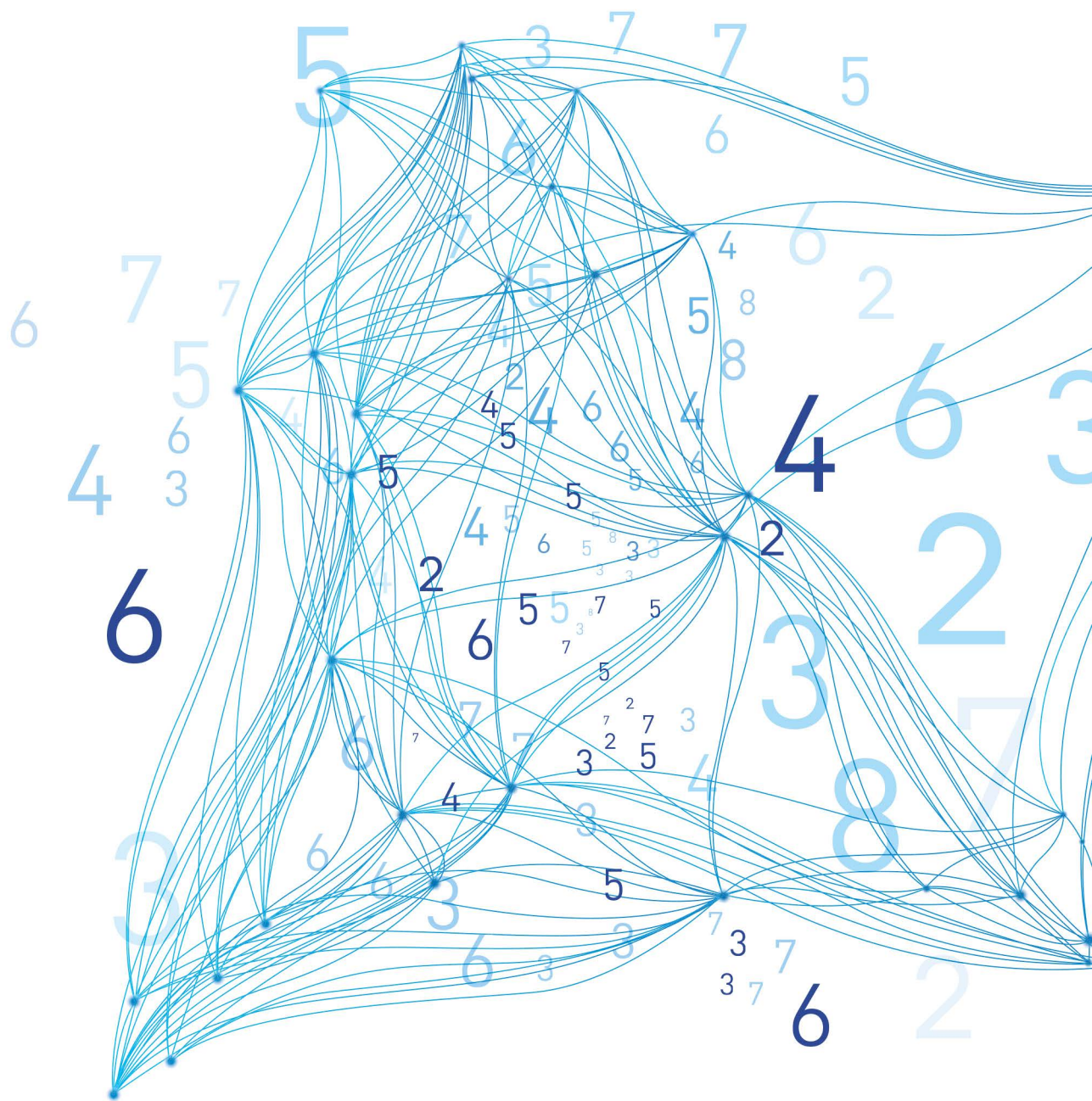


# LE SYSTÈME DE SANTÉ VALAISAN

ANNUAIRE STATISTIQUE 2015

# DAS WALLISER GESUNDHEITSSYSTEM

STATISTISCHES JAHRBUCH 2015



Département de la santé, des affaires sociales et de la culture  
Service de la santé publique

Departement für Gesundheit, Soziales und Kultur  
Dienststelle für Gesundheitswesen

Observatoire valaisan de la santé

Walliser Gesundheitsobservatorium

**LE SYSTÈME DE  
SANTÉ VALAISAN**  
ANNUAIRE STATISTIQUE 2015

**DAS WALLISER  
GESUNDHEITSSYSTEM**  
STATISTISCHES JAHRBUCH 2015

Département de la santé, des affaires sociales et de la culture  
Service de la santé publique

Departement für Gesundheit, Soziales und Kultur  
Dienststelle für Gesundheitswesen

Observatoire valaisan de la santé

Walliser Gesundheitsobservatorium

# Impressum

© Observatoire valaisan de la santé (OVS) et Service de la santé publique (SSP) du canton du Valais, novembre 2015.

Reproduction partielle autorisée, sauf à des fins commerciales, si la source est mentionnée.

Si une erreur était constatée, sa rectification sera communiquée sur le site internet de l'OVS. Pour toute remarque ou suggestion concernant l'annuaire, merci de s'adresser à l'OVS (info@ovs.ch).

## Ont contribué à sa réalisation

Pour l'OVS: Luc Fornerod, directeur, PD Dr Arnaud Chiolero, médecin-chef épidémiologiste, Frédéric Favre, responsable Indicateurs et enquêtes sanitaires, Frédéric Clausen, collaborateur scientifique, Valérie Gloor, collaboratrice scientifique, Julien Sansonnens, collaborateur scientifique; pour le SSP: Victor Fournier, chef de service, Dr Christian Ambord, médecin cantonal, Charles Allet, responsable subsides, Eliane Fleury Troillet, cheffe de section, Nathalie Moret-Ducret, cheffe de section, Florent Théodoloz, chef de section, Carmen Brenner-Meyer, collaboratrice économique, Beat Carlen, collaborateur économique, Carole Furrer, collaboratrice économique, Daniel Lötscher, collaborateur économique, Alain Meier, collaborateur économique, Samantha Rey, collaboratrice économique, Estelle Salamin, collaboratrice économique, Jean-Blaise Seppey, collaborateur scientifique

## Remerciements

Nous remercions tous les organismes, publics ou privés, qui ont fourni des données et toute personne ayant apporté une contribution à la réalisation du présent annuaire. Nous remercions Véronique Burato Gutierrez, collaboratrice scientifique à l'OVS, pour son soutien dans le travail de relecture. Le graphisme a été réalisé par la société Boomerang Marketing SA à Sierre et l'impression par la société Gessler SA à Sion.

## Citation proposée

Observatoire valaisan de la santé (OVS) et Service de la santé publique (SSP) du Valais. Le système de santé Valaisan, Annuaire statistique 2015. Novembre 2015.

## Disponibilité

Une version au format PDF du présent annuaire est disponible sur le site internet de l'OVS (www.ovs.ch) et sur le site internet du SSP (www.vs.ch).

Langue du texte original: Français

# Impressum

© Walliser Gesundheitsobservatorium (WGO) und Dienststelle für Gesundheitswesen (DGW) des Kantons Wallis im November 2015.

Auszugsweiser Abdruck - ausser für kommerzielle Zwecke - unter Quellenangabe gestattet.

Wurde ein Fehler gefunden, kann er auf der Website des WGO gemeldet werden. Für Anregungen und Vorschläge zum Jahrbuch wenden Sie sich bitte an das WGO (info@ovs.ch).

## Mitwirkung

Von Seiten des WGO: Luc Fornerod, Direktor, PD Dr. Arnaud Chiolero, Chefarzt Epidemiologe, Frédéric Favre, Leiter Gesundheitsindikatoren und -erhebungen, Frédéric Clausen, wissenschaftlicher Mitarbeiter, Valerie Gloor, wissenschaftliche Mitarbeiterin, Julien Sansonnens, wissenschaftlicher Mitarbeiter; von Seiten der DGW: Victor Fournier, Dienstchef, Dr. Christian Ambord, Kantonsarzt, Charles Allet, verantwortlicher Subventionen, Eliane Fleury Troillet, Sektionschefin, Nathalie Moret-Ducret, Sektionschefin, Florent Théodoloz, Sektionschef, Carmen Brenner-Meyer, wirtschaftliche Mitarbeiterin, Beat Carlen, wirtschaftlicher Mitarbeiter, Carole Furrer, wirtschaftliche Mitarbeiterin, Daniel Lötscher, wirtschaftlicher Mitarbeiter, Alain Meier, wirtschaftlicher Mitarbeiter, Samantha Rey, wirtschaftliche Mitarbeiterin, Estelle Salamin, wirtschaftliche Mitarbeiterin, Jean-Blaise Seppey, wissenschaftlicher Mitarbeiter

## Dank

Wir danken allen öffentlichen oder privaten Organisationen für die zur Verfügung gestellten Daten sowie allen Personen, die an der Umsetzung dieses Jahrbuches mitgewirkt haben. Wir danken Véronique Burato Gutierrez, wissenschaftliche Mitarbeiterin im WGO, für ihre Unterstützung beim Korrekturlesen. Die grafische Gestaltung wurde von der Firma Boomerang Marketing SA in Siders, der Druck von der Firma Gessler SA in Sitten durchgeführt.

## Zitiervorschlag

Walliser Gesundheitsobservatorium (WGO) und Dienststelle für Gesundheitswesen (DGW) des Kanton Wallis. Das Walliser Gesundheitssystem, Statistisches Jahrbuch 2015. November 2015.

## Verfügbarkeit

Dieses Buch ist auf der Website des WGO (www.ovs.ch) und auf der Website der DGW (www.vs.ch) als PDF erhältlich.

Originalsprache des Textes: Französisch

## Table des matières

### Avant-propos de la Cheffe du département

#### I Introduction

- |  |   |
|--|---|
| 1. Fonction et structure de l'annuaire | 7 |
| 2. Mode d'emploi et méthodes           | 7 |

#### II Le système de santé valaisan

- |  |    |
|--|----|
| 1. Démographie, espérance de vie et mortalité                  | 11 |
| 2. Hôpitaux  | 16 |
| 3. Etablissements médico-sociaux                               | 24 |
| 4. Structures de soins de jour ou de nuit                      | 30 |
| 5. Centres médico-sociaux et infirmiers(ères) indépendants(es) | 31 |
| 6. Médecins, médecins-dentistes et pharmaciens                 | 36 |
| 7. Secours et régulation médicale                              | 41 |
| 8. Qualité des soins   | 44 |
| 9. Prévention et promotion de la santé                         | 47 |
| 10. Assurance-maladie obligatoire des soins                    | 49 |
| 11. Financement cantonal en matière de santé                   | 53 |

#### III Tableaux

- |  |     |
|--|-----|
| 1. Démographie, espérance de vie et mortalité                  | 56  |
| 2. Hôpitaux  | 66  |
| 3. Etablissements médico-sociaux                               | 104 |
| 4. Structures de soins de jour ou de nuit                      | 122 |
| 5. Centres médico-sociaux et infirmiers(ères) indépendants(es) | 125 |
| 6. Médecins, médecins-dentistes et pharmaciens                 | 137 |
| 7. Secours et régulation médicale                              | 146 |
| 8. Qualité des soins   | 150 |
| 9. Prévention et promotion de la santé                         | 176 |
| 10. Assurance-maladie obligatoire des soins                    | 180 |
| 11. Financement cantonal en matière de santé                   | 199 |

**Glossaire** **201**

**Index des tableaux** **207**

## Inhaltsverzeichnis

### Vorwort der Vorsteherin des Departements

#### I. Einleitung

- |                                     |   |
|-------------------------------------|---|
| 1. Zweck und Struktur des Jahrbuchs | 7 |
| 2. Anleitung und Vorgehensweise     | 7 |

#### II Das Walliser Gesundheitssystem

- |   |    |
|---|----|
| 1. Demografie, Lebenserwartung und Sterblichkeit                    | 11 |
| 2. Spitäler   | 16 |
| 3. Alters- und Pflegeheime  | 24 |
| 4. Tages- oder Nachtpflegestrukturen                                | 30 |
| 5. Sozialmedizinische Zentren und selbstständige Pflegefachpersonen | 31 |
| 6. Ärzte, Zahnärzte und Apotheker                                   | 36 |
| 7. Rettungswesen und ärztlicher Telefonbereitschaftsdienst          | 41 |
| 8. Pflegequalität   | 44 |
| 9. Prävention und Gesundheitsförderung                              | 47 |
| 10. Obligatorische Krankenpflegeversicherung                        | 49 |
| 11. Kantonale Gesundheitsfinanzierung                               | 53 |

#### III Tabellen

- |   |     |
|---|-----|
| 1. Demografie, Lebenserwartung und Sterblichkeit                    | 56  |
| 2. Spitäler   | 66  |
| 3. Alters- und Pflegeheime  | 104 |
| 4. Tages- oder Nachtpflegestrukturen                                | 122 |
| 5. Sozialmedizinische Zentren und selbstständige Pflegefachpersonen | 125 |
| 6. Ärzte, Zahnärzte und Apotheker                                   | 137 |
| 7. Rettungswesen und ärztlicher Telefonbereitschaftsdienst          | 146 |
| 8. Pflegequalität   | 150 |
| 9. Prävention und Gesundheitsförderung                              | 176 |
| 10. Obligatorische Krankenpflegeversicherung                        | 180 |
| 11. Kantonale Gesundheitsfinanzierung                               | 199 |

**Glossar** **201**

**Index der Tabellen** **207**

## Avant-propos de la Cheffe du département



Quelle est l'espérance de vie des femmes et des hommes en Valais? Quelles sont les principales causes de décès dans notre canton? Comment a évolué la durée des séjours à l'hôpital ces dix dernières années? Quel est l'âge moyen d'entrée en établissement médico-social? Combien y

a-t-il de médecins en Valais par habitant? Combien coûte notre système de santé? Vous trouverez toutes les réponses, et bien d'autres, dans l'annuaire statistique que vous avez sous les yeux.

Pour la première fois, les principales données statistiques sur le système de santé valaisan font l'objet d'une publication sous la forme d'un annuaire. Cet ouvrage représente des mois de travail, d'analyse et de synthèse. Il a été réalisé par l'Observatoire valaisan de la santé (OVS) et le Service de la santé publique (SSP), en collaboration avec les établissements et institutions sanitaires, ainsi qu'avec les organismes de promotion de la santé et de prévention.

L'annuaire statistique rend compte en chiffres et graphiques de l'activité de notre système de santé et de sa performance. Il constitue une mine d'informations quasi inépuisable.

Cet ouvrage est plus qu'une photographie de notre système de soins en 2015. Il est un document qui permet de distinguer des tendances, de percevoir des évolutions, d'envisager ce que demain nous réserve. Il est un outil indispensable à la conduite d'une politique de santé publique.

L'annuaire statistique est destiné à un large public. Il intéressera tout particulièrement les décideurs politiques, gouvernement et parlement en tête, mais il sera également d'une utilité incontestable aux directeurs d'établissements et d'institutions sanitaires valaisans ainsi qu'aux professionnels de la santé. De manière générale, toute citoyenne ou tout citoyen qui recherche des informations chiffrées sur notre système de santé pourra s'y référer.

Ces données sur l'activité sanitaire rendent également compte de l'énorme travail effectué quotidiennement par l'ensemble des acteurs de la santé. Ces derniers œuvrent sans relâche pour offrir la meilleure des prises en charge à leurs patients. Je tiens à les en remercier chaleureusement.

Avec cette publication, nous avons réussi un pari osé: rendre accessibles des données souvent complexes et en faire une aide précieuse à la gestion sanitaire. Cet annuaire statistique mérite toute notre attention et je vous en souhaite une bonne approche.

### **Esther Waeber-Kalbermatten, Conseillère d'Etat**

Cheffe du Département de la santé, des affaires sociales et de la culture

## Vorwort der Vorsteherin des Departements

Welche Lebenserwartung haben Frauen und Männer im Wallis? Was sind die Haupttodesursachen in unserem Kanton? Wie hat sich die Dauer der Krankenhausaufenthalte in den letzten zehn Jahren entwickelt? Wie hoch liegt das Durchschnittsalter beim Eintritt in ein Alters- und Pflegeheim? Wie viele Ärzte gibt es pro Kopf im Wallis? Wie viel kostet unser Gesundheitssystem? Die Antworten auf diese und noch viele andere Fragen finden Sie im Statistischen Jahrbuch, das Ihnen vorliegt.

Zum ersten Mal werden die wichtigsten statistischen Daten über das Walliser Gesundheitssystem als Jahrbuch herausgegeben. Dieses Buch spiegelt monatelange Arbeit wider und präsentiert Analysen und Zusammenfassungen. Es wurde vom Walliser Gesundheitsobservatorium (WGO) und der Dienststelle für Gesundheitswesen (DGW) in Zusammenarbeit mit Krankenanstalten und -institutionen sowie Präventions- und Gesundheitsförderungsorganisationen erarbeitet.

Das Statistische Jahrbuch stellt mit Hilfe von Zahlen und Grafiken die Tätigkeiten und Leistungen unseres Gesundheitswesens vor. Es bietet eine grosse Fülle an Informationen.

Dieses Buch ist mehr als nur ein Abbild unseres Gesundheitssystems im Jahr 2015. Es ist ein Dokument, aus dem Trends und Entwicklungen abgelesen werden können, damit wir wissen, was uns in Zukunft erwartet. Es ist ein unverzichtbares Instrument für die Politik des Gesundheitswesens.

Das Statistische Jahrbuch ist für ein breites Publikum bestimmt. Es ist insbesondere für politische Entscheidungsträger, Regierungs- und Parlamentsmitglieder von Interesse, aber auch für die Leiter von Krankenanstalten und -institutionen sowie Angehörige der Gesundheitsberufe unbestreitbar nützlich. Doch auch alle Bürgerinnen und Bürger, die statistische Informationen über unser Gesundheitssystem suchen, werden hier fündig.

Diese Daten über die Aktivitäten des Gesundheitswesens zeigen auch, welche enorme Arbeit täglich von allen Akteuren im Gesundheitssektor geleistet wird. Sie arbeiten unermüdlich daran, ihren Patientinnen und Patienten die bestmögliche Versorgung zukommen zu lassen. Für diesen Einsatz möchte ich ihnen meinen Dank aussprechen.

Mit dieser Veröffentlichung ist uns eine beachtliche Leistung gelungen: die Bereitstellung von oftmals sehr komplexen Daten und wertvollen Hilfsmitteln für das Gesundheitsmanagement. Das Statistische Jahrbuch verdient unsere volle Aufmerksamkeit. Hierfür wünsche ich Ihnen einen positiven Zugang.

### **Esther Waeber-Kalbermatten, Staatsrätin**

Vorsteherin des Departements Gesundheit, Soziales und Kultur

# I

---

## Introduction Einleitung



## 1. Fonction et structure de l'annuaire

Le but de cet annuaire statistique est de présenter de manière synthétique l'activité du système de santé en Valais. Il contient des informations générales, actuelles et historiques, sur l'activité de tous les prestataires de soins du canton du Valais ainsi que sur les activités du Service de la santé publique et des organismes en charge des programmes de prévention et de promotion de la santé. Des informations relatives à la démographie de la population valaisanne sont également présentées.

L'annuaire est divisé en deux parties, la première qui résume l'essentiel des informations sur l'activité du système de santé sous la forme de figures ou tableaux avec un texte explicatif et la deuxième partie qui donne le détail des données statistiques sous la forme de tableaux sans autre commentaire. Pour chaque type de prestataires de soins, dans la mesure du possible, des informations sont données systématiquement sur 1) l'infrastructure et le personnel, 2) l'activité et les bénéficiaires de soins et 3) les finances. Les sources des données sont indiquées. Le glossaire donne la définition des notions essentielles et des abréviations.

Conformément à l'ordonnance sur la statistique sanitaire cantonale et sa directive, les données sont publiées par établissement de soins. La qualité des données a été contrôlée par l'OVS et le SSP. Toute erreur ne peut cependant pas être exclue. En cas de divergence entre la version allemande et la version française, cette dernière fait foi.

## 2. Mode d'emploi et méthodes

Utilisation du genre masculin: l'emploi du masculin pour désigner des personnes ou des fonctions a été privilégié afin d'alléger le texte.

Calcul des âges: sauf indication contraire, l'âge d'un individu ou d'un groupe d'âges a été calculé en soustrayant l'année de naissance de l'année de l'événement considéré.

Périodes considérées: les données présentées dans l'annuaire sont les dernières données disponibles au moment de la publication ou les dernières données pouvant être publiées en vertu des lois et réglementations cantonales ou fédérales.

## 1. Zweck und Struktur des Jahrbuchs

Zweck dieses statistischen Jahrbuchs ist es, die Aktivität des Walliser Gesundheitssystems übersichtlich zu präsentieren. Es enthält allgemeine, aktuelle und historische Informationen über die Aktivität aller Leistungserbringer des Kantons Wallis sowie über die Aktivität der Dienststelle für Gesundheitswesen und der Organisationen, die für die Gesundheitsprävention und -förderung zuständig sind. Informationen über die Demographie der Walliser Bevölkerung werden ebenfalls vorgestellt.

Das Jahrbuch ist in zwei Teile aufgeteilt: Der erste Teil enthält eine Zusammenfassung der wesentlichen Informationen über die Aktivität des Gesundheitssystems in Form von Abbildungen oder Tabellen mit ergänzendem Text, der zweite Teil ausführliche statistische Daten in Tabellenform ohne Kommentar. Für jede Art von Leistungserbringern wurden, soweit möglich, die Informationen systematisch aufbereitet nach: 1) Infrastruktur und Personal, 2) Aktivität und Pflegeempfänger und 3) Finanzen. Die Datenquellen sind angegeben. Das Glossar enthält Definitionen von Schlüsselbegriffen und Abkürzungen.

Gemäss der Verordnung über die kantonale Gesundheitsstatistik und ihrer Richtlinie werden die Daten je Pflegeeinrichtung veröffentlicht. Die Datenqualität wurde von der WGO und der DGW geprüft. Eventuelle Fehler können nicht ausgeschlossen werden. Im Falle von Abweichungen zwischen der deutschen und französischen Version ist letztere massgebend.

## 2. Anleitung und Vorgehensweise

Verwendung der männlichen Form: Für eine bessere Lesbarkeit des Textes wurde für Personen oder Funktionen die männliche Bezeichnung verwendet.

Altersberechnung: Sofern nicht anders angegeben, wurde das Geburtsjahr von Einzelpersonen oder Altersgruppen vom Jahr des betreffenden Ereignisses abgezogen.

Untersuchungszeiträume: Die im Jahrbuch enthaltenen Angaben sind die jüngsten Daten, die zum Zeitpunkt der Veröffentlichung vorlagen oder die jüngsten Daten, die gemäss den kantonalen oder eidgenössischen Verordnungen und Gesetzen veröffentlicht werden können.



Indication des sources : les sources sont indiquées en bas des tableaux. Sont précisés l'organe responsable du relevé ou de la statistique et leur dénomination.

Dénomination des établissements de soins : est utilisée la dénomination officielle des établissements de soins, dans la langue du lieu où ils se trouvent.

Chiffres arrondis : les chiffres sont arrondis à la valeur inférieure ou supérieure ce qui peut avoir comme conséquence que la somme des chiffres arrondis diffère du total.

Signes utilisés : Certaines données sont manquantes ou ne sont pas publiables. Lorsque c'est le cas, les signes conventionnels suivants sont utilisés :

- X donnée non indiquée pour des raisons liées à la protection des données
- () donnée non indiquée par manque de fiabilité statistique ou non disponible
- ... donnée manquante (pas [encore] relevée ou pas [encore] calculée)
- \* donnée non indiquée car non pertinente
- ./ signifiant de soustraction

Unités administratives : le principal niveau administratif est le canton. Les niveaux administratifs inférieurs sont les régions constitutionnelles, les régions hospitalières ou les régions sanitaires, selon le domaine d'intérêt considéré :

Régions constitutionnelles :

- Haut-Valais, comprenant les districts de Goms, Brig, Visp, Raron (Oestlich et Westlich) et Leuk,
- Valais central, comprenant les districts de Sierre, Sion, Hérens et Conthey,
- Bas-Valais, comprenant les districts de Martigny, Entremont, Saint-Maurice et Monthey.

Régions hospitalières :

- Haut-Valais, comprenant les districts de Goms, Brig, Visp, Raron (Oestlich et Westlich) et Leuk,
- Valais central, comprenant les districts de Sierre, Sion, Hérens et Conthey, Martigny, Entremont et les communes de Collonges, Dorénaz, Finhaut, Salvan et Vernayaz du district de Saint-Maurice,
- Chablais valaisan, comprenant les communes d'Evionnaz, Massongex, Mex, Saint-Maurice et Vérossaz du district de Saint-Maurice et le district de Monthey.

Régions sanitaires :

- Haut-Valais, comprenant les districts de Goms, Brig, Visp, Raron (Oestlich et Westlich) et Leuk,
- Sierre, comprenant le district de Sierre,
- Sion, comprenant les districts de Sion, Hérens et Conthey,
- Martigny comprenant les districts de Martigny et Entremont,
- Monthey, comprenant les districts de St-Maurice et Monthey.

Quellenangaben: Die Quellen werden jeweils unterhalb der Tabellen angegeben. Es werden die für die Erhebung oder die Statistik verantwortliche Organisation und deren Bezeichnung angegeben.

Bezeichnung der Pflegeeinrichtungen: Es werden die offiziellen Bezeichnungen der Pflegeeinrichtungen in der Sprache des Ortes, in denen sie sich befinden, verwendet.

Gerundete Zahlen: Die Zahlen wurden ab- bzw. aufgerundet, was zur Folge haben kann, dass sich die Summe der gerundeten Zahlen von der Gesamtsumme unterscheiden kann.

Verwendete Zeichen: Einige Daten fehlen oder waren nicht druckfertig. Wo dies der Fall war, wurden die folgenden Symbole verwendet:

- X keine Angaben aufgrund des Datenschutzes
- () keine Angaben, da statistisch nicht zuverlässig oder nicht verfügbar
- ... fehlende Angaben (da [noch] nicht erhoben oder [noch] nicht berechnet)
- \* keine Angaben, da keine einschlägigen Daten vorliegen
- ./ Subtraktionszeichen

Verwaltungseinheiten: Die höchste administrative Ebene ist der Kanton. Die niedrigeren Verwaltungsebenen sind die verfassungsmässigen Regionen, die Spitalregionen oder Gesundheitsregionen des betreffenden Bereichs:

Verfassungsmässige Regionen:

- Das Oberwallis umfasst die Bezirke Goms, Brig, Visp, Raron (Ost und West) und Leuk,
- Das Mittelwallis umfasst die Bezirke Sierre, Sion, Hérens und Conthey,
- Das Unterwallis umfasst die Bezirke Martigny, Entremont, Saint-Maurice und Monthey.

Spitalregionen:

- Das Oberwallis umfasst die Bezirke Goms, Brig, Visp, Raron (Ost und West) und Leuk,
- Das Mittelwallis umfasst die Bezirke Sierre, Sion, Hérens und Conthey, Martigny, Entremont und die Gemeinden Collonges, Dorénaz, Finhaut, Salvan und Vernayaz des Bezirks Saint-Maurice,
- Das Walliser Chablais umfasst die Gemeinden Evionnaz, Massongex, Mex, Saint-Maurice und Verrossaz des Bezirks Saint-Maurice und den Bezirk Monthey.

Gesundheitsregionen:

- Das Oberwallis umfasst die Bezirke Goms, Brig, Visp, Raron (Ost und West) und Leuk,
- Sierre umfasst den Bezirk Sierre,
- Sion umfasst die Bezirke Sion, Hérens und Conthey,
- Martigny umfasst die Bezirke Martigny und Entremont,
- Monthey umfasst die Bezirke St-Maurice und Monthey.

## II Le système de santé valaisan Das Walliser Gesundheitssystem



# 1 Démographie, espérance de vie et mortalité

## 1.1 Démographie

Entre 1900 et 2013, la population résidante permanente du Valais est passée de 114'438 à 327'011 habitants (+186 %). Dans le même temps, la population suisse a crû de 146 %. Selon les projections démographiques établies par le canton du Valais, la croissance de la population valaisanne va se poursuivre pour atteindre environ 365'000 habitants en 2025. Depuis les années 1990, la croissance de la population valaisanne est supérieure à celle de la population suisse (G 1.1.1).

La population du Valais, comme celle de la Suisse dans son ensemble, vieillit. Depuis 1970, la population valaisanne âgée de 65 ans et plus a plus que triplé, passant de 18'150 à 59'241 personnes en 2013 (+226 %). Les personnes âgées de 80 ans et plus étaient 2'880 en 1970 et 15'128 en 2013 (+425 %). La croissance de la population âgée devrait se poursuivre dans les années à venir (G 1.1.2).

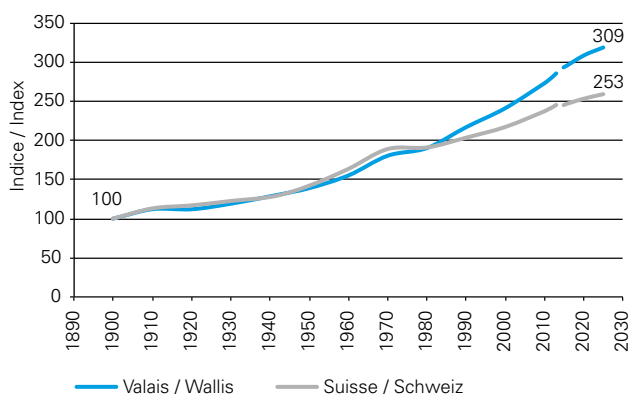
Au cours du 20<sup>e</sup> siècle, la pyramide des âges du Valais a subi un affinement de sa base en raison notamment de la baisse de la natalité. Le renforcement des strates les plus âgées de la pyramide est dû à l'augmentation de l'espérance de vie et à l'entrée dans ces catégories d'âge des générations du baby boom (G 1.1.3 et G 1.1.4). Ces phénomènes conjugués concourent au vieillissement démographique de la population.

La figure G 1.1.5 montre la répartition de la population du canton du Valais dans les cinq régions sanitaires définies pour les soins de longue durée.

### G 1.1.1

#### Evolution de la population résidante permanente, Valais et Suisse, depuis 1900

#### Entwicklung der ständigen Wohnbevölkerung, Wallis und Schweiz, seit 1900



Source(s): OFS; OCSP / Quelle(n): BFS; KASF

# 1 Demografie, Lebenserwartung und Sterblichkeit

## 1.1 Demografie

Zwischen 1900 und 2013 erhöhte sich die ständige Wohnbevölkerung des Wallis von 114'438 auf 327'011 Einwohner (+186 %). Im gleichen Zeitraum stieg das Bevölkerungswachstum in der Schweiz um 146 %. Laut demografischen Vorausschätzungen des Kantons Wallis wird sich das Wachstum der Walliser Bevölkerung auf rund 365'000 Einwohner im Jahr 2025 fortsetzen. Seit den 1990er-Jahren liegt das Bevölkerungswachstum der Walliser über dem der Schweizer Gesamtbevölkerung (G 1.1.1).

Die Bevölkerung im Wallis und in der Gesamtschweiz altert. Seit 1970 hat sich die Altersgruppe der über 65-Jährigen im Wallis von 18'150 auf 59'241 Personen im Jahr 2013 verdreifacht (+226 %). Bei den über 80-Jährigen wurden 1970 2'880 gezählt, 15'128 im Jahr 2013 (+425 %). Es wird erwartet, dass sich das Wachstum der älteren Bevölkerung in den kommenden Jahren fortsetzt (G 1.1.2).

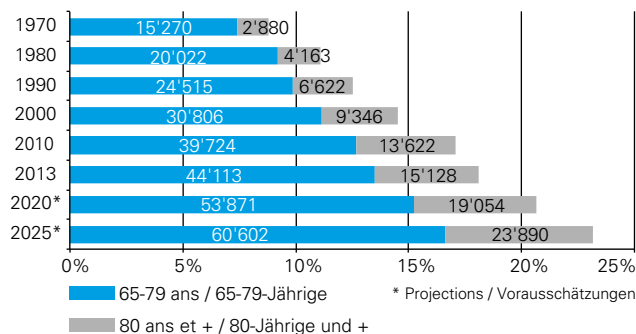
Im Laufe des 20. Jahrhunderts ist die Basis der Alterspyramide im Wallis aufgrund der sinkenden Geburtenrate schwächer geworden. Die Zunahme in der ältesten Schicht der Pyramide erklärt sich mit der Erhöhung der Lebenserwartung und dem Eintritt der Baby-Boom Generation in diese Alterskategorie (G 1.1.3 und G 1.1.4). Diese Phänomene tragen zu einer demographischen Alterung der Bevölkerungsstruktur bei.

Abbildung G 1.1.5 zeigt die Verteilung der Bevölkerung des Kantons Wallis in den fünf Gesundheitsregionen, die für die Langzeitpflege definiert wurden.

### G 1.1.2

#### Evolution de la population âgée de 65 ans et plus, Valais, depuis 1970

#### Entwicklung der Bevölkerung im Alter von 65-Jahren und darüber, Wallis, seit 1970

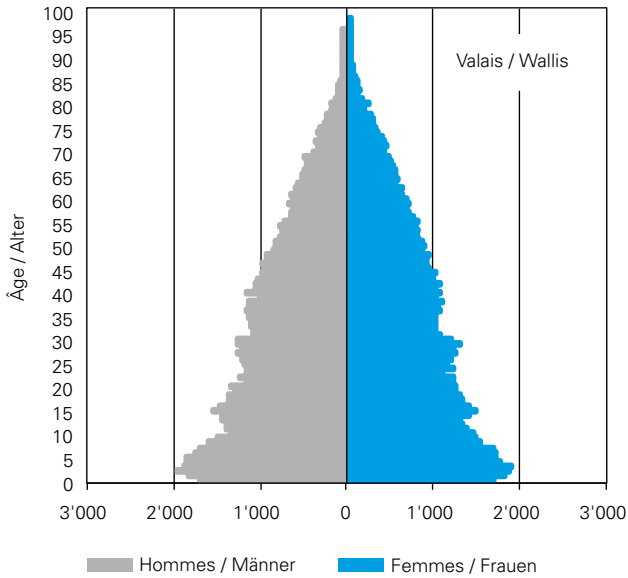


Source(s): OFS; OCSP / Quelle(n): BFS; KASF

## G 1.1.3

## Pyramide des âges, Valais, 1950

## Alterspyramide, Wallis, 1950

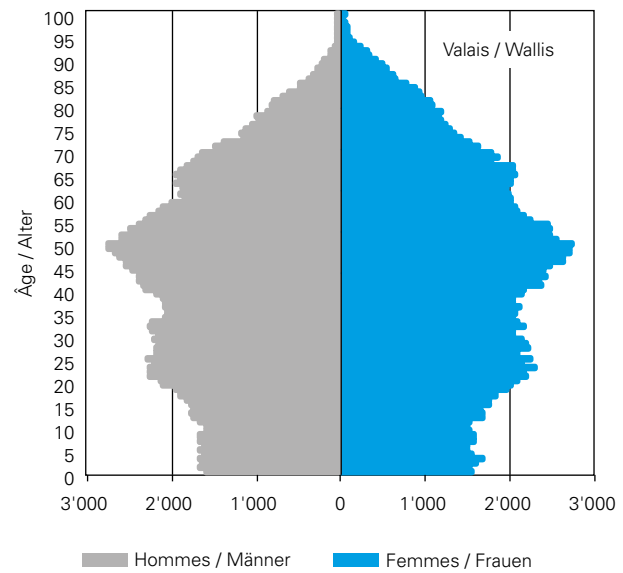


Source(s): OFS / Quelle(n): BFS

## G 1.1.4

## Pyramide des âges, Valais, 2013

## Alterspyramide, Wallis, 2013

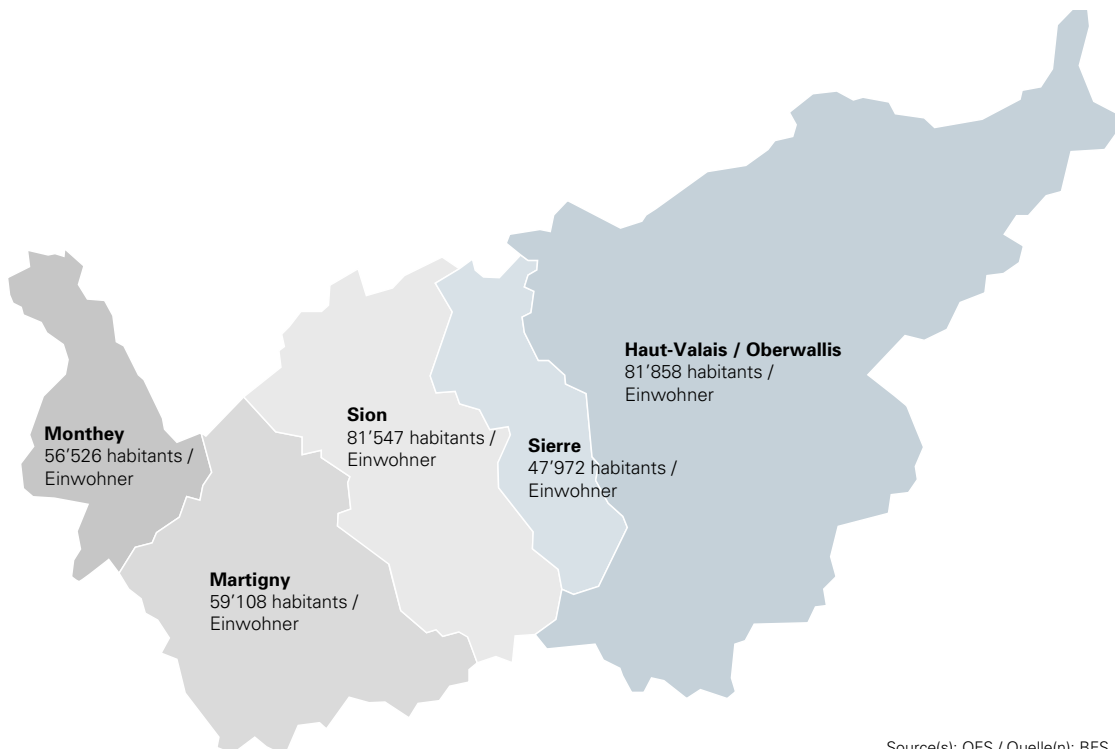


Source(s): OFS / Quelle(n): BFS

## G 1.1.5

## Population résidante permanente, selon la région sanitaire, Valais, 2013

## Ständige Wohnbevölkerung, nach Gesundheitsregion, Wallis, 2013



Source(s): OFS / Quelle(n): BFS

## 1.2 Espérance de vie et mortalité

L'espérance de vie à la naissance est un indicateur global de la santé d'une population: il indique la durée de vie moyenne d'un individu qui, au cours de son existence, aurait un risque de mortalité à différents âges égal au risque moyen observé actuellement dans la population considérée.

En Suisse comme en Valais, l'espérance de vie à la naissance a augmenté régulièrement depuis le début du 20<sup>ème</sup> siècle. En 2013, elle a atteint 79.7 ans chez les hommes et 84.8 chez les femmes en Valais (en Suisse, hommes: 80.5 ans; femmes: 84.8 ans) (G 1.2.1). L'écart entre l'espérance de vie des hommes et des femmes tend à se réduire.

En Valais, 2'629 personnes sont décédées en 2013 (G 1.2.2). Les deux principales causes de décès sont les maladies cardiovasculaires et les cancers, qui constituent plus de 60 % des décès. L'incidence des maladies cardiovasculaires augmente avec l'âge et sont la cause de près de la moitié des décès en Valais passé l'âge de 80 ans. Le cancer est la principale cause de mortalité chez les 40-79 ans.

Les maladies pulmonaires, pour lesquelles le tabagisme est le principal facteur de risque, et les accidents et morts violentes sont ensemble la cause de 15 % des décès. Les morts violentes touchent beaucoup plus souvent les hommes que les femmes, et constituent de loin la principale cause de décès chez les jeunes (entre 15 et 39 ans).

Entre 1981 et 2013, les taux standardisés de mortalité<sup>1</sup> toutes causes confondues sont passés de 1'168/100'000 à 590/100'000 chez les hommes (-50 %) et de 639/100'000 à 367/100'000 chez les femmes (-42 %) en Valais (G 1.2.3). Cette baisse s'explique principalement par la diminution de la mortalité due aux maladies cardiovasculaires et, dans une moindre mesure, aux cancers. En 2013, les taux standardisés de mortalité étaient proches en Suisse et en Valais.

1) La mortalité augmente fortement avec l'âge. Dès lors, le taux brut de mortalité est dépendant de l'âge des résidents d'une population donnée et le vieillissement de la population du Valais tend à faire augmenter ce taux. La standardisation par âge du taux de mortalité permet de neutraliser les effets du vieillissement de la population et de mettre ainsi en exergue des changements de taux qui s'expliquent par d'autres facteurs (amélioration de la santé, meilleurs traitements des maladies, etc.).

## 1.2 Lebenserwartung und Sterblichkeit

Die Lebenserwartung bei der Geburt ist ein globaler Indikator für die Gesundheit einer Bevölkerung: Sie beschreibt die durchschnittliche Lebenszeit eines Menschen, der während seines Lebens ein Sterblichkeitsrisiko in verschiedenen Altersstufen hat, das mit dem Durchschnittsrisiko der beobachteten Bevölkerung übereinstimmt.

Die Lebenserwartung bei der Geburt ist in der Schweiz und im Wallis seit Beginn des 20. Jahrhunderts kontinuierlich gestiegen. 2013 lag die Lebenserwartung von Walliser Männern bei 79,7 Jahren, die von Frauen bei 84,8 Jahren (in der Schweiz, Männer: 80,5 Jahre, Frauen: 84,8 Jahre) (G 1.2.1). Der Unterschied zwischen der Lebenserwartung von Männern und Frauen wird tendenziell immer kleiner.

Im Jahr 2013 starben im Wallis 2'629 Menschen (G 1.2.2). Herz-Kreislauf-Erkrankungen und Krebs sind mit mehr als 60 % der Todesfälle die beiden hauptsächlichen Todesursachen. Die Inzidenz kardiovaskulärer Erkrankungen steigt mit dem Alter. Sie sind im Wallis die Ursache für mehr als die Hälfte aller Todesfälle im Alter von über 80 Jahren. Krebs ist die häufigste Todesursache im Alter zwischen 40 und 79 Jahren.

Lungenkrankheiten, für die das Rauchen der grösste Risikofaktor darstellt, sowie Unfälle und gewaltsamer Tod sind zusammengenommen die Ursache von 15 % aller Todesfälle. Männer sind vom gewaltsamen Tod wesentlich häufiger betroffen als Frauen. Bei jungen Menschen handelt es sich hierbei bei weitem um die häufigste Todesursache (im Alter von 15-39 Jahren).

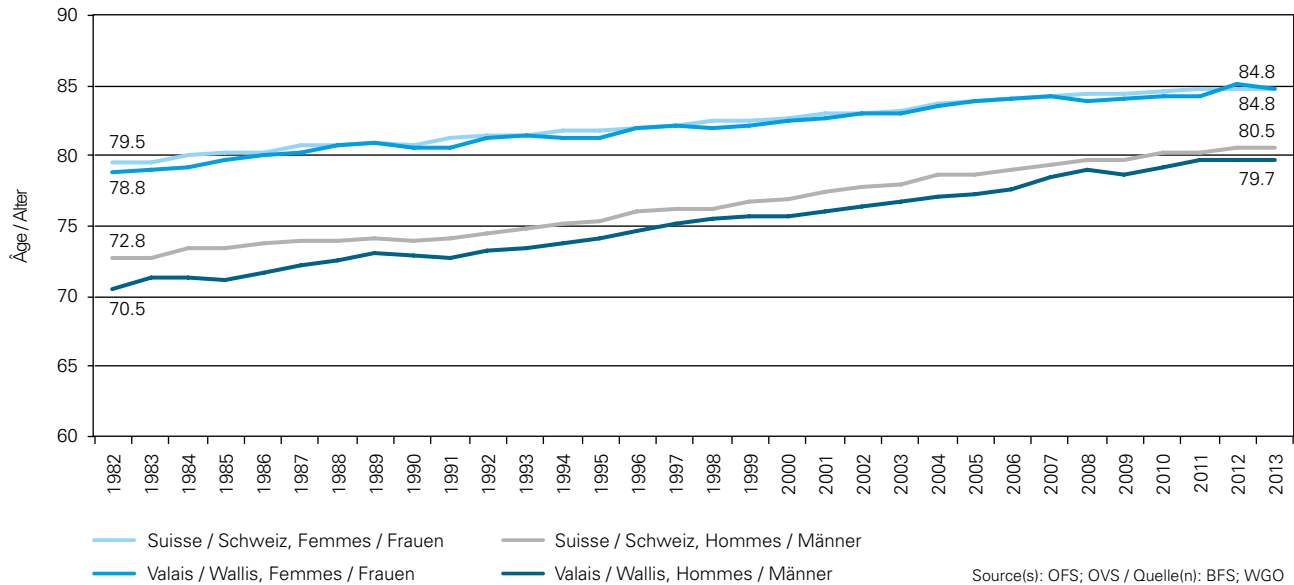
Im Wallis fiel zwischen 1981 bis 2013 die standardisierte Sterbeziffer<sup>1</sup> (alle Ursachen zusammengenommen) von 1'168/100'000 auf 590/100'000 bei den Männern (-50 %) und von 639/100'000 auf 367/100'000 bei den Frauen (-42 %) (G 1.2.3). Dieser Rückgang lässt sich hauptsächlich mit der verringerten Sterblichkeitsrate infolge von kardiovaskulären Erkrankungen und in geringerem Masse infolge von Krebs erläutern. 2013 lag die standardisierte Sterbeziffer in der Schweiz und im Wallis dicht beieinander.

1) Die Sterblichkeit nimmt mit dem Alter stark zu. Demzufolge ist die rohe Sterbeziffer vom Alter der Einwohner einer bestimmten Bevölkerung abhängig. Tendenziell steigt die Zahl der Bevölkerungsalterung im Wallis. Die Standardisierung der Sterbeziffer nach Alter erlaubt es, die Auswirkungen der Bevölkerungsalterung zu neutralisieren und somit die Veränderungen der Rate, die durch andere Faktoren (bessere Gesundheit, bessere Behandlungen von Krankheiten usw.) erklärt werden können, hervorzuheben.

## G 1.2.1

## Espérance de vie à la naissance, selon le sexe, Valais et Suisse, depuis 1983

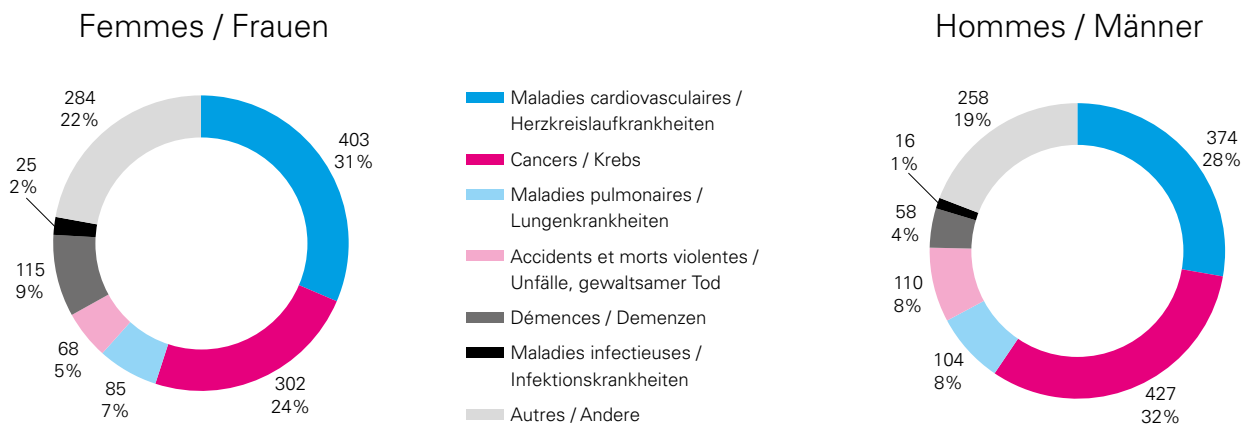
## Lebenserwartung bei Geburt, nach Geschlecht, Wallis und Schweiz, seit 1983



## G 1.2.2

## Décès selon la cause principale, Valais, 2013

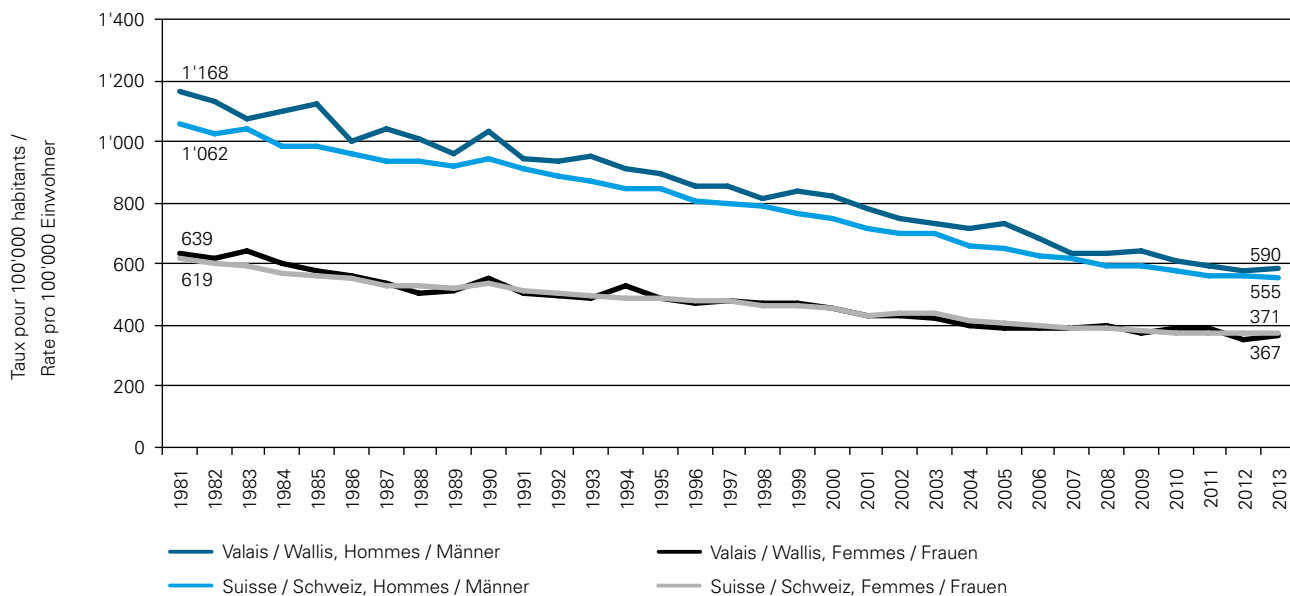
## Todesfälle nach Haupttodesursachen, Wallis, 2013



G 1.2.3

Taux standardisé de mortalité, selon le sexe, Valais et Suisse, depuis 1981

Standardisierte Sterbeziffer, nach Geschlecht, Wallis und Schweiz, seit 1981



Source(s): OBSAN; OFS; OVS / Quelle(n): OBSAN; BFS; WGO



## 2 Hôpitaux

### 2.1 Infrastructures et personnel

Les cantons sont compétents pour déterminer l'offre en soins hospitaliers stationnaires couvrant les besoins de leur population. Les cartes ci-après détaillent les prestations que peut offrir chaque hôpital relevant de la planification hospitalière cantonale valaisanne 2015 (G 2.1.1, G 2.1.2 et G 2.1.3).

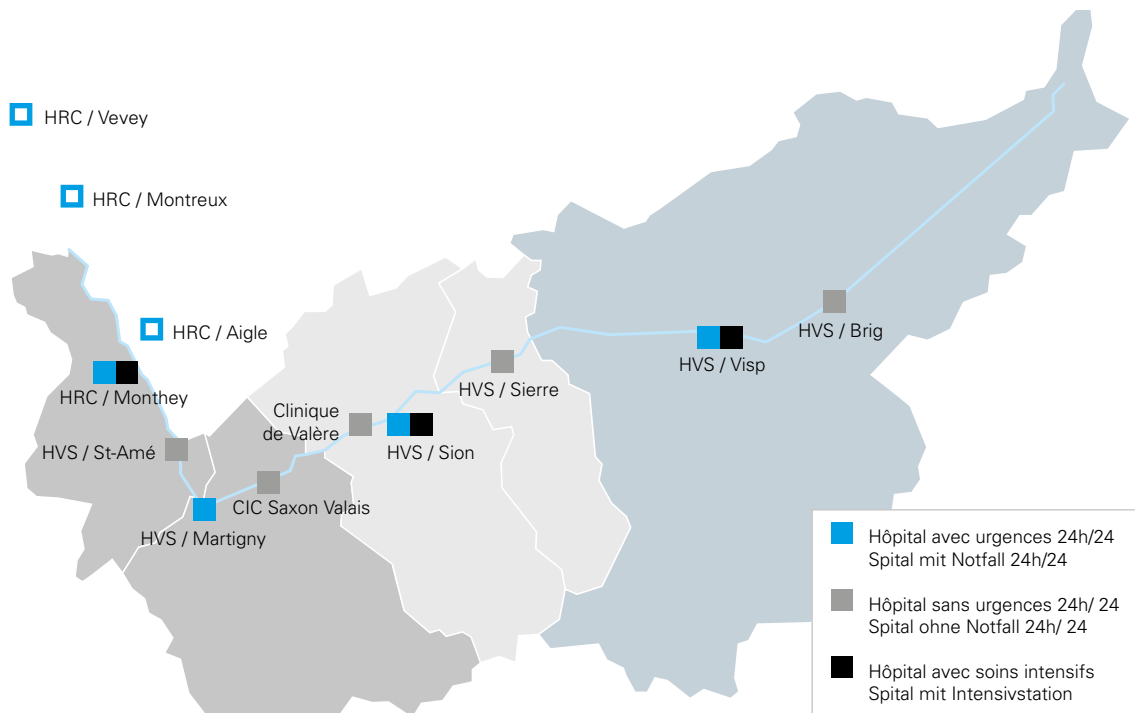
Neuf établissements hospitaliers composent le paysage valaisan en 2015, à savoir 2 hôpitaux publics, l'Hôpital du Valais et l'Hôpital Riviera-Chablais Vaud-Valais et 7 cliniques, la Clinique de Valère, la Clinique CIC Valais, le Rehabilitationszentrum Leukerbad (RZL), la Clinique romande de réadaptation (CRR), la Clinique genevoise de Montana, la Clinique bernoise de Montana et la Luzerner Höhenklinik Montana.

En 2013, près de 5'000 employés équivalent plein-temps travaillaient dans les hôpitaux situés en Valais. Le personnel soignant représente près de la moitié des employés (T 2.1.1).

#### G 2.1.1

##### Résumé des prestations intracantonales selon la planification hospitalière en soins somatiques aigus, Valais, 2015

##### Zusammenfassung der innerkantonalen Leistungen gemäss Spitalplanung in der Akutsomatik, Wallis, 2015



## 2 Spitäler

### 2.1 Infrastrukturen und Personal

Die Kantone sind zuständig, das Angebot an stationärer Pflege für die Bedarfsdeckung in der Bevölkerung zu ermitteln. Die nachstehenden Karten zeigen die Leistungen eines jeden in der Walliser Spitalplanung 2015 beruckichtigten Spitals (G 2.1.1, G 2.1.2 und G 2.1.3).

Hierzu zählen 2015 im Kanton Wallis neun Spitaleinrichtungen, nämlich 2 öffentlich-rechtliche Einrichtungen, das Spital Wallis und das Spital Riviera-Chablais Waadt-Wallis sowie 7 Kliniken, die Clinique de Valère, die Clinique CIC Valais, das Rehabilitationszentrum Leukerbad (RZL), die Clinique romande de réadaptation (CRR), die Clinique genevoise de Montana, die Berner Klinik Montana und die Luzerner Höhenklinik Montana.

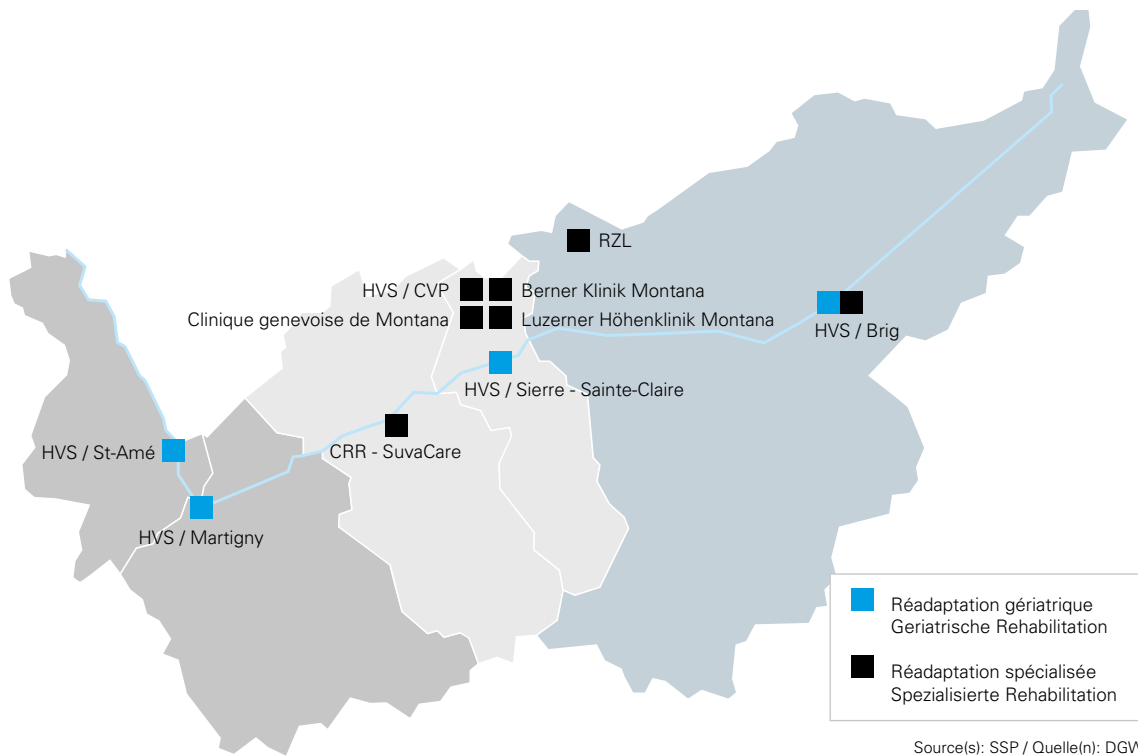
Im Jahr 2013 arbeiteten beinahe 5'000 Beschäftigte in Vollzeitäquivalenten in den Spitälern im Wallis. Bei nahezu der Hälfte der Beschäftigten handelt es sich um Pflegepersonal (T 2.1.1).

G 2.1.2

Résumé des prestations intracantonales selon la planification hospitalière en réadaptation, Valais, 2015

Zusammenfassung der innerkantonalen Leistungen gemäss Spitalplanung in der Rehabilitation, Wallis, 2015

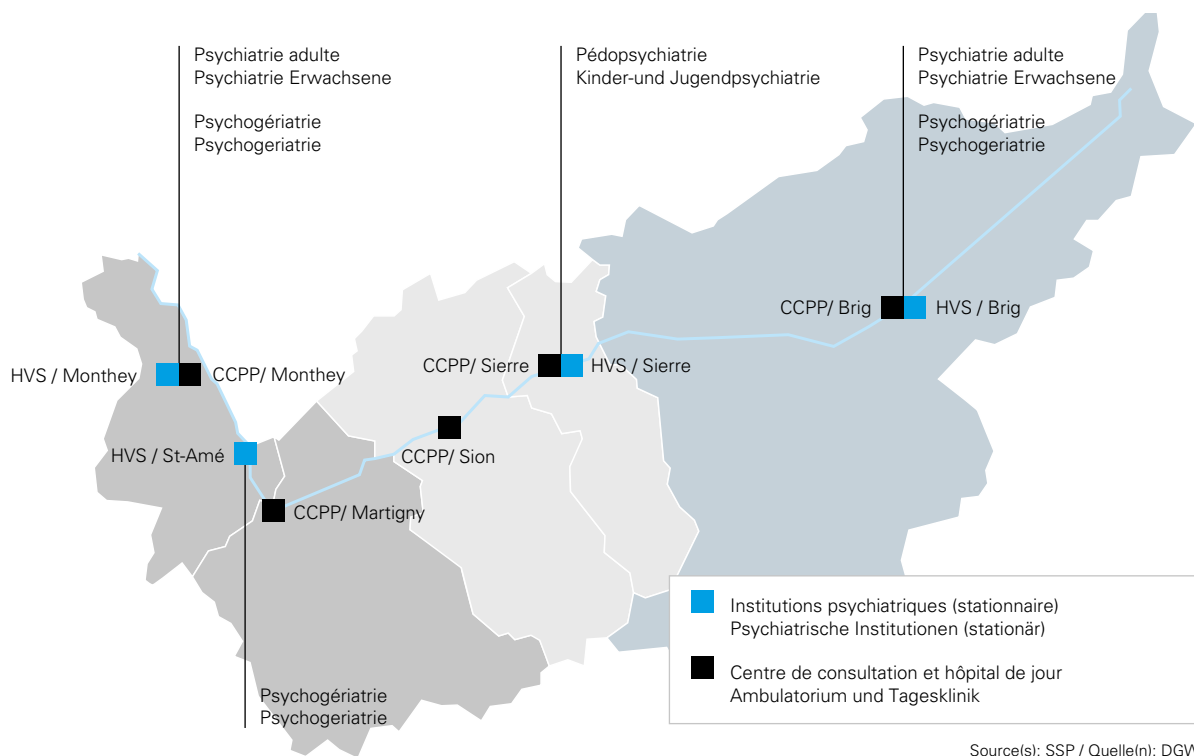
II.2



G 2.1.3

Résumé des prestations intracantonales selon la planification hospitalière en psychiatrie, Valais, 2015

Zusammenfassung der innerkantonalen Leistungen gemäss Spitalplanung in der Psychiatrie, Wallis, 2015



### T 2.1.1 Nombre d'employés équivalent plein temps par catégorie professionnelle OFS<sup>1</sup> dans les hôpitaux situés en Valais, moyenne annuelle 2013

#### T 2.1.1 Anzahl der beschäftigten Vollzeitäquivalente nach BFS-Berufskategorien<sup>1</sup> in den Walliser Spitälern, Jahresdurchschnitt 2013

|  | HVS-SZO      | HVS-CHVR       | Hôpital du Chablais VS-VD | RZL         | Berner Klinik Montana | Clinique genevoise de Montana | Luzerner Höhenklinik Montana | Clinique de Valère | CRR SUVA-Care | Total          |
|--|--------------|----------------|---------------------------|-------------|-----------------------|-------------------------------|------------------------------|--------------------|---------------|----------------|
| Médecins <sup>2</sup> /Ärzte <sup>2</sup>  | 113.9        | 374.9          | 93.6                      | 4.9         | 13.0                  | 6.6                           | 10.2                         | 6.6                | 31.8          | 655.5          |
| Personnel soignant <sup>3</sup><br>Pflegefachpersonal <sup>3</sup>                           | 395.9        | 1'330.6        | 324.4                     | 20.1        | 63.9                  | 36.2                          | 40.2                         | 65.8               | 67.7          | 2'344.7        |
| Personnel médico-technique <sup>4</sup><br>Medizin-technische Mitarbeiter <sup>4</sup>       | 26.6         | 127.0          | 53.2                      | 1.5         | 0.0                   | 1.8                           | 1.6                          | 11.0               | 0.5           | 223.1          |
| Personnel médico-thérapeutique <sup>5</sup><br>Medizin-therapeutisches Personal <sup>5</sup> | 50.7         | 89.8           | 14.6                      | 18.5        | 33.0                  | 7.2                           | 11.2                         | 0.7                | 92.2          | 318.0          |
| Autres fonctions <sup>6</sup><br>Andere Funktionen <sup>6</sup>                              | 224.7        | 693.9          | 149.7                     | 40.0        | 57.9                  | 39.7                          | 40.3                         | 35.3               | 108.0         | 1'389.4        |
| <b>Total</b>   | <b>811.9</b> | <b>2'616.2</b> | <b>635.3</b>              | <b>84.9</b> | <b>167.8</b>          | <b>91.4</b>                   | <b>103.5</b>                 | <b>119.5</b>       | <b>300.2</b>  | <b>4'930.7</b> |

Source(s) : OFS / Quelle(n) : BFS

#### Remarque(s) :

- 1) Catégories professionnelles selon la typologie de la statistique des hôpitaux.
- 2) Chef de service, Médecin cadre, Chef de clinique, Médecin-assistant, Médecin hospitalier, Médecin stagiaire.
- 3) Infirmier/ère diplômé(e), Infirmier/ère diplômé(e) avec spécialisation, Personnel soignant avec un diplôme du niveau secondaire II, Autre personnel soignant, Personnel soignant au niveau auxiliaire, Sage-femme.
- 4) Technicien-ne en radiologie médicale, Technicien-ne en salle d'opération, Ambulancier/ère, Personnel académique, Personnel médico-technique avec un diplôme du niveau secondaire II, Technicien-ne ambulancier/ère.
- 5) Physiothérapeute, Psychologue, Ergothérapeute, Personnel médico-thérapeutique avec un diplôme du niveau secondaire II, Diététicien-ne, Thérapeute d'activation, Autre thérapeute, Masseur médical, Logopédie (Orthophoniste).
- 6) Personnel de maison, Personnel administratif, Services logistiques et techniques, Services sociaux (conseil et soutien).

#### Bemerkung(en):

- 1) Berufskategorien abhängig von der jeweiligen Krankenhausstatistik.
- 2) Chefarzt, Kaderarzt, Oberarzt, Assistenzarzt, Spitalarzt, Unterassistent.
- 3) Diplomierte Pflegefachfrauen/-männer, diplomierte Pflegefachfrauen/-männer mit Spezialisierung, Pflegefachpersonal mit einem Diplom der Sekundarstufe II, anderes Pflegepersonal, Pflegeassistenzpersonal, Hebammen.
- 4) Fachmann/-frau für medizin-technische Radiologie, Fachmann/-frau Operationstechnik, Rettungsassistent/-innen, akademisches Personal, medizinisch-technisches Personal mit einem Diplom der Sekundarstufe II, Transportsanitäter/-innen.
- 5) Physiotherapeut/-in, Psychologe/-in, Ergotherapeut/-in, medizin-therapeutisches Personal mit einem Diplom der Sekundarstufe II, Ernährungsberater/-in, Aktivierungsfachmann/-frau, medizinische(r) Masseur/-in, Logopäde/-in (Orthophonist/-in)).
- 6) Hausdienstpersonal, Verwaltung, technische Dienste, Sozialdienste (Beratung und Unterstützung).

## 2.2 Activité

En 2013, les hôpitaux situés en Valais ont assuré la prise en charge de 56'069 hospitalisations, soit 601'866 journées. 88 % des hospitalisations intracantonales ont été prises en charge dans des hôpitaux publics (Hôpital du Valais et Hôpital du Chablais, G 2.2.1 et G 2.2.2). Une prise en charge en soins somatiques aigus dure en moyenne 7 jours en 2013, elle était de 8 jours au début des années 2000. La durée moyenne de séjour dans les autres types de prise en charge (psychiatrie, réadaptation et gériatrie) était de 25.5 jours en 2013 (G 2.2.3).

La prise en charge ambulatoire représente une part croissante de l'activité des hôpitaux mais les données statistiques actuellement disponibles ne sont pas suffisantes pour permettre de présenter ce type de prise en charge de façon détaillée.

## 2.2 Aktivität

2013 verzeichneten die Spitäler im Wallis 56'069 Hospitalisierungen, das entspricht 601'866 Pflagetagen. 88 % der innerkantonalen Hospitalisierungen wurden von den öffentlich-rechtlichen Spitälern (Spital Wallis und Hôpital du Chablais, G 2.2.1 und G 2.2.2) übernommen. Eine Behandlung in der Akutsomatik dauerte 2013 durchschnittlich 7 Tage, Anfang der 2000er Jahre waren es noch 8 Tage. Die durchschnittliche Aufenthaltsdauer in anderen Pflegebereichen (Psychiatrie, Rehabilitation und Geriatrie) betrug im Jahr 2013 25,5 Tage (G 2.2.3).

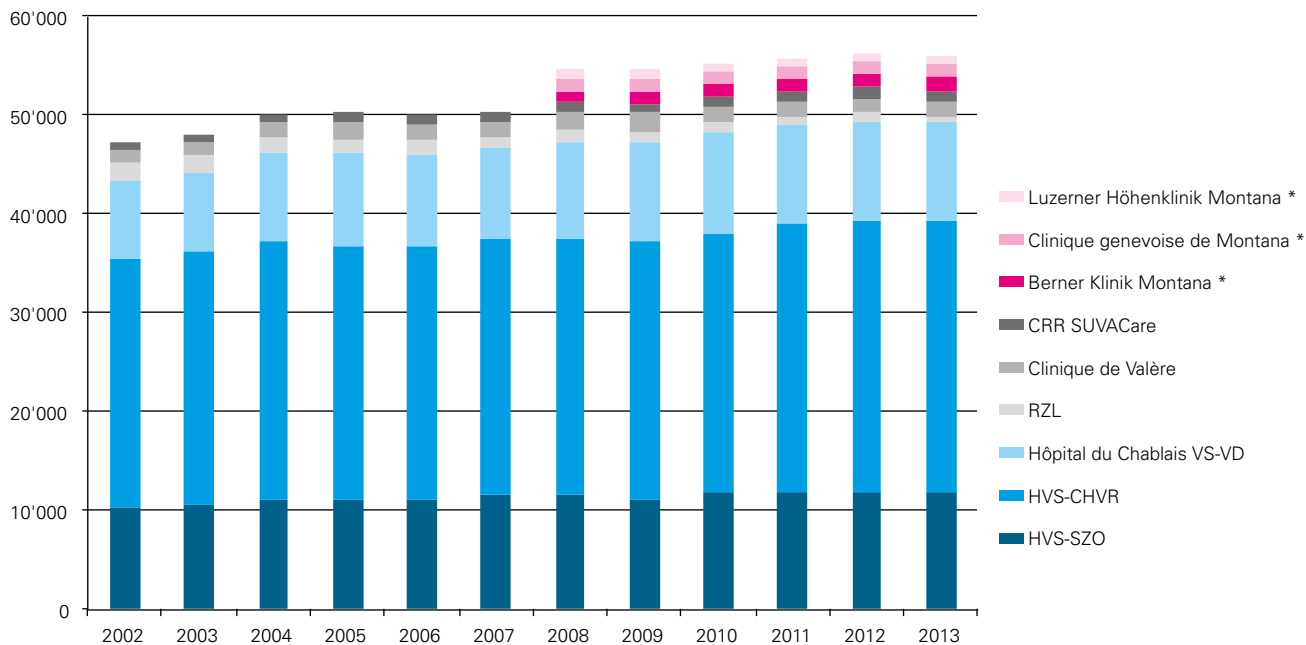
Die ambulante Versorgung stellt einen wachsenden Anteil der Spitalaktivität dar, doch die derzeit verfügbaren statistischen Daten reichen nicht aus, um diese Art der Versorgung detailliert darzustellen.

**G 2.2.1**

**Nombre d'hospitalisations dans les hôpitaux valaisans, depuis 2002**

**Anzahl Hospitalisierungen in Walliser Spitälern, seit 2002**

II.2



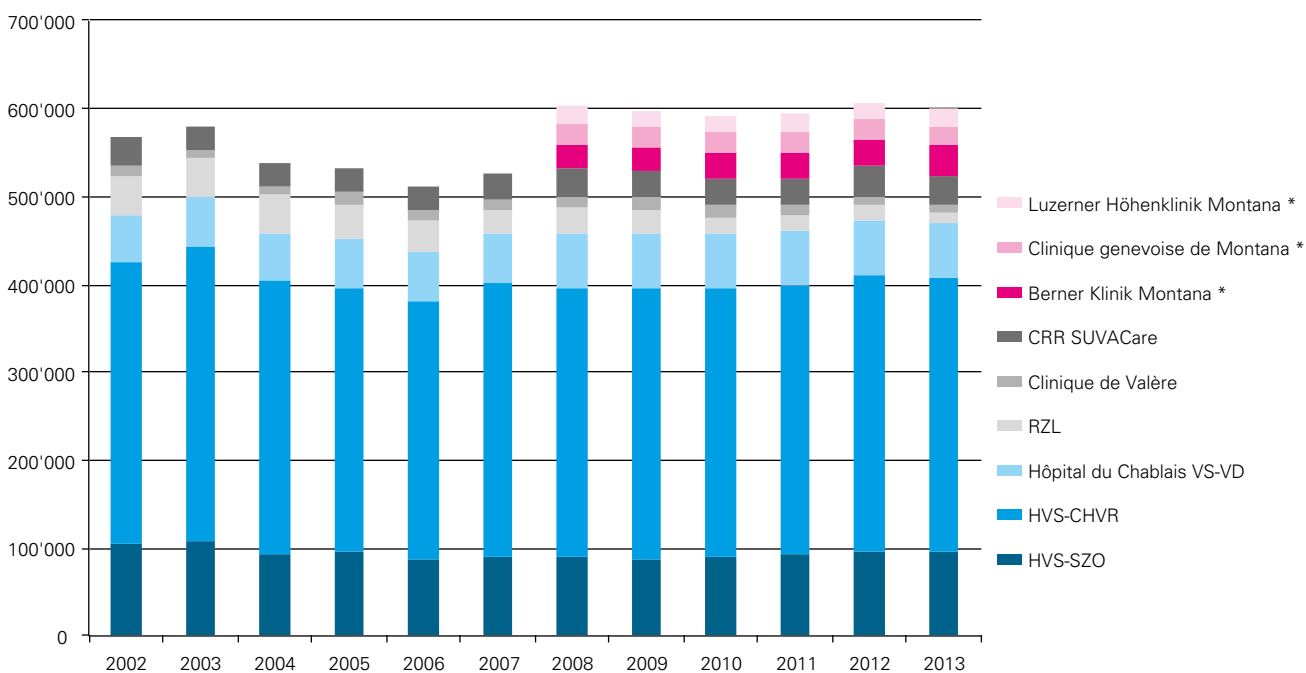
\* Données disponibles depuis 2008 / Daten seit 2008 verfügbar

Source(s): OFS / Quelle(n): BFS

**G 2.2.2**

**Nombre de journées d'hospitalisation dans les hôpitaux valaisans, depuis 2002**

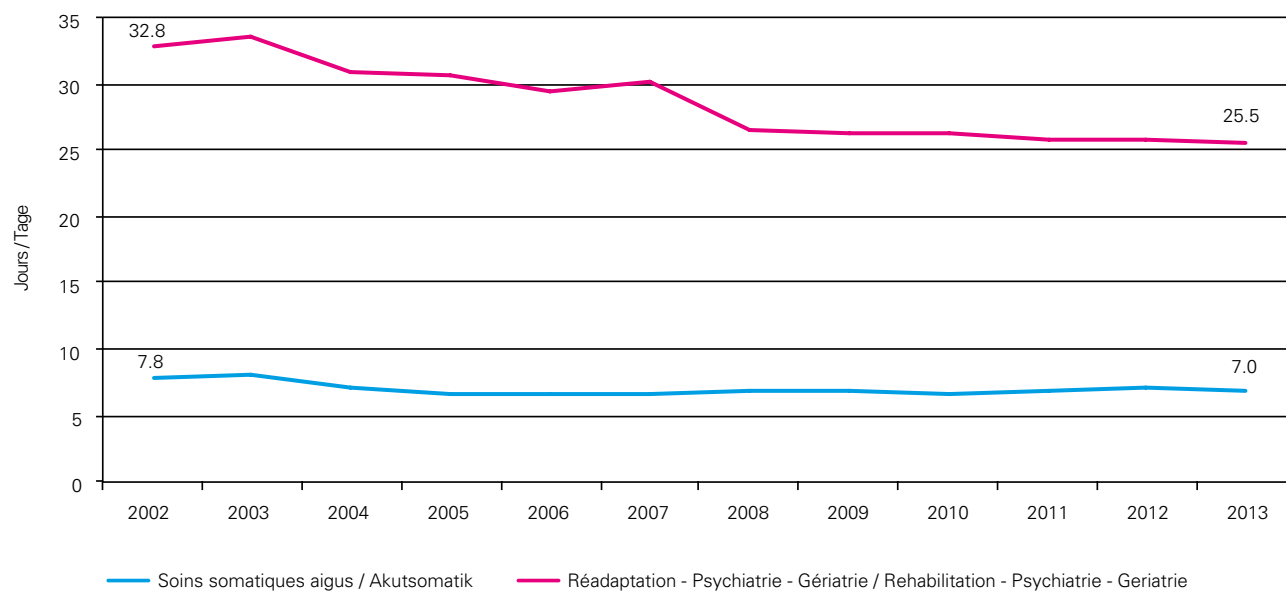
**Anzahl der Pflegetage in Walliser Spitälern, seit 2002**



\* Données disponibles depuis 2008 / Daten seit 2008 verfügbar

Source(s): OFS / Quelle(n): BFS

## G 2.2.3

Durées moyennes de séjour dans les hôpitaux valaisans<sup>1</sup>, depuis 2002 (en jours)Durchschnittliche Aufenthaltsdauer in den Walliser Spitälern<sup>1</sup>, seit 2002 (in Tagen)

Source(s): OFS / Quelle(n): BFS

## Remarque(s):

1) Le calcul intègre dès 2008 les données de la Luzerner Höhenklinik Montana, de la Berner Klinik Montana et de la Clinique genevoise de Montana.

## Bemerkung(en):

1) In der Berechnung enthalten sind seit 2008 die Daten der Luzerner Höhenklinik Montana, der Berner Klinik Montana und der Clinique genevoise de Montana

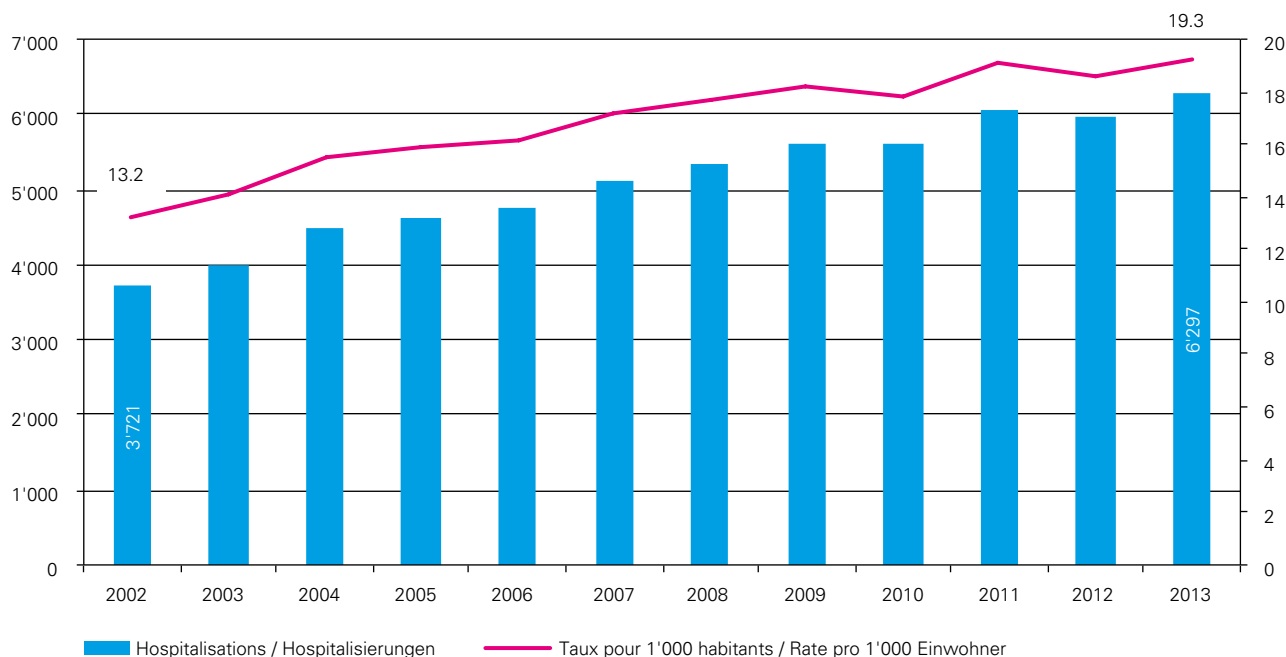
## 2.3 Hospitalisations hors-canton

Le nombre d'hospitalisations hors-canton de patients domiciliés en Valais a connu une croissance importante entre 2002 et 2013 (G 2.3.1). En 2013, cela a représenté 6'297 hospitalisations. La croissance a été beaucoup plus forte que celle de la population, le taux pour 1'000 habitants passant de 13.2 en 2002 à 19.3 en 2013.

## 2.3 Ausserkantonale Hospitalisierungen

Die Anzahl der ausserkantonalen Hospitalisierungen von im Wallis wohnhaften Patienten ist von 2002 bis 2013 deutlich angestiegen (G 2.3.1). 2013 waren dies 6'297 Hospitalisierungen. Dieser Anstieg war deutlich stärker als der der Bevölkerung. Hier stieg die Rate für 1'000 Einwohner von 13,2 im Jahr 2002 auf 19,3 im Jahr 2013.

## G 2.3.1

**Nombre d'hospitalisations hors-canton de patients domiciliés en Valais et taux pour 1'000 habitants, depuis 2002**  
**Anzahl der ausserkantonalen Hospitalisierungen von Walliser Patienten und Rate pro 1'000 Einwohner, seit 2002**


Source(s): OFS / Quelle(n): BFS

## 2.4 Finances

Le total des charges d'exploitation des hôpitaux a connu une forte croissance entre 2008 et 2013, passant de 646.5 à 846.5 millions de francs. Cela peut s'expliquer notamment par l'évolution de la prise en charge ambulatoire à l'hôpital (G 2.4.1).

Alors que les prestations ambulatoires sont rémunérées uniquement par les assureurs-maladie, les prestations stationnaires font l'objet d'un financement dual prévu par la LAMal entre les cantons et les assureurs-maladie.

Jusqu'en 2012, le canton ne finançait que les séjours des assurés domiciliés en Valais ayant séjourné dans un hôpital public en Valais. Pour les hôpitaux publics, le canton versait également des subventions pour les investissements. Les charges d'investissements sont désormais intégrées dans les tarifs hospitaliers.

Avec le nouveau financement hospitalier entré en vigueur en 2012, le canton a l'obligation de financer les hospitalisations des patients domiciliés en Valais dans tous les établissements inscrits sur la liste hospitalière valaisanne (y compris les cliniques privées).

La part cantonale du financement des hospitalisations en Valais est passée de 220.6 millions de francs en 2008 à 262.7 millions en 2013 (G 2.4.2).

## 2.4 Finanzen

Der Gesamtbetrag des Betriebsaufwands der Spitäler stieg zwischen 2008 und 2013 von 646,5 auf 846,5 Millionen CHF stark an. Dies kann mit der Entwicklung der ambulanten Versorgung in den Spitälern erklärt werden (G 2.4.1).

Während die ambulanten Leistungen ausschliesslich von den Krankenversicherern vergütet werden, unterliegen die stationären Leistungen gemäss KVG einer dualen Finanzierung zwischen den Kantonen und den Versicherern.

Bis 2012 finanzierten die Kantone lediglich die Aufenthalte von Versicherten mit Wohnsitz im Wallis, die in einem öffentlichen Spital im Wallis behandelt wurden. Für die öffentlichen Spitäler zahlte der Kanton ausserdem Investitionssubventionen. Die Anlagenutzungskosten sind inzwischen in den Spitaltarifen enthalten.

Mit der neuen Spitalfinanzierung, die 2012 in Kraft trat, ist der Kanton zur Finanzierung der Hospitalisierungen von im Wallis wohnhaften Patienten in allen auf der Walliser Spitalliste enthaltenen Einrichtungen (einschliesslich Privatkliniken) verpflichtet.

Die kantonale Beteiligung an Hospitalisierungen im Wallis stieg von 220,6 Millionen CHF im Jahr 2008 auf 262,7 Millionen im Jahr 2013 (G 2.4.2).

En plus de l'augmentation d'activité, il faut tenir compte des changements législatifs concernant le financement des prestations hospitalières (participation aux cliniques privées, clé de répartition avec les assureurs, etc.).

Le canton doit également verser une contribution au financement des hospitalisations hors-canton. Suite à la réforme de la LAMal en 2012, la notion de libre-choix de l'hôpital a été introduite. Dès lors, le canton et l'assurance-maladie de base participent jusqu'à concurrence du tarif applicable en Valais, pour autant que l'hôpital traitant figure sur la liste hospitalière du canton du Valais ou sur la liste hospitalière du canton de l'hôpital traitant (auparavant le canton ne finançait pas les hospitalisations résultant du libre-choix qui étaient financées par les assurances complémentaires ou directement par le patient). En 2014, la contribution du canton s'est élevée à 44.7 millions de francs pour toutes les hospitalisations hors-canton (nécessité médicale et libre-choix) (G 2.4.3).

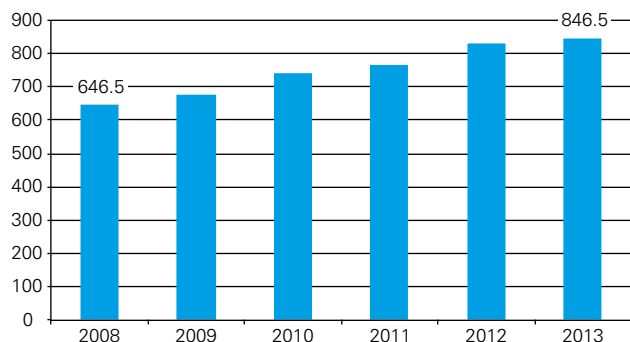
Zusätzlich zur Aktivitätszunahme müssen die Gesetzesänderungen zur Finanzierung von Spitalleistungen (Beteiligung an Privatkliniken, Verteilungsschlüssel mit den Versicherern, usw.) berücksichtigt werden.

Der Kanton muss ebenfalls zur Finanzierung von ausserkantonalen Hospitalisierungen beitragen. Nach der KVG-Revision im Jahre 2012 wurde der Begriff der freien Spitalwahl eingeführt. Seitdem beteiligen sich der Kanton und die Grundkrankenversicherung bis zur Höhe des im Wallis geltenden Tarifs, sofern das behandelnde Spital auf der Spitalliste des Kantons Wallis oder der Spitalliste des Standortkantons aufgeführt ist (früher finanzierte der Kanton keine Hospitalisierungen mit freier Spitalwahl. Diese wurden von Zusatzversicherungen getragen oder direkt vom Patienten beglichen). 2014 betrug der Kantonsbeitrag 44,7 Millionen CHF für sämtliche ausserkantonale Hospitalisierungen (medizinische Gründe und freie Spitalwahl) (G 2.4.3).

#### G 2.4.1

**Total des charges d'exploitation<sup>1</sup> des hôpitaux situés en Valais, depuis 2008 (en mios de CHF)**

**Gesamtbetrag des Betriebsaufwands<sup>1</sup> der Spitäler im Wallis, seit 2008 (in Mio. CHF)**



Source(s): OFSP / Quelle(n): BAG

Remarque(s):

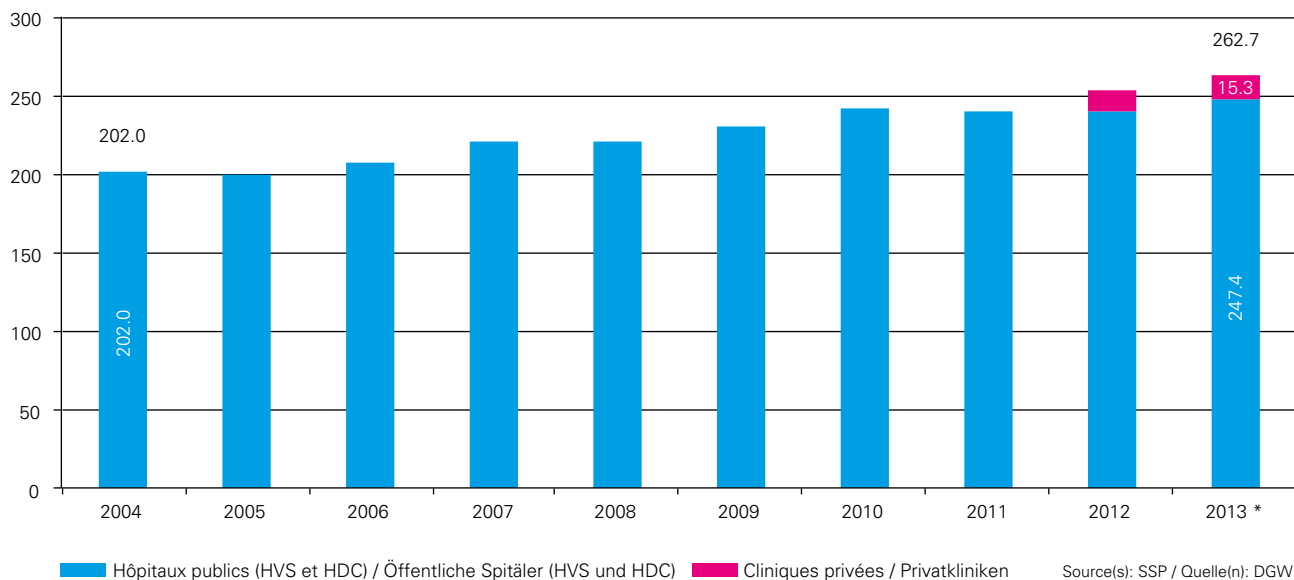
1) Ensemble des charges d'exploitation y compris les charges exceptionnelles et hors exploitation correspondant aux comptes 77 à 79 du plan comptable H+.

Bemerkung(en):

1) Alle Betriebsaufwände einschliesslich ausserordentlicher und betriebsfremder Aufwand gemäss Konten 77 bis 79 des Kontorahmens H+.

## G 2.4.2

**Participation financière du SSP (exploitation et investissements) aux hôpitaux situés en Valais<sup>1</sup>, depuis 2004 (en mios de CHF)**  
**Finanzielle Beteiligung der DGW (Betrieb und Investitionen) an den Spitälern im Wallis<sup>1</sup>, seit 2004 (in Mio. CHF)**



\* Chiffres provisoires pour les cliniques privées / Zahlen der Privatkliniken vorläufig

## Remarque(s):

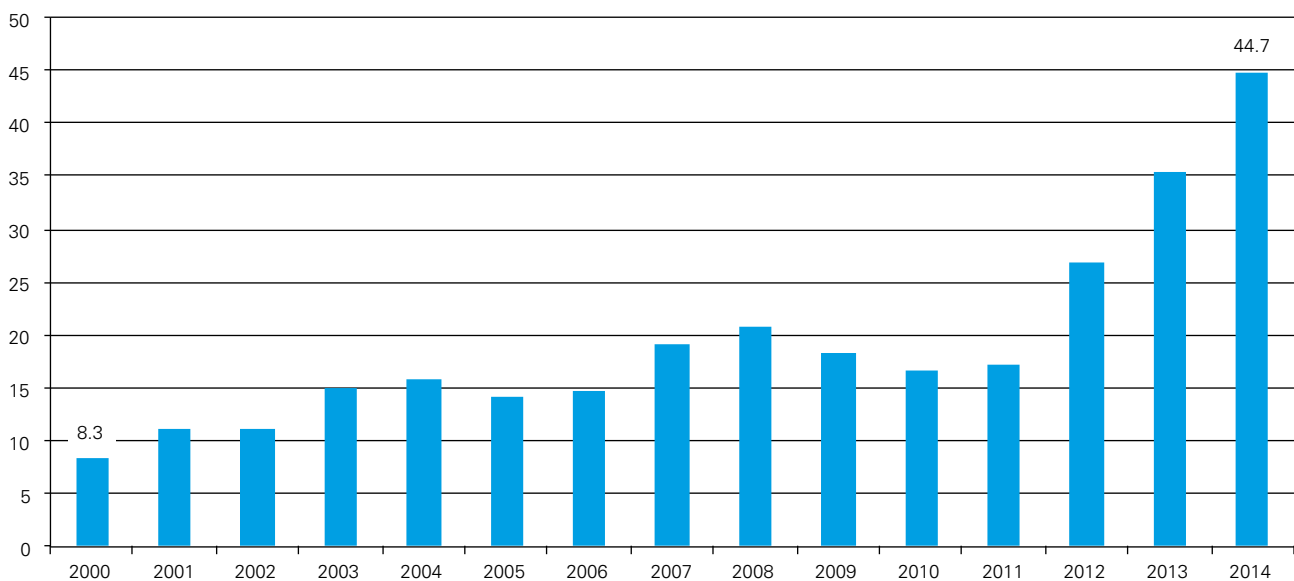
1) Le canton verse une participation financière aux cliniques privées dès 2012 dans le cadre du nouveau financement hospitalier.

## Bemerkung(en):

1) Der Kanton zahlt seit 2012 im Rahmen der neuen Spitalfinanzierung einen finanziellen Beitrag an Privatkliniken.

## G 2.4.3

**Evolution du coût à charge du canton du Valais pour les hospitalisations hors-canton, depuis 2000 (en mios de CHF)**  
**Entwicklung der Kosten zulasten des Kantons Wallis für ausserkantonale Hospitalisierungen, seit 2000 (in Mio. CHF)**



Source(s): SSP / Quelle(n): DGW



## 3 Etablissements médico-sociaux

### 3.1 Infrastructures et personnel

Lorsque le maintien à domicile n'est plus possible pour des raisons de sécurité ou de confort, une entrée dans un établissement médico-social (EMS) doit être envisagée. Les principales missions de l'EMS sont d'héberger les personnes âgées dépendantes et de leur assurer des soins ainsi qu'une prise en charge sociale ; d'offrir des lieux d'accueil de court séjour pour décharger les proches-aidants ou permettre une transition entre l'hôpital et le domicile.

Entre 1999 et 2013, le nombre de places de long séjour disponibles en EMS est passé de 2'268 à 2'876 places (+27 %) (G 3.1.1). Le nombre de places de long séjour rapporté au nombre d'habitants âgés de 80 ans et plus est passé de 253 places pour 1'000 habitants en 1999 à 190 places pour 1'000 habitants en 2013. Les places de long séjour sont prévues pour des personnes souhaitant s'installer définitivement en EMS.

En 2013, le volume total d'emploi correspondait à 2'802 équivalents plein-temps (EPT). Le personnel médical et soignant représentait 67 % des EPT en 2006 comme en 2013. Le nombre d'EPT par place, comme mesure du taux d'encadrement, est de 1.0 EPT par place en 2013 (0.9 EPT/place en 2006) (T 3.1.1).

## 3 Alters- und Pflegeheime

### 3.1 Infrastrukturen und Personal

Wenn der Verbleib zu Hause aus Gründen der Sicherheit oder des Komforts nicht mehr möglich ist, soll ein Eintritt in ein Alters- und Pflegeheim (APH) in Betracht gezogen werden. Die Hauptaufgaben der APH sind die Unterbringung pflegebedürftiger älterer Menschen und deren Pflege sowie soziale Unterstützung. Sie bieten ausserdem Kurzeufenthalte, die nahestehende Betreuungspersonen entlasten oder einen erleichterten Übergang zwischen Spital und zu Hause.

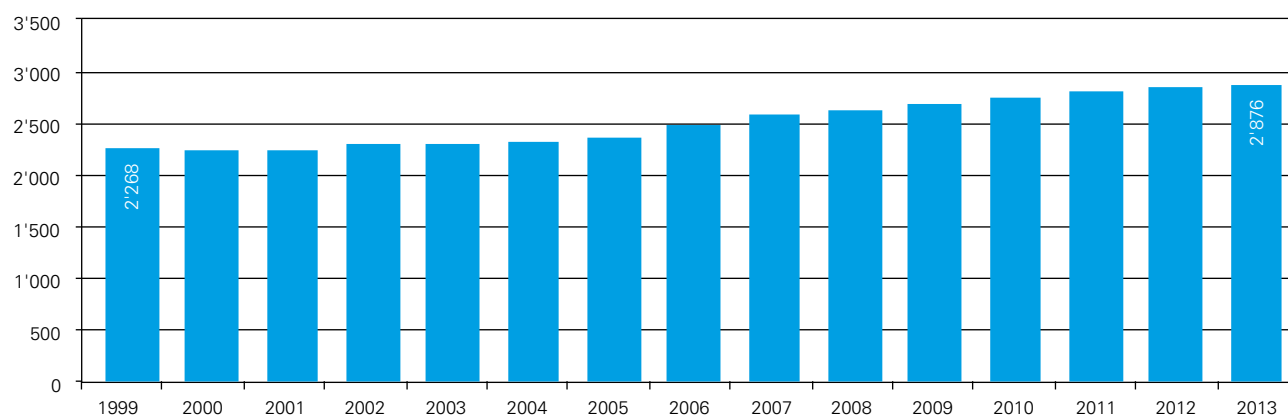
Zwischen 1999 und 2013 ist die Anzahl der Plätze für Langzeitaufenthalte in den APH von 2'268 auf 2'876 Plätze (+27 %) gestiegen (G 3.1.1). Die Anzahl der Plätze für Langzeitaufenthalte verglichen mit der Anzahl der Bevölkerung über 80 Jahren ist von 253 Plätzen für 1'000 Einwohner im Jahr 1999 auf 190 Plätze für 1'000 Einwohner im Jahr 2013 gefallen. Plätze für Langzeitaufenthalte sind Personen vorbehalten, die definitiv in der Institution bleiben möchten.

Das Gesamtbeschäftigungsvolumen belief sich im Jahr 2013 auf 2'802 Vollzeitäquivalente (VZÄ), bei welchen es sich in den Jahren 2006 und 2013 67 % um medizinisches und pflegerisches Personal handelte. Die Anzahl der VZÄ pro Platz als Messung der Betreuungsrate lag 2013 bei 1,0 VZÄ pro Platz (0,9 VZÄ / Platz in 2006) (T 3.1.1).

#### G 3.1.1

Nombre de places de long séjour, Valais, depuis 1999

Anzahl Plätze für Langzeitaufenthalt, Wallis, seit 1999



Source(s): OFS; OVS / Quelle(n): BFS; WGO

**T 3.1.1 Employés des EMS (personnes et équivalents plein-temps), selon la catégorie salariale, Valais****T 3.1.1 Beschäftigte der APH (Personen und Vollzeitäquivalente), nach Lohnkategorie, Wallis**

| Catégorie salariale                                 | 2006                                 |  | 2013           |                                | Lohnkategorie                                  |
|---|--------------------------------------|--|----------------|--------------------------------|--|
|   | EPT <sup>1</sup><br>VZÄ <sup>1</sup> | EPT par place <sup>2</sup><br>VZÄ pro Platz <sup>2</sup> | EPT<br>VZÄ     | EPT par place<br>VZÄ pro Platz |  |
| Personnel soignant                                  | 1'463.1                              | 0.58   | 1'866.5        | 0.64                           | Pflegefachpersonal                             |
| Personnel hôtelier                                  | 532.4                                | 0.21   | 641.6          | 0.22                           | Ökonomie/Hausdienste                           |
| Personnel des autres discip. médicales et animation | 63.2                                 | 0.03   | 104.3          | 0.04                           | Andere med. Fachbereiche und Alltagsgestaltung |
| Personnel administratif                             | 68.7                                 | 0.03   | 103.5          | 0.04                           | Verwaltung                                     |
| Personnel des services techniques                   | 42.8                                 | 0.02   | 85.0           | 0.03                           | Technische Dienste                             |
| Autres et inconnu                                   | 26.8                                 | 0.01   | 0.6            | 0.00                           | Andere und unbekannt                           |
| <b>Total</b>  | <b>2'197.1</b>                       | <b>0.88</b>  | <b>2'801.6</b> | <b>0.97</b>                    | <b>Total</b>                                   |

Source(s) : OFS; OVS / Quelle(n) : BFS; WGO

Remarque(s) :

- 1) EPT calculés sur l'année.
- 2) Pondération des places : place de long séjour = 1, place de court séjour = 0.7.

Bemerkung(en):

- 1) VZÄ auf das Jahr berechnet.
- 2) Gewichtung: Platz für Langzeitaufenthalt = 1, Platz für Kurzeitaufenthalt = 0.7.

## 3.2 Activité

Entre 1998 et 2013, le nombre de journées d'hébergement en court et long séjour a augmenté de 768'646 à 1'049'252 journées (+37 %) (G 3.2.1). Cette évolution est parallèle à celle du nombre de places de long séjour.

Depuis 2011, tous les EMS facturant des prestations de soins à charge de la LAMal doivent disposer d'un instrument d'évaluation du besoin en soins des pensionnaires en 12 niveaux, lesquels correspondent à des plages de minutes de soins par jour définies dans l'art. 7a OPAS (T 3.2.1). En Valais, le système utilisé est « BESA » (BewohnerInnen-Einstufungs- und Abrechnungssystem). En 2013, 91 % des journées correspondaient à un besoin en soins supérieur à 40 minutes par jour (BESA 3 à 12). Depuis quelques années, les EMS accueillent des personnes de plus en plus âgées et nécessitant davantage de soins. Cette évolution est notamment à mettre en lien avec le développement des soins à domicile.

Le nombre de pensionnaires en long séjour est passé de 2'148 à 2'859 (+33 %) entre 2000 et 2013. Sur cette période, le nombre de pensionnaires de 80 ans et plus est passé de 1'485 à 2'201 (+48 %). En 2013, les pensionnaires de 80 ans et plus représentaient 77 % de tous les pensionnaires hébergés en long séjour (T 3.2.2).

En 2013, 74 % des résidents en long séjour étaient des femmes (70 % en 2000). La proportion était de 79 % parmi les pensionnaires de 80 ans et plus (74 % en 2000). La durée moyenne de séjour des pensionnaires en long séjour ayant quitté l'EMS en 2013 était de 3.0 ans (G 3.2.2) (4.0 ans en 2006). L'âge moyen des pensionnaires au moment de leur admission en long séjour était de 82.1 ans en 2013. L'âge à l'admission a augmenté régulièrement depuis 2006 (G 3.2.3).

## 3.2 Aktivität

Zwischen 1998 bis 2013 stieg die Zahl der Kurzzeit- und Langzeitaufenthaltsstage von 768'646 auf 1'049'252 Tage (+37 %) (G 3.2.1). Diese Entwicklung erfolgte parallel zu der Anzahl Plätze für Langzeitaufenthalte.

Seit 2011 müssen alle APH, die Pflegeleistungen zu Lasten des KVG fakturieren, ein Instrument zur Pflegebedürftigkeit mit 12 Stufen benutzen, dessen Stufen den Pflegeminutenabständen pro Tag entsprechen, die in Art. 7a KLV festgelegt sind (T 3.2.1). Im Wallis wird das „BESA“-System verwendet (BewohnerInnen-Einstufungs- und Abrechnungssystem). 2013 entsprachen 91 % der Tage einem Pflegebedarf von mehr als 40 Minuten pro Tag (BESA 3 bis 12). Seit einigen Jahren werden in den APH immer ältere Menschen aufgenommen, deren Pflegebedarf gestiegen ist. Diese Entwicklung muss nicht zuletzt mit der Entwicklung der Pflege zu Hause in Verbindung gebracht werden.

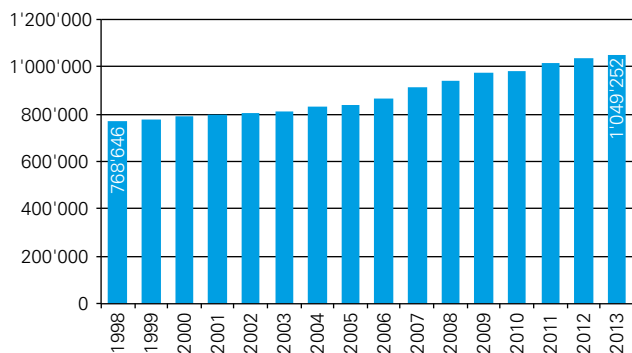
Die Anzahl Heimbewohner im Langzeitaufenthalt stieg zwischen 2000 und 2013 von 2'148 auf 2'859 (+33 %) an. Im gleichen Zeitraum ist die Anzahl der über 80-jährigen Bewohner von 1'485 auf 2'201 (+48 %) gestiegen. 2013 machten die über 80-Jährigen 77 % aller Heimbewohner im Langzeitaufenthalt aus (T 3.2.2).

2013 waren 74 % der Heimbewohner im Langzeitaufenthalt Frauen (70 % in 2000). 79 % war der Anteil der Einwohner im Alter von über 80 Jahren (74 % in 2000). Die durchschnittliche Aufenthaltsdauer der Heimbewohner im Langzeitaufenthalt, die 2013 das APH verliessen, betrug 3,0 Jahre (G 3.2.2) (4,0 Jahre in 2006). Das Durchschnittsalter der Heimbewohner zum Zeitpunkt ihres Heimeintritts lag 2013 bei 82,1. Das Eintrittsalter ist seit 2006 regelmäßig (G 3.2.3) gestiegen.

## G 3.2.1

**Journées d'hébergement des EMS, en court et long séjour, Valais, depuis 1998**

**Beherbergungstage der APH, Kurz- und Langzeitaufenthalte, Wallis, seit 1998**



Source(s): SSP; OVS / Quelle(n): DGW; WGO

## T 3.2.1 Journées d'hébergement des EMS, en court et long séjour, selon le besoin en soins, Valais, 2013

## T 3.2.1 Beherbergungstage der APH, Kurz- und Langzeitaufenthalte, nach Pflegebedarf, Wallis, 2013

| Besoin en soins |                   | N                | %            | Pflegebedarf    |              |
|-----------------|-------------------|------------------|--------------|-----------------|--------------|
| BESA 0          | Pas de soins      | 9'893            | 0.9          | Keine Pflege    | BESA 0       |
| BESA 1          | 1 à 20 minutes    | 16'776           | 1.6          | 1-20 Minuten    | BESA 1       |
| BESA 2          | 21 à 40 minutes   | 73'073           | 7.0          | 21-40 Minuten   | BESA 2       |
| BESA 3          | 41 à 60 minutes   | 86'510           | 8.2          | 41-60 Minuten   | BESA 3       |
| BESA 4          | 61 à 80 minutes   | 98'198           | 9.4          | 61-80 Minuten   | BESA 4       |
| BESA 5          | 81 à 100 minutes  | 98'894           | 9.4          | 81-100 Minuten  | BESA 5       |
| BESA 6          | 101 à 120 minutes | 119'343          | 11.4         | 101-120 Minuten | BESA 6       |
| BESA 7          | 121 à 140 minutes | 122'484          | 11.7         | 121-140 Minuten | BESA 7       |
| BESA 8          | 141 à 160 minutes | 125'237          | 11.9         | 141-160 Minuten | BESA 8       |
| BESA 9          | 161 à 180 minutes | 90'825           | 8.7          | 161-180 Minuten | BESA 9       |
| BESA 10         | 181 à 200 minutes | 83'625           | 8.0          | 181-200 Minuten | BESA 10      |
| BESA 11         | 201 à 220 minutes | 62'305           | 5.9          | 201-220 Minuten | BESA 11      |
| BESA 12         | ≥ 220 minutes     | 62'089           | 5.9          | ≥ 220 Minuten   | BESA 12      |
| <b>Total</b>    |                   | <b>1'049'252</b> | <b>100.0</b> |                 | <b>Total</b> |

Source(s): SSP; OVS / Quelle(n): DGW; WGO

### T 3.2.2 Nombre de pensionnaires dans les EMS au 31.12 (long séjour), selon le sexe et la classe d'âges, Valais

### T 3.2.2 Anzahl Heimbewohner in den APH am 31.12. (Langzeitaufenthalt), nach Geschlecht und Altersklasse, Wallis

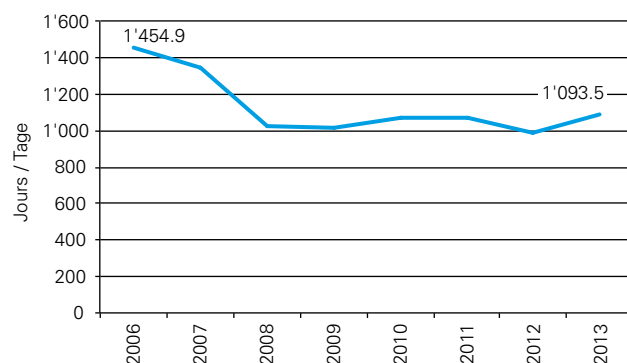
| Classe d'âges   | 2000         |              | 2013         |              | Altersklasse     |
|-----------------|--------------|--------------|--------------|--------------|------------------|
|                 | N            | %            | N            | %            |                  |
| Moins de 65 ans | 88           | 4.1          | 69           | 2.4          | Unter 65-Jährige |
| Hommes          | 32           |              | 26           |              | Männer           |
| Femmes          | 56           |              | 43           |              | Frauen           |
| 65-69 ans       | 101          | 4.7          | 92           | 3.2          | 65-69-Jährige    |
| Hommes          | 51           |              | 40           |              | Männer           |
| Femmes          | 50           |              | 52           |              | Frauen           |
| 70-74 ans       | 164          | 7.6          | 161          | 5.6          | 70-74-Jährige    |
| Hommes          | 64           |              | 60           |              | Männer           |
| Femmes          | 100          |              | 101          |              | Frauen           |
| 75-79 ans       | 310          | 14.4         | 336          | 11.8         | 75-79-Jährige    |
| Hommes          | 101          |              | 137          |              | Männer           |
| Femmes          | 209          |              | 199          |              | Frauen           |
| 80-84 ans       | 460          | 21.4         | 592          | 20.7         | 80-84-Jährige    |
| Hommes          | 135          |              | 157          |              | Männer           |
| Femmes          | 325          |              | 435          |              | Frauen           |
| 85-89 ans       | 587          | 27.3         | 793          | 27.7         | 85-89-Jährige    |
| Hommes          | 155          |              | 177          |              | Männer           |
| Femmes          | 432          |              | 616          |              | Frauen           |
| 90 ans et +     | 438          | 20.4         | 816          | 28.5         | 90-Jährige und + |
| Hommes          | 100          |              | 136          |              | Männer           |
| Femmes          | 338          |              | 680          |              | Frauen           |
| <b>Total</b>    | <b>2'148</b> | <b>100.0</b> | <b>2'859</b> | <b>100.0</b> | <b>Total</b>     |
| <b>Hommes</b>   | <b>638</b>   |              | <b>733</b>   |              | <b>Männer</b>    |
| <b>Femmes</b>   | <b>1'510</b> |              | <b>2'126</b> |              | <b>Frauen</b>    |

Source(s) : OFS; OVS  
Quelle(n) : BFS; WGO

### G 3.2.2

### Durée moyenne de séjour des pensionnaires (long séjour) sortis dans l'année, Valais, depuis 2006 (en jours)

### Durchschnittliche Aufenthaltsdauer der im Jahr ausgetretenen Heimbewohner (Langzeitaufenthalt), Wallis, seit 2006 (in Tagen)

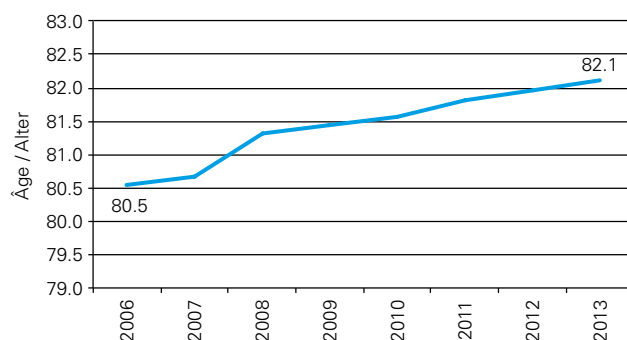


Source(s) : OFS; OVS / Quelle(n) : BFS; WGO

### G 3.2.3

### Âge moyen à l'entrée des pensionnaires (long séjour), Valais, depuis 2006

### Durchschnittsalter der Heimbewohner bei Eintritt (Langzeitaufenthalt), Wallis, seit 2006



Source(s) : OFS; OVS / Quelle(n) : BFS; WGO

### 3.3 Finances

Les EMS sont financés par trois agents financeurs principaux : les pouvoirs publics, les assurances sociales (assurance-obligatoire des soins principalement) et les résidents. Les centres de coûts des EMS se répartissent entre coûts à charge de l'assurance obligatoire des soins (soins, médicaments, moyens et appareils) et coûts non-pris en charge par l'assurance obligatoire des soins (hébergement, animations, soins non-LAMal).

Le financement des soins à charge de l'assurance obligatoire des soins est réglé au niveau fédéral, dans le cadre de la LAMal. Avant le 01.01.11, seul le financement de l'assurance-maladie pour le coût des soins LAMal était réglementé. Depuis 2011, l'assurance-maladie verse une contribution de base tandis que les cantons règlent le financement complémentaire. Selon la législation d'application valaisanne en vigueur de 2011 à 2014, seul le canton prend en charge la contribution résiduelle aux coûts des soins. Dès le 01.01.15, suite à une révision de la législation cantonale, la contribution résiduelle aux coûts des soins est assumée par le canton, les communes et, en fonction de leur fortune, par les résidents.

Le canton verse également une subvention d'exploitation. Les résidents paient les frais socio-hôtelières (pension).

Les charges des EMS sont passées de 120 à 282 millions de francs (+135 %) entre 2000 et 2013. Les charges en personnel représentent 78 % du total des charges en 2013 (G 3.3.1).

Sur la période 2000-2013, les produits sont passés de 122 à 286 millions de francs (+134 %) (G 3.3.2). Les contributions du canton (subventions d'exploitation et contributions résiduelles aux coûts des soins LAMal) ont augmenté fortement (+280 %). La participation des pensionnaires a cru moins fortement (+94 %). Les contributions du canton représentaient 25 % du total des produits en 2013.

Sous l'effet de l'entrée en vigueur du nouveau mode de financement des soins en EMS en 2011, les contributions du canton ont augmenté de 40 % entre 2010 et 2011, passant de 47 à 66 millions de francs. La croissance des produits, sous l'effet de l'introduction du nouveau mode de financement des soins en EMS, associée à une plus faible croissance des charges fait que le résultat d'exploitation global des EMS a fortement progressé depuis 2011.

### 3.3 Finanzen

Die APH werden durch drei Finanzierer finanziert: von der öffentlichen Hand, den Sozialversicherungen (hauptsächlich die obligatorische Krankenversicherung) und den Bewohnern. Die Kostenstellen der APH gliedern sich in Kosten zu Lasten der obligatorischen Krankenversicherung (für Pflege, Medikamente, Mittel und Geräte) und Kosten, die nicht von der obligatorischen Krankenversicherung getragen werden (Unterkunft, Animationen, keine KVG-Pflegeleistungen).

Die Finanzierung der Kosten zu Lasten der obligatorischen Krankenversicherung ist auf Bundesebene im Rahmen des KVG festgelegt. Vor dem 01.01.2011 war lediglich die Finanzierung der Krankenversicherung für die KVG-Pflegekosten geregelt. Seit 2011 leistet die Krankenversicherung nur einen Grundbeitrag, während die Kantone die Restfinanzierung regeln. Gemäss der von 2011 bis 2014 geltenden Walliser Gesetzgebung übernahm nur der Kanton den Restbeitrag an die Pflegekosten. Seit dem 01.01.2015, nach einer Revision der kantonalen Gesetzgebung, wird der Restbeitrag an die Pflegekosten vom Kanton, den Gemeinden und, je nach Vermögen, von den Heimbewohnern übernommen.

Der Kanton gewährt ausserdem eine Betriebssubvention. Die Heimbewohner zahlen die Pensionskosten.

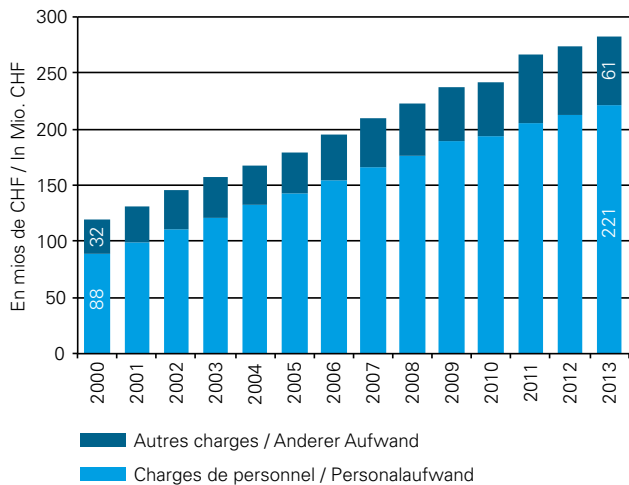
Die APH-Aufwände sind von 2000 bis 2013 von 120 auf 282 Millionen CHF (+135 %) gestiegen. Die Personalkosten beliefen sich 2013 auf 78 % der Gesamtkosten (G 3.3.1).

Im Zeitraum 2000-2013 stiegen die Erträge von 122 auf 286 Millionen CHF (+134 %) (G 3.3.2). Die Beiträge des Kantons (Betriebssubventionen und Restbeiträge an die Pflegekosten) sind stark gestiegen (+280 %). Die Kostenbeteiligung der Heimbewohner ist weniger stark gestiegen (+94 %). Die Beiträge des Kantons beliefen sich 2013 auf 25 % der Gesamterträge.

Durch das Inkrafttreten der neuen Pflegefinanzierung der APH im Jahre 2011 erhöhten sich die Kantonsbeiträge zwischen 2010 und 2011 um 40 % und stiegen von 47 auf 66 Millionen CHF. Die Ertragssteigerung durch die Einführung der neuen Pflegefinanzierung der APH in Verbindung mit dem weniger stark gestiegenen Aufwand führte dazu, dass das allgemeine Betriebsergebnis der APH seit 2011 stetig zunahm.

**G 3.3.1**

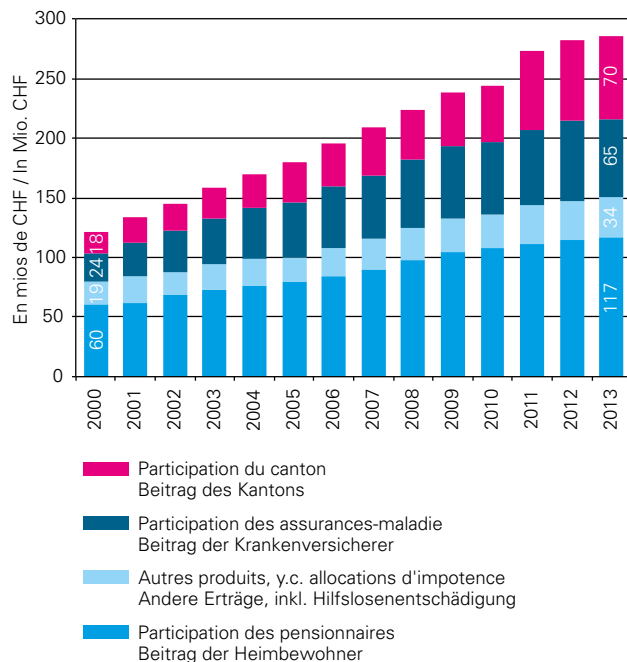
**Charges des EMS, Valais, depuis 2000 (en mios de CHF)**  
**Aufwand der APH, Wallis, seit 2000 (in Mio. CHF)**



Source(s): SSP; OVS / Quelle(n): DGW; WGO

**G 3.3.2**

**Produits des EMS, Valais, depuis 2000 (en mios de CHF)**  
**Ertrag der APH, Wallis, seit 2000 (in Mio. CHF)**



Source(s): SSP; OVS / Quelle(n): DGW; WGO

II.3

## 4 Structures de soins de jour ou de nuit

### 4.1 Infrastructures et personnel

Le concept de structure de soins de jour ou de nuit a été introduit dans la LAMal en 2011. Une structure de soins de jour ou de nuit offre des soins à charge de l'assurance obligatoire des soins, le jour ou la nuit, ainsi qu'un encadrement social, visant le maintien à domicile. Le mode de financement des soins dans une structure de soins de jour ou de nuit est, dans le cadre de la LAMal, identique à celui des soins délivrés en EMS.

Le canton du Valais ne compte que des structures de soins de jour, dans lesquelles les soins sont fournis par le personnel des CMS au bénéfice d'un mandat de prestations délivré par le canton du Valais, par le personnel des EMS, si la structure est intégrée dans un EMS ou par le personnel propre à la structure si elle est indépendante. L'accueil peut se faire à la journée ou à la demi-journée. Avant 2011, il n'existait que des foyers de jour qui offraient uniquement un encadrement social. Entre 2002 et 2013, le nombre de journées d'accueil des structures de soins de jour est passé de 11'517 à 16'764 journées (+46 %) (G 4.1.1).

## 4 Tages- oder Nachtpflegestrukturen

### 4.1 Infrastrukturen und Personal

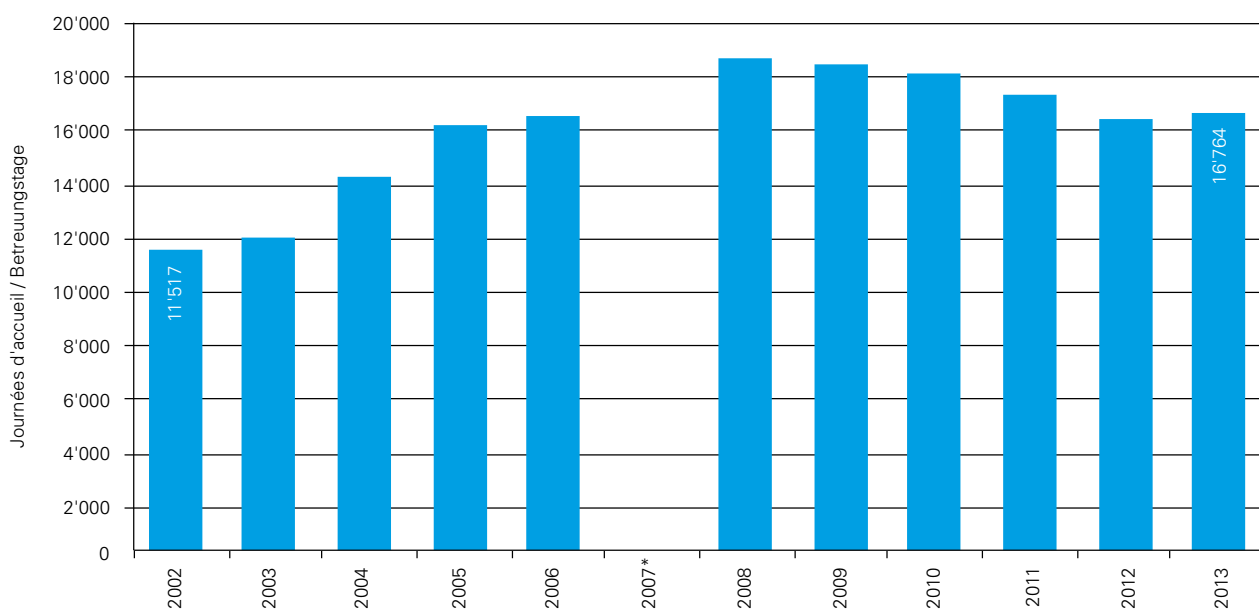
Das Konzept der Tages- oder Nachtpflegestrukturen hat 2011 im KVG Anwendung gefunden. Eine Tages- oder Nachtpflegestruktur bietet tags oder nachts Betreuung zu Lasten der obligatorischen Krankenversicherung sowie einen sozialen Rahmen, deren Ziel ist, den Verbleib zu Hause zu fördern. Die Art und Weise der Pflegefinanzierung innerhalb einer Tages- oder Nachtpflegestruktur im Rahmen des KVG ist identisch mit der für die APH.

Der Kanton Wallis berücksichtigt nur die Tagespflegestrukturen, deren Pflegeleistungen von SMZ-Mitarbeitern erbracht werden, die über einen Leistungsauftrag des Kantons Wallis verfügen sowie von APH-Personal, wenn die Struktur in ein APH integriert ist oder von Mitarbeitern, die zu dieser Struktur gehören, wenn diese unabhängig ist. Die Betreuung kann ganztags oder halbtags durchgeführt werden. Vor 2011 gab es nur Tagesstätten, die lediglich eine soziale Betreuung boten. Zwischen 2002 und 2013 ist die Zahl der Tagesbetreuungen innerhalb der Tagespflegestrukturen von 11'517 auf 16'764 Tage (+46 %) gestiegen (G 4.1.1).

#### G 4.1.1

Nombre de journées d'accueil en structure de soins de jour, Valais, depuis 2002

Anzahl Betreuungstage in Tagespflegestruktur, Wallis, seit 2002



\*Données non-disponibles / Nicht verfügbare Daten

Source(s): SSP / Quelle(n): DGW

## 5 Centres médico-sociaux et infirmiers(ères) indépendants(es)

### 5.1 Centres médicaux sociaux

#### 5.1.1 Infrastructures et personnel

Les centres médico-sociaux (CMS), au bénéfice d'un mandat de prestations délivré par le canton du Valais, ont pour objectif d'encourager et de faciliter la vie à domicile des personnes de tous les groupes d'âges qui nécessitent de l'aide et des soins à domicile, une prise en charge sociale ou des conseils.

Les personnes âgées constituent la grande majorité des bénéficiaires des CMS. Celles-ci souhaitent souvent vivre le plus longtemps possible à domicile. Même en cas de perte partielle de leur indépendance, elles veulent rester intégrées à leur cadre de vie. Les prestations proposées par les CMS permettent dans bien des situations de répondre à ce souhait.

#### T 5.1.1

##### Centres médico-sociaux régionaux (CMSR), districts et communes desservies, Valais, 2013

##### Sozialmedizinische Regionalzentren (SMRZ), angegliederte Bezirke und Gemeinden, Wallis, 2013

| CMS              | Communes   | Gemeinden   | SMZ             |
|------------------|--|---|-----------------|
| CMSR Haut-Valais | Communes des districts de Conches, Brigue, Rarogne, Viège et Loèche sans commune de Salquenen (district de Loèche) | Gemeinden der Bezirke Goms, Brig, Raron, Visp und Leuk ohne Gemeinde Salgesch (Bezirk Leuk) | SMRZ Oberwallis |
| CMSR Sierre      | Communes du district de Sierre avec commune de Salquenen (district de Loèche)                                      | Gemeinden des Bezirks Sierre mit Gemeinde Salgesch (Bezirk Leuk)                            | SMRZ Sierre     |
| CMSR Sion        | Communes des districts d'Hérens, Sion et Conthey   | Gemeinden der Bezirke Hérens, Sion et Conthey   | SMRZ Sion       |
| CMSR Martigny    | Communes des districts de Martigny et Entremont avec commune de Salvan (district de St-Maurice)                    | Gemeinden der Bezirke Martigny und Entremont mit Gemeinde Salvan (Bezirk St-Maurice)        | SMRZ Martigny   |
| CMSR Monthey     | Communes des districts de St-Maurice et Monthey sans commune de Salvan (district de St-Maurice)                    | Gemeinden der Bezirke St-Maurice und Monthey ohne Gemeinde Salvan (Bezirk St-Maurice)       | SMRZ Monthey    |

Source(s): SSP  
Quelle(n): DGW

## 5 Sozialmedizinische Zentren und selbstständige Pflegefachpersonen

### 5.1 Sozialmedizinische Zentren

#### 5.1.1 Infrastrukturen und Personal

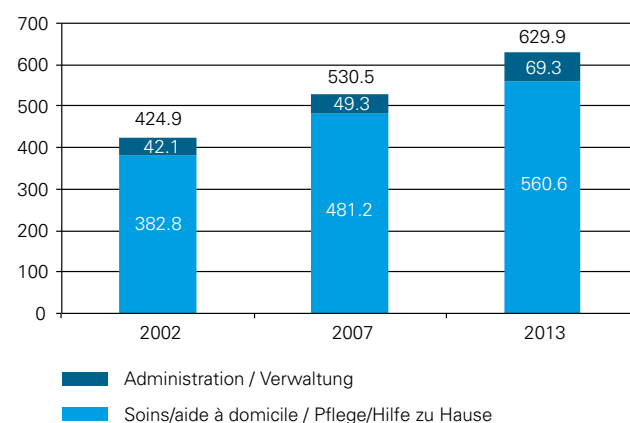
Die sozialmedizinischen Zentren (SMZ), die über einen Leistungsauftrag des Kantons Wallis verfügen, haben das Ziel, das Leben von Menschen aller Altersgruppen zu Hause zu fördern und zu erleichtern, die Hilfe und Pflege zu Hause sowie soziale Unterstützung oder Beratung benötigen.

Ältere Menschen sind die überwiegende Mehrheit, die von den SMZ betreut werden. Oft wollen sie so lange wie möglich zu Hause leben. Auch wenn sie einen Teil ihrer Selbstständigkeit verlieren, wollen sie in ihrem gewohnten Lebensumfeld bleiben. Dank den Leistungen der SMZ kann diesem Wunsch in zahlreichen Situationen nachgekommen werden.

#### G 5.1.1

##### Personnel des CMS (équivalents plein-temps), selon le type de fonction principale, Valais, depuis 2002

##### Personal der SMZ (Vollzeitäquivalente), nach Hauptfunktion, Wallis, seit 2002



Source(s): SSP; OFS; OVS / Quelle(n): DGW; BFS; WGO



Les CMS sont organisés en 5 centres médico-sociaux régionaux (CMSR), chapeautant un total de 19 centres sub-régionaux qui fournissent des prestations sur l'ensemble du territoire cantonal (T 5.1.1).

Tous types de personnel confondu, le nombre d'équivalents plein-temps (EPT) des CMS a augmenté de 425 à 630 EPT (+48 %) entre 2002 et 2013 (G 5.1.1). En 2013, 89 % des EPT étaient pour des postes de la catégorie « soins/aide à domicile » et 11 % pour des postes de la catégorie « administration ». Cela correspond à un 1.1 EPT « administration » pour 10 EPT « soins/aide à domicile et aide sociale ».

### 5.1.2 Activité

Le nombre d'heures de soins à domicile fournies par les CMS (soins OPAS selon art.25a, al.1 LAMal) a augmenté de 177'174 à 270'726 heures (+53 %) entre 2003 et 2013 (G 5.1.2). Le nombre d'heures de soins à domicile pour 1'000 habitants a lui progressé de 622 à 828 heures pour 1'000 habitants (+33 %) sur la même période.

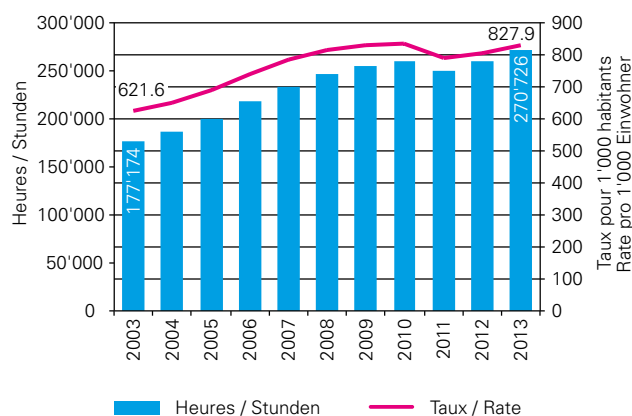
La baisse du nombre d'heures facturées par habitant observée en 2011 est la conséquence d'un changement des modalités de facturation. Avant 2011, les heures de soins effectuées étaient arrondies par 10 minutes pour la facturation, depuis 2011 elles le sont par 5 minutes.

Alors que le nombre d'heures de soins à domicile a crû entre 2003 et 2013, le nombre d'heures d'aide à domicile est resté stable (G 5.1.3). Compte tenu de l'accroissement de la population résidente, le nombre d'heures d'aide à domicile pour 1'000 habitants a diminué de 112 heures, soit de 710 à 598 heures pour 1'000 habitants. La répartition des heures de soins à domicile selon l'âge des bénéficiaires montre que les personnes âgées de 80 ans et plus sont celles qui en bénéficient le plus (G 5.1.4).

#### G 5.1.2

##### Nombre d'heures de soins à domicile et taux pour 1'000 habitants, Valais, depuis 2003

##### Anzahl Stunden Pflege zu Hause und Rate pro 1'000 Einwohner, Wallis, seit 2003



Source(s): SSP; OFS; OVS / Quelle(n): DGW; BFS; WGO

Die SMZ sind in fünf sozialmedizinischen Regionalzentren (SMZR) organisiert, die die Aufsicht über insgesamt 19 sub-regionale Zentren haben, die Leistungen im gesamten Kantonsgebiet (T 5.1.1) anbieten.

Wird sämtliches Personal zusammengefasst, hat sich die Anzahl der Vollzeitäquivalenten (VZÄ) der SMZ zwischen 2002 und 2013 von 425 auf 630 VZÄ (+48 %) erhöht (G 5.1.1). 2013 hatten 89 % der VZÄ eine Stellung in der Kategorie „Pflege / Hilfe zu Hause“ und 11 % eine Stellung in der Kategorie „Verwaltung“. Dies entspricht einem Verhältnis von 1,1 VZÄ für die „Verwaltung“ und 10 VZÄ für die „Pflege / Hilfe zu Hause und Sozialhilfe“.

### 5.1.2 Aktivität

Die Anzahl der Stunden Pflege zu Hause, die von den SMZ erbracht wurden (KLV-Pflege gemäss Art. 25a, Absatz 1 KVG) ist zwischen 2003 und 2013 von 177'174 auf 270'726 Stunden (+53 %) gestiegen (G 5.1.2). Die Anzahl der Stunden Pflege zu Hause pro 1'000 Einwohner ist im gleichen Zeitraum von 622 auf 828 Stunden pro 1'000 Einwohner (+33 %) gestiegen.

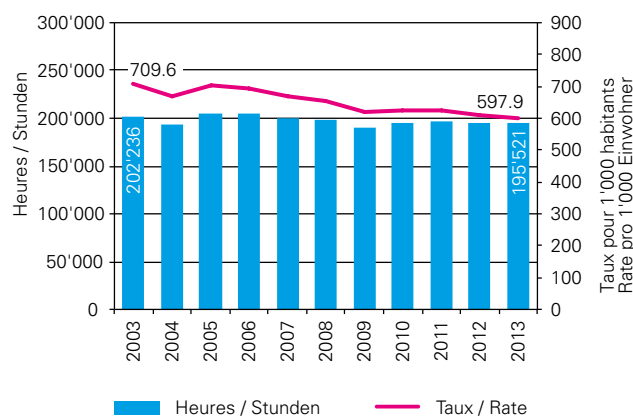
Der Rückgang der pro Kopf in Rechnung gestellten Stunden, der im Jahr 2011 beobachtet wurde, ist das Ergebnis einer Änderung der Abrechnungsmodalitäten: Vor 2011 wurden die erbrachten Pflegestunden für die Abrechnung auf 10 Minuten hochgerundet, seit 2011 sind dies 5 Minuten.

Während die Anzahl der Stunden Pflege zu Hause zwischen 2003 und 2013 stieg, ist die Stundenzahl der Hilfe zu Hause stabil geblieben (G 5.1.3). Unter Berücksichtigung der Zunahme der Wohnbevölkerung sank die Anzahl der Stunden Hilfe zu Hause pro 1'000 Einwohner um 112 Stunden, also von 710 auf 598 Stunden pro 1'000 Einwohner. Die Verteilung der Stunden Pflege zu Hause nach dem Alter der Begünstigten zeigt, dass Senioren im Alter von über 80 Jahren diejenigen sind, die davon am stärksten profitieren (G 5.1.4).

#### G 5.1.3

##### Nombre d'heures d'aide à domicile et taux pour 1'000 habitants, Valais, depuis 2003

##### Anzahl Stunden Hilfe zu Hause und Rate pro 1'000 Einwohner, Wallis, seit 2003

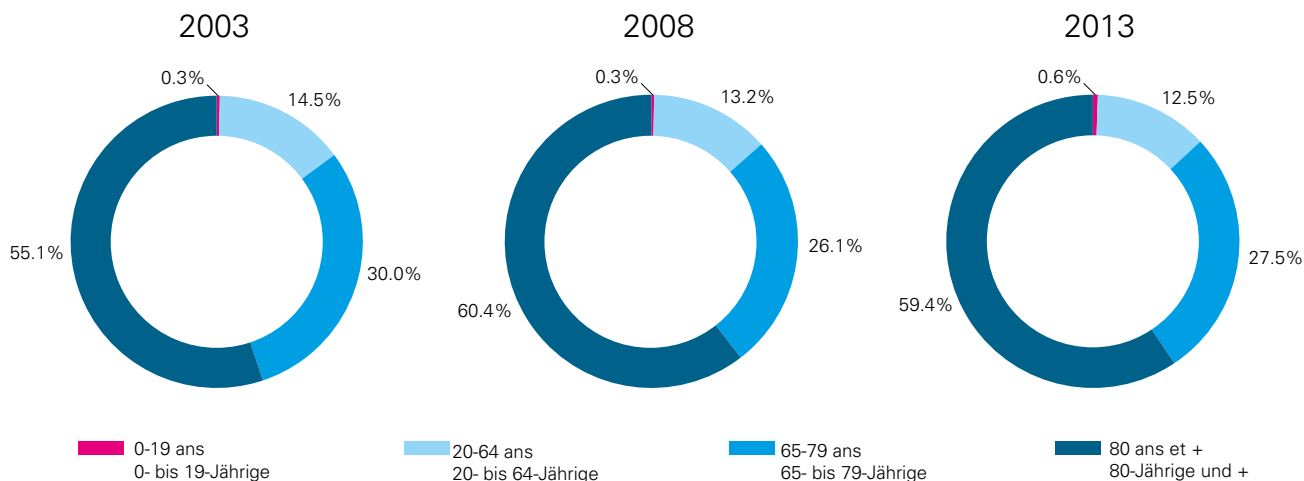


Source(s): SSP; OFS; OVS / Quelle(n): DGW; BFS; WGO

## G 5.1.4

## Répartition des heures de soins à domicile, selon la classe d'âges, Valais, depuis 2003 (en %)

## Aufteilung der Stunden Pflege zu Hause, nach Altersklasse, Wallis, seit 2003 (in %)



Source(s): SSP, OFS, OVS / Quelle(n): DGW, BFS, WGO

## 5.1.3 Finances

Les CMS sont financés par trois agents financeurs principaux: les pouvoirs publics, les assurances sociales (assurance-obligatoire des soins principalement) et les bénéficiaires. Les centres de coûts des CMS se répartissent entre coûts à charge de l'assurance obligatoire des soins (soins à domicile, médicaments, moyens et appareils) et coûts non-pris en charge par l'assurance obligatoire des soins (aide à domicile, repas, transports, etc.).

Le financement des soins à charge de l'assurance obligatoire des soins est réglé au niveau fédéral, dans le cadre de la LAMal. Avant le 01.01.2011, seule l'assurance-maladie finançait le coût des soins LAMal. Depuis 2011, le financement des soins n'est plus à charge exclusive de l'assurance-maladie. Celle-ci verse une contribution de base tandis que les cantons règlent le financement complémentaire (contribution résiduelle du canton, des communes et des patients). Selon la législation d'application valaisanne en vigueur depuis 2011, seuls les pouvoirs publics (canton et communes) prennent en charge la contribution résiduelle aux coûts des soins. Le canton et les communes subventionnent également l'excédent de dépenses lié à l'exploitation (couverture du déficit). Les bénéficiaires paient les prestations d'aide à domicile.

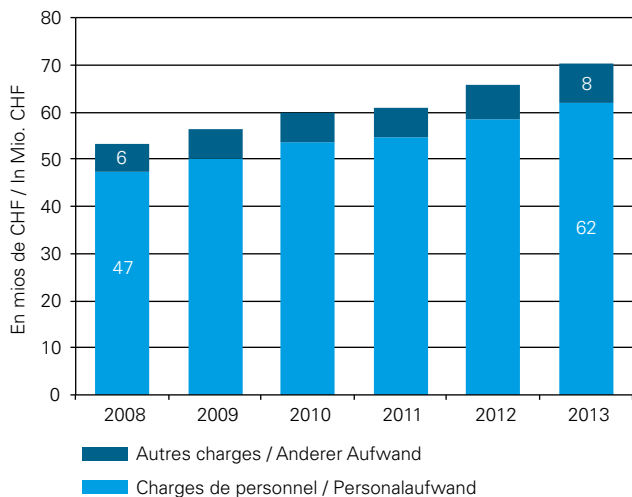
Les charges des CMS ont augmenté de 53 à 70 millions de francs (+32 %), à prix courants, entre 2008 et 2013. Les charges en personnel représentent 88 % du total des charges en 2013 (G 5.1.5). Les CMS bénéficiant d'une couverture du déficit de la part des pouvoirs publics, le total de leurs produits est égal au total de leurs charges. Les contributions des pouvoirs publics représentaient 62 % du total des produits en 2013 (G 5.1.6).

## 5.1.3 Finanzen

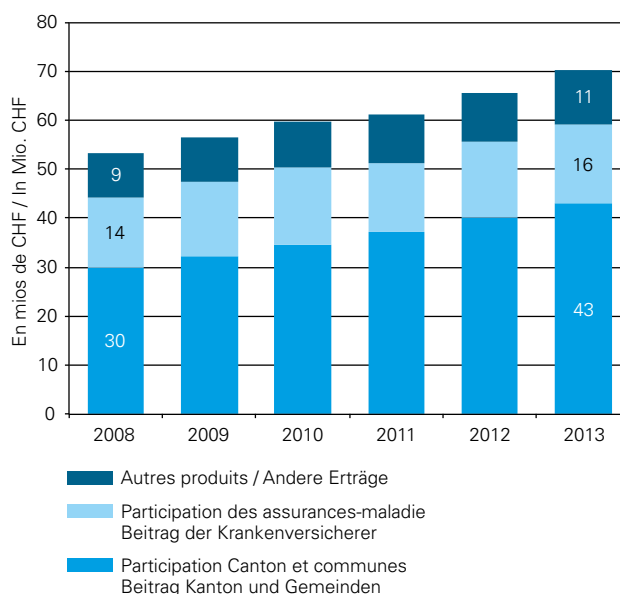
Die SMZ werden durch drei Kostenträger finanziert: von der öffentlichen Hand, den Sozialversicherungen (hauptsächlich die obligatorische Krankenversicherung) und den Begünstigten. Die Kostenstellen der SMZ gliedern sich in Kosten zu Lasten der obligatorischen Krankenversicherung (für Pflege zu Hause, Medikamente, Mittel und Geräte) und Kosten, die nicht von der obligatorischen Krankenversicherung getragen werden (für Hilfe zu Hause, Mahlzeiten, Transport etc.).

Die Finanzierung der Kosten zu Lasten der obligatorischen Krankenversicherung ist auf Bundesebene im Rahmen des KVG festgelegt. Vor dem 01.01.2011 finanzierten lediglich die Krankenversicherungen die KVG-Pflegekosten. Seit 2011 liegt die Finanzierung der Pflegekosten nicht mehr ausschliesslich in der Zuständigkeit der Krankenversicherung. Diese zahlt einen Grundbeitrag, während die Kantone den Restbeitrag (Restbeitrag des Kantons, der Gemeinden und Patienten) regeln. Gemäss der seit 2011 geltenden Walliser Gesetzgebung übernimmt ausschliesslich die öffentliche Hand (Kanton und Gemeinden) den Restbeitrag der Pflegekosten. Der Kanton und die Gemeinden subventionieren ausserdem den Ausgabenüberschuss der Betriebsausgaben (Defizitsdeckung). Die Begünstigten zahlen für die Hilfe zu Hause.

Die SMZ-Aufwände sind zwischen 2008 bis 2013 von 53 auf 70 Millionen CHF (+32 %) gestiegen. Die Personalkosten beliefen sich 2013 auf 88 % der Gesamtkosten (G 5.1.5). Bei den SMZ, die von der Defizitdeckung der öffentlichen Hand profitieren, sind Aufwand und Ertrag ausgeglichen. Die Beiträge der öffentlichen Hand beliefen sich auf 62 % des Gesamtertrags im Jahr 2013 (G 5.1.6).

**G 5.1.5****Charges des CMS, Valais, depuis 2008 (en mios de CHF)  
Aufwand der SMZ, Wallis, seit 2008 (in Mio. CHF)**

Source(s): OFS; OVS / Quelle(n): BFS; WGO

**G 5.1.6****Produits des CMS, Valais, depuis 2008 (en mios de CHF)  
Ertrag der SMZ, Wallis, seit 2008 (in Mio. CHF)**

Source(s): OFS; OVS / Quelle(n): BFS; WGO

**5.2 Infirmiers(ères) indépendants(es)****5.2.1 Infrastructures et personnel**

En sus des centres médico-sociaux (CMS) au bénéfice d'un mandat de prestations délivré par le canton du Valais, d'autres prestataires sont actifs dans les soins à domicile, en particulier les infirmiers(ères) indépendants(es).

Ces derniers sont soumis à l'obligation de livrer leurs données dans le cadre de la statistique fédérale des soins et de l'aide à domicile depuis 2010, pour autant qu'ils remplissent quatre conditions : être domicilié en Valais, travailler comme infirmier(ère) indépendant(e), fournir des prestations selon l'art. 7 OPAS et effectuer au moins 250 heures annuelles de travail au domicile des bénéficiaires.

Entre 2010 et 2013, le nombre d'infirmiers(ères) indépendants(es) soumises à l'obligation de renseigner est passé de 12 à 28 (+133 %) (G 5.2.1).

**5.2.2 Activité**

Le nombre d'heures de soins à domicile fournis par les infirmiers(ères) indépendants(es) (soins OPAS selon art.25a, al.1 LAMal) a augmenté de 8'474 à 24'102 heures (+184 %) entre 2010 et 2013 (G 5.2.2). Le nombre d'heures de soins à domicile pour 1'000 habitants a lui progressé de 27 à 74 heures pour 1'000 habitants (+172 %) sur la même période.

**5.2 Selbstständige Pflegefachpersonen****5.2.1 Infrastrukturen und Personal**

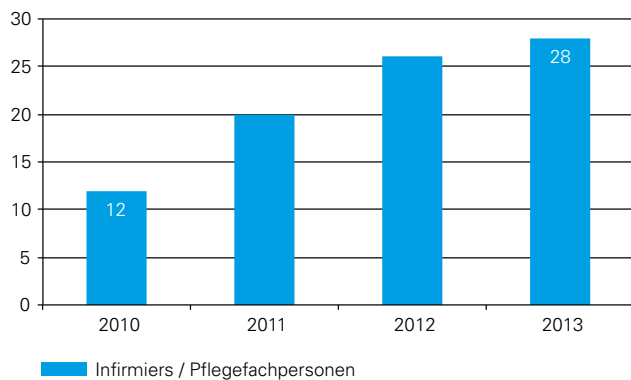
Zusätzlich zu den sozialmedizinischen Zentren (SMZ), die über einen Leistungsauftrag des Kantons Wallis verfügen, sind andere Leistungserbringer im Bereich der Pflege zu Hause aktiv, insbesondere selbstständige Pflegefachpersonen.

Letztere sind seit 2010 verpflichtet, ihre Daten im Rahmen der eidgenössischen Statistik der Pflege und Hilfe zu Hause zu präsentieren, sofern sie vier Bedingungen erfüllen: Wohnsitz im Wallis, Arbeit als selbstständige Pflegefachperson, Leistungserbringung nach Art. 7 KLV und Erbringung von mindestens 250 Arbeitsstunden im Jahr bei den Begünstigten zu Hause.

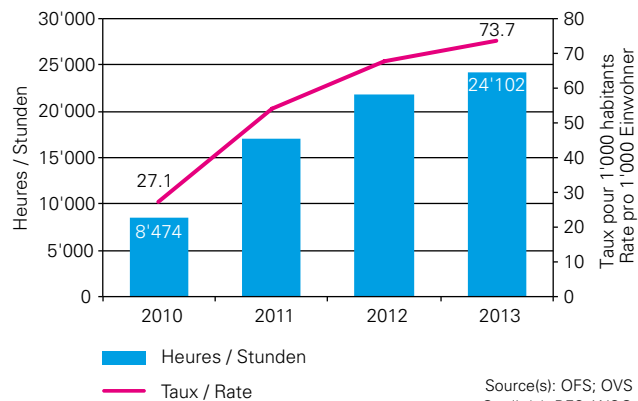
Zwischen 2010 und 2013 ist die Zahl der selbstständigen Pflegefachpersonen mit Auskunftspflicht von 12 auf 28 (+133 %) gestiegen (G 5.2.1).

**5.2.2 Aktivität**

Die Anzahl Stunden Pflege zu Hause, die von den selbstständigen Pflegefachpersonen erbracht wurden (KLV-Pflege gemäss Art. 25a, Abs. 1 KVG) ist zwischen 2010 und 2013 von 8'474 auf 24'102 Stunden (+184 %) gestiegen (G 5.2.2). Die Anzahl Stunden Pflege zu Hause pro 1'000 Einwohner ist im selben Zeitraum von 27 auf 74 Stunden pro 1'000 Einwohner (+172 %) gestiegen.

**G 5.2.1****Nombre d'infirmiers(ères) indépendants(es), Valais, depuis 2010****Anzahl selbstständiger Pflegefachpersonen, Wallis, seit 2010**

Source(s): OFS; OVS / Quelle(n): BFS; WGO

**G 5.2.2****Nombre d'heures de soins à domicile des infirmiers(ères) indépendants(es) et taux pour 1'000 habitants, Valais, depuis 2010****Anzahl Stunden Pflege zu Hause der selbstständigen Pflegefachpersonen und Rate pro 1'000 Einwohner, Wallis, seit 2010**Source(s): OFS; OVS  
Quelle(n): BFS; WGO

11.5

## 6 Médecins, médecins-dentistes et pharmaciens

### 6.1 Médecins

#### 6.1.1 Infrastructure et personnel

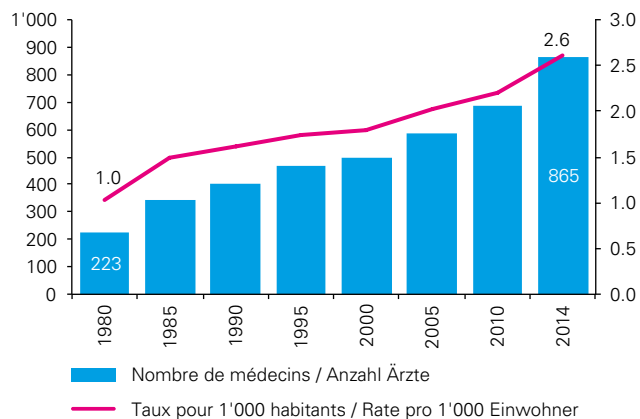
Pour pratiquer en Valais, les médecins doivent obtenir une autorisation délivrée par le canton<sup>1</sup>. Le nombre de médecins au bénéfice d'une autorisation de pratique englobe des médecins travaillant en milieu hospitalier (médecins-chefs, médecins-chefs adjoints, chefs de clinique FMH et médecins agréés) ou en pratique privée.

Le nombre de médecins avec une autorisation de pratique est de 865 en 2014. Il a pratiquement quadruplé depuis 1980 (G 6.1.1). 30 % des médecins sont des femmes et 42 % sont âgés de 55 ans et plus (G 6.1.2, Femmes: 23 % ; Hommes: 50 %). En 2014, 47 % des médecins ont un titre de médecine interne et générale. Les autres spécialités les plus fréquentes sont la psychiatrie (9 %), la chirurgie (9 %) et l'anesthésiologie (6 %) (autre: 29 %). Le nombre de médecins de 1<sup>er</sup> recours<sup>2</sup> a augmenté de 20 % entre 2003 et 2014, passant de 283 à 339 alors que celui des autres praticiens a augmenté de 108 % durant la même période (de 253 à 526).

#### G 6.1.1

##### Evolution du nombre de médecins et taux pour 1'000 habitants, Valais, depuis 1980

##### Entwicklung der Anzahl von Ärzten und Rate pro 1'000 Einwohner, Wallis, seit 1980



Source(s): SSP / Quelle(n): DGW

1) Statistique des médecins: autorisations de pratique, SSP/OVS.

2) Les disciplines considérées comme de 1<sup>er</sup> recours sont la médecine interne, la médecine générale et la médecine pédiatrique. De plus, n'ont été retenus que les médecins ayant une adresse de pratique privée. Les médecins d'une des spécialisations de 1<sup>er</sup> recours exerçant en établissement hospitalier privé ou public, en laboratoire, en entreprise ou exerçant des activités sans lien direct avec des patients sont également exclus.

## 6 Ärzte, Zahnärzte und Apotheker

### 6.1 Ärzte

#### 6.1.1 Infrastruktur und Personal

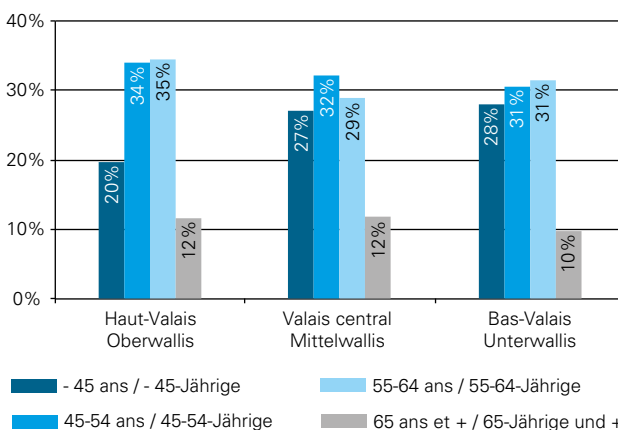
Um praktizieren zu können, müssen Ärzte im Wallis eine vom Kanton ausgestellte Bewilligung<sup>1</sup> beziehen. Die Anzahl der Ärzte, die über eine Berufsausübungsbewilligung verfügen, beinhaltet die im Spitalbereich tätigen (Chefärzte, Leitende Ärzte, FMH-Oberärzte und Belegärzte) oder die frei praktizierenden Ärzte.

Die Anzahl der Ärzte mit Berufsausübungsbewilligung lag 2014 bei 865. Diese Zahl hat sich seit 1980 fast vervierfacht (G 6.1.1). 30 % der Ärzte sind Frauen und 42 % sind im Alter von über 55 Jahren (G 6.1.2, Frauen: 23 % ; Männer: 50 %). 2014 hatten 47 % der Ärzte einen Facharztstitel als Internisten oder Allgemeinärzte. Die anderen häufigsten Spezialisierungen sind die Psychiatrie (9 %), Chirurgie (9 %) und Anästhesie (6 %) (andere: 29 %). Die Anzahl der Ärzte in der Grundversorgung<sup>2</sup> hat zwischen 2003 und 2014 um 20 % zugenommen und stieg von 283 auf 339, während die Anzahl anderer Praktizierender im gleichen Zeitraum um 108 % zugenommen hat (von 253 auf 526).

#### G 6.1.2

##### Proportion de médecins selon l'âge et la région constitutive, Valais, 2014 (en %)

##### Anteil der Ärzte nach Alter und verfassungsmässiger Region, Wallis, 2014 (in %)



Source(s): SSP / Quelle(n): DGW

1) Ärztestatistik: Berufsausübungsbewilligungen, DGW / WGO.

2) Die zur Grundversorgung gezählten Disziplinen sind die Innere und Allgemeinmedizin sowie die Pädiatrie. Es werden nur die Ärzte berücksichtigt, die in einer privaten Praxis tätig sind. Die in einer Disziplin der Grundversorgung spezialisierten Ärzte, die in einem privaten oder öffentlichen Spital praktizieren, in einem Labor oder bei einem Unternehmen arbeiten oder Tätigkeiten ohne direkten Bezug zu den Patienten nachgehen, werden nicht berücksichtigt.

## 6.1.2 Activité

Une enquête sur l'activité des médecins avec autorisation de pratique en Valais<sup>3</sup> a été conduite en 2014. Cette dernière a permis d'estimer leur taux d'activité.

Les médecins travaillent en moyenne 7.8 demi-journées par semaine (T 6.1.1, Femmes: 7.1; Hommes: 8.2). 56 % des médecins interrogés déclarent travailler 9 demi-journées ou plus par semaine (G 6.1.3: Haut-Valais: 64 %, Valais central: 53 %, Bas-Valais: 55 %). Si un équivalent plein temps (EPT) est défini comme 10 demi-journées d'activité d'un médecin, la densité de l'offre médicale de 1<sup>er</sup> recours est de 0.8 EPT/1000 habitants en 2014 en Valais. L'offre est plus faible dans le Haut et le Bas-Valais (Haut-Valais: 0.7 EPT/1'000 habitants, Valais central: 0.9; Bas-Valais: 0.6).

Selon l'enquête suisse sur la santé<sup>4</sup>, en 2012, les Valaisans consultent un médecin (tout médecin confondu) en moyenne 3.2 fois durant l'année (CH: 3.9). Les femmes consultent en moyenne plus que les hommes (F: 3.7; H: 2.7). Le nombre de consultations augmente avec l'âge (G 6.1.4).

## 6.1.2 Aktivität

Eine Befragung über die Tätigkeit der Ärzte mit Berufsausübungsbewilligung im Wallis<sup>3</sup> wurde 2014 durchgeführt. Diese wurde verwendet, um die Beschäftigungsquote abzuschätzen.

Die Ärzte arbeiten im Durchschnitt 7,8 Halbtage pro Woche (T 6.1.1, Frauen: 7,1; Männer: 8,2). 56 % der befragten Ärzte geben an, 9 Halbtage oder mehr pro Woche zu arbeiten (G 6.1.3: Oberwallis: 64 %, Mittelwallis: 53 %, Unterwallis: 55 %). Wird ein Vollzeitäquivalent (VZÄ) als 10 Beschäftigungshalbtage eines Arztes definiert, belief sich 2014 im Wallis die Dichte der medizinischen Grundversorgung auf 0,8 VZÄ/1'000 Einwohner. Das medizinische Angebot ist im Ober- und Unterwallis geringer (Oberwallis: 0,7 VZÄ/1'000 Einwohner, Mittelwallis: 0,9; Unterwallis: 0,6).

Laut der schweizerischen Gesundheitsbefragung<sup>4</sup> 2012 konsultieren die Walliser durchschnittlich 3,2-mal pro Jahr (CH: 3,9) einen Arzt (alle Ärzte zusammengenommen). Frauen konsultieren im Durchschnitt häufiger einen Arzt als Männer (F: 3,7; M: 2,7). Die Anzahl der Arztbesuche nimmt mit dem Alter zu (G 6.1.4).

### T 6.1.1

**Médecins<sup>1</sup> selon le nombre de demi-journées de travail effectuées et la région constitutionnelle, Valais, 2014**  
**Ärzte<sup>1</sup> nach Arbeitspensum in Halbtagen und verfassungsmässiger Region, Wallis, 2014**

|                                 | Haut-Valais /<br>Oberwallis | Valais central/<br>Mittelwallis | Bas-Valais /<br>Unterwallis | Total        |                               |
|---------------------------------|-----------------------------|---------------------------------|-----------------------------|--------------|-------------------------------|
| Nombre total de médecins        | 159                         | 431                             | 208                         | 798          | Ärzte total                   |
| Nombre total de demi-journées   | 1'317                       | 3'319                           | 1'627                       | 6'263        | Halbtage total                |
| Nombre moyen de demi-journées   | 8.3                         | 7.7                             | 7.8                         | 7.8          | Halbtage Durchschnitt         |
| <b>Nombre d'EPT<sup>2</sup></b> | <b>131.7</b>                | <b>331.9</b>                    | <b>162.7</b>                | <b>626.3</b> | <b>Anzahl VZÄ<sup>2</sup></b> |

Source(s): OVS / Quelle(n): WGO

Remarque(s):

- 1) Les données présentées dans ce tableau sont tirées de l'enquête citée en note de bas de page 3. Le nombre de médecins correspond à ceux ayant répondu à l'enquête et est donc inférieur au nombre de médecins bénéficiant d'une autorisation de pratique présenté dans la figure 6.1.1. Calcul des demi-journées moyennes: une valeur de 0.5 demi-journées a été attribuée à « moins d'une demi-journée » par semaine.
- 2) Calcul des équivalents plein temps (EPT): 10 demi-journées, soit 5 jours complets, correspondent à 1 EPT.

Bemerkung(en):

- 1) Die in dieser Tabelle dargestellten Daten stammen aus der Umfrage, die in der Fussnote 3 zitiert ist. Die Anzahl der Ärzte entspricht denjenigen, die auf die Umfrage geantwortet haben und ist daher niedriger als die Anzahl der Ärzte, die, wie in Abbildung 6.1.1 dargestellt, über eine Berufsausübungsbewilligung verfügen. Berechnung der durchschnittlichen Halbtage: ein Wert von 0,5 Halbtag wurde auf „weniger als einen halben Tag“ pro Woche zugeschrieben.
- 2) Berechnung der Vollzeitäquivalente (VZÄ): 10 Halbtage = 5 volle Tage, entspricht 1 VZÄ.

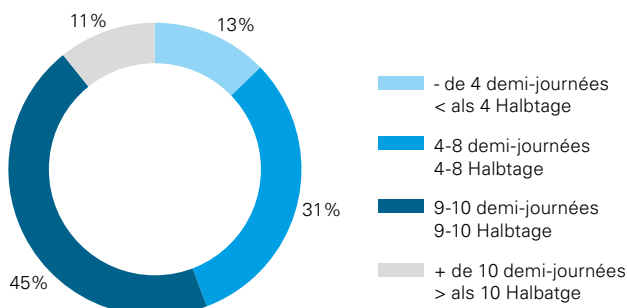
3) Gloor V, Chiolero A, OVS. Enquête sur l'activité des médecins en Valais. Observatoire valaisan de la santé, 2015.

4) Enquête suisse sur la santé 2012, OFS.

3) Gloor V, Chiolero A, WGO. Erhebung zur Tätigkeit der Ärzte im Wallis. Walliser Gesundheitsobservatorium, 2015.

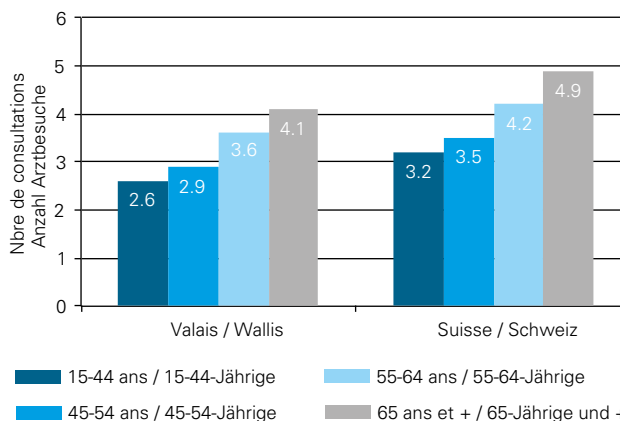
4) Schweizerische Gesundheitsbefragung 2012, BFS.

## G 6.1.3

**Proportion de médecins selon les demi-journées de travail effectuées en moyenne hebdomadaire, Valais, 2014****Anteil Ärzte nach durchschnittlicher Anzahl Halbtage Arbeit pro Woche, Wallis, 2014**

Source(s): OVS / Quelle(n): WGO

## G 6.1.4

**Nombre moyen de consultations médicales au cours des 12 derniers mois (tous médecins confondus), Valais-Suisse, 2012****Durchschnittliche Anzahl der Arztbesuche in den vergangenen 12 Monaten (alle Ärzte zusammengenommen), Wallis-Schweiz, 2012**

Source(s): OFS / Quelle(n): BFS

## 6.2 Médecins-dentistes

### 6.2.1 Infrastructure et personnel

Pour pratiquer en Valais, les médecins-dentistes doivent obtenir une autorisation délivrée par le canton<sup>1</sup>.

Le nombre de médecins-dentistes avec une autorisation de pratique a doublé entre 1980 et 2014, passant de 86 à 182 (+96 praticiens). Pendant cette période, la densité en médecins-dentistes pour 1'000 habitants a augmenté de 39 % (G 6.2.1). Cette densité était de 0.45 dans le Haut-Valais, 0.61 dans le Valais Central et 0.55 dans le Bas-Valais en 2014.

En 2014, 31 % (N = 57) des médecins-dentistes ont 55 ans et plus (Femmes: 24 %; Hommes: 34 %, G 6.2.2). Si l'augmentation du nombre de femmes médecins-dentistes est importante entre 1995 et 2014, passant de 9 à 42, leur proportion (23 % en 2014) reste inférieure à celle des femmes médecins qui représentent 30 % de leur profession en 2014 et à celle des femmes pharmaciennes qui représentent 67 % en 2014 (cf. chapitres y relatifs).

1) Statistique des médecins-dentistes: autorisations de pratique, SSP/OVS.

## 6.2 Zahnärzte

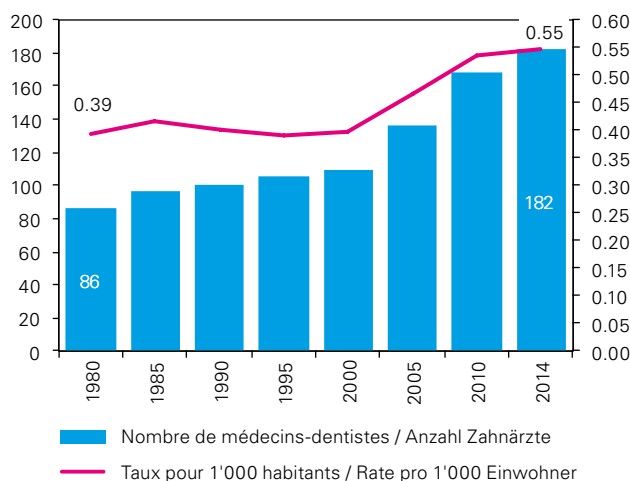
### 6.2.1 Infrastruktur und Personal

Um praktizieren zu können, müssen Zahnärzte im Wallis eine vom Kanton ausgestellte Bewilligung<sup>1</sup> beziehen.

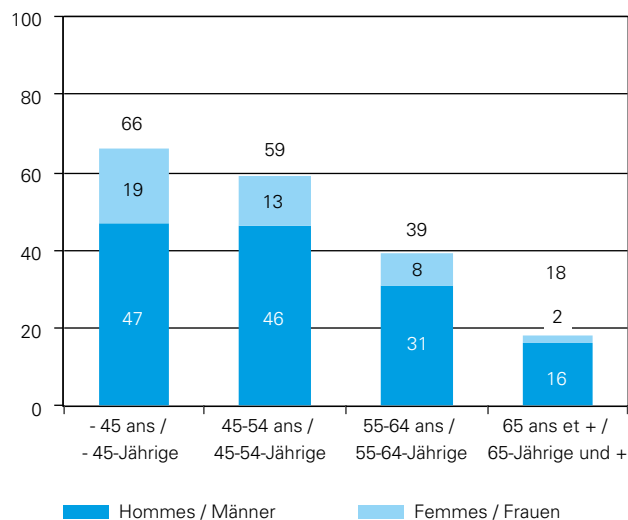
Die Anzahl Zahnärzte mit einer Berufsausübungsbewilligung hat sich zwischen 1980 und 2014 verdoppelt, nämlich von 86 auf 182 (+96 praktizierende Zahnärzte). Während dieser Zeit hat sich die Dichte der Zahnärzte pro 1'000 Einwohner um 39 % erhöht (G 6.2.1). Diese Dichte belief sich im Jahr 2014 umgerechnet auf 0,45 im Oberwallis, 0,61 im Mittelwallis und 0,55 im Unterwallis.

Im Jahr 2014 waren 31 % (N = 57) der Zahnärzte älter als 55 Jahre (Frauen: 24 %; Männer: 34 %, G 6.2.2). Auch wenn sich die Anzahl der Zahnärztinnen zwischen 1995 und 2014 deutlich von 9 auf 42 erhöht hat (23 % im Jahr 2014), bleibt ihr Anteil im Vergleich zu den Ärztinnen, die 30 % ihrer Berufsgruppe im Jahr 2014 repräsentierten, und im Vergleich zur Anzahl der Apothekerinnen mit 67 % im Jahr 2014 niedrig (vgl. diesbezügliche Kapitel).

1) Zahnarztstatistik: Berufsausübungsbewilligungen, DGW/WGO.

**G 6.2.1****Evolution du nombre de médecins-dentistes et taux pour 1'000 habitants, Valais, depuis 1980****Entwicklung der Anzahl Zahnärzte und Rate pro 1'000 Einwohner, Wallis, seit 1980**

Source(s): SSP / Quelle(n): DGW

**G 6.2.2****Nombre de médecins-dentistes, selon la classe d'âges et le sexe, Valais, 2014****Anzahl Zahnärzte, nach Altersklasse und Geschlecht, Wallis, 2014**

Source(s): SSP / Quelle(n): DGW

**6.3 Pharmacies et pharmaciens****6.3.1 Infrastructure et personnel**

Pour pratiquer en Valais, les pharmaciens doivent obtenir une autorisation délivrée par le canton<sup>1</sup>.

Entre 2004 et 2014, le nombre de pharmaciens en Valais a augmenté de 61 % (+134 pharmaciens) et le nombre de pharmaciens pour 1'000 habitants a augmenté de 40 % (G 6.3.1).

La majorité des pharmaciens sont des femmes (67 % en 2014). 74 % des pharmaciens ont moins de 55 ans (G 6.3.2). Par comparaison, seul 58 % des médecins installés et 69 % des dentistes ont moins de 55 ans.

Alors que le nombre de pharmacies a augmenté de 13 % (+14 pharmacies) entre 1998 et 2014, le nombre de pharmacies pour 1'000 habitants a très légèrement diminué durant cette même période (G 6.3.3). En 2014, la densité de pharmacies est de 0.35 pour 1'000 habitants en Valais (Haut-Valais: 0.34, Sierre: 0.39, Sion: 0.40, Martigny: 0.41, Monthey: 0.22).

1) Statistique des pharmacies et des pharmaciens, SSP/OVS

**6.3 Apotheken und Apotheker****6.3.1 Infrastruktur und Personal**

Um praktizieren zu können, müssen Apotheker im Wallis eine vom Kanton ausgestellte Bewilligung<sup>1</sup> beziehen.

Zwischen 2004 und 2014 hat sich die Anzahl der Apotheker im Wallis um 61 % erhöht (+134 Apotheker). Die Anzahl der Apotheker pro 1'000 Einwohner stieg um 40 % (G 6.3.1).

Die Mehrheit der Apotheker sind Frauen (67 % in 2014). 74 % der Apotheker sind jünger als 55 Jahre (G 6.3.2). Im Vergleich dazu: Nur 58 % der niedergelassenen Ärzte und 69 % der Zahnärzte sind jünger als 55 Jahre.

Während die Anzahl der Apotheken zwischen 1998 und 2014 um 13 % (+14 Apotheken) gestiegen ist, hat sich die Anzahl der Apotheken im gleichen Zeitraum pro 1'000 Einwohner leicht vermindert (G 6.3.3). Im Jahr 2014 lag die Apothekendichte im Wallis bei 0,35 pro 1'000 Einwohner (Oberwallis: 0,34, Sierre: 0,39, Sion: 0,40, Martigny: 0,41, Monthey: 0,22).

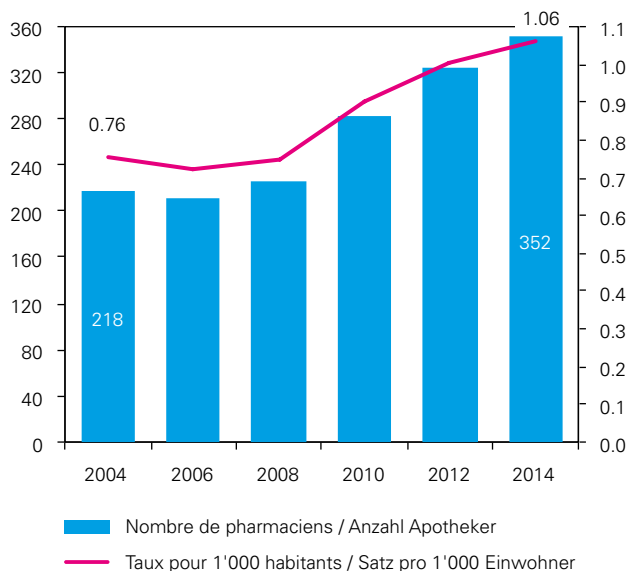
1) Statistik der Apotheken und Apotheke, DGW/WGO



## G 6.3.1

Evolution du nombre de pharmaciens et taux pour 1'000 habitants, Valais, depuis 2004

Entwicklung der Anzahl der Apotheker und Rate pro 1'000 Einwohner, Wallis, seit 2004

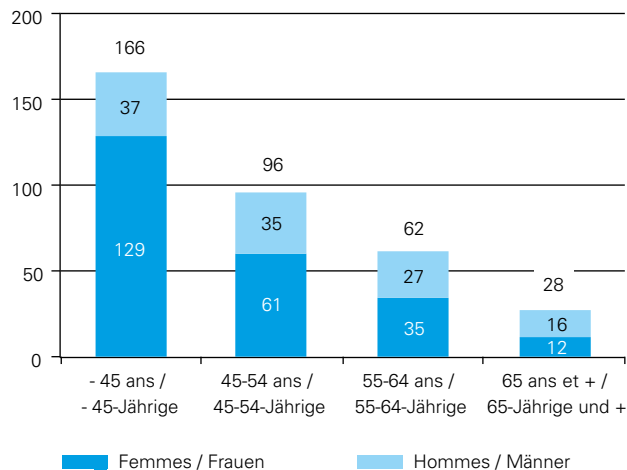


Source(s): SSP / Quelle(n): DGW

## G 6.3.2

Nombre de pharmaciens, selon la classe d'âges et le sexe, Valais, 2014

Anzahl der Apotheker, nach Altersgruppe und Geschlecht, Wallis, 2014

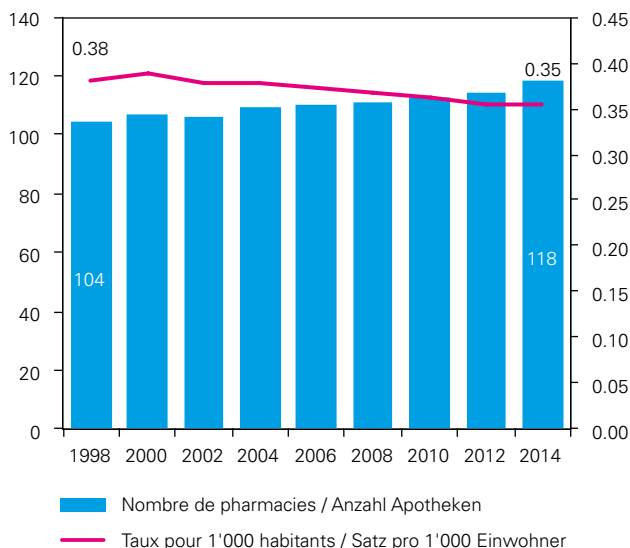


Source(s): SSP / Quelle(n): DGW

## G 6.3.3

Evolution du nombre de pharmacies et taux pour 1'000 habitants, Valais, depuis 1998

Entwicklung der Anzahl Apotheken und Rate pro 1'000 Einwohner, Wallis, seit 1998



Source(s): SSP / Quelle(n): DGW

## 7 Secours et régulation médicale

### 7.1 Secours

En Valais, le domaine des secours est régi par la loi sur l'organisation des secours de 1996. L'Organisation cantonale valaisanne des secours (OCVS) est une association de droit privé d'intérêt public et regroupe tous les partenaires des secours du canton.

L'OCVS organise les secours valaisans et gère la centrale d'appel d'urgence 144 qui prend en charge tous les appels sanitaires d'urgence du canton (en français et en allemand) 7 jours sur 7 et 24 heures sur 24. Entre 2005 et 2013, les appels au 144 ont progressé de 27 % (de 40'844 à 51'975). Durant la même période, le nombre d'EPT a augmenté de 21 % (de 14,2 à 17,3, G 7.1.1).

Entre 2005 et 2014, le nombre d'interventions en ambulance a augmenté de 39 % (de 11'637 interventions à 16'187), celles en hélicoptères ont augmenté de 30 % (de 2'601 interventions à 3'380) et les interventions des SMUR de 74 % (de 1'315 interventions à 2'287, T 7.1.1).

Le subventionnement cantonal du domaine des secours a augmenté de 4,3 à 8,1 millions de francs (+87 %) entre 2005 et 2014 (G 7.1.2). Dès 2014, la baisse des taxes prélevées sur les interventions de secours (ambulance et hélicoptère) a engendré une diminution des recettes qui a été compensée par une augmentation du subventionnement.

## 7 Rettungswesen und ärztlicher Telefonbereitschaftsdienst

### 7.1 Rettungswesen

Im Wallis ist das Rettungswesen im Gesetz über die Organisation des Rettungswesens von 1996 geregelt. Die Kantonale Walliser Rettungsorganisation (KWRO) ist ein privatrechtlicher Verein von öffentlichem Interesse, in dem die Rettungspartner des Kantons zusammengeschlossen sind.

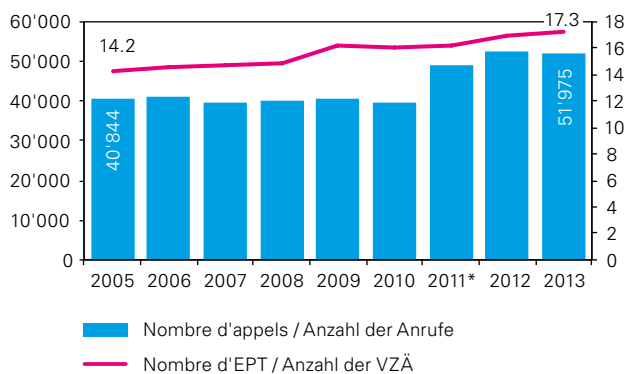
Die KWRO organisiert und verwaltet sieben Tage die Woche rund um die Uhr die Walliser Alarmzentrale 144 zur Betreuung aller Sanitätsnotrufe (auf Französisch und Deutsch). Zwischen 2005 und 2013 haben die Anrufe auf der Rufnummer 144 um 27 % (von 40'844 auf 51'975) zugenommen. Im gleichen Zeitraum ist die Anzahl der Vollzeitäquivalente um 21 % (von 14,2 auf 17,3, G 7.1.1) gestiegen.

Zwischen 2005 und 2014 ist die Anzahl der Rettungseinsätze mit einer Ambulanz um 39 % (von 11'637 auf 16'187 Einsätze) gestiegen, die der Helikopter-Einsätze um 30 % (von 2'601 auf 3'380 Einsätze) und die der SMUR-Einsätze um 74 % (von 1'315 auf 2'287 Einsätze, T 7.1.1).

Die kantonale Subventionierung des Rettungswesens hat sich zwischen 2005 und 2014 (G 7.1.2) von 4,3 auf 8,1 Mio. CHF (+87 %) erhöht. Seit 2014 hat die Senkung der auf Rettungseinsätze (Ambulanzen und Helikopter) erhobene Taxe zu einem Ertragsrückgang geführt, der durch eine Erhöhung der Subventionen ausgeglichen wurde.

II.7

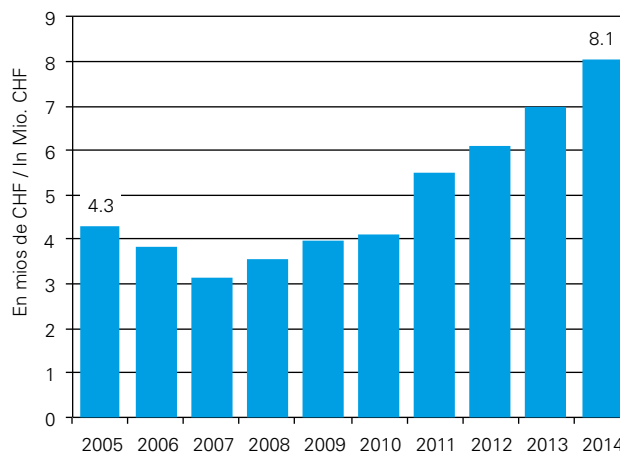
## G 7.1.1

**Nombre d'appels entrants à la centrale d'alarme «144» et nombre d'EPT attribués à la centrale d'appel, Valais, depuis 2005**
**Anzahl Anrufe bei der Alarmzentrale „144“ und Anzahl VZÄ, die der Notrufzentrale zugeteilt sind, Wallis, seit 2005**


\* Dès 2011, les critères de filtre des appels ont changé  
Seit 2011 sind die Filterkriterien der Anrufe geändert.

Source(s): OCVS / Quelle(n): KWRO

## G 7.1.2

**Evolution du subventionnement cantonal du domaine des secours, Valais, depuis 2005 (en mios de CHF)**
**Entwicklung der kantonalen Subventionen im Rettungswesen, Wallis, seit 2005 (in Mio. CHF)**


Source(s): OCVS / Quelle(n): KWRO

## T 7.1.1

**Interventions selon le moyen de secours, Valais, depuis 2005**
**Einsätze nach Rettungsmittel, Wallis, seit 2005**

|  | 2005             | 2006   | 2007   | 2008   | 2009   | 2010   | 2011   | 2012   | 2013   | 2014   |   |
|--|------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---|
| Interventions en ambulance   | 11'637           | 11'405 | 12'265 | 13'151 | 13'921 | 14'620 | 14'792 | 15'246 | 15'510 | 16'187 | Ambulanzeinsätze  |
| Interventions SMUR <sup>1</sup> et rapports d'intervention SMUP <sup>2</sup> | 1'315            | 1'629  | 1'744  | 1'891  | 2'017  | 1'691  | 2'007  | 2'108  | 2'255  | 2'287  | SMUR <sup>1</sup> -Einsätze und -SMUP <sup>2</sup> -Einsatzberichte |
| Interventions en hélicoptère   | 2'601            | 2'793  | 3'111  | 3'013  | 3'042  | 3'317  | 3'401  | 3'292  | 3'365  | 3'380  | Helikopter-Einsätze   |
| Interventions des stations de secours <sup>3</sup>                           | 415 <sup>4</sup> | 671    | 612    | 713    | 759    | 770    | 738    | 762    | 751    | 722    | Einsätze von Rettungsstationen <sup>3</sup>                         |
| Interventions des first responders <sup>5</sup>                              |                  | 315    | 393    | 540    | 429    | 541    | 715    | 694    | 727    | 711    | Einsätze der First Responders <sup>5</sup>                          |

Source(s): SSP, OCVS / Quelle(n): DGW; KWRO

## Remarque(s):

- 1) SMUR: Service Mobile d'Urgence et de Réanimation.
- 2) SMUP: Services Médicaux d'Urgence de Proximité.
- 3) Stations de secours: sauveteurs des régions - sauveteurs spécialisés - conducteurs de chien - plongeurs - spéléologues.
- 4) 2005: Installation du logiciel de facturation en cours d'année. Dès 2006, la différenciation entre les deux types d'intervention est possible.
- 5) Les first responders (premiers répondants), présents dans les régions périphériques du canton, peuvent se rendre rapidement sur site afin de donner les gestes de premiers secours en attendant l'arrivée des secours professionnels.

## Bemerkung(en):

- 1) SMUR: Mobiler Notarztdienst.
- 2) SMUP: Lokaler Erstversorgungsdienst.
- 3) Rettungsstationen: Regionale Retter - Rettungsspezialisten - Hundeführer - Taucher - Höhlenforscher.
- 4) 2005: Im Laufe des Jahres Installation der Software für Rechnungsstellung. Seit 2006 ist die Unterscheidung zwischen den beiden Rettungseinsätzen möglich.
- 5) Die First Responders (Ersthelfer), die sich in den kantonalen Randregionen befinden, können schnell vor Ort sein, um Erste Hilfe zu leisten, bis professionelle Hilfe eintrifft.

## 7.2 Régulation médicale

### 7.2.1 Définition

Effectuée par un médecin, la régulation médicale est destinée à répondre aux appels des patients de tout le canton du Valais pour la garde de nuit, des week-ends, des jours fériés et de certains autres jours. L'organisation de la régulation médicale est assumée par la Société médicale du Valais, en collaboration avec l'Organisation cantonale valaisanne des secours (OCVS). Elle a débuté en juillet 2007.

Pendant ses heures de service, la régulation médicale est en charge de la première réponse téléphonique du service de garde, respectivement du service de piquet. Le régulateur travaille en étroite collaboration avec la centrale 144 qui répond aux urgences vitales. Pour toutes les urgences non vitales et autres conseils médicaux, le régulateur peut donner une consultation téléphonique ou proposer au patient les mesures adéquates (p. ex. un régulateur contacte ou indique un professionnel de la santé de garde ou de piquet, lequel a l'obligation de répondre).

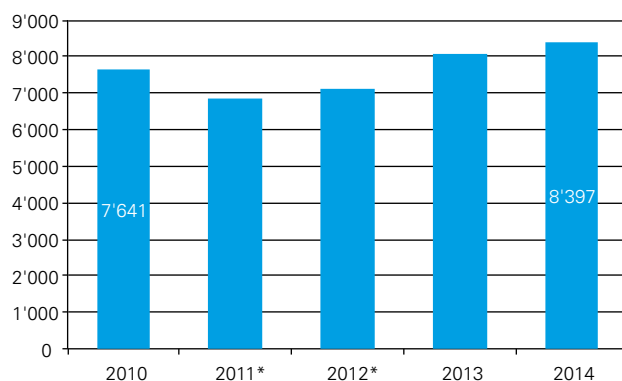
### 7.2.2 Activité et subventionnement

En 2014, la régulation médicale a répondu à 22'793 appels. Ce nombre inclut l'activité des médecins régulateurs et des régulateurs des urgences sanitaires. Le nombre de rapports de consultation rédigés par les médecins régulateurs a progressé entre 2010 et 2014 pour atteindre 8'397 rapports en 2014 (G 7.2.1). Le subventionnement cantonal à la régulation médicale a augmenté de 34 % entre 2010 et 2014 (de 572'067 CHF à 766'928 CHF) (G 7.2.2).

#### G 7.2.1

**Nombre de rapports de consultation rédigés par les médecins régulateurs, Valais, depuis 2010**

**Anzahl der erstellten Berichte der Telefonbereitschaftsärzte, Wallis, seit 2010**



\* 2011/2012: données incomplètes, calcul au prorata

\* 2011/2012: unvollständige Daten, anteilige Berechnung.

Source(s): OCVS / Quelle(n): KWRO

## 7.2 Ärztlicher Telefonbereitschaftsdienst

### 7.2.1 Definition

Der ärztliche Telefonbereitschaftsdienst wird von einem Arzt gewährleistet und ist für Anrufe aus dem gesamten Kanton Wallis während der Nacht, den Wochenenden, Feiertagen und einigen anderen Tagen bestimmt. Die Organisation des ärztlichen Telefonbereitschaftsdienstes wird vom Walliser Ärzteverband in Zusammenarbeit mit der Kantonalen Walliser Rettungsorganisation (KWRO) durchgeführt. Sein Betrieb wurde im Juli 2007 aufgenommen.

Während seines Dienstes ist der diensthabende Arzt des ärztlichen Telefonbereitschaftsdienstes die erste Anlaufstelle des Bereitschafts- bzw. Hintergrunddienstes. Der Einsatzarzt arbeitet eng mit der Zentrale 144 zusammen, die bei lebensbedrohlichen Notfällen sofort interveniert. In nicht-lebensbedrohlichen Notfällen und bei medizinischer Beratung kann der Einsatzarzt beraten oder angemessene Massnahmen vorschlagen (zum Beispiel: Kontaktaufnahme mit einer Gesundheitsfachperson des Bereitschafts- oder Hintergrunddienstes).

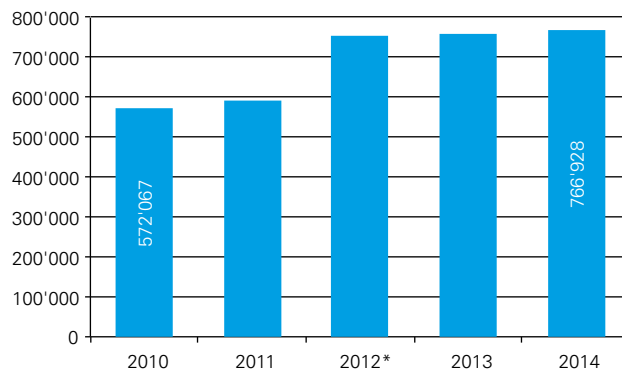
### 7.2.2 Aktivität und Subventionierung

2014 beantwortete der ärztliche Telefonbereitschaftsdienst 22'793 Anrufe. In dieser Zahl ist die Tätigkeit der Telefonbereitschaftsärzte und der Einsatzdisponenten der Notrufzentrale 144 enthalten. Die Anzahl der von den Leitstellenärzten erstellten Konsultationsberichte stieg zwischen 2010 und 2014 an und lag im Jahre 2014 bei 8'397 (G 7.2.1). Die kantonale Subventionierung des ärztlichen Telefonbereitschaftsdienstes ist zwischen 2010 und 2014 um 34 % (von CHF 572'067 auf 766'928 CHF) gestiegen (G 7.2.2).

#### G 7.2.2

**Evolution du subventionnement cantonal de la régulation médicale, Valais, depuis 2010**

**Entwicklung der kantonalen Subventionierung des ärztlichen Telefonbereitschaftsdienstes, Wallis, seit 2010**



\* 2012 : revalorisation salariale des médecins régulateurs

\* 2012 : Gehaltsanpassung der Leitstellenärzte

Source(s): OCVS / Quelle(n): KWRO

## 8 Qualité des soins

Le suivi d'indicateurs est un des outils qui permet l'évaluation de la qualité des soins et de la sécurité des patients. A l'heure actuelle, les indicateurs à disposition concernent principalement les établissements de soins aigus. Des développements ont lieu dans les domaines de la psychiatrie et de la réadaptation. D'autres indicateurs, nationaux ou cantonaux, seront développés dans les prochaines années dans le domaine des EMS/CMS et de la médecine ambulatoire.

Dans le présent chapitre, compte tenu du nombre important de données disponibles et du caractère disparate de l'activité des établissements, aucune donnée synthétique n'est présentée. L'ensemble des données figure dans les tableaux de l'annexe.

### 8.1 Indicateurs de qualité des hôpitaux suisses de soins aigus (OFSP)

Depuis 2012, l'OFSP publie des indicateurs de la qualité des soins de tous les hôpitaux de soins somatiques aigus de Suisse. La publication de ces indicateurs vise à 1) susciter la discussion entre spécialistes dans les hôpitaux et déclencher ainsi des mesures d'amélioration de la qualité et 2) créer pour les assurés la transparence sur le travail effectué par les hôpitaux. L'OFSP précise que ces indicateurs donnent des renseignements utiles sur la qualité des différents hôpitaux et sur le potentiel d'amélioration éventuel mais ne permettent pas de porter un jugement définitif sur la qualité des traitements fournis par les hôpitaux. Les comparaisons doivent être effectuées avec le plus grand soin, afin d'éviter de comparer entre eux des hôpitaux n'ayant pas le même mandat de prestations<sup>1</sup>.

L'OFSP a choisi comme indicateurs le nombre de cas et la mortalité intrahospitalière associée de 48 pathologies et procédures fréquentes. Ces chiffres sont calculés sur la base de la statistique médicale des hôpitaux de l'OFS. Pour chaque pathologie et procédure, des indices standardisés de mortalité [standardized mortality ratio (SMR): rapport entre le taux de mortalité attendu (calculé sur la base des taux observés en moyenne en Suisse) et le taux de mortalité observé dans l'hôpital] sont calculés.

Il faut tenir compte de certaines limites pour bien interpréter ces données. Si le décès survient d'un point de vue chronologique suite au diagnostic d'une pathologie ou suite

1) Office fédéral de la santé publique (OFSP), Indicateurs de qualité des hôpitaux suisses de soins aigus 2012, juillet 2014

## 8 Pflegerqualität

Die Beobachtung der Indikatoren ist ein Werkzeug, mit dem die Entwicklung der Pflegequalität und der Patientensicherheit ermöglicht wird. Derzeit beziehen sich die zur Verfügung gestellten Indikatoren in erster Linie auf die Akutspitäler. In den Bereichen Psychiatrie und Rehabilitation finden derzeit Entwicklungen statt. Andere Indikatoren, nationale oder kantonale, werden in den kommenden Jahren im Bereich der APH/SMZ und in der ambulanten Medizin entwickelt.

In diesem Kapitel können angesichts der grossen Anzahl an verfügbaren Daten und der unterschiedlichen Aktivität der jeweiligen Einrichtungen, keine zusammenfassenden Daten vorgestellt werden. Alle angegebenen Daten finden sich in den Tabellen im Anhang.

### 8.1 Qualitätsindikatoren der Schweizer Akutspitäler (BAG)

Seit 2012 veröffentlicht das BAG Indikatoren zur Pflegequalität in allen akutsomatischen Spitälern in der Schweiz. Die Veröffentlichung dieser Indikatoren zielt darauf ab: 1) Die Diskussion unter den Spezialisten in den Spitälern anzuregen, um damit Massnahmen zur Verbesserung der Pflegequalität auszulösen und 2) Transparenz für die Versicherten über die geleistete Arbeit von Spitälern zu schaffen. Das BAG gibt an, dass diese Indikatoren nützliche Informationen über die Qualität der verschiedenen Spitälern und über ihr Verbesserungspotenzial bieten, allerdings keine endgültige Qualitätsbeurteilung der Behandlung in den Spitälern zulassen. Vergleiche sollten mit grösster Sorgfalt gezogen werden, um zu vermeiden, dass Spitälern miteinander verglichen werden, die nicht über die gleichen Leistungsaufträge verfügen<sup>1</sup>.

Das BAG hat als Indikatoren die Anzahl der Fälle und die spitalinterne Mortalität gewählt, die mit den 48 häufigsten Krankheiten und Eingriffen in Verbindung stehen. Diese Zahlen basieren auf der medizinischen Statistik der Krankenhäuser, die vom BFS erstellt wurde. Für alle Krankheiten und Eingriffe wurden standardisierte Indikatoren der Mortalität berechnet [standardisierte Mortalitätsratio (SMR): das Verhältnis zwischen der erwarteten Sterblichkeitsrate (berechnet auf der Grundlage der in der Schweiz beobachteten Durchschnittssätze) und der in den Spitälern beobachteten Sterblichkeitsrate].

1) Bundesamt für Gesundheit (BAG), Qualitätsindikatoren der Schweizer Akutspitäler im Jahr 2012, Juli 2014

à la réalisation d'une procédure médicale ou chirurgicale, cela ne signifie pas que cette pathologie ou cette procédure soit la cause du décès. Il faut aussi tenir compte du fait que pour une même pathologie ou procédure, le type de patients peut différer d'un hôpital à l'autre (âge ou comorbidités, notamment).

Par ailleurs, la pertinence statistique du SMR est limitée lorsque le nombre de décès est faible, à cause des fluctuations aléatoires. Dans ces cas, un SMR élevé ne suffit pas pour identifier des situations justifiant par exemple une revue de dossiers et il faut aussi tenir compte de l'écart entre les nombres absolus de décès observés et de décès attendus<sup>1</sup>.

Les résultats des indicateurs qualité de l'OFSP sont présentés dans les tableaux III.8.6 à III.8.9 de l'annexe.

## 8.2 Indicateurs de l'association nationale pour le développement de la qualité (ANQ)

### 8.2.1 Principes

L'Association nationale pour le développement de la qualité dans les hôpitaux et les cliniques (ANQ) a pour objectif de coordonner et de mettre en place des évaluations de la qualité des soins à un niveau national. Le but est de documenter et d'améliorer la qualité des soins. Sous l'égide de cette association, différents indicateurs de qualité des soins ont été développés.

### 8.2.2 Infections du site opératoire (Swissnoso)

Les infections nosocomiales sont des infections acquises à l'occasion de soins médicaux. Elles constituent un fardeau important de santé publique et une partie d'entre elles peuvent être prévenues. La fréquence des infections suite à certaines opérations chirurgicales est utilisée comme indicateur de la qualité des soins (indicateur de résultat). Les indicateurs ANQ portent sur les infections suite aux opérations dans les domaines suivants :

- Chirurgie viscérale :
  - o cholécystectomie et appendicectomie ;
  - o cure de hernie ;
  - o chirurgie du côlon ;
  - o césarienne ;
  - o hystérectomie

1) Sansonnens J, Fornerod L, Chiolerio A. Comment interpréter les indicateurs de mortalité intrahospitalière ? Bulletin des médecins suisses 2015; 96 (16) : 573-5.

Für die Interpretation der Daten müssen bestimmte Faktoren berücksichtigt werden. Tritt der Tod aus zeitlicher Hinsicht nach der Diagnose einer Krankheit oder nach einem erfolgten medizinischen oder chirurgischen Eingriff ein, bedeutet dies nicht, dass diese Krankheit oder dieser Eingriff die eigentliche Todesursache ist. Auch muss die Tatsache berücksichtigt werden, dass bei gleicher Krankheit und gleichem Eingriff der Patiententyp von Spital zu Spital (insbesondere Alter und Begleiterkrankungen) abweichen kann.

Ferner wird die statistische Aussagekraft der SMR eingeschränkt, wenn die Anzahl der Todesfälle aufgrund von zufälligen Schwankungen gering ist. In solchen Fällen reicht eine erhöhte SMR nicht aus, um beispielsweise eine Datenüberprüfung zu rechtfertigen. Ausserdem muss die Differenz zwischen den absoluten Zahlen der beobachteten und erwarteten Todesfälle berücksichtigt werden<sup>1</sup>.

Die Ergebnisse der BAG-Qualitätsindikatoren finden sich in den Tabellen III.8.6 bis III.8.9 im Anhang.

## 8.2 Indikatoren des Nationalen Vereins für Qualitätsentwicklung in Spitälern und Kliniken (ANQ)

### 8.2.1 Grundsätze

Der Nationale Verein für Qualitätsentwicklung in Spitälern und Kliniken (ANQ) koordiniert und realisiert auf nationaler Ebene Messungen in Bezug auf die Pflegequalität. Das Ziel: Die Dokumentation und Verbesserung der Pflegequalität. Unter der Schirmherrschaft des Vereins wurden verschiedene Pflegequalitätsindikatoren entwickelt.

### 8.2.2 Postoperative Wundinfektionen (Swissnoso)

Bei nosokomialen Infektionen handelt es sich um Infektionen, die innerhalb von medizinischen Räumlichkeiten erworben werden. Sie stellen eine erhebliche Belastung der öffentlichen Gesundheit dar. Ein Teil dieser Infektionen können verhindert werden. Die Infektionsrate nach bestimmten chirurgischen Eingriffen wird als Indikator der Pflegequalität (Ergebnisindikator) verwendet. Die ANQ-Indikatoren beziehen sich auf postoperative Wundinfektionen in den folgenden Bereichen:

- Viszeralchirurgie:
  - o Cholezystektomien und Appendektomien;
  - o Hernieoperationen;
  - o Colonchirurgie;
  - o Kaiserschnitte;
  - o Hysterektomien

1) Sansonnens J, Fornerod L, Chiolerio A. Comment interpréter les indicateurs de mortalité intrahospitalière ? Schweizerische Ärztezeitung 2015, 96 (16) : 573-5.

- Chirurgie cardiaque;
- Chirurgie orthopédique:
  - o première implantation élective de prothèse de hanche ou de genou;
  - o chirurgie de la colonne vertébrale.

Chaque hôpital doit choisir de suivre au moins trois des huit catégories d'interventions précisées ci-dessus.

### 8.2.3 Réadmissions et réopérations potentiellement évitables

Il est fréquent que des patients soient réhospitalisés peu après leur sortie de l'hôpital. Certaines de ces réadmissions qui n'étaient pas prévues, liées à un diagnostic déjà connu au moment de cette sortie et survenant dans les 30 jours, sont potentiellement évitables. Suite à une opération, le patient peut nécessiter - dans le courant de la même hospitalisation - une réopération, c'est-à-dire une opération à la même localisation que l'opération initiale. Une réopération est dite potentiellement évitable si elle était imprévisible ou si elle reflète une complication postopératoire et non pas l'aggravation de la maladie sous-jacente.

### 8.2.4 Prévalence des chutes et escarres de décubitus

L'escarre est une lésion au niveau de la peau ou des tissus sous-jacents due en général à une pression. La chute est quant à elle un événement conduisant une personne à se retrouver de façon non intentionnelle au sol. Ces événements sont considérés comme des problèmes de soins de base et peuvent être des indicateurs de la qualité des soins.

### 8.2.5 Satisfaction des patients (soins somatiques aigus et réadaptation)

Une enquête nationale sur la satisfaction des patients est menée chaque année pour les patients de soins somatiques aigus et de réadaptation. Les patients reçoivent un questionnaire à la maison entre deux et sept semaines après leur sortie. Le questionnaire permet d'évaluer la satisfaction générale, la clarté des informations reçues et si les patients considèrent avoir été traités avec respect et dignité.

Les résultats des indicateurs qualité de l'ANQ sont présentés dans les tableaux III.8.1 à III.8.5 de l'annexe.

- Herzchirurgien;
- Orthopädische Chirurgen:
  - o Erst-Implantationen von Hüftgelenks- und Knieprothesen;
  - o Chirurgie der Wirbelsäule.

Jedes Spital muss mindestens drei der acht vorstehend genannten Interventionskategorien verfolgen.

### 8.2.3 Potentiell vermeidbare Reoperationen und potentiell vermeidbare Rehospitalisationen

Oft werden Patienten kurz nach ihrer Entlassung aus dem Spital wieder aufgenommen. Einige dieser unvorhergesehenen Wiederaufnahmen, die mit einer bei der Entlassung bereits bekannten Diagnose zusammenhängen und innerhalb von 30 Tagen stattfinden, sind potenziell vermeidbar. In Folge einer Operation ist es möglich, dass ein Patient im Verlauf des gleichen Spitalaufenthalts einer Reoperation unterzogen werden muss, d. h. einer Operation im gleichen Spital, in der die ursprüngliche Operation stattgefunden hat. Eine Reoperation gilt als potenziell vermeidbar, wenn sie nicht vorhersehbar oder durch postoperative Komplikationen notwendig gemacht wurde, nicht aber, wenn sie durch die Verschlechterung der zugrunde liegenden Erkrankung ausgelöst wird.

### 8.2.4 Prävalenz von Stürzen und Dekubitus

Das Druckgeschwür ist eine Verletzung der Haut oder des darunter liegenden Gewebes, das in der Regel durch Druck entsteht. Bei einem Sturz handelt es sich um ein Ereignis, bei dem eine Person ungewollt zu Boden fällt. Diese Vorfälle gelten als Probleme der Grundversorgung und können Indikatoren der Pflegequalität sein.

### 8.2.5 Patientenzufriedenheit (Akutsomatik und Rehabilitation)

Eine nationale Umfrage zur Patientenzufriedenheit wird jährlich für die Patienten der Akutsomatik und der Rehabilitation durchgeführt. Den Patienten wird zwei bis sieben Wochen nach der Entlassung ein Fragebogen nach Hause geschickt. Der Fragebogen bewertet die allgemeine Zufriedenheit sowie die Verständlichkeit der erhaltenen Informationen und prüft, ob Patienten mit Respekt und Würde behandelt wurden.

Die Ergebnisse der ANQ-Qualitätsindikatoren finden sich in den Tabellen III.8.1 bis III.8.5 im Anhang.

## 9 Prévention et promotion de la santé

### 9.1 Principes

Selon l'OMS, « la prévention est l'ensemble des mesures visant à éviter ou réduire le nombre et la gravité des maladies, des accidents et des handicaps »<sup>1</sup>. La promotion de la santé peut être définie comme le processus consistant à permettre aux personnes d'accroître leur pouvoir sur leur santé et de l'améliorer. La promotion de la santé vise à agir sur les individus mais aussi sur les conditions de vie, les facteurs sociaux, économiques et environnementaux qui déterminent la santé. En Valais, l'Etat délègue une grande partie de ces activités notamment à Promotion Santé Valais et à Addiction Valais. Ces partenariats permettent de bénéficier de compétences pointues pour chaque domaine d'activité.

Promotion Santé Valais ([www.promotionsantevalais.ch](http://www.promotionsantevalais.ch)) organise et coordonne plusieurs programmes cantonaux de prévention et promotion de la santé, via notamment l'Antenne sida, le Centre d'information pour la prévention du tabagisme (CIPRET), le Centre alimentation et mouvement, le Centre valaisan de dépistage du cancer du sein ou encore la Santé scolaire.

En matière de dépendances, Addiction Valais ([www.addiction-valais.ch](http://www.addiction-valais.ch)) coordonne des programmes et actions d'aide et de prévention dans différents domaines liés à une addiction à un produit (drogue, alcool, médicaments, etc.) ou à une pratique (jeu, achats, internet, etc.).

Pour les questions liées à la santé sexuelle, la procréation et la vie affective, des prestations sont offertes par les centres SIPE. Ces derniers remplissent les mandats confiés par le canton dans le domaine de la santé sexuelle, reproductive et relationnelle et participe avec les partenaires du réseau social et sanitaire à la mise sur pied d'une prévention de qualité pour la population valaisanne.

D'autres structures collaborent également avec le Service de la santé publique dans le domaine de la promotion de la santé et de la prévention, en particulier l'Hôpital du Valais, l'Hôpital Riviera-Chablais, l'Association valaisanne des établissements médico-sociaux, le Groupement valaisan de centres médico-sociaux, l'Association valaisanne pour la prophylaxie et les soins dentaires à la jeunesse, la Police cantonale ou encore les associations faitières des professionnels de la santé.

1) Organisation mondiale de la santé, 1948.

## 9 Prävention und Gesundheitsförderung

### 9.1 Grundsätze

Nach Angaben der WHO umfasst „Prävention eine Reihe von Massnahmen, die das Auftreten und die Schwere von Erkrankungen sowie Unfälle und Behinderungen vermeiden und verringern“<sup>1</sup>. Die Gesundheitsförderung kann als Prozess definiert werden, durch den Menschen die Kontrolle über ihre Gesundheit erhöhen und verbessern. Die Gesundheitsförderung zielt auf den Einzelnen ab, aber auch auf die Lebensbedingungen sowie auf die sozialen, wirtschaftlichen und ökologischen Faktoren, die die Gesundheit bestimmen. Im Wallis überträgt der Staat einen Grossteil seiner Tätigkeiten insbesondere an die Gesundheitsförderung Wallis und Sucht Wallis. Diese Partnerschaften erlauben es, von den speziellen Kompetenzen im jeweiligen Bereich zu profitieren.

Die Gesundheitsförderung Wallis ([www.promotionsantevalais.ch](http://www.promotionsantevalais.ch)) organisiert und koordiniert verschiedene kantonale Präventions- und Gesundheitsförderungsprogramme, insbesondere die Aids-Hilfe (Antenne sida), das Informationszentrum für Tabakprävention (CIPRET), das Zentrum für Ernährung und Bewegung, das Zentrum für Brustkrebs-screening Wallis oder den schulärztlichen Dienst.

In Bezug auf Abhängigkeiten koordiniert Sucht Wallis ([www.addiction-valais.ch](http://www.addiction-valais.ch)) Hilfs- und Präventionsprogramme sowie -Massnahmen in verschiedenen Bereichen der Suchtmittel (Drogen, Alkohol, Medikamente etc.) oder des Suchtverhaltens (Spiel, Einkaufen, Internet, etc.).

Bei Fragen im Zusammenhang mit Beziehungen, Liebe und Sexualität bieten die SIPE-Zentren Beratungen an. Diese Zentren erfüllen kantonale Aufträge in den Bereichen der sexuellen Gesundheit, Familienplanung sowie der Paar- und Eheberatung und beteiligen sich mit den Partnern des Netzwerks für das Sozial- und Gesundheitswesens an der Umsetzung einer qualitativ hochwertigen Prävention der Walliser Bevölkerung.

Auch andere Stellen arbeiten mit der Dienststelle für Gesundheitswesen im Bereich der Gesundheitsförderung und Prävention zusammen. Dabei handelt es sich insbesondere um das Spital Wallis, das Hôpital Riviera-Chablais, die Vereinigung Walliser Alters- und Pflegeheime, die Walliser Vereinigung der sozialmedizinischen Zentren, die Walliser Vereinigung für Prophylaxe und Jugendzahnpflege, die Kantonspolizei oder auch den Dachverband der Gesundheitsfachpersonen.

1) Weltgesundheitsorganisation, 1948.



## 9.2 Subventionnement du canton

Entre 2010 et 2013, les dépenses brutes dans le domaine de la prévention et de la promotion de la santé en Valais ont augmenté (G 9.2.1). Elles ont diminué entre 2013 et 2014 en raison notamment des choix budgétaires dictés par la situation financière du canton. En 2014, les dépenses par habitant sont égales à celles de 2010.

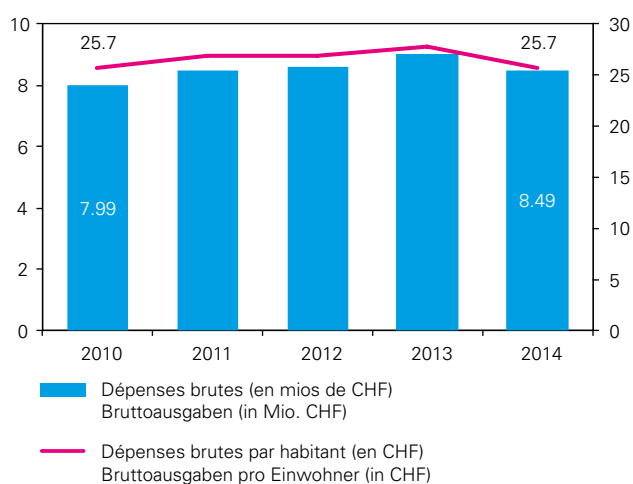
## 9.2 Kantonale Subventionierung

Zwischen 2010 und 2013 sind die Bruttoausgaben im Bereich der Prävention und Gesundheitsförderung im Wallis gestiegen (G 9.2.1). Zwischen 2013 und 2014 sind sie unter anderem als Folge vorgeschriebener Budgetentscheidungen aufgrund der finanziellen Situation des Kantons gesunken. Im Jahr 2014 waren die Pro-Kopf-Ausgaben gleich hoch wie 2010.

### G 9.2.1

**Evolution du subventionnement du canton dans le domaine de la prévention et de la promotion de la santé, Valais, depuis 2010**

**Entwicklung der kantonalen Subventionierung im Bereich der Prävention und Gesundheitsförderung, im Wallis, seit 2010**



Source(s): OVS / Quelle(n): WGO

## 10 Assurance-maladie obligatoire des soins

### 10.1 Généralités

L'assurance obligatoire des soins prend en charge les coûts des prestations qui servent à diagnostiquer ou à traiter une maladie et ses séquelles. Toute personne domiciliée en Suisse doit s'assurer pour les prestations de soins en cas de maladie et d'accident (en l'absence d'une couverture accident hors-LAMal).

L'assurance obligatoire des soins est financée par les assurés (primes et participations aux coûts) et par les pouvoirs publics (réductions de primes et subventions aux institutions). Les primes sont fixées par tête, indépendamment du revenu, et varient en fonction de la région de primes, de la classe d'âges (enfants, jeunes adultes et adultes) ainsi que du modèle d'assurance choisi. Le Valais compte deux régions de primes.

### 10.2 Coûts

De 1996, année d'entrée en vigueur de la LAMal, à 2013, les coûts totaux bruts à charge de l'assurance obligatoire des soins en Valais ont augmenté de 596 millions de francs (+140 %) (G 10.1.1). Au niveau suisse, sur la même période, la hausse des coûts totaux bruts fut de +126 %. Les coûts bruts englobent la participation aux coûts des assurés (franchises et quote-part).

Les coûts totaux bruts par assuré à charge de l'assurance obligatoire des soins en Valais étaient de 9 % inférieurs à la moyenne suisse en 2013 (G 10.1.2). Entre 1996 et 2013, ils ont augmenté de 1'665 francs (+111 %).

Entre 1997 et 2013, la répartition des coûts totaux bruts par fournisseur de prestations s'est uniformisée entre le Valais et la Suisse (G 10.1.3). La part relative des coûts représentés par le domaine hospitalier ambulatoire s'est renforcée, en Valais comme en Suisse. En Valais, les coûts du secteur hospitalier ambulatoire ont augmenté de 142 millions de francs entre 1997 et 2013, la part de ce secteur dans les coûts totaux bruts passant de 9 % à 18 %.

## 10 Obligatorische Krankenpflegeversicherung

### 10.1 Allgemeines

Die obligatorische Krankenpflegeversicherung übernimmt die Kosten für die Diagnose oder Behandlung einer Krankheit und ihrer Folgen. Jede Person mit Wohnsitz in der Schweiz muss sich gegen Krankheit und Unfall (soweit keine KVG-Unfalldeckung besteht) versichern.

Die obligatorische Krankenpflegeversicherung wird von den Versicherten (Prämien und Kostenbeteiligungen) und der öffentlichen Hand (Prämienverbilligung und Subventionen an Institutionen) finanziert. Die Prämien sind pro Kopf festgelegt, unabhängig vom Einkommen, und variieren je nach Prämienregion, Altersgruppe (Kinder, junge Erwachsene und Erwachsene) sowie dem gewählten Versicherungsmodell. Im Wallis gibt es zwei Prämienregionen.

### 10.2 Kosten

Seit Inkrafttreten des KVG im Jahre 1996 sind die Bruttogesamtkosten der obligatorischen Krankenpflegeversicherung im Wallis bis 2013 um 596 Millionen CHF (+140 %) gestiegen (G 10.1.1). Auf gesamtschweizerischer Ebene stiegen die Bruttogesamtkosten im gleichen Zeitraum um 126 %. Zu den Bruttokosten gehören die Kostenbeteiligungen der Versicherten (Franchise und Selbstbehalt).

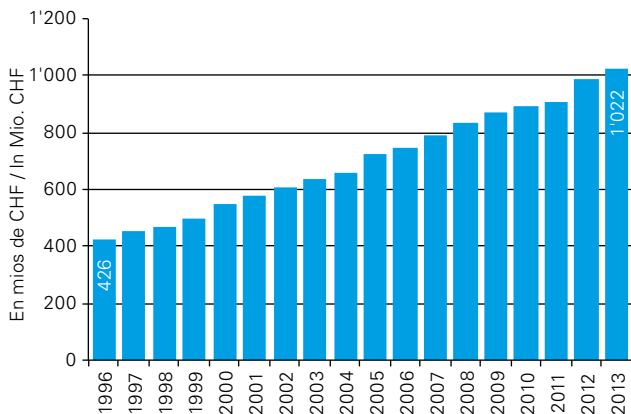
Die Bruttogesamtkosten pro Versicherte zu Lasten der obligatorischen Krankenversicherung im Wallis lagen 2013 mit 9 % unter dem gesamtschweizerischen Durchschnitt (G 10.1.2). Zwischen 1996 und 2013 stiegen sie um 1'665 CHF (+111 %) an.

Zwischen 1997 und 2013 hat sich die Verteilung der Bruttokosten pro Leistungserbringer im Vergleich zwischen dem Wallis und der Schweiz vereinheitlicht (G 10.1.3). Der relative Anteil der Kosten, die vom Spitalsektor verursacht werden, ist im Wallis wie in der Gesamtschweiz grösser geworden. Im Wallis haben sich zwischen 1997 bis 2013 die Kosten im ambulanten Spitalsektor um 142 Millionen CHF erhöht. Der Anteil dieses Sektors an den Bruttogesamtkosten stieg von 9 % auf 18 %.

**G 10.1.1**

**Coûts totaux bruts à charge de l'assurance obligatoire des soins, Valais, depuis 1996 (en mio de CHF)**

**Gesamtbruttokosten zu Lasten der obligatorischen Krankenpflegeversicherung, Wallis, seit 1996 (in Mio. CHF)**

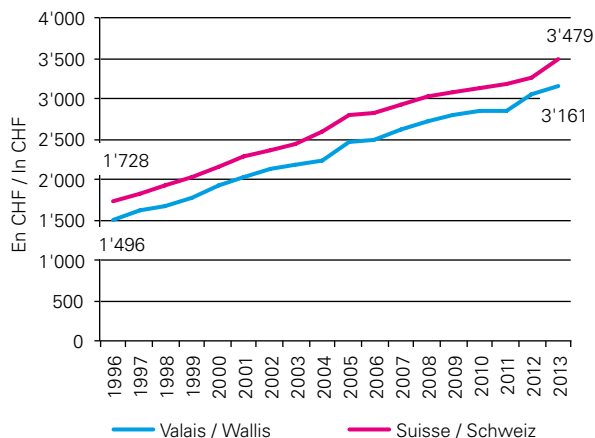


Source(s): santésuisse / Quelle(n): santésuisse

**G 10.1.2**

**Coûts bruts à charge de l'assurance obligatoire des soins, Valais-Suisse, depuis 1996 (en CHF par assuré)**

**Bruttokosten zu Lasten der obligatorischen Krankenpflegeversicherung, Wallis-Schweiz, seit 1996 (in CHF pro Versicherten)**

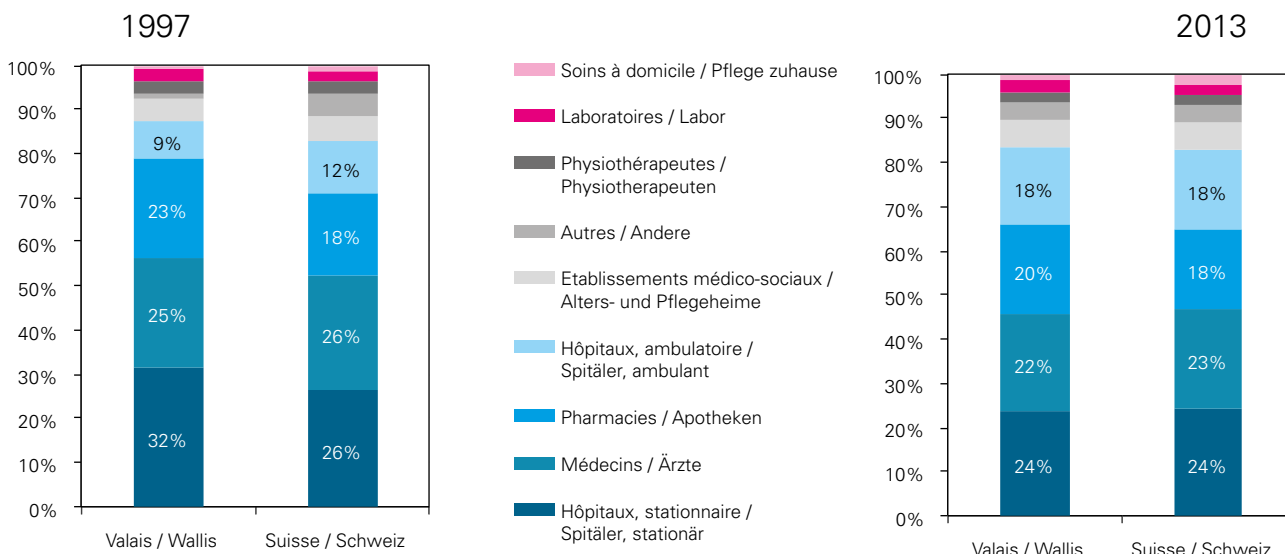


Source(s): santésuisse / Quelle(n): santésuisse

**G 10.1.3**

**Répartition des coûts à charge de l'assurance obligatoire des soins, Valais-Suisse, en 1997 et 2013 (en %)**

**Verteilung der Kosten zu Lasten der obligatorischen Krankenpflegeversicherung, Wallis-Schweiz, 1997 und 2013 (in %)**



Source(s): santésuisse / Quelle(n): santésuisse

**10.3 Primes**

Les primes encaissées servent au financement des prestations de soins, mais également à la constitution de réserves, de provisions et à la couverture des frais administratifs des assureurs-maladie.

**10.3 Prämien**

Die einkassierten Prämien dienen zur Finanzierung der Pflegeleistungen, zur Bildung von Reserven und Rückstellungen sowie zur Deckung der Verwaltungskosten der Krankenversicherer.

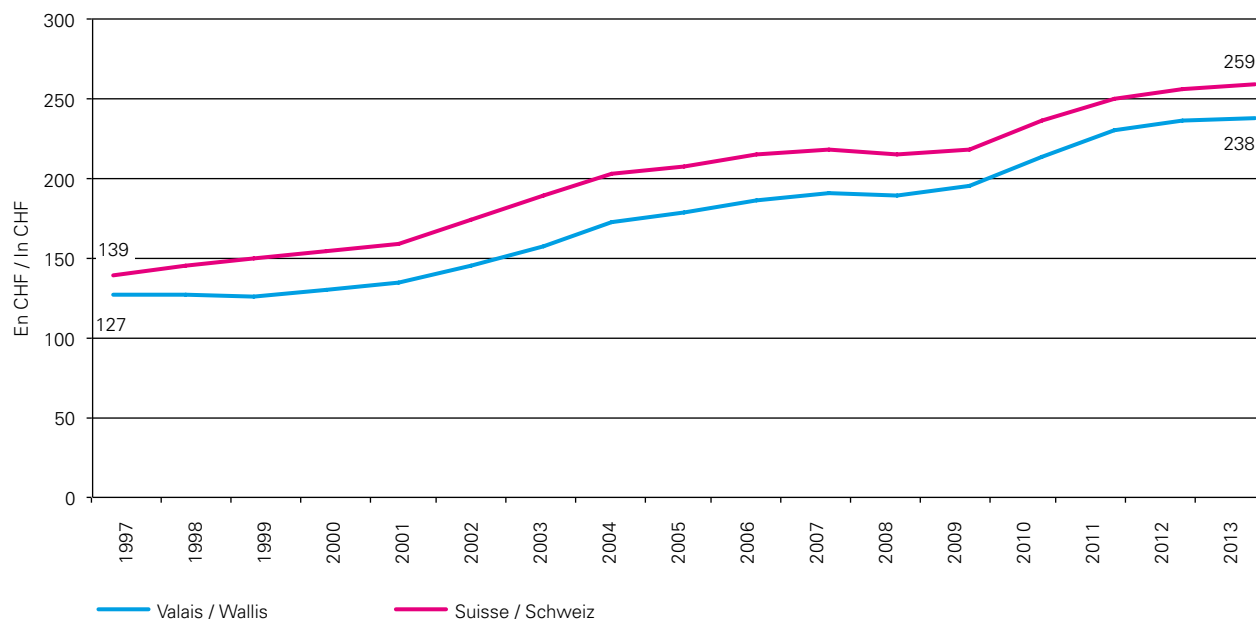
Entre 1997 et 2013, la prime mensuelle moyenne valaisanne effectivement encaissée par assuré (toutes classes d'âges confondues) est passée de 127 à 238 francs (+87 %) alors que la prime moyenne suisse est passée de 139 à 259 francs (+87 %) (G 10.2.1).

Zwischen 1997 und 2013 stieg die im Wallis monatlich pro Versicherten einkassierte Prämie im Durchschnitt (alle Altersgruppen) von 127 auf 238 CHF (+87 %) während die durchschnittliche Prämie in der Gesamtschweiz von 139 auf 259 CHF (+87 %) anstieg (G 10.2.1).

### G 10.2.1

**Prime mensuelle moyenne effectivement encaissée par assuré, Valais-Suisse, depuis 1997 (en CHF)**

**Effektiv einkassierte durchschnittliche Monatsprämie pro Versicherten, Wallis-Schweiz, seit 1997 (in CHF)**



Source(s): santésuisse / Quelle(n): santésuisse

## 10.4 Réduction des primes

Les primes de l'assurance obligatoire des soins sont fixées par tête et ne dépendent pas du revenu. À titre de correctif social, la LAMal prévoit que les cantons, avec le soutien de la Confédération, accordent des réductions de prime aux assurés de condition économique modeste.

Jusqu'en 2008, la Confédération répartissait les subsides entre les cantons en fonction de leur population résidente, de leur capacité financière et du nombre de frontaliers. Depuis l'entrée en vigueur au 1er janvier 2008 de la réforme de la péréquation financière et de la répartition des tâches entre la Confédération et les cantons, la capacité financière des cantons n'est plus prise en considération. La part de la Confédération au titre de la réduction des primes se monte à 7,5 % du coût brut annuel de l'assurance obligatoire des soins et est répartie entre cantons sur la base de leur population résidente.

## 10.4 Prämienvverbilligung

Die Prämien der obligatorischen Krankenversicherung sind pro Kopf festgelegt und einkommensunabhängig. Als soziales Korrektiv sieht das KVG vor, dass die Kantone mit Unterstützung des Bundes den Versicherten in bescheidenen wirtschaftlichen Verhältnissen Prämienverbilligungen gewähren.

Bis 2008 verteilte der Bund die Mittel zwischen den Kantonen auf Basis ihrer Wohnbevölkerung, ihrer Finanzkraft und der Anzahl der Grenzgänger auf. Seit Inkrafttreten der Neugestaltung des Finanzausgleichs und der Aufgabenteilung zwischen Bund und Kantonen am 1. Januar 2008 wird die Finanzkraft der Kantone nicht mehr berücksichtigt. Der Anteil des Bundes an den Prämienverbilligungen beträgt 7,5 % der jährlichen Bruttokosten der obligatorischen Krankenversicherung und wird auf die Kantone auf Basis ihrer Wohnbevölkerung verteilt.

La contribution à la réduction des primes du canton du Valais, qui était de 13 millions de francs en 2007, est ainsi passée à 88 millions en 2008 (G 10.3.1) et a compensé la réduction de la contribution versée par la Confédération.

En 2014, après une augmentation continue depuis 2008, le canton du Valais a décidé de réduire le budget alloué à la réduction des primes. Entre 2013 et 2015, la part cantonale allouée à la réduction des primes est passée de 111 à 63 millions de francs (-43 %).

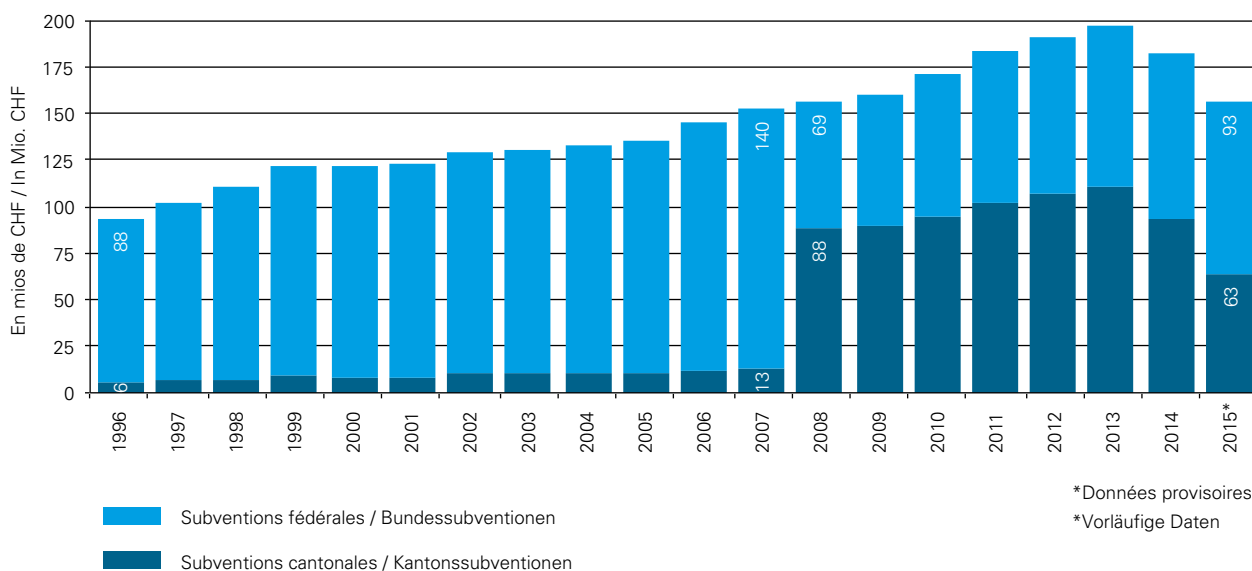
Der Beitrag zur Prämienverbilligung des Kantons Wallis, der 2007 bei 13 Millionen CHF lag, erhöhte sich im Jahr 2008 auf 88 Millionen im Jahr 2008 (G 10.3.1) und kompensiert die vom Bund ausgeschüttete Beitragsreduzierung.

2014 hat der Kanton Wallis nach einem stetigen Kostenanstieg seit 2008 beschlossen, das Budget für die Prämienverbilligung zu reduzieren. Zwischen 2013 und 2015 sank der kantonale Anteil zur Prämienverbilligung von 111 auf 63 Millionen CHF (-43 %).

### G 10.3.1

Moyens financiers à disposition pour la réduction des primes, Valais, depuis 1996 (en mios de CHF)

Verfügbare Mittel für die Prämienverbilligung, Wallis, seit 1996 (in Mio. CHF)



Source(s): OFSP; SSP / Quelle(n): BAG; DGW

## 11 Financement cantonal en matière de santé

La politique sanitaire a pour but de garantir à l'ensemble de la population un accès à des soins de qualité. Pour que ces soins restent financièrement abordables, les pouvoirs publics doivent apporter une contribution financière.

Entre 1990 et 2014, les charges brutes du Service de la santé publique ont passé de 127.1 millions de CHF à 615.5 millions (T 11.1.1). Cette augmentation s'explique notamment par l'augmentation générale des coûts de la santé, du coût de la vie et par différents transferts de charges. Par exemple, de 1991 à 2011, le canton du Valais a repris et assumé la dette des hôpitaux valaisans, impactant le compte des investissements du SSP en moyenne de 10 à 15 millions de CHF par année.

Dès 2004, et faisant suite à la création du Réseau Santé Valais (RSV), le financement communal aux hôpitaux est repris intégralement par le canton, soit un transfert de charges des communes vers le canton d'un peu plus de 30 millions pour le fonctionnement et de plus de 2 millions de CHF pour les investissements.

A la suite de l'entrée en vigueur de la réforme de la péréquation financière et de la répartition des tâches entre la Confédération et les cantons (RPT) en 2008, la Confédération ne subventionne plus les organisations de soins à domicile et les foyers de jour. Dès lors, le canton a repris le financement de la Confédération, ce qui représente des dépenses supplémentaires d'environ 7 millions de CHF.

En 2011, le décret urgent concernant le financement des soins de longue durée est entré en vigueur. Ainsi, le financement des soins dans les établissements et centres médico-sociaux a été adapté en conformité avec la législation fédérale, augmentant la participation du canton au financement de ces établissements d'environ 19 millions de CHF.

En 2012, le nouveau financement hospitalier résultant de la réforme de la LAMal est entré en vigueur. Si le financement des investissements est désormais partagé par le biais des tarifs entre le canton et les assureurs, le canton doit également financer les hospitalisations des Valaisans dans les cliniques privées du canton et celles hors canton résultant du libre-choix de l'hôpital dans toute la Suisse. Ainsi, cette réforme a augmenté le coût du financement cantonal d'environ 21 millions de CHF.

En 2014, la prise en charge hospitalière est le domaine occasionnant le plus de dépenses pour le SSP (303.6 millions de CHF pour les charges de fonctionnement et 2.1 millions pour les investissements, soit 49.7 % du total des dépenses cantonales) (T 11.1.2).

## 11 Kantonale Gesundheitsfinanzierung

Die Gesundheitspolitik hat zum Ziel, der gesamten Bevölkerung den Zugang zu einer hochwertigen Gesundheitsversorgung zu garantieren. Damit die Gesundheitsversorgung bezahlbar bleibt, muss die öffentliche Hand einen finanziellen Beitrag leisten.

Zwischen 1990 und 2014 sind die Bruttoaufwände der Dienststelle für Gesundheitswesen von 127,1 Millionen CHF auf 615,5 Millionen gestiegen (T 11.1.1). Diese Steigerung lässt sich unter anderem durch das generelle Kostenwachstum im Gesundheitswesen, den Anstieg der Lebenshaltungskosten und verschiedene Lastenverlagerungen erklären. So übernahm und trug beispielsweise zwischen 1991 und 2011 der Kanton Wallis die Schulden der Walliser Spitäler, was sich auf die Investitionskosten der DGW mit durchschnittlich 10 bis 15 Millionen CHF pro Jahr auswirkte.

Seit 2004 und nach der Gründung des Gesundheitsnetzes Wallis (GNW) wurde die kommunale Spitalfinanzierung vollständig vom Kanton übernommen. Dabei handelt es sich um eine Lastenverlagerung der Gemeinde an den Kanton von etwas mehr als 30 Millionen CHF für den Spitalbetrieb und um mehr als 2 Millionen CHF für Investitionen.

Nach Inkrafttreten der Neugestaltung des Finanzausgleichs und der Aufgabenteilung zwischen Bund und Kantonen (NFA) im Jahre 2008 hat der Bund die Subventionierung von Organisationen der Pflege zu Hause und Tagesstätten eingestellt. Seitdem übernahm der Kanton den Finanzaufwand des Bundes, was Zusatzausgaben von rund 7 Millionen CHF ausmacht.

2011 trat das dringliche Dekret zur Finanzierung der Langzeitpflege in Kraft. Somit wurde die Finanzierung der Pflege in den Alters- und Pflegeheimen und in den sozialmedizinischen Zentren gemäss Bundesgesetz angepasst, wobei die Kostenbeteiligung des Kantons an der Finanzierung dieser Institutionen um rund 19 Millionen CHF gestiegen ist.

2012 trat im Zuge der KVG-Revision die neue Spitalfinanzierung in Kraft. Wenngleich die Finanzierung der Investitionen seitdem durch die Tarife zwischen dem Kanton und den Versicherern geteilt wird, muss der Kanton aufgrund der landesweit freien Spitalwahl darüber hinaus die Hospitalisierungen von Walliser Patienten in Privatkliniken des Kantons und Spitälern in der ganzen Schweiz zahlen. Diese Revision hat daher die Kosten der kantonalen Finanzaufwand um rund 21 Millionen CHF erhöht.

Die Spitalversorgung verursachte 2014 die höchsten Ausgaben der DGW (303,6 Millionen CHF für die Betriebskosten und 2,1 Millionen CHF für Investitionen, sprich: 49,7 % des kantonalen Gesamtaufwands) (T 11.1.2).

II.10

II.11

## T 11.1.1 Charges brutes du Service de la santé publique (SSP), Valais (en mio de CHF)

## T 11.1.1 Bruttoaufwand der Dienststelle für Gesundheitswesen (DGW), Wallis (in Mio. CHF)

| Charges        | 1990         | 1995         | 2000         | 2005         | 2010         | 2014         | Aufwand      |
|----------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| Fonctionnement | 112.1        | 140.2        | 286.8        | 381.2        | 474.3        | 604.6        | Betrieb      |
| Investissement | 15.0         | 30.5         | 34.1         | 31.1         | 44.9         | 10.8         | Investition  |
| <b>Total</b>   | <b>127.1</b> | <b>170.7</b> | <b>320.8</b> | <b>412.2</b> | <b>519.2</b> | <b>615.5</b> | <b>Total</b> |

Source(s) : SSP / Quelle(n) : DGW

## T 11.1.2 Charges de fonctionnement et dépenses brutes d'investissement du SSP, Valais, 2014 (en CHF)

## T 11.1.2 Betriebsaufwand und Bruttogesamtaufwand der Investitionen der DGW, Wallis, 2014 (in CHF)

| Charges de fonctionnement (en CHF)                |                    | Betriebsaufwand (in CHF)                                       |  |
|---|--------------------|--|--|
| <b>Prise en charge hospitalière</b>               | <b>303'577'729</b> | <b>Kostenübernahme Hospitalisierung</b>                        |  |
| Hôpital du Valais                                 | 214'827'115        | Spital Wallis  |  |
| Hospitalisations hors canton                      | 47'187'725         | Ausserkantonale Hospitalisierungen                             |  |
| Hôpital Riviera-Chablais                          | 23'577'587         | Spital Riviera-Chablais  |  |
| Cliniques privées                                 | 17'985'302         | Privatkliniken   |  |
| <b>Réduction individuelle des primes LAMal</b>    | <b>184'290'853</b> | <b>Individuelle Prämienverbilligung KGV</b>                    |  |
| <b>Financement des soins de longue durée</b>      | <b>92'358'468</b>  | <b>Finanzierung der Langzeitpflege</b>                         |  |
| Etablissements médico-sociaux                     | 68'948'835         | Pflegeheime  |  |
| Centres médico-sociaux                            | 21'650'131         | Sozialmedizinische Zentren                                     |  |
| Autres subventions                                | 1'759'502          | Sonstige Subventionen  |  |
| <b>Secours et régulation médicale</b>             | <b>8'088'817</b>   | <b>Rettungswesen und ärztlicher Telefonbereitschaftsdienst</b> |  |
| <b>Prévention</b>                                 | <b>7'114'722</b>   | <b>Prävention</b>  |  |
| Addiction Valais                                  | 2'997'965          | Sucht, Wallis  |  |
| Centres SIPE                                      | 2'087'543          | SIPE-Zentren   |  |
| Promotion Santé Valais (fonds du timbre)          | 1'416'689          | Gesundheitsförderung Wallis (Stempelabgabe)                    |  |
| Autres subventions                                | 612'525            | Sonstige Subventionen  |  |
| <b>Charges de fonctionnement du SSP</b>           | <b>4'667'099</b>   | <b>Betriebskosten DGW</b>                                      |  |
| <b>Tâches déléguées du canton à l'ICHV</b>        | <b>2'399'327</b>   | <b>Übertragene Aufgaben des Kantons an das ZISW</b>            |  |
| Observatoire valaisan de la santé                 | 1'586'926          | Walliser Gesundheitsobservatorium                              |  |
| Service des maladies infectieuses                 | 532'971            | Abteilung für Infektionskrankheiten                            |  |
| Autres subventions                                | 279'430            | Sonstige Subventionen  |  |
| <b>Autres subventions</b>                         | <b>2'132'131</b>   | <b>Sonstige Subventionen</b>                                   |  |
| Infomed   | 1'089'213          | Infomed  |  |
| Cotisations à la CLASS, CDS et autres             | 387'807            | Beiträge für die CLASS, GDK und andere                         |  |
| Maison de garde à Viège                           | 310'000            | Bereitschaftspraxis in Visp                                    |  |
| Autres subventions                                | 345'111            | Sonstige Subventionen  |  |
| <b>Total des charges de fonctionnement</b>        | <b>604'629'146</b> | <b>Total des Betriebsaufwands</b>                              |  |
| <b>Dépenses brutes d'investissement</b>           |                    | <b>Bruttoausgaben für Investitionen</b>                        |  |
| Investissements hospitaliers                      | 2'149'010          | Investitionen für Spitäler                                     |  |
| Investissements établissements médico-sociaux     | 7'271'881          | Investitionen für Pflegeheime                                  |  |
| Autres investissements                            | 1'397'071          | Sonstige Investitionen   |  |
| <b>Total des dépenses brutes d'investissement</b> | <b>10'817'962</b>  | <b>Bruttogesamtaufwand der Investitionen</b>                   |  |
| <b>Total des charges 2014 du SSP</b>              | <b>615'447'108</b> | <b>Total des Aufwands 2014 DGW</b>                             |  |

Source(s) : SSP / Quelle(n) : DGW

## III Tableaux

---

## Tabellen



## T III.1.1 Evolution de la population résidente permanente et indice d'évolution, Valais-Suisse

## T III.1.1 Entwicklung der ständigen Wohnbevölkerung und Entwicklungsindex, Wallis-Schweiz

| Valais<br>Wallis  |                  |  | Suisse<br>Schweiz |  |  |
|-------------------|------------------|--|-------------------|--|--|
| Année<br>Jahr     | Nombre<br>Anzahl | Indice<br>1900 = 100<br>Index 1900 = 100 | Nombre<br>Anzahl  | Indice<br>1900 = 100<br>Index 1900 = 100 |  |
| 1900              | 114'438          | 100                                      | 3'315'400         | 100                                      |  |
| 1910              | 128'381          | 112                                      | 3'753'300         | 113                                      |  |
| 1920              | 128'246          | 112                                      | 3'880'300         | 117                                      |  |
| 1930              | 136'394          | 119                                      | 4'066'400         | 123                                      |  |
| 1941              | 148'319          | 130                                      | 4'265'700         | 129                                      |  |
| 1950              | 159'178          | 139                                      | 4'715'000         | 142                                      |  |
| 1960              | 177'783          | 155                                      | 5'429'100         | 164                                      |  |
| 1970              | 206'563          | 181                                      | 6'269'800         | 189                                      |  |
| 1980              | 217'795          | 190                                      | 6'335'243         | 191                                      |  |
| 1990              | 248'313          | 217                                      | 6'750'693         | 204                                      |  |
| 2000              | 276'170          | 241                                      | 7'204'055         | 217                                      |  |
| 2010              | 312'684          | 273                                      | 7'870'134         | 237                                      |  |
| 2011              | 317'022          | 277                                      | 7'954'662         | 240                                      |  |
| 2012              | 321'732          | 281                                      | 8'039'060         | 242                                      |  |
| 2013              | 327'011          | 286                                      | 8'139'631         | 246                                      |  |
| 2015 <sup>1</sup> | 335'420          | 293                                      | 8'155'127         | 246                                      |  |
| 2020              | 353'237          | 309                                      | 8'401'941         | 253                                      |  |
| 2025              | 365'023          | 319                                      | 8'595'882         | 259                                      |  |

Source(s) : OFS, RFP, ESPOP, STATPOP et SCENARIO A-00-2010; OCSP, scénario moyen  
 Quelle(n) : BFS, VZÄ, ESPOP, STATPOP und SZENARIO A-00-2010; KASF, mittleres Szenario

## Remarque(s) :

1) Dès 2015 : Population selon projections du scénario moyen OFS (Suisse) et scénario moyen OCSP (Valais).

## Bemerkung(en) :

1) Ab 2015 : Bevölkerung gemäss Vorausschätzungen des BFS mittleren Szenarios (Schweiz) und des KASF mittleren Szenarios (Wallis).

## T III.1.2 Nombre et part (en %) des personnes âgées dans la population totale, Valais

## T III.1.2 Anzahl und Anteil (in %) der älteren Personen an der Gesamtbevölkerung, Wallis

| Année             | 65 ans et +      | En % | 65-79 ans      | En % | 80 ans et +      | En % | Population totale |
|-------------------|------------------|------|----------------|------|------------------|------|-------------------|
| Jahr              | 65-Jährige und + | In % | 65-79 -Jährige | In % | 80-Jährige und + | In % | Gesamtbevölkerung |
| 1900              | 7'324            | 6.4  | 6'545          | 5.7  | 779              | 0.7  | 114'438           |
| 1910              | 8'029            | 6.3  | 7'163          | 5.6  | 866              | 0.7  | 128'381           |
| 1920              | 8'112            | 6.3  | 7'149          | 5.6  | 963              | 0.8  | 128'246           |
| 1930              | 9'852            | 7.2  | 8'693          | 6.4  | 1'159            | 0.8  | 136'394           |
| 1941              | 11'244           | 7.6  | 9'729          | 6.6  | 1'515            | 1.0  | 148'319           |
| 1950              | 12'599           | 7.9  | 10'819         | 6.8  | 1'780            | 1.1  | 159'178           |
| 1960              | 14'689           | 8.3  | 12'495         | 7.0  | 2'194            | 1.2  | 177'783           |
| 1970              | 18'150           | 8.8  | 15'270         | 7.4  | 2'880            | 1.4  | 206'563           |
| 1980              | 24'185           | 11.1 | 20'022         | 9.2  | 4'163            | 1.9  | 217'795           |
| 1990              | 31'137           | 12.5 | 24'515         | 9.9  | 6'622            | 2.7  | 248'313           |
| 1995              | 35'520           | 13.1 | 27'326         | 10.1 | 8'194            | 3.0  | 271'291           |
| 2000              | 40'152           | 14.5 | 30'806         | 11.2 | 9'346            | 3.4  | 276'170           |
| 2005              | 45'801           | 15.7 | 33'879         | 11.6 | 11'922           | 4.1  | 291'575           |
| 2010              | 53'346           | 17.1 | 39'724         | 12.7 | 13'622           | 4.4  | 312'684           |
| 2011              | 55'265           | 17.4 | 41'166         | 13.0 | 14'099           | 4.4  | 317'022           |
| 2012              | 57'234           | 17.8 | 42'590         | 13.2 | 14'644           | 4.6  | 321'732           |
| 2013              | 59'241           | 18.1 | 44'113         | 13.5 | 15'128           | 4.6  | 327'011           |
| 2015 <sup>1</sup> | 63'370           | 18.9 | 47'015         | 14.0 | 16'355           | 4.9  | 335'420           |
| 2020              | 72'925           | 20.6 | 53'871         | 15.3 | 19'054           | 5.4  | 353'237           |
| 2025              | 84'492           | 23.1 | 60'602         | 16.6 | 23'890           | 6.5  | 365'023           |

Source(s) : OFS, RFP, ESPOP, STATPOP; OCSP, scénario moyen  
 Quelle(n) : BFS, VZÄ, ESPOP, STATPOP; KASF, mittleres Szenario

Remarque(s) :

1) Dès 2015 : Population selon scénario moyen OCSP.

Bemerkung(en):

1) Ab 2015 : Bevölkerung gemäss KASF mittlerem Szenario.

## T III.1.3 Population résidante permanente au 31.12., selon l'âge et le sexe, Valais-Suisse, 2013

## T III.1.3 Ständige Wohnbevölkerung am 31.12., nach Alter und Geschlecht, Wallis-Schweiz, 2013

| Âge<br>Alter | Valais<br>Wallis |                  |                | Suisse<br>Schweiz |                  |                |
|--------------|------------------|------------------|----------------|-------------------|------------------|----------------|
|              | Femmes<br>Frauen | Hommes<br>Männer | Total<br>Total | Femmes<br>Frauen  | Hommes<br>Männer | Total<br>Total |
| 0            | 1'536            | 1'591            | 3'127          | 39'495            | 41'914           | 81'409         |
| 1            | 1'501            | 1'655            | 3'156          | 40'057            | 42'793           | 82'850         |
| 2            | 1'591            | 1'635            | 3'226          | 39'956            | 42'281           | 82'237         |
| 3            | 1'663            | 1'658            | 3'321          | 40'738            | 42'603           | 83'341         |
| 4            | 1'521            | 1'600            | 3'121          | 39'718            | 42'055           | 81'773         |
| 5            | 1'487            | 1'667            | 3'154          | 39'258            | 41'913           | 81'171         |
| 6            | 1'484            | 1'597            | 3'081          | 38'889            | 40'891           | 79'780         |
| 7            | 1'543            | 1'655            | 3'198          | 38'385            | 40'599           | 78'984         |
| 8            | 1'558            | 1'660            | 3'218          | 38'322            | 40'579           | 78'901         |
| 9            | 1'504            | 1'569            | 3'073          | 38'657            | 40'248           | 78'905         |
| 10           | 1'486            | 1'569            | 3'055          | 37'941            | 39'721           | 77'662         |
| 11           | 1'492            | 1'654            | 3'146          | 38'274            | 40'429           | 78'703         |
| 12           | 1'647            | 1'724            | 3'371          | 38'398            | 40'679           | 79'077         |
| 13           | 1'651            | 1'748            | 3'399          | 40'739            | 43'225           | 83'964         |
| 14           | 1'641            | 1'743            | 3'384          | 40'728            | 42'792           | 83'520         |
| 15           | 1'745            | 1'756            | 3'501          | 41'312            | 43'563           | 84'875         |
| 16           | 1'735            | 1'818            | 3'553          | 42'046            | 44'306           | 86'352         |
| 17           | 1'814            | 1'893            | 3'707          | 43'220            | 45'580           | 88'800         |
| 18           | 1'935            | 1'943            | 3'878          | 43'664            | 45'801           | 89'465         |
| 19           | 1'992            | 2'083            | 4'075          | 44'691            | 47'051           | 91'742         |
| 20           | 2'073            | 2'123            | 4'196          | 46'002            | 48'006           | 94'008         |
| 21           | 2'176            | 2'244            | 4'420          | 48'441            | 49'977           | 98'418         |
| 22           | 2'155            | 2'250            | 4'405          | 49'422            | 51'220           | 100'642        |
| 23           | 2'267            | 2'260            | 4'527          | 50'518            | 51'983           | 102'501        |
| 24           | 2'111            | 2'188            | 4'299          | 51'004            | 52'388           | 103'392        |
| 25           | 2'217            | 2'279            | 4'496          | 52'612            | 53'936           | 106'548        |
| 26           | 2'067            | 2'177            | 4'244          | 52'117            | 53'407           | 105'524        |
| 27           | 2'194            | 2'160            | 4'354          | 53'910            | 54'906           | 108'816        |
| 28           | 2'162            | 2'153            | 4'315          | 54'673            | 55'361           | 110'034        |
| 29           | 2'120            | 2'194            | 4'314          | 55'373            | 56'912           | 112'285        |
| 30           | 2'017            | 2'158            | 4'175          | 55'323            | 56'719           | 112'042        |
| 31           | 2'026            | 2'229            | 4'255          | 57'102            | 57'990           | 115'092        |
| 32           | 2'149            | 2'239            | 4'388          | 56'924            | 58'017           | 114'941        |
| 33           | 2'064            | 2'216            | 4'280          | 57'141            | 58'719           | 115'860        |
| 34           | 2'022            | 2'059            | 4'081          | 56'099            | 56'700           | 112'799        |
| 35           | 2'037            | 2'039            | 4'076          | 55'440            | 56'263           | 111'703        |
| 36           | 2'091            | 2'068            | 4'159          | 55'518            | 56'446           | 111'964        |
| 37           | 2'028            | 2'079            | 4'107          | 55'663            | 55'749           | 111'412        |
| 38           | 2'021            | 2'092            | 4'113          | 55'197            | 55'644           | 110'841        |
| 39           | 2'130            | 2'175            | 4'305          | 56'417            | 57'234           | 113'651        |
| 40           | 2'150            | 2'308            | 4'458          | 56'869            | 57'489           | 114'358        |
| 41           | 2'344            | 2'314            | 4'658          | 58'281            | 59'540           | 117'821        |
| 42           | 2'319            | 2'390            | 4'709          | 60'737            | 61'249           | 121'986        |
| 43           | 2'397            | 2'390            | 4'787          | 61'537            | 62'354           | 123'891        |
| 44           | 2'382            | 2'459            | 4'841          | 63'418            | 63'837           | 127'255        |
| 45           | 2'464            | 2'520            | 4'984          | 64'796            | 65'459           | 130'255        |
| 46           | 2'605            | 2'520            | 5'125          | 65'406            | 66'226           | 131'632        |
| 47           | 2'622            | 2'617            | 5'239          | 66'348            | 68'097           | 134'445        |
| 48           | 2'691            | 2'668            | 5'359          | 66'256            | 68'681           | 134'937        |
| 49           | 2'686            | 2'735            | 5'421          | 67'361            | 69'624           | 136'985        |
| 50           | 2'721            | 2'742            | 5'463          | 65'637            | 67'418           | 133'055        |



| Âge<br>Alter | Valais<br>Wallis |                  |                | Suisse<br>Schweiz |                  |                  |
|--------------|------------------|------------------|----------------|-------------------|------------------|------------------|
|              | Femmes<br>Frauen | Hommes<br>Männer | Total<br>Total | Femmes<br>Frauen  | Hommes<br>Männer | Total<br>Total   |
| 51           | 2'536            | 2'584            | 5'120          | 63'096            | 64'866           | 127'962          |
| 52           | 2'459            | 2'572            | 5'031          | 61'267            | 62'388           | 123'655          |
| 53           | 2'463            | 2'478            | 4'941          | 59'564            | 60'729           | 120'293          |
| 54           | 2'425            | 2'389            | 4'814          | 57'801            | 58'707           | 116'508          |
| 55           | 2'219            | 2'302            | 4'521          | 55'271            | 56'820           | 112'091          |
| 56           | 2'157            | 2'257            | 4'414          | 54'111            | 55'266           | 109'377          |
| 57           | 2'067            | 2'144            | 4'211          | 52'091            | 53'796           | 105'887          |
| 58           | 2'055            | 2'101            | 4'156          | 50'348            | 51'143           | 101'491          |
| 59           | 2'002            | 1'996            | 3'998          | 49'202            | 49'100           | 98'302           |
| 60           | 1'982            | 1'829            | 3'811          | 47'801            | 46'886           | 94'687           |
| 61           | 1'974            | 1'876            | 3'850          | 47'356            | 46'243           | 93'599           |
| 62           | 1'943            | 1'863            | 3'806          | 45'331            | 44'252           | 89'583           |
| 63           | 1'980            | 1'934            | 3'914          | 46'370            | 45'156           | 91'526           |
| 64           | 1'990            | 1'896            | 3'886          | 45'606            | 43'713           | 89'319           |
| 65           | 2'043            | 1'951            | 3'994          | 45'989            | 43'572           | 89'561           |
| 66           | 2'009            | 1'892            | 3'901          | 45'006            | 42'563           | 87'569           |
| 67           | 2'011            | 1'807            | 3'818          | 44'838            | 42'018           | 86'856           |
| 68           | 1'758            | 1'741            | 3'499          | 42'392            | 40'145           | 82'537           |
| 69           | 1'828            | 1'683            | 3'511          | 42'043            | 38'860           | 80'903           |
| 70           | 1'772            | 1'629            | 3'401          | 40'613            | 36'839           | 77'452           |
| 71           | 1'608            | 1'472            | 3'080          | 38'500            | 34'899           | 73'399           |
| 72           | 1'512            | 1'362            | 2'874          | 36'380            | 31'760           | 68'140           |
| 73           | 1'406            | 1'137            | 2'543          | 33'728            | 28'407           | 62'135           |
| 74           | 1'333            | 1'175            | 2'508          | 32'672            | 27'274           | 59'946           |
| 75           | 1'275            | 1'112            | 2'387          | 31'484            | 25'848           | 57'332           |
| 76           | 1'217            | 1'053            | 2'270          | 29'999            | 24'227           | 54'226           |
| 77           | 1'178            | 971              | 2'149          | 29'883            | 23'364           | 53'247           |
| 78           | 1'152            | 987              | 2'139          | 29'140            | 22'435           | 51'575           |
| 79           | 1'166            | 873              | 2'039          | 28'131            | 21'017           | 49'148           |
| 80           | 1'061            | 819              | 1'880          | 26'890            | 19'057           | 45'947           |
| 81           | 1'043            | 778              | 1'821          | 25'929            | 17'970           | 43'899           |
| 82           | 941              | 686              | 1'627          | 24'497            | 16'373           | 40'870           |
| 83           | 923              | 597              | 1'520          | 23'860            | 14'928           | 38'788           |
| 84           | 854              | 476              | 1'330          | 22'013            | 13'036           | 35'049           |
| 85           | 756              | 483              | 1'239          | 20'197            | 11'596           | 31'793           |
| 86           | 625              | 368              | 993            | 18'261            | 9'897            | 28'158           |
| 87           | 598              | 326              | 924            | 16'901            | 8'722            | 25'623           |
| 88           | 522              | 273              | 795            | 15'082            | 7'412            | 22'494           |
| 89           | 464              | 228              | 692            | 13'285            | 5'986            | 19'271           |
| 90           | 394              | 180              | 574            | 11'260            | 4'943            | 16'203           |
| 91           | 326              | 128              | 454            | 9'388             | 3'847            | 13'235           |
| 92           | 286              | 110              | 396            | 7'988             | 3'092            | 11'080           |
| 93           | 207              | 63               | 270            | 6'022             | 2'231            | 8'253            |
| 94           | 147              | 47               | 194            | 4'056             | 1'383            | 5'439            |
| 95           | 92               | 27               | 119            | 2'959             | 919              | 3'878            |
| 96           | 70               | 21               | 91             | 2'190             | 654              | 2'844            |
| 97           | 59               | 17               | 76             | 1'619             | 421              | 2'040            |
| 98           | 36               | 16               | 52             | 1'073             | 275              | 1'348            |
| 99           | 23               | 5                | 28             | 806               | 208              | 1'014            |
| 100+         | 39               | 14               | 53             | 1'221             | 274              | 1'495            |
| <b>Total</b> | <b>165'020</b>   | <b>161'991</b>   | <b>327'011</b> | <b>4'117'540</b>  | <b>4'022'091</b> | <b>8'139'631</b> |

Source(s) : OFS, STATPOP  
 Quelle(n) : BFS, STATPOP

T III.1.4 Nombre et part (en %) des personnes âgées dans la population totale, par région sanitaire, Valais<sup>1</sup>T III.1.4 Anzahl und Anteil (in %) der älteren Personen an der Gesamtbevölkerung, nach Gesundheitsregion, Wallis<sup>1</sup>

| Classe d'âges       | Région        | 1970           | 1980           | 1990           | 2000           |
|---------------------|---------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| Total               | Haut-Valais   | 61'180         | 65'273         | 70'333         | 76'625         |
|                     | Sierre        | 29'731         | 32'101         | 37'683         | 40'018         |
|                     | Sion          | 50'485         | 53'642         | 60'976         | 66'116         |
|                     | Martigny      | 34'219         | 35'370         | 41'099         | 45'831         |
|                     | Monthey       | 30'948         | 32'321         | 39'726         | 43'809         |
|                     | <b>Valais</b> | <b>206'563</b> | <b>218'707</b> | <b>249'817</b> | <b>272'399</b> |
| 65 ans et +         | Haut-Valais   | 5'084          | 6'638          | 8'811          | 11'259         |
|                     | Sierre        | 2'444          | 3'605          | 4'910          | 6'453          |
|                     | Sion          | 4'390          | 5'831          | 7'526          | 10'223         |
|                     | Martigny      | 3'283          | 4'319          | 5'493          | 7'074          |
|                     | Monthey       | 2'949          | 3'744          | 4'602          | 6'017          |
|                     | <b>Valais</b> | <b>18'150</b>  | <b>24'137</b>  | <b>31'342</b>  | <b>41'026</b>  |
| Part de 65 ans et + | Haut-Valais   | 8.3            | 10.2           | 12.5           | 14.7           |
|                     | Sierre        | 8.2            | 11.2           | 13.0           | 16.1           |
|                     | Sion          | 8.7            | 10.9           | 12.3           | 15.5           |
|                     | Martigny      | 9.6            | 12.2           | 13.4           | 15.4           |
|                     | Monthey       | 9.5            | 11.6           | 11.6           | 13.7           |
|                     | <b>Valais</b> | <b>8.8</b>     | <b>11.0</b>    | <b>12.5</b>    | <b>15.1</b>    |
| 80 ans et +         | Haut-Valais   | 820            | 1'193          | 1'769          | 2'684          |
|                     | Sierre        | 347            | 560            | 1'080          | 1'640          |
|                     | Sion          | 695            | 1'009          | 1'610          | 2'312          |
|                     | Martigny      | 564            | 771            | 1'186          | 1'748          |
|                     | Monthey       | 454            | 671            | 1'108          | 1'358          |
|                     | <b>Valais</b> | <b>2'880</b>   | <b>4'204</b>   | <b>6'753</b>   | <b>9'742</b>   |
| Part de 80 ans et + | Haut-Valais   | 1.3            | 1.8            | 2.5            | 3.5            |
|                     | Sierre        | 1.2            | 1.7            | 2.9            | 4.1            |
|                     | Sion          | 1.4            | 1.9            | 2.6            | 3.5            |
|                     | Martigny      | 1.6            | 2.2            | 2.9            | 3.8            |
|                     | Monthey       | 1.5            | 2.1            | 2.8            | 3.1            |
|                     | <b>Valais</b> | <b>1.4</b>     | <b>1.9</b>     | <b>2.7</b>     | <b>3.6</b>     |

Source(s) : OFS, RFP, ESPOP, STATPOP; OCSP, scénario moyen  
 Quelle(n) : BFS, VZÄ, ESPOP, STATPOP; KASF, mittleres Szenario



Remarque(s) :

Bemerkung(en) :

1) Dès 2020 : Population selon scénario moyen OCSP.

1) Ab 2020 : Bevölkerung gemäss KASF mittlerem Szenario.

| 2010           | 2013           | 2020           | 2025           | Region        | Altersklasse            |
|----------------|----------------|----------------|----------------|---------------|-------------------------|
| 80'835         | 81'858         | 84'568         | 84'984         | Oberwallis    | Total                   |
| 46'134         | 47'972         | 51'031         | 52'173         | Sierre        |                         |
| 77'005         | 81'547         | 89'482         | 93'220         | Sion          |                         |
| 55'584         | 59'108         | 66'372         | 70'095         | Martigny      |                         |
| 53'126         | 56'526         | 61'786         | 64'551         | Monthey       |                         |
| <b>312'684</b> | <b>327'011</b> | <b>353'239</b> | <b>365'022</b> | <b>Wallis</b> |                         |
| 13'678         | 14'816         | 18'339         | 21'346         | Oberwallis    | 65-Jährige und +        |
| 8'674          | 9'816          | 12'232         | 13'900         | Sierre        |                         |
| 13'765         | 15'248         | 18'318         | 20'930         | Sion          |                         |
| 9'032          | 10'117         | 12'217         | 14'195         | Martigny      |                         |
| 8'197          | 9'244          | 11'819         | 14'121         | Monthey       |                         |
| <b>53'346</b>  | <b>59'241</b>  | <b>72'925</b>  | <b>84'492</b>  | <b>Wallis</b> |                         |
| 16.9           | 18.1           | 21.7           | 25.1           | Oberwallis    | Anteil 65-Jährige und + |
| 18.8           | 20.5           | 24.0           | 26.6           | Sierre        |                         |
| 17.9           | 18.7           | 20.5           | 22.5           | Sion          |                         |
| 16.2           | 17.1           | 18.4           | 20.3           | Martigny      |                         |
| 15.4           | 16.4           | 19.1           | 21.9           | Monthey       |                         |
| <b>17.1</b>    | <b>18.1</b>    | <b>20.6</b>    | <b>23.1</b>    | <b>Wallis</b> |                         |
| 3'538          | 3'868          | 4'824          | 5'906          | Oberwallis    | 80-Jährige und +        |
| 2'119          | 2'447          | 3'179          | 4'175          | Sierre        |                         |
| 3'572          | 3'896          | 4'982          | 6'163          | Sion          |                         |
| 2'367          | 2'623          | 3'176          | 3'954          | Martigny      |                         |
| 2'026          | 2'294          | 2'892          | 3'692          | Monthey       |                         |
| <b>13'622</b>  | <b>15'128</b>  | <b>19'054</b>  | <b>23'890</b>  | <b>Wallis</b> |                         |
| 4.4            | 4.7            | 5.7            | 6.9            | Oberwallis    | Anteil 80-Jährige und + |
| 4.6            | 5.1            | 6.2            | 8.0            | Sierre        |                         |
| 4.6            | 4.8            | 5.6            | 6.6            | Sion          |                         |
| 4.3            | 4.4            | 4.8            | 5.6            | Martigny      |                         |
| 3.8            | 4.1            | 4.7            | 5.7            | Monthey       |                         |
| <b>4.4</b>     | <b>4.6</b>     | <b>5.4</b>     | <b>6.5</b>     | <b>Wallis</b> |                         |

## T III.1.5 Population résidante permanente au 31.12., selon la région sanitaire

## T III.1.5 Ständige Wohnbevölkerung am 31.12., nach Gesundheitsregion

| Année<br>Jahr     | Haut-Valais<br>Oberwallis | Sierre<br>Sierre | Sion<br>Sion | Martigny<br>Martigny | Monthey<br>Monthey | Total<br>Total |
|-------------------|---------------------------|------------------|--------------|----------------------|--------------------|----------------|
| 1991              | 73'533                    | 39'146           | 62'176       | 42'507               | 40'368             | 257'730        |
| 1992              | 74'906                    | 39'713           | 63'298       | 43'399               | 41'073             | 262'389        |
| 1993              | 76'627                    | 40'118           | 64'127       | 44'036               | 41'805             | 266'713        |
| 1994              | 77'875                    | 40'302           | 64'623       | 44'383               | 42'158             | 269'341        |
| 1995              | 78'482                    | 40'407           | 65'093       | 44'766               | 42'543             | 271'291        |
| 1996              | 78'861                    | 40'154           | 65'715       | 44'900               | 42'685             | 272'315        |
| 1997              | 79'230                    | 40'129           | 65'863       | 44'975               | 43'165             | 273'362        |
| 1998              | 79'295                    | 40'257           | 66'236       | 45'220               | 43'450             | 274'458        |
| 1999              | 79'034                    | 40'469           | 66'589       | 45'357               | 44'183             | 275'632        |
| 2000              | 78'655                    | 40'487           | 66'906       | 45'497               | 44'625             | 276'170        |
| 2001              | 78'413                    | 40'898           | 67'339       | 46'688               | 45'081             | 278'419        |
| 2002              | 78'487                    | 41'341           | 68'084       | 47'286               | 46'147             | 281'345        |
| 2003              | 78'725                    | 41'958           | 68'974       | 48'490               | 46'861             | 285'008        |
| 2004              | 79'071                    | 42'443           | 70'048       | 48'765               | 47'649             | 287'976        |
| 2005              | 78'954                    | 43'120           | 71'127       | 49'617               | 48'757             | 291'575        |
| 2006              | 78'806                    | 43'760           | 71'837       | 50'616               | 49'589             | 294'608        |
| 2007              | 78'961                    | 44'457           | 72'900       | 51'912               | 50'350             | 298'580        |
| 2008              | 79'453                    | 45'295           | 74'193       | 53'030               | 51'270             | 303'241        |
| 2009              | 79'929                    | 45'904           | 75'214       | 54'077               | 52'268             | 307'392        |
| 2010              | 80'835                    | 46'134           | 77'005       | 55'584               | 53'126             | 312'684        |
| 2011              | 81'133                    | 46'644           | 78'325       | 56'667               | 54'253             | 317'022        |
| 2012              | 81'596                    | 47'198           | 79'759       | 57'970               | 55'209             | 321'732        |
| 2013              | 81'858                    | 47'972           | 81'547       | 59'108               | 56'526             | 327'011        |
| 2015 <sup>1</sup> | 83'046                    | 49'014           | 83'873       | 61'476               | 58'011             | 335'420        |
| 2020              | 84'567                    | 51'031           | 89'482       | 66'373               | 61'785             | 353'237        |
| 2025              | 84'985                    | 52'172           | 93'221       | 70'094               | 64'551             | 365'023        |

Source(s) : OFS, ESPOP, STATPOP; OCSF, scénario moyen  
 Quelle(n) : BFS; ESPOP, STATPOP; KASF, mittleres Szenario

Remarque(s) :

1) Dès 2015 : Population selon scénario moyen OCSF.

Bemerkung(en):

1) Ab 2015 : Bevölkerung gemäss KASF mittlerem Szenario.

## T III.1.6 Evolution de l'espérance de vie à la naissance et à 65 ans, selon le sexe, Valais-Suisse

## T III.1.6 Entwicklung der Lebenserwartung bei Geburt und im Alter von 65 Jahren, nach Geschlecht, Wallis-Schweiz

| Année<br>Jahr | Espérance de vie à la naissance<br>Lebenserwartung bei Geburt |                  |                   |                  | Espérance de vie à 65 ans<br>Lebenserwartung im Alter von 65 Jahren |                  |                   |                  |
|---------------|---|------------------|-------------------|------------------|---|------------------|-------------------|------------------|
|               | Valais<br>Wallis  |                  | Suisse<br>Schweiz |                  | Valais<br>Wallis  |                  | Suisse<br>Schweiz |                  |
|               | Femmes<br>Frauen  | Hommes<br>Männer | Femmes<br>Frauen  | Hommes<br>Männer | Femmes<br>Frauen  | Hommes<br>Männer | Femmes<br>Frauen  | Hommes<br>Männer |
| 1982          | 78.8  | 70.5             | 79.5              | 72.8             | 18.0  | 14.4             | 18.5              | 14.6             |
| 1983          | 79.0  | 71.3             | 79.6              | 72.7             | 18.1  | 14.6             | 18.4              | 14.5             |
| 1984          | 79.2  | 71.2             | 80.1              | 73.4             | 18.5  | 14.9             | 19.0              | 14.9             |
| 1985          | 79.7  | 71.1             | 80.2              | 73.5             | 18.6  | 14.9             | 19.0              | 14.9             |
| 1986          | 80.1  | 71.7             | 80.3              | 73.7             | 18.7  | 15.1             | 19.1              | 15.0             |
| 1987          | 80.2  | 72.2             | 80.7              | 73.9             | 19.0  | 15.2             | 19.4              | 15.3             |
| 1988          | 80.7  | 72.5             | 80.8              | 73.9             | 19.5  | 15.0             | 19.5              | 15.3             |
| 1989          | 81.0  | 73.0             | 81.0              | 74.1             | 19.9  | 15.3             | 19.7              | 15.5             |
| 1990          | 80.6  | 72.9             | 80.8              | 74.0             | 19.5  | 15.1             | 19.4              | 15.3             |
| 1991          | 80.6  | 72.7             | 81.2              | 74.1             | 19.5  | 15.0             | 19.8              | 15.6             |
| 1992          | 81.3  | 73.2             | 81.4              | 74.5             | 20.1  | 15.6             | 20.0              | 15.8             |
| 1993          | 81.5  | 73.5             | 81.5              | 74.9             | 20.3  | 15.7             | 20.1              | 15.8             |
| 1994          | 81.2  | 73.8             | 81.8              | 75.2             | 20.2  | 15.7             | 20.3              | 16.1             |
| 1995          | 81.3  | 74.1             | 81.8              | 75.3             | 20.2  | 15.9             | 20.2              | 16.1             |
| 1996          | 82.0  | 74.6             | 82.0              | 76.0             | 20.5  | 16.0             | 20.3              | 16.4             |
| 1997          | 82.2  | 75.2             | 82.1              | 76.3             | 20.4  | 15.9             | 20.4              | 16.5             |
| 1998          | 82.1  | 75.5             | 82.5              | 76.3             | 20.3  | 16.2             | 20.6              | 16.5             |
| 1999          | 82.2  | 75.6             | 82.5              | 76.8             | 20.4  | 16.5             | 20.6              | 16.7             |
| 2000          | 82.4  | 75.7             | 82.6              | 76.9             | 20.7  | 16.4             | 20.7              | 17.0             |
| 2001          | 82.8  | 76.1             | 83.1              | 77.4             | 20.9  | 16.5             | 21.1              | 17.3             |
| 2002          | 83.0  | 76.4             | 83.1              | 77.8             | 21.3  | 17.1             | 21.1              | 17.5             |
| 2003          | 83.1  | 76.7             | 83.2              | 78.0             | 21.4  | 17.3             | 21.0              | 17.5             |
| 2004          | 83.5  | 77.0             | 83.7              | 78.6             | 21.4  | 17.4             | 21.5              | 18.1             |
| 2005          | 83.9  | 77.2             | 83.9              | 78.7             | 21.6  | 17.4             | 21.6              | 18.1             |
| 2006          | 84.1  | 77.6             | 84.0              | 79.1             | 21.8  | 17.6             | 21.8              | 18.3             |
| 2007          | 84.2  | 78.4             | 84.2              | 79.4             | 21.7  | 18.0             | 21.9              | 18.5             |
| 2008          | 83.9  | 79.0             | 84.4              | 79.7             | 21.8  | 18.4             | 22.0              | 18.7             |
| 2009          | 84.0  | 78.7             | 84.4              | 79.8             | 21.8  | 18.3             | 22.0              | 18.8             |
| 2010          | 84.2  | 79.2             | 84.6              | 80.2             | 22.0  | 18.6             | 22.2              | 18.9             |
| 2011          | 84.3  | 79.8             | 84.7              | 80.3             | 21.8  | 18.8             | 22.2              | 19.0             |
| 2012          | 85.2  | 79.8             | 84.7              | 80.5             | 22.3  | 19.0             | 22.1              | 19.1             |
| 2013          | 84.8  | 79.7             | 84.8              | 80.5             | 22.0  | 18.9             | 22.1              | 19.1             |

Source(s) : OFS, ESPOP, BEVNAT; OVS  
 Quelle(n) : BFS, ESPOP, BEVNAT; WGO



T III.1.7 Evolution du nombre de naissances vivantes et taux brut de natalité pour 1'000 habitants<sup>1</sup>, Valais-SuisseT III.1.7 Entwicklung der Zahl der Lebendgeburten und rohe Geburtenziffer für 1'000 Einwohner<sup>1</sup>, Wallis-Schweiz

| Année<br>Jahr     | Valais<br>Wallis      |                           |   | Suisse<br>Schweiz     |                           |   |
|-------------------|-----------------------|---------------------------|---|-----------------------|---------------------------|---|
|                   | Naissance<br>Geburten | Population<br>Bevölkerung | Taux brut de natalité<br>Rohe Geburten-<br>ziffer | Naissance<br>Geburten | Population<br>Bevölkerung | Taux brut de natalité<br>Rohe Geburten-<br>ziffer |
| 1970              | 3'838                 | 202'236                   | 19.0  | 99'216                | 6'193'064                 | 16.0  |
| 1971              | 3'803                 | 203'743                   | 18.7  | 96'261                | 6'233'744                 | 15.4  |
| 1972              | 3'781                 | 207'237                   | 18.2  | 91'342                | 6'288'168                 | 14.5  |
| 1973              | 3'691                 | 210'538                   | 17.5  | 87'518                | 6'326'525                 | 13.8  |
| 1974              | 3'498                 | 212'856                   | 16.4  | 84'507                | 6'356'285                 | 13.3  |
| 1975              | 3'225                 | 213'265                   | 15.1  | 78'464                | 6'320'978                 | 12.4  |
| 1976              | 2'979                 | 213'713                   | 13.9  | 74'199                | 6'284'029                 | 11.8  |
| 1977              | 3'028                 | 214'466                   | 14.1  | 72'829                | 6'278'319                 | 11.6  |
| 1978              | 2'820                 | 215'140                   | 13.1  | 71'375                | 6'285'156                 | 11.4  |
| 1979              | 2'815                 | 216'249                   | 13.0  | 71'986                | 6'303'573                 | 11.4  |
| 1980              | 2'919                 | 217'795                   | 13.4  | 73'661                | 6'335'243                 | 11.6  |
| 1981              | 2'902                 | 219'953                   | 13.3  | 73'747                | 6'372'904                 | 11.6  |
| 1982              | 2'869                 | 222'668                   | 13.0  | 74'916                | 6'409'713                 | 11.7  |
| 1983              | 2'885                 | 225'094                   | 12.9  | 73'659                | 6'427'833                 | 11.5  |
| 1984              | 2'865                 | 227'274                   | 12.7  | 74'710                | 6'455'896                 | 11.6  |
| 1985              | 2'947                 | 229'470                   | 12.9  | 74'684                | 6'484'834                 | 11.5  |
| 1986              | 2'996                 | 232'550                   | 13.0  | 76'320                | 6'523'413                 | 11.7  |
| 1987              | 3'024                 | 235'390                   | 12.9  | 76'505                | 6'566'799                 | 11.7  |
| 1988              | 3'267                 | 239'048                   | 13.8  | 80'345                | 6'619'973                 | 12.2  |
| 1989              | 3'280                 | 243'705                   | 13.6  | 81'180                | 6'673'850                 | 12.2  |
| 1990              | 3'569                 | 248'313                   | 14.5  | 83'939                | 6'750'693                 | 12.5  |
| 1991              | 3'561                 | 257'730                   | 14.0  | 86'200                | 6'842'768                 | 12.7  |
| 1992              | 3'784                 | 262'389                   | 14.5  | 86'910                | 6'907'959                 | 12.6  |
| 1993              | 3'505                 | 266'713                   | 13.2  | 83'762                | 6'968'570                 | 12.1  |
| 1994              | 3'494                 | 269'341                   | 13.0  | 82'980                | 7'019'019                 | 11.9  |
| 1995              | 3'403                 | 271'291                   | 12.6  | 82'203                | 7'062'354                 | 11.7  |
| 1996              | 3'411                 | 272'315                   | 12.5  | 83'007                | 7'081'346                 | 11.7  |
| 1997              | 3'206                 | 273'362                   | 11.7  | 80'584                | 7'096'465                 | 11.4  |
| 1998              | 3'152                 | 274'458                   | 11.5  | 78'949                | 7'123'537                 | 11.1  |
| 1999              | 3'063                 | 275'632                   | 11.1  | 78'408                | 7'164'444                 | 11.0  |
| 2000              | 2'991                 | 276'170                   | 10.8  | 78'458                | 7'204'055                 | 10.9  |
| 2001 <sup>1</sup> | 2'875                 | 278'419                   | 10.4  | 72'295                | 7'255'653                 | 10.0  |
| 2002              | 2'690                 | 281'345                   | 9.6   | 72'372                | 7'313'853                 | 9.9   |
| 2003              | 2'645                 | 285'008                   | 9.3   | 71'848                | 7'364'148                 | 9.8   |
| 2004              | 2'652                 | 287'976                   | 9.3   | 73'082                | 7'415'102                 | 9.9   |
| 2005              | 2'814                 | 291'575                   | 9.7   | 72'903                | 7'459'128                 | 9.8   |
| 2006              | 2'771                 | 294'608                   | 9.5   | 73'371                | 7'508'739                 | 9.8   |
| 2007              | 2'723                 | 298'580                   | 9.2   | 74'494                | 7'593'494                 | 9.9   |
| 2008              | 2'880                 | 303'241                   | 9.6   | 76'691                | 7'701'856                 | 10.0  |
| 2009              | 2'876                 | 307'392                   | 9.4   | 78'286                | 7'785'806                 | 10.1  |
| 2010              | 3'096                 | 312'684                   | 10.0  | 80'290                | 7'870'134                 | 10.3  |
| 2011              | 3'107                 | 317'022                   | 9.9   | 80'808                | 7'954'662                 | 10.2  |
| 2012              | 3'045                 | 321'732                   | 9.5   | 82'164                | 8'039'060                 | 10.3  |
| 2013              | 3'142                 | 327'011                   | 9.7   | 82'731                | 8'139'631                 | 10.2  |

Source(s) : OFS, BEVNAT  
 Quelle(n) : BFS, BEVNAT

Remarque(s) :

1) A partir de 2001, on ne compte que les événements des personnes qui ont un domicile permanent en Suisse.

Bemerkung(en) :

1) Seit 2001 werden nur noch jene Ereignisse gezählt, bei denen die Bezugsperson einen ständigen Wohnsitz in der Schweiz hat.

## T III.1.8 Evolution du taux de mortalité standardisé, selon le sexe, pour 100'000 habitants, Valais-Suisse

## T III.1.8 Entwicklung der standardisierten Mortalitätsrate, nach Geschlecht, pro 100'000 Einwohner, Wallis-Schweiz

| Année<br>Jahr | Valais<br>Wallis |                  | Suisse<br>Schweiz |                  |
|---------------|------------------|------------------|-------------------|------------------|
|               | Femmes<br>Frauen | Hommes<br>Männer | Femmes<br>Frauen  | Hommes<br>Männer |
| 1981          | 639              | 1'168            | 619               | 1'062            |
| 1982          | 621              | 1'131            | 600               | 1'028            |
| 1983          | 639              | 1'074            | 597               | 1'040            |
| 1984          | 604              | 1'099            | 566               | 984              |
| 1985          | 575              | 1'125            | 558               | 983              |
| 1986          | 558              | 999              | 552               | 961              |
| 1987          | 537              | 1'039            | 531               | 938              |
| 1988          | 506              | 1'008            | 529               | 936              |
| 1989          | 510              | 964              | 517               | 922              |
| 1990          | 554              | 1'032            | 535               | 944              |
| 1991          | 508              | 943              | 512               | 914              |
| 1992          | 500              | 936              | 502               | 888              |
| 1993          | 489              | 952              | 499               | 871              |
| 1994          | 528              | 913              | 486               | 848              |
| 1995          | 488              | 899              | 490               | 847              |
| 1996          | 471              | 855              | 479               | 810              |
| 1997          | 478              | 855              | 479               | 796              |
| 1998          | 475              | 818              | 461               | 793              |
| 1999          | 470              | 835              | 460               | 765              |
| 2000          | 453              | 821              | 457               | 750              |
| 2001          | 427              | 781              | 434               | 716              |
| 2002          | 433              | 752              | 438               | 699              |
| 2003          | 424              | 730              | 441               | 698              |
| 2004          | 401              | 714              | 416               | 656              |
| 2005          | 393              | 729              | 408               | 654              |
| 2006          | 391              | 685              | 399               | 625              |
| 2007          | 391              | 635              | 394               | 615              |
| 2008          | 399              | 631              | 386               | 596              |
| 2009          | 370              | 645              | 385               | 591              |
| 2010          | 389              | 612              | 376               | 577              |
| 2011          | 387              | 596              | 370               | 565              |
| 2012          | 352              | 577              | 376               | 561              |
| 2013          | 367              | 590              | 371               | 555              |

Source(s) : OBSAN ; OFS, eCOD ; OVS  
 Quelle(n) : OBSAN ; BFS, eCOD ; WGO

**T III.2.1 Nombre d'employés équivalent plein temps dans les hôpitaux situés en Valais (moyenne annuelle)**
**T III.2.1 Anzahl der beschäftigten Vollzeitäquivalente in Walliser Spitälern (Jahresdurchschnitt)**

| Année<br>Jahr | HVS-SZO | HVS-CHVR | Hôpital du<br>Chablais<br>VS-VD | RZL   | Berner<br>Klinik Mon-<br>tana | Clinique ge-<br>nevoise de<br>Montana | Luzerner<br>Höhenklinik<br>Montana | Clinique de<br>Valère | CRR SUVA-<br>Care | Total <sup>1</sup> |
|---------------|---------|----------|---------------------------------|-------|-------------------------------|---------------------------------------|------------------------------------|-----------------------|-------------------|--------------------|
| 1999          | 741.1   | 1'815.0  | 440.4                           | 241.2 | 0                             | 0                                     | 0                                  | 54.7                  | *                 | 3'292.5            |
| 2000          | 731.8   | 1'801.8  | 411.5                           | 243.8 | 0                             | 0                                     | 0                                  | 64.6                  | 180.5             | 3'434.0            |
| 2001          | 758.9   | 1'880.2  | 422.3                           | 246.5 | 0                             | 0                                     | 0                                  | 63.3                  | 204.9             | 3'576.1            |
| 2002          | 756.7   | 1'911.9  | 428.5                           | 229.6 | 0                             | 0                                     | 0                                  | 62.0                  | 192.2             | 3'580.9            |
| 2003          | 793.5   | 2'175.5  | 462.9                           | 191.9 | 0                             | 0                                     | 0                                  | 65.1                  | 215.3             | 3'904.2            |
| 2004          | 721.1   | 2'031.7  | 475.1                           | 190.0 | 0                             | 0                                     | 0                                  | 65.8                  | 217.5             | 3'701.2            |
| 2005          | 725.8   | 2'021.1  | 480.5                           | 191.0 | 0                             | 0                                     | 0                                  | 69.2                  | 218.3             | 3'706.0            |
| 2006          | 730.0   | 2'182.7  | 477.1                           | 185.6 | 0                             | 0                                     | 0                                  | 73.1                  | 224.0             | 3'872.5            |
| 2007          | 749.7   | 2'224.3  | 495.7                           | 175.7 | 0                             | 0                                     | 0                                  | 80.3                  | 228.7             | 3'954.4            |
| 2008          | 785.8   | 2'296.2  | 517.2                           | 163.5 | 143.5                         | 90.0                                  | 89.5                               | 87.4                  | 234.4             | 4'407.5            |
| 2009          | 798.6   | 2'388.4  | 566.0                           | 158.7 | 143.5                         | 87.9                                  | 88.6                               | 103.2                 | 237.7             | 4'572.7            |
| 2010          | 807.8   | 2'467.8  | 600.3                           | 145.5 | 148.9                         | 89.7                                  | 88.5                               | 103.1                 | 268.2             | 4'719.7            |
| 2011          | 816.9   | 2'558.8  | 640.7                           | 120.9 | 157.3                         | 90.6                                  | 93.2                               | 106.7                 | 279.2             | 4'864.2            |
| 2012          | 816.6   | 2'608.9  | ()                              | 103.6 | 161.3                         | 92.9                                  | 96.6                               | 112.9                 | 277.3             | 4'270.0            |
| 2013          | 811.9   | 2'616.2  | 635.3                           | 84.9  | 167.8                         | 91.4                                  | 103.5                              | 119.5                 | 300.2             | 4'930.7            |

Source(s) : OFS, KS  
Quelle(n) : BFS, KS

**Remarque(s) :**

1) Le total correspond à la somme des employés des hôpitaux pour lesquels les données sont disponibles.

**Bemerkung(en) :**

1) Das Total entspricht dem Total der Krankenhausmitarbeiter, für die Daten zur Verfügung stehen.



**T III.2.2 Nombre d'employés équivalent plein temps par catégorie professionnelle OFS<sup>1</sup> dans les hôpitaux situés en Valais, moyenne annuelle 2013**

**T III.2.2 Anzahl der beschäftigten Vollzeitäquivalente nach BFS-Berufskategorien<sup>1</sup> in den Walliser Spitälern, Jahresdurchschnitt 2013**

| Catégorie professionnelle      |  | HVS-SZO        | HVS-CHVR       | Hôpital du Chablais VS-VD | RZL          | Berner Klinik Montana |
|--------------------------------|--|----------------|----------------|---------------------------|--------------|-----------------------|
| Médecins                       | Chef de service et médecin cadre                                       | 33.8           | 98.2           | 9.2                       | 1.3          | 0.0                   |
|                                | Chef de clinique   | 10.3           | 70.7           | 28.6                      | 1.0          | 4.0                   |
|                                | Médecin-assistant  | 57.7           | 187.2          | 4.6                       | 1.4          | 0.0                   |
|                                | Médecin hospitalier  | 0.0            | 2.2            | 49.7                      | 1.2          | 6.7                   |
|                                | Médecin stagiaire  | 12.2           | 16.5           | 1.5                       | 0.0          | 2.3                   |
|                                | <b>Total</b>   | <b>113.9</b>   | <b>374.9</b>   | <b>93.6</b>               | <b>4.9</b>   | <b>13.0</b>           |
| Personnel soignant             | Infirmier/ère diplômé(e)   | 216.0          | 745.0          | 193.0                     | 8.2          | 30.7                  |
|                                | Infirmier/ère diplômé(e) avec spécialisation                           | 82.3           | 211.5          | 39.2                      | 3.1          | 4.5                   |
|                                | Personnel soignant avec un diplôme du niveau secondaire II             | 43.9           | 152.0          | 17.6                      | 0.0          | 11.8                  |
|                                | Autre personnel soignant   | 21.5           | 77.9           | 50.7                      | 5.4          | 15.8                  |
|                                | Personnel soignant au niveau auxiliaire                                | 22.5           | 101.5          | 3.1                       | 3.3          | 1.0                   |
|                                | Sage-femme   | 9.6            | 42.7           | 20.9                      | 0.0          | 0.0                   |
|                                | <b>Total</b>   | <b>395.9</b>   | <b>1'330.6</b> | <b>324.4</b>              | <b>20.1</b>  | <b>63.9</b>           |
| Personnel médico-technique     | Technicien-ne en radiologie médicale                                   | 18.6           | 78.6           | 18.9                      | 0.5          | 0.0                   |
|                                | Technicien-ne en salle d'opération                                     | 3.8            | 27.6           | 5.7                       | 0.0          | 0.0                   |
|                                | Ambulancier/ère  | 0.0            | 11.0           | 19.3                      | 0.0          | 0.0                   |
|                                | Personnel académique   | 0.0            | 4.1            | 7.2                       | 0.0          | 0.0                   |
|                                | Personnel médico-technique avec un diplôme du niveau secondaire II     | 4.2            | 0.0            | 2.1                       | 1.0          | 0.0                   |
|                                | Technicien-ne ambulancier/ère  | 0.0            | 5.8            | 0.0                       | 0.0          | 0.0                   |
|                                | <b>Total</b>   | <b>26.6</b>    | <b>127.0</b>   | <b>53.2</b>               | <b>1.5</b>   | <b>0.0</b>            |
| Personnel médico-thérapeutique | Physiothérapeute   | 14.7           | 38.0           | 10.8                      | 6.8          | 19.2                  |
|                                | Psychologue  | 16.1           | 21.2           | 0.0                       | 1.1          | 2.9                   |
|                                | Ergothérapeute   | 6.8            | 17.4           | 1.2                       | 1.3          | 6.6                   |
|                                | Personnel médico-thérapeutique avec un diplôme du niveau secondaire II | 0.0            | 0.0            | 0.0                       | 1.0          | 0.0                   |
|                                | Diététicien-ne   | 3.3            | 10.7           | 2.6                       | 0.0          | 2.0                   |
|                                | Thérapeute d'activation  | 7.9            | 1.7            | 0.0                       | 0.0          | 0.0                   |
|                                | Autre thérapeute   | 2.0            | 0.8            | 0.0                       | 3.2          | 0.1                   |
|                                | Masseur médical  | 0.0            | 0.0            | 0.0                       | 4.7          | 0.8                   |
|                                | Logopédie (Orthophoniste)  | 0.0            | 0.0            | 0.0                       | 0.4          | 1.5                   |
| <b>Total</b>                   | <b>50.7</b>  | <b>89.8</b>    | <b>14.6</b>    | <b>18.5</b>               | <b>33.0</b>  |                       |
| Autres fonctions               | Personnel de maison  | 124.8          | 400.1          | 42.0                      | 20.8         | 36.4                  |
|                                | Personnel administratif  | 78.4           | 230.7          | 96.3                      | 13.0         | 16.0                  |
|                                | Services logistiques et techniques                                     | 16.5           | 51.3           | 10.3                      | 6.2          | 4.1                   |
|                                | Services sociaux (conseil et soutien)                                  | 5.0            | 11.8           | 1.1                       | 0.0          | 1.5                   |
|                                | <b>Total</b>   | <b>224.7</b>   | <b>693.9</b>   | <b>149.7</b>              | <b>40.0</b>  | <b>57.9</b>           |
| <b>Total</b>                   | <b>811.9</b>   | <b>2'616.2</b> | <b>635.3</b>   | <b>84.9</b>               | <b>167.8</b> |                       |

Source(s) : OFS, KS  
Quelle(n) : BFS, KS



Remarque(s) :

Bemerkung(en) :

1) Catégories professionnelles selon la typologie de la statistique des hôpitaux.

1) Berufskategorien gemäss Krankenhausstatistik.

| Clinique genevoise de Montana | Luzerner Höhenklinik Montana | Clinique de Valère | CRR SUVACare | Total          | Berufskategorie  |
|-------------------------------|------------------------------|--------------------|--------------|----------------|--|
| 1.0                           | 1.0                          | 4.2                | 10.8         | 159.6          | Abteilungsleiter und Kaderarzt   |
| 1.2                           | 2.0                          | 0.0                | 5.5          | 123.3          | Oberarzt   |
| 0.0                           | 0.8                          | 2.4                | 12.0         | 266.1          | Assistenzarzt  |
| 4.1                           | 5.9                          | 0.0                | 3.5          | 73.4           | Krankenhausarzt  |
| 0.3                           | 0.4                          | 0.0                | 0.0          | 33.2           | Unterassistent   |
| <b>6.6</b>                    | <b>10.2</b>                  | <b>6.6</b>         | <b>31.8</b>  | <b>655.5</b>   | <b>Total</b>   |
| 22.5                          | 19.4                         | 27.9               | 39.4         | 1'302.1        | Diplomiertes Pflegefachpersonal  |
| 4.0                           | 4.1                          | 14.3               | 9.1          | 372.2          | Diplomiertes Pflegefachpersonal mit Spezialisierung                        |
| 3.5                           | 13.4                         | 18.1               | 6.7          | 267.1          | Pflegefachpersonal mit einem Diplom der Sekundarstufe II                   |
| 6.2                           | 0.0                          | 2.1                | 1.8          | 181.2          | Anderes Pflegefachpersonal   |
| 0.0                           | 3.3                          | 3.4                | 10.7         | 148.8          | Pflegeassistentpersonal  |
| 0.0                           | 0.0                          | 0.0                | 0.0          | 73.2           | Hebamme  |
| <b>36.2</b>                   | <b>40.2</b>                  | <b>65.8</b>        | <b>67.7</b>  | <b>2'344.7</b> | <b>Total</b>   |
| 0.0                           | 0.0                          | 1.3                | 0.5          | 118.4          | Fachmann/-frau für medizin-technische Radiologie                           |
| 0.0                           | 0.0                          | 7.0                | 0.0          | 44.1           | Fachmann/-frau Operationstechnik   |
| 0.0                           | 0.0                          | 0.0                | 0.0          | 30.3           | Rettungsassistent/-innen   |
| 0.5                           | 0.0                          | 0.0                | 0.0          | 11.8           | Akademisches Personal  |
| 0.0                           | 0.0                          | 2.7                | 0.0          | 9.9            | Medizinisch-technisches Personal mit einem Diplom der Sekundarstufe II     |
| 1.3                           | 1.6                          | 0.0                | 0.0          | 8.6            | Transportsanitäter/-innen  |
| <b>1.8</b>                    | <b>1.6</b>                   | <b>11.0</b>        | <b>0.5</b>   | <b>223.1</b>   | <b>Total</b>   |
| 4.0                           | 7.0                          | 0.1                | 40.3         | 141.0          | Physiotherapeut/-in  |
| 1.7                           | 2.4                          | 0.0                | 11.5         | 56.8           | Psychologe/-in   |
| 0.0                           | 1.0                          | 0.0                | 9.5          | 43.8           | Ergotherapeut/-in  |
| 0.3                           | 0.0                          | 0.0                | 27.2         | 28.5           | Medizinisch-therapeutisches Personal mit einem Diplom der Sekundarstufe II |
| 1.2                           | 0.8                          | 0.6                | 0.6          | 21.9           | Ernährungsberater/-in  |
| 0.0                           | 0.0                          | 0.0                | 2.0          | 11.6           | Aktivierungsfachmann/-frau   |
| 0.0                           | 0.0                          | 0.0                | 0.0          | 6.0            | Anderer Therapeuten  |
| 0.0                           | 0.0                          | 0.0                | 0.0          | 5.5            | Medizinische/r Masseur/in  |
| 0.0                           | 0.0                          | 0.0                | 1.1          | 3.0            | Logopädie (Orthophonist/-in)   |
| <b>7.2</b>                    | <b>11.2</b>                  | <b>0.7</b>         | <b>92.2</b>  | <b>318.0</b>   | <b>Total</b>   |
| 27.7                          | 24.6                         | 17.1               | 24.5         | 718.0          | Hausdienstpersonal   |
| 6.4                           | 12.1                         | 13.7               | 51.0         | 517.5          | Verwaltung   |
| 4.7                           | 3.2                          | 4.5                | 30.7         | 131.5          | Logistische und technische Dienste   |
| 0.9                           | 0.4                          | 0.0                | 1.8          | 22.5           | Sozialdienste (Beratung und Unterstützung)                                 |
| <b>39.7</b>                   | <b>40.3</b>                  | <b>35.3</b>        | <b>108.0</b> | <b>1'389.4</b> | <b>Total</b>   |
| <b>91.4</b>                   | <b>103.5</b>                 | <b>119.5</b>       | <b>300.2</b> | <b>4'930.7</b> | <b>Total</b>   |

### T III.2.3 Nombre total d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour dans les hôpitaux situés en Valais par groupe de prestations hospitalières, 2013

#### T III.2.3 Gesamtzahl der Hospitalisierungen, der Pflage tage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in Spitälern im Wallis nach Spitalplanungsleistungsgruppe, 2013

| Etablissement hospitalier<br>Spital | Psychiatrie          |                         |             | Réadaptation (y compris gériatrie)<br>Rehabilitation (einschliesslich Geriatrie) |                         |             |
|-------------------------------------|----------------------|-------------------------|-------------|--|-------------------------|-------------|
|                                     | Sorties<br>Austritte | Journées<br>Pflage tage | DMS<br>DAD  | Sorties<br>Austritte   | Journées<br>Pflage tage | DMS<br>DAD  |
| HVS-SZO                             | 491                  | 13'454                  | 27.4        | 454  | 10'206                  | 22.5        |
| HVS-CHVR                            | 1'813                | 49'450                  | 27.3        | 3'406  | 93'365                  | 27.4        |
| Hôpital du Chablais VS-VD           | 45                   | 1'190                   | 26.4        | 0  | 0                       | ...         |
| RZL                                 | 0                    | 0                       | ...         | 539  | 11'134                  | 20.7        |
| Berner Klinik Montana               | 0                    | 0                       | ...         | 1'407  | 34'774                  | 24.7        |
| Clinique genevoise de Montana       | 0                    | 0                       | ...         | 1'248  | 21'741                  | 17.4        |
| Luzerner Höhenklinik Montana        | 0                    | 0                       | ...         | 899  | 22'047                  | 24.5        |
| CRR SUVACare                        | 0                    | 0                       | ...         | 1'060  | 32'455                  | 30.6        |
| <b>Total</b>                        | <b>2'349</b>         | <b>64'094</b>           | <b>27.3</b> | <b>9'013</b>   | <b>225'722</b>          | <b>25.0</b> |

| Groupe de prestations de soins<br>somatiques aigus |          | HVS-SZO | HVS-CHVR | Hôpital du<br>Chablais<br>VS-VD | Clinique<br>de Valère | Total    | Leistungsgruppe in der Akutsomatik |                                     |             |
|--|----------|---------|----------|---------------------------------|-----------------------|----------|------------------------------------|-------------------------------------|-------------|
|  |          | Sorties | Journées | DMS                             | Sorties               | Journées | DMS                                | Austritte                           | Pflage tage |
| Soins somatiques aigus<br>de base                  | Sorties  | 6'019   | 9'835    | 5'353                           | 292                   | 21'499   | Austritte                          | Akutsomatische Grund-<br>versorgung |             |
|  | Journées | 34'229  | 62'590   | 31'049                          | 1'524                 | 129'392  | Pflage tage                        |                                     |             |
|  | DMS      | 5.7     | 6.4      | 5.8                             | 5.2                   | 6.0      | DAD                                |                                     |             |
| Gynécologie  | Sorties  | 205     | 517      | 223                             | 73                    | 1'018    | Austritte                          | Gynäkologie                         |             |
|  | Journées | 1'118   | 3'450    | 934                             | 531                   | 6'033    | Pflage tage                        |                                     |             |
|  | DMS      | 5.5     | 6.7      | 4.2                             | 7.3                   | 5.9      | DAD                                |                                     |             |
| Obstétrique  | Sorties  | 865     | 2'084    | 1'161                           | 0                     | 4'110    | Austritte                          | Geburtshilfe                        |             |
|  | Journées | 4'600   | 10'073   | 5'670                           | 0                     | 20'343   | Pflage tage                        |                                     |             |
|  | DMS      | 5.3     | 4.8      | 4.9                             | ...                   | 4.9      | DAD                                |                                     |             |
| Nouveau-nés  | Sorties  | 737     | 1'728    | 1'047                           | 0                     | 3'512    | Austritte                          | Neugeborene                         |             |
|  | Journées | 4'270   | 9'139    | 5'621                           | 0                     | 19'030   | Pflage tage                        |                                     |             |
|  | DMS      | 5.8     | 5.3      | 5.4                             | ...                   | 5.4      | DAD                                |                                     |             |
| Endocrinologie                                     | Sorties  | 28      | 55       | 59                              | 0                     | 142      | Austritte                          | Endokrinologie                      |             |
|  | Journées | 223     | 567      | 453                             | 0                     | 1'243    | Pflage tage                        |                                     |             |
|  | DMS      | 8.0     | 10.3     | 7.7                             | ...                   | 8.8      | DAD                                |                                     |             |
| Gastroentérologie                                  | Sorties  | 353     | 693      | 159                             | 2                     | 1'207    | Austritte                          | Gastroenterologie                   |             |
|  | Journées | 3'769   | 8'175    | 1'865                           | 10                    | 13'819   | Pflage tage                        |                                     |             |
|  | DMS      | 10.7    | 11.8     | 11.7                            | 5.0                   | 11.4     | DAD                                |                                     |             |
| Chirurgie viscérale                                | Sorties  | 107     | 270      | 97                              | 46                    | 520      | Austritte                          | Viszeralchirurgie                   |             |
|  | Journées | 1'599   | 5'130    | 1'143                           | 370                   | 8'242    | Pflage tage                        |                                     |             |
|  | DMS      | 14.9    | 19.0     | 11.8                            | 8.0                   | 15.9     | DAD                                |                                     |             |
| Hématologie  | Sorties  | 67      | 220      | 55                              | 0                     | 342      | Austritte                          | Hämatologie                         |             |
|  | Journées | 717     | 1'993    | 514                             | 0                     | 3'224    | Pflage tage                        |                                     |             |
|  | DMS      | 10.7    | 9.1      | 9.3                             | ...                   | 9.4      | DAD                                |                                     |             |
| Vaisseaux  | Sorties  | 36      | 459      | 13                              | 5                     | 513      | Austritte                          | Gefässe                             |             |
|  | Journées | 306     | 6'088    | 195                             | 41                    | 6'630    | Pflage tage                        |                                     |             |
|  | DMS      | 8.5     | 13.3     | 15.0                            | 8.2                   | 12.9     | DAD                                |                                     |             |
| Cœur   | Sorties  | 67      | 1'036    | 68                              | 79                    | 1'250    | Austritte                          | Herz                                |             |
|  | Journées | 523     | 10'609   | 788                             | 185                   | 12'105   | Pflage tage                        |                                     |             |
|  | DMS      | 7.8     | 10.2     | 11.6                            | 2.3                   | 9.7      | DAD                                |                                     |             |

| Groupe de prestations de soins somatiques aigus |                 | HVS-SZO       | HVS-CHVR       | Hôpital du Chablais VS-VD | Clinique de Valère | Total          | Leistungsgruppe in der Akutsomatik |                              |
|---|-----------------|---------------|----------------|---------------------------|--------------------|----------------|------------------------------------|------------------------------|
| Néphrologie                                     | Sorties         | 31            | 140            | 47                        | 0                  | 218            | Austritte                          | Nephrologie                  |
|   | Journées        | 378           | 1'645          | 600                       | 0                  | 2'623          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 12.2          | 11.8           | 12.8                      | ...                | 12.0           | DAD                                |                              |
| Urologie  | Sorties         | 520           | 1'049          | 377                       | 192                | 2'138          | Austritte                          | Urologie                     |
|   | Journées        | 3'450         | 8'439          | 2'371                     | 1'119              | 15'379         | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 6.6           | 8.0            | 6.3                       | 5.8                | 7.2            | DAD                                |                              |
| Pneumologie                                     | Sorties         | 103           | 519            | 119                       | 1                  | 742            | Austritte                          | Pneumologie                  |
|   | Journées        | 1'570         | 8'007          | 1'751                     | 4                  | 11'332         | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 15.2          | 15.4           | 14.7                      | 4.0                | 15.3           | DAD                                |                              |
| Chirurgie thoracique                            | Sorties         | 0             | 69             | 9                         | 0                  | 78             | Austritte                          | Thoraxchirurgie              |
|   | Journées        | 0             | 942            | 71                        | 0                  | 1'013          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | ...           | 13.7           | 7.9                       | ...                | 13.0           | DAD                                |                              |
| Transplantations d'organes solides              | Sorties         | 1             | 4              | 1                         | 0                  | 6              | Austritte                          | Organtransplantationen       |
|   | Journées        | 9             | 46             | 2                         | 0                  | 57             | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 9.0           | 11.5           | 2.0                       | ...                | 9.5            | DAD                                |                              |
| Orthopédie                                      | Sorties         | 1'217         | 1'713          | 598                       | 775                | 4'303          | Austritte                          | Bewegungsapparat chirurgisch |
|   | Journées        | 8'988         | 17'344         | 4'375                     | 5'406              | 36'113         | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 7.4           | 10.1           | 7.3                       | 7.0                | 8.4            | DAD                                |                              |
| Rhumatologie                                    | Sorties         | 68            | 81             | 37                        | 9                  | 195            | Austritte                          | Rheumatologie                |
|   | Journées        | 424           | 615            | 340                       | 35                 | 1'414          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 6.2           | 7.6            | 9.2                       | 3.9                | 7.3            | DAD                                |                              |
| Dermatologie                                    | Sorties         | 71            | 117            | 42                        | 2                  | 232            | Austritte                          | Dermatologie                 |
|   | Journées        | 1'043         | 1'921          | 794                       | 7                  | 3'765          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 14.7          | 16.4           | 18.9                      | 3.5                | 16.2           | DAD                                |                              |
| Oto-rhino-laryngologie                          | Sorties         | 193           | 485            | 249                       | 58                 | 985            | Austritte                          | Hals-Nasen-Ohren             |
|   | Journées        | 801           | 2'243          | 852                       | 218                | 4'114          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 4.2           | 4.6            | 3.4                       | 3.8                | 4.2            | DAD                                |                              |
| Neurochirurgie                                  | Sorties         | 0             | 65             | 0                         | 0                  | 65             | Austritte                          | Neurochirurgie               |
|   | Journées        | 0             | 911            | 0                         | 0                  | 911            | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | ...           | 14.0           | ...                       | ...                | 14.0           | DAD                                |                              |
| Neurologie                                      | Sorties         | 258           | 612            | 219                       | 1                  | 1'090          | Austritte                          | Neurologie                   |
|   | Journées        | 2'289         | 5'373          | 1'613                     | 3                  | 9'278          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 8.9           | 8.8            | 7.4                       | 3.0                | 8.5            | DAD                                |                              |
| Ophtalmologie                                   | Sorties         | 1             | 43             | 0                         | 1                  | 45             | Austritte                          | Ophtalmologie                |
|   | Journées        | 3             | 209            | 0                         | 41                 | 253            | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 3.0           | 4.9            | ...                       | 41.0               | 5.6            | DAD                                |                              |
| (Radio -) oncologie                             | Sorties         | 94            | 272            | 39                        | 0                  | 405            | Austritte                          | (Radio -) Onkologie          |
|   | Journées        | 2'027         | 2'061          | 524                       | 0                  | 4'612          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 21.6          | 7.6            | 13.4                      | ...                | 11.4           | DAD                                |                              |
| Traumatismes graves                             | Sorties         | 21            | 65             | 6                         | 0                  | 92             | Austritte                          | Schwere Verletzungen         |
|   | Journées        | 225           | 832            | 68                        | 0                  | 1'125          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 10.7          | 12.8           | 11.3                      | ...                | 12.2           | DAD                                |                              |
| <b>Total</b>                                    | <b>Sorties</b>  | <b>11'062</b> | <b>22'131</b>  | <b>9'978</b>              | <b>1'536</b>       | <b>44'707</b>  | <b>Austritte</b>                   | <b>Total</b>                 |
|   | <b>Journées</b> | <b>72'561</b> | <b>168'402</b> | <b>61'593</b>             | <b>9'494</b>       | <b>312'050</b> | <b>Pflegetage</b>                  |                              |
|   | <b>DMS</b>      | <b>6.6</b>    | <b>7.6</b>     | <b>6.2</b>                | <b>6.2</b>         | <b>7.0</b>     | <b>DAD</b>                         |                              |

Source(s) : OFS, MS  
 Quelle(n) : BFS, MS



### T III.2.4 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour des patients domiciliés en Valais dans les hôpitaux situés en Valais par groupe de prestations hospitalières, 2013

#### T III.2.4 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer von im Wallis wohnhaften Patienten in Spitälern im Wallis nach Spitalplanungsleistungsgruppe, 2013

| Etablissement hospitalier<br>Spital | Psychiatrie  |               |             | Réadaptation (y compris gériatrie)<br>Rehabilitation (einschliesslich Geriatrie) |                |             |
|-------------------------------------|--------------|---------------|-------------|--|----------------|-------------|
|                                     | Sorties      | Journées      | DMS         | Sorties  | Journées       | DMS         |
|                                     | Austritte    | Pflegetage    | DAD         | Austritte  | Pflegetage     | DAD         |
| HVS-SZO                             | 475          | 13'346        | 28.1        | 453  | 10'172         | 22.5        |
| HVS-CHVR                            | 1'741        | 48'430        | 27.8        | 3'287  | 90'716         | 27.6        |
| Hôpital du Chablais VS-VD           | 2            | 100           | 50.0        | 0  | 0              | ...         |
| RZL                                 | 0            | 0             | ...         | 296  | 5'911          | 20.0        |
| Berner Klinik Montana               | 0            | 0             | ...         | 237  | 6'007          | 25.3        |
| Clinique genevoise de Montana       | 0            | 0             | ...         | 90   | 1'835          | 20.4        |
| Luzerner Höhenklinik Montana        | 0            | 0             | ...         | 59   | 1'415          | 24.0        |
| CRR SUVACare                        | 0            | 0             | ...         | 344  | 11'739         | 34.1        |
| <b>Total</b>                        | <b>2'218</b> | <b>61'876</b> | <b>27.9</b> | <b>4'766</b>   | <b>127'795</b> | <b>26.8</b> |

| Groupe de prestations de soins somatiques aigus |          | HVS-SZO | HVS-CHVR | Hôpital du Chablais VS-VD | Clinique de Valère | Total   | Leistungsgruppe in der Akutsomatik |                                |
|---|----------|---------|----------|---------------------------|--------------------|---------|------------------------------------|--------------------------------|
| Soins somatiques aigus de base                  | Sorties  | 4'630   | 8'818    | 2'964                     | 276                | 16'688  | Austritte                          | Akutsomatische Grundversorgung |
|   | Journées | 29'342  | 58'251   | 17'407                    | 1'465              | 106'465 | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 6.3     | 6.6      | 5.9                       | 5.3                | 6.4     | DAD                                |                                |
| Gynécologie                                     | Sorties  | 200     | 509      | 125                       | 72                 | 906     | Austritte                          | Gynäkologie                    |
|   | Journées | 1'101   | 3'409    | 484                       | 522                | 5'516   | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 5.5     | 6.7      | 3.9                       | 7.3                | 6.1     | DAD                                |                                |
| Obstétrique                                     | Sorties  | 847     | 2'057    | 669                       | 0                  | 3'573   | Austritte                          | Geburtshilfe                   |
|   | Journées | 4'533   | 9'953    | 3'252                     | 0                  | 17'738  | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 5.4     | 4.8      | 4.9                       | ...                | 5.0     | DAD                                |                                |
| Nouveau-nés                                     | Sorties  | 730     | 1'710    | 608                       | 0                  | 3'048   | Austritte                          | Neugeborene                    |
|   | Journées | 4'232   | 9'061    | 3'193                     | 0                  | 16'486  | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 5.8     | 5.3      | 5.3                       | ...                | 5.4     | DAD                                |                                |
| Endocrinologie                                  | Sorties  | 26      | 55       | 35                        | 0                  | 116     | Austritte                          | Endokrinologie                 |
|   | Journées | 216     | 567      | 236                       | 0                  | 1'019   | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 8.3     | 10.3     | 6.7                       | ...                | 8.8     | DAD                                |                                |
| Gastroentérologie                               | Sorties  | 346     | 665      | 92                        | 2                  | 1'105   | Austritte                          | Gastroenterologie              |
|   | Journées | 3'722   | 7'949    | 1'162                     | 10                 | 12'843  | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 10.8    | 12.0     | 12.6                      | 5.0                | 11.6    | DAD                                |                                |
| Chirurgie viscérale                             | Sorties  | 105     | 267      | 61                        | 46                 | 479     | Austritte                          | Viszeralchirurgie              |
|   | Journées | 1'583   | 5'097    | 543                       | 370                | 7'593   | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 15.1    | 19.1     | 8.9                       | 8.0                | 15.9    | DAD                                |                                |
| Hématologie                                     | Sorties  | 65      | 210      | 31                        | 0                  | 306     | Austritte                          | Hämatologie                    |
|   | Journées | 698     | 1'884    | 300                       | 0                  | 2'882   | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 10.7    | 9.0      | 9.7                       | ...                | 9.4     | DAD                                |                                |
| Vaisseaux                                       | Sorties  | 32      | 448      | 7                         | 5                  | 492     | Austritte                          | Gefässe                        |
|   | Journées | 291     | 5'924    | 95                        | 41                 | 6'351   | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 9.1     | 13.2     | 13.6                      | 8.2                | 12.9    | DAD                                |                                |
| Cœur  | Sorties  | 65      | 962      | 46                        | 73                 | 1'146   | Austritte                          | Herz                           |
|   | Journées | 505     | 10'101   | 560                       | 166                | 11'332  | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 7.8     | 10.5     | 12.2                      | 2.3                | 9.9     | DAD                                |                                |

| Groupe de prestations de soins somatiques aigus |                 | HVS-SZO       | HVS-CHVR       | Hôpital du Chablais VS-VD | Clinique de Valère | Total          | Leistungsgruppe in der Akutsomatik |                              |
|---|-----------------|---------------|----------------|---------------------------|--------------------|----------------|------------------------------------|------------------------------|
| Néphrologie                                     | Sorties         | 29            | 138            | 20                        | 0                  | 187            | Austritte                          | Nephrologie                  |
|   | Journées        | 372           | 1'640          | 280                       | 0                  | 2'292          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 12.8          | 11.9           | 14.0                      | ...                | 12.3           | DAD                                |                              |
| Urologie  | Sorties         | 511           | 1'030          | 232                       | 189                | 1'962          | Austritte                          | Urologie                     |
|   | Journées        | 3'400         | 8'319          | 1'503                     | 1'102              | 14'324         | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 6.7           | 8.1            | 6.5                       | 5.8                | 7.3            | DAD                                |                              |
| Pneumologie                                     | Sorties         | 97            | 496            | 73                        | 1                  | 667            | Austritte                          | Pneumologie                  |
|   | Journées        | 1'514         | 7'759          | 968                       | 4                  | 10'245         | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 15.6          | 15.6           | 13.3                      | 4.0                | 15.4           | DAD                                |                              |
| Chirurgie thoracique                            | Sorties         | 0             | 67             | 5                         | 0                  | 72             | Austritte                          | Thoraxchirurgie              |
|   | Journées        | 0             | 923            | 50                        | 0                  | 973            | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | ...           | 13.8           | 10.0                      | ...                | 13.5           | DAD                                |                              |
| Transplantations d'organes solides              | Sorties         | 1             | 4              | 0                         | 0                  | 5              | Austritte                          | Organtransplantationen       |
|   | Journées        | 9             | 46             | 0                         | 0                  | 55             | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 9.0           | 11.5           | ...                       | ...                | 11.0           | DAD                                |                              |
| Orthopédie                                      | Sorties         | 1'125         | 1'597          | 371                       | 764                | 3'857          | Austritte                          | Bewegungsapparat chirurgisch |
|   | Journées        | 8'456         | 16'283         | 2'621                     | 5'329              | 32'689         | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 7.5           | 10.2           | 7.1                       | 7.0                | 8.5            | DAD                                |                              |
| Rhumatologie                                    | Sorties         | 65            | 78             | 24                        | 8                  | 175            | Austritte                          | Rheumatologie                |
|   | Journées        | 404           | 607            | 182                       | 29                 | 1'222          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 6.2           | 7.8            | 7.6                       | 3.6                | 7.0            | DAD                                |                              |
| Dermatologie                                    | Sorties         | 68            | 112            | 28                        | 2                  | 210            | Austritte                          | Dermatologie                 |
|   | Journées        | 1'036         | 1'814          | 526                       | 7                  | 3'383          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 15.2          | 16.2           | 18.8                      | 3.5                | 16.1           | DAD                                |                              |
| Oto-rhino-laryngologie                          | Sorties         | 189           | 474            | 197                       | 57                 | 917            | Austritte                          | Hals-Nasen-Ohren             |
|   | Journées        | 788           | 2'178          | 663                       | 216                | 3'845          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 4.2           | 4.6            | 3.4                       | 3.8                | 4.2            | DAD                                |                              |
| Neurochirurgie                                  | Sorties         | 0             | 59             | 0                         | 0                  | 59             | Austritte                          | Neurochirurgie               |
|   | Journées        | 0             | 794            | 0                         | 0                  | 794            | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | ...           | 13.5           | ...                       | ...                | 13.5           | DAD                                |                              |
| Neurologie                                      | Sorties         | 226           | 522            | 112                       | 1                  | 861            | Austritte                          | Neurologie                   |
|   | Journées        | 2'182         | 4'882          | 916                       | 3                  | 7'983          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 9.7           | 9.4            | 8.2                       | 3.0                | 9.3            | DAD                                |                              |
| Ophtalmologie                                   | Sorties         | 0             | 42             | 0                         | 1                  | 43             | Austritte                          | Ophtalmologie                |
|   | Journées        | 0             | 207            | 0                         | 41                 | 248            | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | ...           | 4.9            | ...                       | 41.0               | 5.8            | DAD                                |                              |
| (Radio -) oncologie                             | Sorties         | 94            | 271            | 29                        | 0                  | 394            | Austritte                          | (Radio -) Onkologie          |
|   | Journées        | 2'027         | 2'033          | 367                       | 0                  | 4'427          | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 21.6          | 7.5            | 12.7                      | ...                | 11.2           | DAD                                |                              |
| Traumatismes graves                             | Sorties         | 15            | 43             | 1                         | 0                  | 59             | Austritte                          | Schwere Verletzungen         |
|   | Journées        | 204           | 622            | 1                         | 0                  | 827            | Pflegetage                         |                              |
|   | DMS             | 13.6          | 14.5           | 1.0                       | ...                | 14.0           | DAD                                |                              |
| <b>Total</b>                                    | <b>Sorties</b>  | <b>9'466</b>  | <b>20'634</b>  | <b>5'730</b>              | <b>1'497</b>       | <b>37'327</b>  | <b>Austritte</b>                   | <b>Total</b>                 |
|   | <b>Journées</b> | <b>66'615</b> | <b>160'303</b> | <b>35'309</b>             | <b>9'305</b>       | <b>271'532</b> | <b>Pflegetage</b>                  |                              |
|   | <b>DMS</b>      | <b>7.0</b>    | <b>7.8</b>     | <b>6.2</b>                | <b>6.2</b>         | <b>7.3</b>     | <b>DAD</b>                         |                              |

Source(s) : OFS, MS  
 Quelle(n) : BFS, MS

**T III.2.5 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour de patients non domiciliés en Valais dans les hôpitaux situés en Valais par groupe de prestations hospitalières, 2013**

**T III.2.5 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer von Patienten, die nicht im Wallis wohnen, in Spitälern im Wallis nach Spitalplanungsleistungsgruppe, 2013**

| Etablissement hospitalier<br>Spital | Psychiatrie |              |             | Réadaptation (y compris gériatrie)<br>Rehabilitation (einschliesslich Geriatrie) |               |             |
|-------------------------------------|-------------|--------------|-------------|--|---------------|-------------|
|                                     | Sorties     | Journées     | DMS         | Sorties  | Journées      | DMS         |
|                                     | Austritte   | Pflegetage   | DAD         | Austritte  | Pflegetage    | DAD         |
| HVS-SZO                             | 16          | 108          | 6.8         | 1  | 34            | 34.0        |
| HVS-CHVR                            | 72          | 1'020        | 14.2        | 119  | 2'649         | 22.3        |
| Hôpital du Chablais VS-VD           | 43          | 1'090        | 25.3        | 0  | 0             | ...         |
| RZL                                 | 0           | 0            | ...         | 243  | 5'223         | 21.5        |
| Berner Klinik Montana               | 0           | 0            | ...         | 1'170  | 28'767        | 24.6        |
| Clinique genevoise de Montana       | 0           | 0            | ...         | 1'158  | 19'906        | 17.2        |
| Luzerner Höhenklinik Montana        | 0           | 0            | ...         | 840  | 20'632        | 24.6        |
| CRR SUVACare                        | 0           | 0            | ...         | 716  | 20'716        | 28.9        |
| <b>Total</b>                        | <b>131</b>  | <b>2'218</b> | <b>16.9</b> | <b>4'247</b>   | <b>97'927</b> | <b>23.1</b> |

| Groupe de prestations de soins somatiques aigus |          | HVS-SZO | HVS-CHVR | Hôpital du Chablais VS-VD | Clinique de Valère | Total  | Leistungsgruppe in der Akutsomatik |                                |
|---|----------|---------|----------|---------------------------|--------------------|--------|------------------------------------|--------------------------------|
| Soins somatiques aigus de base                  | Sorties  | 1'389   | 1'017    | 2'389                     | 16                 | 4'811  | Austritte                          | Akutsomatische Grundversorgung |
|   | Journées | 4'887   | 4'339    | 13'642                    | 59                 | 22'927 | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 3.5     | 4.3      | 5.7                       | 3.7                | 4.8    | DAD                                |                                |
| Gynécologie                                     | Sorties  | 5       | 8        | 98                        | 1                  | 112    | Austritte                          | Gynäkologie                    |
|   | Journées | 17      | 41       | 450                       | 9                  | 517    | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 3.4     | 5.1      | 4.6                       | 9.0                | 4.6    | DAD                                |                                |
| Obstétrique                                     | Sorties  | 18      | 27       | 492                       | 0                  | 537    | Austritte                          | Geburtshilfe                   |
|   | Journées | 67      | 120      | 2'418                     | 0                  | 2'605  | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 3.7     | 4.4      | 4.9                       | ...                | 4.9    | DAD                                |                                |
| Nouveau-nés                                     | Sorties  | 7       | 18       | 439                       | 0                  | 464    | Austritte                          | Neugeborene                    |
|   | Journées | 38      | 78       | 2'428                     | 0                  | 2'544  | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 5.4     | 4.3      | 5.5                       | ...                | 5.5    | DAD                                |                                |
| Endocrinologie                                  | Sorties  | 2       | 0        | 24                        | 0                  | 26     | Austritte                          | Endokrinologie                 |
|   | Journées | 7       | 0        | 217                       | 0                  | 224    | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 3.5     | ...      | 9.0                       | ...                | 8.6    | DAD                                |                                |
| Gastroentérologie                               | Sorties  | 7       | 28       | 67                        | 0                  | 102    | Austritte                          | Gastroenterologie              |
|   | Journées | 47      | 226      | 703                       | 0                  | 976    | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 6.7     | 8.1      | 10.5                      | ...                | 9.6    | DAD                                |                                |
| Chirurgie viscérale                             | Sorties  | 2       | 3        | 36                        | 0                  | 41     | Austritte                          | Viszeralchirurgie              |
|   | Journées | 16      | 33       | 600                       | 0                  | 649    | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 8.0     | 11.0     | 16.7                      | ...                | 15.8   | DAD                                |                                |
| Hématologie                                     | Sorties  | 2       | 10       | 24                        | 0                  | 36     | Austritte                          | Hämätologie                    |
|   | Journées | 19      | 109      | 214                       | 0                  | 342    | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 9.5     | 10.9     | 8.9                       | ...                | 9.5    | DAD                                |                                |
| Vaisseaux                                       | Sorties  | 4       | 11       | 6                         | 0                  | 21     | Austritte                          | Gefässe                        |
|   | Journées | 15      | 164      | 100                       | 0                  | 279    | Pflegetage                         |                                |
|   | DMS      | 3.8     | 14.9     | 16.7                      | ...                | 13.3   | DAD                                |                                |

| Groupe de prestations de soins somatiques aigus |                 | HVS-SZO      | HVS-CHVR     | Hôpital du Chablais VS-VD | Clinique de Valère | Total         | Leistungsgruppe in der Akutsomatik |  |
|---|-----------------|--------------|--------------|---------------------------|--------------------|---------------|------------------------------------|--|
| Cœur  | Sorties         | 2            | 74           | 22                        | 6                  | 104           | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 18           | 508          | 228                       | 19                 | 773           | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | 9.0          | 6.9          | 10.4                      | 3.2                | 7.4           | DAD                                |  |
| Néphrologie                                     | Sorties         | 2            | 2            | 27                        | 0                  | 31            | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 6            | 5            | 320                       | 0                  | 331           | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | 3.0          | 2.5          | 11.9                      | ...                | 10.7          | DAD                                |  |
| Urologie  | Sorties         | 9            | 19           | 145                       | 3                  | 176           | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 50           | 120          | 868                       | 17                 | 1'055         | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | 5.6          | 6.3          | 6.0                       | 5.7                | 6.0           | DAD                                |  |
| Pneumologie                                     | Sorties         | 6            | 23           | 46                        | 0                  | 75            | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 56           | 248          | 783                       | 0                  | 1'087         | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | 9.3          | 10.8         | 17.0                      | ...                | 14.5          | DAD                                |  |
| Chirurgie thoracique                            | Sorties         | 0            | 2            | 4                         | 0                  | 6             | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 0            | 19           | 21                        | 0                  | 40            | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | ...          | 9.5          | 5.3                       | ...                | 6.7           | DAD                                |  |
| Transplantations d'organes solides              | Sorties         | 0            | 0            | 1                         | 0                  | 1             | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 0            | 0            | 2                         | 0                  | 2             | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | ...          | ...          | 2.0                       | ...                | 2.0           | DAD                                |  |
| Orthopédie                                      | Sorties         | 92           | 116          | 227                       | 11                 | 446           | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 532          | 1'061        | 1'754                     | 77                 | 3'424         | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | 5.8          | 9.1          | 7.7                       | 7.0                | 7.7           | DAD                                |  |
| Rhumatologie                                    | Sorties         | 3            | 3            | 13                        | 1                  | 20            | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 20           | 8            | 158                       | 6                  | 192           | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | 6.7          | 2.7          | 12.2                      | 6.0                | 9.6           | DAD                                |  |
| Dermatologie                                    | Sorties         | 3            | 5            | 14                        | 0                  | 22            | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 7            | 107          | 268                       | 0                  | 382           | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | 2.3          | 21.4         | 19.1                      | ...                | 17.4          | DAD                                |  |
| Oto-rhino-laryngologie                          | Sorties         | 4            | 11           | 52                        | 1                  | 68            | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 13           | 65           | 189                       | 2                  | 269           | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | 3.3          | 5.9          | 3.6                       | 2.0                | 4.0           | DAD                                |  |
| Neurochirurgie                                  | Sorties         | 0            | 6            | 0                         | 0                  | 6             | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 0            | 117          | 0                         | 0                  | 117           | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | ...          | 19.5         | ...                       | ...                | 19.5          | DAD                                |  |
| Neurologie                                      | Sorties         | 32           | 90           | 107                       | 0                  | 229           | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 107          | 491          | 697                       | 0                  | 1'295         | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | 3.3          | 5.5          | 6.5                       | ...                | 5.7           | DAD                                |  |
| Ophtalmologie                                   | Sorties         | 1            | 1            | 0                         | 0                  | 2             | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 3            | 2            | 0                         | 0                  | 5             | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | 3.0          | 2.0          | ...                       | ...                | 2.5           | DAD                                |  |
| (Radio -) oncologie                             | Sorties         | 0            | 1            | 10                        | 0                  | 11            | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 0            | 28           | 157                       | 0                  | 185           | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | ...          | 28.0         | 15.7                      | ...                | 16.8          | DAD                                |  |
| Traumatismes graves                             | Sorties         | 6            | 22           | 5                         | 0                  | 33            | Austritte                          |  |
|   | Journées        | 21           | 210          | 67                        | 0                  | 298           | Pflegetage                         |  |
|   | DMS             | 3.5          | 9.5          | 13.4                      | ...                | 9.0           | DAD                                |  |
| <b>Total</b>                                    | <b>Sorties</b>  | <b>1'596</b> | <b>1'497</b> | <b>4'248</b>              | <b>39</b>          | <b>7'380</b>  | <b>Austritte</b>                   |  |
|   | <b>Journées</b> | <b>5'946</b> | <b>8'099</b> | <b>26'284</b>             | <b>189</b>         | <b>40'518</b> | <b>Pflegetage</b>                  |  |
|   | <b>DMS</b>      | <b>3.7</b>   | <b>5.4</b>   | <b>6.2</b>                | <b>4.8</b>         | <b>5.5</b>    | <b>DAD</b>                         |  |
|   |                 |              |              |                           |                    |               | <b>Total</b>                       |  |

Source(s) : OFS, MS  
Quelle(n) : BFS, MS

### T III.2.6 Nombre d'hospitalisations et de journées d'hospitalisation dans les hôpitaux situés en Valais

#### T III.2.6 Anzahl der Hospitalisierungen und Pflegetage in Walliser Spitälern

| Etablissement hospitalier/Spital |                 | 2002           | 2003           | 2004           | 2005           | 2006           | 2007           |
|----------------------------------|-----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| HVS-SZO                          | Sorties         | 10'380         | 10'673         | 11'128         | 11'229         | 11'143         | 11'672         |
|                                  | Journées        | 106'069        | 108'089        | 92'673         | 94'925         | 86'836         | 91'550         |
| HVS-CHVR                         | Sorties         | 25'138         | 25'602         | 26'202         | 25'562         | 25'761         | 25'792         |
|                                  | Journées        | 317'871        | 336'495        | 311'364        | 301'282        | 294'727        | 308'768        |
| Hôpital du Chablais VS-VD        | Sorties         | 7'937          | 7'935          | 8'861          | 9'415          | 9'228          | 9'222          |
|                                  | Journées        | 54'525         | 53'955         | 55'384         | 55'969         | 56'876         | 56'625         |
| RZL                              | Sorties         | 1'899          | 1'814          | 1'684          | 1'453          | 1'350          | 1'123          |
|                                  | Journées        | 45'679         | 44'648         | 41'712         | 38'932         | 34'557         | 27'850         |
| Berner Klinik Montana            | Sorties         | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
|                                  | Journées        | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
| Clinique genevoise de Montana    | Sorties         | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
|                                  | Journées        | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
| Luzerner Höhenklinik Montana     | Sorties         | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
|                                  | Journées        | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
| Clinique de Valère               | Sorties         | 1'121          | 1'203          | 1'417          | 1'619          | 1'625          | 1'634          |
|                                  | Journées        | 10'500         | 10'725         | 11'424         | 13'358         | 12'684         | 12'099         |
| CRR SUVACare                     | Sorties         | 877            | 862            | 927            | 991            | 930            | 1'043          |
|                                  | Journées        | 33'921         | 25'377         | 25'955         | 28'693         | 26'962         | 30'393         |
| <b>Total</b>                     | <b>Sorties</b>  | <b>47'352</b>  | <b>48'089</b>  | <b>50'219</b>  | <b>50'269</b>  | <b>50'037</b>  | <b>50'486</b>  |
|                                  | <b>Journées</b> | <b>568'565</b> | <b>579'289</b> | <b>538'512</b> | <b>533'159</b> | <b>512'642</b> | <b>527'285</b> |

Source(s) : OFS, MS  
Quelle(n) : BFS, MS



### T III.2.7 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour dans les hôpitaux situés en Valais, Soins somatiques aigus

#### T III.2.7 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in Spitälern im Wallis, Akut-somatik

| Etablissement hospitalier/Spital |                 | 2002           | 2003           | 2004           | 2005           | 2006           | 2007           |
|----------------------------------|-----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| HVS-SZO                          | Sorties         | 9'192          | 9'898          | 10'125         | 10'113         | 10'249         | 10'627         |
|                                  | Journées        | 65'260         | 79'345         | 64'724         | 64'517         | 62'512         | 65'515         |
|                                  | DMS             | 7.1            | 8.0            | 6.4            | 6.4            | 6.1            | 6.2            |
| HVS-CHVR                         | Sorties         | 20'959         | 21'343         | 21'919         | 20'853         | 20'990         | 20'998         |
|                                  | Journées        | 171'193        | 175'846        | 163'741        | 145'245        | 146'225        | 150'635        |
|                                  | DMS             | 8.2            | 8.2            | 7.5            | 7.0            | 7.0            | 7.2            |
| Hôpital du Chablais VS-VD        | Sorties         | 7'937          | 7'935          | 8'861          | 9'415          | 9'228          | 9'212          |
|                                  | Journées        | 54'525         | 53'955         | 55'384         | 55'969         | 56'876         | 56'425         |
|                                  | DMS             | 6.9            | 6.8            | 6.3            | 5.9            | 6.2            | 6.1            |
| Clinique de Valère               | Sorties         | 1'121          | 1'203          | 1'417          | 1'619          | 1'625          | 1'634          |
|                                  | Journées        | 10'500         | 10'725         | 11'424         | 13'358         | 12'684         | 12'099         |
|                                  | DMS             | 9.4            | 8.9            | 8.1            | 8.3            | 7.8            | 7.4            |
| <b>Total</b>                     | <b>Sorties</b>  | <b>39'209</b>  | <b>40'379</b>  | <b>42'322</b>  | <b>42'000</b>  | <b>42'092</b>  | <b>42'471</b>  |
|                                  | <b>Journées</b> | <b>301'478</b> | <b>319'871</b> | <b>295'273</b> | <b>279'089</b> | <b>278'297</b> | <b>284'674</b> |
|                                  | <b>DMS</b>      | <b>7.7</b>     | <b>7.9</b>     | <b>7.0</b>     | <b>6.6</b>     | <b>6.6</b>     | <b>6.7</b>     |

Source(s) : OFS, MS  
Quelle(n) : BFS, MS



| 2008           | 2009           | 2010           | 2011           | 2012           | 2013           |                   |
|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|
| 11'689         | 11'237         | 11'843         | 11'902         | 11'862         | 12'007         | Austritte         |
| 90'953         | 88'535         | 89'797         | 91'768         | 94'760         | 96'221         | Pflegetage        |
| 25'958         | 26'004         | 26'325         | 27'203         | 27'407         | 27'350         | Austritte         |
| 305'559        | 307'234        | 305'683        | 306'936        | 314'845        | 311'217        | Pflegetage        |
| 9'708          | 9'964          | 10'232         | 10'079         | 10'194         | 10'023         | Austritte         |
| 60'610         | 61'969         | 61'175         | 61'803         | 63'884         | 62'783         | Pflegetage        |
| 1'140          | 1'036          | 837            | 786            | 786            | 539            | Austritte         |
| 30'281         | 26'598         | 19'922         | 17'778         | 17'016         | 11'134         | Pflegetage        |
| 1'201          | 1'175          | 1'262          | 1'301          | 1'340          | 1'407          | Austritte         |
| 28'051         | 26'958         | 29'983         | 30'478         | 31'871         | 34'774         | Pflegetage        |
| 1'189          | 1'257          | 1'209          | 1'245          | 1'266          | 1'248          | Austritte         |
| 24'268         | 24'007         | 23'271         | 23'045         | 21'788         | 21'741         | Pflegetage        |
| 1'136          | 1'094          | 840            | 903            | 778            | 899            | Austritte         |
| 19'915         | 19'099         | 17'556         | 19'216         | 18'094         | 22'047         | Pflegetage        |
| 1'768          | 2'014          | 1'695          | 1'486          | 1'513          | 1'536          | Austritte         |
| 13'541         | 14'396         | 13'019         | 12'227         | 10'207         | 9'494          | Pflegetage        |
| 1'035          | 1'000          | 1'055          | 976            | 1'062          | 1'060          | Austritte         |
| 30'644         | 29'388         | 30'397         | 29'892         | 32'997         | 32'455         | Pflegetage        |
| <b>54'824</b>  | <b>54'781</b>  | <b>55'298</b>  | <b>55'881</b>  | <b>56'208</b>  | <b>56'069</b>  | <b>Austritte</b>  |
| <b>603'822</b> | <b>598'184</b> | <b>590'803</b> | <b>593'143</b> | <b>605'462</b> | <b>601'866</b> | <b>Pflegetage</b> |

III.2

| 2008           | 2009           | 2010           | 2011           | 2012           | 2013           |                   |
|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|
| 10'696         | 10'373         | 10'945         | 10'972         | 10'971         | 11'062         | Austritte         |
| 67'888         | 67'187         | 68'471         | 68'723         | 72'067         | 72'561         | Pflegetage        |
| 6.3            | 6.5            | 6.3            | 6.3            | 6.6            | 6.6            | DAD               |
| 21'116         | 20'958         | 21'248         | 22'030         | 22'233         | 22'131         | Austritte         |
| 154'045        | 153'657        | 153'350        | 159'158        | 169'276        | 168'402        | Pflegetage        |
| 7.3            | 7.3            | 7.2            | 7.2            | 7.6            | 7.6            | DAD               |
| 9'645          | 9'900          | 10'185         | 10'032         | 10'149         | 9'978          | Austritte         |
| 59'694         | 61'025         | 60'199         | 60'602         | 62'769         | 61'593         | Pflegetage        |
| 6.2            | 6.2            | 5.9            | 6.0            | 6.2            | 6.2            | DAD               |
| 1'768          | 2'014          | 1'695          | 1'486          | 1'513          | 1'536          | Austritte         |
| 13'541         | 14'396         | 13'019         | 12'227         | 10'207         | 9'494          | Pflegetage        |
| 7.7            | 7.1            | 7.7            | 8.2            | 6.7            | 6.2            | DAD               |
| <b>43'225</b>  | <b>43'245</b>  | <b>44'073</b>  | <b>44'520</b>  | <b>44'866</b>  | <b>44'707</b>  | <b>Austritte</b>  |
| <b>295'168</b> | <b>296'265</b> | <b>295'039</b> | <b>300'710</b> | <b>314'319</b> | <b>312'050</b> | <b>Pflegetage</b> |
| <b>6.8</b>     | <b>6.9</b>     | <b>6.7</b>     | <b>6.8</b>     | <b>7.0</b>     | <b>7.0</b>     | <b>DAD</b>        |

**T III.2.8 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour dans les hôpitaux situés en Valais, Soins non somatiques aigus (réadaptation - psychiatrie - gériatrie)**
**T III.2.8 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in Spitälern im Wallis, nicht akut-somatische Leistungen (Rehabilitation - Psychiatrie - Geriatrie)**

| Etablissement hospitalier/Spital |                 | 2002           | 2003           | 2004           | 2005           | 2006           | 2007           |
|----------------------------------|-----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| HVS-SZO                          | Sorties         | 1'188          | 775            | 1'003          | 1'116          | 894            | 1'045          |
|                                  | Journées        | 40'809         | 28'744         | 27'949         | 30'408         | 24'324         | 26'035         |
|                                  | DMS             | 34.4           | 37.1           | 27.9           | 27.2           | 27.2           | 24.9           |
| HVS-CHVR                         | Sorties         | 4'179          | 4'259          | 4'283          | 4'709          | 4'771          | 4'794          |
|                                  | Journées        | 146'678        | 160'649        | 147'623        | 156'037        | 148'502        | 158'133        |
|                                  | DMS             | 35.1           | 37.7           | 34.5           | 33.1           | 31.1           | 33.0           |
| Hôpital du Chablais VS-VD        | Sorties         | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 10             |
|                                  | Journées        | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 200            |
|                                  | DMS             | ...            | ...            | ...            | ...            | ...            | 20.0           |
| RZL                              | Sorties         | 1'899          | 1'814          | 1'684          | 1'453          | 1'350          | 1'123          |
|                                  | Journées        | 45'679         | 44'648         | 41'712         | 38'932         | 34'557         | 27'850         |
|                                  | DMS             | 24.1           | 24.6           | 24.8           | 26.8           | 25.6           | 24.8           |
| Berner Klinik Montana            | Sorties         | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
|                                  | Journées        | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
|                                  | DMS             | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
| Clinique genevoise de Montana    | Sorties         | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
|                                  | Journées        | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
|                                  | DMS             | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
| Luzerner Höhenklinik Montana     | Sorties         | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
|                                  | Journées        | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
|                                  | DMS             | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              | 0              |
| CRR SUVACare                     | Sorties         | 877            | 862            | 927            | 991            | 930            | 1'043          |
|                                  | Journées        | 33'921         | 25'377         | 25'955         | 28'693         | 26'962         | 30'393         |
|                                  | DMS             | 38.7           | 29.4           | 28.0           | 29.0           | 29.0           | 29.1           |
| <b>Total</b>                     | <b>Sorties</b>  | <b>8'143</b>   | <b>7'710</b>   | <b>7'897</b>   | <b>8'269</b>   | <b>7'945</b>   | <b>8'015</b>   |
|                                  | <b>Journées</b> | <b>267'087</b> | <b>259'418</b> | <b>243'239</b> | <b>254'070</b> | <b>234'345</b> | <b>242'611</b> |
|                                  | <b>DMS</b>      | <b>32.8</b>    | <b>33.6</b>    | <b>30.8</b>    | <b>30.7</b>    | <b>29.5</b>    | <b>30.3</b>    |

Source(s) : OFS, MS  
 Quelle(n) : BFS, MS



| 2008           | 2009           | 2010           | 2011           | 2012           | 2013           |                   |
|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|
| 993            | 864            | 898            | 930            | 891            | 945            | Austritte         |
| 23'065         | 21'348         | 21'326         | 23'045         | 22'693         | 23'660         | Pflegetage        |
| 23.2           | 24.7           | 23.7           | 24.8           | 25.5           | 25.0           | DAD               |
| 4'842          | 5'046          | 5'077          | 5'173          | 5'174          | 5'219          | Austritte         |
| 151'514        | 153'577        | 152'333        | 147'778        | 145'569        | 142'815        | Pflegetage        |
| 31.3           | 30.4           | 30.0           | 28.6           | 28.1           | 27.4           | DAD               |
| 63             | 64             | 47             | 47             | 45             | 45             | Austritte         |
| 916            | 944            | 976            | 1'201          | 1'115          | 1'190          | Pflegetage        |
| 14.5           | 14.8           | 20.8           | 25.6           | 24.8           | 26.4           | DAD               |
| 1'140          | 1'036          | 837            | 786            | 786            | 539            | Austritte         |
| 30'281         | 26'598         | 19'922         | 17'778         | 17'016         | 11'134         | Pflegetage        |
| 26.6           | 25.7           | 23.8           | 22.6           | 21.6           | 20.7           | DAD               |
| 1'201          | 1'175          | 1'262          | 1'301          | 1'340          | 1'407          | Austritte         |
| 28'051         | 26'958         | 29'983         | 30'478         | 31'871         | 34'774         | Pflegetage        |
| 23.4           | 22.9           | 23.8           | 23.4           | 23.8           | 24.7           | DAD               |
| 1'189          | 1'257          | 1'209          | 1'245          | 1'266          | 1'248          | Austritte         |
| 24'268         | 24'007         | 23'271         | 23'045         | 21'788         | 21'741         | Pflegetage        |
| 20.4           | 19.1           | 19.2           | 18.5           | 17.2           | 17.4           | DAD               |
| 1'136          | 1'094          | 840            | 903            | 778            | 899            | Austritte         |
| 19'915         | 19'099         | 17'556         | 19'216         | 18'094         | 22'047         | Pflegetage        |
| 17.5           | 17.5           | 20.9           | 21.3           | 23.3           | 24.5           | DAD               |
| 1'035          | 1'000          | 1'055          | 976            | 1'062          | 1'060          | Austritte         |
| 30'644         | 29'388         | 30'397         | 29'892         | 32'997         | 32'455         | Pflegetage        |
| 29.6           | 29.4           | 28.8           | 30.6           | 31.1           | 30.6           | DAD               |
| <b>11'599</b>  | <b>11'536</b>  | <b>11'225</b>  | <b>11'361</b>  | <b>11'342</b>  | <b>11'362</b>  | <b>Austritte</b>  |
| <b>308'654</b> | <b>301'919</b> | <b>295'764</b> | <b>292'433</b> | <b>291'143</b> | <b>289'816</b> | <b>Pflegetage</b> |
| <b>26.6</b>    | <b>26.2</b>    | <b>26.3</b>    | <b>25.7</b>    | <b>25.7</b>    | <b>25.5</b>    | <b>DAD</b>        |

III.2



**T III.2.9 Nombre d'hospitalisations et de journées d'hospitalisation dans les hôpitaux situés en Valais par type d'assurance**
**T III.2.9 Anzahl der Hospitalisierungen und Pflegetage in Walliser Spitälern nach Versicherungsart**

| Type d'assurance     |                 | 2008           | 2009           | 2010           | 2011           | 2012           | 2013           |                   | Versicherungsart      |
|----------------------|-----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|-----------------------|
| Assurance-maladie    | Sorties         | 49'011         | 48'826         | 49'243         | 49'973         | 50'231         | 50'353         | Austritte         | Krankenversicherung   |
|                      | Journées        | 553'326        | 546'329        | 540'748        | 541'606        | 551'450        | 550'783        | Pflegetage        |                       |
| Assurance-accident   | Sorties         | 3'368          | 3'482          | 3'517          | 3'451          | 3'590          | 3'398          | Austritte         | Unfallversicherung    |
|                      | Journées        | 36'493         | 37'090         | 35'245         | 37'284         | 38'915         | 37'518         | Pflegetage        |                       |
| Assurance-invalidité | Sorties         | 339            | 355            | 367            | 288            | 240            | 226            | Austritte         | Invalidenversicherung |
|                      | Journées        | 4'287          | 4'048          | 4'139          | 3'307          | 3'349          | 3'125          | Pflegetage        |                       |
| Assurance-militaire  | Sorties         | 83             | 94             | 81             | 63             | 90             | 62             | Austritte         | Militärversicherung   |
|                      | Journées        | 516            | 616            | 524            | 558            | 688            | 428            | Pflegetage        |                       |
| Autopayeur           | Sorties         | 30             | 24             | 29             | 37             | 20             | 34             | Austritte         | Selbstzahler          |
|                      | Journées        | 124            | 107            | 355            | 341            | 133            | 125            | Pflegetage        |                       |
| Autre/Inconnu        | Sorties         | 1'993          | 2'000          | 2'061          | 2'069          | 2'037          | 1'996          | Austritte         | Sonstige /unbekannt   |
|                      | Journées        | 9'076          | 9'994          | 9'792          | 10'047         | 10'927         | 9'887          | Pflegetage        |                       |
| <b>Total</b>         | <b>Sorties</b>  | <b>54'824</b>  | <b>54'781</b>  | <b>55'298</b>  | <b>55'881</b>  | <b>56'208</b>  | <b>56'069</b>  | <b>Austritte</b>  | <b>Total</b>          |
|                      | <b>Journées</b> | <b>603'822</b> | <b>598'184</b> | <b>590'803</b> | <b>593'143</b> | <b>605'462</b> | <b>601'866</b> | <b>Pflegetage</b> |                       |

Source(s) : OFS, MS  
Quelle(n) : BFS, MS

**T III.2.10 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour de soins somatiques aigus, dans les hôpitaux situés en Valais par type d'assurance**
**T III.2.10 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in der Akutsomatik in Spitälern im Wallis nach Versicherungsart**

| Type d'assurance     |                 | 2008           | 2009           | 2010           | 2011           | 2012           | 2013           |                   | Versicherungsart      |
|----------------------|-----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|-----------------------|
| Assurance-maladie    | Sorties         | 38'411         | 38'288         | 38'991         | 39'583         | 39'920         | 39'936         | Austritte         | Krankenversicherung   |
|                      | Journées        | 270'690        | 270'866        | 270'141        | 275'835        | 288'456        | 286'951        | Pflegetage        |                       |
|                      | DMS             | 7.0            | 7.1            | 6.9            | 7.0            | 7.2            | 7.2            | DAD               |                       |
| Assurance-accident   | Sorties         | 2'417          | 2'544          | 2'623          | 2'550          | 2'659          | 2'519          | Austritte         | Unfallversicherung    |
|                      | Journées        | 11'342         | 12'063         | 12'036         | 12'093         | 13'097         | 12'721         | Pflegetage        |                       |
|                      | DMS             | 4.7            | 4.7            | 4.6            | 4.7            | 4.9            | 5.1            | DAD               |                       |
| Assurance-invalidité | Sorties         | 334            | 351            | 360            | 284            | 235            | 221            | Austritte         | Invalidenversicherung |
|                      | Journées        | 4'194          | 3'953          | 3'966          | 3'205          | 3'115          | 2'989          | Pflegetage        |                       |
|                      | DMS             | 12.6           | 11.3           | 11.0           | 11.3           | 13.3           | 13.5           | DAD               |                       |
| Assurance-militaire  | Sorties         | 77             | 86             | 71             | 55             | 84             | 59             | Austritte         | Militärversicherung   |
|                      | Journées        | 401            | 463            | 348            | 332            | 523            | 368            | Pflegetage        |                       |
|                      | DMS             | 5.2            | 5.4            | 4.9            | 6.0            | 6.2            | 6.2            | DAD               |                       |
| Autopayeur           | Sorties         | 29             | 24             | 16             | 19             | 16             | 34             | Austritte         | Selbstzahler          |
|                      | Journées        | 108            | 107            | 77             | 51             | 58             | 125            | Pflegetage        |                       |
|                      | DMS             | 3.7            | 4.5            | 4.8            | 2.7            | 3.6            | 3.7            | DAD               |                       |
| Autre/Inconnu        | Sorties         | 1'957          | 1'952          | 2'012          | 2'029          | 1'952          | 1'938          | Austritte         | Sonstige /unbekannt   |
|                      | Journées        | 8'433          | 8'813          | 8'471          | 9'194          | 9'070          | 8'896          | Pflegetage        |                       |
|                      | DMS             | 4.3            | 4.5            | 4.2            | 4.5            | 4.6            | 4.6            | DAD               |                       |
| <b>Total</b>         | <b>Sorties</b>  | <b>43'225</b>  | <b>43'245</b>  | <b>44'073</b>  | <b>44'520</b>  | <b>44'866</b>  | <b>44'707</b>  | <b>Austritte</b>  | <b>Total</b>          |
|                      | <b>Journées</b> | <b>295'168</b> | <b>296'265</b> | <b>295'039</b> | <b>300'710</b> | <b>314'319</b> | <b>312'050</b> | <b>Pflegetage</b> |                       |
|                      | <b>DMS</b>      | <b>6.8</b>     | <b>6.9</b>     | <b>6.7</b>     | <b>6.8</b>     | <b>7.0</b>     | <b>7.0</b>     | <b>DAD</b>        |                       |

Source(s) : OFS, MS  
Quelle(n) : BFS, MS

**T III.2.11 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour de soins non somatiques aigus (réadaptation - psychiatrie - gériatrie) dans les hôpitaux situés en Valais par type d'assurance**
**T III.2.11 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflage tage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer für nicht akutsomatische Leistungen (Rehabilitation - Psychiatrie - Geriatrie) in Spitälern im Wallis nach Versicherungsart**

| Type d'assurance     |                 | 2008           | 2009           | 2010           | 2011           | 2012           | 2013           |                   | Versicherungsart      |
|----------------------|-----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|-----------------------|
| Assurance-maladie    | Sorties         | 10'600         | 10'538         | 10'252         | 10'390         | 10'311         | 10'417         | Austritte         | Krankenversicherung   |
|                      | Journées        | 282'636        | 275'463        | 270'607        | 265'771        | 262'994        | 263'832        | Pflegetage        |                       |
|                      | DMS             | 26.7           | 26.1           | 26.4           | 25.6           | 25.5           | 25.3           | DAD               |                       |
| Assurance-accident   | Sorties         | 951            | 938            | 894            | 901            | 931            | 879            | Austritte         | Unfallversicherung    |
|                      | Journées        | 25'151         | 25'027         | 23'209         | 25'191         | 25'818         | 24'797         | Pflegetage        |                       |
|                      | DMS             | 26.4           | 26.7           | 26.0           | 28.0           | 27.7           | 28.2           | DAD               |                       |
| Assurance-invalidité | Sorties         | 5              | 4              | 7              | 4              | 5              | 5              | Austritte         | Invalidenversicherung |
|                      | Journées        | 93             | 95             | 173            | 102            | 234            | 136            | Pflegetage        |                       |
|                      | DMS             | 18.6           | 23.8           | 24.7           | 25.5           | 46.8           | 27.2           | DAD               |                       |
| Assurance-militaire  | Sorties         | 6              | 8              | 10             | 8              | 6              | 3              | Austritte         | Militärversicherung   |
|                      | Journées        | 115            | 153            | 176            | 226            | 165            | 60             | Pflegetage        |                       |
|                      | DMS             | 19.2           | 19.1           | 17.6           | 28.3           | 27.5           | 20.0           | DAD               |                       |
| Autopayeur           | Sorties         | 1              | 0              | 13             | 18             | 4              | 0              | Austritte         | Selbstzahler          |
|                      | Journées        | 16             | 0              | 278            | 290            | 75             | 0              | Pflegetage        |                       |
|                      | DMS             | 16.0           | ...            | 21.4           | 16.1           | 18.8           | ...            | DAD               |                       |
| Autre/Inconnu        | Sorties         | 36             | 48             | 49             | 40             | 85             | 58             | Austritte         | Sonstige /Unbekannt   |
|                      | Journées        | 643            | 1'181          | 1'321          | 853            | 1'857          | 991            | Pflegetage        |                       |
|                      | DMS             | 17.9           | 24.6           | 27.0           | 21.3           | 21.8           | 17.1           | DAD               |                       |
| <b>Total</b>         | <b>Sorties</b>  | <b>11'599</b>  | <b>11'536</b>  | <b>11'225</b>  | <b>11'361</b>  | <b>11'342</b>  | <b>11'362</b>  | <b>Austritte</b>  | <b>Total</b>          |
|                      | <b>Journées</b> | <b>308'654</b> | <b>301'919</b> | <b>295'764</b> | <b>292'433</b> | <b>291'143</b> | <b>289'816</b> | <b>Pflegetage</b> |                       |
|                      | <b>DMS</b>      | <b>26.6</b>    | <b>26.2</b>    | <b>26.3</b>    | <b>25.7</b>    | <b>25.7</b>    | <b>25.5</b>    | <b>DAD</b>        |                       |

Source(s) : OFS, MS  
Quelle(n) : BFS, MS

### T III.2.12 Nombre total d'hospitalisations et de journées d'hospitalisation dans les hôpitaux situés en Valais par type d'assurance, 2013

#### T III.2.12 Anzahl der Hospitalisierungen und Pflagestage in Walliser Spitälern nach Versicherungsart, 2013

| Etablissement hospitalier     |                 | Assurance-maladie   | Assurance-accident | Assurance-invalidité   | Assurance-militaire | Auto-payeur  | Autre/Inconnu        | Total          |                   |
|-------------------------------|-----------------|---------------------|--------------------|------------------------|---------------------|--------------|----------------------|----------------|-------------------|
| Spital                        |                 | Krankenversicherung | Unfallversicherung | Invalidentversicherung | Militärversicherung | Selbstzahler | Sonstige / Unbekannt | Total          |                   |
| HVS-SZO                       | Sorties         | 10'362              | 871                | 23                     | 30                  | 0            | 721                  | 12'007         | Austritte         |
|                               | Journées        | 89'520              | 3'539              | 229                    | 196                 | 0            | 2'737                | 96'221         | Pflegetage        |
| HVS-CHVR                      | Sorties         | 25'247              | 1'148              | 199                    | 29                  | 0            | 727                  | 27'350         | Austritte         |
|                               | Journées        | 297'425             | 6'546              | 2'828                  | 172                 | 0            | 4'246                | 311'217        | Pflegetage        |
| Hôpital du Chablais VS-VD     | Sorties         | 9'314               | 407                | 2                      | 0                   | 0            | 300                  | 10'023         | Austritte         |
|                               | Journées        | 59'345              | 2'239              | 6                      | 0                   | 0            | 1'193                | 62'783         | Pflegetage        |
| RZL                           | Sorties         | 518                 | 18                 | 0                      | 0                   | 0            | 3                    | 539            | Austritte         |
|                               | Journées        | 10'662              | 403                | 0                      | 0                   | 0            | 69                   | 11'134         | Pflegetage        |
| Berner Klinik Montana         | Sorties         | 1'380               | 26                 | 0                      | 1                   | 0            | 0                    | 1'407          | Austritte         |
|                               | Journées        | 33'990              | 764                | 0                      | 20                  | 0            | 0                    | 34'774         | Pflegetage        |
| Clinique genevoise de Montana | Sorties         | 1'216               | 12                 | 0                      | 0                   | 0            | 20                   | 1'248          | Austritte         |
|                               | Journées        | 21'135              | 247                | 0                      | 0                   | 0            | 359                  | 21'741         | Pflegetage        |
| Luzerner Höhenklinik Montana  | Sorties         | 886                 | 13                 | 0                      | 0                   | 0            | 0                    | 899            | Austritte         |
|                               | Journées        | 21'709              | 338                | 0                      | 0                   | 0            | 0                    | 22'047         | Pflegetage        |
| Clinique de Valère            | Sorties         | 1'177               | 100                | 0                      | 0                   | 34           | 225                  | 1'536          | Austritte         |
|                               | Journées        | 7'580               | 506                | 0                      | 0                   | 125          | 1'283                | 9'494          | Pflegetage        |
| CRR SUVACare                  | Sorties         | 253                 | 803                | 2                      | 2                   | 0            | 0                    | 1'060          | Austritte         |
|                               | Journées        | 9'417               | 22'936             | 62                     | 40                  | 0            | 0                    | 32'455         | Pflegetage        |
| <b>Total</b>                  | <b>Sorties</b>  | <b>50'353</b>       | <b>3'398</b>       | <b>226</b>             | <b>62</b>           | <b>34</b>    | <b>1'996</b>         | <b>56'069</b>  | <b>Austritte</b>  |
|                               | <b>Journées</b> | <b>550'783</b>      | <b>37'518</b>      | <b>3'125</b>           | <b>428</b>          | <b>125</b>   | <b>9'887</b>         | <b>601'866</b> | <b>Pflegetage</b> |

Source(s) : OFS, MS  
Quelle(n) : BFS, MS

**T III.2.13 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour en soins somatiques aigus dans les hôpitaux situés en Valais par type d'assurance, 2013**

**T III.2.13 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in der Akutsomatik in Spitälern im Wallis nach Versicherungsart, 2013**

| Etablissement hospitalier |                 | Assurance-maladie   | Assurance-accident | Assurance-invalidité   | Assurance-militaire | Auto-payeur  | Autre/Inconnu        | Total          |                   |
|---------------------------|-----------------|---------------------|--------------------|------------------------|---------------------|--------------|----------------------|----------------|-------------------|
| Spital                    |                 | Krankenversicherung | Unfallversicherung | Invalidentversicherung | Militärversicherung | Selbstzahler | Sonstige / Unbekannt | Total          |                   |
| HVS-SZO                   | Sorties         | 9'422               | 871                | 23                     | 30                  | 0            | 716                  | 11'062         | Austritte         |
|                           | Journées        | 65'931              | 3'539              | 229                    | 196                 | 0            | 2'666                | 72'561         | Pflegetage        |
|                           | DMS             | 7.0                 | 4.1                | 10.0                   | 6.5                 | ...          | 3.7                  | 6.6            | DAD               |
| HVS-CHVR                  | Sorties         | 20'067              | 1'142              | 196                    | 29                  | 0            | 697                  | 22'131         | Austritte         |
|                           | Journées        | 155'272             | 6'450              | 2'754                  | 172                 | 0            | 3'754                | 168'402        | Pflegetage        |
|                           | DMS             | 7.7                 | 5.6                | 14.1                   | 5.9                 | ...          | 5.4                  | 7.6            | DAD               |
| Hôpital du Chablais VS-VD | Sorties         | 9'270               | 406                | 2                      | 0                   | 0            | 300                  | 9'978          | Austritte         |
|                           | Journées        | 58'168              | 2'226              | 6                      | 0                   | 0            | 1'193                | 61'593         | Pflegetage        |
|                           | DMS             | 6.3                 | 5.5                | 3.0                    | ...                 | ...          | 4.0                  | 6.2            | DAD               |
| Clinique de Valère        | Sorties         | 1'177               | 100                | 0                      | 0                   | 34           | 225                  | 1'536          | Austritte         |
|                           | Journées        | 7'580               | 506                | 0                      | 0                   | 125          | 1'283                | 9'494          | Pflegetage        |
|                           | DMS             | 6.4                 | 5.1                | ...                    | ...                 | 3.7          | 5.7                  | 6.2            | DAD               |
| <b>Total</b>              | <b>Sorties</b>  | <b>39'936</b>       | <b>2'519</b>       | <b>221</b>             | <b>59</b>           | <b>34</b>    | <b>1'938</b>         | <b>44'707</b>  | <b>Austritte</b>  |
|                           | <b>Journées</b> | <b>286'951</b>      | <b>12'721</b>      | <b>2'989</b>           | <b>368</b>          | <b>125</b>   | <b>8'896</b>         | <b>312'050</b> | <b>Pflegetage</b> |
|                           | <b>DMS</b>      | <b>7.2</b>          | <b>5.1</b>         | <b>13.5</b>            | <b>6.2</b>          | <b>3.7</b>   | <b>4.6</b>           | <b>7.0</b>     | <b>DAD</b>        |

Source(s) : OFS, MS  
Quelle(n) : BFS, MS

**T III.2.14 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour en soins non somatiques aigus (réadaptation - psychiatrie - gériatrie) dans les hôpitaux situés en Valais par type d'assurance, 2013**

**T III.2.14 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflage tage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer für nicht akutsomatische Leistungen (Rehabilitation - Psychiatrie - Geriatrie) in Spitälern im Wallis nach Versicherungsart, 2013**

| Etablissement hospitalier     |                 | Assurance-maladie   | Assurance-accident | Assurance-invalidité   | Assurance-militaire | Autre/Inconnu        | Total          |                   |
|-------------------------------|-----------------|---------------------|--------------------|------------------------|---------------------|----------------------|----------------|-------------------|
| Spital                        |                 | Krankenversicherung | Unfallversicherung | Invalidentversicherung | Militärversicherung | Sonstige / Unbekannt | Total          |                   |
| HVS-SZO                       | Sorties         | 940                 | 0                  | 0                      | 0                   | 5                    | 945            | Austritte         |
|                               | Journées        | 23'589              | 0                  | 0                      | 0                   | 71                   | 23'660         | Pflegetage        |
|                               | DMS             | 25.1                | ...                | ...                    | ...                 | 14.2                 | 25.0           | DAD               |
| HVS-CHVR                      | Sorties         | 5'180               | 6                  | 3                      | 0                   | 30                   | 5'219          | Austritte         |
|                               | Journées        | 142'153             | 96                 | 74                     | 0                   | 492                  | 142'815        | Pflegetage        |
|                               | DMS             | 27.4                | 16.0               | 24.7                   | ...                 | 16.4                 | 27.4           | DAD               |
| Hôpital du Chablais VS-VD     | Sorties         | 44                  | 1                  | 0                      | 0                   | 0                    | 45             | Austritte         |
|                               | Journées        | 1'177               | 13                 | 0                      | 0                   | 0                    | 1'190          | Pflegetage        |
|                               | DMS             | 26.8                | 13.0               | ...                    | ...                 | ...                  | 26.4           | DAD               |
| RZL                           | Sorties         | 518                 | 18                 | 0                      | 0                   | 3                    | 539            | Austritte         |
|                               | Journées        | 10'662              | 403                | 0                      | 0                   | 69                   | 11'134         | Pflegetage        |
|                               | DMS             | 20.6                | 22.4               | ...                    | ...                 | 23.0                 | 20.7           | DAD               |
| Berner Klinik Montana         | Sorties         | 1'380               | 26                 | 0                      | 1                   | 0                    | 1'407          | Austritte         |
|                               | Journées        | 33'990              | 764                | 0                      | 20                  | 0                    | 34'774         | Pflegetage        |
|                               | DMS             | 24.6                | 29.4               | ...                    | 20.0                | ...                  | 24.7           | DAD               |
| Clinique genevoise de Montana | Sorties         | 1'216               | 12                 | 0                      | 0                   | 20                   | 1'248          | Austritte         |
|                               | Journées        | 21'135              | 247                | 0                      | 0                   | 359                  | 21'741         | Pflegetage        |
|                               | DMS             | 17.4                | 20.6               | ...                    | ...                 | 18.0                 | 17.4           | DAD               |
| Luzerner Höhenklinik Montana  | Sorties         | 886                 | 13                 | 0                      | 0                   | 0                    | 899            | Austritte         |
|                               | Journées        | 21'709              | 338                | 0                      | 0                   | 0                    | 22'047         | Pflegetage        |
|                               | DMS             | 24.5                | 26.0               | ...                    | ...                 | ...                  | 24.5           | DAD               |
| CRR SUVACare                  | Sorties         | 253                 | 803                | 2                      | 2                   | 0                    | 1'060          | Austritte         |
|                               | Journées        | 9'417               | 22'936             | 62                     | 40                  | 0                    | 32'455         | Pflegetage        |
|                               | DMS             | 37.2                | 28.6               | 31.0                   | 20.0                | ...                  | 30.6           | DAD               |
| <b>Total</b>                  | <b>Sorties</b>  | <b>10'417</b>       | <b>879</b>         | <b>5</b>               | <b>3</b>            | <b>58</b>            | <b>11'362</b>  | <b>Austritte</b>  |
|                               | <b>Journées</b> | <b>263'832</b>      | <b>24'797</b>      | <b>136</b>             | <b>60</b>           | <b>991</b>           | <b>289'816</b> | <b>Pflegetage</b> |
|                               | <b>DMS</b>      | <b>25.3</b>         | <b>28.2</b>        | <b>27.2</b>            | <b>20.0</b>         | <b>17.1</b>          | <b>25.5</b>    | <b>DAD</b>        |

Source(s) : OFS, MS

Quelle(n) : BFS, MS

**T III.2.15 Nombre d'hospitalisations hors-canton de patients domiciliés en Valais par canton d'hospitalisation****T III.2.15 Anzahl ausserkantonaler Hospitalisierungen von Walliser Patienten nach Kanton der Hospitalisierung**

| Année/Jahr        | BE    | GE  | VD    | ZH  | Autres/Andere | Total |
|-------------------|-------|-----|-------|-----|---------------|-------|
| 2002              | 886   | 581 | 1'644 | 172 | 438           | 3'721 |
| 2003              | 947   | 644 | 1'729 | 214 | 467           | 4'001 |
| 2004              | 1'100 | 684 | 1'983 | 232 | 470           | 4'469 |
| 2005              | 1'237 | 758 | 1'945 | 191 | 485           | 4'616 |
| 2006              | 1'350 | 777 | 1'859 | 216 | 561           | 4'763 |
| 2007              | 1'602 | 771 | 1'986 | 241 | 527           | 5'127 |
| 2008              | 1'743 | 795 | 1'969 | 247 | 591           | 5'345 |
| 2009              | 1'994 | 741 | 2'041 | 234 | 603           | 5'613 |
| 2010              | 1'984 | 743 | 1'983 | 270 | 610           | 5'590 |
| 2011              | 2'240 | 802 | 2'138 | 247 | 619           | 6'046 |
| 2012 <sup>1</sup> | 2'184 | 709 | 2'153 | 296 | 639           | 5'981 |
| 2013              | 2'258 | 662 | 2'437 | 286 | 654           | 6'297 |

Source(s) : OFS, MS  
 Quelle(n) : BFS, MS

## Remarque(s) :

1) Depuis l'année 2012, la Berner Klinik Montana, la Clinique genevoise de Montana et la Luzerner Höhenklinik Montana ne sont plus considérées comme des établissements hors-canton.

## Bemerkung(en):

1) Seit 2012 werden die Berner Klinik Montana, die Clinique genevoise de Montana und die Luzerner Höhenklinik Montana nicht mehr als ausserkantonale Einrichtungen betrachtet.

## T III.2.16 Nombre d'hospitalisations hors-canton de patients domiciliés en Valais par canton d'hospitalisation et par région de domicile

## T III.2.16 Anzahl ausserkantonaler Hospitalisierungen von Walliser Patienten nach Kanton der Hospitalisierung und Wohnortsregion

| Haut-Valais / Oberwallis |    |       |    |    |               |       |  |       |
|--------------------------|----|-------|----|----|---------------|-------|--|-------|
| Année/Jahr               | BE | GE    | VD | ZH | Autres/Andere | Total |  |       |
| 2002                     |    | 654   | 18 | 73 | 125           | 274   |  | 1'144 |
| 2003                     |    | 671   | 19 | 72 | 144           | 262   |  | 1'168 |
| 2004                     |    | 872   | 30 | 96 | 160           | 273   |  | 1'431 |
| 2005                     |    | 1'005 | 28 | 82 | 119           | 279   |  | 1'513 |
| 2006                     |    | 1'105 | 26 | 80 | 140           | 322   |  | 1'673 |
| 2007                     |    | 1'323 | 15 | 97 | 172           | 304   |  | 1'911 |
| 2008                     |    | 1'425 | 19 | 65 | 175           | 334   |  | 2'018 |
| 2009                     |    | 1'620 | 28 | 53 | 157           | 327   |  | 2'185 |
| 2010                     |    | 1'643 | 34 | 56 | 171           | 361   |  | 2'265 |
| 2011                     |    | 1'838 | 25 | 56 | 157           | 362   |  | 2'438 |
| 2012 <sup>1</sup>        |    | 1'867 | 18 | 50 | 193           | 332   |  | 2'460 |
| 2013                     |    | 1'905 | 19 | 55 | 183           | 387   |  | 2'549 |

| Valais central/ Mittelwallis |    |     |     |       |               |       |  |       |
|------------------------------|----|-----|-----|-------|---------------|-------|--|-------|
| Année/Jahr                   | BE | GE  | VD  | ZH    | Autres/Andere | Total |  |       |
| 2002                         |    | 180 | 316 | 973   | 40            | 135   |  | 1'644 |
| 2003                         |    | 211 | 384 | 1'027 | 56            | 167   |  | 1'845 |
| 2004                         |    | 170 | 363 | 1'123 | 58            | 165   |  | 1'879 |
| 2005                         |    | 176 | 395 | 1'223 | 54            | 165   |  | 2'013 |
| 2006                         |    | 198 | 453 | 1'115 | 61            | 187   |  | 2'014 |
| 2007                         |    | 215 | 473 | 1'152 | 60            | 164   |  | 2'064 |
| 2008                         |    | 245 | 502 | 1'214 | 62            | 196   |  | 2'219 |
| 2009                         |    | 300 | 551 | 1'216 | 64            | 213   |  | 2'344 |
| 2010                         |    | 268 | 582 | 1'203 | 83            | 196   |  | 2'332 |
| 2011                         |    | 335 | 655 | 1'307 | 81            | 205   |  | 2'583 |
| 2012 <sup>1</sup>            |    | 254 | 594 | 1'233 | 98            | 218   |  | 2'397 |
| 2013                         |    | 286 | 540 | 1'338 | 88            | 206   |  | 2'458 |

| Chablais valaisan/ Walliser Chablais |    |    |     |       |               |       |  |       |
|--------------------------------------|----|----|-----|-------|---------------|-------|--|-------|
| Année/Jahr                           | BE | GE | VD  | ZH    | Autres/Andere | Total |  |       |
| 2002                                 |    | 52 | 247 | 598   | 7             | 29    |  | 933   |
| 2003                                 |    | 65 | 241 | 630   | 14            | 38    |  | 988   |
| 2004                                 |    | 58 | 291 | 764   | 14            | 32    |  | 1'159 |
| 2005                                 |    | 56 | 335 | 640   | 18            | 41    |  | 1'090 |
| 2006                                 |    | 47 | 298 | 664   | 15            | 52    |  | 1'076 |
| 2007                                 |    | 64 | 283 | 737   | 9             | 59    |  | 1'152 |
| 2008                                 |    | 73 | 274 | 690   | 10            | 61    |  | 1'108 |
| 2009                                 |    | 74 | 162 | 772   | 13            | 63    |  | 1'084 |
| 2010                                 |    | 73 | 127 | 724   | 16            | 53    |  | 993   |
| 2011                                 |    | 67 | 122 | 775   | 9             | 52    |  | 1'025 |
| 2012 <sup>1</sup>                    |    | 63 | 97  | 870   | 5             | 89    |  | 1'124 |
| 2013                                 |    | 67 | 103 | 1'044 | 15            | 61    |  | 1'290 |

Source(s) : OFS, MS  
 Quelle(n) : BFS, MS

## Remarque(s) :

1) Depuis l'année 2012, la Berner Klinik Montana, la Clinique genevoise de Montana et la Luzerner Höhenklinik Montana ne sont plus considérées comme des établissements hors-canton.

## Bemerkung(en) :

1) Seit 2012 werden die Berner Klinik Montana, die Clinique genevoise de Montana und die Luzerner Höhenklinik Montana nicht mehr als ausserkantonale Einrichtungen betrachtet.

### T III.2.17 Nombre d'hospitalisations hors-canton de patients domiciliés en Valais par groupe de prestations hospitalières et par région de domicile, 2013

### T III.2.17 Anzahl ausserkantonaler Hospitalisierungen von Walliser Patienten nach Spitalplanungsleistungsgruppe und Wohnortsregion, 2013

| Groupe de prestations              | Haut-Valais / Oberwallis | Valais central/ Mittelwallis | Chablais valaisan/ Walliser Chablais | Total        | Leistungsgruppe                |
|------------------------------------|--------------------------|------------------------------|--------------------------------------|--------------|--------------------------------|
| Orthopédie                         | 834                      | 648                          | 301                                  | 1'783        | Bewegungsapparat chirurgisch   |
| Soins somatiques aigus de base     | 450                      | 508                          | 265                                  | 1'223        | Akutsomatische Grundversorgung |
| Cœur                               | 110                      | 126                          | 91                                   | 327          | Herz                           |
| Oto-rhino-laryngologie             | 142                      | 103                          | 50                                   | 295          | Hals-Nasen-Ohren               |
| Urologie                           | 86                       | 118                          | 72                                   | 276          | Urologie                       |
| Obstétrique                        | 66                       | 105                          | 69                                   | 240          | Geburtshilfe                   |
| Réadaptation                       | 94                       | 49                           | 69                                   | 212          | Rehabilitation                 |
| Ophthalmologie                     | 93                       | 79                           | 35                                   | 207          | Ophthalmologie                 |
| Gynécologie                        | 69                       | 75                           | 42                                   | 186          | Gynäkologie                    |
| Nouveau-nés                        | 55                       | 71                           | 57                                   | 183          | Neugeborene                    |
| Chirurgie viscérale                | 79                       | 56                           | 44                                   | 179          | Viszeralchirurgie              |
| Psychiatrie                        | 84                       | 63                           | 15                                   | 162          | Psychiatrie                    |
| Vaisseaux                          | 59                       | 66                           | 31                                   | 156          | Gefässe                        |
| Pneumologie                        | 50                       | 67                           | 22                                   | 139          | Pneumologie                    |
| Neurologie                         | 55                       | 51                           | 17                                   | 123          | Neurologie                     |
| Hématologie                        | 36                       | 58                           | 17                                   | 111          | Hämatologie                    |
| Neurochirurgie                     | 30                       | 50                           | 14                                   | 94           | Neurochirurgie                 |
| (Radio -) oncologie                | 25                       | 38                           | 27                                   | 90           | (Radio -) Onkologie            |
| Gastroentérologie                  | 33                       | 38                           | 14                                   | 85           | Gastroenterologie              |
| Transplantations d'organes solides | 22                       | 29                           | 9                                    | 60           | Organtransplantationen         |
| Rhumatologie                       | 23                       | 13                           | 9                                    | 45           | Rheumatologie                  |
| Dermatologie                       | 21                       | 17                           | 5                                    | 43           | Dermatologie                   |
| Chirurgie thoracique               | 11                       | 7                            | 7                                    | 25           | Thoraxchirurgie                |
| Traumatismes graves                | 11                       | 11                           | 2                                    | 24           | Schwere Verletzungen           |
| Endocrinologie                     | 5                        | 8                            | 3                                    | 16           | Endokrinologie                 |
| Néphrologie                        | 6                        | 4                            | 3                                    | 13           | Nephrologie                    |
| <b>Total</b>                       | <b>2'549</b>             | <b>2'458</b>                 | <b>1'290</b>                         | <b>6'297</b> |                                |

Source(s) : OFS, MS  
Quelle(n) : BFS, MS



**T III.2.18 Taux d'hospitalisation de patients domiciliés en Valais<sup>1</sup> pour 1'000 habitants, par groupe de prestations hospitalières, par sexe, par classe d'âges et par région de domicile, 2013**

**T III.2.18 Hospitalisierungsrate von im Wallis wohnhaften Patienten<sup>1</sup> für 1'000 Einwohner, nach Spitalplanungsleistungsgruppe, Geschlecht, Altersgruppe und Wohnbezirk, 2013**

| Groupe de prestations            |        | Oberwallis  | Valais central | Chablais valaisan | Canton Kanton | Leistungsgruppe  |                    |        |  |
|----------------------------------|--------|-------------|----------------|-------------------|---------------|------------------|--------------------|--------|--|
| Psychiatrie                      | Femmes | 0-17 ans    | 2.0            | 2.3               | 2.6           | 2.3              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen | Psychiatrie                                |
|                                  |        | 18-64 ans   | 7.7            | 8.8               | 10.1          | 8.7              | 18- bis 64-Jährige |        |  |
|                                  |        | 65-79 ans   | 10.2           | 7.1               | 9.8           | 8.3              | 65- bis 79-Jährige |        |  |
|                                  |        | 80 ans et + | 14.3           | 9.7               | 7.0           | 10.6             | 80-Jährige und +   |        |  |
|                                  |        | Total F     | 7.6            | 7.5               | 8.5           | 7.7              | Total F            |        |  |
|                                  | Hommes | 0-17 ans    | 1.4            | 1.5               | 3.3           | 1.8              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |  |
|                                  |        | 18-64 ans   | 6.9            | 9.3               | 7.0           | 8.3              | 18- bis 64-Jährige |        |  |
|                                  |        | 65-79 ans   | 7.8            | 5.8               | 4.7           | 6.1              | 65- bis 79-Jährige |        |  |
|                                  |        | 80 ans et + | 11.9           | 8.9               | 10.5          | 9.9              | 80-Jährige und +   |        |  |
|                                  |        | Total H     | 6.3            | 7.4               | 6.1           | 6.9              | Total M            |        |  |
| <b>Total F+H</b>                 |        | <b>6.9</b>  | <b>7.4</b>     | <b>7.3</b>        | <b>7.3</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |  |
| Réadaptation y compris gériatrie | Femmes | 0-17 ans    | 0.0            | 0.1               | 3.5           | 0.6              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen | Rehabilitation (einschliesslich Geriatrie) |
|                                  |        | 18-64 ans   | 3.3            | 5.3               | 2.9           | 4.4              | 18- bis 64-Jährige |        |  |
|                                  |        | 65-79 ans   | 33.3           | 43.0              | 51.3          | 41.8             | 65- bis 79-Jährige |        |  |
|                                  |        | 80 ans et + | 83.5           | 155.3             | 204.2         | 143.4            | 80-Jährige und +   |        |  |
|                                  |        | Total F     | 11.7           | 18.6              | 19.0          | 17.0             | Total F            |        |  |
|                                  | Hommes | 0-17 ans    | 0.0            | 0.0               | 5.6           | 1.0              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |  |
|                                  |        | 18-64 ans   | 4.5            | 6.3               | 4.8           | 5.6              | 18- bis 64-Jährige |        |  |
|                                  |        | 65-79 ans   | 34.7           | 41.3              | 45.6          | 40.3             | 65- bis 79-Jährige |        |  |
|                                  |        | 80 ans et + | 65.3           | 139.3             | 186.1         | 127.0            | 80-Jährige und +   |        |  |
|                                  |        | Total H     | 9.7            | 14.6              | 15.2          | 13.4             | Total M            |        |  |
| <b>Total F+H</b>                 |        | <b>10.7</b> | <b>16.6</b>    | <b>17.1</b>       | <b>15.2</b>   | <b>Total F+M</b> |                    |        |  |
| Soins somatiques aigus de base   | Femmes | 0-17 ans    | 35.4           | 33.5              | 65.9          | 39.5             | 0- bis 17-Jährige  | Frauen | Akutsomatische Grundversorgung             |
|                                  |        | 18-64 ans   | 42.9           | 30.4              | 38.6          | 34.9             | 18- bis 64-Jährige |        |  |
|                                  |        | 65-79 ans   | 96.5           | 74.3              | 107.1         | 84.5             | 65- bis 79-Jährige |        |  |
|                                  |        | 80 ans et + | 214.0          | 226.0             | 219.9         | 222.1            | 80-Jährige und +   |        |  |
|                                  |        | Total F     | 59.4           | 48.8              | 61.4          | 53.4             | Total F            |        |  |
|                                  | Hommes | 0-17 ans    | 46.2           | 35.0              | 77.4          | 44.9             | 0- bis 17-Jährige  | Männer |  |
|                                  |        | 18-64 ans   | 56.3           | 34.0              | 42.5          | 41.1             | 18- bis 64-Jährige |        |  |
|                                  |        | 65-79 ans   | 120.5          | 89.2              | 128.9         | 102.7            | 65- bis 79-Jährige |        |  |
|                                  |        | 80 ans et + | 260.5          | 206.9             | 241.2         | 225.0            | 80-Jährige und +   |        |  |
|                                  |        | Total H     | 69.9           | 47.8              | 65.7          | 56.2             | Total M            |        |  |
| <b>Total F+H</b>                 |        | <b>64.6</b> | <b>48.3</b>    | <b>63.5</b>       | <b>54.8</b>   | <b>Total F+M</b> |                    |        |  |
| Gynécologie                      | Femmes | 0-17 ans    | 0.3            | 0.3               | 0.4           | 0.3              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen | Gynäkologie                                |
|                                  |        | 18-64 ans   | 8.4            | 7.7               | 9.1           | 8.1              | 18- bis 64-Jährige |        |  |
|                                  |        | 65-79 ans   | 7.6            | 9.6               | 6.1           | 8.6              | 65- bis 79-Jährige |        |  |
|                                  |        | 80 ans et + | 4.1            | 3.3               | 4.7           | 3.7              | 80-Jährige und +   |        |  |
|                                  |        | Total F     | 6.8            | 6.4               | 6.9           | 6.6              | Total F            |        |  |
| Obstétrique                      | Femmes | 0-17 ans    | 0.9            | 0.3               | 0.0           | 0.4              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen | Geburtshilfe                               |
|                                  |        | 18-64 ans   | 35.2           | 37.5              | 36.0          | 36.7             | 18- bis 64-Jährige |        |  |
|                                  |        | Total F     | 22.7           | 23.3              | 22.8          | 23.1             | Total F            |        |  |



| Groupe de prestations |                  | Oberwallis  | Valais central | Chablais valaisan | Canton Kanton | Leistungsgruppe  |                    |        |
|-----------------------|------------------|-------------|----------------|-------------------|---------------|------------------|--------------------|--------|
| Nouveau-nés           | Femmes           | 0-17 ans    | 61.1           | 53.5              | 54.7          | 55.5             | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                       |                  | Total F     | 9.6            | 9.4               | 10.4          | 9.6              | Total F            |        |
|                       | Hommes           | 0-17 ans    | 58.9           | 54.2              | 49.4          | 54.5             | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                       |                  | Total H     | 10.0           | 10.2              | 10.0          | 10.2             | Total M            |        |
|                       | <b>Total F+H</b> |             | <b>9.8</b>     | <b>9.8</b>        | <b>10.2</b>   | <b>9.9</b>       | <b>Total F+M</b>   |        |
|                       |                  |             |                |                   |               |                  |                    |        |
| Endocrinologie        | Femmes           | 0-17 ans    | 0.3            | 0.6               | 1.2           | 0.7              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                       |                  | 18-64 ans   | 0.3            | 0.1               | 0.2           | 0.2              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |                  | 65-79 ans   | 1.2            | 0.8               | 3.1           | 1.2              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 1.6            | 1.6               | 2.3           | 1.7              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total F     | 0.5            | 0.4               | 0.9           | 0.5              | Total F            |        |
|                       | Hommes           | 0-17 ans    | 0.4            | 0.3               | 0.8           | 0.4              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                       |                  | 18-64 ans   | 0.1            | 0.1               | 0.2           | 0.2              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |                  | 65-79 ans   | 0.0            | 0.9               | 0.0           | 0.6              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 2.8            | 1.7               | 1.3           | 1.9              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total H     | 0.3            | 0.3               | 0.4           | 0.3              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>      |                  | <b>0.4</b>  | <b>0.4</b>     | <b>0.6</b>        | <b>0.4</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |
|                       |                  |             |                |                   |               |                  |                    |        |
| Gastroentérologie     | Femmes           | 0-17 ans    | 0.8            | 0.4               | 0.2           | 0.5              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                       |                  | 18-64 ans   | 2.2            | 1.5               | 1.3           | 1.7              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |                  | 65-79 ans   | 12.8           | 8.2               | 4.3           | 8.8              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 20.5           | 17.9              | 12.5          | 17.9             | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total F     | 4.6            | 3.2               | 2.0           | 3.4              | Total F            |        |
|                       | Hommes           | 0-17 ans    | 0.3            | 0.2               | 0.2           | 0.2              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                       |                  | 18-64 ans   | 2.8            | 2.2               | 1.6           | 2.3              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |                  | 65-79 ans   | 14.9           | 11.0              | 10.0          | 11.8             | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 28.8           | 23.9              | 23.6          | 25.1             | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total H     | 4.8            | 3.8               | 2.9           | 3.9              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>      |                  | <b>4.7</b>  | <b>3.5</b>     | <b>2.5</b>        | <b>3.6</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |
|                       |                  |             |                |                   |               |                  |                    |        |
| Chirurgie viscérale   | Femmes           | 0-17 ans    | 0.0            | 0.3               | 1.4           | 0.4              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                       |                  | 18-64 ans   | 3.6            | 1.7               | 1.8           | 2.2              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |                  | 65-79 ans   | 3.3            | 4.2               | 2.4           | 3.7              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 3.3            | 4.5               | 1.6           | 3.8              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total F     | 2.9            | 2.0               | 1.8           | 2.2              | Total F            |        |
|                       | Hommes           | 0-17 ans    | 0.1            | 0.2               | 1.0           | 0.3              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                       |                  | 18-64 ans   | 1.6            | 1.3               | 1.2           | 1.3              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |                  | 65-79 ans   | 5.0            | 6.0               | 4.0           | 5.5              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 4.9            | 5.8               | 3.9           | 5.3              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total H     | 1.9            | 1.9               | 1.6           | 1.8              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>      |                  | <b>2.4</b>  | <b>1.9</b>     | <b>1.7</b>        | <b>2.0</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |

III.2



| Groupe de prestations |                  | Oberwallis  | Valais central | Chablais valaisan | Canton Kanton | Leistungsgruppe  |                    |        |
|-----------------------|------------------|-------------|----------------|-------------------|---------------|------------------|--------------------|--------|
| Hématologie           | Femmes           | 0-17 ans    | 0.5            | 0.0               | 0.0           | 0.1              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                       |                  | 18-64 ans   | 0.6            | 0.5               | 0.6           | 0.5              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |                  | 65-79 ans   | 0.9            | 4.2               | 2.1           | 3.1              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 0.4            | 4.2               | 3.9           | 3.2              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total F     | 0.6            | 1.2               | 0.8           | 1.0              | Total F            |        |
|                       | Hommes           | 0-17 ans    | 1.2            | 1.0               | 0.6           | 1.0              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                       |                  | 18-64 ans   | 1.0            | 0.7               | 0.6           | 0.8              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |                  | 65-79 ans   | 6.0            | 4.5               | 2.3           | 4.6              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 9.1            | 8.1               | 10.5          | 8.7              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total H     | 2.0            | 1.5               | 1.1           | 1.6              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>      |                  | <b>1.3</b>  | <b>1.4</b>     | <b>1.0</b>        | <b>1.3</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |
| Vaisseaux             | Femmes           | 0-17 ans    | 0.0            | 0.0               | 0.2           | 0.0              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                       |                  | 18-64 ans   | 0.8            | 1.1               | 0.7           | 0.9              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |                  | 65-79 ans   | 4.0            | 3.5               | 3.1           | 3.5              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 6.5            | 4.5               | 3.9           | 5.0              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total F     | 1.5            | 1.4               | 1.0           | 1.4              | Total F            |        |
|                       | Hommes           | 0-17 ans    | 0.1            | 0.0               | 0.8           | 0.2              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                       |                  | 18-64 ans   | 1.5            | 1.7               | 1.1           | 1.6              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |                  | 65-79 ans   | 10.3           | 8.1               | 10.0          | 8.9              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 7.7            | 12.4              | 15.7          | 11.7             | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total H     | 2.6            | 2.6               | 2.5           | 2.6              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>      |                  | <b>2.0</b>  | <b>2.0</b>     | <b>1.8</b>        | <b>2.0</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |
| Cœur                  | Femmes           | 0-17 ans    | 0.2            | 0.2               | 3.1           | 0.7              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                       |                  | 18-64 ans   | 1.0            | 1.3               | 1.2           | 1.2              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |                  | 65-79 ans   | 6.6            | 12.0              | 7.0           | 10.0             | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 5.7            | 11.5              | 9.4           | 9.7              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total F     | 1.9            | 3.2               | 2.7           | 2.8              | Total F            |        |
|                       | Hommes           | 0-17 ans    | 0.3            | 0.2               | 4.8           | 1.0              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                       |                  | 18-64 ans   | 3.8            | 4.0               | 3.7           | 3.9              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |                  | 65-79 ans   | 17.9           | 21.5              | 17.0          | 20.0             | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 18.3           | 29.1              | 30.1          | 26.5             | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total H     | 5.5            | 6.5               | 6.3           | 6.2              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>      |                  | <b>3.7</b>  | <b>4.9</b>     | <b>4.5</b>        | <b>4.5</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |
| Néphrologie           | Femmes           | 18-64 ans   | 0.1            | 0.2               | 0.4           | 0.2              | 18- bis 64-Jährige | Frauen |
|                       |                  | 65-79 ans   | 0.2            | 1.3               | 1.5           | 1.0              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 0.8            | 0.9               | 0.0           | 0.7              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total F     | 0.1            | 0.4               | 0.4           | 0.3              | Total F            |        |
|                       | Hommes           | 18-64 ans   | 0.4            | 0.5               | 0.4           | 0.4              | 18- bis 64-Jährige | Männer |
|                       |                  | 65-79 ans   | 4.5            | 4.2               | 2.7           | 4.0              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |                  | 80 ans et + | 0.7            | 4.3               | 2.6           | 3.2              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |                  | Total H     | 0.9            | 1.0               | 0.6           | 0.9              | Total M            |        |
|                       | <b>Total F+H</b> |             | <b>0.5</b>     | <b>0.7</b>        | <b>0.5</b>    | <b>0.6</b>       | <b>Total F+M</b>   |        |



| Groupe de prestations              |        | Oberwallis  | Valais central | Chablais valaisan | Canton Kanton | Leistungsgruppe  |                    |        |
|------------------------------------|--------|-------------|----------------|-------------------|---------------|------------------|--------------------|--------|
| Urologie                           | Femmes | 0-17 ans    | 0.2            | 0.3               | 0.4           | 0.3              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                                    |        | 18-64 ans   | 2.1            | 3.3               | 3.1           | 3.0              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                                    |        | 65-79 ans   | 11.0           | 9.0               | 7.3           | 9.3              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                                    |        | 80 ans et + | 4.9            | 5.9               | 7.8           | 5.9              | 80-Jährige und +   |        |
|                                    |        | Total F     | 3.2            | 3.8               | 3.4           | 3.6              | Total F            |        |
|                                    | Hommes | 0-17 ans    | 1.9            | 1.2               | 2.9           | 1.7              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                                    |        | 18-64 ans   | 9.1            | 5.6               | 5.7           | 6.5              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                                    |        | 65-79 ans   | 40.2           | 32.1              | 31.0          | 33.9             | 65- bis 79-Jährige |        |
|                                    |        | 80 ans et + | 41.4           | 33.7              | 39.3          | 36.4             | 80-Jährige und +   |        |
|                                    |        | Total H     | 12.9           | 9.3               | 9.1           | 10.2             | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>                   |        | <b>8.1</b>  | <b>6.5</b>     | <b>6.2</b>        | <b>6.8</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |
| Pneumologie                        | Femmes | 0-17 ans    | 0.6            | 0.9               | 1.2           | 0.9              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                                    |        | 18-64 ans   | 0.7            | 1.1               | 1.5           | 1.0              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                                    |        | 65-79 ans   | 3.1            | 4.9               | 3.1           | 4.2              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                                    |        | 80 ans et + | 5.7            | 7.7               | 9.4           | 7.4              | 80-Jährige und +   |        |
|                                    |        | Total F     | 1.3            | 2.0               | 2.0           | 1.8              | Total F            |        |
|                                    | Hommes | 0-17 ans    | 1.7            | 1.6               | 1.2           | 1.6              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                                    |        | 18-64 ans   | 1.7            | 1.9               | 1.9           | 1.9              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                                    |        | 65-79 ans   | 6.8            | 8.8               | 5.3           | 7.8              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                                    |        | 80 ans et + | 11.9           | 20.7              | 13.1          | 17.5             | 80-Jährige und +   |        |
|                                    |        | Total H     | 2.7            | 3.5               | 2.5           | 3.1              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>                   |        | <b>2.0</b>  | <b>2.7</b>     | <b>2.2</b>        | <b>2.5</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |
| Chirurgie thoracique               | Femmes | 0-17 ans    | 0.2            | 0.0               | 0.0           | 0.0              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                                    |        | 18-64 ans   | 0.1            | 0.1               | 0.2           | 0.1              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                                    |        | 65-79 ans   | 0.5            | 0.8               | 1.5           | 0.8              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                                    |        | 80 ans et + | 0.4            | 0.0               | 0.0           | 0.1              | 80-Jährige und +   |        |
|                                    |        | Total F     | 0.2            | 0.2               | 0.3           | 0.2              | Total F            |        |
|                                    | Hommes | 0-17 ans    | 0.1            | 0.1               | 0.2           | 0.1              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                                    |        | 18-64 ans   | 0.1            | 0.3               | 0.2           | 0.3              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                                    |        | 65-79 ans   | 1.2            | 1.2               | 1.3           | 1.2              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                                    |        | 80 ans et + | 0.7            | 1.2               | 0.0           | 0.9              | 80-Jährige und +   |        |
|                                    |        | Total H     | 0.3            | 0.4               | 0.4           | 0.4              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>                   |        | <b>0.2</b>  | <b>0.3</b>     | <b>0.3</b>        | <b>0.3</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |
| Transplantations d'organes solides | Femmes | 18-64 ans   | 0.5            | 0.3               | 0.1           | 0.3              | 18- bis 64-Jährige | Frauen |
|                                    |        | 65-79 ans   | 0.0            | 0.2               | 0.0           | 0.1              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                                    |        | Total F     | 0.3            | 0.2               | 0.1           | 0.2              | Total F            |        |
|                                    | Hommes | 18-64 ans   | 0.4            | 0.1               | 0.4           | 0.2              | 18- bis 64-Jährige | Männer |
|                                    |        | 65-79 ans   | 0.2            | 0.4               | 0.0           | 0.3              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                                    |        | Total H     | 0.3            | 0.1               | 0.3           | 0.2              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>                   |        | <b>0.3</b>  | <b>0.2</b>     | <b>0.2</b>        | <b>0.2</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |

III.2



| Groupe de prestations  |        | Oberwallis  | Valais central | Chablais valaisan | Canton Kanton | Leistungsgruppe  |                    |                              |
|------------------------|--------|-------------|----------------|-------------------|---------------|------------------|--------------------|------------------------------|
| Orthopédie             | Femmes | 0-17 ans    | 4.6            | 2.6               | 4.1           | 3.3              | 0- bis 17-Jährige  | Bewegungsapparat chirurgisch |
|                        |        | 18-64 ans   | 18.9           | 10.5              | 15.1          | 13.4             | 18- bis 64-Jährige |                              |
|                        |        | 65-79 ans   | 55.7           | 32.6              | 38.8          | 39.2             | 65- bis 79-Jährige |                              |
|                        |        | 80 ans et + | 33.1           | 24.2              | 23.5          | 26.4             | 80-Jährige und +   |                              |
|                        |        | Total F     | 22.7           | 13.1              | 16.4          | 16.0             | Total F            |                              |
|                        | Hommes | 0-17 ans    | 5.1            | 3.4               | 2.7           | 3.7              | 0- bis 17-Jährige  |                              |
|                        |        | 18-64 ans   | 28.2           | 15.5              | 19.9          | 19.5             | 18- bis 64-Jährige |                              |
|                        |        | 65-79 ans   | 48.5           | 27.4              | 25.6          | 32.4             | 65- bis 79-Jährige |                              |
|                        |        | 80 ans et + | 29.5           | 26.8              | 34.1          | 28.4             | 80-Jährige und +   |                              |
|                        |        | Total H     | 26.9           | 15.2              | 17.5          | 18.5             | Total M            |                              |
| <b>Total F+H</b>       |        | <b>24.8</b> | <b>14.2</b>    | <b>16.9</b>       | <b>17.2</b>   | <b>Total F+M</b> |                    |                              |
| Rhumatologie           | Femmes | 0-17 ans    | 0.3            | 0.2               | 0.2           | 0.2              | 0- bis 17-Jährige  | Rheumatologie                |
|                        |        | 18-64 ans   | 1.2            | 0.2               | 0.3           | 0.5              | 18- bis 64-Jährige |                              |
|                        |        | 65-79 ans   | 2.9            | 1.1               | 0.9           | 1.5              | 65- bis 79-Jährige |                              |
|                        |        | 80 ans et + | 1.6            | 1.9               | 6.3           | 2.4              | 80-Jährige und +   |                              |
|                        |        | Total F     | 1.4            | 0.5               | 0.7           | 0.7              | Total F            |                              |
|                        | Hommes | 0-17 ans    | 0.1            | 0.2               | 0.4           | 0.2              | 0- bis 17-Jährige  |                              |
|                        |        | 18-64 ans   | 0.8            | 0.4               | 0.6           | 0.5              | 18- bis 64-Jährige |                              |
|                        |        | 65-79 ans   | 1.9            | 1.0               | 2.3           | 1.4              | 65- bis 79-Jährige |                              |
|                        |        | 80 ans et + | 0.7            | 1.4               | 1.3           | 1.2              | 80-Jährige und +   |                              |
|                        |        | Total H     | 0.9            | 0.5               | 0.8           | 0.6              | Total M            |                              |
| <b>Total F+H</b>       |        | <b>1.1</b>  | <b>0.5</b>     | <b>0.7</b>        | <b>0.7</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |                              |
| Dermatologie           | Femmes | 0-17 ans    | 0.3            | 0.2               | 0.8           | 0.3              | 0- bis 17-Jährige  | Dermatologie                 |
|                        |        | 18-64 ans   | 0.4            | 0.4               | 0.2           | 0.4              | 18- bis 64-Jährige |                              |
|                        |        | 65-79 ans   | 3.6            | 1.9               | 1.5           | 2.3              | 65- bis 79-Jährige |                              |
|                        |        | 80 ans et + | 4.1            | 2.3               | 6.3           | 3.3              | 80-Jährige und +   |                              |
|                        |        | Total F     | 1.1            | 0.7               | 0.8           | 0.8              | Total F            |                              |
|                        | Hommes | 0-17 ans    | 0.7            | 0.3               | 0.4           | 0.4              | 0- bis 17-Jährige  |                              |
|                        |        | 18-64 ans   | 0.7            | 0.4               | 0.3           | 0.5              | 18- bis 64-Jährige |                              |
|                        |        | 65-79 ans   | 3.7            | 1.4               | 1.7           | 2.0              | 65- bis 79-Jährige |                              |
|                        |        | 80 ans et + | 4.2            | 2.6               | 2.6           | 3.0              | 80-Jährige und +   |                              |
|                        |        | Total H     | 1.2            | 0.6               | 0.5           | 0.8              | Total M            |                              |
| <b>Total F+H</b>       |        | <b>1.1</b>  | <b>0.6</b>     | <b>0.7</b>        | <b>0.8</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |                              |
| Oto-rhino-laryngologie | Femmes | 0-17 ans    | 5.9            | 4.7               | 2.6           | 4.6              | 0- bis 17-Jährige  | Hals-Nasen-Ohren             |
|                        |        | 18-64 ans   | 3.4            | 2.6               | 2.7           | 2.9              | 18- bis 64-Jährige |                              |
|                        |        | 65-79 ans   | 2.1            | 2.3               | 3.7           | 2.4              | 65- bis 79-Jährige |                              |
|                        |        | 80 ans et + | 2.9            | 3.5               | 4.7           | 3.5              | 80-Jährige und +   |                              |
|                        |        | Total F     | 3.6            | 3.0               | 2.9           | 3.1              | Total F            |                              |
|                        | Hommes | 0-17 ans    | 7.9            | 6.0               | 6.4           | 6.5              | 0- bis 17-Jährige  |                              |
|                        |        | 18-64 ans   | 5.3            | 3.4               | 4.0           | 4.0              | 18- bis 64-Jährige |                              |
|                        |        | 65-79 ans   | 3.1            | 2.8               | 2.7           | 2.8              | 65- bis 79-Jährige |                              |
|                        |        | 80 ans et + | 3.5            | 4.9               | 1.3           | 4.1              | 80-Jährige und +   |                              |
|                        |        | Total H     | 5.4            | 3.8               | 4.3           | 4.3              | Total M            |                              |
| <b>Total F+H</b>       |        | <b>4.5</b>  | <b>3.4</b>     | <b>3.6</b>        | <b>3.7</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |                              |



| Groupe de prestations |        | Oberwallis  | Valais central | Chablais valaisan | Canton Kanton | Leistungsgruppe  |                    |        |
|-----------------------|--------|-------------|----------------|-------------------|---------------|------------------|--------------------|--------|
| Neurochirurgie        | Femmes | 0-17 ans    | 0.3            | 0.2               | 0.0           | 0.2              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                       |        | 18-64 ans   | 0.3            | 0.4               | 0.1           | 0.3              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |        | 65-79 ans   | 1.2            | 0.8               | 1.2           | 1.0              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |        | 80 ans et + | 0.8            | 0.2               | 0.8           | 0.4              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |        | Total F     | 0.4            | 0.4               | 0.3           | 0.4              | Total F            |        |
|                       | Hommes | 0-17 ans    | 0.1            | 0.5               | 0.4           | 0.4              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                       |        | 18-64 ans   | 0.5            | 0.4               | 0.5           | 0.5              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |        | 65-79 ans   | 1.0            | 1.3               | 0.7           | 1.2              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |        | 80 ans et + | 0.0            | 0.9               | 0.0           | 0.5              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |        | Total H     | 0.5            | 0.6               | 0.5           | 0.5              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>      |        | <b>0.5</b>  | <b>0.5</b>     | <b>0.4</b>        | <b>0.5</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |
| Neurologie            | Femmes | 0-17 ans    | 0.6            | 0.4               | 0.8           | 0.5              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                       |        | 18-64 ans   | 2.1            | 1.2               | 1.1           | 1.4              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |        | 65-79 ans   | 8.5            | 6.1               | 10.4          | 7.3              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |        | 80 ans et + | 19.6           | 14.4              | 13.3          | 15.6             | 80-Jährige und +   |        |
|                       |        | Total F     | 3.8            | 2.5               | 2.8           | 2.9              | Total F            |        |
|                       | Hommes | 0-17 ans    | 1.6            | 0.4               | 0.6           | 0.7              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                       |        | 18-64 ans   | 3.0            | 2.0               | 1.6           | 2.2              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |        | 65-79 ans   | 9.3            | 6.5               | 10.3          | 7.7              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |        | 80 ans et + | 20.4           | 14.1              | 17.0          | 16.1             | 80-Jährige und +   |        |
|                       |        | Total H     | 4.2            | 2.7               | 2.9           | 3.1              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>      |        | <b>4.0</b>  | <b>2.6</b>     | <b>2.8</b>        | <b>3.0</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |
| Ophtalmologie         | Femmes | 0-17 ans    | 0.2            | 0.0               | 0.2           | 0.1              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                       |        | 18-64 ans   | 0.6            | 0.3               | 0.1           | 0.4              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |        | 65-79 ans   | 2.4            | 1.4               | 2.1           | 1.8              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |        | 80 ans et + | 4.1            | 1.6               | 0.8           | 2.1              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |        | Total F     | 1.0            | 0.5               | 0.4           | 0.6              | Total F            |        |
|                       | Hommes | 0-17 ans    | 0.0            | 0.2               | 0.0           | 0.1              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                       |        | 18-64 ans   | 1.0            | 0.6               | 0.7           | 0.7              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |        | 65-79 ans   | 3.9            | 1.3               | 3.7           | 2.3              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |        | 80 ans et + | 2.1            | 3.7               | 5.2           | 3.5              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |        | Total H     | 1.3            | 0.8               | 1.0           | 0.9              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>      |        | <b>1.1</b>  | <b>0.6</b>     | <b>0.7</b>        | <b>0.8</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |
| (Radio-) oncologie    | Femmes | 0-17 ans    | 0.2            | 0.3               | 0.0           | 0.2              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                       |        | 18-64 ans   | 1.4            | 1.2               | 1.3           | 1.3              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |        | 65-79 ans   | 4.5            | 3.0               | 3.1           | 3.4              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |        | 80 ans et + | 2.9            | 1.0               | 0.8           | 1.5              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |        | Total F     | 1.7            | 1.3               | 1.2           | 1.4              | Total F            |        |
|                       | Hommes | 0-17 ans    | 0.6            | 0.6               | 0.6           | 0.6              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                       |        | 18-64 ans   | 1.3            | 1.4               | 2.1           | 1.5              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |        | 65-79 ans   | 4.5            | 2.7               | 1.3           | 2.9              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |        | 80 ans et + | 4.2            | 3.2               | 1.3           | 3.2              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |        | Total H     | 1.6            | 1.5               | 1.7           | 1.6              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>      |        | <b>1.7</b>  | <b>1.4</b>     | <b>1.5</b>        | <b>1.5</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |

III.2



| Groupe de prestations |        | Oberwallis   | Valais central | Chablais valaisan | Canton Kanton | Leistungsgruppe  |                    |        |
|-----------------------|--------|--------------|----------------|-------------------|---------------|------------------|--------------------|--------|
| Traumatismes graves   | Femmes | 0-17 ans     | 0.5            | 0.0               | 0.0           | 0.1              | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                       |        | 18-64 ans    | 0.2            | 0.0               | 0.1           | 0.1              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |        | 65-79 ans    | 0.0            | 0.1               | 0.0           | 0.1              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |        | 80 ans et +  | 1.2            | 0.9               | 0.0           | 0.8              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |        | Total F      | 0.3            | 0.1               | 0.0           | 0.1              | Total F            |        |
|                       | Hommes | 0-17 ans     | 0.1            | 0.1               | 0.2           | 0.1              | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                       |        | 18-64 ans    | 0.6            | 0.5               | 0.1           | 0.5              | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |        | 65-79 ans    | 0.4            | 0.5               | 0.0           | 0.4              | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |        | 80 ans et +  | 0.0            | 0.9               | 1.3           | 0.7              | 80-Jährige und +   |        |
|                       |        | Total H      | 0.4            | 0.4               | 0.1           | 0.4              | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>      |        | <b>0.4</b>   | <b>0.3</b>     | <b>0.1</b>        | <b>0.3</b>    | <b>Total F+M</b> |                    |        |
| Total                 | Femmes | 0-17 ans     | 115.2          | 101.3             | 143.7         | 111.8            | 0- bis 17-Jährige  | Frauen |
|                       |        | 18-64 ans    | 138.0          | 117.8             | 128.6         | 124.6            | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |        | 65-79 ans    | 272.0          | 232.5             | 271.4         | 247.8            | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |        | 80 ans et +  | 436.2          | 503.0             | 543.0         | 491.1            | 80-Jährige und +   |        |
|                       |        | Total F      | 170.9          | 154.1             | 169.9         | 160.8            | Total F            |        |
|                       | Hommes | 0-17 ans     | 129.1          | 107.2             | 159.7         | 121.3            | 0- bis 17-Jährige  | Männer |
|                       |        | 18-64 ans    | 131.6          | 93.0              | 101.0         | 104.2            | 18- bis 64-Jährige |        |
|                       |        | 65-79 ans    | 346.1          | 279.9             | 311.1         | 300.8            | 65- bis 79-Jährige |        |
|                       |        | 80 ans et +  | 528.8          | 554.2             | 642.2         | 559.7            | 80-Jährige und +   |        |
|                       |        | Total H      | 172.3          | 137.2             | 153.9         | 148.6            | Total M            |        |
| <b>Total F+H</b>      |        | <b>171.6</b> | <b>145.7</b>   | <b>162.0</b>      | <b>154.8</b>  | <b>Total F+M</b> |                    |        |

Source(s) : OFS, MS, STATPOP  
 Quelle(n) : BFS, MS, STATPOP

## Remarque(s) :

1) Sont pris en compte tous les types de patients hospitalisés dans un hôpital en Suisse.

## Bemerkung(en):

1) Berücksichtigt alle Arten von Patienten, die in einem Schweizer Krankenhaus aufgenommen wurden.





### T III.2.19 Taux d'hospitalisation de patients domiciliés en Valais<sup>1</sup> pour 1'000 habitants, selon la région de domicile, le sexe et la classe d'âges

### T III.2.19 Hospitalisierungsrate von im Wallis wohnhaften Patienten<sup>1</sup> für 1'000 Einwohner, nach Wohnbezirk, Geschlecht und Altersgruppe

| Région/Classes d'âges      |        | 2002        | 2003       | 2004       | 2005       | 2006       | 2007       |     |
|----------------------------|--------|-------------|------------|------------|------------|------------|------------|-----|
| Haut-Valais/<br>Oberwallis | Femmes | 0-17 ans    | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 18-64 ans   | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 65-79 ans   | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 80 ans et + | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | Total F     | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            | Hommes | 0-17 ans    | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 18-64 ans   | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 65-79 ans   | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 80 ans et + | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | Total H     | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
| <b>Total F+H</b>           |        |             |            |            |            |            |            |     |
| Valais central             | Femmes | 0-17 ans    | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 18-64 ans   | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 65-79 ans   | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 80 ans et + | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | Total F     | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            | Hommes | 0-17 ans    | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 18-64 ans   | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 65-79 ans   | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 80 ans et + | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | Total H     | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
| <b>Total F+H</b>           |        |             |            |            |            |            |            |     |
| Chablais valaisan          | Femmes | 0-17 ans    | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 18-64 ans   | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 65-79 ans   | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 80 ans et + | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | Total F     | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            | Hommes | 0-17 ans    | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 18-64 ans   | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 65-79 ans   | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | 80 ans et + | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
|                            |        | Total H     | 0          | 0          | 0          | 0          | 0          |     |
| <b>Total F+H</b>           |        |             |            |            |            |            |            |     |
| Canton                     | Femmes | 0-17 ans    | 94         | 100        | 107        | 109        | 107        | 105 |
|                            |        | 18-64 ans   | 131        | 132        | 131        | 132        | 132        | 128 |
|                            |        | 65-79 ans   | 271        | 270        | 268        | 259        | 264        | 260 |
|                            |        | 80 ans et + | 466        | 474        | 482        | 479        | 461        | 502 |
|                            |        | Total F     | 158        | 160        | 162        | 162        | 162        | 161 |
|                            | Hommes | 0-17 ans    | 107        | 104        | 117        | 119        | 113        | 118 |
|                            |        | 18-64 ans   | 111        | 110        | 116        | 115        | 111        | 113 |
|                            |        | 65-79 ans   | 340        | 332        | 330        | 329        | 323        | 317 |
|                            |        | 80 ans et + | 573        | 578        | 570        | 574        | 572        | 601 |
|                            |        | Total H     | 146        | 145        | 152        | 152        | 148        | 151 |
| <b>Total F+H</b>           |        | <b>152</b>  | <b>153</b> | <b>157</b> | <b>157</b> | <b>155</b> | <b>156</b> |     |

Source(s) : OFS, MS, STATPOP  
Quelle(n) : BFS, MS, STATPOP



Remarque(s) :

- 1) Sont pris en compte tous les types de patients hospitalisés dans un hôpital en Suisse.
- 2) Les taux par région de domicile ne peuvent pas être calculés avant 2009 par manque de données démographiques.

| 2008              | 2009 <sup>2</sup> | 2010       | 2011       | 2012       | 2013       | Region/Altersgruppe |                    |                   |     |     |     |     |     |                    |
|-------------------|-------------------|------------|------------|------------|------------|---------------------|--------------------|-------------------|-----|-----|-----|-----|-----|--------------------|
| 0                 | 0                 | 112        | 116        | 110        | 115        | Frauen              | 0- bis 17-Jährige  |                   |     |     |     |     |     |                    |
| 0                 | 0                 | 136        | 135        | 139        | 138        |                     | 18- bis 64-Jährige |                   |     |     |     |     |     |                    |
| 0                 | 0                 | 290        | 283        | 282        | 272        |                     | 65- bis 79-Jährige |                   |     |     |     |     |     |                    |
| 0                 | 0                 | 428        | 442        | 410        | 436        |                     | 80-Jährige und +   |                   |     |     |     |     |     |                    |
| 0                 | 0                 | 169        | 170        | 170        | 171        |                     | Total F            |                   |     |     |     |     |     |                    |
| Oberwallis        |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0- bis 17-Jährige |     |     |     |     |     |                    |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 122 | 131 | 137 | 129 | 18- bis 64-Jährige |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 125 | 132 | 127 | 132 | 65- bis 79-Jährige |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 351 | 339 | 344 | 346 | 80-Jährige und +   |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 562 | 594 | 556 | 529 | Total M            |
| 0                 | 0                 | 165        | 172        | 170        | 172        | <b>Total F+M</b>    |                    |                   |     |     |     |     |     |                    |
| Mittelwallis      |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0- bis 17-Jährige |     |     |     |     |     |                    |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 98  | 107 | 100 | 101 | 18- bis 64-Jährige |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 120 | 122 | 123 | 118 | 65- bis 79-Jährige |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 241 | 230 | 233 | 232 | 80-Jährige und +   |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 499 | 517 | 517 | 503 | Total F            |
| Walliser Chablais |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0- bis 17-Jährige |     |     |     |     |     |                    |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 154 | 157 | 157 | 154 | 18- bis 64-Jährige |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 104 | 105 | 105 | 107 | 65- bis 79-Jährige |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 97  | 98  | 94  | 93  | 80-Jährige und +   |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 300 | 297 | 294 | 280 | Total M            |
| 0                 | 0                 | 560        | 569        | 553        | 554        | <b>Total F+M</b>    |                    |                   |     |     |     |     |     |                    |
| Kanton            |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0- bis 17-Jährige |     |     |     |     |     |                    |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 153 | 134 | 137 | 144 | 18- bis 64-Jährige |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 145 | 135 | 136 | 129 | 65- bis 79-Jährige |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 269 | 283 | 263 | 271 | 80-Jährige und +   |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 545 | 526 | 591 | 543 | Total F            |
| Kanton            |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0- bis 17-Jährige |     |     |     |     |     |                    |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 180 | 171 | 174 | 170 | 18- bis 64-Jährige |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 142 | 150 | 155 | 160 | 65- bis 79-Jährige |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 106 | 99  | 107 | 101 | 80-Jährige und +   |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0                 | 0   | 355 | 347 | 333 | 311 | Total M            |
| 0                 | 0                 | 681        | 626        | 671        | 642        | <b>Total F+M</b>    |                    |                   |     |     |     |     |     |                    |
| 0                 | 0                 | 157        | 152        | 159        | 154        | <b>Total F+M</b>    |                    |                   |     |     |     |     |     |                    |
| 107               | 105               | 111        | 114        | 109        | 112        | Frauen              | 0- bis 17-Jährige  |                   |     |     |     |     |     |                    |
| 128               | 127               | 128        | 128        | 129        | 125        |                     | 18- bis 64-Jährige |                   |     |     |     |     |     |                    |
| 257               | 262               | 257        | 251        | 249        | 248        |                     | 65- bis 79-Jährige |                   |     |     |     |     |     |                    |
| 499               | 489               | 486        | 499        | 499        | 491        |                     | 80-Jährige und +   |                   |     |     |     |     |     |                    |
| 162               | 161               | 162        | 163        | 163        | 161        |                     | Total F            |                   |     |     |     |     |     |                    |
| Kanton            |                   |            |            |            |            |                     |                    | 0- bis 17-Jährige |     |     |     |     |     |                    |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 119               | 116 | 114 | 118 | 121 | 121 | 18- bis 64-Jährige |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 110               | 109 | 106 | 107 | 105 | 104 | 65- bis 79-Jährige |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 328               | 317 | 321 | 315 | 312 | 301 | 80-Jährige und +   |
|                   |                   |            |            |            |            |                     |                    | 589               | 579 | 577 | 583 | 570 | 560 | Total M            |
| 151               | 149               | 148        | 150        | 150        | 149        | <b>Total F+M</b>    |                    |                   |     |     |     |     |     |                    |
| <b>156</b>        | <b>155</b>        | <b>155</b> | <b>157</b> | <b>156</b> | <b>155</b> | <b>Total F+M</b>    |                    |                   |     |     |     |     |     |                    |

Bemerkung(en):

- 1) Berücksichtigt alle Arten von Patienten, die in einem Schweizer Krankenhaus aufgenommen wurden.
- 2) Die Raten nach Wohnbezirk können aufgrund mangelnder demografischer Daten nicht für die Zeit vor 2009 berechnet werden.

**T III.2.20 Nombre de journées-malades facturables, de journées-malades brutes et de sorties en lits d'attente, selon le site et le district de domicile du patient, Hôpital du Valais**

**T III.2.20 Anzahl der fakturierbaren Pflage tage, der Pflage tage brutto und der Austritte in Wartbetten, nach Standort und Wohnbezirk des Patienten, Spital Wallis**

| Site            | District de domicile | 2013                         |                         |           | 2014                         |                         |           |
|-----------------|----------------------|------------------------------|-------------------------|-----------|------------------------------|-------------------------|-----------|
|                 |                      | Journées-malades facturables | Journées-malades brutes | Sorties   | Journées-malades facturables | Journées-malades brutes | Sorties   |
| Standort        | Wohnbezirk           | Fakturierbare Pflage tage    | Pflage tage brutto      | Austritte | Fakturierbare Pflage tage    | Pflage tage brutto      | Austritte |
| Brig            | Brig                 | 87                           | 94                      | 7         | 21                           | 23                      | 2         |
|                 | Leuk                 | 7                            | 8                       | 1         | 2                            | 3                       | 1         |
|                 | Visp                 | 38                           | 42                      | 4         | 2                            | 2                       | 0         |
|                 | Goms                 | 4                            | 6                       | 2         | 0                            | 0                       | 0         |
|                 | Östlich Raron        | 11                           | 12                      | 1         | 0                            | 0                       | 0         |
|                 | Ausserkantonal (ZH)  | 0                            | 0                       | 0         | 0                            | 0                       | 0         |
| <b>Brig</b>     |                      | <b>147</b>                   | <b>162</b>              | <b>15</b> | <b>25</b>                    | <b>28</b>               | <b>3</b>  |
| Monthey         | Sion                 | 410                          | 418                     | 3         | 633                          | 636                     | 2         |
|                 | Monthey              | 0                            | 0                       | 0         | 74                           | 75                      | 1         |
|                 | Conthey              | 0                            | 0                       | 0         | 70                           | 72                      | 2         |
|                 | St-Maurice           | 0                            | 0                       | 0         | 42                           | 42                      | 0         |
|                 | Sierre               | 148                          | 149                     | 1         | 41                           | 43                      | 2         |
|                 | Hérens               | 107                          | 108                     | 1         | 24                           | 25                      | 1         |
|                 | Martigny             | 27                           | 28                      | 1         | 0                            | 0                       | 0         |
| <b>Monthey</b>  |                      | <b>692</b>                   | <b>703</b>              | <b>6</b>  | <b>884</b>                   | <b>893</b>              | <b>8</b>  |
| Martigny        | Martigny             | 194                          | 202                     | 8         | 320                          | 328                     | 8         |
|                 | Entremont            | 29                           | 32                      | 3         | 252                          | 258                     | 6         |
|                 | Conthey              | 322                          | 325                     | 3         | 217                          | 224                     | 7         |
|                 | Sion                 | 212                          | 217                     | 5         | 120                          | 125                     | 5         |
|                 | Hérens               | 102                          | 103                     | 1         | 44                           | 45                      | 1         |
|                 | Sierre               | 92                           | 93                      | 1         | 0                            | 0                       | 0         |
|                 | St-Maurice           | 68                           | 69                      | 1         | 0                            | 0                       | 0         |
|                 | Hors-canton (GE)     | 24                           | 25                      | 1         | 0                            | 0                       | 0         |
| <b>Martigny</b> |                      | <b>1'043</b>                 | <b>1'066</b>            | <b>23</b> | <b>953</b>                   | <b>980</b>              | <b>27</b> |
| Sierre          | Sierre               | 696                          | 706                     | 10        | 1'717                        | 1'743                   | 26        |
|                 | Sion                 | 771                          | 784                     | 13        | 493                          | 504                     | 11        |
|                 | Hérens               | 48                           | 48                      | 0         | 33                           | 36                      | 3         |
|                 | Conthey              | 34                           | 35                      | 1         | 0                            | 0                       | 0         |
|                 | Loèche               | 42                           | 44                      | 2         | 0                            | 0                       | 0         |
|                 | Hors-canton (VD)     | 10                           | 11                      | 1         | 0                            | 0                       | 0         |
| <b>Sierre</b>   |                      | <b>1'601</b>                 | <b>1'628</b>            | <b>27</b> | <b>2'243</b>                 | <b>2'283</b>            | <b>40</b> |
| St-Amé          | Monthey              | 387                          | 400                     | 13        | 1'937                        | 1'972                   | 35        |
|                 | Martigny             | 508                          | 515                     | 7         | 912                          | 932                     | 20        |
|                 | St-Maurice           | 188                          | 197                     | 9         | 270                          | 279                     | 9         |
|                 | Sion                 | 131                          | 133                     | 2         | 239                          | 243                     | 4         |
|                 | Entremont            | 62                           | 65                      | 3         | 181                          | 184                     | 3         |
|                 | Conthey              | 176                          | 178                     | 2         | 30                           | 32                      | 2         |
|                 | Sierre               | 0                            | 0                       | 0         | 30                           | 32                      | 2         |
|                 | Hors-canton (VD)     | 30                           | 31                      | 1         | 0                            | 0                       | 0         |
| <b>St-Amé</b>   |                      | <b>1'482</b>                 | <b>1'519</b>            | <b>37</b> | <b>3'599</b>                 | <b>3'674</b>            | <b>75</b> |



| Site<br>Standort  | District de domicile<br>Wohnbezirk | 2013  |   |                      | 2014  |   |                      |
|-------------------|------------------------------------|---|---|----------------------|---|---|----------------------|
|                   |                                    | Journées-malades facturables<br>Fakturierbare Pflagestage | Journées-malades brutes<br>Pflagestage brutto | Sorties<br>Austritte | Journées-malades facturables<br>Fakturierbare Pflagestage | Journées-malades brutes<br>Pflagestage brutto | Sorties<br>Austritte |
| Ste-Claire        | Sierre                             | 1'833   | 1'867   | 27                   | 4'216   | 4'262   | 46                   |
|                   | Sion                               | 329   | 337   | 8                    | 868   | 884   | 16                   |
|                   | Conthey                            | 104   | 105   | 1                    | 293   | 298   | 5                    |
|                   | Hérens                             | 284   | 290   | 6                    | 197   | 202   | 4                    |
|                   | Leuk                               | 0   | 0   | 0                    | 43  | 43  | 0                    |
|                   | Martigny                           | 76  | 78  | 2                    | 38  | 40  | 2                    |
| <b>Ste-Claire</b> |                                    | <b>2'626</b>  | <b>2'677</b>                                  | <b>44</b>            | <b>5'655</b>  | <b>5'729</b>                                  | <b>73</b>            |
| <b>Total</b>      |                                    | <b>7'591</b>  | <b>7'755</b>                                  | <b>152</b>           | <b>13'359</b>   | <b>13'587</b>                                 | <b>226</b>           |

Source(s) : Données fournies par l'HVS  
Quelle(n) : Daten vom HVS

III.2

## T III.2.21 Journées, sorties et durée moyenne de séjour en lits d'attente à l'Hôpital du Valais

## T III.2.21 Pflorgetage, Austritte und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in Wartebetten im Spital Wallis

| Année/Jahr        | SZO   | CHCVs | CHC   | Total  |                    |
|-------------------|-------|-------|-------|--------|--------------------|
| <b>Journées</b>   |       |       |       |        | <b>Pflorgetage</b> |
| 2004              | 5'845 | 722   | 713   | 7'280  | 2004               |
| 2005              | 7'677 | 2'990 | 979   | 11'646 | 2005               |
| 2006              | 6'477 | 1'199 | 1'401 | 9'077  | 2006               |
| 2007              | 7'117 | 1'005 | 1'174 | 9'296  | 2007               |
| 2008              | 6'233 | 2'179 | 836   | 9'248  | 2008               |
| 2009              | 902   | 5'010 | 512   | 6'424  | 2009               |
| 2010              | 458   | 4'371 | 442   | 5'271  | 2010               |
| 2011              | 532   | 5'462 | 608   | 6'602  | 2011               |
| 2012 <sup>1</sup> | 332   | 4'060 | 1'637 | 6'029  | 2012 <sup>1</sup>  |
| 2013              | 147   | 5'270 | 2'174 | 7'591  | 2013               |
| 2014              | 25    | 8'851 | 4'483 | 13'359 | 2014               |
| <b>Sorties</b>    |       |       |       |        | <b>Austritte</b>   |
| 2004              | 86    | 15    | 18    | 119    | 2004               |
| 2005              | 124   | 43    | 29    | 196    | 2005               |
| 2006              | 113   | 31    | 26    | 170    | 2006               |
| 2007              | 127   | 24    | 26    | 177    | 2007               |
| 2008              | 128   | 43    | 25    | 196    | 2008               |
| 2009              | 52    | 93    | 20    | 165    | 2009               |
| 2010              | 30    | 90    | 16    | 136    | 2010               |
| 2011              | 37    | 98    | 14    | 149    | 2011               |
| 2012              | 20    | 106   | 44    | 170    | 2012               |
| 2013              | 15    | 94    | 43    | 152    | 2013               |
| 2014              | 3     | 140   | 83    | 226    | 2014               |
| <b>DMS</b>        |       |       |       |        | <b>DAD</b>         |
| 2004              | 0     | 0     | 0     | 0      | 2004               |
| 2005              | 0     | 0     | 0     | 0      | 2005               |
| 2006              | 0     | 0     | 0     | 0      | 2006               |
| 2007              | 0     | 0     | 0     | 0      | 2007               |
| 2008              | 0     | 0     | 0     | 0      | 2008               |
| 2009              | 21.8  | 58.2  | 25.5  | 42.8   | 2009               |
| 2010              | 13.7  | 45.8  | 25.1  | 36.3   | 2010               |
| 2011              | 15.9  | 50.5  | 40.9  | 41.0   | 2011               |
| 2012 <sup>1</sup> | 12.3  | 46.3  | 34.6  | 39.3   | 2012 <sup>1</sup>  |
| 2013              | 15.5  | 49.9  | 41.3  | 44.1   | 2013               |
| 2014 <sup>2</sup> | 7.7   |       | 55.3  | 54.6   | 2014 <sup>2</sup>  |

Source(s) : HVS, Rapport de gestion  
 Quelle(n) : HVS, Geschäftsbericht

## Remarque(s) :

- 1) Dès 2012 : changement du calcul du nombre de journées, le jour de sortie n'est plus comptabilisé.
- 2) 2014 : durée moyenne de séjour de l'ensemble du CHVR (CHCVs et CHC).

## Bemerkung(en) :

- 1) Ab 2012 : Änderung bei der Berechnung der Anzahl der Tage, der Austrittstag wird nicht mehr erfasst.
- 2) 2014 : durchschnittliche Aufenthaltsdauer im gesamten CHVR (CHCVs und CHC).

## T III.2.22 Participation financière du SSP aux hôpitaux situés en Valais (en mio de CHF)

## T III.2.22 Finanzielle Beteiligung der DGW an Spitälern im Wallis (in Mio. CHF)

| Année<br>Jahr     | Participation aux hôpitaux publics <sup>1</sup><br>Beteiligung an öffentlichen Spitälern <sup>1</sup> |                               |       | Participation aux cliniques privées <sup>2</sup><br>Beteiligung an Privatkliniken <sup>2</sup> |       | Total |
|-------------------|---|-------------------------------|-------|--|-------|-------|
|                   | Exploitation<br>Betrieb   | Investissement<br>Investition | Total | Total  | Total |       |
| 2004              | 168.9   | 33.1                          | 202.0 | 0  | 202.0 |       |
| 2005              | 169.9   | 29.2                          | 199.1 | 0  | 199.1 |       |
| 2006              | 176.7   | 31.0                          | 207.7 | 0  | 207.7 |       |
| 2007              | 182.9   | 36.8                          | 219.7 | 0  | 219.7 |       |
| 2008              | 190.8   | 29.8                          | 220.6 | 0  | 220.6 |       |
| 2009              | 195.4   | 34.2                          | 229.6 | 0  | 229.6 |       |
| 2010              | 202.3   | 38.8                          | 241.1 | 0  | 241.1 |       |
| 2011              | 211.7   | 28.9                          | 240.6 | 0  | 240.6 |       |
| 2012              | 233.3   | 6.2                           | 239.5 | 14.7   | 254.1 |       |
| 2013 <sup>3</sup> | 243.6   | 3.8                           | 247.4 | 15.3   | 262.7 |       |

Source(s) : SSP  
Quelle(n) : DGW

III.2

Remarque(s) :

- 1) HVS et HDC.
- 2) Avant 2012, quelques rares interventions ont été subventionnées par le canton, dans des cliniques privées par nécessité médicale.  
Dès 2012 : Participation dans le cadre du nouveau financement hospitalier.
- 3) Chiffre provisoire pour les cliniques privées.

Bemerkung(en):

- 1) HVS und HDC.
- 2) Vor 2012 wurden einige seltene Interventionen in den Privatkliniken aus medizinischen Gründen vom Kanton subventioniert.  
Seit 2012: Beteiligung im Rahmen der neuen Spitalfinanzierung.
- 3) Provisorische Zahl für die Privatkliniken.

**T III.2.23 Total des charges d'exploitation<sup>1</sup> des hôpitaux situés en Valais (en mio de CHF)**
**T III.2.23 Gesamtbetrag des Betriebsaufwands<sup>1</sup> der Spitäler im Wallis (in Mio. CHF)**

| Établissements hospitaliers/Spitäler | 2008         | 2009         | 2010         | 2011         | 2012         | 2013         |
|--------------------------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| HVS-SZO                              | 109.2        | 115.2        | 123.7        | 128.7        | 142.0        | 139.7        |
| HVS-CHCVs                            | 279.5        | 288.9        | 321.2        | 338.0        | 379.7        | 376.0        |
| HVS-CHC                              | 49.4         | 53.6         | 60.3         | 63.2         | 68.2         | 69.7         |
| Hôpital du Chablais VS-VD            | 87.7         | 92.0         | 96.4         | 102.6        | 104.2        | 110.0        |
| RZL                                  | 16.8         | 17.2         | 17.4         | 14.8         | 13.4         | 12.7         |
| Berner Klinik Montana                | 16.5         | 17.2         | 18.5         | 19.9         | 22.7         | 24.2         |
| Clinique genevoise de Montana        | 12.5         | 12.7         | 12.9         | 12.4         | 13.1         | 13.4         |
| Luzerner Höhenklinik Montana         | 13.2         | 13.5         | 13.8         | 14.0         | 13.8         | 14.9         |
| Clinique de Valère                   | 22.4         | 29.4         | 30.9         | 30.0         | 29.8         | 36.7         |
| CRR SUVACare                         | 39.3         | 39.4         | 44.6         | 44.2         | 45.7         | 49.1         |
| <b>Total</b>                         | <b>646.5</b> | <b>679.1</b> | <b>739.8</b> | <b>767.7</b> | <b>832.6</b> | <b>846.5</b> |

Source(s) : OFSP, Chiffres-clés des hôpitaux suisses  
 Quelle(n) : BAG, Kennzahlen Schweizer Spitäler

## Remarque(s) :

- 1) Ensemble des charges d'exploitation y compris les charges exceptionnelles et hors exploitation correspondant aux comptes 77 à 79 du plan comptable H+.

## Bemerkung(en):

- 1) Alle Betriebsaufwände einschliesslich ausserordentlicher und betriebsfremder Aufwand gemäss Konten 77 bis 79 des Kontorahmens und H+.

T III.2.24 Evolution du coût<sup>1</sup> à charge du canton pour les hospitalisations hors-canton, Valais (en CHF)T III.2.24 Entwicklung der Kosten<sup>1</sup> zulasten des Kantons für ausserkantonale Hospitalisierungen, Wallis (in CHF)

| Année/<br>Jahr    | Coût et Nbre<br>de factures | Inselspital, Bern | HUG       | CHUV <sup>2</sup> | Autres/<br>Sonstige | Total      | Kosten und Anzahl<br>Rechnungen |
|-------------------|-----------------------------|-------------------|-----------|-------------------|---------------------|------------|---------------------------------|
| 2000              | Coût                        | (0)               | (0)       | (0)               | (0)                 | 8'267'574  | Kosten                          |
| 2001              | Coût                        | (0)               | (0)       | (0)               | (0)                 | 11'081'934 | Kosten                          |
| 2002              | Coût                        | (0)               | (0)       | (0)               | (0)                 | 11'187'070 | Kosten                          |
| 2003              | Coût                        | (0)               | (0)       | (0)               | (0)                 | 15'029'387 | Kosten                          |
| 2004              | Coût                        | (0)               | (0)       | (0)               | (0)                 | 15'834'326 | Kosten                          |
| 2005              | Coût                        | (0)               | (0)       | (0)               | (0)                 | 14'209'828 | Kosten                          |
| 2006              | Coût                        | 3'997'139         | 2'351'239 | 5'970'192         | 2'459'639           | 14'778'208 | Kosten                          |
|                   | Nbre de factures            | 448               | 372       | 762               | 345                 | 1'927      | Anzahl Rechnungen               |
|                   | Côût moyen                  | 8'922             | 6'321     | 7'835             | 7'129               | 7'669      | Durchschnittliche Kosten        |
| 2007              | Coût                        | 4'978'748         | 3'975'887 | 6'929'251         | 3'345'701           | 19'229'587 | Kosten                          |
|                   | Nbre de factures            | 607               | 338       | 703               | 563                 | 2'211      | Anzahl Rechnungen               |
|                   | Côût moyen                  | 8'202             | 11'763    | 9'857             | 5'943               | 8'697      | Durchschnittliche Kosten        |
| 2008              | Coût                        | 4'608'068         | 4'578'526 | 8'296'094         | 3'300'320           | 20'783'007 | Kosten                          |
|                   | Nbre de factures            | 571               | 383       | 736               | 610                 | 2'300      | Anzahl Rechnungen               |
|                   | Côût moyen                  | 8'070             | 11'954    | 11'272            | 5'410               | 9'036      | Durchschnittliche Kosten        |
| 2009              | Coût                        | 4'781'751         | 3'048'939 | 7'332'705         | 3'231'673           | 18'395'068 | Kosten                          |
|                   | Nbre de factures            | 587               | 351       | 689               | 613                 | 2'240      | Anzahl Rechnungen               |
|                   | Côût moyen                  | 8'146             | 8'686     | 10'643            | 5'272               | 8'212      | Durchschnittliche Kosten        |
| 2010              | Coût                        | 3'764'946         | 3'599'393 | 6'348'419         | 2'881'463           | 16'594'221 | Kosten                          |
|                   | Nbre de factures            | 500               | 327       | 621               | 560                 | 2'008      | Anzahl Rechnungen               |
|                   | Côût moyen                  | 7'530             | 11'007    | 10'223            | 5'145               | 8'264      | Durchschnittliche Kosten        |
| 2011              | Coût                        | 4'931'594         | 3'310'057 | 5'668'770         | 3'309'584           | 17'220'005 | Kosten                          |
|                   | Nbre de factures            | 613               | 347       | 693               | 560                 | 2'213      | Anzahl Rechnungen               |
|                   | Côût moyen                  | 8'045             | 9'539     | 8'180             | 5'910               | 7'781      | Durchschnittliche Kosten        |
| 2012 <sup>3</sup> | Coût                        | 8'172'471         | 1'291'291 | 7'195'598         | 10'243'963          | 26'903'323 | Kosten                          |
|                   | Nbre de factures            | 827               | 119       | 708               | 1'743               | 3'397      | Anzahl Rechnungen               |
|                   | Côût moyen                  | 9'882             | 10'851    | 10'163            | 5'877               | 7'920      | Durchschnittliche Kosten        |
| 2013              | Coût                        | 8'302'098         | 4'892'402 | 10'767'702        | 11'518'180          | 35'480'382 | Kosten                          |
|                   | Nbre de factures            | 821               | 492       | 871               | 1'907               | 4'091      | Anzahl Rechnungen               |
|                   | Côût moyen                  | 10'112            | 9'944     | 12'362            | 6'040               | 8'673      | Durchschnittliche Kosten        |
| 2014              | Coût                        | 9'133'341         | 4'760'380 | 13'395'192        | 17'453'172          | 44'742'084 | Kosten                          |
|                   | Nbre de factures            | 959               | 347       | 1'115             | 2'741               | 5'162      | Anzahl Rechnungen               |
|                   | Côût moyen                  | 9'524             | 13'719    | 12'014            | 6'367               | 8'668      | Durchschnittliche Kosten        |

Source(s) : SSP  
Quelle(n) : DGW

## Remarque(s) :

- 1) Le coût par année correspond à la charge comptable par année dans les comptes du Service de la santé publique.
- 2) Y compris les cas facturés par la centrale d'encaissement.
- 3) Suite à la réforme de la LAMal en 2012, la notion de libre-choix de l'hôpital a été introduite. Dès lors, le canton et l'assurance-maladie de base participent jusqu'à concurrence du tarif applicable en Valais, pour autant que l'hôpital traitant figure sur la liste hospitalière du canton du Valais ou sur la liste hospitalière du canton de l'hôpital traitant (auparavant le canton ne finançait pas les hospitalisations résultant du libre-choix qui étaient financées par les assurances complémentaires ou directement par le patient).

## Bemerkung(en):

- 1) Die Kosten pro Jahr entsprechen dem Aufwand pro Jahr, die in der Rechnung der Dienststelle für Gesundheitswesen verbucht sind.
- 2) Einschliesslich der von der Inkassostelle in Rechnung gestellten Fälle.
- 3) Nach der KVG-Revision in 2012 wurde der Begriff der freien Spitalwahl eingeführt. Seitdem beteiligen sich der Kanton und die Krankengrundversicherung bis zur Höhe des im Wallis geltenden Tarifs, sofern das behandelnde Krankenhaus auf der Spitalliste des Kantons Wallis oder der Spitalliste des Standortkantons aufgeführt ist (Früher finanzierte der Kanton keine Krankenhausaufenthalte aufgrund der freien Spitalwahl. Diese wurden von Zusatzversicherungen getragen oder direkt vom Patienten beglichen).



## T III.3.1 Nombre de places de long et de court séjour des EMS, selon l'établissement et la région sanitaire, Valais

## T III.3.1 Anzahl Plätze für Langzeit- und Kurzeitaufenthalte der APH, nach Institution und Gesundheitsregion, Wallis

| Lieu/Ort                        | EMS /APH  | Places de long séjour <sup>1</sup> /Plätze für Langzeitaufenthalt <sup>1</sup> |              |              |              |              |              |
|---------------------------------|---|--|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
|                                 |   | 2008   | 2009         | 2010         | 2011         | 2012         | 2013         |
| <b>Haut-Valais / Oberwallis</b> |   | <b>784</b>   | <b>846</b>   | <b>859</b>   | <b>881</b>   | <b>903</b>   | <b>906</b>   |
| Fiesch                          | St. Theodul                                     | 73   | 73           | 73           | 73           | 73           | 73           |
| Naters                          | Seniorenzentrum                                 | 149  | 146          | 148          | 147          | 155          | 153          |
| Ried-Brig                       | Santa Rita                                      | 37   | 37           | 37           | 37           | 37           | 37           |
| Brig-Glis                       | Englischgruss                                   | 51   | 121          | 115          | 115          | 115          | 115          |
| Visperterminen                  | Hengert   | ()   | ()           | ()           | 9            | 9            | 8            |
| Visp                            | Martinsheim                                     | 80   | 73           | 73           | 73           | 85           | 86           |
| Visp                            | St. Paul  | 55   | 55           | 50           | 50           | 50           | 55           |
| Visp                            | Sunnu Bina                                      | ()   | ()           | ()           | 9            | 9            | 9            |
| Zermatt                         | St. Mauritius                                   | 62   | 62           | 62           | 62           | 62           | 62           |
| St-Niklaus                      | St. Nikolaus                                    | 39   | 39           | 54           | 54           | 54           | 54           |
| Saas-Grund                      | St. Antonius                                    | 45   | 47           | 48           | 48           | 49           | 47           |
| Steg                            | St. Anna  | 54   | 54           | 54           | 54           | 54           | 55           |
| Kippel                          | St. Barbara                                     | 24   | 24           | 24           | 24           | 24           | 24           |
| Unterems                        | Emserberg                                       | 22   | 22           | 22           | 22           | 22           | 22           |
| Leukerbad                       | Verein Altershilfe Leukerbad, Inden und Albinen | ()   | ()           | ()           | 11           | 11           | 11           |
| Susten                          | St. Josef                                       | 60   | 60           | 65           | 60           | 60           | 60           |
| Leuk-Stadt                      | Ringacker                                       | 23   | 23           | 24           | 22           | 22           | 23           |
| Guttet                          | Sunnuschii                                      | 10   | 10           | 10           | 11           | 12           | 12           |
| <b>Sierre</b>                   |   | <b>344</b>   | <b>345</b>   | <b>344</b>   | <b>345</b>   | <b>351</b>   | <b>355</b>   |
| Sierre                          | St-Joseph                                       | 138  | 139          | 138          | 139          | 138          | 139          |
| Sierre-Chalais                  | Beaulieu et Les Jasmins                         | 80   | 80           | 80           | 80           | 84           | 84           |
| Lens                            | Christ-Roi                                      | 80   | 80           | 80           | 80           | 80           | 80           |
| St-Léonard                      | Le Carillon                                     | 46   | 46           | 46           | 46           | 49           | 52           |
| <b>Sion</b>                     |   | <b>670</b>   | <b>674</b>   | <b>680</b>   | <b>682</b>   | <b>683</b>   | <b>702</b>   |
| Vex                             | Saint-Sylve                                     | 60   | 60           | 65           | 65           | 60           | 60           |
| Grimisuat                       | Les Crêtes                                      | 65   | 66           | 65           | 66           | 66           | 66           |
| Sion                            | Le Glarier                                      | 42   | 42           | 42           | 42           | 52           | 59           |
| Sion                            | St-François                                     | 120  | 120          | 120          | 122          | 120          | 120          |
| Sion                            | St-Pierre                                       | 80   | 82           | 83           | 83           | 80           | 88           |
| Sion                            | Gravelone                                       | 71   | 71           | 72           | 72           | 72           | 72           |
| Savièse                         | Zambotte  | 59   | 59           | 59           | 59           | 59           | 63           |
| Basse-Nendaz                    | Ma Vallée                                       | 39   | 40           | 40           | 39           | 40           | 40           |
| Vétroz                          | Haut de Cry                                     | 75   | 75           | 75           | 75           | 75           | 75           |
| Chamoson                        | Pierre-Olivier                                  | 59   | 59           | 59           | 59           | 59           | 59           |
| <b>Martigny</b>                 |   | <b>439</b>   | <b>444</b>   | <b>390</b>   | <b>479</b>   | <b>493</b>   | <b>489</b>   |
| Saillon                         | Les Collombeyres                                | 23   | 23           | 21           | 19           | 19           | 19           |
| Saxon                           | Les Floralties                                  | 19   | 19           | 19           | 19           | 19           | 19           |
| Riddes                          | Jean-Paul                                       | 51   | 51           |              | 51           | 51           | 51           |
| Fully                           | Sœur Louise Bron                                | 53   | 53           | 53           | 60           | 60           | 58           |
| Martigny                        | Castel Notre-Dame                               | 124  | 126          | 126          | 126          | 126          | 123          |
| Martigny                        | Les Marronniers                                 | 43   | 44           | 43           | 43           | 43           | 43           |
| Martigny                        | Les Tourelles                                   | 23   | 23           | 23           | 23           | 36           | 36           |
| Bagnes                          | La Providence, Montagnier                       | 103  | 105          | 105          | 105          | 104          | 105          |
| Orsières                        | La Providence, Orsières                         | ()   | ()           | ()           | 33           | 35           | 35           |
| <b>Monthey</b>                  |   | <b>379</b>   | <b>379</b>   | <b>418</b>   | <b>420</b>   | <b>423</b>   | <b>424</b>   |
| St-Maurice-Vernayaz             | St-Jacques et Ottanel                           | 61   | 61           | 100          | 103          | 105          | 105          |
| Monthey                         | Les Tilleuls                                    | 130  | 130          | 130          | 130          | 130          | 130          |
| Troistorrents                   | Les trois Sapins                                | 48   | 48           | 48           | 48           | 48           | 48           |
| Collombey                       | Dents-du-Midi                                   | 41   | 41           | 41           | 41           | 41           | 41           |
| Vouvry                          | Riond-Vert                                      | 99   | 99           | 99           | 98           | 99           | 100          |
| <b>Total</b>                    |   | <b>2'616</b>   | <b>2'688</b> | <b>2'691</b> | <b>2'807</b> | <b>2'853</b> | <b>2'876</b> |

Source(s) : OFS/OVS, SOMED  
 Quelle(n) : BFS/WGO, SOMED



| Places de court séjour <sup>2</sup> / Plätze für Kurzeitaufenthalt <sup>2</sup> |      |      |      |      |      |
|---|------|------|------|------|------|
| 2008  | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 |
| 8   | 14   | 16   | 26   | 30   | 38   |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 1    | 3    | 5    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 1   | 6    | 6    | 6    | 6    | 6    |
| ()  | ()   | ()   | 0    | 0    | 0    |
| 1   | 0    | 0    | 1    | 1    | 7    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| ()  | ()   | ()   | 0    | 0    | 0    |
| 3   | 3    | 3    | 3    | 3    | 3    |
| 0   | 0    | 2    | 2    | 2    | 2    |
| 1   | 3    | 3    | 3    | 3    | 3    |
| 1   | 1    | 1    | 1    | 1    | 1    |
| 0   | 0    | 0    | 1    | 1    | 1    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| ()  | ()   | ()   | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 5    | 5    | 5    |
| 0   | 0    | 0    | 2    | 2    | 2    |
| 1   | 1    | 1    | 1    | 3    | 3    |
| 4   | 4    | 4    | 4    | 4    | 4    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 4   | 4    | 4    | 4    | 4    | 4    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 7   | 7    | 8    | 4    | 5    | 5    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 5   | 4    | 4    | 0    | 2    | 4    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 3    | 3    | 3    | 3    | 1    |
| 1   | 0    | 0    | 1    | 0    | 0    |
| 1   | 0    | 1    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 1   | 0    | 0    | 2    | 5    | 7    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 2    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 1   | 0    | 0    | 0    | 2    | 2    |
| ()  | ()   | ()   | 2    | 3    | 3    |
| 0   | 0    | 6    | 6    | 6    | 6    |
| 0   | 0    | 6    | 6    | 6    | 6    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 0   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 20  | 25   | 34   | 42   | 50   | 60   |

## Remarque(s):

- 1) Places de long séjour (SOMED) : places disponibles pour des séjours de longue durée de pensionnaires souhaitant s'installer définitivement.
- 2) Places de court séjour (SOMED) : places réservées pour des séjours temporaires soumises à une autorisation d'exploitation délivrée par le canton.

## Bemerkung(en):

- 1) Verfügbare Plätze für Langzeitaufenthalt (SOMED): Plätze für Langzeitaufenthalt von Personen, die definitiv in der Institution bleiben möchten.
- 2) Plätze für Kurzeitaufenthalt (SOMED): Plätze für vorübergehende Aufenthalte. Plätze unterliegen der Bewilligung durch den Kanton (Betriebsbewilligung).

## T III.3.2 Nombre de lits/places des EMS en court et long séjour, Valais

## T III.3.2 Anzahl Betten/Plätze der APH für Kurzzeit- und Langzeitaufenthalt, Wallis

| Année             | Places/lits de long séjour <sup>1</sup>           | Places de court séjour <sup>2</sup>       | Total |
|-------------------|---|---|-------|
| Jahr              | Plätze/Betten für Langzeitaufenthalt <sup>1</sup> | Plätze für Kurzeitaufenthalt <sup>2</sup> | Total |
| 1999 <sup>3</sup> | 2'268   | ()  | 2'268 |
| 2000              | 2'229   | ()  | 2'229 |
| 2001              | 2'248   | ()  | 2'248 |
| 2002              | 2'305   | ()  | 2'305 |
| 2003              | 2'305   | ()  | 2'305 |
| 2004              | 2'317   | ()  | 2'317 |
| 2005              | 2'352   | ()  | 2'352 |
| 2006 <sup>4</sup> | 2'487   | 30  | 2'517 |
| 2007              | 2'588   | 19  | 2'607 |
| 2008              | 2'616   | 20  | 2'636 |
| 2009              | 2'688   | 25  | 2'713 |
| 2010              | 2'742   | 34  | 2'776 |
| 2011              | 2'807   | 42  | 2'849 |
| 2012              | 2'853   | 50  | 2'903 |
| 2013              | 2'876   | 60  | 2'936 |

Source(s) : OFS/OVS, SM/SOMED  
 Quelle(n) : BFS/WGO, SM/SOMED

## Remarque(s) :

- 1) Places de long séjour (SOMED) : places disponibles pour des séjours de longue durée de pensionnaires souhaitant s'installer définitivement.
- 2) Places de court séjour (SOMED) : places réservées pour des séjours temporaires soumises à une autorisation d'exploitation délivrée par le canton. Avant 2006, les lits de court séjour n'étaient pas comptabilisés dans le relevé SM.
- 3) 1999-2005 : données du relevé SM. La statistique SM considère le nombre de lits.
- 4) Dès 2006 : données du relevé SOMED. La statistique SOMED considère le nombre de places.

## Bemerkung(en):

- 1) Verfügbare Plätze für Langzeitaufenthalt (SOMED): Plätze für Langzeitaufenthalt von Personen, die definitiv in der Institution bleiben möchten.
- 2) Plätze für Kurzeitaufenthalt (SOMED): Plätze für vorübergehende Aufenthalte. Plätze unterliegen der Bewilligung durch den Kanton (Betriebsbewilligung). Vor 2006 wurden die Betten für Kurzeitaufenthalt in der SM-Erhebung nicht berücksichtigt.
- 3) 1999-2005: Daten aus der SM-Erhebung. Die SM-Statistik berücksichtigt die Anzahl Betten.
- 4) Seit 2006: Daten aus der SOMED-Erhebung. Die SOMED-Statistik berücksichtigt die Anzahl Plätze.

## T III.3.3 Employés des EMS (personnes et équivalents plein-temps), selon la catégorie salariale, Valais

## T III.3.3 Beschäftigte der APH (Personen und Vollzeitäquivalente), nach Lohnkategorie, Wallis

| Catégorie salariale                                 | 2006   |                                      |  | 2013         |                |                                | Lohnkategorie                                  |
|---|--|--------------------------------------|--|--------------|----------------|--------------------------------|--|
|   | Employés <sup>1</sup><br>Beschäftigte <sup>1</sup> | EPT <sup>2</sup><br>VZÄ <sup>2</sup> | EPT par place <sup>3</sup><br>VZÄ pro Platz <sup>3</sup> | Employés     | EPT            | EPT par place<br>VZÄ pro Platz |  |
| Personnel soignant                                  | 2'034  | 1'463.1                              | 0.58   | 2'722        | 1'866.5        | 0.64                           | Pflegefachpersonal                             |
| Personnel hôtelier                                  | 801  | 532.4                                | 0.21   | 1'018        | 641.6          | 0.22                           | Ökonomie/Hausdienste                           |
| Personnel des autres discip. médicales et animation | 125  | 63.2                                 | 0.03   | 191          | 104.3          | 0.04                           | Andere med. Fachbereiche und Alltagsgestaltung |
| Personnel administratif                             | 98   | 68.7                                 | 0.03   | 147          | 103.5          | 0.04                           | Verwaltung                                     |
| Personnel des services techniques                   | 58   | 42.8                                 | 0.02   | 122          | 85.0           | 0.03                           | Technische Dienste                             |
| Autres et inconnu                                   | 44   | 26.8                                 | 0.01   | 1            | 0.6            | 0.00                           | Andere und unbekannt                           |
| <b>Total</b>  | <b>3'160</b>                                       | <b>2'197.1</b>                       | <b>0.88</b>  | <b>4'201</b> | <b>2'801.6</b> | <b>0.97</b>                    | <b>Total</b>                                   |

Source(s) : OFS/OVS, SOMED  
Quelle(n) : BFS/WGO, SOMED

## Remarque(s) :

- 1) Personnes employées au 31.12.
- 2) EPT calculés sur l'année.
- 3) Pondération des places :  
place de long séjour = 1, place de court séjour = 0.7.

## Bemerkung(en):

- 1) Beschäftigte am 31.12.
- 2) VZÄ auf das Jahr berechnet.
- 3) Gewichtung:  
Platz für Langzeitaufenthalt = 1, Platz für Kurzeitaufenthalt = 0.7.

## T III.3.4 Employés des EMS (personnes et équivalents plein-temps), selon la région sanitaire, l'EMS et la catégorie salariale, Valais, 2013

## T III.3.4 Beschäftigte der APH (Personen und Vollzeitäquivalente), nach Gesundheitsregion, APH und Lohnkategorie, Wallis, 2013

| Région<br>Region   | EMS<br>APH                                  | Soins <sup>1</sup><br>Pfleger <sup>1</sup>         |                                      |  | Accompagnement <sup>2</sup><br>Begleitung <sup>2</sup> |              |                                |
|--|---|--|--------------------------------------|--|--|--------------|--------------------------------|
|  |   | Employés <sup>4</sup><br>Beschäftigte <sup>4</sup> | EPT <sup>5</sup><br>VZÄ <sup>5</sup> | EPT par place <sup>6</sup><br>VZÄ pro Platz <sup>6</sup> | Employés<br>Beschäftigte                               | EPT<br>VZÄ   | EPT par place<br>VZÄ pro Platz |
| Oberwallis   | St. Mauritius, Zermatt                      | 51   | 33.4                                 | 0.52   | 7  | 4.4          | 0.07                           |
|  | St. Barbara, Kippel                         | 22   | 15.9                                 | 0.64   | 0  | 0.0          | 0.00                           |
|  | St. Antonius, Saas Grund                    | 49   | 34.1                                 | 0.69   | 1  | 0.3          | 0.01                           |
|  | St. Josef, Susten                           | 63   | 39.4                                 | 0.62   | 13   | 1.0          | 0.02                           |
|  | St. Theodul, Fiesch                         | 65   | 39.3                                 | 0.54   | 6  | 3.3          | 0.05                           |
|  | St. Nikolaus, St. Niklaus                   | 58   | 38.6                                 | 0.70   | 2  | 2.1          | 0.04                           |
|  | Englischgruss, Brig-Glis                    | 112  | 72.3                                 | 0.61   | 4  | 1.8          | 0.02                           |
|  | St. Anna, Steg                              | 51   | 38.9                                 | 0.70   | 1  | 0.5          | 0.01                           |
|  | Martinsheim, Visp                           | 112  | 70.9                                 | 0.78   | 15   | 10.8         | 0.12                           |
|  | Ringacker, Leuk-Stadt                       | 28   | 18.7                                 | 0.77   | 2  | 0.5          | 0.02                           |
|  | Emsenberg, Unterems                         | 41   | 23.7                                 | 1.08   | 1  | 1.0          | 0.05                           |
|  | Seniorenzentrum, Naters                     | 123  | 80.1                                 | 0.51   | 17   | 2.5          | 0.02                           |
|  | Santa Rita, Ried-Brig                       | 59   | 31.2                                 | 0.84   | 0  | 0.0          | 0.00                           |
|  | Sunnuschii, Guttet                          | 12   | 7.5                                  | 0.53   | 2  | 0.2          | 0.01                           |
|  | St. Paul, Visp                              | 50   | 38.4                                 | 0.70   | 6  | 4.7          | 0.09                           |
|  | Hengert, Visperterminen                     | 15   | 7.1                                  | 0.89   | 0  | 0.0          | 0.00                           |
| Sunnu Bina, Visp   | 0   | 8.3  | 0.93                                 | 0  | 0.0  | 0.00         |                                |
| Verein Altershilfe Leukerbad, Inden und Albinen, Leukerbad | 8   | 6.1  | 0.56                                 | 1  | 0.3  | 0.00         |                                |
| Sierre   | Beaulieu, Sierre et Les Jasmins, Chalais    | 87   | 57.9                                 | 0.67   | 8  | 4.0          | 0.05                           |
|  | Le Carillon, St-Léonard                     | 42   | 27.7                                 | 0.53   | 6  | 4.2          | 0.08                           |
|  | Christ-Roi, Lens                            | 64   | 43.3                                 | 0.54   | 5  | 4.1          | 0.05                           |
|  | St-Joseph, Sierre                           | 137  | 105.4                                | 0.76   | 4  | 3.8          | 0.03                           |
| Sion   | St-Pierre, Sion                             | 64   | 49.5                                 | 0.56   | 3  | 2.2          | 0.03                           |
|  | Zambotte, Savièse                           | 54   | 34.0                                 | 0.53   | 5  | 4.0          | 0.06                           |
|  | St-François, Sion                           | 119  | 85.0                                 | 0.71   | 4  | 4.1          | 0.03                           |
|  | Pierre-Olivier, Chamoson                    | 56   | 40.9                                 | 0.69   | 4  | 2.1          | 0.04                           |
|  | Les Crêtes, Grimisuat                       | 67   | 45.1                                 | 0.68   | 3  | 2.0          | 0.03                           |
|  | Haut de Cry, Vétroz                         | 73   | 56.3                                 | 0.75   | 1  | 0.0          | 0.00                           |
|  | Le Glarier, Sion                            | 68   | 40.0                                 | 0.65   | 8  | 3.6          | 0.06                           |
|  | Saint-Sylve, Vex                            | 47   | 31.9                                 | 0.53   | 3  | 1.5          | 0.03                           |
|  | Ma Vallée, Basse-Nendaz                     | 49   | 33.8                                 | 0.85   | 1  | 0.6          | 0.02                           |
| Gravelone, Sion  | 60  | 45.1   | 0.63                                 | 2  | 1.5  | 0.02         |                                |
| Martigny   | Les Marronniers, Martigny                   | 33   | 23.6                                 | 0.55   | 1  | 1.0          | 0.02                           |
|  | Les Florales, Saxon                         | 18   | 10.3                                 | 0.54   | 3  | 0.3          | 0.02                           |
|  | Jean-Paul, Riddes                           | 37   | 27.8                                 | 0.54   | 6  | 3.3          | 0.06                           |
|  | Soeur Louise Bron, Fully                    | 66   | 41.3                                 | 0.70   | 2  | 1.8          | 0.03                           |
|  | La Providence, Bagnes                       | 81   | 56.2                                 | 0.53   | 4  | 2.1          | 0.02                           |
|  | Castel Notre-Dame, Martigny                 | 112  | 71.1                                 | 0.58   | 8  | 5.0          | 0.04                           |
|  | Les Tourelles, Martigny                     | 33   | 20.2                                 | 0.56   | 2  | 1.1          | 0.03                           |
|  | Les Collombeyres, Saillon                   | 25   | 14.9                                 | 0.78   | 0  | 0.7          | 0.03                           |
|  | La Providence, Orsières                     | 25   | 18.0                                 | 0.49   | 2  | 0.7          | 0.02                           |
| Monthey  | Riond-Vert, Vouvy                           | 92   | 71.8                                 | 0.72   | 2  | 1.7          | 0.02                           |
|  | Les Tilleuls, Monthey                       | 120  | 85.6                                 | 0.66   | 9  | 6.3          | 0.05                           |
|  | St-Jacques, St-Maurice et Ottanel, Vernayaz | 93   | 65.4                                 | 0.60   | 11   | 5.6          | 0.05                           |
|  | Les trois Sapins, Troistorrens              | 44   | 31.3                                 | 0.65   | 3  | 1.9          | 0.04                           |
|  | Dents-du-Midi, Collombey                    | 38   | 29.2                                 | 0.71   | 2  | 2.0          | 0.05                           |
| <b>Total</b>   |   | <b>2'723</b>                                       | <b>1'866.6</b>                       | <b>0.64</b>  | <b>190</b>   | <b>104.3</b> | <b>0.04</b>                    |

Source(s) : OFS/OVS, SOMED  
 Quelle(n) : BFS/WGO, SOMED



| Intendance <sup>3</sup><br>Versorgung <sup>3</sup> |              |                                | Total<br>Total           |                |                                |
|--|--------------|--------------------------------|--------------------------|----------------|--------------------------------|
| Employés<br>Beschäftigte                           | EPT<br>VZÄ   | EPT par place<br>VZÄ pro Platz | Employés<br>Beschäftigte | EPT<br>VZÄ     | EPT par place<br>VZÄ pro Platz |
| 30   | 20.5         | 0.32                           | 88                       | 58.2           | 0.91                           |
| 10   | 6.8          | 0.27                           | 32                       | 22.7           | 0.92                           |
| 21   | 14.8         | 0.30                           | 71                       | 49.2           | 1.00                           |
| 46   | 15.2         | 0.24                           | 122                      | 55.7           | 0.88                           |
| 30   | 18.7         | 0.26                           | 101                      | 61.3           | 0.84                           |
| 22   | 14.8         | 0.27                           | 82                       | 55.5           | 1.00                           |
| 49   | 29.7         | 0.25                           | 165                      | 103.8          | 0.87                           |
| 49   | 26.7         | 0.48                           | 101                      | 66.1           | 1.19                           |
| 34   | 23.7         | 0.26                           | 161                      | 105.5          | 1.16                           |
| 11   | 4.8          | 0.20                           | 41                       | 24.0           | 0.98                           |
| 15   | 6.5          | 0.30                           | 57                       | 31.2           | 1.42                           |
| 66   | 40.1         | 0.26                           | 206                      | 122.7          | 0.78                           |
| 27   | 10.9         | 0.30                           | 86                       | 42.2           | 1.14                           |
| 6  | 2.0          | 0.14                           | 20                       | 9.7            | 0.69                           |
| 18   | 13.8         | 0.25                           | 74                       | 56.9           | 1.03                           |
| 6  | 1.9          | 0.24                           | 21                       | 9.1            | 1.13                           |
| ()   | 0.3          | 0.03                           | ()                       | 8.6            | 0.96                           |
| 3  | 1.2          | 0.11                           | 12                       | 7.7            | 0.70                           |
|  |              |                                |                          |                |                                |
| 51   | 32.0         | 0.37                           | 146                      | 93.8           | 1.08                           |
| 28   | 18.6         | 0.36                           | 76                       | 50.5           | 0.97                           |
| 36   | 27.6         | 0.35                           | 105                      | 75.0           | 0.94                           |
| 41   | 34.1         | 0.25                           | 182                      | 143.3          | 1.03                           |
|  |              |                                |                          |                |                                |
| 47   | 33.7         | 0.38                           | 114                      | 85.4           | 0.97                           |
| 37   | 21.8         | 0.34                           | 96                       | 59.8           | 0.94                           |
| 44   | 35.5         | 0.30                           | 167                      | 124.5          | 1.04                           |
| 27   | 17.1         | 0.29                           | 87                       | 60.2           | 1.02                           |
| 29   | 20.0         | 0.30                           | 99                       | 67.2           | 1.02                           |
| 38   | 27.5         | 0.37                           | 112                      | 83.8           | 1.12                           |
| 29   | 18.8         | 0.30                           | 105                      | 62.4           | 1.01                           |
| 26   | 15.2         | 0.25                           | 76                       | 48.6           | 0.81                           |
| 19   | 9.8          | 0.25                           | 69                       | 44.2           | 1.11                           |
| 34   | 24.0         | 0.33                           | 96                       | 70.6           | 0.98                           |
|  |              |                                |                          |                |                                |
| 9  | 6.0          | 0.14                           | 43                       | 30.6           | 0.71                           |
| 10   | 4.8          | 0.25                           | 31                       | 15.4           | 0.81                           |
| 24   | 16.3         | 0.32                           | 67                       | 47.4           | 0.93                           |
| 37   | 26.2         | 0.44                           | 105                      | 69.2           | 1.17                           |
| 47   | 33.4         | 0.31                           | 132                      | 91.6           | 0.86                           |
| 48   | 38.1         | 0.31                           | 168                      | 114.3          | 0.93                           |
| 21   | 11.7         | 0.33                           | 56                       | 33.0           | 0.92                           |
| 6  | 3.1          | 0.16                           | 31                       | 18.6           | 0.98                           |
| 11   | 8.1          | 0.22                           | 38                       | 26.8           | 0.72                           |
|  |              |                                |                          |                |                                |
| 33   | 25.2         | 0.25                           | 127                      | 98.6           | 0.99                           |
| 44   | 27.9         | 0.21                           | 173                      | 119.7          | 0.92                           |
|  |              |                                |                          |                |                                |
| 31   | 15.9         | 0.15                           | 135                      | 86.9           | 0.80                           |
| 24   | 17.1         | 0.36                           | 71                       | 50.3           | 1.05                           |
| 14   | 8.8          | 0.21                           | 54                       | 40.0           | 0.98                           |
|  |              |                                |                          |                |                                |
| <b>1'288</b>                                       | <b>830.8</b> | <b>0.28</b>                    | <b>4'201</b>             | <b>2'801.6</b> | <b>0.96</b>                    |

## Remarque(s):

- 1) Soins : Personnel soignant.
- 2) Accompagnement : Personnel des autres disciplines médicales et animation.
- 3) Intendance : Personnel hôtelier, personnel administratif, personnel des services techniques, autres et inconnu.
- 4) Personnes employées au 31.12. Fermeture de l'EMS « Sunnu Bina » (Visp) au 01.09.13 et intégration à l'EMS « Martinsheim » (Visp).
- 5) EPT calculés sur l'année.
- 6) Pondération des places : place de long séjour = 1, place de court séjour = 0.7.

## Bemerkung(en):

- 1) Pflege: Personal im Pflegebereich.
- 2) Begleitung: Personal aus anderen medizinischen Fachbereichen und Alltagsgestaltung.
- 3) Versorgung: Hausdienst, Verwaltung, technische Dienste, andere und unbekannt.
- 4) Beschäftigte am 31.12. Schliessung des APH «Sunnu Bina» (Visp) am 01.09.13 und Integration ins APH «Martinsheim» (Visp).
- 5) VZÄ auf das Jahr berechnet.
- 6) Gewichtung: Platz für Langzeitaufenthalt = 1, Platz für Kurzaufenthalt = 0.7.

### T III.3.5 Journées d'hébergement des EMS, en court et long séjour, Valais<sup>1</sup>

### T III.3.5 Beherbergungstage der APH, Kurzzeit- und Langzeitaufenthalte, Wallis<sup>1</sup>

| Année<br>Jahr | Nombre de journées<br>Anzahl Tage |
|---------------|-----------------------------------|
| 1998          | 768'646                           |
| 1999          | 777'519                           |
| 2000          | 791'759                           |
| 2001          | 797'968                           |
| 2002          | 802'805                           |
| 2003          | 807'995                           |
| 2004          | 832'569                           |
| 2005          | 839'647                           |
| 2006          | 864'731                           |
| 2007          | 911'140                           |
| 2008          | 942'926                           |
| 2009          | 972'880                           |
| 2010          | 982'741                           |
| 2011          | 1'012'479                         |
| 2012          | 1'034'989                         |
| 2013          | 1'049'252                         |

Source(s) : SSP; OVS, Statistique cantonale des établissements médico-sociaux  
Quelle(n) : DGW; WGO, Kantonale Statistik der Alters- und Pflegeheime

Remarque(s) :

1) Sont prises en compte toutes les journées d'hébergement, y compris celles non reconnues dans le cadre de la planification cantonale, mais sans les absences.

Bemerkung(en) :

1) Berücksichtigt werden alle Beherbergungstage, einschliesslich der nicht im Rahmen der kantonalen Planung vorgesehenen Tage, aber ohne die Abwesenheiten.

### T III.3.6 Journées d'hébergement des EMS, en court et long séjour, selon le besoin en soins, Valais<sup>1</sup>

### T III.3.6 Beherbergungstage der APH, Kurzzeit- und Langzeitaufenthalte, nach Pflegebedarf, Wallis<sup>1</sup>

| Besoin en soins   | 1998 <sup>2</sup> | 1999    | 2000    | 2001    | 2002    | 2003    | 2004    | 2005    |
|-------------------|-------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|
| Pas de soins      | 51'603            | 44'025  | 39'199  | 26'820  | 24'438  | 19'321  | 16'423  | 13'589  |
| 1 à 20 minutes    | 135'933           | 114'725 | 111'443 | 113'156 | 99'768  | 94'260  | 93'164  | 85'264  |
| 21 à 40 minutes   |                   |         |         |         |         |         |         |         |
| 41 à 60 minutes   |                   |         |         |         |         |         |         |         |
| 61 à 80 minutes   |                   |         |         |         |         |         |         |         |
| 81 à 100 minutes  |                   |         |         |         |         |         |         |         |
| 101 à 120 minutes | 157'155           | 154'173 | 167'199 | 167'525 | 173'693 | 183'600 | 197'083 | 207'768 |
| 121 à 140 minutes |                   |         |         |         |         |         |         |         |
| 141 à 160 minutes |                   |         |         |         |         |         |         |         |
| 161 à 180 minutes |                   |         |         |         |         |         |         |         |
| 181 à 200 minutes |                   |         |         |         |         |         |         |         |
| 201 à 220 minutes | 262'220           | 300'483 | 309'161 | 337'252 | 358'371 | 346'211 | 364'271 | 364'193 |
| ≥ 220 minutes     |                   |         |         |         |         |         |         |         |
| <b>Total</b>      |                   |         |         |         |         |         |         |         |

Source(s) : SSP; OVS, Statistique cantonale des établissements médico-sociaux  
Quelle(n) : DGW; WGO, Kantonale Statistik der Alters- und Pflegeheime



Remarque(s) :

- 1) Sont prises en compte toutes les journées d'hébergement, y compris celles non reconnues dans le cadre de la planification cantonale, mais sans les absences.
- 2) Jusqu'en 2010, les EMS valaisans utilisent un instrument d'évaluation des besoins en soins en 4 niveaux (BESA 4 niveaux). Dès 2011, les EMS valaisans utilisent un instrument d'évaluation des besoins en soins en 12 niveaux (BESA 12 niveaux), rendu obligatoire par l'entrée en vigueur au 01.01.2011 de l'art.7a OPAS.
- 3) Les niveaux de soins selon BESA 4 niveaux (jusqu'en 2010) et BESA 12 niveaux (dès 2011) ne sont pas définis de manière semblable et ne sont donc pas directement comparables. Les niveaux de soins selon BESA 4 niveaux ont été convertis en classes de minutes de soins par jour pour les raccorder au niveaux de soins selon BESA 12 niveaux. Cette conversion étant basée sur les moyennes des classes de soins (table de correspondances OFS), les résultats du tableau sont à interpréter avec prudence.

| 2006           | 2007           | 2008           | 2009           | 2010           | 2011 <sup>3</sup> | 2012             | 2013             | Pflegebedarf    |
|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|------------------|------------------|-----------------|
| 12'926         | 19'086         | 18'649         | 15'823         | 12'775         | 13'596            | 13'524           | 9'893            | Keine Pflege    |
| 81'026         | 90'953         | 93'884         | 85'058         | 90'610         | 24'371            | 22'856           | 16'776           | 1-20 Minuten    |
|                |                |                |                |                | 80'770            | 77'341           | 73'073           | 21-40 Minuten   |
| 176'191        | 202'676        | 201'599        | 196'106        | 204'966        | 74'302            | 77'257           | 86'510           | 41-60 Minuten   |
|                |                |                |                |                | 94'827            | 98'460           | 98'198           | 61-80 Minuten   |
| 219'779        | 236'003        | 247'557        | 269'315        | 273'764        | 89'968            | 90'935           | 98'894           | 81-100 Minuten  |
|                |                |                |                |                | 116'450           | 118'487          | 119'343          | 101-120 Minuten |
| 374'809        | 362'422        | 381'237        | 406'578        | 400'626        | 108'738           | 120'454          | 122'484          | 121-140 Minuten |
|                |                |                |                |                | 135'423           | 125'115          | 125'237          | 141-160 Minuten |
|                |                |                |                |                | 82'739            | 87'028           | 90'825           | 161-180 Minuten |
|                |                |                |                |                | 82'472            | 82'075           | 83'625           | 181-200 Minuten |
|                |                |                |                |                | 54'415            | 59'476           | 62'305           | 201-220 Minuten |
|                |                |                |                |                | 54'408            | 61'981           | 62'089           | ≥ 220 Minuten   |
| <b>864'731</b> | <b>911'140</b> | <b>942'926</b> | <b>972'880</b> | <b>982'741</b> | <b>1'012'479</b>  | <b>1'034'989</b> | <b>1'049'252</b> | <b>Total</b>    |

## Bemerkung(en):

- 1) Berücksichtigt werden alle Beherbergungstage, einschliesslich der nicht im Rahmen der kantonalen Planung vorgesehenen Tage, aber ohne die Abwesenheiten.
- 2) Bis 2010 nutzen die Walliser APH ein Einstufungs- und Abrechnungssystem zur Beurteilung des Pflegebedarfs in 4 Stufen (BESA 4 Stufen). Seit 2011 nutzen sie das Einstufungs- und Abrechnungssystem zur Beurteilung des Pflegebedarfs in 12 Stufen (BESA 12 Stufen). Seit Inkrafttreten von Art. 7a KVL ist dies obligatorisch.
- 3) Die Pflegestufen nach BESA 4 (bis 2010) und BESA 12 (seit 2011) wurden auf unterschiedliche Weise definiert und sind daher nicht direkt vergleichbar. Die Pflegestufen des 4-stufigen BESA-Systems wurden in Pflegeminuten pro Tag umgewandelt, um mit den Pflegestufen des 12-stufigen BESA-System verbunden werden zu können. Diese Konvertierung basiert auf den Durchschnittswerten der Pflegeklassen (BFS-Zuweisungstabelle). Die Ergebnisse der Tabelle sind mit Vorsicht zu interpretieren.



**T III.3.7 Journées d'hébergement des EMS, en court et long séjour, selon l'EMS et la catégorie de prise en charge BESA, Valais, 2013<sup>1,2</sup>**
**T III.3.7 Beherbergungstage der APH, Kurzzeit- und Langzeitaufenthalte, nach APH und Betreuungskategorie BESA, Wallis, 2013<sup>1,2</sup>**

| EMS / APH  | BESA 0-1-2 <sup>3</sup> | BESA 3-4-5 <sup>4</sup> | BESA 6-7-8 <sup>5</sup> | BESA 9-10-11-12 <sup>6</sup> | Total            |
|--|-------------------------|-------------------------|-------------------------|------------------------------|------------------|
| St. Theodul, Fiesch  | 2'114                   | 8'745                   | 5'375                   | 8'289                        | 24'523           |
| Seniorenzentrum, Naters                                    | 7'773                   | 17'630                  | 20'611                  | 9'614                        | 55'628           |
| Santa Rita, Ried-Brig                                      | 3'891                   | 5'685                   | 4'365                   | 1'815                        | 15'756           |
| Englischgruss, Brig-Glis                                   | 8'831                   | 15'399                  | 11'551                  | 7'370                        | 43'151           |
| Hengert, Visperterminen                                    | -                       | 1'516                   | 706                     | 1'140                        | 3'362            |
| Martinsheim, Visp  | 3'592                   | 9'939                   | 10'526                  | 9'246                        | 33'303           |
| St. Paul, Visp   | 756                     | 4'558                   | 7'170                   | 6'608                        | 19'092           |
| Sunnu Bina, Visp   | 352                     | 1'088                   | -                       | 720                          | 2'160            |
| St. Mauritius, Zermatt                                     | 2'109                   | 8'715                   | 6'472                   | 4'485                        | 21'781           |
| St. Nikolaus, St. Niklaus                                  | 365                     | 6'236                   | 5'510                   | 8'032                        | 20'143           |
| St. Antonius, Saas Grund                                   | 62                      | 3'121                   | 3'927                   | 10'114                       | 17'224           |
| St. Anna, Steg   | 2'879                   | 8'210                   | 4'259                   | 4'799                        | 20'147           |
| St. Barbara, Kippel  | 784                     | 3'381                   | 2'510                   | 1'587                        | 8'262            |
| Emserberg, Unterems  | 33                      | 1'092                   | 4'038                   | 2'584                        | 7'747            |
| Verein Altershilfe Leukerbad, Inden und Albinen, Leukerbad | 653                     | 971                     | 1'813                   | 507                          | 3'944            |
| St. Josef, Susten  | 2'679                   | 7'771                   | 7'776                   | 5'284                        | 23'510           |
| Ringacker, Leuk-Stadt                                      | 645                     | 2'861                   | 3'170                   | 2'029                        | 8'705            |
| Sunnuschii, Guttet   | 52                      | 1'636                   | 1'903                   | 1'339                        | 4'930            |
| St-Joseph, Sierre  | 7'144                   | 16'066                  | 14'298                  | 12'414                       | 49'922           |
| Beaulieu, Sierre et Les Jasmins, Chalais                   | 895                     | 5'506                   | 15'357                  | 8'789                        | 30'547           |
| Christ-Roi, Lens   | 3'640                   | 8'015                   | 6'116                   | 9'943                        | 27'714           |
| Le Carillon, St-Léonard                                    | 4'932                   | 5'357                   | 4'883                   | 3'442                        | 18'614           |
| Saint-Sylve, Vex   | 2'899                   | 6'135                   | 5'096                   | 7'619                        | 21'749           |
| Les Crêtes, Grimisuat                                      | 365                     | 3'360                   | 9'258                   | 10'977                       | 23'960           |
| Le Glarier, Sion   | 987                     | 5'097                   | 8'380                   | 8'304                        | 22'768           |
| St-François, Sion  | 3'091                   | 10'298                  | 15'171                  | 15'441                       | 44'001           |
| St-Pierre, Sion  | 3'726                   | 11'537                  | 10'818                  | 5'520                        | 31'601           |
| Gravelone, Sion  | 1'028                   | 9'051                   | 12'957                  | 3'194                        | 26'230           |
| Zambotte, Savièse  | 3'604                   | 5'904                   | 7'847                   | 5'041                        | 22'396           |
| Ma Vallée, Basse-Nendaz                                    | 1'136                   | 2'148                   | 2'875                   | 7'761                        | 13'920           |
| Haut de Cry, Vétroz  | 1'105                   | 1'900                   | 12'985                  | 11'284                       | 27'274           |
| Pierre-Olivier, Chamoson                                   | 631                     | 8'813                   | 6'955                   | 5'077                        | 21'476           |
| Les Collombeyres, Saillon                                  | 19                      | 855                     | 2'247                   | 3'749                        | 6'870            |
| Les Floralies, Saxon                                       | 93                      | 2'031                   | 4'146                   | 603                          | 6'873            |
| Jean-Paul, Riddes  | 1'879                   | 4'085                   | 4'420                   | 6'411                        | 16'795           |
| Soeur Louise Bron, Fully                                   | 33                      | 2'538                   | 11'072                  | 7'999                        | 21'642           |
| Castel Notre-Dame, Martigny                                | 5'228                   | 12'820                  | 19'068                  | 7'353                        | 44'469           |
| Les Marronniers, Martigny                                  | 368                     | 1'475                   | 7'271                   | 6'429                        | 15'543           |
| Les Tourelles, Martigny                                    | 193                     | 2'873                   | 5'626                   | 6'095                        | 14'787           |
| La Providence, Bagnes                                      | 3'479                   | 9'569                   | 12'717                  | 13'345                       | 39'110           |
| La Providence, Orsières                                    | 1'018                   | 4'679                   | 4'428                   | 3'611                        | 13'736           |
| St-Jacques, St-Maurice et Ottanel, Vernayaz                | 4'030                   | 13'186                  | 16'211                  | 5'727                        | 39'154           |
| Les Tilleuls, Monthey                                      | 6'199                   | 10'852                  | 16'026                  | 13'390                       | 46'467           |
| Les trois Sapins, Troistorrens                             | 849                     | 1'552                   | 8'222                   | 6'700                        | 17'323           |
| Dents-du-Midi, Collombey                                   | 1'264                   | 3'051                   | 7'574                   | 3'289                        | 15'178           |
| Riond-Vert, Vouvry   | 2'337                   | 6'295                   | 13'358                  | 13'775                       | 35'765           |
| <b>Total</b>   | <b>99'742</b>           | <b>283'602</b>          | <b>367'064</b>          | <b>298'844</b>               | <b>1'049'252</b> |

Source(s) : SSP; OVS, Statistique cantonale des établissements médico-sociaux  
 Quelle(n) : DGW; WGO, Kantonale Statistik der Alters- und Pflegeheime

## Remarque(s) :

- 1) Sont prises en compte toutes les journées d'hébergement, y compris celles non reconnues dans le cadre de la planification cantonale, mais sans les absences.
- 2) L'instrument d'évaluation des besoins en soins BESA en 12 niveaux est rendu obligatoire par l'entrée en vigueur au 01.01.2011 de l'art.7a OPAS.
- 3) BESA 0-2 : pas de prestations de soins ou de traitement ou jusqu'à 40mn de soins requis par jour.
- 4) BESA 3-5 : de 41 à 100 minutes de soins requis par jour.
- 5) BESA 6-8 : de 101 à 160 minutes de soins requis par jour.
- 6) BESA 9-12 : plus de 161 de soins requis par jour.

## Bemerkung(en):

- 1) Berücksichtigt werden alle Beherbergungstage, einschliesslich der nicht im Rahmen der kantonalen Planung vorgesehenen Tage, aber ohne die Abwesenheiten.
- 2) Das BESA-System zur Messung des Pflegebedarfs in 12 Stufen ist seit dem 01.01.2011 mit dem Inkrafttreten der Art. 7a KLV obligatorisch.
- 3) BESA 0-2: Keine Pflege- und Betreuungsleistungen oder bis zu 40 Minuten Pflege pro Tag.
- 4) BESA 3-5: Zwischen 41 und 100 Minuten Pflege pro Tag.
- 5) BESA 6-8: Zwischen 101 und 160 Minuten Pflege pro Tag.
- 6) BESA 9-12: Mehr als 161 Minuten Pflege pro Tag.

## T III.3.8 Nombre de pensionnaires dans les EMS au 31.12. (long séjour), selon le sexe et la classe d'âges, Valais

## T III.3.8 Anzahl Heimbewohner in den APH am 31.12. (Langzeitaufenthalt), nach Geschlecht und Altersklasse, Wallis

| Classe d'âges   | 2000 <sup>1</sup> | 2001         | 2002         | 2003         | 2004         | 2005         | 2006 <sup>2</sup> |
|-----------------|-------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|-------------------|
| Moins de 65 ans | 88                | 83           | 70           | 123          | 79           | 64           | 79                |
| Hommes          | 32                | 35           | 29           | 69           | 34           | 31           | 43                |
| Femmes          | 56                | 48           | 41           | 54           | 45           | 33           | 36                |
| 65-69 ans       | 101               | 88           | 101          | 88           | 78           | 84           | 83                |
| Hommes          | 51                | 46           | 47           | 49           | 34           | 29           | 30                |
| Femmes          | 50                | 42           | 54           | 39           | 44           | 55           | 53                |
| 70-74 ans       | 164               | 159          | 142          | 146          | 161          | 154          | 154               |
| Hommes          | 64                | 69           | 74           | 67           | 82           | 71           | 60                |
| Femmes          | 100               | 90           | 68           | 79           | 79           | 83           | 94                |
| 75-79 ans       | 310               | 298          | 285          | 273          | 266          | 270          | 282               |
| Hommes          | 101               | 96           | 96           | 98           | 89           | 92           | 97                |
| Femmes          | 209               | 202          | 189          | 175          | 177          | 178          | 185               |
| 80-84 ans       | 460               | 493          | 521          | 529          | 538          | 530          | 541               |
| Hommes          | 135               | 126          | 156          | 138          | 170          | 132          | 147               |
| Femmes          | 325               | 367          | 365          | 391          | 368          | 398          | 394               |
| 85-89 ans       | 587               | 572          | 591          | 582          | 588          | 617          | 614               |
| Hommes          | 155               | 136          | 163          | 139          | 161          | 157          | 135               |
| Femmes          | 432               | 436          | 428          | 443          | 427          | 460          | 479               |
| 90 ans et +     | 438               | 464          | 500          | 514          | 561          | 584          | 536               |
| Hommes          | 100               | 89           | 102          | 91           | 113          | 106          | 92                |
| Femmes          | 338               | 375          | 398          | 423          | 448          | 478          | 444               |
| <b>Total</b>    | <b>2'148</b>      | <b>2'157</b> | <b>2'210</b> | <b>2'255</b> | <b>2'271</b> | <b>2'303</b> | <b>2'289</b>      |
| <b>Hommes</b>   | <b>638</b>        | <b>597</b>   | <b>667</b>   | <b>651</b>   | <b>683</b>   | <b>618</b>   | <b>604</b>        |
| <b>Femmes</b>   | <b>1'510</b>      | <b>1'560</b> | <b>1'543</b> | <b>1'604</b> | <b>1'588</b> | <b>1'685</b> | <b>1'685</b>      |

Source(s) : OFS/OVS, SM/SOMED  
 Quelle(n) : BFS/WGO, SM/SOMED



Remarque(s) :

- 1) 2000-2005 : données du relevé SM.
- 2) Dès 2006 : données du relevé SOMED.

Bemerkung(en) :

- 1) 2000-2005 : Daten aus der SM-Erhebung.
- 2) Seit 2006: Daten aus der SOMED-Erhebung.

| 2007         | 2008         | 2009         | 2010         | 2011         | 2012         | 2013         | Altersklasse     |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|------------------|
| 74           | 77           | 82           | 68           | 61           | 63           | 69           | Unter 65-Jährige |
| 40           | 37           | 39           | 29           | 26           | 27           | 26           | Männer           |
| 34           | 40           | 43           | 39           | 35           | 36           | 43           | Frauen           |
| 80           | 81           | 92           | 96           | 109          | 107          | 92           | 65-69-Jährige    |
| 29           | 40           | 38           | 46           | 50           | 42           | 40           | Männer           |
| 51           | 41           | 54           | 50           | 59           | 65           | 52           | Frauen           |
| 160          | 164          | 158          | 156          | 151          | 154          | 161          | 70-74-Jährige    |
| 63           | 58           | 61           | 55           | 60           | 63           | 60           | Männer           |
| 97           | 106          | 97           | 101          | 91           | 91           | 101          | Frauen           |
| 307          | 303          | 324          | 334          | 331          | 315          | 336          | 75-79-Jährige    |
| 109          | 99           | 115          | 110          | 122          | 124          | 137          | Männer           |
| 198          | 204          | 209          | 224          | 209          | 191          | 199          | Frauen           |
| 557          | 571          | 591          | 586          | 593          | 607          | 592          | 80-84-Jährige    |
| 144          | 161          | 152          | 151          | 142          | 150          | 157          | Männer           |
| 413          | 410          | 439          | 435          | 451          | 457          | 435          | Frauen           |
| 678          | 733          | 780          | 777          | 773          | 811          | 793          | 85-89-Jährige    |
| 150          | 166          | 179          | 166          | 157          | 175          | 177          | Männer           |
| 528          | 567          | 601          | 611          | 616          | 636          | 616          | Frauen           |
| 531          | 552          | 618          | 670          | 714          | 764          | 816          | 90-Jährige und + |
| 88           | 93           | 108          | 113          | 126          | 138          | 136          | Männer           |
| 443          | 459          | 510          | 557          | 588          | 626          | 680          | Frauen           |
| <b>2'387</b> | <b>2'481</b> | <b>2'645</b> | <b>2'687</b> | <b>2'732</b> | <b>2'821</b> | <b>2'859</b> | <b>Total</b>     |
| <b>623</b>   | <b>654</b>   | <b>692</b>   | <b>670</b>   | <b>683</b>   | <b>719</b>   | <b>733</b>   | <b>Männer</b>    |
| <b>1'764</b> | <b>1'827</b> | <b>1'953</b> | <b>2'017</b> | <b>2'049</b> | <b>2'102</b> | <b>2'126</b> | <b>Frauen</b>    |

T III.3.9 Coût journalier moyen des EMS par pensionnaire, selon le centre de charges, Valais (en CHF) <sup>1,2</sup>T III.3.9 Mittlere Tageskosten der APH pro Heimbewohner, nach Kostenstelle, Wallis (in CHF) <sup>1,2</sup>

| Centre de charges      | 2003       | 2004       | 2005       | 2006       | 2007       | 2008       | 2009       | 2010       | 2011       | 2012       | 2013       | Kostenstelle           |
|------------------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------------------|
| Soins LAMal            | 83         | 97         | 104        | 109        | 114        | 117        | 122        | 121        | 129        | 119        | 121        | KVG-Pflege             |
| Hôtellerie             | 66         | 65         | 67         | 71         | 74         | 77         | 76         | 75         | 81         | 85         | 85         | Pension                |
| Soins non-LAMal        | 22         | 22         | 22         | 24         | 21         | 19         | 20         | 27         | 30         | 39         | 37         | Nicht-KVG-Pflege       |
| Activités              | 10         | 10         | 12         | 14         | 13         | 16         | 15         | 9          | 9          | 10         | 11         | Betreuung              |
| Matériel médical       | 3          | 2          | 2          | 2          | 2          | 2          | 2          | 2          | 2          | 2          | 2          | Medizinisches Material |
| <b>Coût journalier</b> | <b>185</b> | <b>196</b> | <b>209</b> | <b>220</b> | <b>224</b> | <b>232</b> | <b>235</b> | <b>235</b> | <b>251</b> | <b>254</b> | <b>256</b> | <b>Tageskosten</b>     |

Source(s) : OFS/OVS, SM/SOMED  
 Quelle(n) : BFS/WGO, SM/SOMED

## Remarque(s) :

- 1) Mode de calcul du coût journalier moyen par pensionnaire : Coût journalier moyen = Coûts nets après répartition des charges, selon le centre de charges/Total des journées d'hébergement/de soins facturées aux pensionnaires/assureurs.
- 2) Données selon les comptabilités analytiques déposées par les EMS auprès du SSP.

## Bemerkung(en) :

- 1) Berechnungsmethode der mittleren Tageskosten pro Heimbewohner: Mittlere Tageskosten = Nettokosten nach Kostenumlage, gemäss Kostenstelle / Total Beherbergungstage/Pflege tage fakturiert an die Heimbewohner/Versicherer.
- 2) Daten gemäss der von den APH an die DGW hinterlegten Kostenrechnung.

## T III.3.10 Charges d'exploitation des EMS, Valais, 2013 (en mio de CHF)

## T III.3.10 Betriebsaufwände der APH, Wallis, 2013 (in Mio. CHF)

| Région                           | EMS                                      | Frais de personnel | Autres charges  | Amortissements et provisions      | Total |
|----------------------------------|--|--------------------|-----------------|-----------------------------------|-------|
| Region                           | APH                                      | Personalkosten     | Andere Aufwände | Abschreibungen und Rückstellungen | Total |
| Oberwallis                       | Sunnuschii, Guttet                       | 0.9                | 0.2             | 0.1                               | 1.2   |
|                                  | St. Theodul, Fiesch                      | 4.9                | 0.7             | 0.5                               | 6.2   |
|                                  | Seniorenzentrum, Naters                  | 9.1                | 1.8             | 1.5                               | 12.5  |
|                                  | Englischgruss, Brig-Glis                 | 8.2                | 1.8             | 0.4                               | 10.4  |
|                                  | Santa Rita, Ried Brig                    | 2.8                | 0.5             | 0.2                               | 3.5   |
|                                  | Martinsheim, Visp                        | 7.7                | 1.3             | 0.3                               | 9.4   |
|                                  | St. Paul, Visp                           | 4.2                | 0.6             | 0.4                               | 5.3   |
|                                  | Sunnu Bina, Visp                         | 0.5                | 0.1             | 0.0                               | 0.6   |
|                                  | St.Mauritius, Zermatt                    | 4.3                | 0.9             | 0.4                               | 5.6   |
|                                  | St.Nikolaus, St.Niklaus                  | 4.1                | 0.7             | 0.5                               | 5.3   |
|                                  | Hengert, Visperterminen                  | 0.9                | 0.1             | 0.0                               | 1.0   |
|                                  | St. Antonius, Saas-Grund                 | 4.0                | 0.6             | 0.3                               | 4.9   |
|                                  | Emsenberg, Unterems                      | 1.9                | 0.4             | 0.2                               | 2.5   |
|                                  | St. Anna, Steg                           | 3.9                | 0.8             | 0.5                               | 5.2   |
|                                  | St. Barbara, Kippel                      | 1.8                | 0.3             | 0.1                               | 2.2   |
|                                  | St. Josef, Susten                        | 4.7                | 0.7             | 0.4                               | 5.8   |
| Ringacker, Leuk-Stadt            | 1.8                                      | 0.5                | 0.0             | 2.3                               |       |
| Alterswohnung, Leukerbad         | 0.6                                      | 0.2                | 0.0             | 0.8                               |       |
| <b>Sous-total/Zwischentotal</b>  | <b>66.4</b>                              | <b>12.1</b>        | <b>5.9</b>      | <b>84.4</b>                       |       |
| Sierre                           | St-Joseph, Sierre                        | 10.8               | 1.8             | 0.4                               | 13.0  |
|                                  | Beaulieu, Sierre et Les Jasmins, Chalais | 6.9                | 2.0             | 0.3                               | 9.3   |
|                                  | Christ-Roi, Lens                         | 5.9                | 1.2             | 0.1                               | 7.3   |
|                                  | Le Carillon, St-Léonard                  | 4.1                | 1.0             | 0.0                               | 5.2   |
| <b>Sous-total/ Zwischentotal</b> | <b>27.7</b>                              | <b>6.1</b>         | <b>0.9</b>      | <b>34.8</b>                       |       |



| Région                           | EMS   | Frais de personnel | Autres charges  | Amortissements et provisions      | Total        |
|----------------------------------|---|--------------------|-----------------|-----------------------------------|--------------|
| Region                           | APH   | Personalkosten     | Andere Aufwände | Abschreibungen und Rückstellungen | Total        |
| Sion                             | St-Sylve, Vex                               | 4.3                | 0.8             | 0.3                               | 5.3          |
|                                  | Les Crêtes, Grîmisuat                       | 5.6                | 1.2             | 0.3                               | 7.0          |
|                                  | Glarier, Sion                               | 5.7                | 1.2             | 0.2                               | 7.1          |
|                                  | St-François, Sion                           | 9.3                | 2.5             | 0.9                               | 12.7         |
|                                  | St-Pierre, Sion                             | 6.0                | 1.1             | 1.1                               | 8.2          |
|                                  | Gravelone, Sion                             | 5.6                | 1.0             | 0.4                               | 7.0          |
|                                  | Zambotte, Savièse                           | 5.1                | 1.3             | -0.0                              | 6.4          |
|                                  | Ma Vallée, Nendaz                           | 3.3                | 0.6             | 0.3                               | 4.2          |
|                                  | Haut-de-Cry, Vétroz                         | 7.0                | 1.3             | 0.1                               | 8.4          |
| Pierre-Olivier, Chamoson         | 5.2   | 0.6                | 0.2             | 6.0                               |              |
| <b>Sous-total/ Zwischentotal</b> |   | <b>57.0</b>        | <b>11.5</b>     | <b>3.7</b>                        | <b>72.2</b>  |
| Martigny                         | Les Collombeyres, Saillon                   | 1.6                | 0.4             | 0.1                               | 2.2          |
|                                  | Les Floralies, Saxon                        | 1.4                | 0.4             | 0.0                               | 1.8          |
|                                  | Jean-Paul, Riddes                           | 3.6                | 0.5             | 0.3                               | 4.4          |
|                                  | Sœur Louise Bron, Fully                     | 5.9                | 1.1             | 0.4                               | 7.4          |
|                                  | Le Castel, Martigny                         | 9.3                | 1.9             | 0.2                               | 11.5         |
|                                  | Les Marronniers, Martigny                   | 2.6                | 1.8             | -0.0                              | 4.4          |
|                                  | Les Tourelles, Martigny                     | 2.9                | 1.7             | -0.1                              | 4.5          |
|                                  | La Providence, Montagnier                   | 7.5                | 2.1             | 0.1                               | 9.8          |
| La Providence, Orsières          | 1.9   | 1.0                | 0.0             | 2.9                               |              |
| <b>Sous-total/ Zwischentotal</b> |   | <b>36.8</b>        | <b>10.9</b>     | <b>1.2</b>                        | <b>48.8</b>  |
| Monthey                          | St-Jacques, St-Maurice et Ottanel, Vernayaz | 7.9                | 1.4             | 0.7                               | 10.0         |
|                                  | Les Tilleuls, Monthey                       | 10.4               | 2.1             | 0.2                               | 12.8         |
|                                  | Les 3 Sapins, Troistorrents                 | 4.0                | 0.6             | 0.3                               | 4.9          |
|                                  | Riond-Vert, Vouvry                          | 7.3                | 2.6             | 0.3                               | 10.3         |
|                                  | Dent du Midi, Collombey                     | 3.4                | 0.7             | 0.0                               | 4.1          |
| <b>Sous-total/ Zwischentotal</b> |   | <b>33.1</b>        | <b>7.4</b>      | <b>1.6</b>                        | <b>42.1</b>  |
| <b>Total</b>                     |   | <b>221.0</b>       | <b>48.1</b>     | <b>13.3</b>                       | <b>282.3</b> |

Source(s) : SSP  
Quelle(n) : DGW

## T III.3.11 Produits des EMS, Valais, 2013 (en mio de CHF)

## T III.3.11 Erträge der APH, Wallis, 2013 (in Mio. CHF)

| Région<br>Region                 | EMS<br>APH                                  | Participation des assurances-maladie<br>Beitrag der Krankenversicherer | Participation du canton<br>Beitrag des Kantons |
|----------------------------------|---|--|--|
| Oberwallis                       | Sunnuschii, Guttet                          | 0.3  | 0.4  |
|                                  | St. Theodul, Fiesch                         | 1.5  | 1.6  |
|                                  | Seniorenzentrum, Naters                     | 3.0  | 3.1  |
|                                  | Englischgruss, Brig-Glis                    | 2.1  | 2.3  |
|                                  | Santa Rita, Ried Brig                       | 0.7  | 0.7  |
|                                  | Martinsheim, Visp                           | 2.0  | 2.2  |
|                                  | St. Paul, Visp                              | 1.3  | 1.3  |
|                                  | Sunnu Bina, Visp                            | 0.1  | 0.2  |
|                                  | St.Mauritius, Zermatt                       | 1.2  | 1.4  |
|                                  | St.Nikolaus, St.Niklaus                     | 1.4  | 1.5  |
|                                  | Hengert, Visperterminen                     | 0.2  | 0.2  |
|                                  | St. Antonius, Saas-Grund                    | 1.4  | 1.6  |
|                                  | Emserberg, Unterems                         | 0.7  | 0.7  |
|                                  | St. Anna, Steg                              | 1.1  | 1.2  |
|                                  | St. Barbara, Kippel                         | 0.5  | 0.5  |
|                                  | St. Josef, Susten                           | 1.4  | 1.4  |
|                                  | Ringacker, Leuk-Stadt                       | 0.5  | 0.6  |
| Alterswohnung, Leukerbad         | 0.2   | 0.2  |  |
| <b>Sous-total/Zwischentotal</b>  |   | <b>19.7</b>  | <b>21.1</b>                                    |
| Sierre                           | St-Joseph, Sierre                           | 2.8  | 3.1  |
|                                  | Beaulieu, Sierre et Les Jasmins, Chalais    | 2.1  | 2.2  |
|                                  | Christ-Roi, Lens                            | 1.8  | 1.9  |
|                                  | Le Carillon, St-Léonard                     | 0.9  | 1.0  |
| <b>Sous-total/Zwischentotal</b>  |   | <b>7.6</b>   | <b>8.2</b>                                     |
| Sion                             | St-Sylve, Vex                               | 1.3  | 1.4  |
|                                  | Les Crêtes, Grimisuat                       | 1.8  | 1.9  |
|                                  | Glarier, Sion                               | 1.5  | 1.7  |
|                                  | St-François, Sion                           | 2.9  | 3.2  |
|                                  | St-Pierre, Sion                             | 1.8  | 1.8  |
|                                  | Gravelone, Sion                             | 1.5  | 1.6  |
|                                  | Zambotte, Savièse                           | 1.3  | 1.4  |
|                                  | Ma Vallée, Nendaz                           | 1.1  | 1.2  |
|                                  | Haut-de-Cry, Vétroz                         | 2.1  | 2.2  |
| Pierre-Olivier, Chamoson         | 1.3   | 1.3  |  |
| <b>Sous-total/ Zwischentotal</b> |   | <b>16.6</b>  | <b>17.7</b>                                    |
| Martigny                         | Les Collombeyres, Saillon                   | 0.5  | 0.6  |
|                                  | Les Florales, Saxon                         | 0.4  | 0.4  |
|                                  | Jean-Paul, Riddes                           | 1.1  | 1.2  |
|                                  | Sœur Louise Bron, Fully                     | 1.6  | 1.8  |
|                                  | Le Castel, Martigny                         | 2.5  | 2.6  |
|                                  | Les Marronniers, Martigny                   | 1.1  | 1.2  |
|                                  | Les Tourelles, Martigny                     | 1.1  | 1.1  |
|                                  | La Providence, Montagnier                   | 2.5  | 2.7  |
|                                  | La Providence, Orsières                     | 0.8  | 0.9  |
| <b>Sous-total/ Zwischentotal</b> |   | <b>11.8</b>  | <b>12.5</b>                                    |
| Monthey                          | St-Jacques, St-Maurice et Ottanel, Vernayaz | 2.2  | 2.3  |
|                                  | Les Tilleuls, Monthey                       | 2.8  | 3.0  |
|                                  | Les 3 Sapins, Troistorrents                 | 1.3  | 1.4  |
|                                  | Riond-Vert, Vouvry                          | 2.5  | 2.7  |
|                                  | Dent du Midi, Collombey                     | 0.9  | 1.0  |
| <b>Sous-total/ Zwischentotal</b> |   | <b>9.7</b>   | <b>10.4</b>                                    |
| <b>Total</b>                     |   | <b>65.4</b>  | <b>70.0</b>                                    |

Source(s): SSP  
Quelle(n): DGW



| Participation des pensionnaires<br>Beitrag der Heimbewohner | Allocations d'impotence<br>Hilflosenentschädigung | Autres produits<br>Andere Erträge | Total<br>Total |
|---|---|-----------------------------------|----------------|
| 0.4   | 0.1   | 0.0                               | 1.3            |
| 2.4   | 0.2   | 0.4                               | 6.2            |
| 3.9   | 0.7   | 1.8                               | 12.6           |
| 4.8   | 0.2   | 0.5                               | 10.0           |
| 1.7   | 0.2   | 0.2                               | 3.5            |
| 3.8   | 0.4   | 0.5                               | 8.9            |
| 2.3   | 0.2   | 0.2                               | 5.3            |
| 0.3   | 0.0   | 0.0                               | 0.6            |
| 2.6   | 0.1   | 0.3                               | 5.6            |
| 2.1   | 0.2   | 0.2                               | 5.4            |
| 0.3   | 0.1   | 0.0                               | 0.9            |
| 1.9   | 0.3   | 0.2                               | 5.4            |
| 0.9   | 0.2   | 0.1                               | 2.5            |
| 2.2   | 0.3   | 0.2                               | 5.0            |
| 0.9   | 0.1   | 0.1                               | 2.0            |
| 2.6   | 0.3   | 0.2                               | 5.9            |
| 0.9   | 0.1   | 0.1                               | 2.3            |
| 0.4   | 0.0   | 0.0                               | 0.8            |
| <b>34.5</b>   | <b>3.8</b>  | <b>5.0</b>                        | <b>84.1</b>    |
| 4.6   | 0.7   | 2.0                               | 13.2           |
| 3.9   | 0.6   | 0.5                               | 9.3            |
| 2.9   | 0.4   | 0.2                               | 7.3            |
| 2.6   | 0.3   | 0.4                               | 5.2            |
| <b>14.1</b>   | <b>2.0</b>  | <b>3.1</b>                        | <b>35.0</b>    |
| 2.0   | 0.4   | 0.2                               | 5.3            |
| 3.0   | 0.5   | 0.3                               | 7.5            |
| 3.2   | 0.4   | 0.3                               | 7.0            |
| 5.4   | 0.9   | 0.3                               | 12.7           |
| 4.0   | 0.3   | 0.2                               | 8.2            |
| 3.3   | 0.4   | 0.3                               | 7.0            |
| 2.4   | 0.5   | 0.4                               | 6.0            |
| 1.5   | 0.3   | 0.1                               | 4.2            |
| 3.1   | 0.5   | 0.4                               | 8.3            |
| 2.4   | 0.4   | 0.3                               | 5.7            |
| <b>30.4</b>   | <b>4.5</b>  | <b>2.9</b>                        | <b>72.0</b>    |
| 0.9   | 0.1   | 0.1                               | 2.2            |
| 0.8   | 0.2   | 0.0                               | 1.8            |
| 2.1   | 0.4   | 0.1                               | 4.8            |
| 2.6   | 0.4   | 0.8                               | 7.3            |
| 5.5   | 0.5   | 0.4                               | 11.5           |
| 1.8   | 0.3   | 0.1                               | 4.5            |
| 1.8   | 0.3   | 0.6                               | 4.8            |
| 3.9   | 1.0   | 1.1                               | 11.3           |
| 1.5   | 0.3   | 0.1                               | 3.6            |
| <b>21.0</b>   | <b>3.4</b>  | <b>3.3</b>                        | <b>52.0</b>    |
| 3.9   | 0.7   | 1.0                               | 10.0           |
| 4.9   | 0.7   | 1.0                               | 12.5           |
| 2.1   | 0.3   | 0.1                               | 5.3            |
| 4.1   | 0.7   | 0.5                               | 10.5           |
| 1.9   | 0.3   | 0.1                               | 4.2            |
| <b>16.9</b>   | <b>2.8</b>  | <b>2.7</b>                        | <b>42.5</b>    |
| <b>116.8</b>  | <b>16.5</b>                                       | <b>17.0</b>                       | <b>285.7</b>   |



## T III.3.12 Evolution des charges et produits des EMS, Valais (en mios de CHF)

## T III.3.12 Entwicklung der Aufwände und Erträge der APH, Wallis (in Mio. CHF)

|                                |                                      | 2000       | 2001       | 2002       | 2003       | 2004       | 2005       | 2006        |
|--------------------------------|--------------------------------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|-------------|
| Produits                       | Participation des assurances-maladie | 24.0       | 28.4       | 35.0       | 38.9       | 42.8       | 45.8       | 50.9        |
|                                | Participation du canton              | 18.4       | 20.4       | 22.5       | 26.0       | 28.0       | 34.0       | 36.0        |
|                                | Participation des pensionnaires      | 60.3       | 62.2       | 68.6       | 73.0       | 76.7       | 79.4       | 84.3        |
|                                | Allocation d'impotence               | 8.5        | 10.4       | 10.4       | 11.0       | 11.2       | 11.4       | 11.6        |
|                                | Autres produits                      | 10.7       | 11.8       | 8.9        | 9.9        | 10.5       | 9.0        | 12.5        |
| Charges                        | Frais de personnel                   | 88.4       | 99.2       | 110.6      | 120.5      | 132.3      | 143.2      | 154.5       |
|                                | Autres charges                       |            |            |            |            | 28.5       | 28.8       |             |
|                                | Charges non-monétaires               | 31.6       | 32.5       | 34.6       | 36.9       | 7.0        | 7.4        | 41.2        |
| <b>Résultat d'exploitation</b> |                                      | <b>1.9</b> | <b>1.5</b> | <b>0.2</b> | <b>1.4</b> | <b>1.4</b> | <b>0.2</b> | <b>-0.4</b> |

Source(s) : SSP  
 Quelle(n) : DGW



| 2007        | 2008       | 2009       | 2010       | 2011       | 2012       | 2013       |                                   |          |
|-------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|-----------------------------------|----------|
| 53.5        | 57.4       | 60.9       | 60.9       | 63.5       | 67.8       | 65.4       | Beitrag der Krankenversicherer    | Erträge  |
| 39.7        | 42.1       | 44.6       | 46.8       | 65.7       | 66.8       | 70.0       | Beitrag des Kantons               |          |
| 90.4        | 97.8       | 104.2      | 108.0      | 111.8      | 114.6      | 116.8      | Beitrag der Heimbewohner          |          |
| 12.7        | 13.3       | 14.5       | 14.0       | 15.7       | 16.1       | 16.5       | Hilflosenentschädigung            |          |
| 12.4        | 13.2       | 14.2       | 14.3       | 16.2       | 16.7       | 17.0       | Andere Erträge                    |          |
| 166.6       | 176.8      | 188.7      | 194.0      | 205.5      | 213.4      | 221.0      | Personalkosten                    | Aufwände |
| 33.7        | 36.8       | 38.7       | 38.8       | 42.9       | 46.2       | 48.1       | Andere Aufwände                   |          |
| 9.6         | 9.5        | 10.4       | 9.6        | 17.9       | 14.8       | 13.3       | Abschreibungen und Rückstellungen |          |
| <b>-1.2</b> | <b>0.7</b> | <b>0.6</b> | <b>1.6</b> | <b>6.6</b> | <b>7.6</b> | <b>3.3</b> | <b>Betriebsergebnis</b>           |          |

## T III.4.1 Nombre de places et de journées de soins des structures de soins de jour, Valais, 2013

## T III.4.1 Anzahl Plätze und Pflegetage der Tagespflegestrukturen, Wallis, 2013

| Structure de soins de jour<br>Tagespflegestruktur | Nombre de places selon planification<br>Anzahl Plätze gemäss Planung | Journées de soins<br>Pflegetage |
|---|--|---------------------------------|
| Foyer de jour Chantoverent, Martigny              | 32   | 3'620                           |
| Foyer Le Rubis, Vouvry                            | 20   | 992                             |
| Centre de jour Le Moulin, Fully                   | 15   | 1'574                           |
| Foyer de jour Le Temps Présent, Sion              | 15   | 2'956                           |
| Association « Beaulieu », Sierre                  | 15   | 1'808                           |
| Centre de jour Les Acacias, Martigny              | 12   | 1'352                           |
| Foyer de jour « Pierre-Olivier », Chamoson        | 8  | 1'159                           |
| Home « Zambotte », Savièse                        | 8  | 341                             |
| Haus der Generationen « St. Anna », Steg          | 7  | 132                             |
| Foyer « Les 3 Sapins », Troistorrents             | 5  | 82                              |
| Alters und Pflegeheim « Santa-Rita », Ried-Brig   | 3  | 0                               |
| Foyer « Saint-Jacques », St-Maurice               | 2  | 0                               |
| Foyer de jour La Cure, Sembrancher                | 2  | 0                               |
| EMS « St-Pierre », Sion                           | 2  | 0                               |
| Home « Les Crêtes », Grimisuat                    | 2  | 0                               |
| Foyer « Ma Vallée », Basse-Nendaz                 | 2  | 142                             |
| « Englischgruss - Leben im Alter », Brig-Glis     | 2  | 0                               |
| Alters und Pflegeheim « St-Paul », Visp           | 2  | 0                               |
| Alters und Pflegeheim « Emserberg », Unterems     | 2  | 0                               |
| Résidence médicalisée « Le Glarier », Sion        | 1  | 181                             |
| Alterswohnung « Sunnuschii », Guttet-Feschel      | 1  | 0                               |
| <b>Total</b>                                      | <b>158</b>   | <b>14'339</b>                   |

Source(s) : SSP  
Quelle(n) : DGW

## T III.4.2 Nombre de journées d'hébergement par niveau de soins des structures de soins de jour, selon l'établissement, Valais, 2013

## T III.4.2 Anzahl Aufenthaltstage pro Pflegestufe der Tagespflegestrukturen, nach Betrieb, Wallis, 2013

| Structure de soins de jour<br>Tagespflegestruktur | Niveau de soins/Pflegestufe |                     |                     |                     |                     |
|---|-----------------------------|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
|   | Niveau 0<br>Stufe 0         | Niveau 1<br>Stufe 1 | Niveau 2<br>Stufe 2 | Niveau 3<br>Stufe 3 | Niveau 4<br>Stufe 4 |
| Foyer de jour Chantoverent, Martigny              | 258                         | 512                 | 2'711               | 329                 | 68                  |
| Foyer de jour Le Temps Présent, Sion              | 41                          | 10                  | 130                 | 389                 | 630                 |
| Foyer Le Rubis, Vouvry                            | 1'474                       | 0                   | 217                 | 420                 | 73                  |
| Association "Beaulieu", Sierre                    | 0                           | 293                 | 685                 | 655                 | 106                 |
| Centre de jour Le Moulin, Fully                   | 11                          | 0                   | 245                 | 239                 | 337                 |
| Centre de jour Les Acacias, Martigny              | 0                           | 0                   | 0                   | 92                  | 192                 |
| Foyer de jour "Pierre-Olivier", Chamoson          | 0                           | 664                 | 110                 | 117                 | 0                   |
| Home "Zambotte", Savièse                          | 0                           | 34                  | 12                  | 21                  | 58                  |
| Foyer de jour La Cure, Sembrancher                | 336                         | 0                   | 0                   | 0                   | 0                   |
| Résidence médicalisée "Le Glarier", Sion          | 0                           | 38                  | 0                   | 110                 | 0                   |
| Foyer "Ma Vallée", Basse-Nendaz                   | 0                           | 16                  | 122                 | 0                   | 0                   |
| Haus der Generationen "St. Anna", Steg            | 1                           | 0                   | 0                   | 0                   | 0                   |
| Home "Les Crêtes", Grimisuat                      | 129                         | 0                   | 0                   | 0                   | 0                   |
| Foyer "Saint-Jacques", St-Maurice                 | 109                         | 0                   | 0                   | 0                   | 0                   |
| Foyer "Les 3 Sapins", Troistorrents               | 11                          | 0                   | 0                   | 0                   | 34                  |
| Alterswohnung "Sunnuschii", Guttet-Feschel        | 30                          | 0                   | 0                   | 0                   | 0                   |
| "Englischgruss - Leben im Alter", Brig-Glis       | 25                          | 0                   | 0                   | 0                   | 0                   |
| <b>Total</b>                                      | <b>2'425</b>                | <b>1'567</b>        | <b>4'232</b>        | <b>2'372</b>        | <b>1'498</b>        |

Source(s) : SSP  
Quelle(n) : DGW



| Niveau 5<br>Stufe 5 | Niveau 6<br>Stufe 6 | Niveau 7<br>Stufe 7 | Niveau 8<br>Stufe 8 | Niveau 9<br>Stufe 9 | Niveau 10<br>Stufe 10 | Niveau 11<br>Stufe 11 | Niveau 12<br>Stufe 12 | Total         |
|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|---------------|
| 0                   | 0                   | 0                   | 0                   | 0                   | 0                     | 0                     | 0                     | 3'878         |
| 806                 | 790                 | 146                 | 49                  | 6                   | 0                     | 0                     | 0                     | 2'997         |
| 162                 | 120                 | 0                   | 0                   | 0                   | 0                     | 0                     | 0                     | 2'466         |
| 6                   | 3                   | 18                  | 0                   | 7                   | 0                     | 35                    | 0                     | 1'808         |
| 107                 | 264                 | 116                 | 95                  | 104                 | 66                    | 0                     | 1                     | 1'585         |
| 0                   | 857                 | 43                  | 164                 | 4                   | 0                     | 0                     | 0                     | 1'352         |
| 28                  | 106                 | 0                   | 0                   | 0                   | 0                     | 0                     | 134                   | 1'159         |
| 34                  | 26                  | 0                   | 0                   | 0                   | 0                     | 30                    | 126                   | 341           |
| 0                   | 0                   | 0                   | 0                   | 0                   | 0                     | 0                     | 0                     | 336           |
| 0                   | 0                   | 13                  | 12                  | 0                   | 0                     | 0                     | 8                     | 181           |
| 0                   | 4                   | 0                   | 0                   | 0                   | 0                     | 0                     | 0                     | 142           |
| 14                  | 32                  | 0                   | 0                   | 0                   | 40                    | 0                     | 46                    | 133           |
| 0                   | 0                   | 0                   | 0                   | 0                   | 0                     | 0                     | 0                     | 129           |
| 0                   | 0                   | 0                   | 0                   | 0                   | 0                     | 0                     | 0                     | 109           |
| 36                  | 0                   | 0                   | 12                  | 0                   | 0                     | 0                     | 0                     | 93            |
| 0                   | 0                   | 0                   | 0                   | 0                   | 0                     | 0                     | 0                     | 30            |
| 0                   | 0                   | 0                   | 0                   | 0                   | 0                     | 0                     | 0                     | 25            |
| <b>1'193</b>        | <b>2'202</b>        | <b>336</b>          | <b>332</b>          | <b>121</b>          | <b>106</b>            | <b>65</b>             | <b>315</b>            | <b>16'764</b> |

**T III.4.3 Structures de soins de jour : Journées d'accueil, de soins et subventions des pouvoirs publics, Valais (en mio de CHF)**
**T III.4.3 Tagespflegestrukturen : Betreuungs-, Pfl egetage und Subventionierung der öffentlichen Hand, Wallis (in Mio. CHF)**

| Année               | Journées d'accueil | Journées de soins facturées | Subventions des pouvoirs publics       |
|---------------------|--------------------|-----------------------------|--|
| Jahr                | Betreuungstage     | Fakturierte Pfl egetage     | Subventionierung der öffentlichen Hand |
| 2002 <sup>1</sup>   | 11'517             | *                           | 0.5                                    |
| 2003                | 11'985             | *                           | 0.5                                    |
| 2004                | 14'300             | *                           | 0.5                                    |
| 2005                | 16'335             | *                           | 0.6                                    |
| 2006                | 16'686             | *                           | 0.7                                    |
| 2007                | ()                 | *                           | 0.7                                    |
| 2008                | 18'863             | *                           | 0.7                                    |
| 2009 <sup>2,3</sup> | 18'599             | *                           | 0.9                                    |
| 2010                | 18'321             | *                           | 0.8                                    |
| 2011 <sup>4</sup>   | 17'405             | 12'628                      | 0.5                                    |
| 2012                | 16'530             | 14'074                      | 0.7                                    |
| 2013 <sup>5</sup>   | 16'764             | 14'339                      | 1.0                                    |

Source(s) : SSP  
Quelle(n) : DGW

**Remarque(s) :**

- 1) Subvention, y. c. part OFAS jusqu'en 2007.
- 2) Jusqu'en 2009, subvention basée sur journées année antérieure.
- 3) Dès 2009, subvention basée sur journées année en cours.
- 4) 2011, entrée en vigueur du nouveau régime de financement des soins.
- 5) Dès 2013, subventionnement uniquement des journées de soins facturées aux assureurs-maladie et introduction du subventionnement des demi-journées de soins.

**Bemerkung(en):**

- 1) Subventionierung, inkl. Anteil BSV bis 2007.
- 2) Bis 2009, Subventionierungen beruhen auf den Tagen des Vorjahres.
- 3) Seit 2009, Subventionierungen beruhen auf den Tagen des laufenden Jahres.
- 4) 2011, Inkrafttreten der Neuordnung der Pflegefinanzierung.
- 5) Seit 2013, Subventionierung lediglich der bei den Krankenversicherern fakturierten Pfl egetage und Einführung der Subventionierung halber Pfl egetage.

## T III.5.1 Centres médico-sociaux régionaux (CMSR) et subrégionaux (CMS), districts et communes desservies, Valais, 2013

## T III.5.1 Sozialmedizinische Regionalzentren (SMRZ) und subregionale sozialmedizinische Zentren (SMZ), angegliederte Bezirke und Gemeinden, Wallis, 2013

| CMS                           | Communes/Gemeinden   | SMZ                          |          |
|-------------------------------|--|------------------------------|----------|
| <b>A CMSR Haut-Valais</b>     | <b>Communes des districts de Conches, Brigue, Rarogne, Viège et Loèche sans commune de Salquenen (district de Loèche)</b><br><b>Gemeinden der Bezirke Goms, Brig, Raron, Visp und Leuk ohne Gemeinde Salgesch (Bezirk Leuk)</b>  | <b>SMRZ Oberwallis</b>       | <b>A</b> |
| 1 CMS subrégional Brigue      | Bellwald, Betten, Binn, Bister, Bitsch, Blitzingen, Brig-Glis, Ernen, Fiesch, Fieschertal, Gondo-Zwischbergen, Grafenschaft, Grengiols, Lax, Martisberg, Mörel-Filet, Münster-Geschinen, Naters, Niederwald, Obergoms, Reckingen-Gluringen, Riederalp, Ried-Brig, Simplon-Dorf, Termen | Subregionales SMZ Brig       | 1        |
| 2 CMS subrégional Viège       | Ausserberg, Baltschieder, Bürchen, Eggerberg, Eischoll, Lalden, Unterbäch, Visp, Visperterminen, Zeneggen  | Subregionales SMZ Visp       | 2        |
| 3 CMS subrégional Stalden     | Eisten, Ermbd, Stalden, Staldenried, Törbel  | Subregionales SMZ Stalden    | 3        |
| 4 CMS subrégional Saastal     | Saas-Almagell, Saas-Balen, Saas-Fee, Saas-Grund  | Subregionales SMZ Saastal    | 4        |
| 5 CMS subrégional Matteredal  | Grächen, Randa, St. Niklaus, Täsch, Zermatt  | Subregionales SMZ Matteredal | 5        |
| 6 CMS subrégional Steg        | Blatten, Ferden, Kippel, Niedergesteln, Raron, St. German, Steg-Hohtenn, Wiler   | Subregionales SMZ Steg       | 6        |
| 7 CMS subrégional Loèche      | Agarn, Albinen, Ergisch, Gampel-Bratsch, Guttet-Feschel, Inden, Leuk, Leukerbad, Oberems, Turtmann-Unterems, Varen   | Subregionales SMZ Leuk       | 7        |
| <b>B CMSR Sierre</b>          | <b>Communes du district de Sierre avec commune de Salquenen (district de Loèche)</b><br><b>Gemeinden des Bezirks Sierre mit Gemeinde Salgesch (Bezirk Leuk)</b>  | <b>SMRZ Sierre</b>           | <b>B</b> |
| <b>C CMSR Sion</b>            | <b>Communes des districts d'Hérens, Sion et Conthey</b><br><b>Gemeinden der Bezirke Hérens, Sion und Conthey</b>   | <b>SMRZ Sion</b>             | <b>C</b> |
| 8 CMS subrégional Hérens      | Evolène, Hérémece, Mont-Noble, St-Martin, Vex  | Subregionales SMZ Hérens     | 8        |
| 9 CMS subrégional Sion        | Les Agettes, Salins, Sion, Veysonnaz   | Subregionales SMZ Sion       | 9        |
| 10 CMS subrégional Coteau     | Arbaz, Ayent, Grimisuat, Savièse   | Subregionales SMZ Coteau     | 10       |
| 11 CMS subrégional Nendaz     | Nendaz   | Subregionales SMZ Nendaz     | 11       |
| 12 CMS subrégional Vétroz     | Ardon, Chamoson, Conthey, Vétroz   | Subregionales SMZ Vétroz     | 12       |
| <b>D CMSR Martigny</b>        | <b>Communes des districts de Martigny et Entremont avec commune de Salvan (district de St-Maurice)</b><br><b>Gemeinden der Bezirke Martigny und Entremont mit Gemeinde Salvan (Bezirk St-Maurice)</b>  | <b>SMRZ Martigny</b>         | <b>D</b> |
| 13 CMS subrégional Saxon      | Charrat, Iséables, Leytron, Riddes, Saillon, Saxon   | Subregionales SMZ Saxon      | 13       |
| 14 CMS subrégional Martigny   | Bovernier, Fully, Martigny-Ville, Martigny-Combe, Salvan, Trient   | Subregionales SMZ Martigny   | 14       |
| 15 CMS subrégional Entremont  | Bagnes, Bourg-St-Pierre, Liddes, Orsières, Sembrancher, Vollèges   | Subregionales SMZ Entremont  | 15       |
| <b>E CMSR Monthey</b>         | <b>Communes des districts de St-Maurice et Monthey sans commune de Salvan (district de St-Maurice)</b><br><b>Gemeinden der Bezirke St-Maurice und Monthey ohne Gemeinde Salvan (Bezirk St-Maurice)</b>   | <b>SMRZ Monthey</b>          | <b>E</b> |
| 16 CMS subrégional St-Maurice | Collonges, Dorénaz, Evionnaz, Finhaut, Massongex, Mex, St-Maurice, Vernayaz, Vérossaz  | Subregionales SMZ St-Maurice | 16       |
| 17 CMS subrégional Monthey    | Champéry, Collombey-Muraz, Monthey, Troistorrens, Val d'Illicz   | Subregionales SMZ Monthey    | 17       |
| 18 CMS subrégional Vouvy      | Port-Valais, St-Gingolph, Vionnaz, Vouvy   | Subregionales SMZ Vouvy      | 18       |

Source(s) : SSP ; Groupement valaisan des CMS  
 Quelle(n) : DGW ; Walliser Vereinigung der SMZ

T III.5.2 Nombre d'heures de soins à domicile et taux pour 1'000 habitants, Valais<sup>1</sup>T III.5.2 Anzahl Stunden Pflege zu Hause und Rate pro 1'000 Einwohner, Wallis<sup>1</sup>

| Année<br>Jahr | Heures<br>Stunden |                 |  | Taux pour 1'000 habitants<br>Rate pro 1'000 Einwohner |                 |       | Population valaisanne<br>Bevölkerung Wallis |
|---------------|-------------------|-----------------|--|---|-----------------|-------|---|
|               | CMS<br>SMZ        | Autre<br>Andere | Total <sup>2</sup><br>Total <sup>2</sup> | CMS<br>SMZ  | Autre<br>Andere | Total |   |
| 2003          | 177'174           | ...             | 177'174                                  | 621.6   | ...             | 621.6 | 285'008                                     |
| 2004          | 186'432           | ...             | 186'432                                  | 647.4   | ...             | 647.4 | 287'976                                     |
| 2005          | 200'531           | ...             | 200'531                                  | 687.8   | ...             | 687.8 | 291'575                                     |
| 2006          | 217'807           | ...             | 217'807                                  | 739.3   | ...             | 739.3 | 294'608                                     |
| 2007          | 233'366           | 16'286          | 249'652                                  | 781.6   | 54.5            | 836.1 | 298'580                                     |
| 2008          | 246'347           | 15'035          | 261'382                                  | 812.4   | 49.6            | 862.0 | 303'241                                     |
| 2009          | 254'250           | 15'415          | 269'665                                  | 827.1   | 50.1            | 877.3 | 307'392                                     |
| 2010          | 260'353           | 18'663          | 279'016                                  | 832.6   | 59.7            | 892.3 | 312'684                                     |
| 2011          | 249'415           | 17'100          | 266'515                                  | 786.7   | 53.9            | 840.7 | 317'022                                     |
| 2012          | 259'134           | 22'102          | 281'236                                  | 805.4   | 68.7            | 874.1 | 321'732                                     |
| 2013          | 270'726           | 24'654          | 295'380                                  | 827.9   | 75.4            | 903.3 | 327'011                                     |

Source(s) : SSP ; OVS, Statistique cantonale des centres médico-sociaux (2003-2006) ; OFS/OVS, SPITEX (2007-) ; OFS, ESPOP, STATPOP  
 Quelle(n) : DGW ; WGO, Kantonale Statistik der sozialmedizinischen Zentren (2003-2006) ; BFS/WGO, SPITEX (2007-) ; BFS, ESPOP, STATPOP

## Remarque(s) :

- 1) Seulement prestations de soins OPAS selon art.25a, al.1 LAMal (soins de longue durée), i.e. sans soins aigus et de transition (art.25a, al.2 LAMal).
- 2) Ensemble des services d'aide et de soins à domicile soumis à l'obligation de renseigner dans le cadre de la statistique fédérale SPITEX de l'aide et des soins à domicile (CMS, infirmiers(ères) indépendants(es) et autres)

## Bemerkung(en) :

- 1) Nur KLV-Pflegeleistungen gemäss Art.25a, Abs.1 KVG (Langzeitpflege), d.h. ohne Akut- und Übergangspflege (Art.25a, Abs.2 KVG).
- 2) Alle SPITEX-Dienste, die der Auskunftspflicht im Rahmen der eidgenössischen Statistik der Hilfe und Pflege zu Hause SPITEX (SMZ, selbstständige Pflegefachpersonen und andere) unterstehen..

T III.5.3 Nombre d'heures de soins à domicile, selon la classe d'âges, Valais<sup>1</sup>T III.5.3 Anzahl Stunden Pflege zu Hause, nach Altersklasse, Wallis<sup>1</sup>

| Année<br>Jahr | 0-19 ans<br>0- bis 19-Jährige |                 |  | 20-64 ans<br>20- bis 64-Jährige |                 |                |        |
|---------------|-------------------------------|-----------------|--|---------------------------------|-----------------|----------------|--------|
|               | CMS<br>SMZ                    | Autre<br>Andere | Total <sup>2</sup><br>Total <sup>2</sup> | CMS<br>SMZ                      | Autre<br>Andere | Total<br>Total |        |
| 2003          |                               | 605             | ...                                      | 605                             | 25'753          | ...            | 25'753 |
| 2004          |                               | 933             | ...                                      | 933                             | 25'767          | ...            | 25'767 |
| 2005          |                               | 1'236           | ...                                      | 1'236                           | 27'020          | ...            | 27'020 |
| 2006          |                               | 1'136           | ...                                      | 1'136                           | 28'941          | ...            | 28'941 |
| 2007          |                               | 1'328           | 13'285                                   | 14'613                          | 30'947          | 2'134          | 33'081 |
| 2008          |                               | 757             | 12'587                                   | 13'344                          | 32'501          | 1'587          | 34'088 |
| 2009          |                               | 757             | 13'358                                   | 14'115                          | 34'762          | 915            | 35'677 |
| 2010          |                               | 332             | 10'361                                   | 10'693                          | 36'378          | 4'877          | 41'255 |
| 2011          |                               | 567             | 565                                      | 1'132                           | 32'029          | 9'000          | 41'029 |
| 2012          |                               | 870             | 1'670                                    | 2'540                           | 33'491          | 10'265         | 43'756 |
| 2013          |                               | 1'489           | 783                                      | 2'272                           | 33'959          | 10'161         | 44'120 |

Source(s) : SSP ; OVS, Statistique cantonale des centres médico-sociaux (2003-2006) ; OFS/OVS, SPITEX (2007-)  
 Quelle(n) : DGW ; WGO, Kantonale Statistik der sozialmedizinischen Zentren (2003-2006) ; BFS/WGO, SPITEX (2007-)



## Remarque(s) :

- 1) Seulement prestations de soins OPAS selon art.25a, al.1 LAMal (soins de longue durée), i.e. sans soins aigus et de transition (art.25a, al.2 LAMal).
- 2) Ensemble des services d'aide et de soins à domicile soumis à l'obligation de renseigner dans le cadre de la statistique fédérale SPITEX de l'aide et des soins à domicile (CMS, infirmiers(ères) indépendants(es) et autres)

| 65-79 ans<br>65- bis 79-Jährige |                 |                | 80 ans et +<br>80-Jährige und + |                 |                | Total<br>Total |                 |                |
|---------------------------------|-----------------|----------------|---------------------------------|-----------------|----------------|----------------|-----------------|----------------|
| CMS<br>SMZ                      | Autre<br>Andere | Total<br>Total | CMS<br>SMZ                      | Autre<br>Andere | Total<br>Total | CMS<br>SMZ     | Autre<br>Andere | Total<br>Total |
| 53'149                          | ...             | 53'149         | 97'667                          | ...             | 97'667         | 177'174        | ...             | 177'174        |
| 55'922                          | ...             | 55'922         | 103'810                         | ...             | 103'810        | 186'432        | ...             | 186'432        |
| 57'429                          | ...             | 57'429         | 114'846                         | ...             | 114'846        | 200'531        | ...             | 200'531        |
| 58'508                          | ...             | 58'508         | 129'222                         | ...             | 129'222        | 217'807        | ...             | 217'807        |
| 60'990                          | 671             | 61'661         | 140'101                         | 196             | 140'297        | 233'366        | 16'286          | 249'652        |
| 64'240                          | 572             | 64'812         | 148'849                         | 289             | 149'138        | 246'347        | 15'035          | 261'382        |
| 63'426                          | 488             | 63'914         | 155'305                         | 654             | 155'959        | 254'250        | 15'415          | 269'665        |
| 69'753                          | 1'198           | 70'951         | 153'890                         | 2'227           | 156'117        | 260'353        | 18'663          | 279'016        |
| 67'058                          | 2'112           | 69'170         | 149'761                         | 5'423           | 155'184        | 249'415        | 17'100          | 266'515        |
| 71'569                          | 4'303           | 75'872         | 153'204                         | 5'864           | 159'068        | 259'134        | 22'102          | 281'236        |
| 74'536                          | 5'342           | 79'878         | 160'742                         | 8'368           | 169'110        | 270'726        | 24'654          | 295'380        |

Bemerkung(en):

- 1) Nur KLV-Pflegeleistungen gemäss Art.25a, Abs.1 KVG (Langzeitpflege), d.h. ohne Akut- und Übergangspflege (Art.25a, Abs.2 KVG).
- 2) Alle SPITEX-Dienste, die der Auskunftspflicht im Rahmen der eidgenössischen Statistik der Hilfe und Pflege zu Hause SPITEX (SMZ, selbstständige Pflegefachpersonen und andere) unterstehen.



T III.5.4 Nombre d'heures de soins à domicile, selon le CMSR, la classe d'âges et la région sanitaire, Valais, 2013<sup>1</sup>T III.5.4 Anzahl Pflegestunden zu Hause, nach SMRZ, Altersklasse und Gesundheitsregion, Wallis, 2013<sup>1</sup>

| CMS              | 0-19 ans          | 20-64 ans          | 65-79 ans          | 80 ans et +      | Total          | Taux pour 1'000 habitants | SMZ             |
|------------------|-------------------|--------------------|--------------------|------------------|----------------|---------------------------|-----------------|
|                  | 0- bis 19-Jährige | 20- bis 64-Jährige | 65- bis 79-Jährige | 80-Jährige und + | Total          | Rate pro 1'000 Einwohner  |                 |
| CMSR Haut-Valais | 155               | 8'921              | 15'355             | 32'122           | 56'553         | 690.9                     | SMRZ Oberwallis |
| CMSR Sierre      | 201               | 3'998              | 10'833             | 32'384           | 47'416         | 988.4                     | SMRZ Sierre     |
| CMSR Sion        | 178               | 10'346             | 23'390             | 47'034           | 80'948         | 992.7                     | SMRZ Sion       |
| CMSR Martigny    | 69                | 7'440              | 13'369             | 28'607           | 49'485         | 837.2                     | SMRZ Martigny   |
| CMSR Monthey     | 886               | 3'254              | 11'589             | 20'595           | 36'324         | 642.6                     | SMRZ Monthey    |
| <b>Total</b>     | <b>1'489</b>      | <b>33'959</b>      | <b>74'536</b>      | <b>160'742</b>   | <b>270'726</b> | <b>827.9</b>              | <b>Total</b>    |

Source(s) : OFS/OVS, SPITEX; OFS, STATPOP

Quelle(n) : BFS/WGO, SPITEX; BFS, STATPOP

Remarque(s) :

1) Uniquement les centres médico-sociaux (CMS) au bénéfice d'un mandat de prestations délivré par le canton du Valais.

Bemerkung(en):

1) Nur die sozialmedizinischen Zentren (SMZ), mit einem Leistungsauftrag des Kantons Wallis.

## T III.5.5 Nombre d'heures d'aide à domicile et taux pour 1'000 habitants, Valais

## T III.5.5 Anzahl Stunden Hilfe zu Hause und Rate pro 1'000 Einwohner, Wallis

| Année<br>Jahr | Heures<br>Stunden |                 |  | Taux<br>Satz |                 |                |
|---------------|-------------------|-----------------|--|--------------|-----------------|----------------|
|               | CMS<br>SMZ        | Autre<br>Andere | Total <sup>1</sup><br>Total <sup>1</sup> | CMS<br>SMZ   | Autre<br>Andere | Total<br>Total |
| 2003          | 202'236           | ...             | 202'236                                  | 709.6        | ...             | 709.6          |
| 2004          | 193'256           | ...             | 193'256                                  | 671.1        | ...             | 671.1          |
| 2005          | 205'664           | ...             | 205'664                                  | 705.4        | ...             | 705.4          |
| 2006          | 204'672           | ...             | 204'672                                  | 694.7        | ...             | 694.7          |
| 2007          | 200'122           | ...             | 200'122                                  | 670.2        | ...             | 670.2          |
| 2008          | 198'855           | ...             | 198'855                                  | 655.8        | ...             | 655.8          |
| 2009          | 190'767           | ...             | 190'767                                  | 620.6        | ...             | 620.6          |
| 2010          | 195'539           | ...             | 195'539                                  | 625.4        | ...             | 625.4          |
| 2011          | 197'362           | ...             | 197'362                                  | 622.5        | ...             | 622.5          |
| 2012          | 195'633           | 53              | 195'686                                  | 608.1        | 0.2             | 608.2          |
| 2013          | 195'521           | 43              | 195'564                                  | 597.9        | 0.1             | 598.0          |

Source(s) : SSP; OVS, Statistique cantonale des centres médico-sociaux (2003-2006); OFS/OVS, SPITEX (2007-); OFS, ESPOP, STATPOP

Quelle(n) : DGW; WGO, Kantonale Statistik der sozialmedizinischen Zentren (2003-2006); BFS/WGO, SPITEX (2007-); BFS, ESPOP, STATPOP

Remarque(s) :

1) Ensemble des services d'aide et de soins à domicile soumis à l'obligation de renseigner dans le cadre de la statistique fédérale SPITEX de l'aide et des soins à domicile (CMS, infirmiers(ères) indépendants(es) et autres)

Bemerkung(en):

1) Alle SPITEX-Dienste, die der Auskunftspflicht im Rahmen der eidgenössischen Statistik der Hilfe und Pflege zu Hause SPITEX (SMZ, selbstständige Pflegefachpersonen und andere) unterstehen.

**T III.5.6 Nombre d'heures d'aide à domicile, selon le CMSR, Valais, 2013<sup>1</sup>****T III.5.6 Anzahl Stunden Hilfe zu Hause nach SMRZ, Wallis, 2013<sup>1</sup>**

| CMS              | 0-19 ans          | 20-64 ans          | 65-79 ans          | 80 ans et +      | Total          | Taux pour 1'000 habitants | SMZ             |
|------------------|-------------------|--------------------|--------------------|------------------|----------------|---------------------------|-----------------|
|                  | 0- bis 19-Jährige | 20- bis 64-Jährige | 65- bis 79-Jährige | 80-Jährige und + | Total          | Rate pro 1'000 Einwohner  |                 |
| CMSR Haut-Valais | 342               | 11'795             | 9'843              | 13'513           | 35'493         | 433.6                     | SMRZ Oberwallis |
| CMSR Sierre      | 34                | 5'175              | 11'624             | 22'368           | 39'201         | 817.2                     | SMRZ Sierre     |
| CMSR Sion        | 1'796             | 12'792             | 15'844             | 24'004           | 54'436         | 667.5                     | SMRZ Sion       |
| CMSR Martigny    | 1                 | 8'547              | 10'276             | 16'361           | 35'185         | 595.3                     | SMRZ Martigny   |
| CMSR Monthey     | 7                 | 7'294              | 8'790              | 15'115           | 31'206         | 552.1                     | SMRZ Monthey    |
| <b>Total</b>     | <b>2'180</b>      | <b>45'603</b>      | <b>56'377</b>      | <b>91'361</b>    | <b>195'521</b> | <b>597.9</b>              | <b>Total</b>    |

Source(s) : OFS/OVS, SPITEX; OFS, STATPOP  
 Quelle(n) : BFS/WGO, SPITEX; BFS, STATPOP

Remarque(s) :

1) Uniquement les centres médico-sociaux (CMS) au bénéfice d'un mandat de prestations délivré par le canton du Valais.

Bemerkung(en):

1) Nur die sozialmedizinischen Zentren (SMZ), mit einem Leistungsauftrag des Kantons Wallis.

**T III.5.7 Personnel des services d'aide et de soins à domicile (personnes et équivalents plein-temps), selon la fonction principale, Valais**  
**T III.5.7 Personal der SPITEX-Dienste (Beschäftigte und Vollzeitäquivalente), nach Hauptfunktion, Wallis**

| Catégorie de personnel | Année<br>Jahr     | Administration<br>Verwaltung |        |                    | Soins/aide à domicile<br>Pflege/Hilfe zu Hause |        |       |
|------------------------|-------------------|------------------------------|--------|--------------------|--|--------|-------|
|                        |                   | CMS                          | Autre  | Total <sup>1</sup> | CMS  | Autre  | Total |
|                        |                   | SMZ                          | Andere | Total <sup>1</sup> | SMZ  | Andere | Total |
| Employés <sup>2</sup>  | 2002              | 70                           | ...    | 70                 | 820  | ...    | 820   |
|                        | 2003              | 79                           | ...    | 79                 | 795  | ...    | 795   |
|                        | 2004              | 89                           | ...    | 89                 | 810  | ...    | 810   |
|                        | 2005              | 81                           | ...    | 81                 | 911  | ...    | 911   |
|                        | 2006              | 87                           | ...    | 87                 | 913  | ...    | 913   |
|                        | 2007              | 85                           | 4      | 89                 | 959  | 58     | 1'017 |
|                        | 2008              | 93                           | 6      | 99                 | 991  | 48     | 1'039 |
|                        | 2009              | 84                           | 5      | 89                 | 1'063  | 50     | 1'113 |
|                        | 2010              | 120                          | 3      | 123                | 1'126  | 45     | 1'171 |
|                        | 2011              | 121                          | -      | 121                | 1'160  | 20     | 1'180 |
|                        | 2012              | 127                          | 1      | 128                | 1'137  | 31     | 1'168 |
|                        | 2013              | 128                          | 2      | 130                | 1'161  | 37     | 1'198 |
| EPT <sup>3</sup>       | 2002              | 42.1                         | ...    | 42.1               | 382.8  | ...    | 382.8 |
|                        | 2003              | 43.3                         | ...    | 43.3               | 386.2  | ...    | 386.2 |
|                        | 2004              | 45.2                         | ...    | 45.2               | 393.7  | ...    | 393.7 |
|                        | 2005              | 43.6                         | ...    | 43.6               | 430.0  | ...    | 430.0 |
|                        | 2006              | 47.2                         | ...    | 47.2               | 451.3  | ...    | 451.3 |
|                        | 2007              | 49.3                         | 1.9    | 51.2               | 481.2  | 14.6   | 495.8 |
|                        | 2008 <sup>4</sup> | 56.9                         | 2.9    | 59.8               | 502.5  | 13.4   | 516.0 |
|                        | 2009              | 53.3                         | 3.0    | 56.3               | 519.9  | 11.7   | 531.6 |
|                        | 2010              | 59.5                         | 1.5    | 61.0               | 521.2  | 12.1   | 533.3 |
|                        | 2011              | 64.4                         | -      | 64.4               | 543.4  | 12.9   | 556.4 |
|                        | 2012              | 72.9                         | 0.2    | 73.1               | 537.4  | 16.6   | 554.0 |
|                        | 2013              | 69.3                         | 0.5    | 69.8               | 560.6  | 18.0   | 578.6 |

Source(s) : SSP; OVS, Statistique cantonale des centres médico-sociaux (2003-2006); OFS/OVS, SPITEX (2007-); OFS, ESPOP, STATPOP  
 Quelle(n) : DGW; WGO, Kantonale Statistik der sozialmedizinischen Zentren (2003-2006); BFS/WGO, SPITEX (2007-); BFS, ESPOP, STATPOP



Remarque(s) :

- 1) Ensemble des services d'aide et de soins à domicile soumis à l'obligation de renseigner dans le cadre de la statistique fédérale SPITEX de l'aide et des soins à domicile (CMS, infirmiers(ères) indépendants(es) et autres).
- 2) Employés sur l'année.
- 3) EPT calculés sur l'année.
- 4) Le nombre d'EPT de la catégorie « Soins/aide à domicile » pour l'année 2008 (516, resp. 502.5 EPT) est partiellement basé sur une estimation (correction de données erronées d'un CMS).

Bemerkung(en):

- 1) Alle SPITEX-Dienste, die der Auskunftspflicht im Rahmen der eidgenössischen Statistik der Hilfe und Pflege zu Hause SPITEX (SMZ, selbstständige Pflegefachpersonen und andere) unterstehen.
- 2) Beschäftigte auf das Jahr berechnet.
- 3) VZÄ auf das Jahr berechnet.
- 4) Die Anzahl VZÄ der Kategorie «Pflege/Hilfe zu Hause» im Jahre 2008 (516, bzw. 502.5 VZÄ) wurde teilweise geschätzt (Korrektur aufgrund falscher Daten eines SMZ).

| Total Total |        |       | Taux Rate                 |  |                           | Personalkategorie |
|-------------|--------|-------|---------------------------|--|---------------------------|-------------------|
| CMS         | Autre  | Total | Taux pour 1'000 habitants | Taux pour 1'000 habitants de 65 ans et +       |                           |                   |
| SMZ         | Andere | Total | Rate pro 1'000 Einwohner  | Rate pro 1'000 Einwohner im Alter von 65 und + |                           |                   |
| 890         | ...    | 890   | 3.2                       | 20.8   | Beschäftigte <sup>2</sup> |                   |
| 874         | ...    | 874   | 3.1                       | 19.9   |                           |                   |
| 899         | ...    | 899   | 3.1                       | 20.0   |                           |                   |
| 992         | ...    | 992   | 3.4                       | 21.7   |                           |                   |
| 1'000       | ...    | 1'000 | 3.4                       | 21.3   |                           |                   |
| 1'044       | 62     | 1'106 | 3.7                       | 22.8   |                           |                   |
| 1'084       | 54     | 1'138 | 3.8                       | 22.7   |                           |                   |
| 1'147       | 55     | 1'202 | 3.9                       | 23.3   |                           |                   |
| 1'246       | 48     | 1'294 | 4.1                       | 24.3   |                           |                   |
| 1'281       | 20     | 1'301 | 4.1                       | 23.5   |                           |                   |
| 1'264       | 32     | 1'296 | 4.0                       | 22.6   |                           |                   |
| 1'289       | 39     | 1'328 | 4.1                       | 22.4   |                           |                   |
| 424.9       | ...    | 424.9 | 1.5                       | 9.9  |                           | VZÄ <sup>3</sup>  |
| 429.5       | ...    | 429.5 | 1.5                       | 9.8  |                           |                   |
| 438.9       | ...    | 438.9 | 1.5                       | 9.8  |                           |                   |
| 473.6       | ...    | 473.6 | 1.6                       | 10.3   |                           |                   |
| 498.5       | ...    | 498.5 | 1.7                       | 10.6   |                           |                   |
| 530.5       | 16.5   | 547.0 | 1.8                       | 11.3   |                           |                   |
| 559.4       | 16.3   | 575.7 | 1.9                       | 11.5   |                           |                   |
| 573.2       | 14.7   | 587.9 | 1.9                       | 11.4   |                           |                   |
| 580.7       | 13.6   | 594.3 | 1.9                       | 11.1   |                           |                   |
| 607.8       | 12.9   | 620.8 | 2.0                       | 11.2   |                           |                   |
| 610.3       | 16.8   | 627.1 | 1.9                       | 11.0   |                           |                   |
| 629.9       | 18.5   | 648.3 | 2.0                       | 10.9   |                           |                   |

III.5

**T III.5.8 Charges totales des services d'aide et de soins à domicile, selon le CMSR, Valais, 2013 (en mios de CHF)<sup>1</sup>****T III.5.8 Gesamtaufwand der SPITEX-Dienste, nach SMRZ, Wallis, 2013 (in Mio. CHF)<sup>1</sup>**

| CMS              | Charges totales<br>Gesamtaufwände | EPT<br>VZÄ | Coût/EPT (en francs)<br>Kosten/VZÄ (in Franken) | SMZ             |
|------------------|-----------------------------------|------------|---|-----------------|
| CMSR Haut-Valais | 17.7                              | 125.9      | 140'152   | SMRZ Oberwallis |
| CMSR Sierre      | 12.1                              | 118.2      | 102'219   | SMRZ Sierre     |
| CMSR Sion        | 17.7                              | 165.4      | 107'315   | SMRZ Sion       |
| CMSR Martigny    | 12.3                              | 113.3      | 108'286   | SMRZ Martigny   |
| CMSR Monthey     | 10.5                              | 107.0      | 97'831  | SMRZ Monthey    |

Source(s) : OFS/OVS, SPITEX  
Quelle(n) : BFS/WGO, SPITEX

Remarque(s) :

Bemerkung(en) :

1) Uniquement les centres médico-sociaux (CMS) au bénéfice d'un mandat de prestations délivré par le canton du Valais.

1) Nur die sozialmedizinischen Zentren (SMZ), mit einem Leistungsauftrag des Kantons Wallis.

**T III.5.9 Charges totales des services d'aide et de soins à domicile, Valais (en mios de CHF)****T III.5.9 Gesamtaufwand der SPITEX-Dienste, Wallis (in Mio. CHF)**

| Année<br>Jahr | Coûts du personnel<br>Personalkosten |                 |  | Coûts de fonctionnement<br>Betriebskosten |                 |                | Total<br>Total |                 |                |
|---------------|--------------------------------------|-----------------|--|---|-----------------|----------------|----------------|-----------------|----------------|
|               | CMS<br>SMZ                           | Autre<br>Andere | Total <sup>1</sup><br>Total <sup>1</sup> | CMS<br>SMZ                                | Autre<br>Andere | Total<br>Total | CMS<br>SMZ     | Autre<br>Andere | Total<br>Total |
| 2007          | 44.5                                 | 1.6             | 46.2                                     | 5.7                                       | 0.1             | 5.8            | 50.3           | 1.7             | 52.0           |
| 2008          | 47.4                                 | 1.5             | 49.0                                     | 5.9                                       | 0.1             | 6.0            | 53.4           | 1.7             | 55.0           |
| 2009          | 50.2                                 | 1.6             | 51.9                                     | 6.2                                       | 0.2             | 6.4            | 56.4           | 1.9             | 58.3           |
| 2010          | 53.7                                 | 1.1             | 54.8                                     | 6.1                                       | 0.2             | 6.3            | 59.7           | 1.3             | 61.0           |
| 2011          | 54.6                                 | 1.0             | 55.6                                     | 6.4                                       | 0.4             | 6.8            | 61.0           | 1.3             | 62.4           |
| 2012          | 58.3                                 | 1.3             | 59.6                                     | 7.3                                       | 0.4             | 7.8            | 65.7           | 1.7             | 67.4           |
| 2013          | 62.1                                 | 1.5             | 63.6                                     | 8.1                                       | 0.5             | 8.6            | 70.2           | 2.0             | 72.2           |

Source(s) : OFS/OVS, SPITEX  
Quelle(n) : BFS/WGO, SPITEX

Remarque(s) :

Bemerkung(en) :

1) Ensemble des services d'aide et de soins à domicile soumis à l'obligation de renseigner dans le cadre de la statistique fédérale SPITEX de l'aide et des soins à domicile (CMS, infirmiers(ères) indépendants(es))

1) Alle SPITEX-Dienste, die der Auskunftspflicht im Rahmen der eidgenössischen Statistik der Hilfe und Pflege zu Hause SPITEX (SMZ, selbstständige Pflegefachpersonen und andere) unterstehen.

**T III.5.10 Evolution des charges et produits des services d'aide et de soins à domicile, Valais (en mios de CHF)****T III.5.10 Entwicklung der Aufwände und Erträge der SPITEX-Dienste, Wallis (in Mio. CHF)**

|          |  | 2007       |                 |  | 2008       |                 |                | 2009       |                 |                | 2010       |                 |                |
|----------|--|------------|-----------------|--|------------|-----------------|----------------|------------|-----------------|----------------|------------|-----------------|----------------|
|          |  | CMS<br>SMZ | Autre<br>Andere | Total <sup>1</sup><br>Total <sup>1</sup> | CMS<br>SMZ | Autre<br>Andere | Total<br>Total | CMS<br>SMZ | Autre<br>Andere | Total<br>Total | CMS<br>SMZ | Autre<br>Andere | Total<br>Total |
| Produits | Participation des assurances-maladie                         | 13.5       | 0.9             | 14.4                                     | 14.4       | 0.9             | 15.3           | 15.2       | 0.9             | 16.1           | 15.6       | 1.1             | 16.7           |
|          | Participation Confédération/<br>Canton/communes <sup>2</sup> | 28.2       | 0.0             | 28.2                                     | 29.8       | 0.3             | 30.1           | 32.2       | 0.4             | 32.6           | 34.7       | 0.0             | 34.7           |
|          | Autres produits  | 8.6        | 0.7             | 9.3                                      | 9.1        | 0.4             | 9.5            | 9.0        | 0.5             | 9.6            | 9.4        | 0.1             | 9.5            |
| Charges  | Frais de personnel   | 44.5       | 1.6             | 46.2                                     | 47.4       | 1.5             | 49.0           | 50.2       | 1.6             | 51.9           | 53.7       | 1.1             | 54.8           |
|          | Autres charges   | 5.7        | 0.1             | 5.8                                      | 5.9        | 0.1             | 6.0            | 6.2        | 0.2             | 6.4            | 6.1        | 0.2             | 6.3            |

Source(s) : OFS/OVS, SPITEX  
Quelle(n) : BFS/WGO, SPITEX



Remarque(s) :

1) Ensemble des services d'aide et de soins à domicile soumis à l'obligation de renseigner dans le cadre de la statistique fédérale SPITEX de l'aide et des soins à domicile (CMS, infirmiers(ères) indépendants(es) et autres).

2) Contribution de la Confédération en 2007 seulement : Subvention versée en vertu de l'art.101bis LAVS.

| 2011       |                 |       | 2012       |                 |       | 2013       |                 |       |  |          |
|------------|-----------------|-------|------------|-----------------|-------|------------|-----------------|-------|--|----------|
| CMS<br>SMZ | Autre<br>Andere | Total | CMS<br>SMZ | Autre<br>Andere | Total | CMS<br>SMZ | Autre<br>Andere | Total |  |          |
| 14.0       | 1.1             | 15.1  | 15.4       | 1.4             | 16.8  | 16.0       | 1.6             | 17.6  | Beitrag der Krankenversicherer             | Erträge  |
| 37.3       | 0.2             | 37.5  | 40.1       | 0.2             | 40.3  | 43.2       | 0.3             | 43.5  | Beitrag Bund/Kanton/Gemeinden <sup>2</sup> |          |
| 9.7        | 0.0             | 9.7   | 10.2       | 0.1             | 10.3  | 11.1       | 0.1             | 11.1  | Andere Erträge                             |          |
| 54.6       | 1.0             | 55.6  | 58.3       | 1.3             | 59.6  | 62.1       | 1.5             | 63.6  | Personalkosten                             | Aufwände |
| 6.4        | 0.4             | 6.8   | 7.3        | 0.4             | 7.8   | 8.1        | 0.5             | 8.6   | Andere Aufwände                            |          |

Bemerkung(en):

- 1) Alle SPITEX-Dienste, die der Auskunftspflicht im Rahmen der eidgenössischen Statistik der Hilfe und Pflege zu Hause SPITEX (SMZ, selbstständige Pflegefachpersonen und andere) unterstehen.
- 2) Beitrag des Bundes nur im Jahre 2007: Bezahlte Subventionierung gemäss Art. 101bis AHVG.

T III.5.11 Subventions définitives accordées aux CMS par le canton et les communes, Valais (en mios de CHF)<sup>1</sup>T III.5.11 Definitive von der öffentlichen Hand gewährte Subventionen an die SMZ, Wallis (in Mio. CHF)<sup>1</sup>

|   | 2004        | 2005        | 2006        | 2007        |
|---|-------------|-------------|-------------|-------------|
| Canton (SSP) <sup>2,3</sup>                         | 9.7         | 10.2        | 7.7         | 7.9         |
| Canton (SAS)  | -           | -           | 2.7         | 2.9         |
| <b>Sous-total Canton</b>                            | <b>9.7</b>  | <b>10.2</b> | <b>10.4</b> | <b>10.8</b> |
| Communes  | 9.7         | 10.2        | 10.6        | 11.0        |
| <b>Sous-total Pouvoirs publics</b>                  | <b>19.4</b> | <b>20.4</b> | <b>21.0</b> | <b>21.8</b> |
| Confédération: Contributions selon art. 101bis LAVS | 5.9         | 6.5         | 6.4         | 6.7         |
| <b>Total</b>  | <b>25.2</b> | <b>26.8</b> | <b>27.3</b> | <b>28.5</b> |

Source(s) : SSP  
Quelle(n) : DGW



## Remarque(s) :

- 1) Uniquement les centres médico-sociaux (CMS) au bénéfice d'un mandat de prestations délivré par le canton du Valais.
- 2) De 2004 à 2007, le canton finance 50 % de l'excédent des dépenses retenues (couverture du déficit), solde à la charge des communes. Dès 2008, le canton finance 62.5 % de l'excédent des dépenses retenues (couverture du déficit), solde à la charge des communes. Dès 2008, suite à l'entrée en vigueur le 01.01.08 de la Réforme de la péréquation financière et de la répartition des tâches entre la Confédération et les cantons (RPT), la subvention précédemment versée par la Confédération, en vertu de l'art.101bis LAVS, est prise en charge par le canton.
- 3) Le canton finance 50 % de l'excédent des dépenses retenues de la stomathérapie et 100 % des activités de médecine scolaire.

T III.5.12 Coûts des prestations de soins et d'aide à domicile délivrées par les CMS, Valais, 2013<sup>1</sup> (en mios de CHF)T III.5.12 Kosten der von SMZ erbrachten Pflege- und Hilfsleistungen zu Hause, Wallis, 2013<sup>1</sup> (in Mio. CHF)

| Prestations                     | Coûts et heures  | CMSR Haut-Valais | CMSR Sierre | CMSR Sion |
|---------------------------------|--|------------------|-------------|-----------|
|                                 |  | SMRZ Oberwallis  | SMRZ Sierre | SMRZ Sion |
| Soins à domicile                | Total des coûts - soins LAMal (en mios de CHF)                         | 6.7              | 6.0         | 8.9       |
|                                 | Nombre d'heures facturées  | 49'120           | 44'406      | 76'008    |
|                                 | Coûts par heure <sup>2</sup>   | 136.8            | 135.4       | 117.2     |
| Aide à domicile                 | Total des coûts - aide à domicile (en mios de CHF)                     | 2.5              | 2.9         | 3.8       |
|                                 | Nombre d'heures facturées  | 32'503           | 37'481      | 50'360    |
|                                 | Coûts par heure <sup>3</sup>   | 76.2             | 77.0        | 75.2      |
| Autres prestations <sup>4</sup> | Total des coûts - autres prestations liées à la santé (en mios de CHF) | 4.8              | 2.0         | 2.5       |
|                                 | Nombre d'habitants   | 81'858           | 47'972      | 81'547    |
|                                 | Coûts par habitant <sup>5</sup>  | 59.0             | 41.1        | 30.9      |

Source(S) : SSP, Comptabilité analytique d'exploitation des CMSR  
Quelle(n) : DGW, Betriebskostenrechnung der SMRZ



## Remarque(s) :

- 1) Uniquement les centres médico-sociaux (CMS) au bénéfice d'un mandat de prestations délivré par le canton du Valais.
- 2) Coûts par heure des soins à domicile : Total des coûts des prestations de soins selon art. 25a, al. 1 LAMal (soins de longue durée), i.e. sans soins aigus et transtion (art. 25a, al.2. LAMal) divisé par le nombre total d'heures de soins facturées.
- 3) Coûts par heure de l'aide à domicile : Total des coûts de l'aide à domicile divisé par le nombre total d'heures d'aide à domicile facturées.
- 4) Autres prestations liées à la santé : notamment service de repas, ergothérapie, sécurité à domicile, prêt-location de matériel, conseils à la petite enfance, santé scolaire, infirmier(ère) de liaison, visites préventives et structure préventive pour la petite enfance.
- 5) Coûts par habitant des autres prestations liées à la santé : Total des coûts des autres prestations liées à la santé divisé par le nombre d'habitant selon la région sanitaire.

| 2008        | 2009        | 2010        |  |
|-------------|-------------|-------------|--|
| 15.0        | 16.2        | 17.4        | Kanton (DGW) <sup>2,3</sup>            |
| 3.8         | 4.0         | 4.4         | Kanton (DSW)                           |
| <b>18.8</b> | <b>20.2</b> | <b>21.8</b> | <b>Zwischentotal Kanton</b>            |
| 11.5        | 12.4        | 13.4        | Gemeinden                              |
| <b>30.3</b> | <b>32.5</b> | <b>35.2</b> | <b>Zwischentotal Öffentliche Hand</b>  |
| *           | *           | *           | Bund: Beiträge gemäss Art. 101bis AHVG |
| <b>30.3</b> | <b>32.5</b> | <b>35.2</b> | <b>Total</b>                           |

## Bemerkung(en):

- 1) Nur die sozialmedizinischen Zentren (SMZ), mit einem Leistungsauftrag des Kantons Wallis.
- 2) 2004-2007: Der Kanton finanziert 50 % des Überschusses der in Betracht gezogenen Ausgaben, der Restbetrag wird von den Gemeinden getragen. Seit 2008 finanziert der Kanton 62.5 % des Überschusses der in Betracht gezogenen Ausgaben, der Restbetrag wird von den Gemeinden getragen. Seit 2008, nach dem Inkrafttreten der Reform des Finanzausgleichs und der Aufgabenteilung zwischen Bund und Kantonen (NFA) am 01.01.08, wird die vom Bund zuvor bezahlte Subventionierung aufgrund Art. 101bis AHVG vom Kanton übernommen.
- 3) Der Kanton finanziert 50 % des Überschusses der in Betracht gezogenen Ausgaben für Stomatherapie sowie 100 % der Schulmedizinischen Tätigkeiten.

III.5

| CMSR Martigny<br>SMRZ Martigny | CMSR Monthey<br>SMRZ Monthey | Total<br>Total | Kosten und Stunden  | Leistungen                     |
|--------------------------------|------------------------------|----------------|---|--------------------------------|
| 5.9                            | 4.2                          | 31.7           | Gesamtkosten - KVG-Pflege (in Mio. CHF)   |                                |
| 49'954                         | 34'086                       | 253'574        | Anzahl der fakturierten Stunden   | Pflege zu Hause                |
| 118.1                          | 123.0                        | 125.1          | Kosten pro Stunde <sup>2</sup>  |                                |
| 2.9                            | 2.3                          | 14.3           | Gesamtkosten - Hilfe zu Hause (in Mio. CHF)                                       |                                |
| 42'554                         | 29'288                       | 192'186        | Anzahl der fakturierten Stunden   | Hilfe zu Hause                 |
| 67.8                           | 78.3                         | 74.6           | Kosten pro Stunde <sup>3</sup>  |                                |
| 1.0                            | 1.5                          | 11.8           | Gesamtkosten - andere Leistungen in Zusammenhang mit der Gesundheit (in Mio. CHF) |                                |
| 59'108                         | 56'526                       | 327'011        | Anzahl Einwohner  | Andere Leistungen <sup>4</sup> |
| 16.9                           | 26.8                         | 36.2           | Kosten pro Einwohner <sup>5</sup>   |                                |

## Bemerkung(en):

- 1) Nur die sozialmedizinischen Zentren (SMZ), mit einem Leistungsauftrag des Kantons Wallis.
- 2) Kosten pro Stunde der Pflege zu Hause: Gesamtkosten der Pflegeleistungen gemäss Art.25a, Abs.1 KVG (Langzeitpflege), d.h. ohne Akut- und Übergangspflege (Art.25a, Abs.2 KVG) dividiert durch Gesamtanzahl der fakturierten Pflegestunden.
- 3) Kosten pro Stunde der Hilfe zu Hause: Gesamtkosten der Hilfe zu Hause dividiert durch die Gesamtanzahl der fakturierten Hilfsstunden.
- 4) Andere Leistungen in Zusammenhang mit der Gesundheit: unter anderem Mahlzeitendienst, Ergotherapie, Sicherheit zu Hause, Verleih und Vermietung von Material, Mütter- und Väterberatung, Schulgesundheit, Koordinationspflegefachperson, Präventivbesuche, Präventionsstruktur für Kleinkinder.
- 5) Kosten pro Einwohner für andere Leistungen in Zusammenhang mit der Gesundheit: Gesamtkosten der anderen Leistungen in Zusammenhang mit der Gesundheit dividiert durch die Anzahl Einwohner nach Gesundheitsregion.



### III.5.13 Infirmiers(ères) indépendants(es), personnes et EPT, Valais<sup>1</sup>

#### III.5.13 Selbstständige Pflegefachpersonen, Personen und VZÄ, nach Altersklasse, Wallis<sup>1</sup>

| Année | Nombre d'infirmiers(ères) | Nombre d'EPT |
|-------|---------------------------|--------------|
| Jahr  | Anzahl Pflegefachpersonen | Anzahl VZÄ   |
| 2010  | 12                        | 6.8          |
| 2011  | 20                        | 12.9         |
| 2012  | 26                        | 15.8         |
| 2013  | 28                        | 16.9         |

Source(s) : OFS/OVS, SPITEX  
Quelle(n) : BFS/WGO, SPITEX

#### Remarque(s) :

- 1) Sont soumis à l'obligation de renseigner les infirmiers(ères) indépendants(es), domiciliés en Valais, et répondant aux critères suivants pour l'année des données relevées : avoir travaillé comme infirmier(ère) indépendant(e), avoir fourni des prestations selon art.7 OPAS et avoir effectué au moins 250 heures de travail au domicile des clients.

#### Bemerkung(en):

- 1) Die selbstständigen Pflegefachpersonen mit Wohnsitz im Wallis unterstehen der Auskunftspflicht, welche die folgenden Kriterien für das Jahr der erhobenen Daten erfüllen: als selbstständige Pflegefachperson arbeiten, Leistungen gemäss Art.7 KLV erbringen und mindestens 250 Arbeitsstunden bei den Patienten zu Hause erbringen.

### T III.5.14 Nombre d'heures de soins à domicile des infirmiers(ères) indépendants(es), selon la classe d'âges, Valais<sup>1,2</sup>

#### T III.5.14 Anzahl Stunden Pflege zu Hause der selbstständigen Pflegefachpersonen, nach Altersklasse, Wallis<sup>1,2</sup>

| Année | 0-19 ans          | 20-64 ans          | 65-79 ans          | 80 ans et +      | Total  |
|-------|-------------------|--------------------|--------------------|------------------|--------|
| Jahr  | 0- bis 19-Jährige | 20- bis 64-Jährige | 65- bis 79-Jährige | 80-Jährige und + | Total  |
| 2010  | 172               | 4'877              | 1'198              | 2'227            | 8'474  |
| 2011  | 565               | 9'000              | 2'112              | 5'423            | 17'100 |
| 2012  | 1'670             | 10'219             | 4'196              | 5'753            | 21'838 |
| 2013  | 783               | 10'068             | 5'103              | 8'148            | 24'102 |

Source(s) : OFS/OVS, SPITEX  
Quelle(n) : BFS/WGO, SPITEX

#### Remarque(s) :

- 1) Seulement prestations de soins OPAS selon art.25a, al.1 LAMal (soins de longue durée), i.e. sans soins aigus et de transition (art.25a, al.2 LAMal).
- 2) Sont soumis à l'obligation de renseigner les infirmiers(ères) indépendants(es), domiciliés en Valais, et répondant aux critères suivants pour l'année des données relevées : avoir travaillé comme infirmier(ère) indépendant(e), avoir fourni des prestations selon art.7 OPAS et avoir effectué au moins 250 heures de travail au domicile des clients.

#### Bemerkung(en):

- 1) Nur KLV-Pflegeleistungen gemäss Art.25a, Abs.1 KVG (Langzeitpflege), d.h. ohne Akut- und Übergangspflege (Art.25a, Abs.2 KVG).
- 2) Die selbstständigen Pflegefachpersonen mit Wohnsitz im Wallis unterstehen der Auskunftspflicht, welche die folgenden Kriterien für das Jahr der erhobenen Daten erfüllen: als selbstständige Pflegefachperson arbeiten, Leistungen gemäss Art.7 KLV erbringen und mindestens 250 Arbeitsstunden bei den Patienten zu Hause erbringen.

T III.6.1 Evolution du nombre de médecins<sup>1</sup>, selon la région sanitaire, ValaisT III.6.1 Entwicklung der Anzahl Ärzte<sup>1</sup> nach Gesundheitsregion, Wallis

| Nombre de médecins/Anzahl Ärzte |            |        |      |          |         |       |
|---------------------------------|------------|--------|------|----------|---------|-------|
| Année/Jahr                      | Oberwallis | Sierre | Sion | Martigny | Monthey | Total |
| 1993                            | 100        | 76     | 162  | 55       | 59      | 452   |
| 1994                            | 102        | 81     | 154  | 63       | 61      | 461   |
| 1995                            | 107        | 81     | 155  | 66       | 61      | 470   |
| 1996                            | 111        | 81     | 156  | 70       | 60      | 478   |
| 1997                            | 111        | 79     | 153  | 69       | 60      | 472   |
| 1998                            | 111        | 78     | 154  | 70       | 60      | 473   |
| 1999                            | 114        | 80     | 162  | 74       | 59      | 489   |
| 2000                            | 115        | 81     | 163  | 76       | 61      | 496   |
| 2001                            | 120        | 83     | 181  | 78       | 65      | 527   |
| 2002                            | 121        | 83     | 181  | 78       | 66      | 529   |
| 2003                            | 124        | 85     | 182  | 78       | 67      | 536   |
| 2004                            | 124        | 86     | 194  | 80       | 67      | 551   |
| 2005                            | 125        | 90     | 217  | 81       | 75      | 588   |
| 2006                            | 127        | 91     | 222  | 81       | 75      | 596   |
| 2007                            | 127        | 95     | 229  | 83       | 74      | 608   |
| 2008                            | 133        | 90     | 248  | 82       | 75      | 628   |
| 2009                            | 145        | 97     | 257  | 88       | 76      | 663   |
| 2010                            | 147        | 97     | 276  | 92       | 75      | 687   |
| 2011                            | 153        | 102    | 278  | 95       | 77      | 705   |
| 2012                            | 152        | 105    | 301  | 113      | 84      | 755   |
| 2013                            | 164        | 111    | 342  | 121      | 91      | 829   |
| 2014                            | 162        | 109    | 359  | 137      | 98      | 865   |

| Nombre de médecins pour 1'000 habitants <sup>2</sup><br>Anzahl Ärzte pro 1'000 Einwohner <sup>2</sup> |            |        |      |          |         |       |
|---|------------|--------|------|----------|---------|-------|
| Année/Jahr  | Oberwallis | Sierre | Sion | Martigny | Monthey | Total |
| 1993  | 1.31       | 1.89   | 2.53 | 1.25     | 1.41    | 1.69  |
| 1994  | 1.31       | 2.01   | 2.38 | 1.42     | 1.45    | 1.71  |
| 1995  | 1.36       | 2.00   | 2.38 | 1.47     | 1.43    | 1.73  |
| 1996  | 1.41       | 2.02   | 2.37 | 1.56     | 1.41    | 1.76  |
| 1997  | 1.40       | 1.97   | 2.32 | 1.53     | 1.39    | 1.73  |
| 1998  | 1.40       | 1.94   | 2.34 | 1.56     | 1.39    | 1.73  |
| 1999  | 1.44       | 1.99   | 2.45 | 1.64     | 1.36    | 1.78  |
| 2000  | 1.46       | 2.00   | 2.44 | 1.67     | 1.37    | 1.80  |
| 2001  | 1.53       | 2.03   | 2.69 | 1.67     | 1.44    | 1.89  |
| 2002  | 1.54       | 2.01   | 2.66 | 1.65     | 1.43    | 1.88  |
| 2003  | 1.58       | 2.03   | 2.64 | 1.61     | 1.43    | 1.88  |
| 2004  | 1.57       | 2.03   | 2.77 | 1.64     | 1.41    | 1.91  |
| 2005  | 1.58       | 2.09   | 3.05 | 1.63     | 1.54    | 2.02  |
| 2006  | 1.61       | 2.08   | 3.09 | 1.60     | 1.51    | 2.02  |
| 2007  | 1.61       | 2.14   | 3.14 | 1.60     | 1.47    | 2.04  |
| 2008  | 1.67       | 1.99   | 3.34 | 1.55     | 1.46    | 2.07  |
| 2009  | 1.81       | 2.11   | 3.42 | 1.63     | 1.45    | 2.16  |
| 2010  | 1.82       | 2.10   | 3.58 | 1.66     | 1.41    | 2.20  |
| 2011  | 1.89       | 2.19   | 3.55 | 1.68     | 1.42    | 2.22  |
| 2012  | 1.86       | 2.22   | 3.77 | 1.95     | 1.52    | 2.35  |
| 2013  | 2.00       | 2.31   | 4.19 | 2.05     | 1.61    | 2.54  |
| 2014  | 1.97       | 2.24   | 4.31 | 2.27     | 1.69    | 2.60  |

Source(s) : SSP; OFS  
Quelle(n) : DGW; BFS

## Remarque(s) :

- 1) Le nombre de médecins au bénéfice d'une autorisation de pratique de l'Etat du Valais englobe des médecins travaillant en milieu hospitalier (médecins-chefs, médecins-chefs adjoints et les médecins agréés) et/ou en pratique privée. Les médecins-assistants, les chefs de clinique (avec ou sans titre FMH), les médecins consultants, les médecins visiteurs ainsi que les médecins stagiaires ne sont pas inclus dans cette statistique, pour autant qu'ils n'aient pas demandé une autorisation de pratique pour un motif autre que leur fonction hospitalière.
- 2) Le taux pour 1'000 habitants est calculé selon la population résidente permanente valaisanne au 31.12. (ESPOP/STATPOP). Projections pour l'année 2014.

## Bemerkung(en):

- 1) Die Zahl der Ärzte, die über eine Berufsausübungsbewilligung des Staates Wallis verfügen, umfasst die im Spitalbereich tätigen (Chefärzte, stellvertretende Chefärzte und Belegärzte) und/oder die frei praktizierenden Ärzte. Die Assistenzärzte, die Oberärzte (mit oder ohne FMH-Titel), die Konsiliarärzte, die Gastärzte sowie die Unterassistenten sind in dieser Statistik nicht berücksichtigt, sofern sie nicht für einen anderen Bereich als ihre Spitaltätigkeit eine Berufsausübungsbewilligung angefordert haben.
- 2) Die Rate pro 1'000 Einwohner wird auf Basis der ständigen Wohnbevölkerung am 31.12. im Kanton Wallis (ESPOP/STATPOP) berechnet. Projektierung ab 2014.

T III.6.2 Evolution du nombre de médecins par spécialisation FMH et taux pour 1'000 habitants, Valais<sup>1</sup>T III.6.2 Entwicklung der Anzahl Ärzte nach FMH-Spezialisierung und Rate pro 1'000 Einwohner, Wallis<sup>1</sup>

| Spécialisation FMH / FMH-Spezialisierung                    |                        | Année/Jahr |            |            |            |            |
|---|------------------------|------------|------------|------------|------------|------------|
|   |                        | 2003       | 2004       | 2005       | 2006       | 2007       |
| Médecine interne et générale<br>Innere und Allgemeinmedizin | Nombre/Anzahl          | 302        | 312        | 321        | 323        | 325        |
|   | Taux/Rate <sup>2</sup> | 1.06       | 1.08       | 1.10       | 1.10       | 1.09       |
| Psychiatrie/ Psychiatrie                                    | Nombre/ Anzahl         | 34         | 35         | 41         | 41         | 42         |
|   | Taux/Rate              | 0.12       | 0.12       | 0.14       | 0.14       | 0.14       |
| Chirurgie/ Chirurgie <sup>3</sup>                           | Nombre/ Anzahl         | 45         | 44         | 51         | 54         | 53         |
|   | Taux/Rate              | 0.16       | 0.15       | 0.17       | 0.18       | 0.18       |
| Anesthésiologie/ Anästhesiologie                            | Nombre/ Anzahl         | 19         | 23         | 27         | 26         | 30         |
|   | Taux/Rate              | 0.07       | 0.08       | 0.09       | 0.09       | 0.10       |
| Ophtalmologie/ Ophthalmologie                               | Nombre/ Anzahl         | 15         | 15         | 18         | 18         | 20         |
|   | Taux/Rate              | 0.05       | 0.05       | 0.06       | 0.06       | 0.07       |
| Radiologie/ Radiologie <sup>4</sup>                         | Nombre/ Anzahl         | 22         | 22         | 22         | 24         | 26         |
|   | Taux/Rate              | 0.08       | 0.08       | 0.08       | 0.08       | 0.09       |
| Gynécologie/ Gynäkologie                                    | Nombre/ Anzahl         | 27         | 27         | 27         | 27         | 27         |
|   | Taux/Rate              | 0.09       | 0.09       | 0.09       | 0.09       | 0.09       |
| Pédiatrie/ Pädiatrie  | Nombre/ Anzahl         | 23         | 24         | 27         | 29         | 29         |
|   | Taux/Rate              | 0.08       | 0.08       | 0.09       | 0.10       | 0.10       |
| Dermatologie/ Dermatologie                                  | Nombre/ Anzahl         | 6          | 6          | 6          | 7          | 9          |
|   | Taux/Rate              | 0.02       | 0.02       | 0.02       | 0.02       | 0.03       |
| Neurologie/ Neurologie                                      | Nombre/ Anzahl         | 9          | 9          | 11         | 11         | 13         |
|   | Taux/Rate              | 0.03       | 0.03       | 0.04       | 0.04       | 0.04       |
| Réadaptation/ Rehabilitation                                | Nombre/ Anzahl         | 11         | 10         | 12         | 13         | 14         |
|   | Taux/Rate              | 0.04       | 0.03       | 0.04       | 0.04       | 0.05       |
| ORL/ HNO  | Nombre/ Anzahl         | 12         | 12         | 12         | 12         | 10         |
|   | Taux/Rate              | 0.04       | 0.04       | 0.04       | 0.04       | 0.03       |
| Urologie/ Urologie  | Nombre/ Anzahl         | 7          | 8          | 8          | 6          | 7          |
|   | Taux/Rate              | 0.02       | 0.03       | 0.03       | 0.02       | 0.02       |
| Pathologie/ Pathologie                                      | Nombre/ Anzahl         | 4          | 4          | 5          | 5          | 3          |
|   | Taux/Rate              | 0.01       | 0.01       | 0.02       | 0.02       | 0.01       |
| <b>Total</b>  |                        | <b>536</b> | <b>551</b> | <b>588</b> | <b>596</b> | <b>608</b> |

Source(s) : SSP ; OFS  
 Quelle(n) : DGW ; BFS



## Remarques(s) :

- 1) Les médecins disposant de plusieurs titres FMH ne sont comptés qu'une fois sur leur discipline principale.
- 2) Le taux pour 1'000 habitants est calculé selon la population résidente permanente valaisanne au 31.12. (ESPOP/STATPOP). Projections pour l'année 2014.
- 3) La chirurgie comprend également la chirurgie cardiaque et orthopédique.
- 4) La radiologie comprend également la radio-oncologie.

## Bemerkung(en):

- 1) Die Ärzte, die über mehrere FMH-Titel verfügen, werden nur einmal gezählt, nämlich in ihrer Hauptdisziplin.
- 2) Die Rate pro 1'000 Einwohner wird auf Basis der ständigen Wohnbevölkerung am 31.12. im Kanton Wallis (ESPOP/STATPOP) berechnet. Projektierung ab 2014.
- 3) Die Chirurgie umfasst ebenfalls die Herzchirurgie und orthopädische Chirurgie.
- 4) Die Radiologie umfasst ebenfalls die Radio-Onkologie.

| 2008       | 2009       | 2010       | 2011       | 2012       | 2013       | 2014       | Evol. en % 03-14<br>Entw. in % 03-14 |
|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|--------------------------------------|
| 329        | 342        | 351        | 358        | 372        | 388        | 404        | 34 %                                 |
| 1.08       | 1.11       | 1.12       | 1.13       | 1.16       | 1.19       | 1.22       |                                      |
| 48         | 52         | 54         | 57         | 67         | 79         | 81         | 138 %                                |
| 0.16       | 0.17       | 0.17       | 0.18       | 0.21       | 0.24       | 0.24       |                                      |
| 53         | 57         | 62         | 65         | 66         | 71         | 80         | 78 %                                 |
| 0.17       | 0.19       | 0.20       | 0.21       | 0.21       | 0.22       | 0.24       |                                      |
| 31         | 35         | 37         | 38         | 39         | 44         | 48         | 153 %                                |
| 0.10       | 0.11       | 0.12       | 0.12       | 0.12       | 0.13       | 0.14       |                                      |
| 23         | 29         | 30         | 34         | 36         | 41         | 45         | 200 %                                |
| 0.08       | 0.09       | 0.10       | 0.11       | 0.11       | 0.13       | 0.14       |                                      |
| 30         | 32         | 34         | 32         | 34         | 40         | 43         | 95 %                                 |
| 0.10       | 0.10       | 0.11       | 0.10       | 0.11       | 0.12       | 0.13       |                                      |
| 29         | 30         | 31         | 32         | 34         | 41         | 41         | 52 %                                 |
| 0.10       | 0.10       | 0.10       | 0.10       | 0.11       | 0.13       | 0.12       |                                      |
| 29         | 29         | 28         | 31         | 36         | 39         | 38         | 65 %                                 |
| 0.10       | 0.09       | 0.09       | 0.10       | 0.11       | 0.12       | 0.11       |                                      |
| 9          | 9          | 12         | 14         | 17         | 25         | 24         | 300 %                                |
| 0.03       | 0.03       | 0.04       | 0.04       | 0.05       | 0.08       | 0.07       |                                      |
| 13         | 13         | 11         | 10         | 12         | 15         | 15         | 67 %                                 |
| 0.04       | 0.04       | 0.04       | 0.03       | 0.04       | 0.05       | 0.05       |                                      |
| 13         | 12         | 13         | 13         | 13         | 14         | 14         | 27 %                                 |
| 0.04       | 0.04       | 0.04       | 0.04       | 0.04       | 0.04       | 0.04       |                                      |
| 10         | 11         | 11         | 9          | 11         | 13         | 13         | 8 %                                  |
| 0.03       | 0.04       | 0.04       | 0.03       | 0.03       | 0.04       | 0.04       |                                      |
| 8          | 9          | 10         | 10         | 10         | 11         | 11         | 57 %                                 |
| 0.03       | 0.03       | 0.03       | 0.03       | 0.03       | 0.03       | 0.03       |                                      |
| 3          | 3          | 3          | 2          | 8          | 8          | 8          | 100 %                                |
| 0.01       | 0.01       | 0.01       | 0.01       | 0.02       | 0.02       | 0.02       |                                      |
| <b>628</b> | <b>663</b> | <b>687</b> | <b>705</b> | <b>755</b> | <b>829</b> | <b>865</b> | <b>61 %</b>                          |

T III.6.3 Médecins de premier recours<sup>1</sup> par région sanitaire, ValaisT III.6.3 Hausärzte<sup>1</sup> nach Gesundheitsregion, Wallis

| Nombre de médecins/Anzahl Ärzte |            |        |      |          |         |       |
|---------------------------------|------------|--------|------|----------|---------|-------|
| Année/<br>Jahr                  | Oberwallis | Sierre | Sion | Martigny | Monthey | Total |
| 2003                            | 78         | 48     | 78   | 43       | 36      | 283   |
| 2004                            | 77         | 46     | 80   | 44       | 37      | 284   |
| 2005                            | 77         | 47     | 82   | 43       | 38      | 287   |
| 2006                            | 79         | 48     | 83   | 43       | 38      | 291   |
| 2007                            | 76         | 52     | 85   | 44       | 36      | 293   |
| 2008                            | 76         | 50     | 88   | 46       | 36      | 296   |
| 2009                            | 75         | 53     | 91   | 47       | 36      | 302   |
| 2010                            | 75         | 53     | 91   | 50       | 35      | 304   |
| 2011                            | 77         | 53     | 92   | 50       | 33      | 305   |
| 2012                            | 74         | 54     | 96   | 57       | 35      | 316   |
| 2013                            | 77         | 58     | 99   | 58       | 38      | 330   |
| 2014                            | 78         | 57     | 101  | 60       | 43      | 339   |

| Nombre de médecins pour 1'000 habitants <sup>2</sup> /Anzahl Ärzte pro 1'000 Einwohner <sup>2</sup> |            |        |      |          |         |       |
|---|------------|--------|------|----------|---------|-------|
| Année/<br>Jahr  | Oberwallis | Sierre | Sion | Martigny | Monthey | Total |
| 2003  | 0.99       | 1.14   | 1.13 | 0.89     | 0.77    | 0.99  |
| 2004  | 0.97       | 1.08   | 1.14 | 0.90     | 0.78    | 0.99  |
| 2005  | 0.98       | 1.09   | 1.15 | 0.87     | 0.78    | 0.98  |
| 2006  | 1.00       | 1.10   | 1.16 | 0.85     | 0.77    | 0.99  |
| 2007  | 0.96       | 1.17   | 1.17 | 0.85     | 0.71    | 0.98  |
| 2008  | 0.96       | 1.10   | 1.19 | 0.87     | 0.70    | 0.98  |
| 2009  | 0.94       | 1.15   | 1.21 | 0.87     | 0.69    | 0.98  |
| 2010  | 0.93       | 1.15   | 1.18 | 0.90     | 0.66    | 0.97  |
| 2011  | 0.95       | 1.14   | 1.17 | 0.88     | 0.61    | 0.96  |
| 2012  | 0.91       | 1.14   | 1.20 | 0.98     | 0.63    | 0.98  |
| 2013  | 0.94       | 1.21   | 1.21 | 0.98     | 0.67    | 1.01  |
| 2014  | 0.95       | 1.17   | 1.21 | 1.00     | 0.74    | 1.02  |

Source(s): SSP; OFS  
Quelle(n): DGW; BFS

## Remarque(s):

- 1) Les disciplines considérées comme premier recours sont la médecine interne, la médecine générale et la médecine pédiatrique. De plus, n'ont été retenus que les médecins ayant une adresse de pratique privée. Les médecins d'une des spécialisations de premier recours exerçant en établissement hospitalier privé ou public, en laboratoire, en entreprise ou exerçant des activités sans lien direct avec des patients sont également exclus.
- 2) Le taux pour 1'000 habitants est calculé selon la population résidente permanente valaisanne au 31.12. (ESPOP/STATPOP). Projections pour l'année 2014.

## Bemerkung(en):

- 1) Die zur Hausarztmedizin gezählten Disziplinen sind Innere und Allgemeinmedizin sowie Pädiatrie. Es werden nur die Ärzte berücksichtigt, die in einer privaten Praxis tätig sind. Die in einer Disziplin der Hausarztmedizin spezialisierten Ärzte, die in einem privaten oder öffentlichen Spital praktizieren, in einem Labor oder bei einem Unternehmen arbeiten oder Tätigkeiten ohne direkten Bezug zu den Patienten nachgehen, werden nicht berücksichtigt.
- 2) Die Rate pro 1'000 Einwohner wird auf Basis der ständigen Wohnbevölkerung am 31.12. im Kanton Wallis (ESPOP/STATPOP) berechnet. Projektierung ab 2014.

## T III.6.4 Médecins selon le taux d'activité hebdomadaire, par région constitutionnelle, Valais, 2014

## T III.6.4 Ärzte nach wöchentlichen Erwerbsquoten nach verfassungsmässiger Region, Wallis, 2014

| Nombre de demi-journées                             | Haut-Valais<br>Oberwallis | Valais central<br>Mittelwallis | Bas-Valais<br>Unterwallis | Total        | Anzahl Halbtage                                       |
|---|---------------------------|--------------------------------|---------------------------|--------------|---|
| Moins d'une demi-journée                            | 7                         | 22                             | 10                        | 39           | Weniger als einen Halbtage                            |
| 1 demi-journée                                      | 3                         | 11                             | 3                         | 17           | 1 Halbtage  |
| 2 demi-journées                                     | 6                         | 17                             | 5                         | 28           | 2 Halbtage  |
| 3 demi-journées                                     | 6                         | 11                             | 1                         | 18           | 3 Halbtage  |
| 4 demi-journées                                     | 6                         | 16                             | 8                         | 30           | 4 Halbtage  |
| 5 demi-journées                                     | 5                         | 28                             | 13                        | 46           | 5 Halbtage  |
| 6 demi-journées                                     | 4                         | 22                             | 20                        | 46           | 6 Halbtage  |
| 7 demi-journées                                     | 7                         | 23                             | 8                         | 38           | 7 Halbtage  |
| 8 demi-journées                                     | 14                        | 51                             | 26                        | 91           | 8 Halbtage  |
| 9 demi-journées                                     | 20                        | 54                             | 36                        | 110          | 9 Halbtage  |
| 10 demi-journées                                    | 56                        | 129                            | 64                        | 249          | 10 Halbtage   |
| 11 demi-journées                                    | 7                         | 26                             | 9                         | 42           | 11 Halbtage   |
| 12 demi-journées                                    | 11                        | 13                             | 4                         | 28           | 12 Halbtage   |
| 13 demi-journées                                    | 1                         | 5                              | 0                         | 6            | 13 Halbtage   |
| 14 demi-journées                                    | 6                         | 3                              | 1                         | 10           | 14 Halbtage   |
| <b>Total de demi-journées</b>                       | <b>1'317</b>              | <b>3'319</b>                   | <b>1'627</b>              | <b>6'263</b> | <b>Total Halbtage</b>                                 |
| <b>Nombre de demi-journées moyennes<sup>1</sup></b> | <b>8.3</b>                | <b>7.7</b>                     | <b>7.8</b>                | <b>7.8</b>   | <b>Anzahl durchschnittlicher Halbtage<sup>1</sup></b> |
| <b>Nombre d'EPT<sup>2</sup></b>                     | <b>131.7</b>              | <b>331.9</b>                   | <b>162.7</b>              | <b>626.3</b> | <b>Anzahl VZÄ<sup>2</sup></b>                         |
| <b>Nombre total de médecins</b>                     | <b>159</b>                | <b>431</b>                     | <b>208</b>                | <b>798</b>   | <b>Gesamtzahl Ärzte</b>                               |

Source(s) : OVS, Enquête sur l'activité des médecins en Valais  
 Quelle(n) : WGO, Erhebung zur Tätigkeit der Ärzte im Wallis

III.6

Remarque(s) :

Bemerkung(en):

- 1) Calcul des demi-journées moyennes : une valeur de 0.5 demi-journées a été attribuée à « moins d'une demi-journée » par semaine.
- 2) Calcul des équivalents plein temps (EPT) : 10 demi-journées, soit 5 jours complets, correspondent à 1 EPT.

- 1) Berechnung der durchschnittlichen Halbtage : ein Wert von 0,5 Halbtage wurde auf „weniger als einen halben Tag“ pro Woche zugeschrieben.
- 2) Berechnung der Vollzeitäquivalente (VZÄ) : 10 Halbtage = 5 volle Tage entspricht 1 VZÄ.

T III.6.5 Nombre moyen de consultations médicales au cours des 12 derniers mois<sup>1</sup>, Valais-SuisseT III.6.5 Durchschnittliche Anzahl der Arztbesuche in den letzten 12 Monaten<sup>1</sup>, Wallis-Schweiz

| Classe d'âges | Valais / Wallis |            | Suisse/Schweiz |            | Altersklasse     |
|---------------|-----------------|------------|----------------|------------|------------------|
|               | 2007            | 2012       | 2007           | 2012       |                  |
| 15-44 ans     | 3.9             | 2.6        | 3.4            | 3.2        | 15-44-Jährige    |
| 45-54 ans     | 3.4             | 2.9        | 3.4            | 3.5        | 45-54-Jährige    |
| 55-64 ans     | 4.1             | 3.6        | 4.4            | 4.2        | 55-64-Jährige    |
| 65 ans et +   | 4.3             | 4.1        | 5.5            | 4.9        | 65-Jährige und + |
| Femmes        | 4.6             | 3.7        | 4.5            | 4.4        | Frauen           |
| Hommes        | 3.1             | 2.7        | 3.5            | 3.3        | Männer           |
| <b>Total</b>  | <b>3.9</b>      | <b>3.2</b> | <b>4.0</b>     | <b>3.9</b> | <b>Total</b>     |

Source(s) : OFS, ESS  
 Quelle(n) : BFS, SGB

Remarque(s) :

Bemerkung(en):

- 1) Tous médecins confondus.

- 1) Alle Ärzte.

T III.6.6 Evolution du nombre de médecins-dentistes<sup>1</sup>, selon la région sanitaire, ValaisT III.6.6 Entwicklung der Anzahl Zahnärzte<sup>1</sup>, nach Gesundheitsregion, Wallis

| Nombre de médecins-dentistes/Anzahl Zahnärzte |                             |        |      |          |         |       |  |
|---|-----------------------------|--------|------|----------|---------|-------|--|
| Année /<br>Jahr                               | Haut-Valais /<br>Oberwallis | Sierre | Sion | Martigny | Monthey | Total |  |
| 1995  | 23                          | 15     | 36   | 18       | 14      | 106   |  |
| 1996  | 23                          | 15     | 36   | 18       | 14      | 106   |  |
| 1997  | 25                          | 14     | 35   | 20       | 15      | 109   |  |
| 1998  | 25                          | 14     | 35   | 20       | 15      | 109   |  |
| 1999  | 25                          | 14     | 34   | 20       | 15      | 108   |  |
| 2000  | 27                          | 15     | 33   | 20       | 15      | 110   |  |
| 2001  | 29                          | 15     | 33   | 20       | 14      | 111   |  |
| 2002  | 28                          | 15     | 34   | 20       | 15      | 112   |  |
| 2003  | 28                          | 15     | 35   | 20       | 15      | 113   |  |
| 2004  | 30                          | 19     | 36   | 20       | 15      | 120   |  |
| 2005  | 32                          | 24     | 39   | 19       | 22      | 136   |  |
| 2006  | 33                          | 28     | 39   | 20       | 27      | 147   |  |
| 2007  | 36                          | 25     | 42   | 25       | 28      | 156   |  |
| 2008  | 35                          | 27     | 44   | 25       | 28      | 159   |  |
| 2009  | 40                          | 29     | 42   | 27       | 31      | 169   |  |
| 2010  | 36                          | 28     | 50   | 27       | 27      | 168   |  |
| 2011  | 36                          | 23     | 49   | 28       | 28      | 164   |  |
| 2012  | 40                          | 25     | 48   | 28       | 29      | 170   |  |
| 2013  | 37                          | 21     | 58   | 32       | 25      | 173   |  |
| 2014  | 37                          | 23     | 57   | 33       | 32      | 182   |  |

| Nombre de médecins-dentistes pour 1'000 habitants <sup>2</sup> /Anzahl Zahnärzte pro 1'000 Einwohner <sup>2</sup> |                             |        |      |          |         |       |  |
|---|-----------------------------|--------|------|----------|---------|-------|--|
| Année /<br>Jahr   | Haut-Valais /<br>Oberwallis | Sierre | Sion | Martigny | Monthey | Total |  |
| 1995  | 0.29                        | 0.37   | 0.55 | 0.40     | 0.33    | 0.39  |  |
| 1996  | 0.29                        | 0.37   | 0.55 | 0.40     | 0.33    | 0.39  |  |
| 1997  | 0.32                        | 0.35   | 0.53 | 0.44     | 0.35    | 0.40  |  |
| 1998  | 0.32                        | 0.35   | 0.53 | 0.44     | 0.35    | 0.40  |  |
| 1999  | 0.32                        | 0.35   | 0.51 | 0.44     | 0.35    | 0.39  |  |
| 2000  | 0.34                        | 0.37   | 0.49 | 0.44     | 0.34    | 0.40  |  |
| 2001  | 0.37                        | 0.37   | 0.49 | 0.43     | 0.31    | 0.40  |  |
| 2002  | 0.36                        | 0.36   | 0.50 | 0.42     | 0.33    | 0.40  |  |
| 2003  | 0.36                        | 0.36   | 0.51 | 0.41     | 0.32    | 0.40  |  |
| 2004  | 0.38                        | 0.45   | 0.51 | 0.41     | 0.31    | 0.42  |  |
| 2005  | 0.41                        | 0.56   | 0.55 | 0.38     | 0.45    | 0.47  |  |
| 2006  | 0.42                        | 0.64   | 0.54 | 0.40     | 0.54    | 0.50  |  |
| 2007  | 0.46                        | 0.56   | 0.58 | 0.48     | 0.56    | 0.52  |  |
| 2008  | 0.44                        | 0.60   | 0.59 | 0.47     | 0.55    | 0.52  |  |
| 2009  | 0.50                        | 0.63   | 0.56 | 0.50     | 0.59    | 0.55  |  |
| 2010  | 0.45                        | 0.61   | 0.65 | 0.49     | 0.51    | 0.54  |  |
| 2011  | 0.44                        | 0.49   | 0.63 | 0.49     | 0.52    | 0.52  |  |
| 2012  | 0.49                        | 0.53   | 0.60 | 0.48     | 0.53    | 0.53  |  |
| 2013  | 0.45                        | 0.44   | 0.71 | 0.54     | 0.44    | 0.53  |  |
| 2014  | 0.45                        | 0.47   | 0.68 | 0.55     | 0.55    | 0.55  |  |

Source(s) : SSP; OFS  
 Quelle(n) : DGW; BFS

## Remarque(s):

- 1) Médecins-dentistes au bénéfice d'une autorisation de pratique du canton du Valais.
- 2) Le taux pour 1'000 habitants est calculé selon la population résidente permanente valaisanne au 31.12. (ESPOP/STATPOP). Projections pour l'année 2014.

## Bemerkung(en):

- 1) Zahnärzte mit Berufsausübungsbewilligung im Kanton Wallis.
- 2) Die Rate pro 1'000 Einwohner wird auf Basis der ständigen Wohnbevölkerung am 31.12. im Kanton Wallis (ESPOP/STATPOP) berechnet. Projektierung ab 2014.

**T III.6.7 Evolution du nombre de médecins-dentistes<sup>1</sup>, par sexe, Valais****T III.6.7 Entwicklung der Anzahl Zahnärzte<sup>1</sup>, nach Geschlecht, Wallis**

| Année/<br>Jahr | Femmes/Frauen    |                           | Hommes/Männer    |                           | Total<br>Nombre<br>Anzahl |
|----------------|------------------|---------------------------|------------------|---------------------------|---------------------------|
|                | Nombre<br>Anzahl | En pourcent<br>In Prozent | Nombre<br>Anzahl | En pourcent<br>In Prozent |                           |
| 1995           | 9                | 8 %                       | 97               | 92 %                      | 106                       |
| 1996           | 8                | 8 %                       | 98               | 92 %                      | 106                       |
| 1997           | 8                | 7 %                       | 101              | 93 %                      | 109                       |
| 1998           | 7                | 6 %                       | 102              | 94 %                      | 109                       |
| 1999           | 7                | 6 %                       | 101              | 94 %                      | 108                       |
| 2000           | 12               | 11 %                      | 98               | 89 %                      | 110                       |
| 2001           | 13               | 12 %                      | 98               | 88 %                      | 111                       |
| 2002           | 13               | 12 %                      | 99               | 88 %                      | 112                       |
| 2003           | 16               | 14 %                      | 97               | 86 %                      | 113                       |
| 2004           | 16               | 13 %                      | 104              | 87 %                      | 120                       |
| 2005           | 21               | 15 %                      | 115              | 85 %                      | 136                       |
| 2006           | 23               | 16 %                      | 124              | 84 %                      | 147                       |
| 2007           | 30               | 19 %                      | 126              | 81 %                      | 156                       |
| 2008           | 29               | 18 %                      | 130              | 82 %                      | 159                       |
| 2009           | 29               | 17 %                      | 140              | 83 %                      | 169                       |
| 2010           | 34               | 20 %                      | 134              | 80 %                      | 168                       |
| 2011           | 27               | 16 %                      | 137              | 84 %                      | 164                       |
| 2012           | 34               | 20 %                      | 136              | 80 %                      | 170                       |
| 2013           | 38               | 22 %                      | 135              | 78 %                      | 173                       |
| 2014           | 42               | 23 %                      | 140              | 77 %                      | 182                       |

Source(s) : SSP  
Quelle(n) : DGW

Remarque(s) :

Bemerkung(en):

1) Médecins-dentistes au bénéfice d'une autorisation de pratique du canton du Valais.

1) Zahnärzte mit Berufsausübungsbewilligung im Kanton Wallis.

**T III.6.8 Nombre de médecins-dentistes<sup>1</sup>, par classe d'âges et par sexe, Valais, 2014****T III.6.8 Anzahl Zahnärzte<sup>1</sup>, nach Altersklasse und Geschlecht, Wallis, 2014**

| Classe d'âges/Alterklasse        | Femmes<br>Frauen | Hommes<br>Männer | Total      |
|----------------------------------|------------------|------------------|------------|
| Moins de 45 ans/Unter 45-Jährige | 19               | 47               | 66         |
| 45-54 ans/45- bis 54-Jährige     | 13               | 46               | 59         |
| 55-64 ans/55- bis 64-Jährige     | 8                | 31               | 39         |
| 65 ans et plus/65-Jährige und +  | 2                | 16               | 18         |
| <b>Total</b>                     | <b>42</b>        | <b>140</b>       | <b>182</b> |

Source(s) : SSP  
Quelle(n) : DGW

Remarque(s) :

Bemerkung(en):

1) Médecins-dentistes au bénéfice d'une autorisation de pratique du canton du Valais.

1) Zahnärzte mit Berufsausübungsbewilligung im Kanton Wallis.



## T III.6.9 Evolution du nombre de pharmacies, selon la région sanitaire, Valais

## T III.6.9 Entwicklung der Anzahl Apotheken nach Gesundheitsregion, Wallis

| Nombre de pharmacies/Anzahl Apotheke |                             |        |      |          |         |       |  |
|--------------------------------------|-----------------------------|--------|------|----------|---------|-------|--|
| Année/<br>Jahr                       | Haut-Valais /<br>Oberwallis | Sierre | Sion | Martigny | Monthey | Total |  |
| 1998                                 | 26                          | 16     | 30   | 19       | 13      | 104   |  |
| 1999                                 | 26                          | 17     | 31   | 19       | 13      | 106   |  |
| 2000                                 | 26                          | 17     | 32   | 19       | 13      | 107   |  |
| 2001                                 | 25                          | 17     | 32   | 19       | 13      | 106   |  |
| 2002                                 | 25                          | 17     | 32   | 19       | 13      | 106   |  |
| 2003                                 | 25                          | 18     | 34   | 19       | 13      | 109   |  |
| 2004                                 | 25                          | 19     | 34   | 19       | 12      | 109   |  |
| 2005                                 | 25                          | 19     | 34   | 20       | 12      | 110   |  |
| 2006                                 | 25                          | 19     | 34   | 20       | 12      | 110   |  |
| 2007                                 | 25                          | 19     | 33   | 20       | 12      | 109   |  |
| 2008                                 | 26                          | 18     | 34   | 21       | 12      | 111   |  |
| 2009                                 | 27                          | 18     | 34   | 21       | 13      | 113   |  |
| 2010                                 | 27                          | 18     | 34   | 21       | 13      | 113   |  |
| 2011                                 | 27                          | 18     | 34   | 23       | 13      | 115   |  |
| 2012                                 | 27                          | 18     | 32   | 24       | 13      | 114   |  |
| 2013                                 | 28                          | 18     | 32   | 25       | 13      | 116   |  |
| 2014                                 | 28                          | 19     | 33   | 25       | 13      | 118   |  |

| Nombre de pharmacies pour 1'000 habitants <sup>1</sup> /Anzahl Apotheke pro 1'000 Einwohner <sup>1</sup> |                             |        |      |          |         |       |  |
|--|-----------------------------|--------|------|----------|---------|-------|--|
| Année/<br>Jahr   | Haut-Valais /<br>Oberwallis | Sierre | Sion | Martigny | Monthey | Total |  |
| 1998   | 0.33                        | 0.40   | 0.46 | 0.42     | 0.30    | 0.38  |  |
| 1999   | 0.33                        | 0.42   | 0.47 | 0.42     | 0.30    | 0.39  |  |
| 2000   | 0.33                        | 0.42   | 0.48 | 0.42     | 0.29    | 0.39  |  |
| 2001   | 0.32                        | 0.42   | 0.48 | 0.41     | 0.29    | 0.38  |  |
| 2002   | 0.32                        | 0.41   | 0.47 | 0.40     | 0.28    | 0.38  |  |
| 2003   | 0.32                        | 0.43   | 0.49 | 0.39     | 0.28    | 0.38  |  |
| 2004   | 0.32                        | 0.45   | 0.49 | 0.39     | 0.25    | 0.38  |  |
| 2005   | 0.32                        | 0.44   | 0.48 | 0.40     | 0.25    | 0.38  |  |
| 2006   | 0.32                        | 0.43   | 0.47 | 0.40     | 0.24    | 0.37  |  |
| 2007   | 0.32                        | 0.43   | 0.45 | 0.39     | 0.24    | 0.37  |  |
| 2008   | 0.33                        | 0.40   | 0.46 | 0.40     | 0.23    | 0.37  |  |
| 2009   | 0.34                        | 0.39   | 0.45 | 0.39     | 0.25    | 0.37  |  |
| 2010   | 0.33                        | 0.39   | 0.44 | 0.38     | 0.24    | 0.36  |  |
| 2011   | 0.33                        | 0.39   | 0.43 | 0.41     | 0.24    | 0.36  |  |
| 2012   | 0.33                        | 0.38   | 0.40 | 0.41     | 0.24    | 0.35  |  |
| 2013   | 0.34                        | 0.38   | 0.39 | 0.42     | 0.23    | 0.35  |  |
| 2014   | 0.34                        | 0.39   | 0.40 | 0.41     | 0.22    | 0.35  |  |

Source(s) : SSP; OFS  
Quelle(n) : DGW; BFS

## Remarque(s) :

1) Le taux pour 1'000 habitants est calculé selon la population résidente permanente valaisanne au 31.12. (ESPOP/STATPOP). Projections pour l'année 2014.

## Bemerkung(en):

1) Die Rate pro 1'000 Einwohner wird auf Basis der ständigen Wohnbevölkerung am 31.12. im Kanton Wallis (ESPOP/STATPOP) berechnet. Projektierung ab 2014.

**T III.6.10 Evolution du nombre de pharmaciens, Valais****T III.6.10 Entwicklung der Anzahl Apotheker, Wallis**

| Année<br>Jahr | Nombre de pharmaciens<br>Anzahl Apotheker | Taux pour 1'000 habitants <sup>1</sup><br>Rate pro 1'000 Einwohner <sup>1</sup> |
|---------------|---|---|
| 2004          | 218                                       | 0.76  |
| 2005          | 226                                       | 0.78  |
| 2006          | 212                                       | 0.72  |
| 2007          | 226                                       | 0.76  |
| 2008          | 226                                       | 0.75  |
| 2009          | 256                                       | 0.83  |
| 2010          | 282                                       | 0.90  |
| 2011          | 305                                       | 0.96  |
| 2012          | 324                                       | 1.01  |
| 2013          | 334                                       | 1.02  |
| 2014          | 352                                       | 1.06  |

Source(s) : SSP; OFS  
Quelle(n) : DGW; BFS

## Remarque(s) :

1) Le taux pour 1'000 habitants est calculé selon la population résidente permanente valaisanne au 31.12. (ESPOP/STATPOP). Projections pour l'année 2014.

## Bemerkung(en):

1) Die Rate pro 1'000 Einwohner wird auf Basis der ständigen Wohnbevölkerung am 31.12. im Kanton Wallis (ESPOP/STATPOP) berechnet. Projektierung ab 2014.

**T III.6.11 Nombre de pharmaciens, par classe d'âge et par sexe, Valais, 2014****T III.6.11 Anzahl Apotheker, nach Altersklasse und nach Geschlecht, Wallis, 2014**

| Classe d'âge    | Femmes<br>Frauen | Hommes<br>Männer | Total      | Altersklasse       |
|-----------------|------------------|------------------|------------|--------------------|
| Moins de 45 ans | 129              | 37               | 166        | Unter 45-Jährige   |
| 45-54 ans       | 61               | 35               | 96         | 45- bis 54-Jährige |
| 55-64 ans       | 35               | 27               | 62         | 55- bis 64-Jährige |
| 65 ans et plus  | 12               | 16               | 28         | 65-Jährige und +   |
| <b>Total</b>    | <b>237</b>       | <b>115</b>       | <b>352</b> | <b>Total</b>       |

Source(s) : SSP  
Quelle(n) : DGW

### T III.7.1 Nombre d'appels entrants à la centrale d'alarme « 144 » et nombre d'EPT attribués à la centrale d'appel<sup>1</sup>, Valais

### T III.7.1 Anzahl der eingehenden Anrufe bei der Alarmzentrale « 144 » und Anzahl der VZÄ, die der Notrufzentrale zuteilt sind<sup>1</sup>, Wallis

| Année/<br>Jahr    | Nombre d'appels/<br>Anzahl der Anrufe <sup>2</sup> | Nombre d'EPT /<br>Anzahl VZÄ |
|-------------------|--|------------------------------|
| 2005              | 40'844   | 14.2                         |
| 2006              | 41'173   | 14.6                         |
| 2007              | 39'493   | 14.7                         |
| 2008              | 40'123   | 14.9                         |
| 2009              | 40'755   | 16.2                         |
| 2010              | 39'407   | 16.0                         |
| 2011 <sup>3</sup> | 49'162   | 16.2                         |
| 2012              | 52'457   | 17.0                         |
| 2013              | 51'975   | 17.3                         |
| 2014              | ()   | 17.5                         |

Source(s) : SSP ; OCVS  
Quelle(n) : DGW ; KWRO

#### Remarque(s) :

- 1) Disponibilité : deux régulateurs des urgences sanitaires (un franco-phonique et un germanophone) 24h/24 puis un à deux régulateurs des urgences sanitaires en renfort la journée selon la saison.
- 2) Uniquement les appels entrants sur la ligne 144 (autres appels entrants d'urgence comme par ex. cantons, Rega, police, pays non inclus).
- 3) Dès 2011, les critères de filtre ont été changés. Ce changement de la manière de compter le nombre d'appels 144 a pour effet une augmentation de 10'000 appels.

#### Bemerkung(en) :

- 1) Verfügbarkeit : zwei Einsatzdisponenten der Notrufzentrale (ein französisch- und ein deutschsprachiger) 24/24h und zwei zusätzliche Disponenten für gesundheitliche Krisenfälle je nach Jahreszeit zur Unterstützung am Tag.
- 2) Nur auf der Rufnummer 114 eingehende Anrufe (andere eingehende Notrufe wie z.B. bei den Kantonen, Rega, Polizei und Ländern nicht eingeschlossen).
- 3) Seit 2011 sind die Filterkriterien geändert worden. Diese Änderung der Zählweise der Anzahl an Anrufen unter der Rufnummer 144 führte zu einer Steigerung um 10.000 Anrufe.

## T III.7.2 Nombre d'interventions, selon le moyen de secours, Valais

## T III.7.2 Anzahl Einsätze, nach Rettungsmittel, Wallis

| Interventions en ambulance   | 2005             | 2006          | 2007          | 2008          | 2009          | 2010          | 2011          | 2012          | 2013          | 2014          | Ambulanz-Einsätze  |
|--|------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|--|
| Interventions primaires <sup>1</sup>   | 8'021            | 7'721         | 8'574         | 9'074         | 9'819         | 10'302        | 10'236        | 10'663        | 11'014        | 11'422        | Primäreinsätze <sup>1</sup>                                      |
| Interventions secondaires <sup>2</sup>                                       | 3'616            | 3'684         | 3'691         | 4'077         | 4'102         | 4'318         | 4'556         | 4'583         | 4'496         | 4'765         | Sekundäreinsätze <sup>2</sup>                                    |
| <b>Total</b>   | <b>11'637</b>    | <b>11'405</b> | <b>12'265</b> | <b>13'151</b> | <b>13'921</b> | <b>14'620</b> | <b>14'792</b> | <b>15'246</b> | <b>15'510</b> | <b>16'187</b> | <b>Total</b>   |
| Interventions SMUR <sup>3</sup> et rapports d'intervention SMUP <sup>4</sup> | 2005             | 2006          | 2007          | 2008          | 2009          | 2010          | 2011          | 2012          | 2013          | 2014          | SMUR-Einsätze <sup>3</sup> und SMUP-Einsatzrapporte <sup>4</sup> |
| Interventions SMUR   | 1'315            | 1'629         | 1'744         | 1'891         | 2'017         | 1'691         | 2'007         | 2'108         | 2'255         | 2'287         | SMUR-Einsätze  |
| Rapports d'interventions SMUR  | 431              | 619           | 534           | 469           | 496           | 383           | 350           | 518           | 372           | 272           | SMUR-Einsatzrapporte   |
| Interventions en hélicoptère   | 2005             | 2006          | 2007          | 2008          | 2009          | 2010          | 2011          | 2012          | 2013          | 2014          | Helikopter-Einsätze  |
| Interventions primaires  | 2'389            | 2'616         | 2'933         | 2'867         | 2'882         | 3'133         | 3'149         | 3'097         | 3'157         | 3'163         | Primäreinsätze   |
| Interventions secondaires  | 212              | 177           | 178           | 146           | 160           | 184           | 252           | 195           | 208           | 217           | Sekundäreinsätze   |
| <b>Total</b>   | <b>2'601</b>     | <b>2'793</b>  | <b>3'111</b>  | <b>3'013</b>  | <b>3'042</b>  | <b>3'317</b>  | <b>3'401</b>  | <b>3'292</b>  | <b>3'365</b>  | <b>3'380</b>  | <b>Total</b>   |
| Interventions des secours régionaux  | 2005             | 2006          | 2007          | 2008          | 2009          | 2010          | 2011          | 2012          | 2013          | 2014          | Regionale Rettungseinsätze                                       |
| Interventions des stations de secours <sup>5</sup>                           | 415 <sup>6</sup> | 671           | 612           | 713           | 759           | 770           | 738           | 762           | 751           | 722           | Einsätze von Rettungsstationen <sup>5</sup>                      |
| Interventions des first responders   |                  | 315           | 393           | 540           | 429           | 541           | 715           | 694           | 727           | 711           | Einsätze der First Responder                                     |

Source(s) : SSP ; OCVS  
 Quelle(n) : DGW ; KWRO

## Remarque(s) :

- 1) Intervention primaire : prise en charge préhospitalière d'un patient sur le lieu même de l'événement avec, cas échéant, son transport vers un lieu approprié.
- 2) Intervention secondaire : transfert d'un patient d'un établissement de soins à un autre.
- 3) SMUR : Service Mobile d'Urgence et de Réanimation.
- 4) SMUP : Services Médicaux d'Urgence de Proximité.
- 5) Stations de secours : sauveteurs des régions - sauveteurs spécialisés - conducteurs de chien - plongeurs - spéléologues.
- 6) 2005 : Installation du logiciel de facturation en cours d'année.

## Bemerkung(en):

- 1) Primäreinsätze: Präklinische Versorgung von Patienten am Ort des Ereignisses gegebenenfalls mit Transport an einen geeigneten Ort.
- 2) Sekundäreinsätze: Überführung eines Patienten von einer Pflegeeinrichtung in eine andere.
- 3) SMUR: Mobiler Notarztdienst.
- 4) SMUP: Lokaler Erstversorgungsdienst.
- 5) Rettungsstationen: Regionale Retter - Rettungsspezialisten - Hundeführer - Taucher - Höhlenforscher
- 6) 2005: Im Laufe des Jahres Installation der Software für Rechnungsstellung.

T III.7.3 Nombre d'appels entrants à la régulation médicale<sup>1</sup>, ValaisT III.7.3 Anzahl der eingehenden Anrufe bei dem ärztlichen Bereitschaftsdienst<sup>1</sup>, Wallis

| Année<br>Jahr     | Appels arrivés <sup>2</sup><br>Eingehende Anrufe <sup>2</sup> | Appels répondus <sup>2</sup><br>Angenommene Anrufe <sup>2</sup> | Rapports rédigés par les<br>médecins régulateurs<br>Verfasste Rapporte<br>der Leitstellenärzte |
|-------------------|---|---|--|
| 2007 <sup>3</sup> | ()  | ()  | 5'025  |
| 2008              | 32'867  | 26'019  | 12'685   |
| 2009              | 43'168  | 36'119  | 11'514   |
| 2010              | 31'168  | 24'532  | 7'641  |
| 2011              | 37'347 <sup>4</sup>   | 29'322 <sup>4</sup>   | 6'847  |
| 2012              | 23'461 <sup>4</sup>   | 18'828 <sup>4</sup>   | 7'127  |
| 2013              | 26'622  | 21'772  | 8'077  |
| 2014              | 28'122  | 22'793  | 8'397  |

Source(s) : SSP ; OCVS  
Quelle(n) : DGW ; KWRO

## Remarque(s) :

- 1) Régulation médicale : Effectuée par un médecin, la régulation médicale est destinée à répondre aux appels des patients de tout le Canton du Valais pour la garde de nuit, des week-ends, des jours fériés et de certains autres jours.
- 2) Sans distinction de service (médecins régulateurs et régulateurs des urgences sanitaires confondus).
- 3) Dès juillet 2007.
- 4) 2011/2012 : données incomplètes, calcul au prorata - 2012 : baisse provenant probablement de données incomplètes sur le mois.

## Bemerkung(en) :

- 1) Der ärztliche Bereitschaftsdienst wird von einem Arzt gewährleistet und ist für Anrufe aus dem gesamten Kanton Wallis während der Nacht, den Wochenenden, Feiertagen und einigen anderen Tagen bestimmt.
- 2) Ohne Unterscheidung der Dienste (Leitstellenärzte und Einsatzdisponenten der Notrufzentrale zusammengenommen).
- 3) Seit Juli 2007.
- 4) 2011/2012 : unvollständige Daten, anteilige Berechnung - 2012: Rückgang rührt vermutlich von unvollständigen Monatsdaten her.

**T III.7.4 Charges et financement de l'OCVS<sup>1</sup>, Valais (en mios de CHF)****T III.7.4 Aufwände und Finanzierung der KWRO<sup>1</sup>, Wallis (in Mio. CHF)**

| Poste  | 2005        | 2006        | 2007        | 2008        | 2009        | 2010        | 2011        | 2012        | 2013        | 2014        | Posten   |
|--|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|--|
| Charges du personnel (OCVS et Centrale)                            | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 3.13        | 3.11        | 3.14        | Personalaufwand (KWRO und Centrale)                  |
| Frais de fonctionnement  | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 1.03        | 0.97        | 1.00        | Betriebskosten                                       |
| ./. Taxe d'intervention <sup>2</sup>                               | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | -2.72       | -2.76       | -1.65       | ./. Gebühr auf Einsätze <sup>2</sup>                 |
| ./. Autres recettes  | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | -0.24       | -0.12       | -0.13       | ./. Sonstige Einnahmen                               |
| <b>Coûts nets Organisation et Centrale 144</b>                     | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>1.20</b> | <b>1.18</b> | <b>2.35</b> | <b>Nettokosten Organisation und Centrale 144</b>     |
| Compagnies d'ambulances  | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 2.60        | 2.94        | 3.26        | Ambulanz-Unternehmen                                 |
| SMUR, SMUP, secours régionaux et autres                            | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 1.72        | 1.77        | 1.71        | SMUR, SMUP, regionale Rettungsdienste und andere     |
| Perfectionnement, prévention, frais irrécupérables et autres frais | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0.56        | 0.56        | 0.59        | Fortbildung, Prävention, nicht erstattbare Kosten    |
| Evénements sanitaires majeurs                                      | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0.26        | 0.71        | 0.41        | Grossereignisse                                      |
| ./. Forfait interventions des stations de secours                  | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | 0           | -0.26       | -0.23       | -0.31       | ./. Pauschalen für Einsätze von Rettungss-tationen   |
| <b>Coûts nets dispositif préhospitalier</b>                        | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>4.89</b> | <b>5.78</b> | <b>5.70</b> | <b>Nettokosten des Dispositifs für Rettungswesen</b> |
| <b>Subvention cantonale</b>  | <b>4.31</b> | <b>3.83</b> | <b>3.12</b> | <b>3.55</b> | <b>3.98</b> | <b>4.10</b> | <b>5.48</b> | <b>6.09</b> | <b>6.96</b> | <b>8.05</b> | <b>Kantonale Subvention</b>                          |

Source(s) : SSP ; OCVS  
 Quelle(n) : DGW ; KWRO

Remarque(s) :

- 1) Selon comptes déposés.
- 2) Dès 2014, les taxes prélevées sur les interventions de secours (intervention en ambulance/hélicoptère, priorité 1 et 2) ont été baissées à CHF 100.-/intervention (précédemment respectivement CHF 190.-, CHF 160.- et CHF 188.-). Il en découle une baisse de recettes compensée par une augmentation de la subvention cantonale.

Bemerkung(en):

- 1) Gemäss hinterlegter Rechnung.
- 2) Seit 2014 wurden die auf Rettungseinsätze (Ambulanzen / Helikopter, Priorität 1 und 2) erhobenen Gebühren auf CHF 100.- pro Einsatz gesenkt (zuvor jeweils CHF 190.-, CHF 160.- und CHF 188.-). Daraus folgt einen Rückgang der Einnahmen, der durch eine Erhöhung der kantonalen Subventionen ausgeglichen werden musste.

**T III.7.5 Charges et financement de la régulation médicale<sup>1</sup>, Valais (en CHF)****T III.7.5 Aufwände und Finanzierung der Leitstelle des hausärztlichen Notfalldienstes<sup>1</sup>, Wallis (in CHF)**

| Année/<br>Jahr    | Charges du personnel<br>Personalaufwand | Autres charges<br>Sonstige Aufwendungen | ./. Recettes des appels téléphoniques (à charge du patient)/Einnahmen aus Telefongesprächen (zu Lasten der Patienten) | Subvention cantonale<br>Kantonale Subvention |
|-------------------|---|---|---|--|
| 2007 <sup>2</sup> | 0                                       | 0                                       | 0   | 288'851                                      |
| 2008              | 0                                       | 0                                       | 0   | 557'797                                      |
| 2009              | 0                                       | 0                                       | 0   | 576'344                                      |
| 2010              | 0                                       | 0                                       | 0   | 572'067                                      |
| 2011              | 0                                       | 0                                       | 0   | 592'914                                      |
| 2012              | 824'608                                 | 41'449                                  | -109'651  | 756'406                                      |
| 2013              | 826'387                                 | 52'805                                  | -118'201  | 760'990                                      |
| 2014              | 848'742                                 | 40'559                                  | -122'373  | 766'928                                      |

Source(s) : SSP ; OCVS  
 Quelle(n) : DGW ; KWRO

Remarque(s) :

- 1) Selon comptes déposés.
- 2) Dès juillet 2007.

Bemerkung(en):

- 1) Gemäss hinterlegter Rechnung.
- 2) Seit Juli 2007.

## T III.8.1 Incidence des infections du site opératoire (soins somatiques aigus), Valais

## T III.8.1 Inzidenz von postoperativen Wundinfektionen (Akutsomatik), Wallis

| Interventions  | Nombre d'opérations <sup>1</sup> |                        | Nombre d'infections observé <sup>2,3</sup>     |           | Taux d'infections observé <sup>3</sup> [%]  |           | Nombre d'infections attendu <sup>4</sup> |           |
|--|----------------------------------|------------------------|--|-----------|---|-----------|--|-----------|
|  | Anzahl Operationen <sup>1</sup>  |                        | Anzahl beobachteter Infektionen <sup>2,3</sup> |           | Beobachtete Infektionsrate <sup>3</sup> [%] |           | Erwartete Infektionsanzahl <sup>4</sup>  |           |
| HVS-CHVR   | période A <sup>8</sup>           | période B <sup>9</sup> | période A                                      | période B | période A                                   | période B | période A                                | période B |
|  | Periode A <sup>8</sup>           | Periode B <sup>9</sup> | Periode A                                      | Periode B | Periode A                                   | Periode B | Periode A                                | Periode B |
| Appendicectomies >=16 ans                                    | 79                               | 111                    | 8  | 13        | 10.1  | 11.7      | 3.3                                      | 4.1       |
| Appendicectomies <16 ans                                     | 25                               | 20                     | 0  | 1         | 0.0   | 5.0       | ...                                      | 1.2       |
| Cholécystectomies  | 101                              | 192                    | 3  | 9         | 3.0   | 4.7       | 2.7                                      | 4.7       |
| Cures de hernie >=16 ans                                     | 49                               | 156                    | 3  | 5         | 6.1   | 3.2       | 0.7                                      | 1.3       |
| Cures de hernie <16ans                                       | 18                               | 16                     | 0  | 0         | 0.0   | 0.0       | ...                                      | ...       |
| Chirurgie du colon   | 45                               | 71                     | 9  | 17        | 20.0  | 23.9      | 6.1                                      | 10.9      |
| Toute chirurgie cardiaque                                    | ...                              | 46                     | ...  | 8         | ...   | 17.4      | ...                                      | 2.0       |
| Tout pontage coronarien (PAC) sans autre chirurgie cardiaque | ...                              | 18                     | ...  | 2         | ...   | 11.1      | ...                                      | 0.9       |
| PAC avec greffon vasculaire                                  | ...                              | 1                      | ...  | 0         | ...   | 0.0       | ...                                      | ...       |
| PAC avec a.mammaire/thoracique                               | ...                              | 2                      | ...  | 1         | ...   | 50.0      | ...                                      | 0.1       |
| PAC combinés   | ...                              | 15                     | ...  | 1         | ...   | 6.7       | ...                                      | 2.2       |
| Prothèse totale de hanche                                    | 93                               | 82                     | 5  | 2         | 5.4   | 2.4       | 1.5                                      | 1.0       |
| Prothèse totale de genou                                     | 41                               | 57                     | 0  | 1         | 0.0   | 1.8       | ...                                      | 0.6       |
| <b>HVS-SZO</b>   |                                  |                        |  |           |   |           |  |           |
| Appendicectomies >=16 ans                                    | 49                               | 54                     | 0  | 0         | 0.0   | 0.0       | ...                                      | ...       |
| Appendicectomies <16 ans                                     | 15                               | 11                     | 0  | 0         | 0.0   | 0.0       | ...                                      | ...       |
| Cholécystectomies  | 58                               | 102                    | 1  | 1         | 1.7   | 1.0       | 1.2                                      | 2.6       |
| Cures de hernie >=16 ans                                     | 86                               | 126                    | 3  | 1         | 3.5   | 0.8       | 0.9                                      | 1.2       |
| Cures de hernie <16ans                                       | 4                                | 5                      | 0  | 0         | 0.0   | 0.0       | ...                                      | ...       |
| Chirurgie du colon   | 56                               | 63                     | 15   | 14        | 26.8  | 22.2      | 6.5                                      | 8.1       |
| Prothèse totale de hanche                                    | 16                               | 116                    | 0  | 0         | 0.0   | 0.0       | ...                                      | ...       |
| Prothèse totale de genou                                     | 14                               | 98                     | 0  | 3         | 0.0   | 3.1       | ...                                      | 0.9       |
| <b>Hôpital du Chablais VS-VD, Monthey et Aigle</b>           |                                  |                        |  |           |   |           |  |           |
| Appendicectomies >=16 ans                                    | 8                                | 35                     | 0  | 1         | 0.0   | 2.9       | ...                                      | 1.4       |
| Appendicectomies <16 ans                                     | 1                                | 11                     | 0  | 2         | 0.0   | 18.2      | ...                                      | 0.6       |
| Cholécystectomies  | 28                               | 86                     | 1  | 3         | 3.6   | 3.5       | 0.6                                      | 1.7       |
| Cures de hernie >=16 ans                                     | 16                               | 111                    | 1  | 2         | 6.3   | 1.8       | 0.2                                      | 1.0       |
| Cures de hernie <16ans                                       | ...                              | 7                      | ...  | 0         | ...   | 0.0       | ...                                      | ...       |
| Chirurgie du colon   | 8                                | 31                     | 5  | 7         | 62.5  | 22.6      | 1.1                                      | 4.8       |
| Prothèse totale de hanche                                    | 65                               | 16                     | 1  | 1         | 1.5   | 6.3       | 1.1                                      | 0.3       |
| Prothèse totale de genou                                     | 37                               | 16                     | 1  | 0         | 2.7   | 0.0       | 0.3                                      | ...       |
| <b>Clinique de Valère</b>                                    |                                  |                        |  |           |   |           |  |           |
| Cures de hernie >=16 ans                                     | ...                              | 268                    | ...  | 3         | ...   | 1.1       | ...                                      | 2.2       |
| Cures de hernie <16ans                                       | ...                              | 8                      | ...  | 0         | ...   | 0.0       | ...                                      | ...       |
| Prothèse totale de hanche                                    | ...                              | 182                    | ...  | 1         | ...   | 0.5       | ...                                      | 2.0       |
| Prothèse totale de genou                                     | ...                              | 135                    | ...  | 0         | ...   | 0.0       | ...                                      | ...       |

Source(s) : Rapports Swissnoso adressés aux hôpitaux  
 Quelle(n) : Swissnoso-Berichte für Spitäler



## Remarque(s) :

- 1) Nombre d'opérations prises en compte par Swissnoso.
- 2) Les chiffres présentés en italique correspondent à des valeurs calculées par l'OVS. Les chiffres présentés en police romaine correspondent à des valeurs rapportées.
- 3) Nombre de cas d'infections et taux d'infections observés pour les opérations prises en compte par Swissnoso.
- 4) Nombre de cas d'infections et taux d'infections attendus dans l'établissement, calculés sur la base des taux observés au niveau suisse.
- 5) SIR = taux d'infection standardisé (Standardized Infection Ratio); correspond au taux d'infections observé divisé par le taux d'infections attendu.
- 6) IC 95 % = intervalles de confiance.
- 7) Lorsque la différence est positive, le nombre d'infections observé est supérieur au nombre d'infections attendu. Lorsque la différence est négative, le nombre d'infections observé est inférieur au nombre d'infections attendu.
- 8) Période A : mesures de l'année 2012 (chir. viscérale) et 2011 (chir. orthopédique).
- 9) Période B : mesures de l'année 2013 (chir. viscérale) et 2012 (chir. orthopédique et cardiaque).

| Taux d'infections attendu <sup>4</sup> [%]          |           | SIR <sup>5</sup> |           | SIR IC 95 % <sup>6</sup> |           | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>7</sup>       |           | Operationen                                     |
|---|-----------|------------------|-----------|--------------------------|-----------|--|-----------|---|
| Erwartete Infektionsrate <sup>4</sup> [%]           |           | SIR <sup>5</sup> |           | SIR KI 95 % <sup>6</sup> |           | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>7</sup> |           |   |
| période A   | période B | période A        | période B | période A                | période B | période A  | période B | HVS-CHVR  |
| Periode A   | Periode B | Periode A        | Periode B | Periode A                | Periode B | Periode A  | Periode B |   |
| 4.2   | 3.7       | 2.4              | 3.1       | 1.0; 4.7                 | 1.7; 5.4  | 4.7  | 8.9       | Appendektomie >=16 Jahre                        |
| ...   | 6.0       | ...              | 0.8       | ...                      | 0.0; 4.6  | ...  | -0.2      | Appendektomie <16 Jahre                         |
| 2.7   | 2.5       | 1.1              | 1.9       | 0.2; 3.3                 | 0.9; 3.6  | 0.3  | 4.3       | Cholezystektomie                                |
| 1.4   | 0.8       | 4.3              | 3.9       | 0.9; 12.6                | 1.2; 9.0  | 2.3  | 3.7       | Hernienoperation >=16 Jahre                     |
| ...   | ...       | ...              | ...       | ...                      | ...       | ...  | ...       | Hernienoperation <16 Jahre                      |
| 13.6  | 15.3      | 1.5              | 1.6       | 0.7; 2.8                 | 0.9; 2.5  | 2.9  | 6.1       | Kolonchirurgie                                  |
| ...   | 4.3       | ...              | 4.0       | ...                      | 1.7; 7.9  | ...  | 6.0       | Herzchirurgie                                   |
| ...   | 5.2       | ...              | 2.1       | ...                      | 0.2; 7.7  | ...  | 1.1       | Coronar-Bypässe (CAB) ohne andere Herzchirurgie |
| ...   | ...       | ...              | ...       | ...                      | ...       | ...  | ...       | CAB mit Venen- oder Arterientransplantat        |
| ...   | 6.6       | ...              | 7.6       | ...                      | 0.1; 42.3 | ...  | 0.9       | CAB mit Brustwandarterien                       |
| ...   | 14.6      | ...              | 0.5       | ...                      | 0.0; 2.6  | ...  | -1.2      | CAB beide Typen kombiniert                      |
| 1.6   | 1.2       | 3.5              | 2.0       | 1.1; 8.1                 | 0.2; 7.1  | 3.5  | 1.0       | Hüftgelenksprothese                             |
| ...   | 1.1       | ...              | 1.6       | ...                      | 0.0; 9.1  | ...  | 0.4       | Kniegelenksprothese                             |
| <b>HVS-SZO</b>                                      |           |                  |           |                          |           |  |           |   |
| ...   | ...       | ...              | ...       | ...                      | ...       | ...  | ...       | Appendektomie >=16 Jahre                        |
| ...   | ...       | ...              | ...       | ...                      | ...       | ...  | ...       | Appendektomie <16 Jahre                         |
| 2.0   | 2.5       | 0.9              | 0.4       | 0.0; 4.7                 | 0.0; 2.2  | -0.2   | -1.6      | Cholezystektomie                                |
| 1.1   | 1.0       | 3.2              | 0.8       | 0.6; 9.3                 | 0.0; 4.6  | 2.1  | -0.2      | Hernienoperation >=16 Jahre                     |
| ...   | ...       | ...              | ...       | ...                      | ...       | ...  | ...       | Hernienoperation <16 Jahre                      |
| 11.6  | 12.9      | 2.3              | 1.7       | 1.3; 3.8                 | 0.9; 2.9  | 8.5  | 5.9       | Kolonchirurgie                                  |
| ...   | ...       | ...              | ...       | ...                      | ...       | ...  | ...       | Hüftgelenksprothese                             |
| ...   | 0.9       | ...              | 3.3       | ...                      | 0.7; 9.6  | ...  | 2.1       | Kniegelenksprothese                             |
| <b>Hôpital du Chablais VS-VD, Monthey und Aigle</b> |           |                  |           |                          |           |  |           |   |
| ...   | 4.0       | ...              | 0.7       | ...                      | 0.0; 4.1  | ...  | -0.4      | Appendektomie >=16 Jahre                        |
| ...   | 5.8       | ...              | 3.1       | ...                      | 0.4; 11.3 | ...  | 1.4       | Appendektomie <16 Jahre                         |
| 2.1   | 2.0       | 1.7              | 1.8       | 0.0; 9.5                 | 0.4; 5.2  | 0.4  | 1.3       | Cholezystektomie                                |
| 1.5   | 0.9       | 4.2              | 2.0       | 0.1; 23.5                | 0.2; 7.4  | 0.8  | 1.0       | Hernienoperation >=16 Jahre                     |
| ...   | ...       | ...              | ...       | ...                      | ...       | ...  | ...       | Hernienoperation <16 Jahre                      |
| 13.4  | 15.4      | 4.7              | 1.5       | 1.5; 10.9                | 0.6; 3.0  | 3.9  | 2.2       | Kolonchirurgie                                  |
| 1.6   | 1.7       | 0.9              | 3.8       | 0.0; 5.1                 | 0.0; 21.0 | -0.1   | 0.7       | Hüftgelenksprothese                             |
| 0.9   | ...       | 3.1              | ...       | 0.0; 17.2                | ...       | 0.7  | ...       | Kniegelenksprothese                             |
| <b>Clinique de Valère</b>                           |           |                  |           |                          |           |  |           |   |
| ...   | 0.8       | ...              | 1.3       | ...                      | 0.3; 3.9  | ...  | 0.8       | Hernienoperation >=16 Jahre                     |
| ...   | ...       | ...              | ...       | ...                      | ...       | ...  | ...       | Hernienoperation <16 Jahre                      |
| ...   | 1.1       | ...              | 0.5       | ...                      | 0.0; 2.6  | ...  | -1.0      | Hüftgelenksprothese                             |
| ...   | ...       | ...              | ...       | ...                      | ...       | ...  | ...       | Kniegelenksprothese                             |

Bemerkung(en):

- 1) Anzahl der von Swissnoso berücksichtigten Operationen.
- 2) Die Zahlen in Kursivschrift entsprechen den von der WGO berechneten Werten. Die Zahlen in römischer Schrift entsprechen den berichteten Werten.
- 3) Anzahl der beobachteten Infektionsfälle und beobachtete Infektionsraten für die von Swissnoso berücksichtigten Operationen.
- 4) Anzahl der erwarteten Infektionsfälle und erwartete Infektionsraten in der Einrichtung, welche nach den gesamtschweizerischen beobachteten Raten berechnet werden.
- 5) SIR = standardisierte Infektionsrate (Standardized Infection Ratio); entspricht der beobachteten Infektionsrate, welche durch die erwartete Infektionsrate dividiert wird.
- 6) KI 95 % = Konfidenzintervall.
- 7) Wenn die Differenz positiv ist, ist die beobachtete Anzahl Infektionen höher als die erwartete Anzahl Infektionen. Wenn die Differenz negativ ist, ist die beobachtete Anzahl Infektionen niedriger als die erwartete Anzahl Infektionen.
- 8) Periode A: Messungen 2012 (Viszeralchirurgie) und 2011 (Orthopädie)
- 9) Periode B: Messungen 2013 (Viszeralchirurgie) und 2012 (orthopädische und Herzchirurgie)



## T III.8.2 Réopérations et réadmissions potentiellement évitables (soins somatiques aigus), Valais

## T III.8.2 Potentiell vermeidbare Reoperationen und potentiell vermeidbare Rehospitalisationen (Akutsomatik), Wallis

| Etablissements<br>Einrichtungen                                  |                           | Nombre de patients pris en compte <sup>1</sup>     |  | Nombre de réop./réadm. potentiellement évitables |                        | Taux de réop./réadm. observé [%]   |                        | Nombre de réop./réadm. attendu <sup>2,3</sup> |                        |
|--|---------------------------|--|--|--|------------------------|------------------------------------|------------------------|---|------------------------|
|  |                           | Anzahl der berücksichtigten Patienten <sup>1</sup> |  | Anzahl potentiell vermeidbarer Reop./Rehosp.     |                        | Beobachtete Reop./Rehosp.-Rate [%] |                        | Erwartete Anzahl Reop./Rehosp. <sup>2,3</sup> |                        |
|  |                           | Période A <sup>7</sup><br>Periode A <sup>7</sup>   | Période B <sup>8</sup><br>Periode B <sup>8</sup> | Période A<br>Periode A                           | Période B<br>Periode B | Période A<br>Periode A             | Période B<br>Periode B | Période A<br>Periode A                        | Période B<br>Periode B |
| <b>Hôpital du Valais/<br/>Spital Wallis</b>                      |                           |  |  |  |                        |                                    |                        |   |                        |
| Sierre   | Réopérations              | 1'589  | 1'739  | 19   | 29                     | 1.2                                | 1.7                    | 36.5  | 45.2                   |
|  | Réadmissions              | 2'587  | 3'270  | 140  | 163                    | 5.4                                | 5.0                    | 137.1   | 179.9                  |
| Sion   | Réopérations              | 6'727  | 6'706  | 240  | 251                    | 3.6                                | 3.7                    | 222.0   | 248.1                  |
|  | Réadmissions              | 8'920  | 10'651   | 395  | 487                    | 4.4                                | 4.6                    | 383.6   | 489.9                  |
| Martigny   | Réopérations              | 1'273  | 1'351  | 19   | 26                     | 1.5                                | 1.9                    | 29.3  | 33.8                   |
|  | Réadmissions              | 2'110  | 2'988  | 141  | 146                    | 6.7                                | 4.9                    | 122.4   | 179.3                  |
| Brig   | Réopérations              | 1'165  | 922  | 19   | 22                     | 1.6                                | 2.4                    | 25.6  | 19.4                   |
|  | Réadmissions              | 1'241  | 1'270  | 83   | 95                     | 6.7                                | 7.5                    | 64.5  | 73.7                   |
| Visp   | Réopérations              | 3'487  | 3'682  | 51   | 59                     | 1.5                                | 1.6                    | 83.7  | 92.1                   |
|  | Réadmissions              | 6'028  | 7'225  | 228  | 246                    | 3.8                                | 3.4                    | 247.1   | 310.7                  |
| CVP  | Réopérations              | 12   | 24   | 0  | 1                      | ...                                | ...                    | ...   | ...                    |
|  | Réadmissions              | 232  | 310  | 23   | 28                     | 9.9                                | 9.0                    | 18.1  | 28.5                   |
| <b>Hôpital du Chablais VS-<br/>VD, patients/Patienten<br/>VS</b> |                           |  |  |  |                        |                                    |                        |   |                        |
| Aigle  | Réopérations              | 855  | 717  | 3  | 4                      | 0.4                                | 0.6                    | 9.4   | 7.9                    |
|  | Réadmissions              | 1'475  | 1'609  | 36   | 55                     | 2.4                                | 3.4                    | 31.0  | 35.4                   |
| Monthey  | Réopérations              | 1'296  | 1'286  | 27   | 25                     | 2.1                                | 1.9                    | 37.6  | 38.6                   |
|  | Réadmissions <sup>9</sup> | 2'259  | 2'651  | 131  | 141                    | 5.8                                | 5.3                    | 124.2   | 145.8                  |
| <b>Clinique de Valère</b>  |                           |  |  |  |                        |                                    |                        |   |                        |
|  | Réopérations              | 1'378  | 1'343  | 3  | 8                      | 0.2                                | 0.6                    | 35.8  | 25.5                   |
|  | Réadmissions              | 1'081  | 1'131  | 12   | 18                     | 1.1                                | 1.6                    | 26.2  | 24.9                   |

Source(s) : Rapports SQLape adressés aux hôpitaux  
Quelle(n) : SQLape-Berichte an Spitäler

## Remarque(s) :

- 1) Nombre de patients pris en compte par le programme SQLape utilisé par l'ANQ (logiciel permettant le calcul des réadmissions et des réopérations potentiellement évitables).
- 2) Les chiffres présentés en italique correspondent à des valeurs calculées par l'OVS. Les chiffres présentés en police romaine correspondent à des valeurs rapportées.
- 3) Nombre de réopérations et de réadmissions et taux de réopérations et de réadmissions attendus dans l'établissement, calculés sur la base des taux observés au niveau suisse.
- 4) IC 95 % = intervalles de confiance.
- 5) Correspond au taux de réopérations/réadmissions observé divisé par le taux de réopérations/réadmissions attendu.
- 6) A = bien (en-dessous de l'intervalle de confiance) ; B = dans la norme de l'intervalle de confiance ; C = à analyser.
- 7) Période A : Données OFS 2011. Pour les réadmissions, la période de mesure est 01.01-30.11.2011. Pour les réopérations, la période de mesure est 01.01-31.12.2011.
- 8) Période B : Données OFS 2012. Pour les réadmissions, la période de mesure est 01.12.2011-30.11.2012. Pour les réopérations, la période de mesure est 01.01-31.12.2012.
- 9) Biais possible du taux attendu. L'exhaustivité des opérations considérées est insuffisante.

| Taux de réop./réadm. attendu <sup>2</sup> [%] |           | IC 95 % <sup>4</sup> |           | Ratio des taux <sup>5</sup>       |           | Diff. Nombre observé - Nombre attendu       |           | Evaluation SQLape <sup>6</sup> |           |                                  |
|---|-----------|----------------------|-----------|-----------------------------------|-----------|---|-----------|--------------------------------|-----------|----------------------------------|
| Erwartete Reop./Rehosp.-Rate <sup>3</sup> [%] |           | KI 95 % <sup>4</sup> |           | Verhältnis der Raten <sup>5</sup> |           | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl |           | Ergebnis SQLape <sup>6</sup>   |           |                                  |
| Période A                                     | Période B | Période A            | Période B | Période A                         | Période B | Période A                                   | Période B | Période A                      | Période B |                                  |
| Periode A                                     | Periode B | Periode A            | Periode B | Periode A                         | Periode B | Periode A                                   | Periode B | Periode A                      | Periode B |                                  |
|   |           |                      |           |                                   |           |   |           |                                |           |                                  |
| 2.3   | 2.6       | 1.9; 2.7             | 2.3; 2.9  | 0.5                               | 0.7       | -17.5                                       | -16.2     | A                              | A         | Reoperationen                    |
| 5.3   | 5.5       | 4.8; 5.8             | 5.1; 5.9  | 1.0                               | 0.9       | 2.9   | -16.9     | B                              | A         | Rehospitalisationen              |
| 3.3   | 3.7       | 2.9; 3.7             | 3.4; 4.0  | 1.1                               | 1.0       | 18.0  | 2.9       | B                              | B         | Reoperationen                    |
| 4.3   | 4.6       | 3.9; 4.7             | 4.2; 4.9  | 1.0                               | 1.0       | 11.4  | -2.9      | B                              | B         | Rehospitalisationen              |
| 2.3   | 2.5       | 2.1; 2.6             | 2.2; 2.8  | 0.6                               | 0.8       | -10.3                                       | -7.8      | A                              | A         | Reoperationen                    |
| 5.8   | 6.0       | 5.3; 6.4             | 5.5; 6.4  | 1.1                               | 0.8       | 18.6  | -33.3     | C                              | A         | Rehospitalisationen              |
| 2.2   | 2.1       | 2.0; 2.5             | 1.9; 2.3  | 0.7                               | 1.2       | -6.6  | 2.6       | A                              | C         | Reoperationen                    |
| 5.2   | 5.8       | 4.7; 5.7             | 5.3; 6.2  | 1.3                               | 1.3       | 18.5  | 21.3      | C                              | C         | Rehospitalisationen              |
| 2.4   | 2.5       | 2.1; 2.7             | 2.2; 2.7  | 0.6                               | 0.7       | -32.7                                       | -33.1     | A                              | A         | Reoperationen                    |
| 4.1   | 4.3       | 3.8; 4.5             | 4.0; 4.7  | 0.9                               | 0.8       | -19.1                                       | -64.7     | B                              | A         | Rehospitalisationen              |
| ...   | ...       | ...                  | ...       | ...                               | ...       | ...   | ...       | ...                            | ...       | Reoperationen                    |
| 7.8   | 9.2       | 7.0; 8.5             | 8.6; 9.8  | 1.3                               | 1         | 4.9   | -0.5      | C                              | B         | Rehospitalisationen              |
|   |           |                      |           |                                   |           |   |           |                                |           |                                  |
|   |           |                      |           |                                   |           |   |           |                                |           |                                  |
| 1.1   | 1.1       | 0.9; 1.3             | 1.0; 1.2  | 0.3                               | 0.5       | -6.4  | -3.9      | A                              | A         | Reoperationen                    |
| 2.1   | 2.2       | 1.9; 2.4             | 2.0; 2.4  | 1.1                               | 1.5       | 5.0   | 19.6      | C                              | C         | Rehospitalisationen              |
| 2.9   | 3.0       | 2.5; 3.3             | 2.7; 3.3  | 0.7                               | 0.7       | -10.6                                       | -13.6     | A                              | A         | Reoperationen                    |
| 5.5   | 5.5       | 4.9; 6.0             | 5.1; 6.0  | 1.1                               | 1.0       | 6.8   | -4.8      | B                              | B         | Rehospitalisationen <sup>9</sup> |
|   |           |                      |           |                                   |           |   |           |                                |           |                                  |
| 2.6   | 1.9       | 2.3; 2.9             | 1.7; 2.1  | 0.1                               | 0.3       | -32.8                                       | -17.5     | ...                            | ...       | Reoperationen                    |
| 2.2   | 2.2       | 2.0; 2.4             | 2.1; 2.4  | 0.5                               | 0.7       | -13.2                                       | -6.9      | A                              | A         | Rehospitalisationen              |

Bemerkung(en):

- 1) Anzahl der Patienten, die vom SQLape-Programm der ANQ berücksichtigt werden. SQLape ist eine Software, die das Berechnen der potentiell vermeidbaren Rehospitalisationen und Reoperationen ermöglicht.
- 2) Die Zahlen in Kursivschrift entsprechen den von der WGO berechneten Werten. Die Zahlen in römischer Schrift entsprechen den berichteten Werten.
- 3) Anzahl der Reoperationen und Rehospitalisationen und beobachtete Reoperations- und Rehospitalisationsraten in der Einrichtung, welche nach den gesamtschweizerischen beobachteten Raten berechnet werden.
- 4) KI 95 % = Konfidenzintervall.
- 5) Entspricht der beobachteten Reoperation- und Rehospitalisationsrate, welche durch die erwartete Reoperations- und Rehospitalisationsrate dividiert wird.
- 6) A = gut (unterhalb des Konfidenzintervalls); B = in der Norm des Konfidenzintervalls; C = zu analysieren
- 7) Periode A: Daten des BFS 2011. Für die Rehospitalisationen lief der Messzeitraum vom 01.01 - 30.11.2011. Für die Reoperationen lief der Messzeitraum vom 01.01 - 31.12.2011.
- 8) Periode B: Daten des BFS 2012. Für die Rehospitalisationen lief der Messzeitraum vom 01.12.2011 - 30.11.2012. Für die Reoperationen lief der Messzeitraum vom 01.01 - 31.12.2012.
- 9) Mögliche Abweichung der erwarteten Raten. Die Vollständigkeit der betrachteten Operationen wird als anormal angesehen.

T III.8.3 Prévalence des chutes et escarres<sup>1</sup> (soins somatiques aigus), ValaisT III.8.3 Prävalenzmessung Sturz und Dekubitus<sup>1</sup> (Akutsomatik), Wallis

| Etablissements<br>Einrichtungen           | Nombre de patients participant à l'enquête<br>Anzahl an der Befragung teilnehmender Patienten |  | Taux de réponse à l'enquête <sup>2</sup> [%]<br>Befragungsbeantwortungsrate <sup>2</sup> [%] |                        | Taux de chutes et d'escarres observés <sup>3</sup> [%]<br>Beobachtete Sturz- und Dekubitusrate <sup>3</sup> [%] |                        | Nombre de chutes et d'escarres observés <sup>4</sup><br>Beobachtete Anzahl Stürze- und Dekubitus <sup>4</sup> |                        |
|---|---|--|--|------------------------|---|------------------------|---|------------------------|
|   | Période A <sup>8</sup><br>Periode A <sup>8</sup>  | Période B <sup>9</sup><br>Periode B <sup>9</sup> | Période A<br>Periode A   | Période B<br>Periode B | Période A<br>Periode A  | Période B<br>Periode B | Période A<br>Periode A  | Période B<br>Periode B |
| <b>HVS-SZO</b>                            | <b>143</b>  | <b>116</b>                                       | <b>81.7</b>  | <b>73.9</b>            |   |                        |   |                        |
| Escarres 2-4                              |   |  |  |                        | 1.4   | 0.9                    | 2   | 1                      |
| Chutes                                    |   |  |  |                        | 6.4   | 2.6                    | 9   | 3                      |
| <b>HVS-CHCVs</b>                          | <b>224</b>  | <b>349</b>                                       | <b>77.5</b>  | <b>73.3</b>            |   |                        |   |                        |
| Escarres 2-4                              |   |  |  |                        | 2.7   | 2.6                    | 6   | 9                      |
| Chutes                                    |   |  |  |                        | 6.8   | 8.6                    | 15  | 30                     |
| <b>HVS-CHC</b>                            | <b>53</b>   | <b>52</b>  | <b>71.6</b>  | <b>76.5</b>            |   |                        |   |                        |
| Escarres 2-4                              |   |  |  |                        | 1.9   | 3.9                    | 1   | 2                      |
| Chutes                                    |   |  |  |                        | 7.7   | 7.8                    | 4   | 4                      |
| <b>Hôpital du Chablais VS-VD, Monthey</b> | <b>80</b>   | <b>72</b>  | <b>79.2</b>  | <b>68.6</b>            |   |                        |   |                        |
| Escarres 2-4                              |   |  |  |                        | 2.5   | 2.8                    | 2   | 2                      |
| Chutes                                    |   |  |  |                        | 1.3   | 5.7                    | 1   | 4                      |
| <b>Hôpital du Chablais VS-VD, Aigle</b>   | <b>13</b>   | <b>25</b>  | <b>86.7</b>  | <b>100.0</b>           |   |                        |   |                        |
| Escarres 2-4                              |   |  |  |                        | 0.0   | 0.0                    | 0   | 0                      |
| Chutes                                    |   |  |  |                        | 0.0   | 0.0                    | 0   | 0                      |
| <b>Clinique de Valère</b>                 | <b>21</b>   | <b>16</b>  | <b>91.3</b>  | <b>72.7</b>            |   |                        |   |                        |
| Escarres 2-4                              |   |  |  |                        | ...   | 0.0                    | ...   | 0                      |
| Chutes                                    |   |  |  |                        | ...   | 0.0                    | ...   | 0                      |

Source(s) : Rapports ANQ adressés aux hôpitaux et site internet de l'ANQ  
 Quelle(n) : Bericht des ANQ adressiert an die Spitäler und Website des ANQ



## Remarque(s) :

- 1) Les chutes et les escarres sont comptabilisées dans le cadre d'une enquête réalisée sous l'égide de l'ANQ.
- 2) Nombre de patients participant à l'enquête divisé par le nombre de patients qui remplissent les critères de participation.
- 3) Nombre de chutes et d'escarres divisé par le nombre de patients ayant participé à l'enquête.
- 4) Les chiffres présentés en italique correspondent à des valeurs calculées par l'OVS. Les chiffres présentés en police romaine correspondent à des valeurs rapportées.
- 5) Nombre de chutes et d'escarres et taux de chutes et d'escarres attendus dans l'établissement, calculés sur la base des taux observés au niveau suisse.
- 6) Résidu = taux observé - taux attendu.
- 7) IC 95 % = intervalles de confiance.
- 8) Période A : enquête 11.2012.
- 9) Période B : enquête 11.2013.

| Taux de chutes et d'escarres attendu <sup>5</sup> [%]   |           | Nombre de chutes et d'escarres attendu <sup>5</sup> |           | Résidu <sup>6</sup> [%]   |           | IC 95 % <sup>7</sup> |           | Diff. Nombre observé - Nombre attendu       |           |
|---|-----------|---|-----------|---------------------------|-----------|----------------------|-----------|---|-----------|
| Erwartete Anzahl Stürze- und Dekubitus <sup>5</sup> [%] |           | Anzahl erwarteter Sturz- und Dekubitus <sup>5</sup> |           | Residuum <sup>6</sup> [%] |           | KI 95 % <sup>7</sup> |           | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl |           |
| Période A   | Période B | Période A   | Période B | Période A                 | Période B | Période A            | Période B | Période A                                   | Période B |
| Periode A   | Periode B | Periode A   | Periode B | Periode A                 | Periode B | Periode A            | Periode B | Periode A                                   | Periode B |
| <b>HVS-SZO</b>  |           |   |           |                           |           |                      |           |   |           |
| 1.4   | 1.0       | 2.0   | 1.2       | 0.0                       | -0.1      | -0.7; 0.6            | -0.6; 0.4 | 0.0   | -0.2      |
| 6.3   | 2.7       | 9.0   | 3.1       | 0.1                       | -0.1      | -0.4; 0.6            | -0.5; 0.3 | 0.0   | -0.1      |
| <b>HVS-CHCVs</b>  |           |   |           |                           |           |                      |           |   |           |
| 2.6   | 2.5       | 5.8   | 8.7       | 0.1                       | 0.1       | -0.4; 0.7            | -0.3; 0.5 | 0.2   | 0.3       |
| 6.9   | 8.3       | 15.5  | 29.0      | -0.1                      | 0.3       | -0.5; 0.3            | 0.0; 0.6  | -0.5  | 1.0       |
| <b>HVS-CHC</b>  |           |   |           |                           |           |                      |           |   |           |
| 2.0   | 3.9       | 1.1   | 2.0       | -0.1                      | 0.0       | -0.7; 0.6            | -0.5; 0.5 | -0.1  | 0.0       |
| 7.8   | 7.8       | 4.1   | 4.1       | -0.1                      | 0.0       | -0.6; 0.4            | -0.4; 0.4 | -0.1  | -0.1      |
| <b>Hôpital du Chablais VS-VD, Monthey</b>               |           |   |           |                           |           |                      |           |   |           |
| 2.4   | 2.6       | 1.9   | 1.9       | 0.1                       | 0.2       | -0.5; 0.8            | -0.4; 0.7 | 0.1   | 0.1       |
| 1.4   | 5.6       | 1.1   | 4.0       | -0.1                      | 0.1       | -0.6; 0.4            | -0.4; 0.5 | -0.1  | 0.0       |
| <b>Hôpital du Chablais VS-VD, Aigle</b>                 |           |   |           |                           |           |                      |           |   |           |
| 0.0   | 0.0       | 0.0   | 0.0       | 0.0                       | 0.0       | -0.7; 0.7            | -0.5; 0.5 | 0.0   | 0.0       |
| 0.0   | 0.0       | 0.0   | 0.0       | 0.0                       | 0.0       | -0.6; 0.6            | -0.5; 0.4 | 0.0   | 0.0       |
| <b>Clinique de Valère</b>                               |           |   |           |                           |           |                      |           |   |           |
| ...   | 0.0       | ...   | 0.0       | 0.0                       | 0.0       | -0.7; 0.7            | -0.5; 0.5 | ...   | 0.0       |
| ...   | 0.0       | ...   | 0.0       | 0.0                       | 0.0       | -0.6; 0.5            | -0.5; 0.4 | ...   | 0.0       |

III.8

Bemerkung(en):

- 1) Stürze und Dekubitus werden im Rahmen einer ANQ-Befragung erhoben.
- 2) Anzahl der an der Befragung teilnehmenden Patienten, welche durch die Anzahl der Patienten, die die Teilnahmekriterien erfüllen, dividiert wird.
- 3) Anzahl der Stürze und Dekubitus, welche durch die Anzahl der Patienten, die an der Befragung teilgenommen haben, dividiert wird.
- 4) Die Zahlen in Kursivschrift entsprechen den von der WGO berechneten Werten. Die Zahlen in römischer Schrift entsprechen den berichteten Werten.
- 5) Erwartete Anzahl der Stürze und Dekubitus und erwartete Sturz- und Dekubitusraten in der Einrichtung, welche nach den gesamtschweizerischen beobachteten Raten berechnet werden.
- 6) Abweichung = beobachtete Rate - erwartete Rate.
- 7) KI 95 % = Konfidenzintervall.
- 8) Periode A: Befragung 11.2012.
- 9) Periode B: Befragung 11.2013.

T III.8.4 Satisfaction des patients (soins somatiques aigus), Valais<sup>1</sup>T III.8.4 Patientenzufriedenheit (Akutsomatik), Wallis<sup>1</sup>

|  | Hôpital du Valais/Spital Wallis                  |  |                        |                        |                        |                        |                        |                        |                        |                        |
|--|--|--|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|
|  | Visp   |  | Brig <sup>4</sup>      |                        | Sierre                 |                        | Sion                   |                        | Martigny               |                        |
|  | Période A <sup>2</sup><br>Période A <sup>2</sup> | Période B <sup>3</sup><br>Période B <sup>3</sup> | Période A<br>Période A | Période B<br>Période B | Période A<br>Période A | Période B<br>Période B | Période A<br>Période A | Période B<br>Période B | Période A<br>Période A | Période B<br>Période B |
| Nombre de questionnaires envoyés <sup>5</sup>  | 471  | 553  | 115                    | ...                    | 323                    | 282                    | 896                    | 865                    | 275                    | 209                    |
| Nombre de questionnaires retournés   | 230  | 261  | 59                     | ...                    | 134                    | 128                    | 387                    | 404                    | 131                    | 93                     |
| Taux participation [%]   | 48.8   | 47.2   | 51.3                   | ...                    | 41.5                   | 45.4                   | 43.2                   | 46.7                   | 47.6                   | 44.5                   |
| 1. Choisiriez-vous de revenir dans notre hôpital pour une prise en charge similaire ?                      | 9.1  | 8.7  | 9.2                    | 9.7                    | 9.0                    | 8.9                    | 8.7                    | 8.8                    | 8.7                    | 8.9                    |
| 2. Que pensez-vous de la qualité des soins que vous avez reçus à l'hôpital ?                               | 8.9  | 8.6  | 9.0                    | 9.4                    | 8.9                    | 8.8                    | 8.6                    | 8.8                    | 8.8                    | 8.8                    |
| 3. Lorsque vous avez posé des questions aux médecins, avez-vous reçu des réponses compréhensibles ?        | 9.0  | 8.9  | 9.4                    | 9.6                    | 9.0                    | 8.4                    | 8.5                    | 8.7                    | 8.8                    | 8.6                    |
| 4. Lorsque vous avez posé des questions aux infirmier(ère)s, avez-vous reçu des réponses compréhensibles ? | 9.0  | 8.9  | 9.3                    | 9.2                    | 8.7                    | 8.8                    | 8.7                    | 8.7                    | 8.8                    | 8.4                    |
| 5. Estimez-vous que le personnel hospitalier vous a traité(e) avec respect et a préservé votre dignité ?   | 9.5  | 9.2  | 9.3                    | 9.5                    | 9.2                    | 9.2                    | 9.1                    | 9.0                    | 9.2                    | 9.3                    |

Source(s) : Site internet de l'ANQ  
 Quelle(n) : Website des ANQ



## Remarque(s) :

- 1) La satisfaction des patients est évaluée sur la base d'une enquête nationale. Pour chaque question, la note maximale donnée par le patient est de 10.
- 2) Période A : enquête 09.2012.
- 3) Période B : enquête 09.2013.
- 4) Moins de 50 questionnaires ayant été retournés pour la période B, ces résultats, fournis par l'HVS, sont à considérer avec prudence.
- 5) Les chiffres présentés en italique correspondent à des valeurs calculées par l'OVS. Les chiffres présentés en police romaine correspondent à des valeurs rapportées.

| Hôpital du Chablais VS-VD |           |           |           | Clinique de Valère |           | Suisse    |           |  |
|---------------------------|-----------|-----------|-----------|--------------------|-----------|-----------|-----------|--|
| Monthey                   |           | Aigle     |           | Sion               |           | Schweiz   |           |  |
| Période A                 | Période B | Période A | Période B | Période A          | Période B | Période A | Période B |  |
| Periode A                 | Periode B | Periode A | Periode B | Periode A          | Periode B | Periode A | Periode B |  |
| 383                       | 404       | 120       | 138       | 128                | 163       | 70'575    | 72'089    | Anzahl versandter Fragebogen <sup>5</sup>  |
| 170                       | 190       | 66        | 73        | 79                 | 102       | 34'042    | 35'003    | Anzahl retournierter Fragebogen  |
| 44.4                      | 47.0      | 55.0      | 52.9      | 61.7               | 62.6      | 48.2      | 48.6      | Rücklafrate [%]  |
| 8.9                       | 8.8       | 9.4       | 9.3       | 9.7                | 9.5       | 9.2       | 9.2       | 1. Würden Sie für dieselbe Behandlung wieder in dieses Spital kommen?                            |
| 8.9                       | 8.7       | 9.0       | 8.9       | 9.6                | 9.4       | 9.0       | 9.0       | 2. Wie beurteilen Sie die Qualität der Behandlung, die Sie erhalten haben?                       |
| 8.6                       | 8.7       | 9.1       | 8.7       | 9.4                | 9.6       | 9.1       | 9.1       | 3. Wenn Sie Fragen an einen Arzt oder eine Ärztin stellten, bekamen Sie verständliche Antworten? |
| 8.8                       | 8.8       | 9.2       | 9.0       | 9.4                | 9.3       | 9.0       | 9.0       | 4. Wenn Sie Fragen an das Pflegepersonal stellten, bekamen Sie verständliche Antworten?          |
| 9.4                       | 9.3       | 9.5       | 9.4       | 9.7                | 9.7       | 9.4       | 9.4       | 5. Wurden Sie während Ihres Spitalaufenthaltes mit Respekt und Würde behandelt?                  |

Bemerkung(en):

- 1) Die Patientenzufriedenheit wird nach einer nationalen Befragung beurteilt. Für jede Frage ist 10 die höchste Note, die von den Patienten gegeben wird.
- 2) Periode A: Untersuchung 09.2012.
- 3) Periode B: Untersuchung 09.2013.
- 4) Da weniger als 50 Fragebogen im Zeitraum B zurückgegeben wurden, sollten diese vom HVS zur Verfügung gestellten Ergebnisse mit Vorsicht betrachtet werden.
- 5) Die Zahlen in Kursivschrift entsprechen den von der WGO berechneten Werten. Die Zahlen in römischer Schrift entsprechen den berichteten Werten.

T III.8.5 Satisfaction des patients en réadaptation, Valais<sup>1</sup>T III.8.5 Patientenzufriedenheit in der Rehabilitation, Wallis<sup>1</sup>

|  | CVP  |  | Clinique genevoise de Montana |                        | Bernier Klinik Montana |                        |
|--|--|--|-------------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|
|  | Période A <sup>2</sup><br>Periode A <sup>2</sup> | Période B <sup>3</sup><br>Periode B <sup>3</sup> | Période A<br>Periode A        | Période B<br>Periode B | Période A<br>Periode A | Période B<br>Periode B |
| Nombre de questionnaires envoyés <sup>4</sup>  | 170  | 169  | 231                           | 220                    | 186                    | 184                    |
| Nombre de questionnaires retournés   | 96   | 88   | 100                           | 109                    | 115                    | 102                    |
| Taux participation [%]   | 56.5   | 52.1   | 43.3                          | 49.5                   | 61.8                   | 55.4                   |
| 1. Choisiriez-vous de revenir dans cette clinique de réadaptation pour un traitement similaire ?                                   | 8.5  | 8.3  | 8.7                           | 8.8                    | 8.3                    | 8.3                    |
| 2. Que pensez-vous de la qualité de la réadaptation dont vous avez bénéficié ?   | 8.3  | 8.0  | 8.5                           | 8.3                    | 8.4                    | 8.4                    |
| 3. Lorsque vous avez posé des questions aux médecins, avez-vous reçu des réponses compréhensibles ?                                | 8.2  | 7.9  | 8.3                           | 8.3                    | 8.1                    | 8.7                    |
| 4. Que pensez-vous du suivi par le personnel thérapeutique, le personnel infirmier et le service social pendant votre séjour ?     | 8.6  | 8.4  | 8.7                           | 8.8                    | 8.4                    | 8.5                    |
| 5. Estimez-vous que, pendant votre réadaptation, le personnel hospitalier vous a traité avec respect et a préservé votre dignité ? | 9.0  | 9.0  | 9.3                           | 9.0                    | 9.0                    | 9.2                    |

Source(s) : Site internet de l'ANQ  
 Quelle(n) : Website des ANQ



## Remarque(s) :

- 1) La satisfaction des patients est évaluée sur la base d'une enquête nationale. Pour chaque question, la note maximale donnée par le patient est de 10.
- 2) Période A : Enquête avril et mai 2013.
- 3) Période B : Enquête avril et mai 2014.
- 4) Les chiffres présentés en italique correspondent à des valeurs calculées par l'OVS. Les chiffres présentés en police romaine correspondent à des valeurs rapportées.

| Luzerner Höhenklinik<br>Montana |           | CRR SUVACare |           | RZL       |           | Suisse<br>Schweiz |           |  |
|---------------------------------|-----------|--------------|-----------|-----------|-----------|-------------------|-----------|--|
| Période A                       | Période B | Période A    | Période B | Période A | Période B | Période A         | Période B |  |
| Periode A                       | Periode B | Periode A    | Periode B | Periode A | Periode B | Periode A         | Periode B |  |
| 157                             | 258       | 105          | 108       | 86        | 83        | 10'867            | 11'542    | Anzahl versandter Fragebogen <sup>4</sup>  |
| 75                              | 73        | 61           | 67        | 55        | 42        | 5'979             | 6'435     | Anzahl retournierter Fragebogen  |
| 47.8                            | 28.3      | 58.1         | 62.0      | 64.0      | 50.6      | 55.0              | 55.8      | Rücklauftrate [%]  |
| 9.2                             | 8.9       | 8.6          | 8.2       | 9.1       | 8.5       | 8.7               | 8.8       | 1. Würden Sie für dieselbe Behandlung wieder in diese Rehabilitationsklinik kommen?  |
| 8.9                             | 8.4       | 8.5          | 8.0       | 9.0       | 8.4       | 8.7               | 8.7       | 2. Wie beurteilen Sie die Qualität der Rehabilitation, die Sie erhalten haben?   |
| 9.0                             | 8.5       | 8.0          | 7.2       | 9.0       | 8.6       | 8.8               | 8.8       | 3. Wenn Sie Fragen an Ihre Ärztin oder ihren Arzt stellten, bekamen Sie verständliche Antworten?   |
| 9.3                             | 9.2       | 8.8          | 8.4       | 9.2       | 9.0       | 8.9               | 9.0       | 4. Wie fanden Sie die Betreuung durch das therapeutische Personal, durch das Pflegepersonal und den Sozialdienst während Ihres Aufenthaltes? |
| 9.6                             | 9.5       | 9.3          | 9.0       | 9.4       | 9.3       | 9.3               | 9.3       | 5. Wurden Sie während Ihres Rehabilitationsaufenthaltes mit Respekt und Würde behandelt?   |

Bemerkung(en):

- 1) Die Patientenzufriedenheit wird nach einer nationalen Befragung beurteilt. Für jede Frage ist 10 die höchste Note, die von den Patienten gegeben wird.
- 2) Periode A: Befragung von April und Mai 2013.
- 3) Periode B: Befragung von April und Mai 2014.
- 4) Die Zahlen in Kursivschrift entsprechen den von der WGO berechneten Werten. Die Zahlen in römischer Schrift entsprechen den berichteten Werten.



## T III.8.6 Nombre de décès et taux de mortalité intrahospitalière (soins somatiques aigus), HVS-CHVR

## T III.8.6 Anzahl Todesfälle und spitalinterne Mortalitätsrate (Akutsomatik), HVS-CHVR

| 2008-2012  |  |  |  |  |                  |                            |  |
|--|--|--|--|--|------------------|----------------------------|--|
| HVS-CHVR   | Taux de mortalité observé <sup>1</sup> | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |
|  | Beobachtete Mortalitätsrate            | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> |
| <b>Catégorie de maladie ou d'intervention</b>  |  |  |  |  |                  |                            |  |
| <b>A.1 Infarctus du myocarde</b>   |  |  |  |  |                  |                            |  |
| A.1.1.M DP infarctus du myocarde (âge >19), mortalité  | 6.6 %                                  | 129  | 6.0 %                                  | 116.9                                    | 1.1              | 1'948                      | 11.7   |
| <b>A.2 Insuffisance cardiaque</b>  |  |  |  |  |                  |                            |  |
| A.2.1.M DP insuffisance cardiaque (âge >19), mortalité   | 7.9 %                                  | 159  | 8.8 %                                  | 177.4                                    | 0.9              | 2'016                      | -18.1  |
| <b>A.3 Cathétérisme cardiaque</b>  |  |  |  |  |                  |                            |  |
| A.3.2.M Cathétérisme des vaisseaux coronaires en cas de DP infarctus du myocarde sans OP du coeur (âge >19), mortalité         | 3.3 %                                  | 49   | 3.3 %                                  | 48.6                                     | 1.0              | 1'473                      | 0.0  |
| A.3.4.M Cathétérisme diagnostique des vaisseaux coronaires sans DP infarctus du myocarde sans OP du coeur (âge >19), mortalité | 0.9 %                                  | 12   | 0.9 %                                  | 12.0                                     | 1.0              | 1'338                      | 0.0  |
| <b>A.7 Opérations du coeur</b>   |  |  |  |  |                  |                            |  |
| A.7.7.M Remplacement isolé de valve aortique à coeur ouvert sans autre OP du coeur, mortalité                                  | 3.6 %                                  | 8  | 2.4 %                                  | 5.4                                      | 1.5              | 223                        | 2.6  |
| A.7.11.M OP des vaisseaux coronaires uniquement, en cas de DP infarctus du myocarde (âge >19), mortalité                       | 2.6 %                                  | 3  | 4.1 %                                  | 4.7                                      | 0.6              | 114                        | -1.7   |
| A.7.12.M OP des vaisseaux coronaires uniquement, sans DP infarctus du myocarde (âge >19), mortalité                            | 2.5 %                                  | 9  | 1.5 %                                  | 5.3                                      | 1.7              | 353                        | 3.5  |
| <b>B.1 Accident vasculaire cérébral (attaque cérébrale)</b>  |  |  |  |  |                  |                            |  |
| B.1.1.M DP d'accident vasculaire cérébral, toutes les formes (âge >19), mortalité  | 12.1 %                                 | 218  | 11.4 %                                 | 205.4                                    | 1.1              | 1'802                      | 12.6   |
| <b>B.2 Accident ischémique transitoire (AIT)</b>   |  |  |  |  |                  |                            |  |
| B.2.1.M AIT, mortalité   | 0.7 %                                  | 4  | 0.3 %                                  | 1.7                                      | 2.4              | 556                        | 2.2  |
| <b>D.1 Pneumonie</b>   |  |  |  |  |                  |                            |  |
| D.1.1.M DP de pneumonie, mortalité   | 4.2 %                                  | 107  | 5.9 %                                  | 150.6                                    | 0.7              | 2'552                      | -43.4  |
| <b>D.2 Broncho-pneumopathie chronique obstructive (BPCO)</b>   |  |  |  |  |                  |                            |  |
| D.2.1.M BPCO sans tumeur (âge >19), mortalité  | 1.9 %                                  | 17   | 3.3 %                                  | 29.2                                     | 0.6              | 884                        | -12.4  |
| <b>D.4 Opérations du poumon</b>  |  |  |  |  |                  |                            |  |
| D.4.1.M Total des résections pulmonaires ou bronchiques majeures, mortalité  | 1.0 %                                  | 3  | 2.5 %                                  | 7.2                                      | 0.4              | 287                        | -4.3   |
| D.4.5.M Pleurectomie, mortalité  | 8.2 %                                  | 7  | 6.7 %                                  | 5.7                                      | 1.2              | 85                         | 1.3  |
| <b>E.1 Ablation de la vésicule biliaire (cholécystectomie)</b>   |  |  |  |  |                  |                            |  |
| E.1.1.M Cholécystectomie en cas de calculs biliaires et cholécystite, sans tumeur, mortalité                                   | 0.1 %                                  | 1  | 0.3 %                                  | 3.5                                      | 0.3              | 1'163                      | -2.3   |
| <b>E.2 Réparations de hernie</b>   |  |  |  |  |                  |                            |  |
| E.2.1.M Herniotomie sans OP de l'intestin, mortalité   | 0.5 %                                  | 7  | 0.1 %                                  | 1.4                                      | 3.7              | 1'420                      | 5.7  |
| E.2.2.M Herniotomie avec OP de l'intestin, mortalité   | 10.0 %                                 | 3  | 8.1 %                                  | 2.4                                      | 1.2              | 30                         | 0.6  |
| <b>E.4 Maladies du côlon et du rectum (opérations colorectales)</b>  |  |  |  |  |                  |                            |  |
| E.4.1.M Total des résections colorectales, mortalité   | 7.0 %                                  | 53   | 5.3 %                                  | 40.2                                     | 1.3              | 758                        | 12.9   |
| <b>E.5 Opérations de l'estomac</b>   |  |  |  |  |                  |                            |  |
| E.5.5.M DP ulcère de l'estomac, du duodénum ou du jéjunum, sans tumeur, mortalité  | 3.7 %                                  | 12   | 4.2 %                                  | 13.7                                     | 0.9              | 326                        | -1.6   |
| E.5.2.M Gastrectomies (sans OP de l'oesophage) en cas de cancer de l'estomac, mortalité  | 6.1 %                                  | 3  | 4.1 %                                  | 2.0                                      | 1.5              | 49                         | 1.0  |
| E.5.3.M Gastrectomies avec OP complexe de l'oesophage, mortalité   | *                                      | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>E.6 Opérations de l'oesophage</b>   |  |  |  |  |                  |                            |  |
| E.6.1.M Interventions complexes de l'oesophage, mortalité  | 14.3 %                                 | 2  | 6.0 %                                  | 0.8                                      | 2.4              | 14                         | 1.2  |



| 2013   |  |  |  |                  |                            |  |  |
|--|--|--|--|------------------|----------------------------|--|--|
| Taux de mortalité observé  | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |  |
| Beobachtete Mortalitätsrate  | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> |  |
| <b>Krankheits- und Interventionsgruppe</b>                                 |  |  |  |                  |                            |  |  |
| <b>A.1 Herzinfarkt</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 5.7%   | 26   | 5.5%                                   | 25.2                                     | 1.0              | 459                        | 0.8  | A.1.1.M HD Herzinfarkt (Alter >19), Mortalität   |
| <b>A.2 Herzinsuffizienz</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 9.3%   | 50   | 8.9%                                   | 47.6                                     | 1.0              | 535                        | 2.4  | A.2.1.M HD Herzinsuffizienz (Alter >19), Mortalität  |
| <b>A.3 Herzkatheter</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 3.7%   | 13   | 3.3%                                   | 11.5                                     | 1.1              | 348                        | 1.5  | A.3.2.M Katheter der Koronargefäße bei HD Herzinfarkt ohne OP am Herzen (Alter >19), Mortalität                |
| 2.3%   | 5  | 1.4%                                   | 3.0                                      | 1.7              | 217                        | 2.0  | A.3.4.M Diagnostische Katheter der Koronargefäße ohne HD Herzinfarkt ohne OP am Herzen (Alter >19), Mortalität |
| <b>A.7 Operationen am Herzen</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 3.8%   | 2  | 2.0%                                   | 1.1                                      | 1.9              | 53                         | 0.9  | A.7.7.M Isolierter offener Aortenklappenersatz ohne weitere OP am Herzen, Mortalität                           |
| 0.0%   | 0  | 3.5%                                   | 0.6                                      | 0.0              | 17                         | -0.6   | A.7.11.M OP nur an Koronargefäßen bei HD Herzinfarkt (Alter >19), Mortalität                                   |
| 3.7%   | 2  | 1.0%                                   | 0.5                                      | 3.7              | 54                         | 1.5  | A.7.12.M OP nur an Koronargefäßen ohne HD Herzinfarkt (Alter >19), Mortalität                                  |
| <b>B.1 Schlaganfall</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 10.9%  | 47   | 10.6%                                  | 45.7                                     | 1.0              | 431                        | 1.3  | B.1.1.M HD Schlaganfall alle Formen (Alter >19), Mortalität  |
| <b>B.2 Transitorisch ischämische Attacke (TIA)</b>                         |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%   | 0  | 0.3%                                   | 0.3                                      | 0.0              | 113                        | -0.3   | B.2.1.M TIA, Mortalität  |
| <b>D.1 Lungenentzündung (Pneumonie)</b>                                    |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 4.4%   | 28   | 5.5%                                   | 35.0                                     | 0.8              | 636                        | -7.0   | D.1.1.M HD Pneumonie, Mortalität   |
| <b>D.2 Chronisch obstruktive Lungenerkrankung (COPD)</b>                   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 3.6%   | 8  | 3.6%                                   | 8.0                                      | 1.0              | 223                        | 0.0  | D.2.1.M COPD ohne Tumor (Alter >19), Mortalität  |
| <b>D.4 Operationen an der Lunge</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 4.9%   | 3  | 2.7%                                   | 1.6                                      | 1.8              | 61                         | 1.4  | D.4.1.M Größere Resektionen von Lunge oder Bronchien insgesamt, Mortalität                                     |
| 16.7%  | 3  | 8.5%                                   | 1.5                                      | 2.0              | 18                         | 1.5  | D.4.5.M Pleurektomie, Mortalität   |
| <b>E.1 Entfernung der Gallenblase (Cholezystektomie)</b>                   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.4%   | 1  | 0.2%                                   | 0.5                                      | 2.6              | 230                        | 0.5  | E.1.1.M Cholezystektomie bei Gallensteinen und Cholezystitis, ohne Tumor, Mortalität                           |
| <b>E.2 Hernienoperationen</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.4%   | 1  | 0.2%                                   | 0.5                                      | 2.5              | 252                        | 0.5  | E.2.1.M Herniotomie ohne OP am Darm, Mortalität  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | E.2.2.M Herniotomie mit OP am Darm, Mortalität   |
| <b>E.4 Erkrankungen von Dickdarm und Enddarm (kolorektale Operationen)</b> |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 7.7%   | 13   | 5.6%                                   | 9.4                                      | 1.4              | 168                        | 3.6  | E.4.1.M Kolorektale Resektionen insgesamt, Mortalität  |
| <b>E.5 Operationen am Magen</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 4.8%   | 3  | 4.3%                                   | 2.7                                      | 1.1              | 62                         | 0.3  | E.5.5.M HD Ulcus von Magen, Duodenum oder Jejunum, ohne Tumor, Mortalität                                      |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | E.5.2.M Magenresektionen (ohne Ösophaguseingriff) bei Magenkarzinom, Mortalität                                |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | E.5.3.M Magenresektionen mit komplexem Eingriff am Ösophagus, Mortalität                                       |
| <b>E.6 Operationen am Ösophagus</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | E.6.1.M Komplexe Eingriffe am Ösophagus, Mortalität  |

III.8



| 2008-2012  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
|--|-----------------------------|--|--|--|------------------|----------------------------|--|
| HVS-CHVR   | Taux de mortalité observé   | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |
|  | Beobachtete Mortalitätsrate | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> |
| Catégorie de maladie ou d'intervention   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| <b>E.7 Opérations du pancréas</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.7.1.M Total des résections du pancréas (sans transplantation, âge >19), mortalité          | 8.9 %                       | 8  | 6.5 %                                  | 5.9                                      | 1.4              | 90                         | 2.1  |
| <b>F.1 Opérations des artères cérébrales</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| F.1.1.M OP des vaisseaux extra-crâniens, mortalité   | 0.8 %                       | 1  | 0.6 %                                  | 0.8                                      | 1.3              | 125                        | 0.2  |
| <b>F.2 Dilatation de l'aorte (anévrisme de l'aorte)</b>                                      |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| F.2.2.M OP abdominale à ciel ouvert en cas d'anévrisme de l'aorte sans rupture, mortalité    | 3.8 %                       | 5  | 4.7 %                                  | 6.3                                      | 0.8              | 133                        | -1.2   |
| F.2.3.M OP abdominale endovasculaire en cas d'anévrisme de l'aorte sans rupture, mortalité   | 0.0 %                       | 0  | 1.4 %                                  | 0.2                                      | 0.0              | 13                         | -0.2   |
| F.2.5.M Anévrisme de l'aorte avec rupture, mortalité   | 56.8 %                      | 25   | 34.8 %                                 | 15.3                                     | 1.6              | 44                         | 9.7  |
| <b>F.4 Amputations</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| F.4.1.M Amputation non traumatique au niveau du pied, mortalité                              | 2.0 %                       | 4  | 2.6 %                                  | 5.2                                      | 0.8              | 200                        | -1.2   |
| <b>G.3 Ablation de l'utérus pour affections bénignes (hystérectomie)</b>                     |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| G.3.1.M Hystérectomie pour affections bénignes (âge >14), mortalité                          | 0.0 %                       | 0  | 0.0 %                                  | 0.0                                      | 0.0              | 628                        | 0.0  |
| <b>H.1 Ablation du rein (néphrectomie et néphrectomie partielle)</b>                         |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| H.1.1.M Néphrectomie totale, mortalité   | 5.1 %                       | 7  | 1.8 %                                  | 2.5                                      | 2.8              | 137                        | 4.5  |
| H.1.3.M Néphrectomie partielle, mortalité  | 0.0 %                       | 0  | 0.6 %                                  | 0.2                                      | 0.0              | 27                         | -0.2   |
| <b>H.3 Opérations de la vessie</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| H.3.5.M Ablation de la vessie (cystectomie), mortalité                                       | 4.4 %                       | 2  | 3.7 %                                  | 1.7                                      | 1.2              | 45                         | 0.3  |
| <b>H.4 Résection prostatique transurétrale (TURP)</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| H.4.1.M RTU de prostate, mortalité   | 0.0 %                       | 0  | 0.2 %                                  | 2.2                                      | 0.0              | 1099                       | -2.2   |
| <b>I.1 Remplacement de l'articulation, endoprothèse totale (EPT)</b>                         |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| I.1.1.M Première implantation d'EPT de hanche (pas en cas de fracture), mortalité            | 0.1 %                       | 1  | 0.2 %                                  | 1.4                                      | 0.6              | 696                        | -0.7   |
| I.1.2.M Changement d'EPT de hanche et changement de composants, mortalité                    | 2.6 %                       | 4  | 1.4 %                                  | 2.1                                      | 1.8              | 153                        | 1.9  |
| I.1.3.M Première implantation d'EPT de genou, mortalité                                      | 0.8 %                       | 1  | 0.1 %                                  | 0.1                                      | 8.5              | 127                        | 0.9  |
| <b>I.2 Opérations de la colonne vertébrale</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| I.2.2.M Dissectomie (sans accident, tumeur, OP complexe de la colonne vertébrale), mortalité | 0.0 %                       | 0  | 0.0 %                                  | 0.0                                      | 0.0              | 1146                       | 0.0  |
| <b>I.3 Fractures métaphysaires de la hanche</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| I.3.1.M Fractures du col du fémur (âge >19), mortalité                                       | 2.4 %                       | 21   | 3.9 %                                  | 34.3                                     | 0.6              | 880                        | -13.2  |
| I.3.8.M Fracture du trochanter (âge >19), mortalité  | 2.9 %                       | 21   | 3.5 %                                  | 24.9                                     | 0.9              | 712                        | -4.3   |
| <b>J.1 Respiration artificielle</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| J.1.1.M Cas de respiration artificielle >24 h (à l'exclusion des nouveau-nés), mortalité     | 30.7 %                      | 291  | 25.4 %                                 | 240.5                                    | 1.2              | 947                        | 50.2   |
| <b>J.2 Etats septiques</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| J.2.1.M DP états septiques, mortalité  | 18.3 %                      | 152  | 16.6 %                                 | 137.6                                    | 1.1              | 829                        | 14.1   |

Source(s) : OFSP  
 Quelle(n) : BAG



Remarque(s) :

- 1) Les chiffres présentés en italique correspondent à des valeurs calculées par l'OVS. Les chiffres présentés en police romaine correspondent à des valeurs rapportées.
- 2) Nombre de décès et taux de mortalité attendus dans l'établissement, calculés sur la base des taux observés au niveau suisse.
- 3) SMR = Standardized Mortality Ratio.
- 4) Nombre d'hospitalisations pour la maladie considérée ou l'intervention considérée.
- 5) Lorsque la différence est positive, le nombre de décès observé est supérieur au nombre de décès attendu. Lorsque la différence est négative, le nombre de décès observé est inférieur au nombre de décès attendu.

| 2013  |  |  |  |                  |                            |  |  |
|---|--|--|--|------------------|----------------------------|--|--|
| Taux de mortalité observé   | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |  |
| Beobachtete Mortalitätsrate   | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> | Krankheits- und Interventionsgruppe  |
| <b>E.7 Operationen am Pankreas</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 15.8%   | 3  | 6.6%                                   | 1.3                                      | 2.4              | 19                         | 1.7  | E.7.1.M Pankreasresektionen insgesamt (ohne Transplantation, Alter >19), Mortalität                  |
| <b>F.1 Eingriffe an den himerversorgenden Arterien</b>                              |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%  | 0  | 0.7%                                   | 0.3                                      | 0.0              | 37                         | -0.3   | F.1.1.M Extrakranielle Gefäss-OP, Mortalität   |
| <b>F.2 Erweiterung der Aorta (Aortenaneurysma)</b>                                  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%  | 0  | 7.1%                                   | 1.1                                      | 0.0              | 15                         | -1.1   | F.2.2.M Offene abdominale OP bei Aortenaneurysma nicht rupturiert, Mortalität                        |
| 0.0%  | 0  | 1.8%                                   | 0.3                                      | 0.0              | 19                         | -0.3   | F.2.3.M Endovaskuläre abdominale OP bei Aortenaneurysma nicht rupturiert, Mortalität                 |
| 46.7%   | 7  | 35.6%                                  | 5.3                                      | 1.3              | 15                         | 1.7  | F.2.5.M Aortenaneurysma rupturiert, Mortalität   |
| <b>F.4 Amputationen</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 4.0%  | 2  | 3.4%                                   | 1.7                                      | 1.2              | 50                         | 0.3  | F.4.1.M Amputation im Fussbereich, kein Trauma, Mortalität   |
| <b>G.3 Entfernung der Gebärmutter bei gutartigen Erkrankungen (Hysterektomie)</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%  | 0  | 0.0%                                   | 0.0                                      | 0.0              | 147                        | 0.0  | G.3.1.M Hysterektomie bei gutartigen Erkrankungen (Alter >14), Mortalität                            |
| <b>H.1 Entfernung der Niere (Nephrektomie)</b>                                      |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 8.0%  | 2  | 2.6%                                   | 0.7                                      | 3.0              | 25                         | 1.3  | H.1.1.M Vollständige Nephrektomie, Mortalität  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | H.1.3.M Partielle Nephrektomie, Mortalität   |
| <b>H.3 Eingriffe an der Harnblase</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | H.3.5.M Entfernung der Harnblase (Zystektomie), Mortalität   |
| <b>H.4 Entfernung der Prostata durch Abtragung über die Hamröhre (Prostata-TUR)</b> |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.4%  | 1  | 0.1%                                   | 0.3                                      | 3.2              | 250                        | 0.7  | H.4.1.M Prostata-TUR, Mortalität   |
| <b>I.1 Gelenkersatz, Totalendoprothese (TEP)</b>                                    |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%  | 0  | 0.2%                                   | 0.3                                      | 0.0              | 138                        | -0.3   | I.1.1.M Hüft-TEP-Erstimplantation (nicht bei Frakturen), Mortalität                                  |
| 0.0%  | 0  | 1.8%                                   | 0.6                                      | 0.0              | 32                         | -0.6   | I.1.2.M Hüft-TEP-Wechsel und Komponentenwechsel, Mortalität  |
| 0.0%  | 0  | 0.1%                                   | 0.1                                      | 0.0              | 82                         | -0.1   | I.1.3.M Knie-TEP-Erstimplantation, Mortalität  |
| <b>I.2 Operationen an der Wirbelsäule</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%  | 0  | 0.0%                                   | 0.0                                      | 0.0              | 209                        | 0.0  | I.2.2.M Exzision von Bandscheibengewebe (ohne Unfall, Tumor, komplexe OP an Wirbelsäule), Mortalität |
| <b>I.3 Hüftgelenknahe Frakturen</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 2.5%  | 5  | 4.1%                                   | 8.3                                      | 0.6              | 202                        | -3.3   | I.3.1.M Schenkelhalsfraktur (Alter >19), Mortalität  |
| 4.6%  | 6  | 3.8%                                   | 4.9                                      | 1.2              | 130                        | 1.1  | I.3.8.M Pterochantäre Fraktur (Alter >19), Mortalität  |
| <b>J.1 Beatmung</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 33.8%   | 111  | 27.3%                                  | 89.5                                     | 1.2              | 328                        | 21.5   | J.1.1.M Beatmungsfälle >24 h (ohne Neugeborene), Mortalität  |
| <b>J.2 Sepsis</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 17.1%   | 37   | 13.6%                                  | 29.5                                     | 1.2              | 217                        | 7.5  | J.2.1.M HD Sepsis, Mortalität  |

Bemerkung(en):

- 1) Die Zahlen in Kursivschrift entsprechen den von der WGO berechneten Werten. Die Zahlen in römischer Schrift entsprechen den berichteten Werten.
- 2) Anzahl der erwarteten Todesfälle und erwartete Mortalitätsraten in der Einrichtung, welche nach den gesamtschweizerischen beobachteten Raten berechnet werden.
- 3) SMR = Standardized Mortality Ratio.
- 4) Anzahl der Hospitalisationen für die betrachtete Krankheit oder betrachtete Intervention.
- 5) Wenn die Differenz positiv ist, ist die beobachtete Anzahl Todesfälle höher als die erwartete Anzahl Todesfälle. Wenn die Differenz negativ ist, ist die beobachtete Anzahl Todesfälle niedriger als die erwartete Anzahl Todesfälle.

## T III.8.7 Nombre de décès et taux de mortalité intrahospitalière (soins somatiques aigus), HVS-SZO

## T III.8.7 Anzahl Todesfälle und spitalinterne Mortalitätsrate (Akutsomatik), HVS-SZO

| 2008-2012   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
|---|-----------------------------|--|--|--|------------------|----------------------------|--|
| HVS-SZO   | Taux de mortalité observé   | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |
|   | Beobachtete Mortalitätsrate | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> |
| <b>Catégorie de maladie ou d'intervention</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| <b>A.1 Infarctus du myocarde</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| A.1.1.M DP infarctus du myocarde (âge >19), mortalité   | 7.8 %                       | 35   | 6.9 %                                  | 31.0                                     | 1.1              | 449                        | 4.0  |
| <b>A.2 Insuffisance cardiaque</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| A.2.1.M DP insuffisance cardiaque (âge >19), mortalité  | 11.7 %                      | 69   | 8.3 %                                  | 48.9                                     | 1.4              | 589                        | 20.1   |
| <b>A.3 Cathétérisme cardiaque</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| A.3.2.M Cathétérisme des vaisseaux coronaires en cas de DP infarctus du myocarde sans OP du cœur (âge >19), mortalité         | 9.5 %                       | 2  | 3.1 %                                  | 0.7                                      | 3.1              | 21                         | 1.3  |
| A.3.4.M Cathétérisme diagnostique des vaisseaux coronaires sans DP infarctus du myocarde sans OP du cœur (âge >19), mortalité | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>A.7 Opérations du cœur</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| A.7.7.M Remplacement isolé de valve aortique à cœur ouvert sans autre OP du cœur, mortalité                                   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| A.7.11.M OP des vaisseaux coronaires uniquement, en cas de DP infarctus du myocarde (âge >19), mortalité                      | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| A.7.12.M OP des vaisseaux coronaires uniquement, sans DP infarctus du myocarde (âge >19), mortalité                           | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>B.1 Accident vasculaire cérébral (attaque cérébrale)</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| B.1.1.M DP d'accident vasculaire cérébral, toutes les formes (âge >19), mortalité   | 9.6 %                       | 51   | 11.8 %                                 | 62.9                                     | 0.8              | 533                        | -11.9  |
| <b>B.2 Accident ischémique transitoire (AIT)</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| B.2.1.M AIT, mortalité  | 0.6 %                       | 2  | 0.3 %                                  | 1.0                                      | 2.3              | 322                        | 1.0  |
| <b>D.1 Pneumonie</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| D.1.1.M DP de pneumonie, mortalité  | 4.6 %                       | 47   | 5.1 %                                  | 51.9                                     | 0.9              | 1018                       | -4.9   |
| <b>D.2 Broncho-pneumopathie chronique obstructive (BPCO)</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| D.2.1.M BPCO sans tumeur (âge >19), mortalité   | 6.7 %                       | 22   | 3.9 %                                  | 12.7                                     | 1.7              | 326                        | 9.3  |
| <b>D.4 Opérations du poumon</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| D.4.1.M Total des résections pulmonaires ou bronchiques majeures, mortalité   | 0.0 %                       | 0  | 1.2 %                                  | 0.2                                      | 0.0              | 14                         | -0.2   |
| D.4.5.M Pleurectomie, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>E.1 Ablation de la vésicule biliaire (cholécystectomie)</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.1.1.M Cholécystectomie en cas de calculs biliaires et cholécystite, sans tumeur, mortalité                                  | 0.0 %                       | 0  | 0.2 %                                  | 1.0                                      | 0.0              | 521                        | -1.0   |
| <b>E.2 Réparations de hernie</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.2.1.M Herniotomie sans OP de l'intestin, mortalité  | 0.1 %                       | 1  | 0.1 %                                  | 0.9                                      | 0.8              | 934                        | 0.1  |
| E.2.2.M Herniotomie avec OP de l'intestin, mortalité  | 7.1 %                       | 1  | 6.4 %                                  | 0.9                                      | 1.1              | 14                         | 0.1  |
| <b>E.4 Maladies du côlon et du rectum (opérations colorectales)</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.4.1.M Total des résections colorectales, mortalité  | 4.9 %                       | 19   | 5.4 %                                  | 21.0                                     | 0.9              | 388                        | -2.0   |
| <b>E.5 Opérations de l'estomac</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.5.5.M DP ulcère de l'estomac, du duodénum ou du jéjunum, sans tumeur, mortalité   | 3.7 %                       | 6  | 3.5 %                                  | 5.7                                      | 1.0              | 163                        | 0.3  |
| E.5.2.M Gastrectomies (sans OP de l'oesophage) en cas de cancer de l'estomac, mortalité                                       | 5.0 %                       | 1  | 4.3 %                                  | 0.9                                      | 1.2              | 20                         | 0.1  |
| E.5.3.M Gastrectomies avec OP complexe de l'oesophage, mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>E.6 Opérations de l'oesophage</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.6.1.M Interventions complexes de l'oesophage, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |



| 2013   |  |  |  |                  |                            |  |   |
|--|--|--|--|------------------|----------------------------|--|---|
| Taux de mortalité observé  | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |   |
| Beobachtete Mortalitätsrate  | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> |   |
| <b>Krankheits- und Interventionsgruppe</b>                                 |  |  |  |                  |                            |  |   |
| <b>A.1 Herzinfarkt</b>   |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 11.7%  | 11   | 6.1%                                   | 5.7                                      | 1.9              | 94                         | 5.3  | A.1.1.M HD Herzinfarkt (Alter >19), Mortalität  |
| <b>A.2 Herzinsuffizienz</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 13.3%  | 22   | 8.5%                                   | 14.0                                     | 1.6              | 165                        | 8.0  | A.2.1.M HD Herzinsuffizienz (Alter >19), Mortalität   |
| <b>A.3 Herzkatheter</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 0.0%   | 0  | 2.3%                                   | 0.2                                      | 0.0              | 10                         | -0.2   | A.3.2.M Katheter der Koronargefäße bei HD Herzinfarkt ohne OP am Herzen (Alter >19), Mortalität               |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | A.3.4.M Diagnostische Katheter der Koronargefäße ohne HD Herzinfarkt ohne OP am Herzen (Alte >19), Mortalität |
| <b>A.7 Operationen am Herzen</b>   |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | A.7.7.M Isolierter offener Aortenklappenersatz ohne weitere OP am Herzen, Mortalität                          |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | A.7.11.M OP nur an Koronargefäßen bei HD Herzinfarkt (Alter >19), Mortalität                                  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | A.7.12.M OP nur an Koronargefäßen ohne HD Herzinfarkt (Alter >19), Mortalität                                 |
| <b>B.1 Schlaganfall</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 16.5%  | 18   | 10.6%                                  | 11.6                                     | 1.6              | 109                        | 6.4  | B.1.1.M HD Schlaganfall alle Formen (Alter >19), Mortalität   |
| <b>B.2 Transitorisch ischämische Attacke (TIA)</b>                         |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 0.0%   | 0  | 0.3%                                   | 0.2                                      | 0.0              | 53                         | -0.2   | B.2.1.M TIA, Mortalität   |
| <b>D.1 Lungenentzündung (Pneumonie)</b>                                    |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 3.8%   | 7  | 5.2%                                   | 9.5                                      | 0.7              | 182                        | -2.5   | D.1.1.M HD Pneumonie, Mortalität  |
| <b>D.2 Chronisch obstruktive Lungenerkrankung (COPD)</b>                   |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 6.7%   | 5  | 3.9%                                   | 2.9                                      | 1.7              | 75                         | 2.1  | D.2.1.M COPD ohne Tumor (Alter >19), Mortalität   |
| <b>D.4 Operationen an der Lunge</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | D.4.1.M Grössere Resektionen von Lunge oder Bronchien insgesamt, Mortalität                                   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | D.4.5.M Pleurektomie, Mortalität  |
| <b>E.1 Entfernung der Gallenblase (Cholezystektomie)</b>                   |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 0.0%   | 0  | 0.2%                                   | 0.3                                      | 0.0              | 134                        | -0.3   | E.1.1.M Cholezystektomie bei Gallensteinen und Cholezystitis, ohne Tumor, Mortalität                          |
| <b>E.2 Hernienoperationen</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 0.0%   | 0  | 0.1%                                   | 0.2                                      | 0.0              | 201                        | -0.2   | E.2.1.M Herniotomie ohne OP am Darm, Mortalität   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | E.2.2.M Herniotomie mit OP am Darm, Mortalität  |
| <b>E.4 Erkrankungen von Dickdarm und Enddarm (kolorektale Operationen)</b> |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 4.7%   | 4  | 5.1%                                   | 4.4                                      | 0.9              | 86                         | -0.4   | E.4.1.M Kolorektale Resektionen insgesamt, Mortalität   |
| <b>E.5 Operationen am Magen</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 0.0%   | 0  | 3.5%                                   | 1.1                                      | 0.0              | 30                         | -1.1   | E.5.5.M HD Ulcus von Magen, Duodenum oder Jejunum, ohne Tumor, Mortalität                                     |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | E.5.2.M Magenresektionen (ohne Ösophaguseingriff) bei Magenkarzinom, Mortalität                               |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | E.5.3.M Magenresektionen mit komplexem Eingriff am Ösophagus, Mortalität                                      |
| <b>E.6 Operationen am Ösophagus</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | E.6.1.M Komplexe Eingriffe am Ösophagus, Mortalität   |

III.8



| 2008-2012  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
|--|-----------------------------|--|--|--|------------------|----------------------------|--|
| HVS-SZO  | Taux de mortalité observé   | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |
|  | Beobachtete Mortalitätsrate | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> |
| Catégorie de maladie ou d'intervention   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| <b>E.7 Opérations du pancréas</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.7.1.M Total des résections du pancréas (sans transplantation, âge >19), mortalité          | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>F.1 Opérations des artères cérébrales</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| F.1.1.M OP des vaisseaux extra-crâniens, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>F.2 Dilatation de l'aorte (anévrisme de l'aorte)</b>                                      |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| F.2.2.M OP abdominale à ciel ouvert en cas d'anévrisme de l'aorte sans rupture, mortalité    | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| F.2.3.M OP abdominale endovasculaire en cas d'anévrisme de l'aorte sans rupture, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| F.2.5.M Anévrisme de l'aorte avec rupture, mortalité   | 21.4 %                      | 3  | 38.6 %                                 | 5.4                                      | 0.6              | 14                         | -2.4   |
| <b>F.4 Amputations</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| F.4.1.M Amputation non traumatique au niveau du pied, mortalité                              | 5.6 %                       | 4  | 3.1 %                                  | 2.2                                      | 1.8              | 71                         | 1.8  |
| <b>G.3 Ablation de l'utérus pour affections bénignes (hystérectomie)</b>                     |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| G.3.1.M Hystérectomie pour affections bénignes (âge >14), mortalité                          | 0.0 %                       | 0  | 0.0 %                                  | 0.0                                      | 0.0              | 367                        | 0.0  |
| <b>H.1 Ablation du rein (néphrectomie et néphrectomie partielle)</b>                         |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| H.1.1.M Néphrectomie totale, mortalité   | 0.0 %                       | 0  | 1.7 %                                  | 0.2                                      | 0.0              | 14                         | -0.2   |
| H.1.3.M Néphrectomie partielle, mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>H.3 Opérations de la vessie</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| H.3.5.M Ablation de la vessie (cystectomie), mortalité                                       | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>H.4 Résection prostatique transurétrale (TURP)</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| H.4.1.M RTU de prostate, mortalité   | 0.2 %                       | 1  | 0.2 %                                  | 1.2                                      | 0.8              | 620                        | -0.2   |
| <b>I.1 Remplacement de l'articulation, endoprothèse totale (EPT)</b>                         |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| I.1.1.M Première implantation d'EPT de hanche (pas en cas de fracture), mortalité            | 0.1 %                       | 1  | 0.2 %                                  | 1.6                                      | 0.7              | 781                        | -0.6   |
| I.1.2.M Changement d'EPT de hanche et changement de composants, mortalité                    | 1.6 %                       | 2  | 1.1 %                                  | 1.4                                      | 1.5              | 127                        | 0.6  |
| I.1.3.M Première implantation d'EPT de genou, mortalité                                      | 0.0 %                       | 0  | 0.1 %                                  | 0.3                                      | 0.0              | 303                        | -0.3   |
| <b>I.2 Opérations de la colonne vertébrale</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| I.2.2.M Dissectomie (sans accident, tumeur, OP complexe de la colonne vertébrale), mortalité | 0.0 %                       | 0  | 0.1 %                                  | 0.1                                      | 0.0              | 80                         | -0.1   |
| <b>I.3 Fractures métaphysaires de la hanche</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| I.3.1.M Fractures du col du fémur (âge >19), mortalité                                       | 3.4 %                       | 12   | 3.1 %                                  | 11.0                                     | 1.1              | 356                        | 1.0  |
| I.3.8.M Fracture du trochanter (âge >19), mortalité  | 2.8 %                       | 9  | 3.0 %                                  | 9.7                                      | 0.9              | 322                        | -0.7   |
| <b>J.1 Respiration artificielle</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| J.1.1.M Cas de respiration artificielle >24 h (à l'exclusion des nouveau-nés), mortalité     | 29.0 %                      | 31   | 27.0 %                                 | 28.9                                     | 1.1              | 107                        | 2.1  |
| <b>J.2 Etats septiques</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| J.2.1.M DP états septiques, mortalité  | 23.1 %                      | 79   | 16.4 %                                 | 56.1                                     | 1.4              | 342                        | 22.9   |

Source(s) : OFSP  
 Quelle(n) : BAG



Remarque(s) :

- 1) Les chiffres présentés en italique correspondent à des valeurs calculées par l'OVS. Les chiffres présentés en police romaine correspondent à des valeurs rapportées.
- 2) Nombre de décès et taux de mortalité attendus dans l'établissement, calculés sur la base des taux observés au niveau suisse.
- 3) SMR = Standardized Mortality Ratio.
- 4) Nombre d'hospitalisations pour la maladie considérée ou l'intervention considérée.
- 5) Lorsque la différence est positive, le nombre de décès observé est supérieur au nombre de décès attendu. Lorsque la différence est négative, le nombre de décès observé est inférieur au nombre de décès attendu.

| 2013  |  |  |  |                  |                            |  |  |
|---|--|--|--|------------------|----------------------------|--|--|
| Taux de mortalité observé   | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |  |
| Beobachtete Mortalitätsrate   | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> | Krankheits- und Interventionsgruppe  |
| <b>E.7 Operationen am Pankreas</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | E.7.1.M Pankreasresektionen insgesamt (ohne Transplantation, Alter >19), Mortalität                  |
| <b>F.1 Eingriffe an den himversorgenden Arterien</b>                                |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | F.1.1.M Extrakranielle Gefäss-OP, Mortalität   |
| <b>F.2 Erweiterung der Aorta (Aortenaneurysma)</b>                                  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | F.2.2.M Offene abdominale OP bei Aortenaneurysma nicht rupturiert, Mortalität                        |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | F.2.3.M Endovaskuläre abdominale OP bei Aortenaneurysma nicht rupturiert, Mortalität                 |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | F.2.5.M Aortenaneurysma rupturiert, Mortalität   |
| <b>F.4 Amputationen</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%  | 0  | 3.1%                                   | 0.4                                      | 0.0              | 14                         | -0.4   | F.4.1.M Amputation im Fussbereich, kein Trauma, Mortalität   |
| <b>G.3 Entfernung der Gebärmutter bei gutartigen Erkrankungen (Hysterektomie)</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%  | 0  | 0.1%                                   | 0.1                                      | 0.0              | 90                         | -0.1   | G.3.1.M Hysterektomie bei gutartigen Erkrankungen (Alter >14), Mortalität                            |
| <b>H.1 Entfernung der Niere (Nephrektomie)</b>                                      |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | H.1.1.M Vollständige Nephrektomie, Mortalität  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | H.1.3.M Partielle Nephrektomie, Mortalität   |
| <b>H.3 Eingriffe an der Hamblase</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | H.3.5.M Entfernung der Harnblase (Zystektomie), Mortalität   |
| <b>H.4 Entfernung der Prostata durch Abtragung über die Hamröhre (Prostata-TUR)</b> |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%  | 0  | 0.2%                                   | 0.3                                      | 0.0              | 131                        | -0.3   | H.4.1.M Prostata-TUR, Mortalität   |
| <b>I.1 Gelenkersatz, Totalendoprothese (TEP)</b>                                    |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%  | 0  | 0.3%                                   | 0.4                                      | 0.0              | 138                        | -0.4   | I.1.1.M Hüft-TEP-Erstimplantation (nicht bei Frakturen), Mortalität                                  |
| 0.0%  | 0  | 0.9%                                   | 0.2                                      | 0.0              | 21                         | -0.2   | I.1.2.M Hüft-TEP-Wechsel und Komponentenwechsel, Mortalität  |
| 0.0%  | 0  | 0.1%                                   | 0.2                                      | 0.0              | 154                        | -0.2   | I.1.3.M Knie-TEP-Erstimplantation, Mortalität  |
| <b>I.2 Operationen an der Wirbelsäule</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%  | 0  | 0.1%                                   | 0.0                                      | 0.0              | 41                         | 0.0  | I.2.2.M Exzision von Bandscheibengewebe (ohne Unfall, Tumor, komplexe OP an Wirbelsäule), Mortalität |
| <b>I.3 Hüftgelenknahe Frakturen</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 3.7%  | 4  | 3.3%                                   | 3.6                                      | 1.1              | 108                        | 0.4  | I.3.1.M Schenkelhalsfraktur (Alter >19), Mortalität  |
| 4.1%  | 3  | 4.1%                                   | 3.0                                      | 1.0              | 73                         | 0.0  | I.3.8.M Petrochantäre Fraktur (Alter >19), Mortalität  |
| <b>J.1 Beatmung</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 18.8%   | 6  | 26.5%                                  | 8.5                                      | 0.7              | 32                         | -2.5   | J.1.1.M Beatmungsfälle >24 h (ohne Neugeborene), Mortalität  |
| <b>J.2 Sepsis</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 17.5%   | 18   | 14.0%                                  | 14.4                                     | 1.2              | 103                        | 3.6  | J.2.1.M HD Sepsis, Mortalität  |

Bemerkung(en):

- 1) Die Zahlen in Kursivschrift entsprechen den von der WGO berechneten Werten. Die Zahlen in römischer Schrift entsprechen den berichteten Werten.
- 2) Anzahl der erwarteten Todesfälle und erwartete Mortalitätsraten in der Einrichtung, welche nach den gesamtschweizerischen beobachteten Raten berechnet werden.
- 3) SMR = Standardized Mortality Ratio.
- 4) Anzahl der Hospitalisationen für die betrachtete Krankheit oder betrachtete Intervention.
- 5) Wenn die Differenz positiv ist, ist die beobachtete Anzahl Todesfälle höher als die erwartete Anzahl Todesfälle. Wenn die Differenz negativ ist, ist die beobachtete Anzahl Todesfälle niedriger als die erwartete Anzahl Todesfälle.



## T III.8.8 Nombre de décès et taux de mortalité intrahospitalière (soins somatiques aigus), Hôpital du Chablais VS-VD

## T III.8.8 Anzahl Todesfälle und spitalinterne Mortalitätsrate (Akutsomatik), Hôpital du Chablais VS-VD

| Hôpital du Chablais VS-VD  | 2008-2012                   |  |  |  |                  |                            |  |
|--|-----------------------------|--|--|--|------------------|----------------------------|--|
|  | Taux de mortalité observé   | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |
|  | Beobachtete Mortalitätsrate | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> |
| Catégorie de maladie ou d'intervention   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| <b>A.1 Infarctus du myocarde</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| A.1.1.M DP infarctus du myocarde (âge >19), mortalité  | 5.5 %                       | 30   | 6.2 %                                  | 33.6                                     | 0.9              | 542                        | -3.6   |
| <b>A.2 Insuffisance cardiaque</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| A.2.1.M DP insuffisance cardiaque (âge >19), mortalité   | 8.1 %                       | 54   | 8.7 %                                  | 58.3                                     | 0.9              | 670                        | -4.3   |
| <b>A.3 Cathétérisme cardiaque</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| A.3.2.M Cathétérisme des vaisseaux coronaires en cas de DP infarctus du myocarde sans OP du coeur (âge >19), mortalité         | 3.1 %                       | 1  | 3.6 %                                  | 1.2                                      | 0.9              | 32                         | -0.2   |
| A.3.4.M Cathétérisme diagnostique des vaisseaux coronaires sans DP infarctus du myocarde sans OP du coeur (âge >19), mortalité | 0.0 %                       | 0  | 0.8 %                                  | 0.4                                      | 0.0              | 46                         | -0.4   |
| <b>A.7 Opérations du coeur</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| A.7.7.M Remplacement isolé de valve aortique à coeur ouvert sans autre OP du coeur, mortalité                                  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| A.7.11.M OP des vaisseaux coronaires uniquement, en cas de DP infarctus du myocarde (âge >19), mortalité                       | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| A.7.12.M OP des vaisseaux coronaires uniquement, sans DP infarctus du myocarde (âge >19), mortalité                            | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>B.1 Accident vasculaire cérébral (attaque cérébrale)</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| B.1.1.M DP d'accident vasculaire cérébral, toutes les formes (âge >19), mortalité  | 14.0 %                      | 59   | 11.8 %                                 | 49.6                                     | 1.2              | 420                        | 9.4  |
| <b>B.2 Accident ischémique transitoire (AIT)</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| B.2.1.M AIT, mortalité   | 0.7 %                       | 1  | 0.2 %                                  | 0.3                                      | 3.0              | 148                        | 0.7  |
| <b>D.1 Pneumonie</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| D.1.1.M DP de pneumonie, mortalité   | 3.4 %                       | 46   | 5.1 %                                  | 69.0                                     | 0.7              | 1352                       | -23.0  |
| <b>D.2 Broncho-pneumopathie chronique obstructive (BPCO)</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| D.2.1.M BPCO sans tumeur (âge >19), mortalité  | 2.6 %                       | 6  | 3.6 %                                  | 8.4                                      | 0.7              | 232                        | -2.4   |
| <b>D.4 Opérations du poumon</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| D.4.1.M Total des résections pulmonaires ou bronchiques majeures, mortalité  | 2.0 %                       | 1  | 2.4 %                                  | 1.2                                      | 0.8              | 51                         | -0.2   |
| D.4.5.M Pleurectomie, mortalité  | 5.9 %                       | 1  | 7.6 %                                  | 1.3                                      | 0.8              | 17                         | -0.3   |
| <b>E.1 Ablation de la vésicule biliaire (cholécystectomie)</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.1.1.M Cholécystectomie en cas de calculs biliaires et cholécystite, sans tumeur, mortalité                                   | 0.2 %                       | 1  | 0.2 %                                  | 1.2                                      | 0.7              | 591                        | -0.2   |
| <b>E.2 Réparations de hernie</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.2.1.M Herniotomie sans OP de l'intestin, mortalité   | 0.1 %                       | 1  | 0.1 %                                  | 0.9                                      | 1.0              | 933                        | 0.1  |
| E.2.2.M Herniotomie avec OP de l'intestin, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>E.4 Maladies du côlon et du rectum (opérations colorectales)</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.4.1.M Total des résections colorectales, mortalité   | 1.4 %                       | 4  | 4.8 %                                  | 13.4                                     | 0.3              | 279                        | -9.4   |
| <b>E.5 Opérations de l'estomac</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.5.5.M DP ulcère de l'estomac, du duodénum ou du jéjunum, sans tumeur, mortalité  | 1.1 %                       | 1  | 4.5 %                                  | 4.2                                      | 0.2              | 94                         | -3.2   |
| E.5.2.M Gastrectomies (sans OP de l'oesophage) en cas de cancer de l'estomac, mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| E.5.3.M Gastrectomies avec OP complexe de l'oesophage, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>E.6 Opérations de l'oesophage</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.6.1.M Interventions complexes de l'oesophage, mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |



| 2013   |  |  |  |                  |                            |  |  |
|--|--|--|--|------------------|----------------------------|--|--|
| Taux de mortalité observé  | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |  |
| Beobachtete Mortalitätsrate  | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> |  |
| <b>Krankheits- und Interventionsgruppe</b>                                 |  |  |  |                  |                            |  |  |
| <b>A.1 Herzinfarkt</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 3.8%   | 4  | 6.0%                                   | 6.4                                      | 0.6              | 106                        | -2.4   | A.1.1.M HD Herzinfarkt (Alter >19), Mortalität   |
| <b>A.2 Herzinsuffizienz</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 8.2%   | 12   | 8.6%                                   | 12.6                                     | 1.0              | 146                        | -0.6   | A.2.1.M HD Herzinsuffizienz (Alter >19), Mortalität  |
| <b>A.3 Herzkatheter</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 3.4%   | 1  | 3.2%                                   | 0.9                                      | 1.1              | 29                         | 0.1  | A.3.2.M Katheter der Koronargefässe bei HD Herzinfarkt ohne OP am Herzen (Alter >19), Mortalität               |
| 0.0%   | 0  | 1.4%                                   | 0.2                                      | 0.0              | 15                         | -0.2   | A.3.4.M Diagnostische Katheter der Koronargefässe ohne HD Herzinfarkt ohne OP am Herzen (Alte >19), Mortalität |
| <b>A.7 Operationen am Herzen</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | A.7.7.M Isolierter offener Aortenklappenersatz ohne weitere OP am Herzen, Mortalität                           |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | A.7.11.M OP nur an Koronargefässen bei HD Herzinfarkt (Alter >19), Mortalität                                  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | A.7.12.M OP nur an Koronargefässen ohne HD Herzinfarkt (Alter >19), Mortalität                                 |
| <b>B.1 Schlaganfall</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 9.8%   | 10   | 10.2%                                  | 10.4                                     | 1.0              | 102                        | -0.4   | B.1.1.M HD Schlaganfall alle Formen (Alter >19), Mortalität  |
| <b>B.2 Transitorisch ischämische Attacke (TIA)</b>                         |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%   | 0  | 0.3%                                   | 0.1                                      | 0.0              | 49                         | -0.1   | B.2.1.M TIA, Mortalität  |
| <b>D.1 Lungenentzündung (Pneumonie)</b>                                    |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 5.0%   | 12   | 4.5%                                   | 10.7                                     | 1.1              | 238                        | 1.3  | D.1.1.M HD Pneumonie, Mortalität   |
| <b>D.2 Chronisch obstruktive Lungenerkrankung (COPD)</b>                   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 5.2%   | 5  | 4.5%                                   | 4.3                                      | 1.2              | 96                         | 0.7  | D.2.1.M COPD ohne Tumor (Alter >19), Mortalität  |
| <b>D.4 Operationen an der Lunge</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | D.4.1.M Grössere Resektionen von Lunge oder Bronchien insgesamt, Mortalität                                    |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | D.4.5.M Pleurektomie, Mortalität   |
| <b>E.1 Entfernung der Gallenblase (Cholezystektomie)</b>                   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%   | 0  | 0.1%                                   | 0.1                                      | 0.0              | 118                        | -0.1   | E.1.1.M Cholezystektomie bei Gallensteinen und Cholezystitis, ohne Tumor, Mortalität                           |
| <b>E.2 Hernienoperationen</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.5%   | 1  | 0.1%                                   | 0.2                                      | 3.7              | 206                        | 0.8  | E.2.1.M Herniotomie ohne OP am Darm, Mortalität  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | E.2.2.M Herniotomie mit OP am Darm, Mortalität   |
| <b>E.4 Erkrankungen von Dickdarm und Enddarm (kolorektale Operationen)</b> |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 1.9%   | 7  | 4.6%                                   | 2.5                                      | 0.4              | 54                         | -1.5   | E.4.1.M Kolorektale Resektionen insgesamt, Mortalität  |
| <b>E.5 Operationen am Magen</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%   | 0  | 3.8%                                   | 0.7                                      | 0.0              | 18                         | -0.7   | E.5.5.M HD Ulcus von Magen, Duodenum oder Jejunum, ohne Tumor, Mortalität                                      |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | E.5.2.M Magenresektionen (ohne Ösophaguseingriff) bei Magenkarzinom, Mortalität                                |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | E.5.3.M Magenresektionen mit komplexem Eingriff am Ösophagus, Mortalität                                       |
| <b>E.6 Operationen am Ösophagus</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | E.6.1.M Komplexe Eingriffe am Ösophagus, Mortalität  |

III.8



| Hôpital du Chablais VS-VD  | 2008-2012                   |  |  |  |                  |                            |  |
|--|-----------------------------|--|--|--|------------------|----------------------------|--|
|  | Taux de mortalité observé   | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |
|  | Beobachtete Mortalitätsrate | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> |
| <b>Catégorie de maladie ou d'intervention</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| <b>E.7 Opérations du pancréas</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.7.1.M Total des résections du pancréas (sans transplantation, âge >19), mortalité          | 0.0 %                       | 0  | 8.1 %                                  | 1.7                                      | 0.0              | 21                         | -1.7   |
| <b>F.1 Opérations des artères cérébrales</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| F.1.1.M OP des vaisseaux extra-crâniens, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>F.2 Dilatation de l'aorte (anévrisme de l'aorte)</b>                                      |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| F.2.2.M OP abdominale à ciel ouvert en cas d'anévrisme de l'aorte sans rupture, mortalité    | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| F.2.3.M OP abdominale endovasculaire en cas d'anévrisme de l'aorte sans rupture, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| F.2.5.M Anévrisme de l'aorte avec rupture, mortalité   | 63.6 %                      | 7  | 46.8 %                                 | 5.1                                      | 1.4              | 11                         | 1.9  |
| <b>F.4 Amputations</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| F.4.1.M Amputation non traumatique au niveau du pied, mortalité                              | 0.0 %                       | 0  | 2.7 %                                  | 1.2                                      | 0.0              | 46                         | -1.2   |
| <b>G.3 Ablation de l'utérus pour affections bénignes (hystérectomie)</b>                     |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| G.3.1.M Hystérectomie pour affections bénignes (âge >14), mortalité                          | 0.0 %                       | 0  | 0.0 %                                  | 0.0                                      | 0.0              | 335                        | 0.0  |
| <b>H.1 Ablation du rein (néphrectomie et néphrectomie partielle)</b>                         |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| H.1.1.M Néphrectomie totale, mortalité   | 0.0 %                       | 0  | 1.8 %                                  | 0.6                                      | 0.0              | 34                         | -0.6   |
| H.1.3.M Néphrectomie partielle, mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>H.3 Opérations de la vessie</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| H.3.5.M Ablation de la vessie (cystectomie), mortalité                                       | 0.0 %                       | 0  | 4.4 %                                  | 1.2                                      | 0.0              | 28                         | -1.2   |
| <b>H.4 Résection prostatique transurétrale (TURP)</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| H.4.1.M RTU de prostate, mortalité   | 0.0 %                       | 0  | 0.2 %                                  | 0.6                                      | 0.0              | 293                        | -0.6   |
| <b>I.1 Remplacement de l'articulation, endoprothèse totale (EPT)</b>                         |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| I.1.1.M Première implantation d'EPT de hanche (pas en cas de fracture), mortalité            | 0.2 %                       | 1  | 0.2 %                                  | 0.9                                      | 1.0              | 433                        | 0.1  |
| I.1.2.M Changement d'EPT de hanche et changement de composants, mortalité                    | 0.0 %                       | 0  | 1.4 %                                  | 0.5                                      | 0.0              | 38                         | -0.5   |
| I.1.3.M Première implantation d'EPT de genou, mortalité                                      | 0.0 %                       | 0  | 0.1 %                                  | 0.2                                      | 0.0              | 150                        | -0.2   |
| <b>I.2 Opérations de la colonne vertébrale</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| I.2.2.M Dissectomie (sans accident, tumeur, OP complexe de la colonne vertébrale), mortalité | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>I.3 Fractures métaphysaires de la hanche</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| I.3.1.M Fractures du col du fémur (âge >19), mortalité                                       | 6.3 %                       | 15   | 3.6 %                                  | 8.6                                      | 1.7              | 239                        | 6.4  |
| I.3.8.M Fracture du trochanter (âge >19), mortalité  | 2.1 %                       | 5  | 3.3 %                                  | 7.8                                      | 0.7              | 235                        | -2.8   |
| <b>J.1 Respiration artificielle</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| J.1.1.M Cas de respiration artificielle >24 h (à l'exclusion des nouveau-nés), mortalité     | 19.2 %                      | 32   | 25.1 %                                 | 41.9                                     | 0.8              | 167                        | -9.9   |
| <b>J.2 Etats septiques</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| J.2.1.M DP états septiques, mortalité  | 17.4 %                      | 73   | 15.6 %                                 | 65.5                                     | 1.1              | 420                        | 7.5  |

Source(s) : OFSP  
Quelle(n) : BAG



Remarque(s) :

- 1) Les chiffres présentés en italique correspondent à des valeurs calculées par l'OVS. Les chiffres présentés en police romaine correspondent à des valeurs rapportées.
- 2) Nombre de décès et taux de mortalité attendus dans l'établissement, calculés sur la base des taux observés au niveau suisse.
- 3) SMR = Standardized Mortality Ratio.
- 4) Nombre d'hospitalisations pour la maladie considérée ou l'intervention considérée.
- 5) Lorsque la différence est positive, le nombre de décès observé est supérieur au nombre de décès attendu. Lorsque la différence est négative, le nombre de décès observé est inférieur au nombre de décès attendu.

| 2013   |  |  |  |                  |                            |  |  |
|--|--|--|--|------------------|----------------------------|--|--|
| Taux de mortalité observé  | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |  |
| Beobachtete Mortalitätsrate  | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> | Krankheits- und Interventionsgruppe  |
| <b>E.7 Operationen am Pankreas</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | E.7.1.M Pankreasresektionen insgesamt (ohne Transplantation, Alter >19), Mortalität                  |
| <b>F.1 Eingriffe an den hirnersorgenden Arterien</b>                                 |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | F.1.1.M Extrakranielle Gefäss-OP, Mortalität   |
| <b>F.2 Erweiterung der Aorta (Aortenaneurysma)</b>                                   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | F.2.2.M Offene abdominale OP bei Aortenaneurysma nicht rupturiert, Mortalität                        |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | F.2.3.M Endovaskuläre abdominale OP bei Aortenaneurysma nicht rupturiert, Mortalität                 |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | F.2.5.M Aortenaneurysma rupturiert, Mortalität   |
| <b>F.4 Amputationen</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%   | 0  | 2.7%                                   | 0.3                                      | 0.0              | 11                         | -0.3   | F.4.1.M Amputation im Fussbereich, kein Trauma, Mortalität   |
| <b>G.3 Entfernung der Gebärmutter bei gutartigen Erkrankungen (Hysterektomie)</b>    |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%   | 0  | 0.1%                                   | 0.1                                      | 0.0              | 87                         | -0.1   | G.3.1.M Hysterektomie bei gutartigen Erkrankungen (Alter >14), Mortalität                            |
| <b>H.1 Entfernung der Niere (Nephrektomie)</b>                                       |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | H.1.1.M Vollständige Nephrektomie, Mortalität  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | H.1.3.M Partielle Nephrektomie, Mortalität   |
| <b>H.3 Eingriffe an der Harnblase</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | H.3.5.M Entfernung der Harnblase (Zystektomie), Mortalität   |
| <b>H.4 Entfernung der Prostata durch Abtragung über die Harnröhre (Prostata-TUR)</b> |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%   | 0  | 0.3%                                   | 0.2                                      | 0.0              | 64                         | -0.2   | H.4.1.M Prostata-TUR, Mortalität   |
| <b>I.1 Gelenkersatz, Totalendoprothese (TEP)</b>                                     |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%   | 0  | 0.1%                                   | 0.1                                      | 0.0              | 87                         | -0.1   | I.1.1.M Hüft-TEP-Erstimplantation (nicht bei Frakturen), Mortalität                                  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | I.1.2.M Hüft-TEP-Wechsel und Komponentenwechsel, Mortalität  |
| 0.0%   | 0  | 0.1%                                   | 0.1                                      | 0.0              | 88                         | -0.1   | I.1.3.M Knie-TEP-Erstimplantation, Mortalität  |
| <b>I.2 Operationen an der Wirbelsäule</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | I.2.2.M Exzision von Bandscheibengewebe (ohne Unfall, Tumor, komplexe OP an Wirbelsäule), Mortalität |
| <b>I.3 Hüftgelenknahe Frakturen</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 8.9%   | 4  | 4.4%                                   | 2.0                                      | 2.0              | 45                         | 2.0  | I.3.1.M Schenkelhalsfraktur (Alter >19), Mortalität  |
| 6.4%   | 3  | 3.9%                                   | 1.8                                      | 1.6              | 47                         | 1.2  | I.3.8.M Peritrochantäre Fraktur (Alter >19), Mortalität  |
| <b>J.1 Beatmung</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 12.3%  | 7  | 29.0%                                  | 16.5                                     | 0.4              | 57                         | -9.5   | J.1.1.M Beatmungsfälle >24 h (ohne Neugeborene), Mortalität  |
| <b>J.2 Sepsis</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 14.8%  | 19   | 13.5%                                  | 17.3                                     | 1.1              | 128                        | 1.7  | J.2.1.M HD Sepsis, Mortalität  |

Bemerkung(en):

- 1) Die Zahlen in Kursivschrift entsprechen den von der WGO berechneten Werten. Die Zahlen in römischer Schrift entsprechen den berichteten Werten.
- 2) Anzahl der erwarteten Todesfälle und erwartete Mortalitätsraten in der Einrichtung, welche nach den gesamtschweizerischen beobachteten Raten berechnet werden.
- 3) SMR = Standardized Mortality Ratio.
- 4) Anzahl der Hospitalisationen für die betrachtete Krankheit oder betrachtete Intervention.
- 5) Wenn die Differenz positiv ist, ist die beobachtete Anzahl Todesfälle höher als die erwartete Anzahl Todesfälle. Wenn die Differenz negativ ist, ist die beobachtete Anzahl Todesfälle niedriger als die erwartete Anzahl Todesfälle.

## T III.8.9 Nombre de décès et taux de mortalité intrahospitalière (soins somatiques aigus), Clinique de Valère

## T III.8.9 Anzahl Todesfälle und spitalinterne Mortalitätsrate (Akutsomatik), Clinique de Valère

| 2008-2012  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
|--|-----------------------------|--|--|--|------------------|----------------------------|--|
| Clinique de Valère   | Taux de mortalité observé   | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |
| Catégorie de maladie ou d'intervention   | Beobachtete Mortalitätsrate | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> |
| <b>A.1 Infarctus du myocarde</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| A.1.1.M DP infarctus du myocarde (âge >19), mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>A.2 Insuffisance cardiaque</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| A.2.1.M DP insuffisance cardiaque (âge >19), mortalité   | 0.0 %                       | 0  | 6.7 %                                  | 1.7                                      | 0.0              | 25                         | -1.7   |
| <b>A.3 Cathétérisme cardiaque</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| A.3.2.M Cathétérisme des vaisseaux coronaires en cas de DP infarctus du myocarde sans OP du coeur (âge >19), mortalité         | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| A.3.4.M Cathétérisme diagnostique des vaisseaux coronaires sans DP infarctus du myocarde sans OP du coeur (âge >19), mortalité | 0.0 %                       | 0  | 0.9 %                                  | 1.1                                      | 0.0              | 125                        | -1.1   |
| <b>A.7 Opérations du coeur</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| A.7.7.M Remplacement isolé de valve aortique à coeur ouvert sans autre OP du coeur, mortalité                                  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| A.7.11.M OP des vaisseaux coronaires uniquement, en cas de DP infarctus du myocarde (âge >19), mortalité                       | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| A.7.12.M OP des vaisseaux coronaires uniquement, sans DP infarctus du myocarde (âge >19), mortalité                            | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>B.1 Accident vasculaire cérébral (attaque cérébrale)</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| B.1.1.M DP d'accident vasculaire cérébral, toutes les formes (âge >19), mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>B.2 Accident ischémique transitoire (AIT)</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| B.2.1.M AIT, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>D.1 Pneumonie</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| D.1.1.M DP de pneumonie, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>D.2 Broncho-pneumopathie chronique obstructive (BPCO)</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| D.2.1.M BPCO sans tumeur (âge >19), mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>D.4 Opérations du poumon</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| D.4.1.M Total des résections pulmonaires ou bronchiques majeures, mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| D.4.5.M Pleurectomie, mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>E.1 Ablation de la vésicule biliaire (cholécystectomie)</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.1.1.M Cholécystectomie en cas de calculs biliaires et cholécystite, sans tumeur, mortalité                                   | 0.0 %                       | 0  | 0.2 %                                  | 0.5                                      | 0.0              | 251                        | -0.5   |
| <b>E.2 Réparations de hernie</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.2.1.M Herniotomie sans OP de l'intestin, mortalité   | 0.2 %                       | 1  | 0.1 %                                  | 0.6                                      | 1.5              | 578                        | 0.4  |
| E.2.2.M Herniotomie avec OP de l'intestin, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>E.4 Maladies du côlon et du rectum (opérations colorectales)</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.4.1.M Total des résections colorectales, mortalité   | 0.0 %                       | 0  | 4.0 %                                  | 8.5                                      | 0.0              | 212                        | -8.5   |
| <b>E.5 Opérations de l'estomac</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.5.5.M DP ulcère de l'estomac, du duodénum ou du jéjunum, sans tumeur, mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| E.5.2.M Gastrectomies (sans OP de l'oesophage) en cas de cancer de l'estomac, mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| E.5.3.M Gastrectomies avec OP complexe de l'oesophage, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>E.6 Opérations de l'oesophage</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.6.1.M Interventions complexes de l'oesophage, mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |



| 2013   |  |  |  |                  |                            |  |   |
|--|--|--|--|------------------|----------------------------|--|---|
| Taux de mortalité observé  | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |   |
| Beobachtete Mortalitätsrate  | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> | Krankheits- und Interventionsgruppe   |
| <b>A.1 Herzinfarkt</b>   |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | A.1.1.M HD Herzinfarkt (Alter >19), Mortalität  |
| <b>A.2 Herzinsuffizienz</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | A.2.1.M HD Herzinsuffizienz (Alter >19), Mortalität   |
| <b>A.3 Herzkatheter</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | A.3.2.M Katheter der Koronargefäße bei HD Herzinfarkt ohne OP am Herzen (Alter >19), Mortalität               |
| 0.0%   | 0  | 1.4%                                   | 0.4                                      | 0.0              | 27                         | -0.4   | A.3.4.M Diagnostische Katheter der Koronargefäße ohne HD Herzinfarkt ohne OP am Herzen (Alte >19), Mortalität |
| <b>A.7 Operationen am Herzen</b>   |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | A.7.7.M Isolierter offener Aortenklappenersatz ohne weitere OP am Herzen, Mortalität                          |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | A.7.11.M OP nur an Koronargefäßen bei HD Herzinfarkt (Alter >19), Mortalität                                  |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | A.7.12.M OP nur an Koronargefäßen ohne HD Herzinfarkt (Alter >19), Mortalität                                 |
| <b>B.1 Schlaganfall</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | B.1.1.M HD Schlaganfall alle Formen (Alter >19), Mortalität   |
| <b>B.2 Transitorisch ischämische Attacke (TIA)</b>                         |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | B.2.1.M TIA, Mortalität   |
| <b>D.1 Lungenentzündung (Pneumonie)</b>                                    |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | D.1.1.M HD Pneumonie, Mortalität  |
| <b>D.2 Chronisch obstruktive Lungenerkrankung (COPD)</b>                   |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | D.2.1.M COPD ohne Tumor (Alter >19), Mortalität   |
| <b>D.4 Operationen an der Lunge</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | D.4.1.M Größere Resektionen von Lunge oder Bronchien insgesamt, Mortalität                                    |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | D.4.5.M Pleurektomie, Mortalität  |
| <b>E.1 Entfernung der Gallenblase (Cholezystektomie)</b>                   |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 0.0%   | 0  | 0.0%                                   | 0.0                                      | 0.0              | 21                         | 0.0  | E.1.1.M Cholezystektomie bei Gallensteinen und Cholezystitis, ohne Tumor, Mortalität                          |
| <b>E.2 Hernienoperationen</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 0.0%   | 0  | 0.3%                                   | 0.2                                      | 0.0              | 80                         | -0.2   | E.2.1.M Herniotomie ohne OP am Darm, Mortalität   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | E.2.2.M Herniotomie mit OP am Darm, Mortalität  |
| <b>E.4 Erkrankungen von Dickdarm und Enddarm (kolorektale Operationen)</b> |  |  |  |                  |                            |  |   |
| 0.0%   | 0  | 3.2%                                   | 2.0                                      | 0.0              | 61                         | -2.0   | E.4.1.M Kolorektale Resektionen insgesamt, Mortalität   |
| <b>E.5 Operationen am Magen</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | E.5.5.M HD Ulcus von Magen, Duodenum oder Jejunum, ohne Tumor, Mortalität                                     |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | E.5.2.M Magenresektionen (ohne Ösophaguseingriff) bei Magenkarzinom, Mortalität                               |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | E.5.3.M Magenresektionen mit komplexem Eingriff am Ösophagus, Mortalität                                      |
| <b>E.6 Operationen am Ösophagus</b>  |  |  |  |                  |                            |  |   |
| *  | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | E.6.1.M Komplexe Eingriffe am Ösophagus, Mortalität   |

III.8



| 2008-2012  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
|--|-----------------------------|--|--|--|------------------|----------------------------|--|
| Clinique de Valère   | Taux de mortalité observé   | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |
|  | Beobachtete Mortalitätsrate | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> |
| Catégorie de maladie ou d'intervention   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| <b>E.7 Opérations du pancréas</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| E.7.1.M Total des résections du pancréas (sans transplantation, âge >19), mortalité          | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>F.1 Opérations des artères cérébrales</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| F.1.1.M OP des vaisseaux extra-crâniens, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>F.2 Dilatation de l'aorte (anévrisme de l'aorte)</b>                                      |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| F.2.2.M OP abdominale à ciel ouvert en cas d'anévrisme de l'aorte sans rupture, mortalité    | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| F.2.3.M OP abdominale endovasculaire en cas d'anévrisme de l'aorte sans rupture, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| F.2.5.M Anévrisme de l'aorte avec rupture, mortalité   | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>F.4 Amputations</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| F.4.1.M Amputation non traumatique au niveau du pied, mortalité                              | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>G.3 Ablation de l'utérus pour affections bénignes (hystérectomie)</b>                     |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| G.3.1.M Hystérectomie pour affections bénignes (âge >14), mortalité                          | 0.0 %                       | 0  | 0.1 %                                  | 0.4                                      | 0.0              | 437                        | -0.4   |
| <b>H.1 Ablation du rein (néphrectomie et néphrectomie partielle)</b>                         |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| H.1.1.M Néphrectomie totale, mortalité   | 0.0 %                       | 0  | 1.6 %                                  | 0.2                                      | 0.0              | 13                         | -0.2   |
| H.1.3.M Néphrectomie partielle, mortalité  | 0.0 %                       | 0  | 0.3 %                                  | 0.0                                      | 0.0              | 10                         | 0.0  |
| <b>H.3 Opérations de la vessie</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| H.3.5.M Ablation de la vessie (cystectomie), mortalité                                       | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>H.4 Résection prostatique transurétrale (TURP)</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| H.4.1.M RTU de prostate, mortalité   | 0.0 %                       | 0  | 0.1 %                                  | 0.4                                      | 0.0              | 364                        | -0.4   |
| <b>I.1 Remplacement de l'articulation, endoprothèse totale (EPT)</b>                         |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| I.1.1.M Première implantation d'EPT de hanche (pas en cas de fracture), mortalité            | 0.0 %                       | 0  | 0.2 %                                  | 2.2                                      | 0.0              | 1084                       | -2.2   |
| I.1.2.M Changement d'EPT de hanche et changement de composants, mortalité                    | 0.0 %                       | 0  | 0.8 %                                  | 0.4                                      | 0.0              | 51                         | -0.4   |
| I.1.3.M Première implantation d'EPT de genou, mortalité                                      | 0.0 %                       | 0  | 0.1 %                                  | 0.4                                      | 0.0              | 427                        | -0.4   |
| <b>I.2 Opérations de la colonne vertébrale</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| I.2.2.M Dissectomie (sans accident, tumeur, OP complexe de la colonne vertébrale), mortalité | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>I.3 Fractures métaphysaires de la hanche</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| I.3.1.M Fractures du col du fémur (âge >19), mortalité                                       | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| I.3.8.M Fracture du trochanter (âge >19), mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  |
| <b>J.1 Respiration artificielle</b>  |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| J.1.1.M Cas de respiration artificielle >24 h (à l'exclusion des nouveau-nés), mortalité     | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |
| <b>J.2 Etats septiques</b>   |                             |  |  |  |                  |                            |  |
| J.2.1.M DP états septiques, mortalité  | *                           | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  |

Source(s) : OFSP  
 Quelle(n) : BAG



Remarque(s) :

- 1) Les chiffres présentés en italique correspondent à des valeurs calculées par l'OVS. Les chiffres présentés en police romaine correspondent à des valeurs rapportées.
- 2) Nombre de décès et taux de mortalité attendus dans l'établissement, calculés sur la base des taux observés au niveau suisse.
- 3) SMR = Standardized Mortality Ratio.
- 4) Nombre d'hospitalisations pour la maladie considérée ou l'intervention considérée.
- 5) Lorsque la différence est positive, le nombre de décès observé est supérieur au nombre de décès attendu. Lorsque la différence est négative, le nombre de décès observé est inférieur au nombre de décès attendu.

| 2013  |  |  |  |                  |                            |  |  |
|---|--|--|--|------------------|----------------------------|--|--|
| Taux de mortalité observé   | Nombre de décès observé <sup>1</sup>       | Taux de mortalité attendu <sup>2</sup> | Nombre de décès attendu <sup>2</sup>     | SMR <sup>3</sup> | Nombre de cas <sup>4</sup> | Diff. Nombre observé - Nombre attendu <sup>5</sup>       |  |
| Beobachtete Mortalitätsrate   | Beobachtete Anzahl Todesfälle <sup>1</sup> | Erwartete Mortalitätsrate <sup>2</sup> | Erwartete Anzahl Todesfälle <sup>2</sup> | SMR <sup>3</sup> | Fallzahl <sup>4</sup>      | Diff. Beobachtete Anzahl - Erwartete Anzahl <sup>5</sup> | Krankheits- und Interventionsgruppe  |
| <b>E.7 Operationen am Pankreas</b>  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | E.7.1.M Pankreasresektionen insgesamt (ohne Transplantation, Alter >19), Mortalität                  |
| <b>F.1 Eingriffe an den himversorgenden Arterien</b>                                |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | F.1.1.M Extrakranielle Gefäss-OP, Mortalität   |
| <b>F.2 Erweiterung der Aorta (Aortenaneurysma)</b>                                  |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | F.2.2.M Offene abdominale OP bei Aortenaneurysma nicht rupturiert, Mortalität                        |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | F.2.3.M Endovaskuläre abdominale OP bei Aortenaneurysma nicht rupturiert, Mortalität                 |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | F.2.5.M Aortenaneurysma rupturiert, Mortalität   |
| <b>F.4 Amputationen</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | F.4.1.M Amputation im Fussbereich, kein Trauma, Mortalität   |
| <b>G.3 Entfernung der Gebärmutter bei gutartigen Erkrankungen (Hysterektomie)</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%  | 0  | 0.0%                                   | 0.0                                      | *                | 58                         | 0.0  | G.3.1.M Hysterektomie bei gutartigen Erkrankungen (Alter >14), Mortalität                            |
| <b>H.1 Entfernung der Niere (Nephrektomie)</b>                                      |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | H.1.1.M Vollständige Nephrektomie, Mortalität  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | H.1.3.M Partielle Nephrektomie, Mortalität   |
| <b>H.3 Eingriffe an der Harnblase</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | H.3.5.M Entfernung der Harnblase (Zystektomie), Mortalität   |
| <b>H.4 Entfernung der Prostata durch Abtragung über die Hamröhre (Prostata-TUR)</b> |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%  | 0  | 0.1%                                   | 0.1                                      | 0.0              | 94                         | -0.1   | H.4.1.M Prostata-TUR, Mortalität   |
| <b>I.1 Gelenkersatz, Totalendoprothese (TEP)</b>                                    |  |  |  |                  |                            |  |  |
| 0.0%  | 0  | 0.2%                                   | 0.4                                      | 0.0              | 222                        | -0.4   | I.1.1.M Hüft-TEP-Erstimplantation (nicht bei Frakturen), Mortalität                                  |
| 0.0%  | 0  | 0.5%                                   | 0.1                                      | 0.0              | 17                         | -0.1   | I.1.2.M Hüft-TEP-Wechsel und Komponentenwechsel, Mortalität  |
| 0.0%  | 0  | 0.1%                                   | 0.2                                      | 0.0              | 227                        | -0.2   | I.1.3.M Knie-TEP-Erstimplantation, Mortalität  |
| <b>I.2 Operationen an der Wirbelsäule</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | I.2.2.M Exzision von Bandscheibengewebe (ohne Unfall, Tumor, komplexe OP an Wirbelsäule), Mortalität |
| <b>I.3 Hüftgelenknahe Frakturen</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | I.3.1.M Schenkelhalsfraktur (Alter >19), Mortalität  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | <10                        | *  | I.3.8.M Pterochantäre Fraktur (Alter >19), Mortalität  |
| <b>J.1 Beatmung</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | J.1.1.M Beatmungsfälle >24 h (ohne Neugeborene), Mortalität  |
| <b>J.2 Sepsis</b>   |  |  |  |                  |                            |  |  |
| *   | *  | *                                      | *  | *                | 0                          | *  | J.2.1.M HD Sepsis, Mortalität  |

Bemerkung(en):

- 1) Die Zahlen in Kursivschrift entsprechen den von der WGO berechneten Werten. Die Zahlen in römischer Schrift entsprechen den berichteten Werten.
- 2) Anzahl der erwarteten Todesfälle und erwartete Mortalitätsraten in der Einrichtung, welche nach den gesamtschweizerischen beobachteten Raten berechnet werden.
- 3) SMR = Standardized Mortality Ratio.
- 4) Anzahl der Hospitalisationen für die betrachtete Krankheit oder betrachtete Intervention.
- 5) Wenn die Differenz positiv ist, ist die beobachtete Anzahl Todesfälle höher als die erwartete Anzahl Todesfälle. Wenn die Differenz negativ ist, ist die beobachtete Anzahl Todesfälle niedriger als die erwartete Anzahl Todesfälle.



### T III.9.1 Dépenses du canton pour la prévention et la promotion de la santé, Valais

#### T III.9.1 Ausgaben des Kantons für Prävention und Gesundheitsförderung, Wallis

|                                    | 2010      | 2011      | 2012      | 2013      | 2014      |                                    |
|------------------------------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|------------------------------------|
| Dépenses brutes <sup>1</sup> (CHF) | 7'995'624 | 8'494'136 | 8'618'844 | 9'008'124 | 8'488'312 | Brutto-Ausgaben <sup>1</sup> (CHF) |
| Dépenses brutes par habitant (CHF) | 25.7      | 26.8      | 26.9      | 27.7      | 25.7      | Pro-Kopf-Ausgaben (CHF)            |

Source(s) : SSP  
Quelle(n) : DGW

Remarque(s) :

1) Charges de fonctionnement du Service de la santé publique, domaine Prévention et promotion de la santé.

Bemerkung(en):

1) Betriebskosten für den Bereich Prävention und Gesundheitsförderung der Dienststelle für Gesundheitswesen.

### T III.9.2 Programmes de promotion de la santé, Valais

#### T III.9.2 Gesundheitsförderungsprogramme, Wallis

| Programme  | 2010    | 2011    | 2012    | 2013    | 2014    | Programm   |
|--|---------|---------|---------|---------|---------|--|
| Nombre d'enfants vaccinés dans le cadre de la santé scolaire   | 12'437  | 11'401  | 10'315  | 9'042   | 13'822  | Anzahl geimpfter Kinder im Rahmen der Schulgesundheit  |
| Nombre de mammographies effectuées dans le cadre du programme valaisan de dépistage du cancer du sein <sup>1</sup> | 11'723  | 11'876  | 12'043  | 12'645  | 12'746  | Anzahl der Mammographien im Rahmen des Walliser Brustkrebs-Früherkennungsprogramms <sup>1</sup>    |
| Taux de participation au programme valaisan de dépistage du cancer du sein [%]                                     | 67.62 % | 64.27 % | 63.71 % | 67.42 % | 61.93 % | Beteiligungsquote am Walliser Brustkrebs-Früherkennungsprogramm [%]                                |
| Nombre de patients pris en charge pour l'oxygénothérapie et l'apnée du sommeil                                     | 3'991   | 4'407   | 4'016   | 5'262   | 5'262   | Anzahl der Patienten mit einer Sauerstoff- und Schlafapnoe-Behandlung                              |
| Communes labélisées « Commune en santé » par le centre « Alimentation et Mouvement » de Promotion Santé Valais     | 2       | 4       | 11      | 13      | 14      | Label „Gesunde Gemeinde“ des „Zentrums für Ernährung und Bewegung“ der Gesundheitsförderung Wallis |

Source(s) : PSV  
Quelle(n) : GFW

Remarque(s) :

1) Le programme valaisan de dépistage du cancer du sein s'adresse à toutes les femmes âgées de 50 à 70 ans, résidant dans le canton du Valais. Les femmes concernées reçoivent personnellement une invitation tous les deux ans pour effectuer une mammographie de dépistage.

Bemerkung(en):

1) Das Walliser Brustkrebs-Früherkennungsprogramm richtet sich an alle Frauen zwischen 50-70 Jahren, die im Kanton Wallis leben. Die betroffenen Frauen erhalten alle zwei Jahre eine persönliche Einladung zur Vorsorge-Mammographie.

### T III.9.3 Bénéficiaires de prestations SIPE (Sexualité, Information, Prévention, Education), Valais

#### T III.9.3 Empfänger von SIPE-Leistungen (Sexualität, Information, Prävention, Erziehung), Wallis

| Secteur   | 2010   | 2011   | 2012   | 2013   | 2014   | Bereich   |
|---|--------|--------|--------|--------|--------|---|
| Nombre de bénéficiaires de consultations de couple                            | 342    | 400    | 375    | 337    | 460    | Anzahl der Begünstigten von Paar- und Eheberatungen         |
| Nombre de bénéficiaires de consultations en matière de grossesse-périnatalité | 540    | 590    | 676    | 1543   | 1230   | Anzahl der Begünstigten von perinatalen Beratungen          |
| Nombre de bénéficiaires de conseils en santé sexuelle                         | 6'807  | 7'397  | 11'750 | 13'374 | 13'701 | Anzahl der Begünstigten von sexuellen Gesundheitsberatungen |
| Nombre de bénéficiaires de l'éducation à la santé sexuelle                    | 15'104 | 14'771 | 14'948 | 19'621 | 16'393 | Anzahl der Begünstigten von sexualpädagogischen Massnahmen  |

Source(s) : Fédération valaisanne des centres SIPE  
Quelle(n) : Walliser Dachverband der SIPE-Zentren

## T III.9.4 Programmes de prévention des addictions, Valais

## T III.9.4 Suchtpräventionsprogramme, Wallis

| Programme  | 2010 | 2011 | 2012  | 2013  | 2014  | Programm   |
|--|------|------|-------|-------|-------|--|
| Nombre de manifestations labellisées « Fiesta » + soirées (Fiesta clubbing) <sup>1</sup>                   | 77   | 84   | 102   | 145   | 285   | Anzahl der Veranstaltungen mit dem Label „Fiesta“ + Abendveranstaltungen (Fiesta Clubbing) <sup>1</sup>  |
| Nombre d'actions « Be my angel tonight » <sup>2</sup>  | ...  | 38   | 36    | 33    | 36    | Anzahl der „Be my angel tonight“-Aktionen <sup>2</sup>   |
| Nombre d'élèves sensibilisés (notamment « Je gère » <sup>3</sup> et « T'assures, t'es sûr » <sup>4</sup> ) | ...  | ...  | 6'784 | 8'500 | 9'741 | Zahl der sensibilisierten Schüler (insbesondere durch die Programme „Ich hab's im Griff“ <sup>3</sup> und „Alles klar! Bist du sicher?“ <sup>4</sup> ) |

Source(s) : Addiction Valais  
 Quelle(n) : Sucht Wallis

## Remarque(s) :

- 1) Le label « Fiesta » est un concept de réduction des risques en milieu festif. Il est décerné aux manifestations qui s'engagent à mettre en place des mesures concrètes de prévention allant de la protection de la jeunesse au renforcement de la sécurité en passant par la prise en compte de l'environnement.
- 2) « Be my angel tonight » est un programme de prévention destiné aux 16-25 ans dont le but est de désigner dès le début de la soirée, dans le cadre d'une sortie festive, qui sera le conducteur et de s'assurer que celui-ci restera sobre (ni alcool, ni drogues).
- 3) « Je gère » est un programme destiné aux établissements du secondaire 1 et 2 qui comprenant des prestations d'aide et de prévention autour des problématiques addictives.
- 4) « T'assures t'es sûr » est un programme conduit conjointement avec la Police cantonale qui cible les étudiants et apprentis (16-20 ans) concernant des questions de sécurité routière et de gestion des risques lors des sorties.

## Bemerkung(en):

- 1) Das Label „Fiesta“ ist ein Konzept zur Verminderung von Risiken bei Festen. Es wird Veranstaltungen verliehen, die sich dafür einsetzen, konkrete Präventionsmassnahmen umzusetzen, die vom Jugendschutz über die Verstärkung der Sicherheit bis hin zum Umweltschutz reichen.
- 2) „Be my angel tonight“ ist ein Präventionsprogramm für 16- bis 25-Jährige mit dem Ziel: Zu Beginn eines Abends wird festgelegt, wer bei einer Feier die Aufgabe des Fahrers übernimmt und den gesamten Abend über nüchtern bleibt (Alkohol oder Drogen).
- 3) „Ich hab's im Griff“ ist ein Programm, das sich an die Schulen der Sekundarstufe I und II richtet und Beratung sowie Prävention in Bezug auf Suchtproblematiken bietet.
- 4) „Alles klar! Bist du sicher?“ ist ein Programm, das in Zusammenarbeit mit der Kantonspolizei durchgeführt wird und sich an Schüler und Lehrlinge (16-20 Jahre) in Bezug auf Fragen der Verkehrssicherheit und des Risikomanagements beim Ausgang richtet.

T III.9.5 Traitements ambulatoires des addictions<sup>1</sup>, ValaisT III.9.5 Ambulante Behandlungen von Suchterkrankungen<sup>1</sup>, Wallis

|  | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 | 2014 |  |
|--|------|------|------|------|------|--|
| Nombre total d'admissions enregistrées pour le secteur ambulatoire (consultations) | 733  | 802  | 859  | 780  | 871  | Anzahl der registrierten Aufnahmen im ambulanten Bereich (Sprechstunden) |
| <b>Nombre d'admissions enregistrées par région</b>                                 |      |      |      |      |      |  |
| Bas-Valais   | 273  | 327  | 341  | 308  | 366  | Unterwallis  |
| Valais central   | 274  | 269  | 320  | 319  | 326  | Mittelwallis   |
| Haut-Valais  | 186  | 206  | 198  | 153  | 179  | Oberwallis   |
| <b>Nombre d'admissions enregistrées par sexe</b>                                   |      |      |      |      |      |  |
| Femmes   | 198  | 233  | 255  | 211  | 263  | Frauen   |
| Hommes   | 535  | 569  | 604  | 569  | 608  | Männer   |
| <b>Nombre d'admissions enregistrées selon l'âge</b>                                |      |      |      |      |      |  |
| Moins de 18 ans  | 54   | 59   | 75   | 85   | 88   | Unter 18 Jahre   |
| 18-34 ans  | 223  | 240  | 256  | 253  | 269  | 18-34 Jahre  |
| 35-54 ans  | 310  | 338  | 369  | 316  | 335  | 35-54 Jahre  |
| 55 ans et plus   | 146  | 165  | 169  | 126  | 179  | 55 Jahre und älter   |
| <b>Nombre de clients admis pour leurs propres problèmes<sup>2</sup></b>            |      |      |      |      |      |  |
| Alcool   | 444  | 469  | 480  | 397  | 441  | Alkohol  |
| Héroïne  | 58   | 71   | 71   | 61   | 67   | Heroin   |
| Cocaïne  | 44   | 40   | 62   | 54   | 64   | Kokain   |
| Cannabis   | 111  | 116  | 163  | 203  | 198  | Cannabis   |
| LSD  | 7    | 7    | 8    | 8    | 7    | LSD  |
| Benzodiazépines  | 21   | 42   | 31   | 38   | 36   | Benzodiazepine   |
| Autre substance (hormis tabac)   | 45   | 65   | 62   | 49   | 53   | Andere Substanzen (ausser Tabak)   |
| Jeu excessif (jeux d'argent)   | 25   | 44   | 23   | 30   | 13   | Spielsucht (Glücksspiel)   |
| Internet/jeux vidéo  | ...  | ...  | ...  | 37   | 21   | Internet/Videospiele   |

Source(s) : Addiction Valais  
 Quelle(n) : Sucht Wallis

## Remarque(s) :

- 1) 5 centres régionalisés assurent une permanence et proposent des conseils et de l'aide par des intervenants en addiction à Monthey, Martigny, Sion, Sierre et Visp.
- 2) Un patient peut être concerné par plusieurs problèmes.

## Bemerkung(en):

- 1) 5 regionale Behandlungszentren stellen einen Bereitschaftsdienst sicher, der Beratung und Unterstützung in Suchtfällen in Monthey, Martigny, Sion, Sierre und Visp bietet.
- 2) Ein Patient kann von mehreren Problemen betroffen sein.

**T III.9.6 Traitements stationnaires des addictions<sup>1</sup>, Valais****T III.9.6 Stationäre Behandlungen von Suchterkrankungen<sup>1</sup>, Wallis**

| Nombre d'admissions enregistrées   | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 | 2014 | Anzahl der registrierten Aufnahmen   |
|--|------|------|------|------|------|--|
| Nombre total d'admissions enregistrées pour le secteur résidentiel (centres de traitement) | 164  | 149  | 129  | 129  | 107  | Anzahl der registrierten Aufnahmen im stationären Bereich (Behandlungszentren) |
| <b>Nombre d'admissions enregistrées par centre de traitement</b>                           |      |      |      |      |      |  |
| Foyers des Rives du Rhône  | 37   | 43   | 30   | 53   | 29   | Foyers des Rives du Rhône  |
| Villa Flora  | 101  | 83   | 74   | 61   | 69   | Villa Flora  |
| Via Gampel   | 26   | 23   | 25   | 15   | 9    | Via Gampel   |
| <b>Nombre d'admissions enregistrées par sexe</b>   |      |      |      |      |      |  |
| Femmes   | 35   | 37   | 21   | 25   | 26   | Frauen   |
| Hommes   | 129  | 112  | 108  | 104  | 81   | Männer   |
| <b>Nombre d'admissions enregistrées selon l'âge</b>  |      |      |      |      |      |  |
| Moins de 18 ans  | 6    | 3    | 5    | 4    | 3    | Unter 18-Jährige   |
| 18-34 ans  | 57   | 61   | 39   | 54   | 35   | 18-34-Jährige  |
| 35-54 ans  | 70   | 65   | 62   | 49   | 47   | 35-54-Jährige  |
| 55 ans et plus   | 31   | 20   | 23   | 22   | 22   | 55-Jährige und +   |
| <b>Nombre de clients admis selon le type de problème<sup>2</sup></b>                       |      |      |      |      |      |  |
| Alcool   | 125  | 121  | 99   | 94   | 75   | Alkohol  |
| Héroïne  | 17   | 16   | 23   | 21   | 14   | Heroin   |
| Cocaïne  | 20   | 27   | 28   | 35   | 24   | Kokain   |
| Cannabis   | 42   | 40   | 27   | 58   | 29   | Cannabis   |
| LSD  | 9    | 6    | 8    | 8    | 5    | LSD  |
| Benzodiazépines  | 19   | 32   | 27   | 22   | 18   | Benzodiazepine   |
| Autre substance (hormis tabac)   | 17   | 25   | 26   | 33   | 23   | Andere Substanzen (ausser Tabak)   |

Source(s) : Addiction Valais  
 Quelle(n) : Sucht Wallis

## Remarque(s) :

- Centres de traitement pour personnes souffrant d'addiction à l'alcool et à d'autres substances à Sierre (Villa Flora), Gampel (Via Gampel), Sion (Rives du Rhône) et Salvan (Rives du Rhône).
- Un patient peut être concerné par plusieurs problèmes.

## Bemerkung(en):

- Behandlungszentren für Menschen mit Alkoholabhängigkeit und anderen Suchterkrankungen in Sierre (Villa Flora), Gampel (Via Gampel), Sion (Rives du Rhône) und Salvan (Rives du Rhône).
- Ein Patient kann von mehreren Problemen betroffen sein.

**T III.10.1 Coûts totaux à charge de l'assurance obligatoire des soins, selon le fournisseur de prestations, Valais-Suisse (en mio de CHF)<sup>1</sup>**
**T III.10.1 Gesamtkosten zu Lasten der obligatorischen Krankenpflegeversicherung, nach Leistungserbringer, Wallis-Schweiz (in Mio. CHF)<sup>1</sup>**

| Valais/Wallis     |                         |                       |              |                   |                       |                        |                               |                  |                     |        |  |
|-------------------|-------------------------|-----------------------|--------------|-------------------|-----------------------|------------------------|-------------------------------|------------------|---------------------|--------|--|
| Année             | Pharmacies <sup>2</sup> | Médecins <sup>3</sup> | Laboratoires | Physiothérapeutes | Hôpitaux ambulatoires | Hôpitaux stationnaires | Etablissements médico-sociaux | Soins à domicile | Autres <sup>4</sup> | Total  |  |
| Jahr              | Apotheken <sup>2</sup>  | Ärzte <sup>3</sup>    | Labor        | Physiotherapeuten | Spital ambulant       | Spital stationär       | Alters- und Pflegeheime       | Pflege zu Hause  | Andere <sup>4</sup> | Total  |  |
| 1996              | 93.9                    | 105.3                 | ...          | 12.4              | 31.7                  | 137.0                  | 13.9                          | 3.3              | 28.0                | 425.5  |  |
| 1997              | 101.6                   | 111.0                 | 12.0         | 14.4              | 38.3                  | 143.0                  | 22.1                          | 3.6              | 4.8                 | 450.7  |  |
| 1998              | 107.5                   | 112.4                 | 14.1         | 12.8              | 45.2                  | 136.0                  | 21.9                          | 4.7              | 14.5                | 469.2  |  |
| 1999              | 117.3                   | 117.7                 | 15.1         | 14.0              | 56.0                  | 133.7                  | 25.4                          | 5.4              | 15.4                | 500.0  |  |
| 2000              | 134.7                   | 123.5                 | 16.9         | 15.3              | 62.8                  | 141.5                  | 28.1                          | 6.1              | 18.5                | 547.4  |  |
| 2001              | 139.5                   | 133.2                 | 18.2         | 16.4              | 68.0                  | 142.3                  | 31.5                          | 7.2              | 20.1                | 576.4  |  |
| 2002              | 156.5                   | 138.6                 | 19.3         | 16.6              | 71.7                  | 137.0                  | 36.3                          | 9.0              | 22.6                | 607.5  |  |
| 2003 <sup>5</sup> | 160.0                   | 133.0                 | 17.9         | 15.2              | 92.8                  | 145.9                  | 39.4                          | 10.1             | 22.4                | 636.7  |  |
| 2004              | 169.1                   | 148.1                 | 17.4         | 16.4              | 66.8                  | 133.1                  | 37.4                          | 10.8             | 58.0                | 657.0  |  |
| 2005              | 176.3                   | 157.4                 | 17.6         | 16.7              | 96.0                  | 166.0                  | 49.2                          | 12.1             | 34.4                | 725.8  |  |
| 2006              | 173.5                   | 158.7                 | 16.6         | 16.7              | 97.4                  | 182.9                  | 52.4                          | 12.6             | 35.3                | 746.1  |  |
| 2007              | 179.7                   | 168.4                 | 15.8         | 17.7              | 109.9                 | 191.5                  | 54.4                          | 13.7             | 40.3                | 791.5  |  |
| 2008              | 194.5                   | 182.7                 | 19.2         | 19.0              | 123.5                 | 188.4                  | 56.2                          | 14.5             | 38.1                | 836.0  |  |
| 2009              | 202.1                   | 189.8                 | 18.9         | 19.3              | 137.4                 | 185.3                  | 62.8                          | 14.9             | 39.3                | 869.8  |  |
| 2010              | 198.4                   | 194.5                 | 19.9         | 20.3              | 151.7                 | 191.3                  | 61.5                          | 14.9             | 39.6                | 892.1  |  |
| 2011              | 202.3                   | 204.0                 | 21.8         | 20.9              | 157.4                 | 187.7                  | 60.6                          | 14.6             | 40.0                | 909.3  |  |
| 2012              | 207.5                   | 214.2                 | 22.7         | 21.9              | 166.8                 | 231.7                  | 60.5                          | 15.4             | 48.0                | 988.7  |  |
| 2013              | 206.0                   | 224.0                 | 24.5         | 23.5              | 180.0                 | 241.4                  | 65.4                          | 15.7             | 41.0                | 1021.6 |  |

| Suisse/Schweiz    |            |          |              |                   |                       |                        |                               |                  |         |          |  |
|-------------------|------------|----------|--------------|-------------------|-----------------------|------------------------|-------------------------------|------------------|---------|----------|--|
| Année             | Pharmacies | Médecins | Laboratoires | Physiothérapeutes | Hôpitaux ambulatoires | Hôpitaux stationnaires | Etablissements médico-sociaux | Soins à domicile | Autres  | Total    |  |
| Jahr              | Apotheken  | Ärzte    | Labor        | Physiotherapeuten | Spital ambulant       | Spital stationär       | Alters- und Pflegeheime       | Pflege zu Hause  | Andere  | Total    |  |
| 1996              | 2'328.5    | 3'457.5  | ...          | 397.2             | 1'078.9               | 3'569.9                | 660.3                         | 133.1            | 777.5   | 12'402.9 |  |
| 1997              | 2'399.9    | 3'438.0  | 341.5        | 356.1             | 1'540.6               | 3'423.0                | 729.0                         | 162.2            | 655.1   | 13'045.3 |  |
| 1998              | 2'702.3    | 3'558.0  | 349.6        | 369.8             | 1'657.4               | 3'517.4                | 1'018.9                       | 193.7            | 573.2   | 13'940.2 |  |
| 1999              | 2'898.6    | 3'655.5  | 364.7        | 391.2             | 1'821.9               | 3'596.2                | 1'127.3                       | 213.5            | 526.7   | 14'595.6 |  |
| 2000              | 3'278.2    | 3'859.6  | 393.2        | 407.4             | 2'061.4               | 3'687.0                | 1'197.2                       | 236.7            | 573.9   | 15'694.6 |  |
| 2001              | 3'467.6    | 4'091.5  | 419.3        | 453.3             | 2'234.1               | 3'749.1                | 1'281.3                       | 263.5            | 618.9   | 16'578.5 |  |
| 2002              | 3'733.6    | 4'177.7  | 432.1        | 457.1             | 2'282.6               | 3'767.5                | 1'444.5                       | 283.6            | 702.8   | 17'281.6 |  |
| 2003              | 3'861.8    | 4'213.9  | 435.4        | 451.4             | 2'414.4               | 4'185.6                | 1'431.3                       | 321.3            | 696.0   | 18'011.0 |  |
| 2004              | 4'124.5    | 4'534.7  | 460.6        | 470.8             | 2'360.1               | 4'718.5                | 1'410.3                       | 358.6            | 808.9   | 19'247.1 |  |
| 2003 <sup>5</sup> | 4'349.9    | 4'725.3  | 472.0        | 498.9             | 2'991.0               | 4'990.2                | 1'595.8                       | 393.5            | 722.7   | 20'739.3 |  |
| 2006              | 4'364.9    | 4'771.1  | 444.4        | 508.1             | 2'965.4               | 5'054.7                | 1'670.9                       | 426.0            | 836.3   | 21'042.0 |  |
| 2007              | 4'481.0    | 4'982.9  | 473.4        | 530.9             | 3'188.0               | 5'318.5                | 1'736.4                       | 460.0            | 873.8   | 22'045.0 |  |
| 2008              | 4'728.2    | 5'278.1  | 520.9        | 554.1             | 3'537.2               | 5'399.3                | 1'777.4                       | 491.5            | 908.4   | 23'195.1 |  |
| 2009              | 4'804.2    | 5'342.6  | 522.7        | 559.9             | 3'775.9               | 5'508.8                | 1'792.6                       | 503.5            | 935.6   | 23'745.9 |  |
| 2010              | 4'800.1    | 5'464.8  | 544.7        | 593.2             | 4'029.1               | 5'587.8                | 1'810.2                       | 530.3            | 993.5   | 24'353.8 |  |
| 2011              | 4'809.6    | 5'654.6  | 586.7        | 603.5             | 4'297.7               | 5'688.7                | 1'758.9                       | 557.7            | 1'010.0 | 24'967.5 |  |
| 2012              | 4'917.3    | 5'917.1  | 627.6        | 618.8             | 4'568.3               | 5'871.2                | 1'815.0                       | 601.3            | 1'064.6 | 26'001.2 |  |
| 2013              | 5'043.4    | 6'360.8  | 679.4        | 662.8             | 5'028.6               | 6'731.5                | 1'811.1                       | 641.4            | 1'042.9 | 28'001.9 |  |

Source(s) : santésuisse, datenpool  
 Quelle(n) : santésuisse, Datenpool

## Remarque(s) :

- 1) Coûts bruts (participation aux coûts des assurés non déduite) à charge de l'assurance obligatoire des soins selon la date de décompte de la prestation. Les prestations sont groupées selon le canton de résidence de l'assuré, indépendamment de la localisation de l'émetteur de la facture (fournisseur de prestations).
- 2) « Pharmacies » : Coûts des médicaments délivrés en pharmacie et de ceux directement remis par le médecin dans son cabinet (propharmacie).
- 3) « Médecins » : Coûts (traitements et analyses de laboratoire) des prestations des médecins (généralistes et spécialistes) en pratique privée.
- 4) « Autres » : Divers fournisseurs de prestations et non-assignables à une catégorie particulière de fournisseur de prestations (transports, infirmières, matériel auxiliaire, ergothérapeutes,...).
- 5) Suite à une erreur des assureurs-maladie dans l'enregistrement des coûts des hôpitaux (secteurs ambulatoire et stationnaire), des EMS et des « autres prestataires de soins » dans les années 2003 à 2005, les statistiques présentées par santésuisse font apparaître d'importantes fluctuations dans les coûts de ces fournisseurs de soins.

## Bemerkung(en):

- 1) Bruttokosten (Beitrag zu den nicht abziehbaren Kosten der Versicherten) zu Lasten der obligatorischen Krankenpflegeversicherung nach Abrechnungsdatum der Leistung. Die Leistungen werden nach dem Wohnkanton der Versicherten gruppiert, unabhängig vom Standort des Rechnungsstellers (Leistungserbringer).
- 2) «Apotheken»: Kosten der direkt durch Apotheken oder in Praxen (Selbstdispensation) vertriebenen Arzneimittel.
- 3) «Ärzte»: Kosten (Behandlungen und Laboranalysen) von Ärzten (Generalisten und Spezialisten) mit Privatpraxis.
- 4) «Andere»: Restliche Leistungserbringer und nicht einer speziellen Leistungserbringerkategorie zuordnensbare Leistungen (Transport, Krankenschwestern, Hilfsgeräte, Ergotherapeuten, ...).
- 5) Aufgrund eines Fehlers vonseiten der Krankenversicherer in der Aufzeichnung der Kosten der Spitäler (im ambulanten und stationären Bereich), der Pflegeheime und der „anderen Leistungserbringer“ zwischen 2003 und 2005, weisen die von santésuisse präsentierten Statistiken markante Abweichungen in den Kosten der Leistungserbringer auf.

**T III.10.2 Coûts à charge de l'assurance obligatoire des soins, selon le fournisseur de prestations, Valais-Suisse (en CHF par assuré)<sup>1</sup>**
**T III.10.2 Kosten zu Lasten der obligatorischen Krankenpflegeversicherung nach Leistungserbringer, Wallis-Schweiz (in CHF pro Versicherten)<sup>1</sup>**

| Valais/Wallis     |                         |                       |              |                   |                       |                        |                               |                  |                     |         |  |
|-------------------|-------------------------|-----------------------|--------------|-------------------|-----------------------|------------------------|-------------------------------|------------------|---------------------|---------|--|
| Année             | Pharmacies <sup>2</sup> | Médecins <sup>3</sup> | Laboratoires | Physiothérapeutes | Hôpitaux ambulatoires | Hôpitaux stationnaires | Etablissements médico-sociaux | Soins à domicile | Autres <sup>4</sup> | Total   |  |
| Jahr              | Apotheken <sup>2</sup>  | Ärzte <sup>3</sup>    | Labor        | Physiotherapeuten | Spital ambulant       | Spital stationär       | Alters- und Pflegeheime       | Pflege zu Hause  | Andere <sup>4</sup> | Total   |  |
| 1996              | 331.0                   | 370.0                 | ...          | 44.0              | 112.0                 | 482.0                  | 49.0                          | 11.0             | 98.0                | 1'496.0 |  |
| 1997              | 362.8                   | 396.3                 | 42.9         | 51.6              | 136.9                 | 510.7                  | 78.8                          | 12.7             | 17.1                | 1'609.9 |  |
| 1998              | 382.5                   | 400.0                 | 50.1         | 45.7              | 160.8                 | 483.8                  | 77.9                          | 16.8             | 51.5                | 1'669.0 |  |
| 1999              | 415.1                   | 416.4                 | 53.4         | 49.6              | 198.3                 | 473.0                  | 90.0                          | 19.1             | 54.4                | 1'769.4 |  |
| 2000              | 475.6                   | 436.0                 | 59.8         | 54.0              | 221.7                 | 499.7                  | 99.3                          | 21.7             | 65.3                | 1'933.0 |  |
| 2001              | 491.6                   | 469.4                 | 64.0         | 57.8              | 239.5                 | 501.4                  | 111.0                         | 25.2             | 70.8                | 2'030.7 |  |
| 2002              | 545.6                   | 482.9                 | 67.1         | 57.7              | 252.0                 | 482.0                  | 126.5                         | 31.5             | 72.2                | 2'117.5 |  |
| 2003 <sup>5</sup> | 550.8                   | 457.9                 | 61.5         | 52.4              | 319.5                 | 502.3                  | 135.4                         | 34.8             | 77.0                | 2'191.6 |  |
| 2004              | 576.9                   | 505.1                 | 59.3         | 55.8              | 227.9                 | 453.9                  | 127.5                         | 36.8             | 198.0               | 2'241.2 |  |
| 2005              | 595.0                   | 531.2                 | 59.5         | 56.5              | 324.1                 | 560.4                  | 166.1                         | 41.0             | 116.1               | 2'449.9 |  |
| 2006              | 580.6                   | 531.1                 | 55.7         | 56.0              | 325.9                 | 611.9                  | 175.2                         | 42.3             | 118.0               | 2'496.6 |  |
| 2007              | 593.5                   | 556.0                 | 52.2         | 58.6              | 363.0                 | 632.2                  | 179.7                         | 45.3             | 133.2               | 2'613.6 |  |
| 2008              | 634.8                   | 596.2                 | 62.5         | 61.9              | 402.9                 | 614.7                  | 183.5                         | 47.4             | 124.3               | 2'728.2 |  |
| 2009              | 651.0                   | 611.0                 | 61.0         | 62.0              | 442.0                 | 597.0                  | 202.0                         | 48.0             | 126.0               | 2'801.0 |  |
| 2010              | 631.9                   | 619.4                 | 63.3         | 64.6              | 483.2                 | 609.1                  | 196.0                         | 47.5             | 126.3               | 2'841.2 |  |
| 2011              | 635.5                   | 640.9                 | 68.5         | 65.7              | 494.4                 | 589.7                  | 190.4                         | 45.8             | 125.7               | 2'856.6 |  |
| 2012              | 642.2                   | 662.7                 | 70.2         | 67.8              | 516.1                 | 716.9                  | 187.1                         | 47.8             | 148.5               | 3'059.2 |  |
| 2013              | 637.5                   | 693.3                 | 75.9         | 72.8              | 557.0                 | 747.0                  | 202.3                         | 48.6             | 126.9               | 3'161.1 |  |

| Suisse/Schweiz    |            |          |              |                   |                       |                        |                               |                  |        |         |  |
|-------------------|------------|----------|--------------|-------------------|-----------------------|------------------------|-------------------------------|------------------|--------|---------|--|
| Année             | Pharmacies | Médecins | Laboratoires | Physiothérapeutes | Hôpitaux ambulatoires | Hôpitaux stationnaires | Etablissements médico-sociaux | Soins à domicile | Autres | Total   |  |
| Jahr              | Apotheken  | Ärzte    | Labor        | Physiotherapeuten | Spital ambulant       | Spital stationär       | Alters- und Pflegeheime       | Pflege zu Hause  | Andere | Total   |  |
| 1996              | 325.0      | 482.0    | ...          | 55.0              | 150.0                 | 497.0                  | 92.0                          | 19.0             | 109.0  | 1'728.0 |  |
| 1997              | 334.1      | 478.7    | 47.5         | 49.6              | 214.5                 | 476.6                  | 101.5                         | 22.6             | 91.2   | 1'816.3 |  |
| 1998              | 374.7      | 493.4    | 48.5         | 51.3              | 229.8                 | 487.7                  | 141.3                         | 26.9             | 79.5   | 1'933.0 |  |
| 1999              | 399.9      | 504.3    | 50.3         | 54.0              | 251.3                 | 496.1                  | 155.5                         | 29.5             | 72.7   | 2'013.6 |  |
| 2000              | 451.4      | 531.5    | 54.1         | 56.1              | 283.9                 | 507.7                  | 164.9                         | 32.6             | 79.0   | 2'161.1 |  |
| 2001              | 475.3      | 560.8    | 57.5         | 62.1              | 306.2                 | 513.8                  | 175.6                         | 36.1             | 84.8   | 2'272.3 |  |
| 2002              | 508.6      | 569.1    | 58.9         | 62.3              | 310.9                 | 513.2                  | 196.8                         | 38.6             | 95.7   | 2'354.1 |  |
| 2003 <sup>5</sup> | 523.4      | 571.2    | 59.0         | 61.2              | 327.3                 | 567.3                  | 194.0                         | 43.5             | 94.3   | 2'441.3 |  |
| 2004              | 556.5      | 611.8    | 62.2         | 63.5              | 318.4                 | 636.6                  | 190.3                         | 48.4             | 109.1  | 2'596.8 |  |
| 2005              | 584.3      | 634.7    | 63.4         | 67.0              | 401.8                 | 670.3                  | 214.3                         | 52.9             | 97.1   | 2'785.8 |  |
| 2006              | 582.9      | 637.1    | 59.3         | 67.9              | 396.0                 | 675.0                  | 223.1                         | 56.9             | 111.7  | 2'809.8 |  |
| 2007              | 592.9      | 659.3    | 62.6         | 70.2              | 421.8                 | 703.7                  | 229.7                         | 60.9             | 115.6  | 2'916.7 |  |
| 2008              | 618.6      | 690.5    | 68.1         | 72.5              | 462.8                 | 706.4                  | 232.5                         | 64.3             | 118.8  | 3'034.6 |  |
| 2009              | 622.0      | 691.0    | 68.0         | 72.0              | 488.0                 | 712.0                  | 232.0                         | 65.0             | 121.0  | 3'071.0 |  |
| 2010              | 615.3      | 700.5    | 69.8         | 76.0              | 516.5                 | 716.2                  | 232.0                         | 68.0             | 127.3  | 3'121.7 |  |
| 2011              | 610.2      | 717.4    | 74.4         | 76.6              | 545.3                 | 721.8                  | 223.2                         | 70.8             | 128.1  | 3'167.7 |  |
| 2012              | 616.5      | 741.8    | 78.7         | 77.6              | 572.7                 | 736.0                  | 227.5                         | 75.4             | 133.5  | 3'259.7 |  |
| 2013              | 626.5      | 790.2    | 84.4         | 82.3              | 624.7                 | 836.3                  | 225.0                         | 79.7             | 129.6  | 3'478.7 |  |

Source(s) : santésuisse, datenpool  
 Quelle(n) : santésuisse, Datenpool

## Remarque(s) :

- 1) Coûts bruts (participation aux coûts des assurés non déduite) à charge de l'assurance obligatoire des soins selon la date de décompte de la prestation. Les prestations sont groupées selon le canton de résidence de l'assuré, indépendamment de la localisation de l'émetteur de la facture (fournisseur de prestations).
- 2) « Pharmacies » : Coûts des médicaments délivrés en pharmacie et de ceux directement remis par le médecin dans son cabinet (propharmacie).
- 3) « Médecins » : Coûts (traitements et analyses de laboratoire) des prestations des médecins (généralistes et spécialistes) en pratique privée.
- 4) « Autres » : Divers fournisseurs de prestations et non-assignables à une catégorie particulière de fournisseur de prestations (transports, infirmières, matériel auxiliaire, ergothérapeutes,...).
- 5) Suite à une erreur des assureurs-maladie dans l'enregistrement des coûts des hôpitaux (secteurs ambulatoire et stationnaire), des EMS et des « autres prestataires de soins » dans les années 2003 à 2005, les statistiques présentées par santésuisse font apparaître d'importantes fluctuations dans les coûts de ces fournisseurs de soins.

## Bemerkung(en):

- 1) Bruttokosten (Beitrag zu den nicht abziehbaren Kosten der Versicherten) zu Lasten der obligatorischen Krankenpflegeversicherung nach Abrechnungsdatum der Leistung. Die Leistungen werden nach dem Wohnkanton der Versicherten gruppiert, unabhängig vom Standort des Rechnungsstellers (Leistungserbringer).
- 2) «Apotheken»: Kosten der direkt durch Apotheken oder in Praxen (Selbstdispensation) vertriebenen Arzneimittel.
- 3) «Ärzte»: Kosten (Behandlungen und Laboranalysen) von Ärzten (Generalisten und Spezialisten) mit Privatpraxis.
- 4) «Andere»: Restliche Leistungserbringer und nicht einer speziellen Leistungserbringerkategorie zuordnbare Leistungen (Transport, Krankenschwestern, Hilfsgeräte, Ergotherapeuten, ...).
- 5) Aufgrund eines Fehlers vonseiten der Krankenversicherer in der Aufzeichnung der Kosten der Spitäler (im ambulanten und stationären Bereich), der Pflegeheime und der „anderen Leistungserbringer“ zwischen 2003 und 2005, weisen die von santésuisse präsentierten Statistiken markante Abweichungen in den Kosten der Leistungserbringer auf.



T III.10.3 Evolution de la prime moyenne encaissée par assuré, Valais-Suisse (en CHF)<sup>1</sup>T III.10.3 Entwicklung der durchschnittlich einkassierten Prämie pro Versicherten, Wallis-Schweiz (in CHF)<sup>1</sup>

| Année<br>Jahr | Prime annuelle<br>Jahresprämie |                   | Prime mensuelle<br>Monatsprämie |                   |
|---------------|--------------------------------|-------------------|---------------------------------|-------------------|
|               | Valais<br>Wallis               | Suisse<br>Schweiz | Valais<br>Wallis                | Suisse<br>Schweiz |
| 1997          | 1'528                          | 1'664             | 127                             | 139               |
| 1998          | 1'521                          | 1'754             | 127                             | 146               |
| 1999          | 1'512                          | 1'793             | 126                             | 149               |
| 2000          | 1'565                          | 1'850             | 130                             | 154               |
| 2001          | 1'612                          | 1'917             | 134                             | 160               |
| 2002          | 1'740                          | 2'091             | 145                             | 174               |
| 2003          | 1'894                          | 2'281             | 158                             | 190               |
| 2004          | 2'066                          | 2'442             | 172                             | 203               |
| 2005          | 2'150                          | 2'487             | 179                             | 207               |
| 2006          | 2'234                          | 2'583             | 186                             | 215               |
| 2007          | 2'300                          | 2'612             | 192                             | 218               |
| 2008          | 2'282                          | 2'586             | 190                             | 215               |
| 2009          | 2'341                          | 2'611             | 195                             | 218               |
| 2010          | 2'568                          | 2'834             | 214                             | 236               |
| 2011          | 2'759                          | 3'005             | 230                             | 250               |
| 2012          | 2'830                          | 3'075             | 236                             | 256               |
| 2013          | 2'861                          | 3'105             | 238                             | 259               |

Source(s) : OFSP, Statistique de l'assurance-maladie obligatoire  
 Quelle(n) : BAG, Statistik der obligatorischen Krankenversicherung

## Remarque(s) :

1) Tous types d'assurés, toutes formes d'assurance et toutes régions confondus.

## Bemerkung(en) :

1) Alle Arten von Versicherten, alle Versicherungsformen und alle Regionen zusammengenommen.

### T III.10.4 Evolution de la prime de référence OFSP et de la prime encaissée, Valais (en CHF)

### T III.10.4 Entwicklung der BAG-Referenzprämie und der einkassierten Prämie, Wallis (in CHF)

| Année             | Prime de référence OFSP <sup>1</sup> | Prime encaissée <sup>2</sup>     |
|-------------------|--------------------------------------|----------------------------------|
| Jahr              | BAG-Referenzprämie <sup>1</sup>      | Einkassierte Prämie <sup>2</sup> |
| 2004              | 185                                  | 172                              |
| 2005              | 195                                  | 179                              |
| 2006              | 206                                  | 186                              |
| 2007              | 214                                  | 192                              |
| 2008              | 217                                  | 190                              |
| 2009              | 226                                  | 195                              |
| 2010              | 250                                  | 214                              |
| 2011              | 270                                  | 230                              |
| 2012              | 278                                  | 236                              |
| 2013              | 282                                  | 238                              |
| 2014 <sup>3</sup> | 288                                  | 244                              |
| 2015              | 299                                  | 254                              |

Source(s) : OFSP, Statistique de l'assurance-maladie obligatoire  
 Quelle(n) : BAG, Statistik der obligatorischen Krankenversicherung

#### Remarque(s) :

- 1) La prime de référence OFSP correspond à la moyenne pondérée des primes avec franchises ordinaires enfants, jeunes et adultes, risque accident inclus, des deux régions de primes.
- 2) La prime encaissée correspond à la moyenne des primes encaissées par les assureurs dans les deux régions du canton pour tous les types d'assurés (enfants, jeunes et adultes), toutes les formes d'assurances (franchise ordinaire, à option, Telmed, Managed care,...) ainsi que des réductions de primes versées par l'Etat en faveur des personnes de condition économique modeste.
- 3) 2014-2015 : Estimation provisoire

#### Bemerkung(en):

- 1) Die BAG-Referenzprämie entspricht dem gewichteten Prämien-durchschnitt mit ordentlicher Franchise für Kinder, Jugendliche und Erwachsene, mit versichertem Unfallrisiko in beiden Prämienregionen.
- 2) Die einkassierte Prämie entspricht der durchschnittlich von den Versicherern einkassierten Prämie in den beiden Regionen des Kantons für alle versicherten Personen (Kinder, Jugendliche und Erwachsene), alle Versicherungsformen (ordentliche Franchise, Wahlfranchise, Telmed, Managed Care, ...) sowie Prämienverbilligungen vom Staat für Personen in bescheidenen wirtschaftlichen Verhältnissen.
- 3) 2014-2015 : Provisorische Schätzung.

## III.10.5 Parts des formes d'assurance, Valais-Suisse (en %)

## III.10.5 Anteile der Versicherungsformen, Wallis-Schweiz (in %)

| Année<br>Jahr | Valais/Wallis  |   |   | Suisse/Schweiz                               |                                     |   |
|---------------|--|---|---|--|-------------------------------------|---|
|               | Franchise ordinaire <sup>1</sup><br>Ordentliche Franchise <sup>1</sup> | Franchise à option <sup>2</sup><br>Wahlfranchise <sup>2</sup> | Autre modèle d'assurance <sup>3</sup><br>Anderes Versicherungsmodell <sup>3</sup> | Franchise ordinaire<br>Ordentliche Franchise | Franchise à option<br>Wahlfranchise | Autre modèle d'assurance<br>Anderes Versicherungsmodell |
| 2001          | 55.8   | 44.0  | 0.2   | 45.0   | 46.5                                | 8.5   |
| 2002          | 56.3   | 43.4  | 0.3   | 43.6   | 47.9                                | 8.4   |
| 2003          | 55.8   | 43.9  | 0.4   | 41.8   | 50.0                                | 8.3   |
| 2004          | 56.6   | 43.0  | 0.4   | 42.6   | 48.4                                | 9.0   |
| 2005          | 56.8   | 42.5  | 0.7   | 43.0   | 47.0                                | 10.0  |
| 2006          | 54.9   | 42.9  | 2.2   | 41.0   | 45.7                                | 13.3  |
| 2007          | 53.5   | 41.1  | 5.4   | 40.2   | 43.0                                | 16.9  |
| 2008          | 48.9   | 39.0  | 12.1  | 35.3   | 40.4                                | 24.3  |
| 2009          | 45.4   | 34.4  | 20.2  | 31.1   | 33.5                                | 35.3  |
| 2010          | 41.5   | 30.8  | 27.7  | 27.5   | 26.9                                | 45.6  |
| 2011          | 38.2   | 28.0  | 33.8  | 24.8   | 23.2                                | 51.9  |
| 2012          | 35.5   | 25.7  | 38.8  | 22.8   | 20.7                                | 56.4  |
| 2013          | 33.6   | 24.0  | 42.3  | 21.4   | 19.0                                | 59.5  |

Source(s) : OFSP, Statistique de l'assurance-maladie obligatoire  
 Quelle(n) : BAG, Statistik der obligatorischen Krankenversicherung

## Remarque(s) :

- 1) Les franchises ordinaires s'élèvent à Fr. 300 pour les adultes et les jeunes et à Fr. 0 pour les enfants.
- 2) Les franchises à options s'élèvent à Fr. 500, 1'000, 1'500, 2'000 et 2'500 pour les adultes et les jeunes et à Fr. 100, 200, 300, 400, 500 et 600 pour les enfants.
- 3) Les autres modèles d'assurance qui permettent de réduire le montant de la prime sont par exemple : Telmed, Bonus, Managed Care, etc. Ces autres modèles d'assurance peuvent être combinés avec des franchises à options.

## Bemerkung(en):

- 1) Die ordentlichen Franchisen betragen CHF 300 für Erwachsene und Jugendliche und CHF 0 für Kinder.
- 2) Die Wahlfranchisen betragen CHF 500, 1'000, 1'500, 2'000 und 2'500 für Erwachsene und Jugendliche und CHF 100, 200, 300, 400, 500 und 600 für Kinder.
- 3) Andere Versicherungsmodelle, die eine Prämienverbilligung ermöglichen, sind zum Beispiel: Telmed, Bonus, Managed Care etc. Diese anderen Versicherungsmodelle können mit Wahlfranchisen kombiniert werden.

III.10.6 Financement de la réduction individuelle des primes, Valais-Suisse (en mio de CHF)<sup>1</sup>III.10.6 Finanzierung der individuellen Prämienverbilligung, Wallis-Schweiz (in Mio. CHF)<sup>1</sup>

| Année<br>Jahr     | Valais/Wallis   |  |       | Suisse/Schweiz  |  |         |
|-------------------|---|--|-------|---|--|---------|
|                   | Subventions<br>cantonales<br>Kantonssubven-<br>tionen | Subventions<br>fédérales<br>Bundessubventionen | Total | Subventions<br>cantonales<br>Kantonssubven-<br>tionen | Subventions<br>fédérales<br>Bundessubventionen | Total   |
| 1996              | 6.1   | 87.5   | 93.6  | 1'830.0   | 640.5  | 2'470.5 |
| 1997              | 7.3   | 94.9   | 102.1 | 1'940.0   | 776.0  | 2'716.0 |
| 1998              | 7.3   | 103.5  | 110.8 | 2'050.0   | 922.5  | 2'972.5 |
| 1999              | 9.3   | 112.4  | 121.7 | 2'180.0   | 1'090.0  | 3'270.0 |
| 2000              | 7.7   | 114.0  | 121.7 | 2'213.0   | 1'106.5  | 3'319.5 |
| 2001              | 7.8   | 115.4  | 123.2 | 2'246.0   | 1'123.0  | 3'369.0 |
| 2002              | 10.2  | 118.8  | 129.0 | 2'280.0   | 1'140.0  | 3'420.0 |
| 2003              | 10.3  | 120.4  | 130.7 | 2'314.0   | 1'157.0  | 3'471.0 |
| 2004              | 11.2  | 122.1  | 133.3 | 2'349.0   | 1'174.5  | 3'523.5 |
| 2005              | 10.7  | 124.3  | 135.0 | 2'384.0   | 1'192.0  | 3'576.0 |
| 2006              | 12.2  | 133.0  | 145.2 | 2'520.0   | 1'260.0  | 3'780.0 |
| 2007              | 12.9  | 140.2  | 153.1 | 2'658.0   | 1'329.0  | 3'987.0 |
| 2008              | 88.1  | 68.9   | 157.0 | 1'779.0   | 1'619.2  | 3'398.3 |
| 2009              | 89.3  | 70.6   | 159.9 | 1'815.0   | 1'727.4  | 3'542.4 |
| 2010              | 94.7  | 76.9   | 171.6 | 1'975.6   | 2'004.2  | 3'979.8 |
| 2011              | 101.6   | 82.5   | 184.2 | 2'115.9   | 1'954.4  | 4'070.3 |
| 2012              | 106.9   | 83.9   | 190.8 | 2'151.3   | 1'816.4  | 3'967.7 |
| 2013              | 111.3   | 86.2   | 197.5 | 2'179.4   | 1'835.3  | 4'014.7 |
| 2014              | 93.7  | 89.2   | 182.9 | 0   | 0  | 0       |
| 2015 <sup>2</sup> | 63.4  | 92.9   | 156.3 | 0   | 0  | 0       |

Source(s) : OFSP, Statistique de l'assurance-maladie obligatoire; SSP  
 Quelle(n) : BAG, Statistik der obligatorischen Krankenversicherung; DGW

## Remarque(s) :

- 1) Les actes de défaut de biens relatifs aux primes et aux participations aux coûts impayés (franchises et quotes-parts), ainsi que les intérêts et frais de poursuites pris en charge par le canton conformément à l'art. 64a LAMal, sont également financés par le montant de la réduction individuelle des primes.
- 2) 2015: Estimation provisoire selon budget.

## Bemerkung(en):

- 1) Die Verlustscheine in Bezug auf die Prämien und Kostenbeteiligungen an nicht gedeckten Kosten (Franchise und Selbstbehalt) sowie Zinsen und Betreuungskosten, die der Kanton gemäss Art. 64a KVG übernimmt, werden ebenfalls über den individuellen Prämienverbilligungsbetrag finanziert.
- 2) 2015: Provisorische Schätzung gemäss Budget.

### III.10.7 Prise en charge du contentieux de l'assurance obligatoire des soins, Valais<sup>1,2</sup>

### III.10.7 Kostenübernahme von Inkassofällen in der obligatorischen Krankenpflegeversicherung, Wallis<sup>1,2</sup>

| Année             | Contentieux LAMal pris en charge par le canton<br>(en mio CHF) | Nombre de personnes avec acte de défaut de biens |
|-------------------|--|--|
| Jahr              | Inkassofälle, übernommen von dem Kanton<br>(in Mio. CHF)       | Anzahl Personen mit Verlustschein                |
| 2003              | 2.1  | 2'379  |
| 2004              | 2.5  | 2'556  |
| 2005              | 5.9  | 4'572  |
| 2006              | 10.0   | 5'015  |
| 2007              | 11.6   | 5'892  |
| 2008              | 8.7  | 5'184  |
| 2009              | 8.4  | 5'551  |
| 2010              | 8.0  | 5'493  |
| 2011              | 10.5   | 6'517  |
| 2012              | 9.8  | 5'787  |
| 2013              | 10.5   | 7'351  |
| 2014              | 12.2   | 8'198  |
| 2015 <sup>3</sup> | 13.0   | 8'500  |

Source(s) : SSP  
Quelle(n) : DGW

#### Remarque(s) :

- 1) En application de l'article 64a LAMal, les cantons prennent en charge le 85 % des actes de défaut de biens transmis par les assureurs-maladie relatifs aux primes impayées, aux participations aux coûts (franchises et quotes-parts) ainsi que les intérêts et frais de poursuites.
- 2) Le contentieux comprend tous les actes de défaut de biens relatifs aux primes impayées, aux participations aux coûts (franchises et quotes-parts), aux intérêts et aux frais de poursuites.
- 3) 2015 : Estimation provisoire selon budget.

#### Bemerkung(en):

- 1) Gemäss Artikel 64a KVG übernehmen die Kantone 85 % der Verlustscheine, die von den Krankenversicherern für unbezahlte Prämien, Kostenbeteiligungen (Franchise und Selbstbehalt) sowie Zinsen und Betriebskosten übermittelt werden.
- 2) In KVG-Inkassofällen sind alle Verlustscheine bezüglich Nichtzahlung der Prämien, Kostenbeteiligungen (Franchise und Selbstbehalt) sowie Zinsen und Betriebskosten enthalten.
- 3) 2015 : Provisorische Schätzung gemäss Budget.

## III.10.8 Réduction individuelle des primes par habitant, comparaison intercantonale

## III.10.8 Individuelle Prämienverbilligung pro Einwohner, interkantonaler Vergleich

| Année             |   | VS      | FR      | GE      | JU     | NE      | TI      | VD      |   | Jahr              |
|-------------------|---|---------|---------|---------|--------|---------|---------|---------|---|-------------------|
| 2011              | Population assurée                            | 318'731 | 281'700 | 422'682 | 70'867 | 173'220 | 333'782 | 704'994 | Versicherte Bevölkerung                     | 2011              |
|                   | Montant total de la RIP, en mios <sup>1</sup> | 184.2   | 155.5   | 276.6   | 41.0   | 104.4   | 283.6   | 433.7   | Gesamtbeitrag der IPV, in Mio. <sup>1</sup> |                   |
|                   | Moyens financiers, en francs par habitant     | 578     | 552     | 654     | 579    | 602     | 850     | 615     | Finanzmittel, in CHF pro Einwohner          |                   |
| 2012              | Population assurée                            | 323'451 | 288'556 | 427'377 | 71'255 | 174'641 | 337'067 | 716'953 | Versicherte Bevölkerung                     | 2012              |
|                   | Montant total de la RIP, en mios              | 190.8   | 169.8   | 299.9   | 43.2   | 110.7   | 272.9   | 457.4   | Gesamtbeitrag der IPV, in Mio.              |                   |
|                   | Moyens financiers, en francs par habitant     | 590     | 589     | 702     | 606    | 634     | 810     | 638     | Finanzmittel, in CHF pro Einwohner          |                   |
| 2013              | Population assurée                            | 328'297 | 294'976 | 432'300 | 71'713 | 176'354 | 341'535 | 728'885 | Versicherte Bevölkerung                     | 2013              |
|                   | Montant total de la RIP, en mios              | 197.5   | 168.7   | 310.7   | 44.3   | 117.0   | 284.6   | 480.5   | Gesamtbeitrag der IPV, in Mio.              |                   |
|                   | Moyens financiers, en francs par habitant     | 601     | 572     | 719     | 618    | 664     | 833     | 659     | Finanzmittel, in CHF pro Einwohner          |                   |
| 2014              | Population assurée                            | 332'455 | 299'470 | 437'470 | 72'443 | 175'845 | 344'763 | 739'709 | Versicherte Bevölkerung                     | 2014              |
|                   | Montant total de la RIP, en mios              | 182.9   | 159.0   | 323.4   | 44.1   | 126.7   | 292.0   | 508.5   | Gesamtbeitrag der IPV, in Mio.              |                   |
|                   | Moyens financiers, en francs par habitant     | 550     | 531     | 739     | 608    | 720     | 847     | 687     | Finanzmittel, in CHF pro Einwohner          |                   |
| 2015 <sup>2</sup> | Population assurée                            | 334'039 | 303'388 | 453'527 | 78'500 | 184'073 | 343'525 | 764'676 | Versicherte Bevölkerung                     | 2015 <sup>2</sup> |
|                   | Montant total de la RIP, en mios              | 156.3   | 160.4   | 326.8   | 44.5   | 127.7   | 280.8   | 519.9   | Gesamtbeitrag der IPV, in Mio.              |                   |
|                   | Moyens financiers, en francs par habitant     | 468     | 529     | 720     | 566    | 694     | 817     | 680     | Finanzmittel, in CHF pro Einwohner          |                   |

Source(s) : OFSP, Statistique de l'assurance-maladie obligatoire ; SSP ; GLAS  
 Quelle(n) : BAG, Statistik der obligatorischen Krankenversicherung ; DGW ; GLAS

Remarque(s) :

- 1) RIP : Réduction individuelle des primes
- 2) 2015 : Estimation provisoire selon budget.

Bemerkung(en):

- 1) IPV : Individuelle Prämienverbilligung
- 2) 2015 : Provisorische Schätzung gemäss Budget.

III.10.9 Evolution du montant de la réduction individuelle des primes, par type de bénéficiaires, Valais<sup>1</sup>III.10.9 Entwicklung der Höhe der individuellen Prämienverbilligung nach Art der Begünstigten, Wallis<sup>1</sup>

| Année<br>Jahr     | Bénéficiaires PC <sup>2</sup><br>EL-Begünstigte <sup>2</sup> |      | Bénéficiaires AS <sup>2</sup><br>SH-Begünstigte <sup>2</sup> |      | Bénéficiaires ordinaires <sup>3</sup><br>Ordentliche Begünstigte <sup>3</sup> |      | Contentieux <sup>4</sup><br>Verlustschein <sup>4</sup> |     | Total |
|-------------------|--|------|--|------|---|------|--|-----|-------|
|                   | En mios de<br>CHF  | %    | En mios de<br>CHF  | %    | En mios de<br>CHF   | %    | En mios de<br>CHF                                      | %   |       |
|                   | In Mio. CHF  | %    | In Mio. CHF  | %    | In Mio. CHF   | %    | In Mio. CHF  | %   | Total |
| 2003              | 16.6   | 12.7 | 7.0  | 5.3  | 105.1   | 80.4 | 2.1  | 1.6 | 130.7 |
| 2004              | 18.8   | 14.1 | 8.5  | 6.4  | 103.5   | 77.7 | 2.5  | 1.9 | 133.3 |
| 2005              | 20.6   | 15.2 | 8.5  | 6.3  | 100.0   | 74.1 | 5.9  | 4.4 | 135.0 |
| 2006              | 22.6   | 15.5 | 9.7  | 6.7  | 103.0   | 70.9 | 10.0   | 6.9 | 145.2 |
| 2007              | 23.9   | 15.6 | 9.5  | 6.2  | 108.2   | 70.6 | 11.6   | 7.6 | 153.1 |
| 2008              | 25.4   | 16.1 | 8.1  | 5.2  | 114.9   | 73.2 | 8.7  | 5.5 | 157.0 |
| 2009              | 26.4   | 16.5 | 8.7  | 5.5  | 116.3   | 72.7 | 8.4  | 5.3 | 159.9 |
| 2010              | 28.6   | 16.7 | 10.0   | 5.8  | 125.0   | 72.9 | 8.0  | 4.7 | 171.6 |
| 2011              | 31.2   | 16.9 | 11.2   | 6.1  | 131.3   | 71.3 | 10.5   | 5.7 | 184.2 |
| 2012              | 33.7   | 17.7 | 13.0   | 6.8  | 134.3   | 70.4 | 9.8  | 5.1 | 190.8 |
| 2013              | 35.8   | 18.1 | 13.9   | 7.0  | 137.2   | 69.5 | 10.5   | 5.3 | 197.5 |
| 2014              | 36.4   | 19.9 | 14.4   | 7.9  | 120.0   | 65.6 | 12.2   | 6.7 | 182.9 |
| 2015 <sup>5</sup> | 39.0   | 25.0 | 16.0   | 10.2 | 88.3  | 56.5 | 13.0   | 8.3 | 156.3 |

Source(s) : Caisse de compensation du canton du Valais

Quelle(n) : Ausgleichskasse des Kantons Wallis

## Remarque(s) :

- 1) La réduction de prime ne peut pas être supérieure à la prime effective.
- 2) Les bénéficiaires de prestations complémentaires (PC) et de l'aide sociale (AS) sont subventionnés jusqu'à concurrence du 100 % de la prime moyenne de référence.
- 3) Les bénéficiaires ordinaires sont subventionnés entre 5 et 80 % de la prime de référence.
- 4) Le contentieux comprend tous les actes de défaut de biens relatifs aux primes impayées, aux participations aux coûts (franchises et quotes-parts), aux intérêts et aux frais de poursuites.
- 5) 2015 : Estimation provisoire selon budget.

## Bemerkung(en):

- 1) Die Prämienverbilligung darf die Höhe der effektiven Prämie nicht übersteigen.
- 2) Begünstigte von Ergänzungsleistungen (EL) und Sozialhilfe (SH) wird eine vollumfängliche Subventionierung der kantonalen Durchschnittsprämie gewährt.
- 3) Den ordentlichen Begünstigten werden zwischen 5 bis und 80 % der Referenzprämie gewährt.
- 4) In KVG-Inkassofällen sind alle Verlustscheine bezüglich Nichtzahlung der Prämien, Kostenbeteiligungen (Franchise und Selbstbehalt) sowie Zinsen und Betriebskosten enthalten.
- 5) 2015: Provisorische Schätzung gemäss Budget.

### III.10.10 Evolution du nombre de bénéficiaires de réduction individuelle de prime, selon le type de bénéficiaire, Valais<sup>1,2</sup>

### III.10.10 Entwicklung der Anzahl Begünstigter der individuellen Prämienverbilligung, nach Art der Begünstigten, Wallis<sup>1,2</sup>

| Année<br>Jahr     | Bénéficiaires de prestations complémentaires <sup>3</sup><br>Begünstigte von Ergänzungsleistungen <sup>3</sup> | Bénéficiaires de l'aide sociale <sup>3</sup><br>Begünstigte von Sozialhilfe <sup>3</sup> | Bénéficiaires ordinaires <sup>4</sup><br>Ordentliche Begünstigte <sup>4</sup> | Total des bénéficiaires<br>Gesamtzahl der Begünstigten |
|-------------------|--|--|---|--|
| 1996              | 0  | 0  | 0   | 66'958   |
| 1997              | 0  | 0  | 0   | 78'187   |
| 1998              | 0  | 0  | 0   | 83'468   |
| 1999              | 0  | 0  | 0   | 96'812   |
| 2000              | 0  | 0  | 0   | 93'961   |
| 2001              | 0  | 0  | 0   | 97'693   |
| 2002              | 6'137  | 3'524  | 80'462  | 90'123   |
| 2003              | 5'351  | 2'007  | 84'942  | 92'300   |
| 2004              | 6'939  | 3'899  | 83'625  | 94'463   |
| 2005              | 7'431  | 4'017  | 68'608  | 80'056   |
| 2006              | 7'828  | 4'460  | 83'851  | 96'139   |
| 2007              | 8'051  | 4'329  | 78'592  | 90'972   |
| 2008              | 8'507  | 3'608  | 84'497  | 96'612   |
| 2009              | 8'565  | 3'757  | 82'575  | 94'897   |
| 2010              | 8'678  | 4'011  | 78'841  | 91'530   |
| 2011              | 8'835  | 4'226  | 77'751  | 90'812   |
| 2012              | 9'278  | 4'847  | 78'099  | 92'224   |
| 2013              | 9'685  | 5'099  | 77'492  | 92'276   |
| 2014 <sup>5</sup> | 10'072   | 5'968  | 68'881  | 84'921   |
| 2015 <sup>5</sup> | 0  | 0  | 0   | 65'500   |

Source(s) : Caisse de compensation du canton du Valais ; OFSP  
Quelle(n) : Ausgleichskasse des Kantons Wallis ; BAG

III.10

## Remarque(s) :

- 1) Le nombre de bénéficiaires représente le nombre de subsides attribués durant une année, indépendamment de l'année de subventionnement (principe de l'année de paiement du subside). P. ex. un subside rétroactif des primes 2012 notifié en 2014 sera comptabilisé dans l'année 2014.
- 2) La réduction de prime ne peut pas être supérieure à la prime effective.
- 3) Les bénéficiaires de prestations complémentaires (PC) et de l'aide sociale (AS) sont subventionnés jusqu'à concurrence du 100 % de la prime moyenne de référence.
- 4) Les bénéficiaires ordinaires sont subventionnés entre 5 et 80 % de la prime de référence.
- 5) 2014-2015 : Estimation provisoire.

## Bemerkung(en):

- 1) Die Anzahl Begünstigter entspricht der Zahl der während eines Jahres gewährten Subventionen, unabhängig vom Subventionsjahr (Prinzip des Zahlungsjahres der Subvention). So wird eine rückwirkende Subventionierung der Prämien 2012, die im Jahr 2014 mitgeteilt wird, im Jahr 2014 verbucht.
- 2) Die Prämienverbilligung darf die Höhe der effektiven Prämie nicht übersteigen.
- 3) Begünstigten von Ergänzungsleistungen (EL) und Sozialhilfe (SH) wird eine vollumfängliche Subventionierung der kantonalen Durchschnittsprämie gewährt.
- 4) Den ordentlichen Begünstigten werden zwischen 5 und 80 % der Referenzprämie gewährt.
- 5) 2014-2015: Provisorische Schätzung.



## III.10.11 Evolution du nombre de bénéficiaires de réduction individuelle des primes, Valais-Suisse

## III.10.11 Entwicklung der Anzahl Begünstigter der individuellen Prämienverbilligung, Wallis-Schweiz

| Valais/Wallis     |                         |                            |  | Suisse/Schweiz          |               |   |
|-------------------|-------------------------|----------------------------|--|-------------------------|---------------|---|
| Année             | Population assurée      | Bénéficiaires <sup>1</sup> | Part des personnes subventionnées (en %) | Population assurée      | Bénéficiaires | Part des personnes subventionnées (en %) <sup>2</sup> |
| Jahr              | Versicherte Bevölkerung | Begünstigte <sup>1</sup>   | Anteil subventionierter Personen (in %)  | Versicherte Bevölkerung | Begünstigte   | Anteil subventionierter Personen (in %) <sup>2</sup>  |
| 1996              | 278'590                 | 66'958                     | 24.0                                     | 7'155'216               | 0             | 0   |
| 1997              | 281'414                 | 78'187                     | 27.8                                     | 7'190'206               | 0             | 0   |
| 1998              | 281'973                 | 83'468                     | 29.6                                     | 7'228'018               | 0             | 0   |
| 1999              | 282'874                 | 96'812                     | 34.2                                     | 7'249'222               | 2'334'267     | 32.2  |
| 2000              | 283'197                 | 93'961                     | 33.2                                     | 7'262'247               | 2'337'717     | 32.2  |
| 2001              | 283'835                 | 97'693                     | 34.4                                     | 7'296'059               | 2'376'421     | 32.6  |
| 2002              | 286'911                 | 90'123                     | 31.4                                     | 7'341'111               | 2'433'822     | 33.2  |
| 2003              | 290'527                 | 92'300                     | 31.8                                     | 7'377'772               | 2'427'518     | 32.9  |
| 2004              | 293'163                 | 94'463                     | 32.2                                     | 7'411'732               | 2'361'377     | 31.9  |
| 2005              | 296'261                 | 80'056                     | 27.0                                     | 7'444'739               | 2'262'160     | 30.4  |
| 2006              | 298'852                 | 96'139                     | 32.2                                     | 7'488'730               | 2'178'397     | 29.1  |
| 2007              | 301'200                 | 90'972                     | 30.2                                     | 7'517'067               | 2'271'950     | 30.2  |
| 2008              | 304'785                 | 96'612                     | 31.7                                     | 7'602'868               | 2'249'481     | 29.6  |
| 2009              | 310'759                 | 94'897                     | 30.5                                     | 7'708'848               | 2'254'890     | 29.3  |
| 2010              | 314'262                 | 91'530                     | 29.1                                     | 7'779'662               | 2'315'252     | 29.8  |
| 2011              | 318'731                 | 90'812                     | 28.5                                     | 7'862'770               | 2'273'693     | 28.9  |
| 2012              | 323'451                 | 92'224                     | 28.5                                     | 7'953'358               | 2'308'013     | 29.0  |
| 2013              | 328'297                 | 92'276                     | 28.1                                     | 8'045'928               | 2'253'279     | 28.0  |
| 2014 <sup>3</sup> | 332'455                 | 84'921                     | 25.5                                     | 0                       | 0             | 0   |
| 2015              | 334'039                 | 65'500                     | 19.6                                     | 0                       | 0             | 0   |

Source(s) : Caisse de compensation du canton du Valais ; OFSP

Quelle(n) : Ausgleichskasse des Kantons Wallis ; BAG

## Remarque(s) :

- 1) Le nombre de bénéficiaires représente le nombre de subsides attribués durant une année, indépendamment de l'année de subventionnement (principe de l'année de paiement du subside). P. ex. un subside rétroactif des primes 2012 notifié en 2014 sera comptabilisé dans l'année 2014.
- 2) Part des bénéficiaires en fonction de la population assurée.
- 3) 2014-2015 : Estimation provisoire.

## Bemerkung(en):

- 1) Die Anzahl Begünstigter entspricht der Zahl der während eines Jahres gewährten Subventionen, unabhängig vom Subventionsjahr (Prinzip des Zahlungsjahres der Subvention). So wird eine rückwirkende Subventionierung der Prämien 2012, die im Jahr 2014 mitgeteilt wird, im Jahr 2014 verbucht.
- 2) Anteil der Begünstigten entsprechend zur versicherten Bevölkerung.
- 3) 2014-2015 : Provisorische Schätzung.

**III.10.12 Répartition de la réduction individuelle des primes, selon le type de ménage, Valais, 2014 (en %)<sup>1</sup>****III.10.12 Verteilung der individuellen Prämienverbilligung, nach Haushaltstyp, Wallis, 2014 (in %)<sup>1</sup>**

| Type de ménage                     | Personnes non bénéficiaires d'une réduction individuelle des primes<br>Nicht-Begünstigte einer individuellen Prämienverbilligung |      | Personnes bénéficiaires d'une réduction individuelle des primes<br>Begünstigte einer individuellen Prämienverbilligung |      | Haushaltstyp                         |
|------------------------------------|--|------|--|------|--------------------------------------|
|                                    | N  | %    | N  | %    |                                      |
| Personne seule sans enfant         | 58'314   | 60.2 | 38'633   | 39.8 | Einzelperson ohne Kind               |
| Personne seule avec 1 enfant       | 2'548  | 31.9 | 5'442  | 68.1 | Einzelperson mit 1 Kind              |
| Personne seule avec 2 enfants      | 1'713  | 27.4 | 4'533  | 72.6 | Einzelperson mit 2 Kindern           |
| Personne seule avec 3 enfants et + | 490  | 23.6 | 1'587  | 76.4 | Einzelperson mit 3 oder mehr Kindern |
| Couple sans enfant                 | 66'394   | 88.3 | 8'816  | 11.7 | Ehepaar ohne Kind                    |
| Couple avec 1 enfant               | 19'851   | 82.1 | 4'329  | 17.9 | Ehepaar mit 1 Kind                   |
| Couple avec 2 enfants              | 27'672   | 72.0 | 10'780   | 28.0 | Ehepaar mit 2 Kindern                |
| Couple avec 3 enfants et +         | 11'296   | 59.7 | 7'621  | 40.3 | Ehepaar mit 3 oder mehr Kindern      |

Source(s) : Caisse de compensation du canton du Valais  
Quelle(n) : Ausgleichskasse des Kantons Wallis

Remarque(s) :

1) Uniquement les personnes inscrites au registre fiscal.

Bemerkung(en):

1) Nur Personen, die im Steuerregister eingetragen sind.

### III.10.13 Evolution des primes et de la réduction individuelle des primes, Valais (en mios de CHF)

### III.10.13 Entwicklung der Prämien und der individuellen Prämienverbilligung, Wallis (in Mio. CHF)

| Année             | Primes valaisannes | Réduction individuelle des primes | Part des réductions individuelles des primes (en %)   |
|-------------------|--------------------|-----------------------------------|---|
| Jahr              | Walliser Prämien   | Individuelle Prämienverbilligung  | Anteil der individuellen Prämienverbilligungen (in %) |
| 1996              | 424.3              | 93.6                              | 22.1  |
| 1997              | 430.1              | 102.1                             | 23.8  |
| 1998              | 428.8              | 110.8                             | 25.8  |
| 1999              | 427.8              | 121.7                             | 28.5  |
| 2000              | 443.2              | 121.7                             | 27.5  |
| 2001              | 457.5              | 123.2                             | 26.9  |
| 2002              | 499.3              | 129.0                             | 25.8  |
| 2003              | 550.4              | 130.7                             | 23.8  |
| 2004              | 605.7              | 133.3                             | 22.0  |
| 2005              | 637.1              | 135.0                             | 21.2  |
| 2006              | 667.6              | 145.2                             | 21.7  |
| 2007              | 692.9              | 153.1                             | 22.1  |
| 2008              | 695.4              | 157.0                             | 22.6  |
| 2009              | 727.5              | 159.9                             | 22.0  |
| 2010              | 807.1              | 171.6                             | 21.3  |
| 2011              | 879.3              | 184.2                             | 20.9  |
| 2012              | 915.3              | 190.8                             | 20.8  |
| 2013              | 939.2              | 197.5                             | 21.0  |
| 2014 <sup>1</sup> | 975.3              | 182.9                             | 18.8  |
| 2015 <sup>1</sup> | 1'020.0            | 156.3                             | 15.3  |

Source(s) : Caisse de compensation du canton du Valais ; OFSP, Statistique de l'assurance-maladie obligatoire  
Quelle(n) : Ausgleichskasse des Kantons Wallis ; BAG, Statistik der obligatorischen Krankenversicherung

Remarque(s) :

1) 2014-2015 : Estimation provisoire.

Bemerkung(en) :

1) 2014-2015 : Provisorische Schätzung.

**III.10.14 Financement de la réduction individuelle des primes, comparaison intercantonale (en mio de CHF)****III.10.14 Finanzierung der individuellen Prämienverbilligung, interkantonaler Vergleich (in Mio. CHF)**

| Année             |                       | VS    | FR    | GE    | JU   | NE    | TI    | VD    |                          | Jahr              |
|-------------------|-----------------------|-------|-------|-------|------|-------|-------|-------|--------------------------|-------------------|
| 2011              | Montant total         | 184.2 | 155.5 | 276.6 | 41.0 | 104.4 | 283.6 | 433.7 | Gesamttotal              | 2011              |
|                   | Part cantonale        | 101.6 | 81.4  | 152.7 | 22.4 | 57.8  | 193.3 | 243.0 | Kantonaler Anteil        |                   |
|                   | Part cantonale (en %) | 55.2  | 52.4  | 55.2  | 54.7 | 55.3  | 68.1  | 56.0  | Kantonaler Anteil (in %) |                   |
| 2012              | Montant total         | 190.8 | 169.8 | 299.9 | 43.2 | 110.7 | 272.9 | 457.4 | Gesamttotal              | 2012              |
|                   | Part cantonale        | 106.9 | 94.5  | 174.2 | 24.3 | 63.3  | 181.0 | 263.3 | Kantonaler Anteil        |                   |
|                   | Part cantonale (en %) | 56.0  | 55.6  | 58.1  | 56.3 | 57.2  | 66.3  | 57.6  | Kantonaler Anteil (in %) |                   |
| 2013              | Montant total         | 197.5 | 168.7 | 310.7 | 44.3 | 117.0 | 284.6 | 480.5 | Gesamttotal              | 2013              |
|                   | Part cantonale        | 111.0 | 91.3  | 183.4 | 25.0 | 69.6  | 192.3 | 282.8 | Kantonaler Anteil        |                   |
|                   | Part cantonale (en %) | 56.2  | 54.1  | 59.0  | 56.3 | 59.5  | 67.6  | 58.9  | Kantonaler Anteil (in %) |                   |
| 2014              | Montant total         | 182.9 | 159.0 | 323.4 | 44.1 | 126.7 | 292.0 | 508.5 | Gesamttotal              | 2014              |
|                   | Part cantonale        | 93.7  | 78.5  | 193.0 | 24.3 | 78.1  | 197.1 | 304.4 | Kantonaler Anteil        |                   |
|                   | Part cantonale (en %) | 51.2  | 49.4  | 59.7  | 55.1 | 61.6  | 67.5  | 59.9  | Kantonaler Anteil (in %) |                   |
| 2015 <sup>1</sup> | Montant total         | 156.3 | 160.4 | 326.8 | 44.5 | 127.7 | 280.8 | 519.9 | Gesamttotal              | 2015 <sup>1</sup> |
|                   | Part cantonale        | 63.4  | 75.0  | 189.6 | 23.8 | 76.8  | 180.9 | 304.5 | Kantonaler Anteil        |                   |
|                   | Part cantonale (en %) | 39.8  | 46.7  | 58.0  | 53.4 | 60.1  | 64.4  | 58.6  | Kantonaler Anteil (in %) |                   |

Source(s) : OFSP, Statistique de l'assurance-maladie obligatoire ; SSP  
 Quelle(n) : BAG, Statistik der obligatorischen Krankenversicherung ; DGW

Remarque(s) :

1) 2015: Estimation provisoire selon budget.

Bemerkung(en):

1) 2015: Provisorische Schätzung gemäss Haushalt.

III.10

### III.10.15 Répartition de la réduction individuelle des primes, selon le type de bénéficiaire, comparaison intercantonale (en millions de CHF)<sup>1</sup>

#### III.10.15 Verteilung der individuellen Prämienverbilligung, nach Art der Begünstigten, interkantonaler Vergleich (in Mio. CHF)<sup>1</sup>

|  | VS    | FR    | GE    | JU   | NE    | TI    | VD    |  |
|--|-------|-------|-------|------|-------|-------|-------|--|
| <b>Bénéficiaires ordinaires<sup>2</sup></b>    |       |       |       |      |       |       |       | <b>Ordentliche Begünstigte<sup>2</sup></b> |
| 2008   | 114.9 | 68.3  | 53.9  | 18.2 | 21.3  | 106.3 | 124.8 | 2008                                       |
| 2009   | 116.3 | 74.2  | 52.5  | 17.3 | 24.4  | 103.8 | 149.2 | 2009                                       |
| 2010   | 125.0 | 84.1  | 59.5  | 18.9 | 26.4  | 108.9 | 150.0 | 2010                                       |
| 2011   | 131.3 | 85.9  | 59.4  | 16.8 | 27.5  | 120.3 | 167.0 | 2011                                       |
| 2012   | 134.3 | 88.5  | 62.6  | 18.0 | 30.4  | 111.4 | 175.5 | 2012                                       |
| 2013   | 137.2 | 82.1  | 64.7  | 16.4 | 30.9  | 119.1 | 189.4 | 2013                                       |
| 2014   | 120.0 | 91.1  | 62.5  | 13.2 | 33.2  | 122.4 | 204.7 | 2014                                       |
| 2015 <sup>3</sup>                              | 88.3  | 91.0  | 66.1  | 15.4 | 37.0  | 106.9 | 213.6 | 2015 <sup>3</sup>                          |
| <b>Prestations complémentaires<sup>4</sup></b> |       |       |       |      |       |       |       | <b>Ergänzungsleistungen<sup>4</sup></b>    |
| 2008   | 25.4  | 38.3  | 117.2 | 14.0 | 37.9  | 103.0 | 125.0 | 2008                                       |
| 2009   | 26.4  | 39.5  | 116.6 | 14.6 | 38.7  | 103.3 | 129.1 | 2009                                       |
| 2010   | 28.6  | 41.7  | 122.3 | 14.7 | 40.0  | 108.5 | 137.7 | 2010                                       |
| 2011   | 31.2  | 44.8  | 124.7 | 16.8 | 41.7  | 117.9 | 148.8 | 2011                                       |
| 2012   | 33.7  | 48.7  | 131.3 | 18.5 | 43.0  | 110.8 | 158.0 | 2012                                       |
| 2013   | 35.8  | 55.7  | 133.6 | 20.3 | 42.4  | 113.1 | 162.7 | 2013                                       |
| 2014   | 36.4  | 58.5  | 136.7 | 21.0 | 45.9  | 119.2 | 162.8 | 2014                                       |
| 2015 <sup>3</sup>                              | 39.0  | 61.0  | 140.7 | 19.8 | 47.0  | 119.4 | 170.4 | 2015 <sup>3</sup>                          |
| <b>Aide sociale<sup>4</sup></b>                |       |       |       |      |       |       |       | <b>Sozialhilfe<sup>4</sup></b>             |
| 2008   | 8.1   | 13.2  | 42.7  | 2.3  | 19.5  | 25.0  | 62.6  | 2008                                       |
| 2009   | 8.7   | 14.1  | 44.0  | 2.4  | 20.6  | 29.6  | 66.4  | 2009                                       |
| 2010   | 10.0  | 14.4  | 53.1  | 2.5  | 22.1  | 32.5  | 73.7  | 2010                                       |
| 2011   | 11.2  | 18.8  | 56.1  | 3.9  | 25.1  | 35.1  | 81.6  | 2011                                       |
| 2012   | 13.0  | 21.7  | 69.7  | 4.6  | 27.9  | 43.6  | 87.5  | 2012                                       |
| 2013   | 13.9  | 22.6  | 72.9  | 5.3  | 31.1  | 43.0  | 90.6  | 2013                                       |
| 2014   | 14.4  | -     | 78.0  | 5.9  | 31.7  | 44.5  | 95.5  | 2014                                       |
| 2015 <sup>3</sup>                              | 16.0  | -     | 79.5  | 5.4  | 32.0  | 44.0  | 96.0  | 2015 <sup>3</sup>                          |
| <b>Contentieux<sup>5</sup></b>                 |       |       |       |      |       |       |       | <b>Inkasso<sup>5</sup></b>                 |
| 2008   | 8.7   | 1.7   | 37.2  | 2.4  | 20.9  | 1.1   | 28.2  | 2008                                       |
| 2009   | 8.4   | 2.7   | 35.0  | 3.1  | 10.4  | 4.1   | 19.7  | 2009                                       |
| 2010   | 8.0   | 5.0   | 39.5  | 3.0  | 12.4  | 5.7   | 34.5  | 2010                                       |
| 2011   | 10.5  | 6.0   | 36.4  | 3.5  | 10.1  | 10.4  | 36.4  | 2011                                       |
| 2012   | 9.8   | 11.0  | 36.3  | 2.1  | 9.4   | 7.1   | 36.5  | 2012                                       |
| 2013   | 10.5  | 8.3   | 39.5  | 2.3  | 12.7  | 9.4   | 37.8  | 2013                                       |
| 2014   | 12.2  | 9.4   | 46.2  | 3.9  | 15.8  | 5.9   | 45.5  | 2014                                       |
| 2015 <sup>3</sup>                              | 13.0  | 8.4   | 40.5  | 3.9  | 11.5  | 10.5  | 39.9  | 2015 <sup>3</sup>                          |
| <b>Total</b>                                   |       |       |       |      |       |       |       | <b>Total</b>                               |
| 2008   | 157.0 | 121.6 | 251.0 | 36.8 | 99.7  | 235.3 | 340.5 | 2008                                       |
| 2009   | 159.9 | 130.5 | 248.2 | 37.4 | 94.0  | 240.9 | 364.4 | 2009                                       |
| 2010   | 171.6 | 145.2 | 274.4 | 39.1 | 100.8 | 255.6 | 395.8 | 2010                                       |
| 2011   | 184.2 | 155.5 | 276.6 | 41.0 | 104.4 | 283.6 | 433.7 | 2011                                       |
| 2012   | 190.8 | 169.8 | 299.9 | 43.2 | 110.7 | 272.9 | 457.4 | 2012                                       |
| 2013   | 197.5 | 168.7 | 310.7 | 44.3 | 117.0 | 284.6 | 480.5 | 2013                                       |
| 2014   | 182.9 | 159.0 | 323.4 | 44.1 | 126.7 | 292.0 | 508.5 | 2014                                       |
| 2015 <sup>3</sup>                              | 156.3 | 160.4 | 326.8 | 44.5 | 127.5 | 280.8 | 519.9 | 2015 <sup>3</sup>                          |

Source(s) : Caisse de compensation du canton du Valais ; SSP des cantons romands  
 Quelle(n) : Ausgleichskasse des Kantons Wallis ; DGW der lateinischen Kantone

## Remarque(s) :

- 1) La répartition a été effectuée sur le montant total à disposition pour la réduction des primes d'assurance-maladie.
- 2) Les bénéficiaires ordinaires obtiennent une réduction de primes entre 5 et 80 % de la prime de référence.
- 3) 2015 : Estimation provisoire.
- 4) Les bénéficiaires PC et AS obtiennent le 100 % de la prime de référence, mais au maximum la prime effective.
- 5) En application de l'article 64a LAMal, les cantons prennent en charge le 85 % des actes de défaut de biens (ADB) concernant des primes ou participations aux coûts LAMal impayées (franchises et quotes-parts), ainsi que les intérêts et frais de poursuites.

## Bemerkung(en):

- 1) Die Verteilung erfolgte auf Basis des verfügbaren Gesamttotals der Krankenkassenprämienverbilligung.
- 2) Ordentliche Begünstigte erhalten eine Prämienverbilligung zwischen 5 und 80 % der Referenzprämie.
- 3) 2015 : Provisorische Schätzung.
- 4) Begünstigte von ELG und SH erhalten 100 % der Referenzprämie, aber nicht mehr als die tatsächliche Prämie.
- 5) Gemäss Artikel 64a KVG übernehmen die Kantone 85 % der Ver-lustscheine (VS), die in Zusammenhang mit unbezahlten Prämien, Kostenbeteiligungen (Franchise und Selbstbehalt) sowie Zinsen und Betriebskosten stehen.

III.10.16 Répartition de la réduction individuelle des primes, selon le type de bénéficiaire, comparaison intercantonale (en %)<sup>1</sup>III.10.16 Verteilung der individuellen Prämienverbilligung, nach Art der Begünstigten, interkantonaler Vergleich (in %)<sup>1</sup>

|  | VS   | FR   | GE   | JU   | NE   | TI   | VD   |  |
|--|------|------|------|------|------|------|------|--|
| <b>Bénéficiaires ordinaires<sup>2</sup></b>    |      |      |      |      |      |      |      | <b>Ordentliche Begünstigte<sup>2</sup></b> |
| 2008   | 73 % | 56 % | 21 % | 49 % | 21 % | 45 % | 37 % | 2008                                       |
| 2009   | 73 % | 57 % | 21 % | 46 % | 26 % | 43 % | 41 % | 2009                                       |
| 2010   | 73 % | 58 % | 22 % | 48 % | 26 % | 43 % | 38 % | 2010                                       |
| 2011   | 71 % | 55 % | 21 % | 41 % | 26 % | 42 % | 38 % | 2011                                       |
| 2012   | 70 % | 52 % | 21 % | 42 % | 27 % | 41 % | 38 % | 2012                                       |
| 2013   | 70 % | 49 % | 21 % | 37 % | 26 % | 42 % | 39 % | 2013                                       |
| 2014   | 66 % | 57 % | 19 % | 30 % | 26 % | 42 % | 40 % | 2014                                       |
| 2015 <sup>3</sup>                              | 56 % | 57 % | 20 % | 35 % | 29 % | 38 % | 41 % | 2015 <sup>3</sup>                          |
| <b>Prestations complémentaires<sup>4</sup></b> |      |      |      |      |      |      |      | <b>Ergänzungsleistungen<sup>4</sup></b>    |
| 2008   | 16 % | 31 % | 47 % | 38 % | 38 % | 44 % | 37 % | 2008                                       |
| 2009   | 17 % | 30 % | 47 % | 39 % | 41 % | 43 % | 35 % | 2009                                       |
| 2010   | 17 % | 29 % | 45 % | 38 % | 40 % | 42 % | 35 % | 2010                                       |
| 2011   | 17 % | 29 % | 45 % | 41 % | 40 % | 42 % | 34 % | 2011                                       |
| 2012   | 18 % | 29 % | 44 % | 43 % | 39 % | 41 % | 35 % | 2012                                       |
| 2013   | 18 % | 33 % | 43 % | 46 % | 36 % | 40 % | 34 % | 2013                                       |
| 2014   | 20 % | 37 % | 42 % | 48 % | 36 % | 41 % | 32 % | 2014                                       |
| 2015 <sup>3</sup>                              | 25 % | 38 % | 43 % | 44 % | 37 % | 43 % | 33 % | 2015 <sup>3</sup>                          |
| <b>Aide sociale<sup>4</sup></b>                |      |      |      |      |      |      |      | <b>Sozialhilfe<sup>4</sup></b>             |
| 2008   | 5 %  | 11 % | 17 % | 6 %  | 20 % | 11 % | 18 % | 2008                                       |
| 2009   | 5 %  | 11 % | 18 % | 6 %  | 22 % | 12 % | 18 % | 2009                                       |
| 2010   | 6 %  | 10 % | 19 % | 6 %  | 22 % | 13 % | 19 % | 2010                                       |
| 2011   | 6 %  | 12 % | 20 % | 9 %  | 24 % | 12 % | 19 % | 2011                                       |
| 2012   | 7 %  | 13 % | 23 % | 11 % | 25 % | 16 % | 19 % | 2012                                       |
| 2013   | 7 %  | 13 % | 23 % | 12 % | 27 % | 15 % | 19 % | 2013                                       |
| 2014   | 8 %  | 0 %  | 24 % | 13 % | 25 % | 15 % | 19 % | 2014                                       |
| 2015 <sup>3</sup>                              | 10 % | 0 %  | 24 % | 12 % | 25 % | 16 % | 18 % | 2015 <sup>3</sup>                          |
| <b>Contentieux<sup>5</sup></b>                 |      |      |      |      |      |      |      | <b>Inkasso<sup>5</sup></b>                 |
| 2008   | 6 %  | 1 %  | 15 % | 6 %  | 21 % | 0 %  | 8 %  | 2008                                       |
| 2009   | 5 %  | 2 %  | 14 % | 8 %  | 11 % | 2 %  | 5 %  | 2009                                       |
| 2010   | 5 %  | 3 %  | 14 % | 8 %  | 12 % | 2 %  | 9 %  | 2010                                       |
| 2011   | 6 %  | 4 %  | 13 % | 9 %  | 10 % | 4 %  | 8 %  | 2011                                       |
| 2012   | 5 %  | 6 %  | 12 % | 5 %  | 8 %  | 3 %  | 8 %  | 2012                                       |
| 2013   | 5 %  | 5 %  | 13 % | 5 %  | 11 % | 3 %  | 8 %  | 2013                                       |
| 2014   | 7 %  | 6 %  | 14 % | 9 %  | 12 % | 2 %  | 9 %  | 2014                                       |
| 2015 <sup>3</sup>                              | 8 %  | 5 %  | 12 % | 9 %  | 9 %  | 4 %  | 8 %  | 2015 <sup>3</sup>                          |

Source(s) : Caisse de compensation du canton du Valais ; SSP des cantons romands  
 Quelle(n) : Ausgleichskasse des Kantons Wallis ; DGW der lateinischen Kantone

## Remarque(s) :

- 1) La répartition a été effectuée sur le montant total à disposition pour la réduction des primes d'assurance-maladie.
- 2) Les bénéficiaires ordinaires obtiennent une réduction de primes entre 5 et 80 % de la prime de référence.
- 3) 2015 : Estimation provisoire.
- 4) Les bénéficiaires PC et AS obtiennent le 100 % de la prime de référence, mais au maximum la prime effective.
- 5) En application de l'article 64a LAMal, les cantons prennent en charge le 85 % des actes de défaut de biens (ADB) concernant des primes ou participations aux coûts LAMal impayées (franchises et quotes-parts), ainsi que les intérêts et frais de poursuites.

## Bemerkung(en):

- 1) Die Verteilung erfolgte auf Basis des verfügbaren Gesamttotals der Krankenkassenprämienverbilligung
- 2) Ordentliche Begünstigter erhalten eine Prämienverbilligung zwischen 5 und 80 % der Referenzprämie.
- 3) 2015: Provisorische Schätzung.
- 4) Die Begünstigter von ELG und SH erhalten 100 % der Referenzprämie, aber nicht mehr als die tatsächliche Prämie.
- 5) Gemäss Artikel 64a KVG übernehmen die Kantone 85 % der Verlustscheine (VS), die in Zusammenhang mit unbezahlten Prämien, Kostenbeteiligungen (Franchise und Selbstbehalt) sowie Zinsen und Betriebskosten stehen.

**T III.11.1 Charges brutes du Service de la santé publique (SSP), Valais<sup>1</sup> (en mios de CHF)****T III.11.1 Bruttoaufwand der Dienststelle für Gesundheitswesen (DGW), Wallis<sup>1</sup> (in Mio. CHF)**

| Charges        | 1990         | 1995         | 2000         | 2005         | 2010         | 2014         | Aufwand      |
|----------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| Fonctionnement | 112.1        | 140.2        | 286.8        | 381.2        | 474.3        | 604.6        | Betrieb      |
| Investissement | 15.0         | 30.5         | 34.1         | 31.1         | 44.9         | 10.8         | Investition  |
| <b>Total</b>   | <b>127.1</b> | <b>170.7</b> | <b>320.8</b> | <b>412.2</b> | <b>519.2</b> | <b>615.5</b> | <b>Total</b> |

Source(s) : SSP  
Quelle(n) : DGW

## Remarque(s) :

1) De 1991 à 2011, le canton a repris et assumé le service de la dette des hôpitaux valaisans, impactant le compte des investissements du SSP en moyenne de 10 à 15 mios de francs par année. Dès 2004, et faisant suite à la création du Réseau Santé Valais (RSV), le financement communal aux hôpitaux est repris intégralement par le canton, soit un transfert de charges des communes vers le canton d'un peu plus de 30 mios pour le fonctionnement et de plus de 2 mios de francs pour les investissements. A la suite de l'entrée en vigueur de la réforme de la péréquation financière et de la répartition des tâches entre la Confédération et les cantons (RPT) en 2008, la Confédération ne subventionne plus les organisations de soins à domicile et les foyers de jour. Dès lors, le canton a repris le financement de la Confédération, ce qui représente des dépenses supplémentaires d'environ 7 mios de francs. En 2011, le décret urgent concernant le financement des soins de longue durée est entré en vigueur. Ainsi, le financement des soins dans les établissements et centres médico-sociaux a été adapté en conformité avec la législation fédérale, augmentant la participation du canton au financement de ces établissements d'environ 19 mios de francs. En 2012, le nouveau financement hospitalier est entré en vigueur et résulte de la réforme de la LAMal. Si le financement des investissements est partagé désormais dans les tarifs entre le canton et les assureurs, le canton doit financer également les hospitalisations des Valaisans dans les cliniques du canton et celles hors canton résultant du libre-choix de l'hôpital dans toute la Suisse. Ainsi, cette réforme a augmenté le coût du financement cantonal d'environ 21 mios de francs (y.c. l'effet de volume et de tarifs).

## Bemerkung(en):

1) Zwischen 1991 und 2011 Übernahme und Sicherstellung des Schuldendienstes der Walliser Spitäler durch den Kanton, was sich auf die Investitionskosten der DGW mit durchschnittlich 10 bis 15 Mio. Franken pro Jahr auswirkte. Seit 2004 und nach der Gründung des Gesundheitsnetzes Wallis (GNW) wurde die kommunale Spitalfinanzierung vollständig vom Kanton übernommen. Dabei handelt es sich um eine Lastenverschiebung der Gemeinden an den Kanton von etwas mehr als 30 Mio. für den Spitalbetrieb und um mehr als 2 Mio. Franken für Investitionen. Nach Inkrafttreten der Neugestaltung des Finanzausgleichs und der Aufgabenteilung zwischen Bund und Kantonen (NFA) im Jahr 2008, hat der Bund die Subventionierung eingestellt. Seit dem übernahm der Kanton die Finanzierung des Bundes, was Zusatzausgaben von rund 7 Mio. Franken ausmacht. 2011 trat das dringliche Dekret zur Finanzierung der Langzeitpflege in Kraft. Somit wurde die Finanzierung der Pflege in Pflegeheim und SMZ gemäss Bundesgesetz angepasst, wobei die Kostenbeteiligung des Kantons an der Finanzierung dieser Institutionen um rund 19 Mio. Franken gestiegen ist. 2012 trat im Zuge der KVG-Reform die neue Spitalfinanzierung in Kraft. Wenngleich die Finanzierung der Investitionen seitdem zwischen dem Kanton und den Versicherern geteilt wird, muss der Kanton aufgrund der landesweit freien Spitalwahl darüber hinaus die Hospitalisierungen von Walliser Patienten in den Privatkliniken innerhalb und ausserhalb des Kantons finanzieren. Diese Reform hat daher die Kosten der kantonalen Finanzaufwendungen um rund 21 Mio. Franken (inkl. der Volumen- und Tarifaufwirkungen) erhöht



## T III.11.2 Charges de fonctionnement et dépenses brutes d'investissement du SSP, Valais, 2014 (en CHF)

## T III.11.2 Betriebsaufwand und Bruttogesamtaufwand der Investitionen der DGW, Wallis, 2014 (in CHF)

| Charges de fonctionnement (en CHF)                |             | Betriebsaufwand (in CHF) |  |
|---|-------------|--------------------------|--|
| <b>Prise en charge hospitalière</b>               |             | <b>303'577'729</b>       | <b>Kostenübernahme Hospitalisierung</b>                        |
| Hôpital du Valais                                 | 214'827'115 |                          | Spital Wallis  |
| Hospitalisations hors canton                      | 47'187'725  |                          | Ausserkantonale Hospitalisierungen                             |
| Hôpital Riviera-Chablais                          | 23'577'587  |                          | Spital Riviera-Chablais  |
| Cliniques privées                                 | 17'985'302  |                          | Privatkliniken   |
| <b>Réduction individuelle des primes LAMal</b>    |             | <b>184'290'853</b>       | <b>Individuelle Prämienverbilligung KGV</b>                    |
| <b>Financement des soins de longue durée</b>      |             | <b>92'358'468</b>        | <b>Finanzierung der Langzeitpflege</b>                         |
| Etablissements médico-sociaux                     | 68'948'835  |                          | Pflegeheime  |
| Centres médico-sociaux                            | 21'650'131  |                          | Sozialmedizinische Zentren                                     |
| Autres subventions                                | 1'759'502   |                          | Sonstige Subventionen  |
| <b>Secours et régulation médicale</b>             |             | <b>8'088'817</b>         | <b>Rettungswesen und ärztlicher Telefonbereitschaftsdienst</b> |
| <b>Prévention</b>                                 |             | <b>7'114'722</b>         | <b>Prävention</b>  |
| Addiction Valais                                  | 2'997'965   |                          | Sucht, Wallis  |
| Centres SIPE                                      | 2'087'543   |                          | SIPE-Zentren   |
| Promotion Santé Valais (fonds du timbre)          | 1'416'689   |                          | Gesundheitsförderung Wallis (Stempelabgabe)                    |
| Autres subventions                                | 612'525     |                          | Sonstige Subventionen  |
| <b>Charges de fonctionnement du SSP</b>           |             | <b>4'667'099</b>         | <b>Betriebskosten DGW</b>                                      |
| <b>Tâches déléguées du canton à l'ICHV</b>        |             | <b>2'399'327</b>         | <b>Übertragene Aufgaben des Kantons an das ZISW</b>            |
| Observatoire valaisan de la santé                 | 1'586'926   |                          | Walliser Gesundheitsobservatorium                              |
| Service des maladies infectieuses                 | 532'971     |                          | Abteilung für Infektionskrankheiten                            |
| Autres subventions                                | 279'430     |                          | Sonstige Subventionen  |
| <b>Autres subventions</b>                         |             | <b>2'132'131</b>         | <b>Sonstige Subventionen</b>                                   |
| Infomed   | 1'089'213   |                          | Infomed  |
| Cotisations à la CLASS, CDS et autres             | 387'807     |                          | Beiträge für die CLASS, GDK und andere                         |
| Maison de garde à Viège                           | 310'000     |                          | Bereitschaftspraxis in Visp                                    |
| Autres subventions                                | 345'111     |                          | Sonstige Subventionen  |
| <b>Total des charges de fonctionnement</b>        |             | <b>604'629'146</b>       | <b>Total des Betriebsaufwands</b>                              |
| <b>Dépenses brutes d'investissement</b>           |             |                          | <b>Bruttoausgaben für Investitionen</b>                        |
| Investissements hospitaliers                      | 2'149'010   |                          | Investitionen für Spitäler                                     |
| Investissements établissements médico-sociaux     | 7'271'881   |                          | Investitionen für Pflegeheime                                  |
| Autres investissements                            | 1'397'071   |                          | Sonstige Investitionen   |
| <b>Total des dépenses brutes d'investissement</b> |             | <b>10'817'962</b>        | <b>Bruttogesamtaufwand der Investitionen</b>                   |
| <b>Total des charges 2014 du SSP</b>              |             | <b>615'447'108</b>       | <b>Total des Aufwands 2014 DGW</b>                             |

Source(s) : SSP  
 Quelle(n) : DGW

# Glossaire

---

## Glossar



**ANQ**

Association nationale pour le développement de la qualité dans les hôpitaux et les cliniques

**AOS**

Assurance obligatoire des soins

**AS**

Aide sociale

**BEVNAT**

Statistique du mouvement naturel de la population

**CCPP**

Centre de compétences en psychiatrie et psychothérapie

**CDS**

Conférence suisse des directrices et directeurs cantonaux de la santé

**Centres SIPE**

Centres de consultation Sexualité, Information, Prévention, Education

**CLASS**

Conférence latine des affaires sanitaires et sociales

**CRR SUVACare**

Clinique romande de réadaptation de la SUVA

**CVP**

Centre valaisan de pneumologie, Montana

**datenpool**

Base de données de santésuisse

**DMS**

Durée moyenne de séjour (en jours)

**eCOD**

Statistique fédérale des causes de décès et mortalités

**EPT**

Equivalent plein temps

**ESPOP**

Statistique fédérale de l'état annuel de la population  
*Statistique de l'état et de la structure de la population résidente permanente au 31 décembre d'une année donnée, et des mouvements de la population résidente permanente enregistrés pendant l'année civile. Remplacée dès 2010/2011 par STATPOP.*

**ESS**

Enquête suisse sur la santé

*L'ESS est une enquête téléphonique par questionnaire réalisée par l'OFS tous les 5 ans depuis 1992. Elle a pour but de fournir des informations sur la santé de la population et sur certains de ses déterminants.*

**ANQ**

Nationaler Verein für Qualitätsentwicklung in Spitälern und Kliniken

**Ärztestatistik mit Berufsausübungsbewilligungen**

*Im Wallis werden die Statistiken auf der Grundlage der Liste der berufstätigen Ärzte, die über eine vom Kanton ausgestellte Berufsausübungsbewilligung verfügen, erstellt. Diese Liste wird von der Dienststelle für Gesundheitswesen (DGW) geführt und das ganze Jahr über aktualisiert. Diese Statistik bezieht sich auf alle niedergelassenen Ärzte, unabhängig davon, ob sie nun frei praktizieren (z.B. private Praxis) oder in einem Spital, einem Labor usw. angestellt sind. Die Assistenzärzte, die Oberärzte (mit oder ohne FMH-Titel), die Konsiliarärzte, die Gastärzte sowie die Unterassistenten sind in dieser Statistik nicht berücksichtigt, sofern sie nicht für einen anderen Bereich als ihre Spitaltätigkeit eine Berufsausübungsbewilligung angefordert haben.*

**BAG**

Bundesamt für Gesundheit

**BEVNAT**

Statistik der natürlichen Bevölkerungsbewegung

**BFS**

Bundesamt für Statistik

**BSV**

Bundesamt für Sozialversicherungen

**CCPP**

Kompetenzzentrum für Psychiatrie und Psychotherapie

**CLASS**

Westschweizer Konferenz der Sozialdirektorinnen und Sozialdirektoren

**CRR SUVACare**

Clinique romande de réadaptation (SUVACare)

**CVP**

Centre valaisan de pneumologie, Montana

**DAD**

Durchschnittliche Aufenthaltsdauer (in Tagen)

**datenpool**

santésuisse-Datenbasis

**DGW**

Walliser Dienststelle für Gesundheitswesen

**eCOD**

Eidgenössische Statistik der Todesursachen und Totgeburten

**EL**

Bedarfsabhängige Ergänzungsleitungen AHV/IV

**FMH**

Fédération des médecins suisses

**GLAS**

Groupement latin des assurances sociales

**HDC**

Hôpital intercantonal du Chablais Vaud-Valais  
*L'ensemble des données du personnel de l'activité de l'hôpital intercantonal du Chablais (sites d'Aigle, Monthey et Miremont) est présenté.*

**HVS**

Hôpital du Valais

**HVS-SZO**

Spitalzentrum Oberwallis

**HVS-CHCVS**

Centre hospitalier du centre du Valais

**HVS-CHC**

Centre hospitalier du Chablais

**HVS-CHVR**

Centre hospitalier du Valais romand (regroupe le CHCVS et le CHC)

**INFOMED**

Plateforme sécurisée permettant aux praticiens l'accès aux dossiers patients informatisés, dans le respect de la législation sur la protection des données.

**KS**

Statistique fédérale des hôpitaux

**LAMal**

Loi fédérale sur l'assurance-maladie

**MS**

Statistique médicale fédérale des hôpitaux

**OBSAN**

Observatoire suisse de la Santé

**OCSP**

Office cantonal de la statistique et de la péréquation

**OCVS**

Organisation cantonale valaisanne des secours

**OFAS**

Office fédéral des Assurances Sociales

**OFS**

Office fédéral de la statistique

**OFSP**

Office fédéral de la santé publique

**GDK**

Schweizerische Konferenz der kantonalen Gesundheitsdirektorinnen und -direktoren

**ESPOP**

Eidgenössische Statistik des jährlichen Bevölkerungsstandes  
*Statistik von Stand und Struktur der ständigen Wohnbevölkerung am 31. Dezember eines Jahres sowie der während eines Kalenderjahres registrierten Bewegungen der ständigen Wohnbevölkerung. Ab 2010/2011 durch STATPOP ersetzt.*

**FMH**

Verbindung der Schweizer Ärztinnen und Ärzte

**GLAS**

Groupement latin des assurances sociales (Sozialversicherungsgruppe Westschweiz)

**HDC**

Hôpital intercantonal du Chablais Vaud-Valais  
*Alle Personal- und Aktivitätsdaten des interkantonalen Spitals Chablais (Standorte Aigle, Monthey und Miremont) sind dargestellt.*

**HVS**

Spital Wallis

**HVS-SZO**

Spitalzentrum Oberwallis

**HVS-CHCVS**

Centre hospitalier du centre du Valais

**HVS-CHC**

Centre hospitalier du Chablais

**HVS-CHVR**

Centre hospitalier du Valais romand (unfasst CHCVS und CHC)

**INFOMED**

Geschützter Bereich, in dem die Health Professionals behandlungsrelevante Daten und Infos über Ihre Patienten austauschen können.

**IPV**

Individuelle Prämienverbilligung

**Kantonale Statistik der Alters- und Pflegeheime**

*Die kantonale Statistik der Alters- und Pflegeheime (APH) ist eine administrative Erhebung, die den Bedürfnissen des Kantons in seinen Planungs- und Finanzierungsaufgaben in diesem Bereich entspricht. Diese Statistik berücksichtigt namentlich die Infrastrukturkapazitäten, die Tätigkeit der Heime, die Personalressourcen und die Finanzbuchhaltung.*

**OPAS**

Ordonnance sur les prestations de l'assurance des soins

**OVS**

Observatoire valaisan de la santé

**PC**

Prestations complémentaires AVS/AI sous condition de ressources

**Population résidante permanente**

*La population résidante permanente comprend toutes les personnes de nationalité suisse ayant leur domicile principal en Suisse; les personnes de nationalité étrangère titulaires d'une autorisation de séjour ou d'établissement d'une durée minimale de 12 mois (livret B ou C ou livret du DFAE, à savoir les fonctionnaires internationaux, les diplomates ainsi que les membres de leur famille); les personnes de nationalité étrangère titulaires d'une autorisation de séjour de courte durée (livret L) pour une durée cumulée minimale de 12 mois; et les personnes dans le processus d'asile (livret F ou N) totalisant au moins douze mois de résidence en Suisse.*

**RFP**

Recensement fédéral de la population

**RIP**

Réduction individuelle de prime

**RZL**

Rehabilitationszentrum Leukerbad AG

**santésuisse**

Principale organisation faîtière des assureurs-maladie.

**SOMED**

Statistique fédérale des institutions médico-sociales

*La statistique des institutions médico-sociales est une statistique administrative permettant de documenter l'infrastructure et les activités des institutions accueillant des personnes âgées et handicapées. À cadence annuelle, les institutions soumises à l'obligation de renseigner procèdent au recensement de leurs prestations, de la population hébergée, du personnel assurant son accompagnement ainsi que de leurs comptes d'exploitation.*

**SPITEX**

Statistique fédérale de l'aide et des soins à domicile

*La statistique de l'aide et des soins à domicile est un relevé annuel mené auprès des organisations actives dans ce domaine. Il couvre les éléments suivants: forme juridique, offre de prestations et domaine d'activité, compte d'exploitation, effectif et structure des emplois et de la clientèle. Elle concerne:*

- les organisations d'aide et de soins à domicile de droit public et de droit privé à but non lucratif,
- les organisations d'aide et de soins à domicile de droit privé à but lucratif,
- les infirmières et infirmiers indépendant(e)s.

**Kantonale Statistik der sozialmedizinischen Zentren**

*Die kantonale Statistik der sozialmedizinischen Zentren (SMZ) ist eine Erhebung, die den Bedürfnissen des Kantons in seinen Planungs- und Finanzierungsaufgaben in diesem Tätigkeitsbereich entspricht. Diese Statistik berücksichtigt namentlich die pro Zentrum erbrachten Leistungsarten, die effektive und leistungsabhängig fakturierte Tätigkeit sowie die Personalressourcen. Sie unterstehen der Auskunftspflicht gegenüber den SMZ, welche einen Leistungsauftrag des Kantons haben.*

**KASF**

Kantonales Amt für Statistik und Finanzausgleich

**KLV**

Krankenpflege-Leistungsverordnung

**KS**

Eidgenössische Krankenhausstatistik

**KVG**

Bundesgesetz über die Krankenversicherung

**KWRO**

Kantonale Walliser Rettungsorganisation

**MS**

Eidgenössische medizinische Statistik der Krankenhäuser

**OBSAN**

Schweizerisches Gesundheitsobservatorium

**OKP**

Obligatorische Krankenpflegeversicherung

**RZL**

Rehabilitationszentrum Leukerbad AG

**santésuisse**

Hauptdachverband der Krankenversicherer.

**SH**

Sozialhilfe

**SGB**

Schweizerische Gesundheitsbefragung

*Die SGB ist eine telefonische Umfrage, die das BFS seit 1992 alle 5 Jahre durchführt. Ihr Ziel: Informationen über den Gesundheitszustand der schweizerischen Bevölkerung und gewisse gesundheitsbestimmende Faktoren zu ermitteln.*

**SIPE-Zentren**

Beratungszentren Sexualität, Information, Prävention, Erziehung

**SSP**

Service de la santé publique du canton du Valais

**Statistique cantonale des centres médico-sociaux**

La statistique cantonale des centres médico-sociaux (CMS) est un relevé répondant aux besoins du canton pour mener à bien ses tâches de planification et financement de ce domaine d'activité. Cette statistique considère notamment les types de prestations offertes par centre, l'activité effective et facturée par type de prestations, ainsi que les ressources en personnel. Sont soumis à l'obligation de renseigner les CMS au bénéfice d'un mandat de prestations délivré par le Canton.

**Statistique cantonale des établissements médico-sociaux**

La statistique cantonale des établissements médico-sociaux (EMS) est un relevé administratif répondant aux besoins du canton dans ses tâches de planification et de financement de ce domaine d'activité. Cette statistique considère notamment les capacités infrastructurelles, l'activité des établissements, les ressources en personnel, la comptabilité financière.

**Statistique des médecins avec autorisation de pratique**

En Valais, des statistiques sont établies sur la base de la liste des médecins actifs au bénéfice d'une autorisation de pratique délivrée par le canton, établie par le Service de la santé publique (SSP) et mise à jour tout au long de l'année. Ces statistiques concernent tous les médecins en pratique privée (p.ex. en cabinet) ou dans un établissement hospitalier, un laboratoire, etc. Les médecins-assistants, les chefs de clinique (avec ou sans titre FMH), les médecins consultants, les médecins visiteurs ainsi que les médecins stagiaires ne sont pas inclus dans cette statistique, pour autant qu'ils n'aient pas demandé une autorisation de pratique pour un motif autre que leur fonction hospitalière.

**STATPOP**

Statistique fédérale de la population et des ménages  
Statistique de l'état et de la structure de la population résidente et des ménages au 31 décembre d'une année donnée, et des mouvements enregistrés pendant l'année civile.

**Taux de mortalité standardisé**

Taux calculé sur l'ensemble d'une population après une standardisation tenant compte des caractéristiques de cette population (âge). Il permet des comparaisons entre populations dont les caractéristiques démographiques sont différentes.

**SOMED**

Eidgenössische Statistik der sozialmedizinischen Institutionen  
Die Statistik der sozialmedizinischen Institutionen ist eine administrative Statistik, die zur Dokumentation der Infrastruktur und Tätigkeit der Betriebe, die sich um Betagte und Behinderte kümmern, dient. Die auskunftspflichtigen Betriebe erstatten jährlich Bericht über die erbrachten Leistungen, die betreuten Klientinnen und Klienten, das Betreuungspersonal sowie über ihre Betriebsrechnung.

**SPITEX**

Eidgenössische Statistik der Hilfe und Pflege zuhause  
Die Spitex-Statistik beruht auf einer Umfrage, die alljährlich bei den im Bereich der häuslichen Hilfe und Pflege tätigen Organisationen durchgeführt wird. Sie deckt folgende Elemente ab: Rechtsform, Dienstleistungsangebot und Tätigkeitsbereich, Betriebsrechnung, Bestand und Struktur des Personals und der Klienten. Sie betrifft:

- die öffentlich- und privatrechtlichen Spitex-Organisationen ohne Erwerbscharakter,
- die privatrechtlichen Spitex-Organisationen mit Erwerbscharakter,
- die selbstständigen Pflegefachpersonen.

**Ständige Wohnbevölkerung**

Zur ständigen Wohnbevölkerung zählen: alle schweizerischen Staatsangehörigen mit einem Hauptwohnsitz in der Schweiz, ausländische Staatsangehörige mit einer Aufenthalts- oder Niederlassungsbewilligung für mindestens zwölf Monate (Ausweis B oder C oder EDA-Ausweis, internationale Funktionäre, Diplomaten und deren Familienangehörige), ausländische Staatsangehörige mit einer Kurzaufenthaltsbewilligung (Ausweis L) für eine kumulierte Aufenthaltsdauer von mindestens zwölf Monaten, Personen im Asylprozess (Ausweis F oder N) mit einer Gesamtaufenthaltsdauer von mindestens zwölf Monaten.

**STATPOP**

Eidgenössische Statistik der Bevölkerung und der Haushalte  
Statistik zum Bestand und zur Struktur der Wohnbevölkerung und der Haushalte am 31. Dezember des laufenden Jahres und der registrierten Bewegungen innerhalb eines Kalenderjahres.

**Standardisierte Mortalitätsrate**

Rate, berechnet an einer standardisierten Bevölkerung unter Berücksichtigung der Merkmale dieser Bevölkerung (Alter). Dadurch werden Vergleiche zwischen Bevölkerungen, die verschiedene demographische Merkmale aufweisen, möglich.

**VZ**

Eidgenössische Volkszählung

**VZÄ**

Vollzeitäquivalente

**WGO**

Walliser Gesundheitsobservatorium

# Index des tableaux

---

## Index der Tabellen





**1. Démographie, espérance de vie et mortalité**

|   |
|---|
| III.1.1 Evolution de la population résidante permanente et indice d'évolution                             |
| III.1.2 Nombre et part (en %) des personnes âgées dans la population totale, Valais                       |
| III.1.3 Population résidante permanente au 31.12., selon l'âge et le sexe, Valais-Suisse, 2013            |
| III.1.4 Nombre et part (en %) des personnes âgées dans la population totale, par région sanitaire, Valais |
| III.1.5 Population résidante permanente au 31.12., selon la région sanitaire                              |
| III.1.6 Evolution de l'espérance de vie à la naissance et à 65 ans, selon le sexe, Valais-Suisse          |
| III.1.7 Evolution du nombre de naissances vivantes et taux brut pour 1'000 habitants, Valais-Suisse       |
| III.1.8 Evolution du taux de mortalité standardisé, selon le sexe, pour 100'000 habitants, Valais-Suisse  |

**2. Hôpitaux**

|   |
|---|
| III.2.1 Nombre d'employés équivalent plein temps dans les hôpitaux situés en Valais (moyenne annuelle)  |
| III.2.2 Nombre d'employés équivalent plein temps par catégorie professionnelle OFS dans les hôpitaux situés en Valais, moyenne annuelle 2013  |
| III.2.3 Nombre total d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour dans les hôpitaux situés en Valais par groupe de prestations hospitalières, 2013  |
| III.2.4 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour des patients domiciliés en Valais dans les hôpitaux situés en Valais par groupe de prestations hospitalières, 2013                    |
| III.2.5 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour de patients non domiciliés en Valais dans les hôpitaux situés en Valais par groupe de prestations hospitalières, 2013                 |
| III.2.6 Nombre d'hospitalisations et de journées d'hospitalisation dans les hôpitaux situés en Valais   |
| III.2.7 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour dans les hôpitaux situés en Valais, Soins somatiques aigus  |
| III.2.8 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour dans les hôpitaux situés en Valais, Soins non somatiques aigus (réadaptation - psychiatrie - gériatrie)                               |
| III.2.9 Nombre d'hospitalisations et de journées d'hospitalisation, dans les hôpitaux situés en Valais par type d'assurance   |
| III.2.10 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour de soins somatiques aigus, dans les hôpitaux situés en Valais par type d'assurance   |
| III.2.11 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour de soins non somatiques aigus (réadaptation - psychiatrie - gériatrie), dans les hôpitaux situés en Valais par type d'assurance      |
| III.2.12 Nombre total d'hospitalisations et de journées d'hospitalisation, dans les hôpitaux situés en Valais par type d'assurance, 2013  |
| III.2.13 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour en soins somatiques aigus dans les hôpitaux situés en Valais par type d'assurance, 2013  |
| III.2.14 Nombre d'hospitalisations, de journées d'hospitalisation et durées moyennes de séjour en soins non somatiques aigus (réadaptation - psychiatrie - gériatrie) dans les hôpitaux situés en Valais par type d'assurance, 2013 |
| III.2.15 Nombre d'hospitalisations hors-canton de patients domiciliés en Valais par canton d'hospitalisation  |
| III.2.16 Nombre d'hospitalisations hors-canton de patients domiciliés en Valais par canton d'hospitalisation et par région de domicile  |
| III.2.17 Nombre d'hospitalisations hors-canton de patients domiciliés en Valais par groupe de prestations hospitalières et par région de domicile, 2013   |
| III.2.18 Taux d'hospitalisation de patients domiciliés en Valais pour 1'000 habitants par groupe de prestations hospitalières, par sexe, par classe d'âges et par région de domicile, 2013  |

**1. Demographie, Lebenserwartung und Sterblichkeit**

|  |
|--|
| III.1.1 Entwicklung der ständigen Wohnbevölkerung und Entwicklungsindezes  |
| III.1.2 Anzahl und Anteil (in %) der älteren Personen an der Gesamtbevölkerung, Wallis   |
| III.1.3 Ständige Wohnbevölkerung am 31.12., nach Alter und Geschlecht, Wallis-Schweiz, 2013                                      |
| III.1.4 Anzahl und Anteil (in %) der älteren Personen und Anteil (in %) an der Gesamtbevölkerung, nach Gesundheitsregion, Wallis |
| III.1.5 Ständige Wohnbevölkerung am 31.12., nach Gesundheitsregion   |
| III.1.6 Entwicklung der Lebenserwartung bei Geburt und im Alter von 65 Jahren, nach Geschlecht, Wallis-Schweiz                   |
| III.1.7 Entwicklung der Zahl der Lebendgeburten und rohe Geburtenziffer für 1'000 Einwohner, Wallis-Schweiz                      |
| III.1.8 Entwicklung der standardisierten Mortalitätsrate, nach Geschlecht, pro 100'000 Einwohner, Wallis-Schweiz                 |

**2. Spitäler**

|  |
|--|
| III.2.1 Anzahl der beschäftigten Vollzeitäquivalente in Walliser Spitälern (Jahresdurchschnitt)  |
| III.2.2 Anzahl der beschäftigten Vollzeitäquivalente nach BFS-Berufskategorien in den Walliser Spitälern, Jahresdurchschnitt 2013  |
| III.2.3 Gesamtzahl der Hospitalisierungen, der Pflegeetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in Spitälern im Wallis nach Spitalplanungsleistungsgruppe 2013   |
| III.2.4 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegeetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer von im Wallis wohnhaften Patienten in Spitälern im Wallis nach Spitalplanungsleistungsgruppe, 2013                                 |
| III.2.5 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegeetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer von Patienten, die nicht im Wallis wohnen, in Spitälern im Wallis nach Spitalplanungsleistungsgruppe, 2013                         |
| III.2.6 Anzahl der Hospitalisierungen und Pflegeetage in Walliser Spitälern  |
| III.2.7 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegeetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in Spitälern im Wallis, Akutsomatik  |
| III.2.8 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegeetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in Spitälern im Wallis, nicht akut-somatische Leistungen (Rehabilitation - Psychiatrie - Geriatrie)                                |
| III.2.9 Anzahl der Hospitalisierungen und Pflegeetage in Walliser Spitälern nach Versicherungsart  |
| III.2.10 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegeetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in der Akutsomatik in Spitälern im Wallis nach Versicherungsart   |
| III.2.11 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegeetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in nicht akutsomatischen Leistungen (Rehabilitation - Psychiatrie - Geriatrie) in Spitälern im Wallis nach Versicherungsart       |
| III.2.12 Anzahl der Hospitalisierungen und Pflegeetage in Walliser Spitälern nach Versicherungsart, 2013   |
| III.2.13 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegeetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in der Akutsomatik in Spitälern im Wallis nach Versicherungsart, 2013   |
| III.2.14 Anzahl der Hospitalisierungen, der Pflegeetage und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in nicht akutsomatischen Leistungen (Rehabilitation - Psychiatrie - Geriatrie) in Spitälern im Wallis nach Versicherungsart, 2013 |
| III.2.15 Anzahl ausserkantonaler Hospitalisierungen von Walliser Patienten nach Kanton der Hospitalisierung  |
| III.2.16 Anzahl ausserkantonaler Hospitalisierungen von Walliser Patienten nach Kanton der Hospitalisierung und Wohnortsregion   |
| III.2.17 Anzahl ausserkantonaler Hospitalisierungen von Walliser Patienten nach Spitalplanungsleistungsgruppe und Wohnortsregion, 2013   |
| III.2.18 Hospitalisierungsrate von im Wallis wohnhaften Patienten für 1'000 Einwohner, nach Spitalplanungsleistungsgruppe, Geschlecht, Altersgruppe und Wohnbezirk, 2013   |
| III.2.19 Hospitalisierungsrate von im Wallis wohnhaften Patienten für 1'000 Einwohner, nach Wohnbezirk, Geschlecht und Altersgruppe, 2013  |

|   |
|---|
| III.2.19 Taux d'hospitalisation de patients domiciliés en Valais pour 1'000 habitants selon la région de domicile, le sexe et la classe d'âges, 2013                                |
| III.2.20 Nombre de journées-malades facturables, de journées-malades brutes et de sorties en lits d'attente, selon le site et le district de domicile du patient, Hôpital du Valais |
| III.2.21 Journées, sorties et durée moyenne de séjour en lits d'attente à l'Hôpital du Valais   |
| III.2.22 Participation financière du SSP aux hôpitaux situés en Valais (en mios de CHF)   |
| III.2.23 Total des charges d'exploitation des hôpitaux situés en Valais (en mios de CHF)  |
| III.2.24 Evolution du coût à charge du canton pour les hospitalisations hors-canton, Valais (en CHF)  |

### 3. Etablissements médico-sociaux

|   |
|---|
| III.3.1 Nombre de places de long et de court séjour des EMS, selon l'établissement et la région sanitaire, Valais                         |
| III.3.2 Nombre de lits/places en court et long séjour, Valais   |
| III.3.3 Employés des EMS (personnes et équivalents plein-temps), selon la catégorie salariale, Valais                                     |
| III.3.4 Employés des EMS (personnes et équivalents plein-temps), selon la région sanitaire, l'EMS et la catégorie salariale, Valais, 2013 |
| III.3.5 Journées d'hébergement des EMS, en court et long séjour, Valais   |
| III.3.6 Journées d'hébergement des EMS, en court et long séjour, selon le besoin en soins, Valais   |
| III.3.7 Journées d'hébergement des EMS, en court et long séjour, selon l'EMS et la catégorie de prise en charge BESA, Valais, 2013        |
| III.3.8 Nombre de pensionnaires dans les EMS au 31.12. (long séjour), selon le sexe et la classe d'âges, Valais                           |
| III.3.9 Coût journalier moyen des EMS par pensionnaire, selon le centre de charges, Valais (en CHF)                                       |
| III.3.10 Charges d'exploitation des EMS, Valais, 2013 (en mios de CHF)  |
| III.3.11 Produits des EMS, Valais, 2013 (en mios de CHF)  |
| III.3.12 Evolution des charges et produits des EMS, Valais (en mios de CHF)   |

### 4. Structures de soins de jour ou de nuit

|   |
|---|
| III.4.1 Nombre de places et journées de soins des structures de soins de jour, Valais, 2013                                       |
| III.4.2 Nombre de journées d'hébergement par niveau de soins des structures de soins de jour, selon l'établissement, Valais, 2013 |
| III.4.3 Structures de soins de jour: Journées d'accueil, de soins et subventions des pouvoirs publics, Valais (en mio de CHF)     |

### 5. Centres médico-sociaux et infirmiers(ères) indépendants(es)

|   |
|---|
| III.5.1 Centres médico-sociaux régionaux (CMSR) et subrégionaux (CMS), districts et communes desservies, Valais, 2013                     |
| III.5.2 Nombre d'heures de soins à domicile et taux pour 1'000 habitants, Valais  |
| III.5.3 Nombre d'heures de soins à domicile, selon la classe d'âges, Valais   |
| III.5.4 Nombre d'heures de soins à domicile, selon le CMSR, la classe d'âges et la région sanitaire, Valais, 2013                         |
| III.5.5 Nombre d'heures d'aide à domicile et taux pour 1'000 habitants, Valais  |
| III.5.6 Nombre d'heures d'aide à domicile, selon le CMSR, Valais, 2013  |
| III.5.7 Personnel des services d'aide et de soins à domicile (personnes et équivalents plein-temps), selon la fonction principale, Valais |
| III.5.8 Charges totales des services d'aide et de soins à domicile, selon le CMSR, Valais, 2013 (en mios de CHF)                          |
| III.5.9 Charges totales des services d'aide et de soins à domicile, Valais (en mios de CHF)   |
| III.5.10 Evolution des charges et produits des services d'aide et de soins à domicile, Valais (en mios de CHF)                            |

|   |
|---|
| III.2.20 Anzahl der fakturierbaren Pflgetage, der Pflgetage brutto und der Austritte in Wartbetten, nach Standort und Wohnbezirk des Patienten, Spital Wallis |
| III.2.21 Pflgetage, Austritte und durchschnittliche Aufenthaltsdauer in Wartbetten im Spital Wallis   |
| III.2.22 Finanzielle Beteiligung der DGW an Spitälern im Wallis (in Mio. CHF)   |
| III.2.23 Gesamtbetrag des Betriebsaufwands der Spitäler im Wallis (in Mio. CHF)   |
| III.2.24 Entwicklung der Kosten zulasten des Kantons für ausserkantonale Hospitalisierungen, Wallis (in CHF)  |

### 3. Alters- und Pflegeheime

|  |
|--|
| III.3.1 Anzahl Plätze für Langzeit- und Kurzaufenthalte der APH, nach Institution und Gesundheitsregion, Wallis              |
| III.3.2 Anzahl Betten/Plätze für Kurzzeit- und Langzeitaufenthalt, Wallis  |
| III.3.3 Beschäftigte der APH (Personen und Vollzeitäquivalente), nach Lohnkategorie, Wallis                                  |
| III.3.4 Beschäftigte der APH (Personen und Vollzeitäquivalente), nach Gesundheitsregion, APH und Lohnkategorie, Wallis, 2013 |
| III.3.5 Beherbergungstage der APH, Kurzzeit- und Langzeitaufenthalte, Wallis   |
| III.3.6 Beherbergungstage der APH, Kurzzeit- und Langzeitaufenthalte, nach Pflegebedarf, Wallis                              |
| III.3.7 Beherbergungstage der APH, Kurzzeit- und Langzeitaufenthalte, nach APH und Betreuungskategorie BESA, Wallis, 2013    |
| III.3.8 Anzahl Heimbewohner in den APH am 31.12. (Langzeitaufenthalt), nach Geschlecht und Altersklasse, Wallis              |
| III.3.9 Mittlere Tageskosten der APH pro Heimbewohner, nach Kostens-telle, Wallis (in CHF)                                   |
| III.3.10 Betriebsaufwände der APH, Wallis, 2013 (in Mio. CHF)  |
| III.3.11 Erträge der APH, Wallis, 2013 (in Mio. CHF)   |
| III.3.12 Entwicklung der Aufwände und Erträge der APH, Wallis (in Mio. CHF)  |

### 4. Tages- oder Nachtpflegestrukturen

|  |
|--|
| III.4.1 Anzahl Plätze und Pflgetage der Tagespflegestrukturen, Wallis, 2013  |
| III.4.2 Anzahl Beherbergungstage pro Pflegestufe der Tagespflegestrukturen, nach Betrieb, Wallis, 2013                 |
| III.4.3 Tagespflegestrukturen: Betreuungs-, Pflgetage und Subventionierung der öffentlichen Hand, Wallis (in Mio. CHF) |

### 5. Sozialmedizinische Zentren und selbstständige Pflegefachpersonen

|  |
|--|
| III.5.1 Sozialmedizinische Regionalzentren (SMRZ) und subregionale sozialmedizinische Zentren (SMZ), angegliederte Bezirke und Gemeinden, Wallis, 2013 |
| III.5.2 Anzahl Stunden Pflege zu Hause und Rate pro 1'000 Einwohner, Wallis  |
| III.5.3 Anzahl Stunden Pflege zu Hause, nach Altersklasse, Wallis  |
| III.5.4 Anzahl Stunden Pflege zu Hause, nach SMRZ, Altersklasse und Gesundheitsregion, Wallis, 2013  |
| III.5.5 Anzahl Stunden Hilfe zu Hause und Rate pro 1'000 Einwohner, Wallis   |
| III.5.6 Anzahl Stunden Hilfe zu Hause nach SMRZ, Wallis, 2013  |
| III.5.7 Personal der SPITEX-Dienste (Beschäftigte und Vollzeitäquivalente) nach Hauptfunktion, Wallis  |
| III.5.8 Gesamtaufwand der SPITEX-Dienste, nach SMRZ, Wallis, 2013 (in Mio. CHF)  |
| III.5.9 Gesamtaufwand der SPITEX-Dienste, Wallis (in Mio. CHF)   |
| III.5.10 Entwicklung der Aufwände und Erträge der SPITEX-Dienste, Wallis (in Mio. CHF)   |

|  |
|--|
| III.5.11 Subventions définitives accordées aux CMS par le canton et les communes, Valais (en mio CHF)              |
| III.5.12 Coûts des prestations de soins et d'aide à domicile délivrées par les CMS, Valais, 2013 (en mio de CHF)   |
| III.5.13 Infirmiers(ères) indépendants(es), personnes et EPT, Valais   |
| III.5.14 Nombre d'heures de soins à domicile des infirmiers(ères) indépendants(es), selon la classe d'âges, Valais |

## 6. Médecins, médecins-dentistes et pharmaciens

|   |
|---|
| III.6.1 Evolution du nombre de médecins, selon la région sanitaire, Valais                          |
| III.6.2 Evolution du nombre de médecins par spécialisation FMH et taux pour 1'000 habitants, Valais |
| III.6.3 Médecins de premier recours par région sanitaire, Valais                                    |
| III.6.4 Médecins selon le taux d'activité hebdomadaire, par région constitutionnelle, Valais, 2014  |
| III.6.5 Nombre moyen de consultations médicales au cours des 12 derniers mois, Valais-Suisse        |
| III.6.6 Evolution du nombre de médecins-dentistes, selon la région sanitaire, Valais                |
| III.6.7 Evolution du nombre de médecins-dentistes, par sexe, Valais                                 |
| III.6.8 Nombre de médecins-dentistes, par classe d'âge et par sexe, Valais, 2014                    |
| III.6.9 Evolution du nombre de pharmacies, selon la région sanitaire, Valais                        |
| III.6.10 Evolution du nombre de pharmaciens, Valais   |
| III.6.11 Nombre de pharmaciens, par classe d'âge et par sexe, Valais, 2014                          |

## 7. Secours et régulation médicale

|   |
|---|
| III.7.1 Nombre d'appels entrants à la centrale d'alarme «144» et nombre d'EPT attribués à la centrale d'appel, Valais |
| III.7.2 Nombre d'interventions selon le moyen de secours, Valais  |
| III.7.3 Nombre d'appels entrants à la régulation médicale, Valais   |
| III.7.4 Charges et financement de l'OCVS, Valais (en mio de CHF)  |
| III.7.5 Charges et financement de la régulation médicale, Valais (en CHF)   |

## 8. Qualité des soins

|  |
|--|
| III.8.1 Incidence des infections du site opératoire (soins somatiques aigus), Valais                               |
| III.8.2 Réopérations et réadmissions potentiellement évitables (soins somatiques aigus), Valais                    |
| III.8.3 Prévalence des chutes et escarres (soins somatiques aigus), Valais   |
| III.8.4 Satisfaction des patients (soins somatiques aigus), Valais   |
| III.8.5 Satisfaction des patients en réadaptation, Valais  |
| III.8.6 Nombre de décès et taux de mortalité intrahospitalière (soins somatiques aigus), HVS-CHVR                  |
| III.8.7 Nombre de décès et taux de mortalité intrahospitalière (soins somatiques aigus), HVS-SZO                   |
| III.8.8 Nombre de décès et taux de mortalité intrahospitalière (soins somatiques aigus), Hôpital du Chablais VS-VD |
| III.8.9 Nombre de décès et taux de mortalité intrahospitalière (soins somatiques aigus), Clinique de Valère        |

## 9. Prévention et promotion de la santé

|   |
|---|
| III.9.1 Dépenses du canton pour la prévention et la promotion de la santé, Valais                 |
| III.9.2 Programmes de promotion de la santé, Valais   |
| III.9.3 Bénéficiaires de prestations SIPE (Sexualité, Information, Prévention, Education), Valais |
| III.9.4 Programmes de prévention des addictions, Valais   |
| III.9.5 Traitements ambulatoires des addictions, Valais   |
| III.9.6 Traitements stationnaires des addictions, Valais  |

|   |
|---|
| III.5.11 Définitive von der öffentlichen Hand gewährte Subventionen an die SMZ, Wallis (in Mio. CHF)      |
| III.5.12 Kosten der von SMZ erbrachten Pflege- und Hilfsleistungen zu Hause, Wallis, 2013 (in Mio. CHF)   |
| III.5.13 Selbstständigen Pflegefachpersonen, Personen und VZÄ, nach Altersklasse, Wallis                  |
| III.5.14 Anzahl Stunden Pflege zu Hause der selbstständigen Pflegefachpersonen, nach Altersklasse, Wallis |

## 6. Ärzte, Zahnärzte und Apotheker

|  |
|--|
| III.6.1 Entwicklung der Anzahl Ärzte nach Gesundheitsregion, Wallis                                |
| III.6.2 Entwicklung der Anzahl Ärzte nach FMH-Spezialisierung und Rate pro 1'000 Einwohner, Wallis |
| III.6.3 Hausärzte nach Gesundheitsregion, Wallis   |
| III.6.4 Ärzte nach wöchentlichen Erwerbsquoten nach verfassungsmässiger Region, Wallis, 2014       |
| III.6.5 Durchschnittliche Anzahl der Arztbesuche in den letzten 12 Monaten, Wallis-Schweiz         |
| III.6.6 Entwicklung der Anzahl Zahnärzte, nach Gesundheitsregion, Wallis                           |
| III.6.7 Entwicklung der Anzahl Zahnärzte, nach Geschlecht, Wallis                                  |
| III.6.8 Anzahl Zahnärzte, nach Altersklasse und Geschlecht, Wallis, 2014                           |
| III.6.9 Entwicklung der Anzahl Apotheken nach Gesundheitsregion, Wallis                            |
| III.6.10 Entwicklung der Anzahl Apotheker, Wallis  |
| III.6.11 Anzahl Apotheker, nach Altersklasse und nach Geschlecht, Wallis, 2014                     |

## 7. Rettungswesen und ärztlicher Telefonbereitschaftsdienst

|   |
|---|
| III.7.1 Anzahl der eingehenden Anrufe bei der Alarmzentrale «144» und Anzahl der VZÄ, die der Notrufzentrale zuteilt sind, Wallis |
| III.7.2 Anzahl Einsätze, nach Rettungsmittel, Wallis  |
| III.7.3 Anzahl der eingehenden Anrufe bei dem ärztlichen Bereitschaftsdienst, Wallis  |
| III.7.4 Aufwände und Finanzierung der KWRO, Wallis (in Mio. CHF)  |
| III.7.5 Aufwendungen und Finanzierung der Leitstelle des hausärztlichen Notfalldienstes, Wallis (in CHF)                          |

## 8. Pflegequalität

|   |
|---|
| III.8.1 Inzidenz von postoperativen Wundinfektionen (Akutsomatik), Wallis   |
| III.8.2 Potentiell vermeidbare Reoperationen und potentiell vermeidbare Rehospitalisationen (Akutsomatik), Wallis |
| III.8.3 Prävalenzmessung Sturz und Dekubitus (Akutsomatik), Wallis  |
| III.8.4 Patientenzufriedenheit (Akutsomatik), Wallis  |
| III.8.5 Patientenzufriedenheitsbefragung in der Rehabilitation, Wallis  |
| III.8.6 Anzahl Todesfälle und spitalinterne Mortalitätsrate (Akutsomatik), HVS-CHVR                               |
| III.8.7 Anzahl Todesfälle und spitalinterne Mortalitätsrate (Akutsomatik), HVS-SZO                                |
| III.8.8 Anzahl Todesfälle und spitalinterne Mortalitätsrate (Akutsomatik), Hôpital du Chablais VS-VD              |
| III.8.9 Anzahl Todesfälle und spitalinterne Mortalitätsrate (Akutsomatik), Clinique de Valère                     |

## 9. Prävention und Gesundheitsförderung

|  |
|--|
| III.9.1 Ausgaben des Kantons für Prävention und Gesundheitsförderung, Wallis                   |
| III.9.2 Gesundheitsförderungsprogramme, Wallis   |
| III.9.3 Empfänger von SIPE-Leistungen (Sexualität, Information, Prävention, Erziehung), Wallis |
| III.9.4 Suchtpräventionsprogramme, Wallis  |
| III.9.5 Ambulante Behandlungen von Suchterkrankungen, Wallis                                   |
| III.9.6 Stationäre Behandlungen von Suchterkrankungen, Wallis                                  |

**10. Assurance-maladie obligatoire des soins**

III.10.1 Coûts totaux à charge de l'assurance obligatoire des soins, selon le fournisseur de prestations Valais-Suisse (en mios de CHF)

III.10.2 Coûts à charge de l'assurance obligatoire des soins, selon le fournisseur de prestations, Valais-Suisse (en CHF par assuré)

III.10.3 Evolution de la prime moyenne encaissée par assuré, Valais-Suisse (en CHF)

III.10.4 Evolution de la prime de référence OFSP et de la prime encaissée, Valais (en CHF)

III.10.5 Parts des formes d'assurance, Valais-Suisse (en %)

III.10.6 Financement de la réduction individuelle des primes, Valais-Suisse (en mios de CHF)

III.10.7 Prise en charge du contentieux de l'assurance obligatoire des soins, Valais

III.10.8 Réduction individuelle des primes par habitant, comparaison intercantonale

III.10.9 Evolution du montant de la réduction individuelle des primes, par type de bénéficiaires, Valais

III.10.10 Evolution du nombre de bénéficiaires de réduction individuelle de prime, selon le type de bénéficiaire, Valais

III.10.11 Evolution du nombre de bénéficiaires de réduction individuelle des primes, Valais-Suisse

III.10.12 Répartition de la réduction individuelle des primes, selon le type de ménage, Valais, 2014 (en %)

III.10.13 Evolution des primes et de la réduction individuelle des primes, Valais (en mios de CHF)

III.10.14 Financement de la réduction individuelle des primes, comparaison intercantonale (en mios de CHF)

III.10.15 Répartition de la réduction individuelle des primes, selon le type de bénéficiaire, comparaison intercantonale (en mios de CHF)

III.10.16 Répartition de la réduction individuelle des primes, selon le type de bénéficiaire, comparaison intercantonale (en %)

**11. Comptes de la santé publique**

III.11.1 Charges brutes du Service de la santé publique (SSP), Valais (en mios de CHF)

III.11.2 Charges de fonctionnement et dépenses brutes d'investissement du SSP, Valais, 2014 (en CHF)

**10. Obligatorische Krankenpflegeversicherung**

III.10.1 Gesamtkosten zu Lasten der obligatorischen Krankenpflegeversicherung, nach Leistungserbringer, Wallis-Schweiz (in Mio. CHF)

III.10.2 Kosten zu Lasten der obligatorischen Krankenpflegeversicherung nach Leistungserbringer, Wallis-Schweiz (in CHF pro Versicherten)

III.10.3 Entwicklung der durchschnittlich einkassierten Prämie pro Versicherten, Wallis-Schweiz (in CHF)

III.10.4 Entwicklung der BAG-Referenzprämie und der einkassierten Prämie, Wallis (in CHF)

III.10.5 Anteile der Versicherungsformen, Wallis-Schweiz (in %)

III.10.6 Finanzierung der individuellen Prämienverbilligung, Wallis-Schweiz (in Mio. CHF)

III.10.7 Kostenübernahme von Inkassofällen in der obligatorischen Krankenpflegeversicherung, Wallis

III.10.8 Individuelle Prämienverbilligung pro Einwohner, interkantonaler Vergleich

III.10.9 Entwicklung der Höhe der individuellen Prämienverbilligung nach Art der Begünstigten, Wallis

III.10.10 Entwicklung der Anzahl Begünstigter der individuellen Prämienverbilligung, nach Art der Begünstigten, Wallis

III.10.11 Entwicklung der Anzahl Begünstigter der individuellen Prämienverbilligung, Wallis-Schweiz

III.10.12 Verteilung der individuellen Prämienverbilligung, nach Haushaltstyp, Wallis, 2014 (in %)

III.10.13 Entwicklung der Prämien und der individuellen Prämienverbilligung, Wallis (in Mio. CHF)

III.10.14 Finanzierung der individuellen Prämienverbilligung, interkantonaler Vergleich (in Mio. CHF)

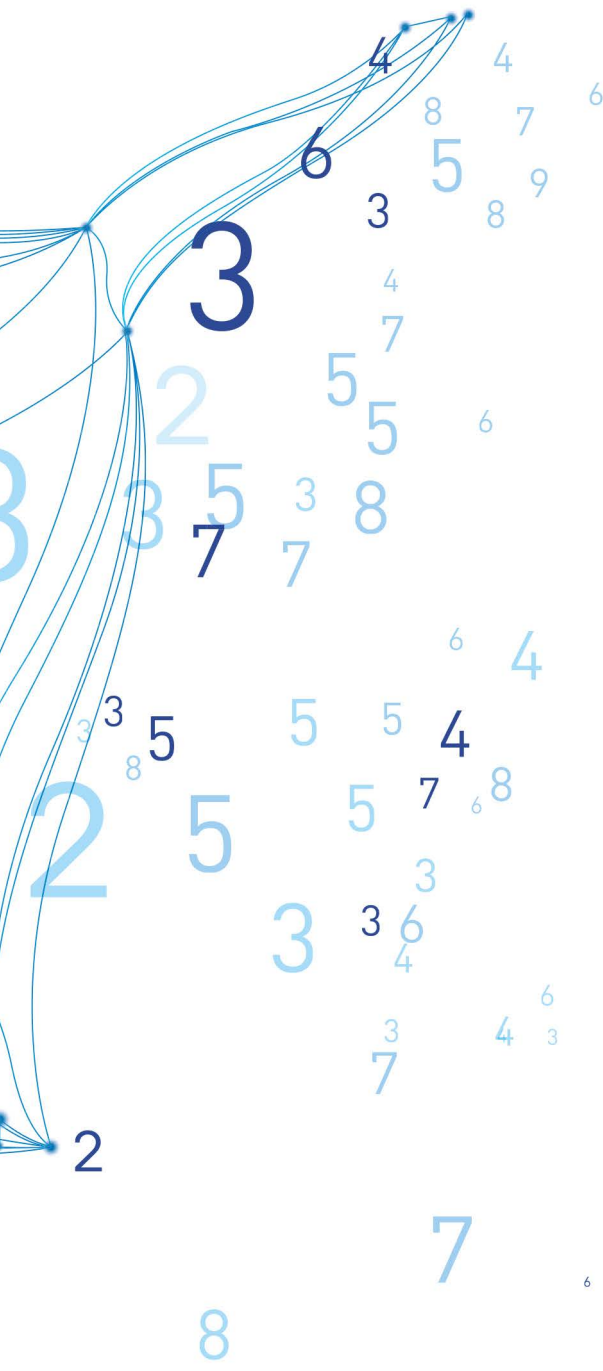
III.10.15 Verteilung der individuellen Prämienverbilligung, nach Art der Begünstigten, interkantonaler Vergleich (in Mio. CHF)

III.10.16 Verteilung der individuellen Prämienverbilligung, nach Art der Begünstigten, interkantonaler Vergleich (in %)

**11. Kantonale Gesundheitsfinanzierung**

III.11.1 Bruttoaufwand der Dienststelle für Gesundheitswesen (DGW), Wallis (in Mio. CHF)

III.11.2 Betriebsaufwand und Bruttogesamtaufwand der Investitionen der DGW, Wallis, 2014 (in CHF)



**Service de la santé publique**  
**Dienststelle für Gesundheitswesen**  
Avenue du Midi 7  
1950 Sion

**Tél.** +41 27 606 49 00  
**Fax** +41 27 606 49 04  
**Mail** [santepublique@admin.vs.ch](mailto:santepublique@admin.vs.ch)  
[www.vs.ch/sante](http://www.vs.ch/sante)

**Observatoire valaisan de la santé**  
**Walliser Gesundheitsobservatorium**  
Av. Grand-Champsec 86  
CH - 1950 Sion

**Tél.** +41 27 603 49 61  
**Fax** +41 27 603 49 51  
**Mail** [info@ovs.ch](mailto:info@ovs.ch)  
[www.ovs.ch](http://www.ovs.ch)

